

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК  
ИНСТИТУТ РУССКОГО ЯЗЫКА

ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ  
СЛОВАРЬ  
СЛАВЯНСКИХ  
ЯЗЫКОВ

ПРАСЛАВЯНСКИЙ  
ЛЕКСИЧЕСКИЙ ФОНД

*Выпуск*

**20**

*\*morzatъjъ — \*mъrsknъti*

Под редакцией академика РАН  
О.Н. ГРУБАЧЕВА



МОСКВА • НАУКА • 1994

Словарь подготовлен в Отделе этимологии и ономастики Института русского языка РАН. Материалы для словаря собирались коллективом в составе: О.Н. Трубачев, руководитель (праславянская лексика белорусского, польского, кашубско-словинского, верхнелужицкого, нижнелужицкого, полабского языков), В.А. Меркулова (праславянская лексика русского и украинского, с 1972 г. — также белорусского языков), Ж.Ж. Варбот (праславянская лексика чешского и словацкого языков), Г.Ф. Одинцов (с 1971 по 1989 г., праславянская лексика старославянского и болгарского языков), Е.С. Павлова (с 1989 г. — праславянская лексика старославянского языка), Л.В. Куркина (праславянская лексика словенского языка, с 1971 г. — также болгарского и македонского языков), И.П. Петлева (праславянская лексика сербохорватского языка). Все названные сотрудники собирали материалы по этимологии славянских слов. Над пополнением этимологической картотеки работала Т.В. Горячева. Значительные материалы по сербохорватской лексике собрал для словаря югославский славист В. Михайлович (1966—1968 гг.). Болгарский диалектный материал пополнялся также болгарским стажером О. Младеновой (1986—1987 г.г.), старопольский и польский диалектный материал — Г.Ф. Одинцовым (с 1978 по 1989 г.г., а с 1989 г. — Е.С. Павловой), кашубско-словинский диалектный материал — Т.В. Горячевой (с 1978 г.). Авторскую работу над текстом 20-го выпуска словаря вели: В.А. Меркулова (\**morъce* — \**motovqъznica*), Ж.Ж. Варбот (\**motovъ* — \**moždъnъ*/\**moždъna*), Л.В. Куркина (\**mъčъnъ(jъ)* — \**mъčъka*/\**mъčъkъ*), И.П. Петлева (\**mъčъkъjъ* — \**mulъkъjъ*), О.Н. Трубачев (\**mulъga* - \**mъrsknqti*).

## Рецензенты:

доктор филологических наук О.Б. ТКАЧЕНКО  
академик РАН В.Н. ТОПОРОВ

Издание осуществлено при финансовой поддержке  
Российского фонда фундаментальных исследований  
(№ 94—06—19110-а)

Этимологический словарь славянских языков. Праславянский  
лексический фонд. Выпуск 20 (\**morzatъjъ* — \**mъrsknqti*). — М.:  
Наука, 1994. — 256 с.

ISBN 5—02—011145—7

Выпуск Словаря построен на исчерпывающем охвате славянских лексикографических источников (диалектных, литературных, исторических). Особое внимание уделяется праславянским диалектизмам ограниченного распространения. Максимально используется этимологическая литература. Значительное место в анализе материала занимает словообразовательный аспект. Нередко дается новая этимологическая интерпретация.

Для языковедов — специалистов по этимологии, лексикологии, а также этнографов, историков.

Э  $\frac{4602030000 - 167}{042(02) - 93}$  459—93, II полугодие

ББК 81—4

ISBN 5—02—011145—7

© Коллектив авторов, 1994

© Российская академия наук, 1994

## ИСТОЧНИКИ (Дополнения)

### Болгарский язык

- Алексиев Н. — МПР VI, 1931. — *Алексиев Н.* Разложият говор // Македонски преглед VI. С., 1931.
- Бернштейн<sup>2</sup> — *Бернштейн С.Б.* Болгарско-русский словарь. Издание второе, стереотипное. М., 1975.
- Бит и култура на родопските българи // СБНУ LIV. С., 1973.
- БР<sup>3</sup> — *Андрейчин Л., Георгиев Л., Илчев Ст. и др.* Български тълковен речник. Изд. 3. с., 1973.
- Дебърско; ИССФ II, 1906—1907 — *Григорев М.* Говорът на малореканците (мииците) в Дебърско // ИССФ II, 1906—1907.
- Долна Рикса, Михайловградско, ЕзЛит XII, 1957, № 1. — *Георгиев Георги Тодоров.* Думи от говора на село Долна Рикса, Михайловградско // ЕзЛИГ XII, 1957, № 1.
- Клепикова Г.П. Материалы для словаря юго-восточных болгарских говоров. — *Клепикова Г.П.* Материалы для словаря юго-восточных болгарских говоров (из с. Девисилово бывш. Крумовградской околии, округ Кырджали) // Славянская лексикография и лексикология. М., 1966.
- Стоин В. — СБНУ XXXIX, 1934 — *Стоин В.* Родопски песни // СБНУ XXXIX. С., 1934.
- Zajčeva S. — Прилози 3, 1967 — *Zajčeva S.* Specifična slovenska leksika u savremenim čakavskim govorima // Прилози проучавању језика 3. Нови Сад, 1967.

### Македонский язык

- Каваев Ф. — МЈ III, 4, 1952 — *Каваев Ф.* Речник // МЈ III, 4, 1952.

### Сербохорватский язык

- Богдановић Н.* Говори Бучима и Белог Потока. Београд, 1979.
- Iz leksike sela Donjih Ramića. — Malbaša Z.* Iz leksike sela Donjih Ramića kod Ključa u Bosanskoj Krajini // Прилози проучавању зсика 12. Нови Сад, 1976.
- Колар. терминологија — *Вуковић Г., Бошњаковић Ж., Недељков Л.* Војвођанска коларска терминологија. Нови Сад, 1984.
- Михајловић В.* Географ. терм. — *Михајловић В.* Прилог речнику спрскохрватских географских термина // Прилози проучавању језика 6. Нови Сад, 1970.
- Наранчић Л.* Прилог познавању микротопонимије села *Дрљана* // Прилози проучавању језика 4. Нови Сад, 1968.
- Николић М.* Говор села Горобиља. — *Николић Мирослав Б.* Говор села Горобиља (код Ужичке Пожеге). СДЗБ. Кв. XIX. Расправе и грађа. Београд, 1972.
- Петровић Д.* Микротопонимија горњих Пјешиваца. — *Петровић Д.* Микротопонимија горњих Пјешиваца и Броћанца // Прилози проучавању језика 8. Нови Сад, 1972.
- Петровић Д.* Микротопономастика Никишћког поља // Прилози проучавању језика 2. Нови Сад, 1966.
- Пижурин М.* Из ономастике Роваца. — *Пижурин М.* Из ономастике Роваца. Имена домаћих животиња // Прилози проучавању језика 7. Нови Сад, 1971.
- The čakavian dialect of Orlec. — The čakavian dialect of Orlec on the Island of Cres.* By H.P. Houtzagers. Amsterdam, 1985.

## Словенский язык

Karničar — *Karničar L.* Der Obir- Dialekt in Kärnten. Die Mundart von Ebriach / Obirsko. Wien, 1990.

## Польский язык

Basaga — *Basaga J.* Słownictwo polskich gwar Śląska na terenie Czechosłowacji. W-wa ect., 1975.

## Русский язык

Ожегов<sup>12</sup> — *Ожегов С.И.* Словарь русского языка. Изд. 12, стереотипное. М., 1978.  
Магницкий — Особенности русского говора в Уржумском уезде Вятской губернии. Сборник областных слов и выражений Магницкого В.А. Казань, 1885.

## Украинский язык

*Москаленко А.А.* Лексико-семантические диалектизмы в памятниках украинской деловой письменности XIV—XVI вв. // Проблемы истории и диалектологии славянских языков. М., 1971.  
*Смирнов Я.И.* Из поездки по Малой Азии // ЖСт. Год VI. Вып. I. СПб., 1986.

## ЛИТЕРАТУРА

(Дополнения)

Горяев — *Горяев Н.* Этимологический словарь русского языка. Изд. 2. Тифлис, 1896.  
Грот. Филолог. разыскания. — *Грот Я.* Филологические разыскания. Т. 1—2, СПб., 1899.  
Сравнительно-историческое изучение языков разных семей. Теория лингвистической реконструкции. М., 1988.  
Światowit. Warszawa.  
*Szemerényi O.* Einführung in die vergleichende Sprachwissenschaft<sup>3</sup>. Darmstadt, 1989.  
*Szymański T.* Derywacja czasowników onomat. i ekspr. — *Szymański T.* Derywacja czasowników onomatopeicznych i ekspresywnych w języku bułgarskim. Wrocław ect., 1977.  
*Унбегаун Б.О.* Русские фамилии. М., 1989.  
*Fončárk W.* Altkirchenslavische Grammatik. 2. Aufl. Berlin, 1912.  
Второй Международный конгресс по болгаристике. Доклады. История на българския език. БАН. София, 1987.

## ЯЗЫКИ И ДИАЛЕКТЫ

(Дополнения)

дедеагач. — дедеагачский  
каширск. — каширский  
новомоск. — новомосковский  
позднедр.-ясл. — позднеревнеисландский  
раннедр.-в.нем. — раннедревневерхнегерманский  
раннеср.-в.-нем. — раннесредневерхнегерманский

\**morzaty*: в.-луж. *mrozaty* о цвете 'серый (о лошади); спелый' (Pfuhl 383), польск. диал. *mrozaty*, *mroziaty* 'сиво-гнедой, сиво-каштановый, пестрый, сивый' (Warsz. II, 1060), словни. *mrozati* прилаг. 'серый' (Lorentz. Pomor. I, 514), *mrozati* 'седловатый' (Sychta III, 128).  
 Прилаг. с суф. *-at-* от \**morzъ* (см.). (См. Brückner 346).

\**morzga*: русск. диал. *морозга* ж.р. 'бус, бусенец, ситуха, ситовник, мельчайший дождь' (сев.) (Даль<sup>3</sup> II, 911), *морозга* 'мелкий дождик' (арх.) (Опыт 116), *морозга* 'мелкий с изморозью дождь' (Подвысоцкий 92), *морозга* 'мелкий дождь' (арх.) (Картотека СТЭ), *мóрозга*, *-ú* ж.р. 'мелкий с изморозью дождь' (арх., волог., сев.-двинск., твер.), 'дождь со снегом' (арх.) (Филин 18, 270).

Перед нами только русское, притом диалектное образование. Традиционно эта лексема включается в большую группу родственных образований: \**morga* (польск. назв. р. *Mroga*), \**mьrgaщъ* 'мелкий дождь' (см.), \**mьrgota* 'туман' (см.), \**mьrgoliti* 'моросить' (см.), ср. еще *моргосуха*, *моргасá* 'мелкий дождь' (иск. — Филин 18, 255—256), блр. диал. *мерэжиць* 'моросить' (Тураўскі слоўнік 3, 76).

За пределами слав. яз. привлекается обширный балтийский материал: лтш. *mefga*, *mafga*, *mārga* 'тихий дождь', лит. *mirgėti* 'мерцать', *mārgas* 'пестрый', *maiguoti* 'переливаться', и др.-исл. *mjörkvi* м.р. 'густой туман' и др.

Сравнивают и слав. \**morxъ* (при условнн образования *x* из *ghs*). Покорный выделяет корень \**meregh-* 'моросить':

См. Miklosich 202, Потепня РФВ 3, 97; Фасмер II, 657 (с обширной литературой); J. Nalepa. Z dyskusji o przynależności etnicznej kultury łużyckiej. — SO 22, 1962, 25; F. Specht. Ursprung 139; Pokorny I, 738.

Следует отметить, что *морозгой* называется не дождь вообще, а мелкий дождь, и этот признак является определяющим. Такой дождь сравнивают с мукой, просеиваемой сквозь сито, он сеется (не идет, не льет), ср. русск. диал. названия мелкого дождя: *ситник*, *ситничек*, *ситуха*, *ситяга*, *бус* (= 'мучная пыль'), *бусенец*, *мукосей* и др. (Даль<sup>2</sup> IV, 189).

Вторая модель — сравнение такого мелкого дождя с туманом, мглой, сумерками, призрачностью (как во время тумана), переходным (и потому опасным) состоянием от тьмы к свету и от света к тьме. Ср. русск. *мерцать*, *меркцуть*, *морок* и *морокун* 'мелкий дождь' (костром. — Картотека СТЭ), *морокúша* 'мелкий частый дождь' (иван. — Филин 18, 274), *морочóк* 'маленький

дождик' (Словарь русских говоров Прибайкалья, К—Н, 87), блр. диал. *марáка* 'мелкий частый дождь' (Янкова, 189), укр. *мёрча* 'мелкий частый дождь' (Гринченко II, 419). Сюда же может быть отнесен и *мóрах* 'мгла, туман' (вят.), 'мелкий частый дождь' (вят.) (Филин 18, 275), если *x* рассматривать как результат изменения из *ks-*, а не *ghs-*.

И.-е. корень \**meig'h-* наряду со значением 'мигать, мерцать' дает многочисленные названия тумана и мелкого дождя. Ср. русск. диал. *имжá* 'мелкий дождь' (Добровольский 299), блр. диал. *міга-цэць* 'идти мелкому дождю': Дошч мігаціць мялянькі (Народнае слова, 161), Мыгlá — ні дошч, ні пагода; Мыгlá — густы дробнянькі дошчык (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 64—65), *імжá* 'мелкий дождь (осенью)', *імжыць* 'падать мелкими каплями, сеяться, как сквозь сито' (Бялькевіч 214), русск. диал. *мжа*, *мжель* 'мелкий дождь' (зап.-брян. — Филин, 18, 151), *мжить* 'жмурить, щурить (глаза); (о больном) находится в полудремоте, беспмятстве, забываться и тихо грезить во сне' (твер.), 'идти мге, мелкому как пыль дождю или пасть холодному и мокрому туману' (Даль<sup>2</sup> II, 324). Примеры можно было бы умножить.

Праслав. корень \**myrg-* синонимичен праслав. корню \**myg-/mig-* и является вариантом к \**myrk-*, ср. такие дублеты, как *морокуша* и *морогуша* 'туча', *моркосить* и *моргосить*. См. русск. диал. *моркосить* 'идти, накрапывать (о мелком дожде)' (Лит. ССР, Латв. ССР, Эст. ССР), 'мелькать, мерещиться в потемках' (псков., твер.) (Филин 18, 266) и *моргасить* 'моросить, идти временами (о мелком дожде)' (псков., смол.) (Филин 18, 255), *моргáсьться* 'о погоде — мокреть, идти ситничку, бусу; причудничать, привередничать, хотеть то того, то другого' (Даль<sup>2</sup> II, 345). Интересно, что наряду с названиями мелкого дождя (*моргосуха*, *моргосá*) слово *моргóски*, *моргóсьть*, *моргóсье* обозначают народный праздник семик. "Моргосью хоронить" — обычай, обряд во время такого праздника, то же, что "хоронить Кострому" (Даль<sup>2</sup> II, 345). Ср. еще *мóргос* 'человек с приплясывающей походкой', *моргóсить* 'приплясывать, ходить приплясывающей походкой' (Элиасов, 209) (Такая походка характерна для ряда психических заболеваний. — В.М.). Любопытно формальное сходство слов \**myrg-os-ya* и \**tok-os-ya* (см. \**токозь*) и то, что *Моргосьей* называется тот же ритуальный персонаж, что и *Мара*, *Марена*. Параллелизм форм \**mora* и \**myrga* мы наблюдаем в производных: *пáмора* 'туман, выпадающий в виде мелкого дождя' и *пáморга* 'мелкий дождь' (Филин 25, 184).

Глагол \**meržiti* значит 'идти мелкому дождю; мерещиться; светать'. Ср. русск. диал. *мерéжить* 'казаться, мерещиться' (Словарь вологодских говоров 5, 81), *мерéжить* 'пестрить, рябить; брезжить, начинать светать' (курск. — Филин 18, 114), блр. диал. *мерэжыць* 'идти мелкому дождю', *мерэжыцца* 'мере-

щиться' (Тураўскі слоўнік 3, 76), чеш. *mřezit se* 'мелькать перед глазами во время дремоты' (Machek<sup>2</sup>, 382), Ср. русск. диал. *мерэцциться* 'двоиться, рябить в глазах' (волог.) 'темнеть, смеркаться' (твер.), 'брезжить, светать' (вят., яросл.) (Филин 18, 117).

Ср. еще укр. *мерегий* 'полосатый', *мережка* 'полоса', *мережуватий* 'у кожевников о коже: покрытый мелкими пятнами' (Гринченко II, 418), блр. диал. *мерэжык* 'знак, метка, зарубка' (Тураўскі слоўнік 3, 76). Глагол *\*meržiti* синонимичен глаголам *\*merčiti*, *\*morčiti*.

Существенно обратить внимание на то, что глагол *\*meržiti* значит еще 'бить', ср. укр. *мережити* 'колотить' (Гринченко II, 417), с переходом значения 'наносить насечки, зарубки, полосы' (см. выше), ср. еще русск. диал. *мерея* 'мерещатый, решетчатый, мелкоклетчатый узор, пестрина; насечка на юфти, тисненая мерейными досками' (Даль<sup>2</sup> II, 319). Слово *\*merěja* по типу *\*pļešja* от *\*pļešati*, *\*lazěja* от *\*laziti* предполагает производящий глагол *\*\*meri* 'бить' (См. реконструкцию праслав. глагола *\*merati* 'бить' в статье И.П. Петлевой. Этимологические заметки по славянской лексике I. — Этимология 1972 (1974), 88—89). При безусловной производности праслав. *\*merna* 'бельмо' от глагола *\*merati* 'бить, драть' следует учитывать, что пленка бельма не только сдирается, но она и затягивает. Ср. укр. *мереніти* 'сеяться (о мелком дожде)'. Совмещение значений 'бить, драть' и 'тянуть, плести' мы наблюдаем как в глаголе *\*peti*, так и *\*teiti*. Ср. праслав. *\*merža* 'сеть' (= 'плетенка') и *\*meržьka* 'узор, при котором нити выдерживаются, а затем стягиваются'.

От значения 'стягиваться' формируются, с одной стороны, значения 'сморщиваться, образовывать морщины', с другой, 'стягиваться (об облаках, тучах), темнеть, хмуриться, становиться пасмурным'. См. *\*mьrska*, *\*mьrščina*, *\*mьrščiti*, *\*mьrxь*, *\*mьržьнь*, *\*morska*, чеш. *smrsknouti* 'стянуться о коже', с другой стороны, русск. диал. *морскатиоў* (< *\*mьrskotьньь*) 'мелкий, осенний холодный (дождь); неуживчивый, несговорчивый (о человеке)' (Элиасов 211), блр. диал. *марскацёць* 'идти мелкому дождю' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 36), русск. диал. *мóрхлый* 'больной (о дереве, ягоде, зерне); туманный, пасмурный' (Словарь Красноярского края, 200), болг. *мрьця се* и *мрьжда се* 'морщиться', чеш. *mřžděti se* 'темнеть, смеркаться' и сербохорв. *mrezga* 'морщина на лице' (< *\*merzga*) (См. Skok. Etim. rječn. II, 464), Праслав. *\*merzga* является апофоническим вариантом к *\*morzga*. Ср. еще сербохорв. *mřžgav* 'темный, облачный, дождливый, плохой (о погоде); болезненный, неразвитый, уродливый' (РСА XIII, 169) < *\*mьržgavь*.

Таким образом, праслав. *\*morzga* может рассматриваться как вариант к *\*morska* с меной *sk/zg*.

*\*morzica*: словен. *mrazica* ж.р. 'иней', *suha mrazica* 'сосулька' (Plet. I, 609), польск. диал. *mrozica* ж.р. 'иней' (Warsz. II, 1060).

Производное с суф. *-ica* от \**morzъ* (см.).

\**morzíkъ*: чеш. *mrazík* м.р. 'небольшой мороз' (Jungmann II, 501), словц. *mrázik* 'морозец' (Sloven.-rus. slovn. I, 414), польск. *mrozik* (Warsz. II, 1060), диал. *mr<sup>o</sup>zík* м.р. 'легкий мороз' (Brzez. Złot., 216), ст.-блр. *Морозик* (XVI—XVII ст.) (Бирьла, 276).

Производное с ум. суф. *-ikъ* от \**morzъ* (см.).

\**morzína*: чеш. *mrazina* ж.р. 'мороз' (Jungmann II, 501), русск. диал. *морóзина*, *-ы*, ж.р. 'сильный мороз' (твер., том., Краснояр.), 'наружная трещина вдоль древесного ствола (образующаяся от сильных морозов)' (арх.) (Филин 18, 270), *морозина* 'мороз' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 199), блр., диал. *морозíна* ж.р. 'обмороженное место на теле' (Тураўскі слоўнік 3, 91).

Производное с суф. *-ina* от \**morzъ* (см.).

\**morziti*: ст.-слав. мразити, -жж ꙗꙋꙋсѣѡи, congelare 'морозить' (Sad., Mikl., Вост., SJS 18, 232), болг. (Геров) *мрáзж* 'морозить', *мрáзж* 'ненавидеть', *мрáзж* 'ненавижу' (Довернуа 1241), *мрáзя* 'испытывать ненависть' (РБЕ II, 105), *мрáзя* 'испытывать ненависть, враждебное чувство к кому- или чему-нибудь' (БТР), диал. *мрáзи* 'холодно' (Поппеогриев БД I, 212), *мрáзи* 'холодно, морозит' (Стойчев БД II, 210), *мрáза* (*са*) 'ненавидеть; замерзать' (Хитов БД IX, 279), *мрáзе* 'презирать, ненавидеть' (Журавлев. Криничное, 184), *мрáза* 'ненавидеть, презирать' (Э.И. Полтораднева-Зеленина. Г-р болг. села Суворово, 99), *мрази* 3 л. безл. 'холодно' (В. Кювлиева и К. Димчев. Речник на хасковския градски говор. — БД V, 80), *мрáзим* 'ненавидеть' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско, 250), *мрáза* 'испытывать враждебное чувство к кому-л.' (М. Младенов БД III, 107), *мрáзи* 3 л. 'холодно' (Т. Бояджиев. Дедеагачко. — БД V, 233; Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 57), макел. *мрази* 'леденить, замораживать, холодить, студить', *мрази* 'ненавидеть' (И-С), сербохорв. *mráziti* 'сеять вражду, ненависть, клеветать, ссорить'; *mráziti se* 'быть отвратительным, становиться мерзким; возбуждать ненависть' (RJA VII, 46), словен. *mráziti*, *mrázim* 'морозить', *mrázi me* 'меня знобит; ссорить; враждебно относиться' (Plet. I, 609), чеш. *mraziti*, *-ím* 'морозить', *mraziti se* 'мерзнуть' (Jungmann II, 501; Kott VI, 1038), диал. *mrazii* 'мерзнуть' (Svěrák. Karlov., 124), словц. *mrazit* 'охлаждать, обычно для сохранения; вызывать холод в теле, проникать холоду, студить' (SSJ II, 189), польск. *mrozić* 'делать так, что что-нибудь замерзло, схватывать морозом, замораживать; испытывать холод' (Warsz. II, 1060), диал. *mr<sup>o</sup>zící* 'студить, схватывать морозом' (Brzez., Złot., 261), словин. *mrázčes* 'морозить' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 666), др.-русск. *морозити*, *-жу* 'заморозить' (Новг. I л. 6651 г.) (Срезневский II, 175), *морозити* 'замораживать' (1143 — Новг. I лет., 135), 'оставляя кого-л. на морозе, холоде, заставляя мерзнуть' (Ав. Чел. 726. 1669 г.), безл. 'становиться морознее' (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 266), русск. *морóзить* 'держатъ на морозе, выставятъ на стужу; дать вымерзнуть,



знобить' (Даль<sup>3</sup> II, 909), *морóзить* 'подвергая действию холода, губить', разг. 'подвергая действию холода, замораживать', безл. 'о морозной, холодной погоде' (Ушаков II, 262), *морóзиться* страд. к *морóзить* (Там же), диал. *морóзить* 'сушить белье на морозе' (тул., свердл.) (Филин 18, 270), *морóзить* 'говорить глупости, нелепости' (нижегор., яросл. и др.) 'говорить что-либо необдуманно, бестактно, некстати' (перм.) (Филин 18, 270), *морóзиться* 'лихорадить, знобить' (ср. Урал.) (Филин 18, 271), *морóзить* 'лгать' (Ярославский областной словарь 6, 59), укр. *морóзити* 'морозить', *морóзитися* 'морозиться'; мерзнуть, зябнуть' (Гринченко II, 445), *морóзити* 'сильно охлаждать; охлаждая, превращать в лед, замораживать', безл. 'холодно, мороз', перен. 'о болезненном ощущении холода, о состоянии оцепенения при восприятии чего-либо' (Словн. укр. мови IV, 804), блр. *марóзіць* 'морозить', диал. *маразіць* 'подмораживать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 31).

Гл. на *-iti* от \**morzъ* (см.), каузатив; \**morziti* в значении 'снавидеть, ссорить, лгать' соотносится с \**morzъ*, \**мыръкъ*, \**мыръѣти* (см.).

\**morzivъjъ*: чеш. *mrazivý* прилаг. 'холодный, морозный' (Kott I, 1075, Kott IV, 1038, Jungmann II, 501), слов. *mrazivý* 'морозный, холодный' (SSJ II, 189) блр. диал. *морóзіву* 'морозный, холодный' (Тураўскі слоўнік 3, 91).

Прилаг. с суф. *-iv-* от \**morzъ* (см.).

\**morzovatъjъ*: н.-луж. *mrozowaty*, *-a*, *-e* 'морозный, холодный' (Muka Sl. I, 941), польск. диал. *mrozowaty* 'о лошади серый' (Warsz. II, 1060), *mrozowaty* 'сивый' (A. Zaręba. Nazwy barw w dialektach) др.-русск. *морозоватый* прилаг. 'разновидность сивой масти лошадей' (Гипшика, 32 об., XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв.; 9, 266), укр. *морóзватий*, *-a*, *-e* 'серебристый (цвет)' (Гринченко II, 446).

Прилаг. с суф. *-ovat-* от \**morzъ* (см.). О связи названий инея и масти лошади говорит праслав. \**sernъ* (см.).

\**morzovina*: болг. *mrazovína* ж.р. 'мороз, холод' (Геров—Панчев 211), *mrazovína* 'очень холодная погода' (Бернштейн), н.-луж. *mrozowina* ж.р. 'мороз; замерзшее поле (как название нивы)' (Muka Sl. I, 941), словин. *mrozovinė* редк. 'иней, оседающий на волосах, усах, одежде' (Sychta III, 128), русск. *морóзовина* ж.р. 'зябь, зяблина, позяблище дерево, поле, место' (Даль<sup>2</sup> II, 348), укр. *морозóвина* ж.р. 'трещина коры или ствола дерева, которая появляется от сильного мороза' (Словн. укр. мови IV, 805), блр. диал. *морозóвина* ж.р. 'наледь, сосульки' (Тураўскі слоўнік 3, 91).

Производное с суф. *-ina* от прилаг. \**morzovъjъ* (см.).

\**morzovít'jъ*: болг. (Геров) *mrazovít'ий*, *-та*, *-то*, прилаг. 'морозный, холодный', *mrazovít* прилаг. 'очень холодный, морозный' (РБЕ III, 105), макед. *mrazovít* 'морозный' (И-С), сербохорв. *mrazovít* прилаг. 'морозный, холодный' (RJA VII, 47), словен. *mrazovít* прилаг. 'морозный' (Plet. I, 609), чеш. *mrazovítý* прилаг. 'холодный

как лед' (Jungmann II, 501), в.-луж. *mrózojty* 'покрытый инеем, холодный; серый (о масти)' (Pfuhl 383).

Прилаг. со сложным суф. *-ovit-* от \**morzъ* (см.).

\**morzovъ(jь)*: ст.-чеш. *mrazovŭ* прилаг.: Quillo mrazowu wietr (Mam Кар 154b/A 27, 14) (Ст.-чеш., Прага), чеш. *mrazovŭ* прилаг. 'морозный' (Jungmann II, 501), словц. *mrazovŭ*, прил. 'образовавшийся под воздействием мороза' (SSJ II, 189), в.-луж. *mrazowu*, *-a*, *-e* 'покрытый инеем' (Pfuhl 383), словин. *mrazovŭ* прилаг. к *mroz* (Lorentz. Romog. I, 515), русск. диал. *морóзовŭй*, *-ая*, *-ое* 'холодный, с морозом; затвердевший от мороза' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, М—Н, 33), *морóзовŭйй*, *-ая*, *-ое* 'морозный, с морозами' (ряз.), 'мерзлый, смерзшийся' (ряз.), 'замерзший, покрытый льдом' (орл.), 'сильно озябший; погибший от мороза, замерзший (о человеке)' (ряз.) (Филин 18, 271), ст.-укр. *морозовъ* прилаг. (Овруч. 2-а пол. XV ст. СПС) (Словник староукраїнської мови XIV—XV стст. I, 614), укр. *морозóвийй*, *-а*, *-е* 'холодный, обильный морозами, морозный' (Гринченко II, 445), *Морóзів*, гидроним в Закарпатье и в бас. Дона (Словн. гідронім. України, 375), блр. диал. *марóзавы* прилаг. 'мерзлый' (Народнае слова 70), *марóзавы* 'сероватый (про масть)' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 36).

Стода же сербохорв. *Mrazovo* ср.р., наименование двух селений в Боснии (RJA VII, 47).

Прилаг. с суф. *-ov-* от \**morzъ* (см.).

\**morzovъсь*: болг. (Геров) *мрáзовецъ* м.р. 'раст. *Colchium autumnale*, безвременник', *мразовецъ* *Colchium autumnale*' (БотР, 140), сербохорв. *мрáзовац* м.р. 'раст., которое цветет осенью, перед морозами, *Colchium autumnale* L.', ст.-укр. *Морозовцы* мн., название села в Волынской земле (Луцьк, 1463, AS 1, 54), (Словник староукраїнської мови XIV—XV стст., I, 614), укр. *Морóзовецъ*, гидроним в Закарпатье (Словн. гідронім. України, 375).

Производное с суф. *-сь* от основы прилаг. \**morzovъ(jь)*, субстантивация.

\**morzъ*: ст.-слав. мразъ, *-а* м.р. 'мороз' *πάχυνη, πήξις, φῦχος*; *frigus*, 'лед' *κρύσταλλος, glacies* (Sad., Mikl., SJS18, 232), болг. (Геров) *мразъ* м.р. 'большой холод, мороз; лед', *мраз* м.р. 'большой холод, при котором все замерзает' (БТР; РБЕ II, 105), *мраз* м.р., мн. *мрáзове* 'мороз; морозы' (Дювернуа 1241), диал. *мрас* м.р. 'мороз' (Попгеоргиев БД I, 212; Младенов БД III, 107; Т. Бояджиев. Дедеагачко. — БД V, 233; Хитов — БД IX, 278; П.И. Петков. Еленски речник. БД VII, 89), *мрас* м.р. 'ревматизм' (Стойчев БД II, 210), *мрас* м.р. 'сильный холод, мороз; простуда' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 57), *мрас* м.р. 'лед, мороз' (с. Чука и Желегожье, Костурско, Греция (диш. раб.), *мраз* м.р. 'лед' (Ня. Георгов. Материали за речника на велешкия говор, 39), *мраз* м.р. 'холод, мороз' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско, 250), *мрас*, *мразъ* м.р. 'большой холод,

мороз' (Стойков. Банат. 143), макед. *мраз* м.р. (мн. *-ови, -еви*) 'лед, мороз, холод' (И-С), диал. *mràs, mrazò(t), mràzuvì* pl. 'мороз' (Małeckì 69), сербохорв. *mráz*, род.п. *mràza* м.р. 'холод, мороз; холод, который испытывает человек при лихорадке; нелюбовь; иней, изморозь; лед' (RJA VII, 44—45), *mraz* м.р. 'ненависть, злоба' (RJA VII, 45), *Mraz*, фамилия (RJA VII, 45), диал. *mròz* м.р. 'мороз' (Hraste-Simunović I, 569), *mràs* 'лед' (Sus., 167), словен. *mráz*, род.п. *mràza* м.р. 'холод, мороз; иней' (Plet. I, 609), ст.-чеш. *mráz*, м.р. 'мороз' (ŽKlem. Puer. 69 и др.) (Gebauer II, 406), чеш. *mráz* м.р. 'сильный холод', *mráz po člověku* 'дрожь от холода, болезни, волнения или страха', *padlý mráz* 'иней'; *Mráz*, помен viri (Cas. mus. VI, 64) (Jungmann II, 501), словц. *mráz* м.р. 'температура воздуха около 0°C, при которой замерзает вода; иней' (SSJ II, 189), *mráz* 'мороз' (Kálal 343), в.-луж. *mróz* м.р. 'мороз, иней, дрожь' (Pfuhl 383), н.-луж. *mroz* м.р. 'мороз, стужа' (Muka Sl. I, 940), полаб. *morz* м.р. 'мороз' (Polański-Schnert 97 с реконструкцией \**morзь*), *mòrs* (Olesch R. Thesaurus linguae dravaenopoliticae I, 610), ст.-польск. *mróz* 'сильный холод; снег, иней' (Sl. stol. IV, 360), польск. *mróz* 'температура ниже нуля или от точки замерзания воды', *biały mróz* 'иней', устар. 'отмороженная часть тела', диал. 'конь серой масти' и др. знач. (Warsz. II, 1061), диал. *mroz:myrz* и *mróz* (Sl. gw. p. III, 193), *Mroz* 'серый конь' (Sl. gw. p. III, 193), *mròs* 'мороз' (Kucala 39), *mrùs* м.р. 'температура ниже нуля, большой холод; иней' (Brzez., Złot. 261—262), *mrús, -ozu* м.р. 'температура ниже нуля' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 252), *mrus* (= *mróz*) 'иней на ветках' (Maciejewski. Chełm.-dobrz., 34), словин. *mròz, -u* м.р. 'мороз' (Lorentz. Pomor. I, 515, Sychta III, 126), *mrùz* м.р. 'мороз', *màrz* м.р. 'мороз' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 665, 619), др.-русск. *морозь frigus* (Новг. I л. 6669 г., Ин. л. 6782 г. и др.) (Срезневский II, 175), *морозь* м.р. 'сильный холод, стужа, мороз' (Изб. Св. 1076 г., 42 об. и др.), мн. 'холодная зимняя погода' (Травник Любч., 210. XVII в. ~ 1534 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 266), др.-русск. цслав. *мразь frigus* (Мин. 1097 г., 152; Фовг. I л. 6642 г. и др.) (Срезневский II, 183—184), *мразь* м.р. 'сильный холод, стужа, мороз' (Изб. Св. 1076 г., 415), мн. 'холодная зимняя погода' (1074 — Радзив. лет., 112 об.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 288), *мразь* м. (57, 65 об.) (Творогов 83), *Морозь*: Иван Семенич *Мороз*, середина XIV в. (Веселовский. Ономастикон, 203), Офонаска *Морозь*, Гридинь сынь, крестьянин, 1500 г. и мн. др. (Тушиков, 312), Левь *Морозовь*, воевода московский, 1380 г. и др. (Тушиков, 706), русск. *морóз* м.р. 'сильный холод, стужа; холодная погода, холодное время с очень низкой температурой' (Ушаков II, 262), диал. *морóз* 'мороз; иней' (Деулинский словарь, 297), *морóз* 'иней' (ряз.), 'замораживание' (пск.), 'наружная трещина вдоль древесного ствола; бывает от сильного мороза' (арх.) и др. знач. (Филин 18, 270), ср.-укр. *Морозь*, личное имя (Київ,

1459 ЗНТШ XI, 13) (Словник староукраїнської мови XIV—XV стст., I, 614), укр. *мороз* м.р. 'мороз, стужа, холод' (Гринченко II, 445), *мороз* м.р. 'холод, при котором температура воздуха падает ниже нуля' (Словн. укр. мови IV, 804), диал. *мороз* м.р. бот. 'раст. *Colchium autumnale* L., безвременник осенний' (Лисенко. Словник поліських говорів, 128), *мороз* 'низкая температура', перен. редк. 'седина' (Матеріали до словника буковинських говорів, 5, 88), блр. *мароз* 'мороз', диал. *мароз*, *марос* ж.р. 'сильный холод' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі, 3, 36; Бялькевіч. Магіл., 260), *мороз*, *муроз* м.р. 'мороз' (Тураўскі слоўнік 3, 91), фамилии *Мароз*, *Марозаў* (Бірыла, 276).

Производное с огласовкой -о- от гл. \**myrznqti* (см.).

Родственно алб. *marthem* 'мерзну', *marthe* 'гусиная кожа', *marth* 'мороз', далее др.-в.-нем. *turgfari caducus, fragilis*. И.-е. \**merg'h-* 'гниль, намочать', далее, возможно, к \**mer(ə)-* 'измельчать; пронадать, умирать'. См.: Berneker II, 80, G. Mayer. Etymologisches Wörterbuch der albanischen Sprache 260; Фасмер II, 656, Bezaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 199, Pokorny I, 739; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 962—963, Skok. Etim. rječnik II, 472.

Производность \**myrzi* → \**morz* и отнесение этого этимологического гнезда к и.-е. \**mer-g'*- 'мокрый, гнилой' не подлежит сомнению, но семантические отношения внутри данного этимологического гнезда не подвергались подробному рассмотрению. Часть этимологов устанавливает связь между \**myrzi* и \**myrzbk* на основе мотивации 'холодный, застывший как труп' → 'вызывающий отвращение' (см. Преображенский 406), другая часть видит в основе мотивацию 'дрожь от холода, ужаса; гусиная кожа' (см. Skok II, 473), третьи считают исходным значение 'изморозь, иней, замерзающий при падении дождя' (см.: А. Потебня. Заметки этимологические и о народной поэзии — РФВ III, 1880, 97; ЕСУМ 3, 442).

Все высказанные выше соображения верны, но значительная часть материала остается за рамками исследования. В первую очередь следует подчеркнуть, что глагол \**myrzi* обозначает процесс перехода из одного состояния в другое: из жидкого (мягкого, гибкого, подвижного, живого) в твердое (застывшее, неподвижное, мертвое). В этом отношении очень интересны укр. диал. *мразиця* 'болото' (ср. \**morka* II) и южнославянское \**suxomorz* 'мороз при ясной погоде', словен. *suha mrazica* 'сосулька', антоним отсутствует, поскольку предполагается другое состояние. Вода течет и застывая превращается в сосульку. Так, сухопутные войска (та же модель \**suxo-pqit*, что и \**suxo-morz*) противопоставлены тем, что передвигаются по воде. Мотивационная модель, передающая застывание, замерзание, блестяще описана В.Н. Голубовым в статье *ladis* 'лед' (См.: Прусский язык. Словарь. К—L, 140).

Приведу лишь некоторые наблюдения, используя материал си-

нонимичных этимологических гнезд с корнями \*zēb- \*znob-, \*sty-, \*stud-.<sup>1</sup>

Одна из особенностей перехода из жидкого состояния в твердое — замедление движения. Отсюда такие значения, как 'задерживаться, слабеть; становиться слабым, ленивым'. См. сербохорв. диал. *мрза* 'лень' (РСА XIII, 164), болг. *мрзѝ ме* 'мне лень', *мрзлив* 'ленивый', *мрзѝла* 'лентяйка', диал. *мързѝ* 'лень', блр. диал. *мерзлы* 'медлительный': От мерзлы, хоць ты под ёго жару подсыш (Тураўскі слоўнік 3, 75). Русск. диал. *охлы́нуть* 'замерзнуть' (Словарь Красноярского края, 140), *охлы́ня* 'бездельник, лодырь' (Словарь Подмосковья, 330). Блр. диал. *астыва́ць* 'долго задерживаться где-либо': Пашоў к Сяргею да й астывая там (Народнае слова, 104), русск. диал. *астыва́ть* 'плакать с истерики до обморока' (олон. — Филин 24, 94), *осту́жой* 'ленивый, нерадивый' (Подвысоцкий 112). Возможно, сюда же ст.-чеш. *mrzný* 'слабосильный' (Gebauer II, 411), откуда ст.-чеш. и чеш. *mrzák* 'калека, урод' (Махек склонен видеть в *mrzák* исходный смысл 'вызывающий отвращение своим внешним видом').

Второй круг значений передает изменение отношений между людьми в сторону охлаждения в большом диапазоне от раздражения надоедливостью до недоброжелательства, ссоры, вражды, ненависти, отвращения. См. чеш. *mrzeti* 'надоедать', русск. диал. *мерзёнье* 'надоедливый человек' (Ярославский областной словарь, 6, 42), *студить* 'надоедать': Ступай-ко, ступай, не студй (Подвысоцкий 167), *озно́бный* 'постылый' (Куликовский 70), укр. *остити* 'надоесть' (Гринченко II, 71), русск. диал. *осты́лица*, *посты́лица* 'все докучливое, неприятное' (Даль<sup>3</sup> II, 1386), блр. диал. *апасты́лиць* 'надоесть' (Народнае слова 131), русск. диал. *осту́да* 'размолвка, ссора' (Словарь Подмосковья 323), *осту́да* 'неприятнь, ссора, неудовольствие' (Куликовский 73), *осту́да* 'охлаждение взаимных добрых отношений, несогласие, раздор' (Подвысоцкий 180), др.-русс. *остудити* 'опорочить': Онъ льстивыи человекъ хотя остудити князь Михаила Васильевича царю Василью (Никон. л. VIII, 124 — Срезневский III, 747—748). Болг. *мрзѝя* 'ненавидеть', *мраза* 'ненависть', ст.-слав. *мразити* 'ненавидеть', омраза 'ненависть', др.-русс. *мерзость* 'вражда': В Новѣгородѣ была великая мерзость бояром меж собою ... и много голов пало усобицею (Арханг. л. 46 — СлРЯ XI—XVII вв., 9, 98), русск. диал. *осту́да* 'неприятель' (Барсов II, 326). Значительную группу составляют слова со значением 'быть неприятным, вызывать отвращение': \**мырзѝти*, \**мырзѝкъ*, \**мырзость* и т.д.

Близко к рассмотренным, но несколько особняком стоит русск. диал. и простор. *морб́зить* 'говорить глупости, нелености, говорить что-либо необдуманно, бестактно, некстати' (Филин 18, 270), *морб́зить* 'лгать, говорить глупости, нелености' (Ярославский областной словарь 6, 59), *сморб́зить глупость*, *отморб́зить* 'говорить замысловато, отпускать шутки, остроуты' (Филин 24, 244).

Ср. *простуда* 'дурак, простофиля' (Доп. к Опыту, 220), *смързко* 'плохо' (Опичуков 285, 605).

Почти все синонимичные этимологические гнезда образуют слова со значением 'горе, страдание, забота, печаль': русск. диал. *занибеть* 'зашемить (о сердце)', *зани́оба* 'тоска, скорбь, горе' (Добровольский 236), *зани́оба* 'горе, тоска' (Барсов I, 113), *позя́блый* 'несчастный' (Барсов I, 87), Слова с корнем \**myz-*, \**morz-* таких значений не образуют.

При обозначении лихорадочного состояния, озноба широко используются все исходные этимологические гнезда: ср. *озноб*, *знобить*, *зно́бь* 'озноб, дрожь' (Даль<sup>3</sup> I, 1719), *В стужу берёт* 'у меня озноб, мне холодно' (Куликовский 114), укр. *морозити* 'знобить', блр. *зя́біць* 'знобить', диал. *не́морозь* 'дрожь, ужас' (Тураўскі слоўнік 3, 190) (частица *не-* показывает неполноту действия).

Крайняя степень охлаждения — обмороживание обозначается глаголом *обморозить*, *заморозить*, русск. диал. *ознобить* 'обморозить, повредить морозом' (Даль<sup>3</sup> II, 1699).

Обе линии 'побитый, морозом, испорченный, уничтоженный морозом (о растениях, плодах и пр.)' и 'вызывающий отвращение' сближаются, ср. польск. *obmierać* 'омерзеть', *obmierzły* 'противный' и сведения о том, что люди, погибшие от мороза, относились к заложным покойникам (Исследования в области балто-славянской духовной культуры. Погребальный обряд. М., 1990, 55).

\**morzъka*: чеш. диал. *mrazka* 'плохая лошадь' (Kubín. Čech. klad., 199), польск. диал. *mrózka* 'серая лошадь' (Warsz. II, 1061), *mrózka* 'корова сероватая; серая лошадь' (Sl. gw. р. III, 193, 194), словин. *mrózka* 'корова с серой шерстью, серуха; серая лошадь' (Ramult., 108), русск. диал. *морозка* ж.р. 'замораживание красной рыбы при заготовке ее впрок или на продажу' (азов.) (Филин 18, 271), укр. *Морозка*, гидроним басс. Днестра (Словн. гідронім. України, 375).

Производное с ум. суф. *-ъka* от прилаг. \**morzъ* (см.) и с суф. *-ъka* от гл. \**morziti* (см.).

\**morzъkъ*: словен. *mrazek*, род. п. *-zka* м.р. уменьш. от *mraz*, 'небольшой мороз' (Plet. I, 609), чеш. *mrazek*, *-u* м.р. уменьш. от *mraz*, 'небольшой мороз', фамилия (Jungmann II, 501), *mrazek* м.р. 'сивая лошадь' (Jungmann II, 501), в.-луж. *mrózk* уменьш. к *mřoz* (Pfuhl. 383), польск. диал. *mrózek* 'мороз; серый вол' (Warsz. II, 1061), словин. *mřozk* м.р. 'серая лошадь; серый вол' (Lorentz. Romog. I, 515), *mřozk* м.р. 'морозец, кличка серого коня, раньше также и вола; мужчина с проседью' (Syčta III, 128), укр. диал. *морозок* м.р. 'иней' (Вх. Лем. — Гринченко II, 446).

Производное с ум. суф. *-ъkъ* от \**morzъ* (см.).

\**morzъ I*: польск. диал. *mřóz* 'холод, морозное время' (Warsz. II, 1061), русск. *мразь* ж.р. бран. 'дрянь, ничтожество; ничтожные, презренные люди' (Ушаков II, 271), диал. *моразь* ж.р. 'мразь'

(твер.) (Филин 18, 254), *мразь* 'малый ростом' (влад.) (Филин 18, 327).

Ср. еще русск. диал. *пбмразь* 'о ком-л. ничтожном, презренном, дрянном' (Ярославский областной словарь 6, 60).

Наличие многочисленных примеров неполногласных форм в восточнославянских диалектах говорит о том, что в древнерусском народном языке наблюдалась вариативность полногласных и неполногласных форм. См.: О.Г. Порохова. О лексике с неполногласием и полногласием в русских народных говорах. II — Вопр. изучения лексики русских народных говоров. Л. 1972, 16—31.

Существование слов с огласовкой *-о-*, той же, что и в *\*морзь* (см.) и с семантикой, совпадающей со значением группы прилаг. *\*морзькь* (см.), доказывает единство данного этимологического гнезда, вопреки Махеку (См. *Масhek*<sup>2</sup>, 381).

*\*морзь* II: русск. диал. *мразь* ж.р. 'туманная мгла в сырое ненастное время' (вят.), 'нечто вроде изморози' (орл.) (Филин 18, 326), блр. диал. *мразь* 'плохая погода' (Шаталава, 105), Сюда же блр. диал. *мрэзіць* 'идти мелкому дождю' (Шаталава, 105).

Возможно, связано с *\*morzga* (см.).

*\*морзьсь*: болг. (Геров) *мразець* м. уменьш. от *мразь*, диал. *мразец* 'раст. *Colchium autumnate*' (БотР, 140), др.-русск. *морозець* м.р. 'небольшой мороз' (Дневн. зап. ПТД. 109. 1661 г. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 266), *Морозец*, крестьянин, конец XV в., Новгород (Веселовский. Ономастикон, 204), русск. *морбозец* разг. уменьш.-ласк. к *мороз* (Ушаков II, 262), укр. *морбозець* м.р. уменьш.-ласк. к *мороз* (Словн. укр. мови IV, 804).

Производное с ум. суфф. *-ьсь* от *\*морзь* (см.).

*\*morzlivъjъ*: словен. *mrazljiv*, *-a*, *-o* 'вызывающий ощущение холода' (Slovar sloven. jezika II, 861), польск. диал. *mroźliwy* 'морозный' (Warsz. II, 1060, Sl. gw. p. III, 193), словин. *mrežlavi* прилаг. 'морозный, склонный к замерзанию' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 665), русск. диал. *морбзливый* 'морозный, холодный' (олон., арх., ряз., ленингр., смол., ворон. и др.) (Филин 18, 271), *морбзливо* нареч. безл. 'морозно, холодно' (север., свердл.) (Филин 18, 271), *морбзливо* 'холодно' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 199), блр. диал. *марбзлівы* 'морозный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 36), *маразлівы* 'холодный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 32).

Прилаг. с суфф. *-ьлив-* от *\*морзь* (см.).

*\*морзьница*: сербохорв. *mraznica* ж.р. 'отвратительное существо женского пола; сорт груш, которая растет до морозов' (RJA VII, 47), словен. *mraznica* ж.р. 'лихорадочный озноб; морозный туман, мгла; маленькая снежинка; гололедица; сорт яблока' (Plet. I, 609), словц. *mraznica* "по ней спускают бревна", 'сеновалы на травянистых склонах, где до зимы сохраняется сено' (Káral 343), польск. *mroźnica* 'лихорадка, озноб' (Warsz. II, 1060), словин. *māřnica* ж.р. 'иней' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 619), русск. диал. *морбзница*

ж.р. 'изморозь' (пск., твер.), 'ранние заморозки' (пск., твер.) 'зимняя дорога, зимник' (арх.) (Филин 18, 271), укр. диал. *мрѣзниця* ж.р. 'топкое, болотистое место в лесу' (Шлук.—Гринченко II, 451).

Производное с суф. *-ica* от \**morzъnъjъ* (см.).

\**morzъnъjъ*: ст.-слав. мразнь прилаг. κρύους, frigoris 'морозный, ледяной' (Sad., Mikl., SJS 18, 232), болг. *мрѣзен* 'очень холодный' (БТР), *мрѣзен* прилаг. редк. 'морозный' (РБЕ II, 105), диал. *мрѣзен* 'когда ненавидят' (Младенов. БД III, 107), *мрѣзен* прилаг. 'холодный' (Шклифов БД VIII, 266), макед. *мразен* 'ледяной, морозный' (И-С), сербохорв. *mrazan* прилаг. 'морозный, холодный' (RJA VII, 45—46), *mrazan* прилаг. то же, что *mrzak* 'ненавидистый, отвратительный' (RJA VII, 46), словен. *mrázen* прилаг. 'холодный, морозный' (Plet. I, 609), чеш. *mrazný* прилаг. к *mraz* (Jungmann II, 501), словц. *mrazný* 'ледяной' в.-луж. *mróznu* 'морозный, ледяной' (Pfuhl 383), польск. *mroźny* прилаг. от *mród* (Warsz. II, 1060), *mroźno* нареч. от *mroźny* "Mroźno na dworze = jest mród" (Warsz. II, 1060), диал. *mroźny* 'очень холодный, схваченный морозом, ледяной' (Brzez., Zlot., 261), словин. *mrozny* прилаг. 'морозный' (Ramult, 108), *mrozni* 'морозный, холодный' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 665), *mrozni* 'морозный' (Sychta III, 128), др.-русск. *морозно* безл. в знач. сказ. 'морозно' (Назиратель, 142. XVI в.), русск. *морѳзный*, *-ая*, *-ое* 'с сильным морозом, очень холодный' (Ушаков II, 262), диал. *морѳзный*, *-ая*, *-ое* 'мороженный' (Словарь Приамурья, 157), укр. *морѳзний*, *-а*, *-е* 'холодный' (Гринченко II, 445), *морѳзний* 'очень холодный, с морозом, с морозами' (Словн. укр. мови IV, 805), диал. *морозний*, *морѳзні* 'очень холодный (о ветре)' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 127).

Прилаг. с суф. *-ьл-* от \**morzъ* (см.).

\**morždžati*: русск. диал. *морозжѳть*, *морозжѳть* 'идти мелкому дождю' (сев., волог.) (Даль<sup>3</sup> II, 911; Филин 18, 270).

Итеративный глагол на *-ati* от \**morždžiti* (см.).

\**morždžiti*: русск. диал. *морозжѳть* 'идти мелкому дождю, моросить' (волог.) (Опыт, 116), *морозжѳть* 'идти мелкому дождю' (север.) (Даль<sup>3</sup> II, 911), *морозжѳть* 'моросить' (Сл. Среднего Урала II, 141), *морозжѳть* 'моросить' (Словарь Оби Дош. I, 272), *морозжѳть* 'моросить, идти (о мелком, частом дожде)' (волог., сев.-двинск., свердл., том.) (Филин 18, 270).

Сюда же *морозжѳха* 'мелкий с изморозью дождь' (свердл. — Филин 18, 270).

Гл. на *-iti*, производный от \**morzga* (см.).

\**mosazъ*: ст.-чеш. *mosaz*, род.п. *-i*, *-ě* ж.р., *-u* м.р. 'желтая медь' (Štít. uč. 95<sup>b</sup> и др.) (Gebauer II, 401), чеш. *mosaz* ж.р. реже м.р. 'сплав меди с цинком', *mosaz* м.р. 'предмет, сделанный из этого сплава', словц. *mosadz* ж.р. 'латунь, желтая медь' (Sloven.-rus. slovnik. I, 411; SSJ 181), диал. *mosad* (*mos'adz*) 'желтая медь' (Kálal 341),



в.-луж. *mozaz* м.р. 'латунь, желтая медь, бронза' (Pfuhl 380), н.-луж. *mósez* м.р. 'желтая медь', устар. *mószuz* м.р. 'желтая медь, медь' (Muka Sl. I, 933—934), ст.-польск. *mosiqdz* 'сплав меди с оловом или цинком', orichalcum, aes (1426 PF V 15 и др.) (Sl. społ. IV, 329), польск. *mosiqdz* 'сплав меди с цинком и алюминием' (Warsz. II, 1046), диал. *mosiqdz* 'сплав меди с цинком' (Brez. Złot., 257), укр. диал. *мосяж* м.р. 'желтая медь' (Шух. I, 283 — Гринченко II, 448), *мосяж* м.р. редко 'латунь, желтая медь' (Словн. укр. мови IV, 809).

Распространение этой праславянской лексемы ограничено западнославянскими языками. Отнесение некоторых форм в других славянских языках к этому же гнезду спорно. Так сербохорв. *tošež* является словом с неясной семантикой, укр. диал. *мосяж*, *мосяжний*, *мосяжник* справедливо считаются заимствованиями из польского (см. Machek<sup>2</sup>, 374; ЕСУМ 3, 520). Соболевский, а вслед за ним и Фасмер (II, 633) реконструируют лексему \**мосяг* для русского языка на основании фамилии *Мосягин*, образованной от прозвища *Мосяга*, распространенного в XV—XVII в. (см. Веселовский. Ономастикон, 205), против чего возражает Унбегаун, возводящий прозвище *Мосяга* к христианскому имени *Mouсей* (См.: В.О. Unbegaun. / Рец. на кн.:/ М. Vasmer. Russisches etymologisches Wörterbuch. — BSL, t. 52, f. 2, 1957, 171; Б.О. Унбегаун. Русские фамилии. М., 1989, 76). Правоту Унбегауна подтверждают памятники древнерусской письменности. Ср. текст: *Мосийко* Сидоров сын... а женат де *Мосяга* ... на Аннеце (1450—70 А III, 397). Цит. по: А.Н. Толкачев. К истории словообразования форм со значением субъективной оценки (квалитативов) личных собственных имен греческого происхождения в древнерусском языке XI—XIV вв. III. — Этимология 1976. М., 1978, 127. Отмеченное в древнерусском языке *мосяровый* 'латунный' (см. СлРЯ XI—XVII вв., 9, 277), судя по всему, является гиперкорректной формой к польскому *mosięż*.

Зап.-слав. \**mosežь* является заимствованием из др.-в.-нем. \**mas-ning*, ср. праслав. \**кѣнезь* < герм. \**kuuningaz*, др.-в.-нем., др.-сакс. *Kuning*, \**пѣнезь* < др.-в.-нем. *pfenning*, \**скѣлезь* < герм. \**skillings*, гот. *skillings*, др.-в.-нем. *skilling* (См. Machek<sup>2</sup>, 374; Sławski. Zarys. — Słownik prasłowiański I, 66).

На основании др.-в.-нем. *messinc* предполагается исходная для слав. слов форма до умлаута *a > e* \**massing* (см. E. Schwarz. Bemerkungen zur slavischen Lehnwörterkunde. — AfsIph XV, 1926, 290—291). Германские лексемы представлены следующим образом: раннеср.-в.-нем. *messinc*, ср.-в.-нем. *missinc*, *möschinc*, ср.-н.-нем. *missink*, англосакс. *mæx(t)ling*, *mæslen(n)*, позднедр.-исл. *messing*, *mersing*, *massing* (Kluge<sup>15</sup>, 490).

Дальнейшие связи германского слова неясны. Часть этимологов производят герм. \**mass-ing* от лат. *massa* 'масса, слиток' (см. Miklosich 202, Фасмер II, 633).

Другие, вслед за Клюге (Kluge<sup>15</sup>, 490), связывают германское слово с названием народа, жившего в северо-западной части Малой Азии, греч. *μοσσύνοϊκος χαλκός*.

В.Н. Топоров замечает: "Сведениями о моссинойках можно было бы пренебречь (хотя объяснение этого названия из др.-греч. — 'живущие в моссилах (особых высоких деревянных домах)' — скорее всего народно-этимологического происхождения; ср. впрочем, glossy Гесихия *μόσσυν-πίργος* и осет. *tæsiug. tæsiug* 'башня (боевая)', фриг. *Mossyna*. Plin V, 3, 33; VI, 126; фрак. *Μοσσυνοσ Athen.* 7, 345 e, *Μοσσυνόπολις Euphr.* 5694, 7816 (Thr. 1957, 311—312); см. Lidén *strena phil. Persson* 1922, 393—396; Schrader-Nehring *Reallex. ind. Alt.* 1, 269; Jokl Eberts *Reallex.* 13, 291; Kretschmer *Glotta* 22, 1933, 112; Абаев, 2, 104—107), однако уже тот факт, что они обитали в прибрежных горах к зап. от Карасунта, т.е. примерно там, где и хатты, особая роль которых в развитии древней металлургии теперь (прежде всего после исследований В.В. Иванова) не подлежит сомнению, делает гипотезу о связи сев.-вост. европ. названия латуни (условно — \**mosing-*) с этим этнонимом соблазнительной и нуждающейся в новой проверке с учетом сильно изменившихся представлений о древних центрах металлургии" (В.Н. Топоров. Прусский язык. Словарь. I—K, М., 1980, 261—262).

Из литературы см. еще: Brückner 344; Schuster-Šewc. *Histor.-etym. Wb.* 13, 954, ЕСУМ 3, 520; Frisk II, 258—259.

\**mosęźьпъјь*: ст.-чеш. *mosazný*, прилаг. от *mosaz* 'желтая медь' (Z Klem., 106 и др.) (Gebauer II, 401), чеш. диал. *mosazna* прозвище, даваемое злым женщинам (Hruška. *Solv. chod.* 55), слов. *mosadzný* 'сделанный из желтой меди' (SSJ II, 181), в.-луж. *mosazny* 'латунный' (Трофимович, 126), н.-луж. *mósezny, -a, -e* 'желто-медный' (Muka Sl. I, 933), устар. *mószny, -a, -e* 'медный, бронзовый' (Там же, 934), ст.-польск. *mosięzny* 'сделанный из желтой меди' (Sl. stpol. IV, 330), польск. *mosięzny* 'латунный, сделанный из желтой меди' (Warsz. II, 1046), диал. *mosięzny* 'сделанный из желтой меди' (Brzez. Złot., 257), укр. диал. *мосяжний, -a, -e* 'из желтой меди' (Шух. I, 285) (Гринченко II, 448).

Прилаг., образованное с суф. *-ья-* от \**mosęзь* (см.).

\**moskati*: укр. диал. *москати, -каю* 'бить, стучать' (Гринченко II, 447), блр. диал. *мóскаты* 'стучать' (Дыялектны слоўнік Брэстчыны, 135).

Сюда же производное сербохорв. диал. *мóскача* ж.р. 'прут, которым учитель бьет детей' (Н. Секулић. Збирка дијалекатских текстов из Војводине. СДЗб XXVII, 304), блр. диал. *маскóльць* 'затулять' (Бялькевіч. Магіл., 260).

Возможно, что этот глагол параллелен образованиям с меной *-zg/-sk-*, ср. блр. диал. *mozgólъть* 'бить' (Тураўскі слоўнік 3, 85), \**mozgati* 'бить'.

Идея Шахматова о происхождении *москати* из *морскати* (под-

держанная авторами ЕСУМ — 3, 519) представляется менее вероятной (см. А.А. Шахматов. К истории звуков русского языка. — Изв. ОРЯС, VII, 2, СПб., 1902, 344).

\**moskoľь*/\**mozkoľь*: укр. диал. *музкѡл* ж.р. соб. 'мелкие насекомые' (Лексичний атлас Правобережного Полісся), *музкѡль*, *музкуоль*, *мѡзькуль*, *мѡскуль* ж.р. соб. 'мошкара' (П.С. Лисенко. Словник польських говорів, 129), блр. диал. *мускѡль*, *мускѡль*, *музкѡль* ж.р. 'мелкая мошкара' (Тураўскі слоўнік 3, 101).

Лексема отмечена лишь в блр. и укр. языках, а если точнее, то только на территории Полесья. Правомерность отнесения данного слова к праславянскому фонду определяется и.-е. соответствиями.

Реконструкция слова с огласовкой -о- подтверждается многочисленными примерами перехода *o > u* в предударном слоге в тех же говорах: см. *музѡль* 'мозоль' и др.

Соответствия мы имеем в лит. *māšalas* 'мошка', *mākatas* 'мошка', лтш. *masala*, *masals* то же; др.-инд. *maśaka* 'комар', *mākṣika* 'муха, пчела', авест. *maxši* 'муха', и.-е. \**maḱo-*, \**moḱo-* (с ум. суф. -*lo-* и -*ko-*) (См. Fraenkel I, 399; Pokorny I, 699). Ю.А. Лаучюте склонна видеть в блр. слове балтизм (См. Словарь балтизмов в славянских языках. Л., 1982, 121).

\**moskotati*: в.-луж. *moskotać* 'ворчать, брюзжать' (Трофимович, 126; Pfuhl 380), русск. диал. *москотать* 'стучать долго, все постукивать; лепетать скороговоркою' (новг.) (Даль<sup>3</sup> II, 913), *москотать* 'постукивать чем-либо маленьким, легким' (новг.), 'говорить скороговоркой, лопотать' (новг.), 'говорить пустяки, болтать' (пск.) (Филин, 18, 285—286), укр. диал. *москотати* 'говорить неясно, плохо выговаривать' (Гринченко II, 447), блр. диал. *маскатать* 'стучать, шуметь' (Сцяшкѡвіч. Слоўн., 255).

Сюда же, вероятно, ст.-польск. *Moskota* (1444 AGZ XIV 1295) (Słown. społ. nazw osobowych III, 559), укр. диал. *москѡта* ж.р. 'неясный выговор' (Гринченко II, 447).

Глагол-интенсив с суф. -*tajq*, -*tati*, типа *trepati* → *trepetati*, *klokati* → *klokotati* (см.: Sławski. Zarys.—Słownik prasłowiański I, 52), производный от \**moskati* (см.).

Возможно, этот глагол является параллельным образованием к глаголу \**mozgotati* (см.) с меной -*zg-/sk-*.

Ср. еще лит. *maskatūoti* 'болтать (языком)', собственно, 'бить, трепать (языком)' (См. В.Н. Топоров. "Baltica" Подмосковья. — Балто-славянский сборник. М., 1972, 229). Авторы "Этимологического словаря белорусского языка" (6, 246) рассматривают белорусскую лексему как балтизм.

\**moskotěti*: укр. *мускотіти*, -чу 'издавать шорох, шуршать' (Гринченко II, 456), диал. *москотіти* 'стучать' (Карпатский диалектологический атлас, 77).

Глагол на -*ěti*, в остальном тождественный \**moskotati* (см.).

\**mosk(ъ)va*: словц. *moskva* 'мокрый хлеб в зерне' (Káral 341).

Это интересное слвц. диал. слово широко использовалось в этимологической литературе для объяснения происхождения гидронима, а затем и топонима *Москва* (см. Фасмер II, 660 с литературой). Между тем, само слово является сомнительным. Махек помещает эту лексему в статью *tokvati* (Machek<sup>1</sup>, 304), а -s- считает неясным. Словацкое слово, если признать исходным корень *mosk-*, остается изолированным на славянской почве с точки зрения вокализма, потому что мы имеем богато представленный корень \**mysk-/\*mьzg-/\*muzg-* в значении 'сырой, мокрый, влажный, дождливый' (см.).

Правда, и.-е. соответствия с вокализмом *e/o* имеются: ср. лат. *mergō, -ere* 'погружать, опускать', лит. *mazgōti* 'мыть' и т.д. (см. Pokoġny I, 746).

Что касается гидронима *Москва*, то возможность его балтийского происхождения убедительно доказана В.Н. Топоровым, не исключая, впрочем, и вероятности объяснения на славянской почве (см. "Baltica" Подмосковья. — Балто-славянский сборник. М., 1972. 217—280).

По мнению О.Н. Трубачева, не следует сбрасывать со счетов возможность "вятического" происхождения гидронима *Моск(ь)ва*, т.е. занесенность из "ляшских" земель, ср. там МН *Moskiew* (Мазовше). См.: F. Bujak. Skąd przyszli Radymicze i Wjatycze na Ruś? — "Światowit", XX, W-wa, 1949, 59—114; О.М. Трубачев. Етимологічні спостереження над стратиграфією ранньої східнослов'янської топонімії. — Мовознавство, 1971, 6, 3—18.

Оригинальную финно-угорскую (мерянскую) этимологию гидронима *Москва* предложил С.Г. Халипов (см. С.Г. Халипов. Что значит Москва? — СФУ, 1984, № 2, 129—131). Опираясь на наименование верховья Москвы-реки *Коноплева* (по-видимому, калькирующее мерянское название), автор исходит из этимона \**móskā* 'конопля'. Эту мысль поддерживает и развивает О.Б. Ткаченко (см. О.Б. Ткаченко. Мерянский язык. Киев, 1985, 79—81, 183).

Из литературы см. еще: Соболевский. — ИОРЯС, 27, 271 и сл.; Преображенский I, 559; Ильинский RES 4, 141; Фасмер II, 660; П.Я. Черных — Изв. ОЛЯ, IX, 5, 1950, 393 и сл.; А.И. Попов. Географические названия. М., 1965, 115; В.П. Нерознак. Названия древнерусских городов. М., 1983, 110—115.

\**mosoliti*: русск. *мосолить* *кость* 'глодать, грызть, сосать; мулить, докучать, как бы тереть по кости, мослу', *мосолить, мусолить* 'бить' (Даль<sup>3</sup> II, 913), диал. *мосолить* 'бить кого-либо' (пск., твер.), *мосолиться* 'драться, возиться с кем-, чем-либо' (твер., пск.), *мосолиться* 'пачкаться, грязниться' (зап.-брян.), *мосалить* 'работать, трудиться, не покладая рук' (калуж.) (Филип 18, 264—286), блр. *мосоліць* 'глодать, марать, пачкать во что-либо слизистое' (Носов., 291, Байкоў—Некраш., 167), *мосоліцьца* 'пачкаться чем-либо слизистым; возиться с каким-либо предметом, подсесть к кому, ища расположения' (Носов. 291), диал. *масоліць*

'пачкать', перен. 'жевать, грызть'; *масóлицца* 'пачкаться', перен. 'возиться; жевать' (Юрчанка. Мсцісл., 1227).

Если это слово производно от *мосол* 'кость', как предполагает Фасмер (II, 661—662), то оно является поздним и не относится к праславянскому фонду.

Сравнение с лит. *mašalai* 'мошкарка' и др., предложенное Зубатым (AfsIPh 16, 400), не достаточно убедительно.

Если учесть вариантность *мосóлить*, *муслить*, *сусóлить*, *сублить*, *мусóлы*, *сусóлы*, *мосулька* 'сосулька', то можно предположить, что мы имеем перед собой результат дестимологизации старых экспрессивных производных от \*szati → \*susyliti и т.д.

Авторы "Этимологического словаря белорусского языка" (ЭСБМ 6, 253) относят слово к и.-е. \*теи- 'влажный, грязный', при этом остаются неясными и фонетическая, и словообразовательная форма слова.

\*mosogъ: словен. *mósar* м.р. 'сосуд для вина' (Bezljaj. Etim. slovar. sloven. jez. II, 197—198), чеш. диал. *mosúrka* 'черпак' (Bartoš. Slov. 206), слов. *mosúr* 'обрубленный пенёк; выдолбленная в нём ямка; изгиб, морщина; мрачный человек' (Kálal 341), *mosúr* 'пенёк; морщина; угрюмец' (Исаченко 412; SSJ II, 191), в.-луж. *mosor* м.р. 'шрам; свилеватая (узорчатая) древесина; желвак, шишка' (Трофимович, 127), др.-руск. *Мосорка* Еремеев, крестьянин, 1564 г., Заонежье (Веселовский. Ономастикон, 205), ст.-укр. *Мосорь*, название села в Волынской земле (Ровно, 1488 AS I, 242), *Мосору* мн. название земельного участка в Волынской земле (Берестя, 1497. ПКИИ) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст.ст., I, 614), укр. диал. *мóсiр* 'солонка, сделанная из цельного куска дерева' (Гринченко II, 447), *Мосорiв*, -ого яр, бассейн Дона (Словн. гідронiм. України, 376). Возможно, сюда же ст.-укр. *Мосуренко* Семень, винницкий мещанин, 1603 г. (Тупиков, 708).

Займствование из др.-в.-нем. *masar* м.р. (совр. нем. *Maser* ж.р. 'нарос на дереве и сосуд из него сделанный'). См. Machek<sup>2</sup>, 374; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 954—955; ЕСУМ 3, 517 статья *морсоля*; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 197—198.

\*mostarъ: сербохорв. *móstár*, -ára м.р. устар. 'строитель моста', диал. 'сторож на мосту' (РСА XIII, 83), *Móstár*, *Mostára* м.р. город в Герцеговине, населенный пункт около Дренополя, поселок в Боснии, и др., *Mostari* мн. село в Хорватии (RJA VII, 19), словен. *mostár*, -rja м.р. 'понтонёр; сборщик пошлин на мосту' (Plet. I, 603), чеш. *mostař*, -e м.р. 'строитель мостов' (Kott I, 1066), слов. *mostár*, -a м.р. 'кто работает на строительстве мостов' (SSJ II, 181), в.-луж. *mostar* м.р. 'мостовик, мостовщик' (Трофимович, 127; Pfuhl 380), н.-луж. *móstař*, -řa м.р. 'живущий на мосту или при мосте; сторож, надзиратель над мостом, сборщик мостовой пошлины' (Muka St. I, 933).

Сюда же производное с суф. -ina макед. *mostарина* ж.р. 'сбор

за пользование мостом' (И-С), сербохорв. *mostarina* ж.р. 'плата за переход через мост' (РСА XIII, 83).

Производное с суф. *-агь* от \**mostь* (см.).

\**mostena*: укр. гидроним *Мостена* Святошин. р-н. Киевск. обл. (Словн. гідронім. України, 376).

Сюда же производные с суф. *-ька* русск. диал. *мостёнка* ж.р. 'лавы, перекладыны через ручей, овраг' (новг. — Даль<sup>3</sup> II, 915), *мостёнка* ж.р. мн. 'мостик' (новг.), 'перекладина, доска, служащая для перехода через ручей, канаву или грязное, болотистое место' (новг.), мн. 'мостовая' (новг.) 'сени, крыльцо перед сенями' (каз.) (Филин 18, 288).

Производное с суф. *-ена* от \**mostь* (см.). Не исключено позднее образование.

\**mostěnyjъ*: ст.-чеш. *mostěny* прилаг.; Wssechny Kurzie Possady vtwrzene a mostene Slussegi k domu (Pravo Sas M 54b — Ст.-чеш., Прага).

Сюда же с производным суф. *-ика* блр. *Масцёніца, Масцяніца*, фамилии (Бірыла, 278), и с суф. *-ька* русск. диал. *мостянка* ж.р. мн. 'лестница крыльца' (моск.), 'лестничная ступенька крыльца' (калин., моск.) (Филин 18, 294).

Прилаг., образованное с суф. *-ѣн-* от \**mostь* (см.).

\**mostica*: болг. диал. *мџтица* ж.р. 'мостик из одной доски' (Народни писни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 480), чеш. *mostice* 'мостовина', наименование деревни (Kott VI, 1028), ст.-славц. *mostica* ж.р.: ... Kun mezu *mosticze* upadl (Trenčín 1613 ŠA Nitra F. Illesházy odd. Patrimonium Č. 49 — Ист. словц., Братислава), русск. диал. *мостіца* ж.р. 'половица' (арх.) (Филин 18, 290). *Мџтицы*, гидроним басс. Днепра (Wörterbuch der russischen Gewässernamen 8, 317).

Сюда же с ум. суф. *-ька* русск. диал. *мостичка* ж.р. 'ступенька крыльца' (вят.) (Филин 18, 290).

Производное с суф. *-ика* от \**mostь* (см.).

\**mostika*: болг. диал. *мџтика* ж.р. 'мостик из одного или двух бревен для перехода через реку или дол' (Стойчев БД II, 251), сербохорв. диал. *мџтика* ж.р. 'доска или бревно, переброшенное через речку, поток и под., служащие для перехода' (РСА XIII, 83—84).

Производное с суф. *-ика* от \**mostь* (см.). Ср. \**mostica* (см.).

\**mostikъ*: болг. *мџтик* 'капитанский мостик; трап, сходни' (Бернштейн), словц. *mostik* 'мостик' (SSJ II, 181), в.-луж. *mościk* 'мостик, мостки' (Трофимович 127), н.-луж. *móścik* м.р. 'мостик', особ. 'деревянный мостик; полотно дороги, деревянная мостовая или вообще мостовая' (Muka Sl. I, 933), словин. *m<sup>o</sup>ścik* м.р. ум. к *m<sup>o</sup>ost* (Lorentz. Pomog. I, 540), русск. *мостик* м.р. ум. к *мост* (Ушаков II, 264), диал. *мџтик* 'настилаемая на дно пняки в продольном направлении широкая доска' (Подвысоцкий, 93), *мџтик* 'мощная площадка перед крыльцом' (Словарь русских донских говоров 2, 143), *мџтик* 'сени; крыльцо, возвышение

(настил) со стороны двора перед входом в дом; деревянный настил во дворе' (Ярославский областной словарь 6, 60), *мóстик* 'деревянный настил во дворе или на улице' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 200), *мóстик* м.р. 'деревянная мостовая' (том., краснояр., ср.-урал.), 'сени' (вят.), 'крыльцо' (яросл., арх., ср.-урал.), 'лестница и тесовый настил перед входом в сени со стороны двора' (яросл.), 'низкий помост во дворе перед дверью' (калин.), 'наклонный пологий накат из толстых бревен, уложенных поперек, для въезда лошади с возом на поветь или сениной сарай' (Верхнее Поволжье), 'помост на берегу реки, озера, на котором полощут и стирают белье; мостки' (калуж.), 'широкая доска, которая кладется вдоль дна лодки-шняки' (арх.), 'выступающая, нависающая над палубой часть рубки рулевого (на судне)' (арх.) (Филин 18, 289), укр. *мóстик* м.р., ум. от *міст* (Гринченко II, 447; Словн. укр. мови IV, 808), диал. *мóстик*, *мúстик* ум. к *мост* ("Лексика Полесья", 175), блр. *мóсцік* м.р. 'мостик; площадка, возвышение' (Блр.-русс., 456), диал. *мóстик* 'ступеньки перед входом в дом' ("Лексика Полесья", 143), *мóсцік* 'крыльцо' (Дialectны слоўнік Брэстчыны, 135), *мóстик* 'одна-две широкие доски, составляющие дно телеги, саней' ("Лексика Полесья", 175).

Производное с уменьш. суф. *-ікъ* от \**mostъ* (см.).

\**mostina*: сербохорв. *mòstina* ж.р. увел. к *most*, *Mòstina*, топонимы в Сербии, *Mostine* ж.р. мн., название села в Далмации, наименование местности в Сербии (RJA VII, 20), *móstina* ж.р. увел. от *мост*, диал. 'природный гребень, коса, которая соединяет две возвышенности' (РСА XIII, 84), чеш. *mostina* ж.р. 'поперечная балка моста, на которую укладываются продольные бревна; деревянные доски для моста, пол, доски для пола и под., пол в хлеве' (Kott VI, 1029), диал. *mostina* ж.р. 'доска для пола (Svĕrak. Karlov. 124), *mostina* 'половица' (Bartoš. Slov., 205), *mostiny* мн. 'дорога из круглых бревен, положенная на мокром месте; гать' (Hošek. Českomorav. II, 139), словц. *mostina* ж.р. 'бревно в полу конюшни или проезжей дороги, бревенчатый пол' (SSJ II, 181), *mostina* 'балка под досками пола, пол из бревен в хлеве' (Ká-lal 341), диал. *most'ina* ж.р. 'деревянный пол в конюшне' (Matejčík. Novohrad., 123), ст.-польск. *mościna* 'колоды, толстые доски, из которых сделаны мосты' (Śl. stpol. IV, 331), польск. *mościna* 'плохой мост; мостовина, каждая из досок, которыми выстилается поверхность моста' (Warsz. II, 1049), др.-русс. *mostina* ж.р. 'шкура крупного скота, выдубленная, но еще не отделанная' (Там. кн. Тихв. м., № 1265, 136 об., 1626 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 274), *Мостининь*, 1640 г., 1682 г. (Тупиков 707; Веселовский. Ономастикон, 205), русск. диал. *мості́на* 'толстое бревно, которое кладут на дно реки при устройстве завесок, — для того, чтобы течением не распирало стенок тайника' (Подвысоцкий 93), *мості́на* 'пол' (Куликовский 56), *мості́на* ж.р. 'ступенька крыльца' (Словарь говоров Подмосковья, 270), *мості́на* ж.р. 'отдельная доска

или бревно в настиле моста' (новг., волог., яросл.), 'перекладина, доска, служащая для перехода через ручей, канаву, грязное, болотистое место' (арх., олон.), 'половица' (олон., арх., яросл.), 'деревянный пол' (олон.), 'сени' (вят.), 'ступенька крыльца' (моск.), 'помост для хранения сена' (калин.), 'широкая доска, положенная на дно вдоль лодки' (арх.), 'толстое бревно, которое укрепляется на дне реки при установке рыболовного устройства' (беломор., арх.) (Филин 18, 289), *мо́стїна* 'отдельная доска или бревно в настиле моста через реку; половица' (Ярославский областной словарь, 6, 60), укр. *мо́стїна* ж.р. 'половица; пол' (Гринченко II, 447), *мо́стїна* ж.р. 'одна из досок пола, моста' (Словн. укр. мови IV, 808).

Русск. диал. *ма́стїна* 'кронья' (Словарь, Тверской у. Тверской губ. Труды МДК. — РФВ LXXI<sup>4</sup> 1914, 344), *ма́стїна* 'корзина' (Опыт 111), *мо́стїна* то же (пск., твер.), 'плетуха для ношения сена' (Опыт 116), *мо́стїна* 'корзина, большая плетуха, пестерь' (новг., твер., яросл., пск.) (Даль<sup>3</sup> II, 915), *мо́стїна* 'корзина из лучинок' (Куликовский 56), *мо́стїна* 'большая корзина из дранок для носки сена' (Герасимов. Сл. уездного Черепов. говора, 55), *мо́стїна* 'корзина для ношения сена' (Мельниченко 113), *мо́стїна* ж.р. 'корзина для носки корма скоту' (Словарь говоров Подмосковья, 271), *мо́стїна* 'большая корзина' (Картотека Псковского словаря), *мо́стїна* 'большая корзина' (Картотека Новгородского ГПИ), *мо́стїна* 'корзина (любая); большая корзина из прутьев для сена', перен. 'прожорливый человек, животное' (Опыт словаря говоров Калининской обл., 128), *мо́стїна* 'большая корзина из прутьев или дранки, служащая для переноски сена и других кормов; кузов машины', перен. 'живот', м.р. и ж.р. о человеке с большим аппетитом (Ярославский областной словарь, 6, 60), *мо́стїна*, *ма́стїна* 'корзина' (пск., твер., новг., яросл., горьк. и др.), м.р. и ж.р. о прожорливом человеке, животном (калин.), м.р. и ж.р. о человеке, неприлично ведущем себя в обществе (твер.) (Филин 18, 289).

Здесь же производное с ум. суф. -ька: сербохорв. диал. *мо́стїнка* ж.р. 'мостик' (РСА XIII, 84), *мо́стїнка* 'мост' (LM, 182), русск. диал. *мо́стїнка* 'кузов машины; небольшой мостик через речку, ручей; дорога, вымощенная бревнами, в низких, топких местах; калитка', *мо́стїнка* 'большая корзина; небольшая ручная корзинка для мелкой кладки, в том числе для грибов, ягод и т.п.' (Ярославский областной словарь, 6, 61), *мо́стїнка* ж.р. 'отдельная доска или бревно в настиле моста' (новг., пск.), 'перекладина, доска, служащая для перехода через ручей, канаву, грязное болотистое место' (КАССР, том.), 'половица' (олон., север.), 'мостики на берегу реки, озера' (КАССР), "'перекладина' в лодке-каюке' (донск.) (Филин 18, 289—290), *мо́стїнка* и *ма́стїнка* ж.р. 'корзина, корзинка' (новг., яросл., петерб., твер., пск. и др.), 'мера овощей' (новг.) (Филин 18, 290).

Здесь же производное с суф. -ьсь укр. *мо́стїнци* м.р. мн.



'доски, положенные на лодках для составления парома' (Гринченко II, 447—448).

В данной статье содержатся два разных образования: производное с суф. *-ina* в значении единичности от \**mostъ* (см.) и производное с суф. *-ina* от глаг. \**mostiti* 'класть' (см.), ср. русск. *мостина* 'корзина' (<'укладка'). Иначе о последнем слове О.Н. Трубачев. Ремесленная терминология 251.

\**mostišče*: болг. *мѡстище* 'место или река, где был мост', *Мѡстище*, топоним (Михайлова. Михайловградско, 143), сербохорв. *mostište* ср.р. 'место, где был какой-либо мост', топонимы в Сербии и Хорватии (с XIV в.) (RJA VII, 20), *мѡстѣиште* ср.р. 'место, на котором находится мост', диал. 'конструкция, на которой лежит мост, сам мост' (РСА XIII, 84), словен. *mostišče* ср.р. 'строение на сваях' (Plet. I, 603), ст.-чеш. *mostišče* ср.р. 'место, где находится мост' (Gebauer II, 401), чеш. *mostišť* ср.р. 'место, где находится мост' (Kott I, 1066) н.-луж. *móscíščo* ср.р. 'бревенчатая мостовая' (Muka Sl. I, 933), ст.-польск. *mościsko* 'старый, разрушенный мост' (Sl. stol. IV, 331), словин. *m<sup>o</sup>ščajče* ср.р. увел. к *m<sup>o</sup>st*, 'старый плохой мост' (Lorentz. Pomor. I, 540; Ramult, 107), др.-русск. *мостище* ср.р. 'место, где был мост или гать' (АСВР II, 20. XVI в. ~ 1427 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 274), русск. диал. *мостѣище* 'дорога через болото, мощенная бревнами' (Картотека СТЭ), *мостѣище* ср.р. "настил" (киров.), 'половица' (киров., новосиб.) (Филин 18, 291), укр. *мостѣище* ср.р. увел. от *міст*, 'место, где был мост' (Гринченко II, 448), *Мостица* мн., гидроним басс. Днепра (Словн. гідронім. України, 376), блр. *мацішча* ср.р. 'помост' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 40), *Мостице*, гидронимы басс. Дриссы (Wörterbuch der russischen Gewässernamen, lfg. 8, 317).

Производное с суф. *-išče* от \**mostъ* (см.).

\**mostiti* (se): слав. *mostiti*, *-ити* *sternere* (Mikl. 381), сербохорв. *mostiti* 'делать, строить мост; идти, переходить через мост; переходить на другую сторону потока, реки, оврага и др., иля по мосту или по чему-либо, что служит мостом; прыгая перебраться через овраг и под., перескочить', перен. 'протянуться дугообразно, как мост', перен. 'быть посредником между кем-то', диал. перен. 'угождать' (РСА XIII, 84), словен. *mostiti* 'строить мост; мостить' (Plet. I, 600), чеш. *mostiti* 'строить мост' (Kott I, 1066), диал. *mostiti izbu, chlev* 'настилать пол' (Bartoš. Slov., 205), *mostiti chlev* 'настилать пол в хлеве' (Svěrák. Karlov. 124), в.-луж. *mościc so* 'кишеть; мешаться' (Pfuhl 380), н.-луж. *móscíś* 'мостить, перекинуть мост' (Muka Sl. I, 933), польск. *mościc* 'стелить, устилать; настилать пол, помост' (Warsz. II, 1049), диал. *mościc* 'стелить пол, делать помост' *mościc się* 'укладываться (как собака, кошка)' (Sl. gw. p. III, 187), др.-русск. *mostiti*: "И ре<sup>ѣ</sup> Володимерь: требите путь и мостите мость (Пов. вр. л. 6522 г.) (Срезневский II, 176; Творогов 83), *mostiti* 'строить, настилать

мост' (1014 — Лавр. л., 130 и др.), 'делать гать, настил на болотистом месте' (Сл. о п. Иг., 11), 'делать мостовую, мостки' (Правда Рус., — пр. — 316. XV в. ~ XII в.) 'делать пол, настил, перекрытие в постройке' (Х. Дан. иг., 16. 1496 г. ~ 1113 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 274), русск. *мостить*, *моцѹ* 'покрывать, устилать (пути передвижения) каким-н. твердым, прочным материалом для большей сохранности и для облегчения движения; настилать из досок, бревен и т.п.' (Ушаков II, 265), *моститься* страд. к *мостить* (Там же), *мостить* 'застилать сплошь дорогу, улицу, класть стлань, твердую подстилку для езды или ходьбы; городить или строить высоко, наваливать ворохом' (Даль<sup>3</sup> II, 915), диал. *мостить* 'настилать пол' (Картотека Псковского областного словаря), *моститься* 'приспосабливаться' (Элиасов, 212), *моститься* 'пользуясь лесами, взбираться на крышу дома, здания' (Ярославский областной словарь, 6, 61), *мостить* 'устраивать, постилать постель, место для сна' (курск., смол., орл., перм.), 'класть сходи на судне' (арх.), 'делать, мастерить' (ср.-урал.), *моститься* 'устраиваться, располагаться для сна где-либо' (пск., смол., донск., ульян., перм., свердл., сиб.), 'водиться, вырастать где-либо' (пск., смол.), 'взбираться высоко' (урал., сиб., костр.), 'подниматься кверху, устраивая ступеньки или держась за что-либо' (сев.-двинск.), 'намереваться, приготовляться сделать что-либо' (донск.) (Филин 18, 290), укр. *мостити* 'стлать, настилать, мостить, укладывать; вить, устраивать гнездо; колотить, бить', *мостити постолы* 'делать постолы, сандалии', *моститися* 'моститься, умягиваться, усаживаться, примаживаться, прилаживаться; вить гнезда' (Гринченко II, 448), *мостити* 'покрывать камнем (дорогу, площадь и т.д.); класть, размещать где-н.; вить (гнездо)'; перен. 'сильно ударять, бить' (Словн. укр. мови IV, 808), *моститися* 'занимать место, размещаться около кого, чего-н.', перен. 'собираться сделать что-либо, стать кем-либо'; страд. к *мостити* (Словн. укр. мови IV, 809), блр. *моцѹць* 'настилать пол в новом строении, строить мост через реку', *моцѹцьца* 'помещаться; подседать' (Носов., 291), *моцѹць* 'мостить, настилать; громоздить' (Блр.-русс., 441), диал. *моцѹць* 'делать пол земляной (из дерна, песка и т.д.)' (Тураўскі слоўнік 3, 93), *моcтѹты* 'ругать, бранить' (3 народнага слоўніка, 144), *моcѹць* 'делать мостик', *моcѹцьца* 'ухаживать, флиртовать' (Слоўн. наўночн.-заход. Беларусі, 3, 40).

Глагол на *-iti* от \**mostь* (см.). От значения 'делать мост, настилать мост' развивается более широкое значение 'устраивать, укладывать'. Семантика в.-луж. глагола специфична, но она производна от знач. \**mostь* 'множество (веток, досок, бревен)', ср. "грибы растут мостом".

\**mostitjъ*: др.-болг. *Мостичь*, имя знатного болгарина в надгробной надписи, найденной на городище Великого Преслава (Słownik starożytności słowiańskich III, 305), сербохорв. *mdstić* м.р. ум. от *most*

(RJA VII, 19; PCA XIII, 84), *Móctuh*, фамилия (PCA XIII, 84), словен. *mostič* м.р. 'мостик' (Plet. I, 603), ст.-польск. *Mościc* 1403 Lag 20 (Słownik stpol. nazw osobowych III, 561).

Производное с суф. *-itjъ* от \**mostъ* (см.). В др.-болг. надписи мы наблюдаем отклонение от регулярного болг. рефлекса.

\**mostovica*: русск. диал. *мостовица* 'половица, доска половая' (сев.) (Даль<sup>3</sup> II, 915), *мостовица* ж.р. 'отдельная доска или бревно в настиле моста' (арх., сев.-двинск., влад.), 'дорожное покрытие, мостовая' (арх.), 'половица' (олон., сев.-двинск.) (Филин 18, 292), *Мостовица*, гидроним в Новг. обл. (Wörterbuch der russischen Gewässernamen 8, 318).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \**mostovъjъ* (см.).

\**mostovikъ*: др.-русск. *мостовикъ* м.р. 'лицо, ведавшее устройством и починкой мостов' (Кн. расх. Свир. м. № 6, 179. 1631 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 275), русск. *мостовик* м.р. 'в деревянной рудничной крепи: распорка между стойками, для настилки штольного пола, почвенного помоста' (Даль<sup>3</sup> II, 915), диал. *мостовик* м.р. 'строительный материал, твердой породы, идущий на постройку мостов' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, (М—Н), 35), *мостовик* 'человек, приходивший поздравлять молодых после венчания и получавший за это деньги на угощение; обычно такое поздравление принималось в сених (на мосту)' (Ярославский областной словарь 6, 61), *мостовик* м.р. 'всякий настил из досок' (том.), 'распорки между стойками, поперечные брусья, на которые настилается пол или помост в штольне' (сиб.) (Филин 18, 291), *Мостовик*, гидроним в Костром. (Wörterbuch der russischen Gewässernamen, lfg. 8, 318), укр. *мостовик* м.р. 'строитель мостов' (Словн. укр. мови IV, 809), блр. *мастваік* спец. 'мостовик' (Блр.-русс., 440).

Производное с суф. *-ikъ* от прилаг. \**mostovъjъ* (см.).

\**mostovina*: сербохорв. *mōstovina* ж.р. 'плата за переход или перевоз через мост' (RJA VII, 20; PCA XIII, 85), словен. *mostovina* 'мостовой сбор', мн. 'сваи моста' (Plet. I, 603), чеш. *mostovina* ж.р. 'строит. матлы для моста' (Kott I, 1066), *mostovina* 'пол в конюшне' (Kott VI, 1029 с помет. "slov."), словц. *mostovina* ж.р. 'бревно; пол в конюшне и пр.' (SSJ II, 181), *mostovina* 'пол в конюшне' (Kálal 341), польск. *mostovina* 'каждая из досок, которыми выстилается поверхность моста для езды, мостовина' (Warsz. II, 1048), диал. *mostovina* 'одна поперечная доска моста' (Sl. gw. р. III, 187), др.-русск. *мостовина* ж.р. 'отдельная доска или бревно моста, настила; мостовина' (Швед. д., 326. 1575 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 275), русск. *мостовина* 'половица, доска половая; кладка, лава' (Даль<sup>3</sup> II, 915), диал. *мостовина* 'половица' (Картотека Псковского областного словаря), *мостовина* 'половица' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 35), *мостовина* 'возвышение (настил) со стороны двора перед входом в дом' (Ярославский областной словарь 6, 61), *мостовина* 'большая корзина' (Там же), *мостовина*

'деревянный настил во дворе или на улице' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 200), *мостовина* ж.р. 'перила моста' (Элиасов, 212), *мостовина* 'настил, доски для перехода через канаву, грязь и т.п.' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби. Доп. I, 272), *мостовина* ж.р. 'мостик' (ворон.), 'одна-две доски, служащие для перехода через ручей, канаву, грязное, тонкое место' (пск., твер., перм., том.), 'деревянный настил во дворе' (том.), 'половица' (пск., твер., арх.), 'ступенька крыльца' (моск.), *мостовина* ж.р. 'выделанная кожа, идущая на изготовление обуви' (калуж.) (Филин 18, 291—292) укр. *мостовина* ж.р. 'доска в мосту, в полу, в деревянной настилке' (Гринченко II, 448), диал. *мостовина* 'одна-две широкие доски, составляющие дно телеги, саней' ("Лексика Полесья", 175—176), блр. диал. *мастава* 'доска моста' (Янкова, 190), *мастава* 'доска для застилки моста' (Сцяшковиц. Грод., 283).

Сюда же производное прилаг. русск. *мостовинный* 'к мостовине относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 915).

Производное с суф. *-ина* от прилаг. \**mostovъjъ* (см.) или же от \**mostъ* (см.), склонявшегося по основам на *-ъ*.

\**mostovišče*: др.-русск. *мостовище* ср.р. 'место, где был мост или гать' (Ворон. п. кн., 138. 1615 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 275).

Производное с суф. *-ище* от прилаг. \**mostovъjъ* (см.).

\**mostovъjъ*: болг. *мостов* прилаг. 'относящийся к мосту' (РБЕ II, 103), сербохорв. *мостови*, *-а*, *-о* 'относящийся к мосту' (РСА XIII, 85), чеш. *mostový* 'мостовой' (Kott I, 1066), словц. *mostový* прилаг. к *most* (SSJ II, 181), в.-луж. *mostowy* 'мостовой' (Трофимович, 127), н.-луж. *móstowy* 'мостовой' (Muka Sl. I, 933), польск. *mostowy* прилаг. к *most* (Warsz. II, 1048), словин. *mostoví*, прилаг. 'мостовой' (Ramult 107; Lorentz. Pomor. I, 540), др.-русск. *мостови* прилаг. от *мостъ* (Судн. сп. 1498—1505 г.) (Срезневский II, 177), *мостовой*, прилаг. 'относящийся к мосту, связанный с постройкой, исправлением мостов' (1564 — Псков. л. II, 245), 'относящийся к гати, вымощенной дороге, связанный с постройкой, исправлением гатей, дорог' (АЮ, 201. 1598 г.), 'относящийся к полу, настилу, перекрытию в постройках, связанный с их сооружением' (Кн. прих.-расх. Моск., 546. 1617 г.), *кожа мостовая* то же, что *мостина* (Гр. Хив. Бух., 105. 1589 г.), (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 275—276), русск. *мостовой*, *-ая*, *-оё* прилаг. к *мост* (Ушаков II, 265), *мостово́й* 'к мостам относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 915), диал. *мостовая дорога* 'дорога, вымощенная бревнами в низких, топких местах' (Ярославский областной словарь 6, 61), *мостово́й* 'могучий' (новг.) (Филин 18, 293), *Мостовая*, гидронимы в Пермской, Вятской, Тобольской гт. (Wörterbuch der russischen Gewässernamen, lfg. 8, 318), укр. *мостовий*, *-а*, *-е* 'вымощенный досками; собирающий пошлину за проезд через мост' (Гринченко II, 448), *мостовий* прилаг. к *міст* (Словн. укр. мови IV, 809), *Мостовий*, гидроним басс. Дона (Словн. гідронім. України, 376),

блр. *mostóvый* 'половой, к полу относящийся' (Носов., 291), *маста́вй* 'мостовой' (Блр.-русс., 440) *Маставы́*, фамилия (Бирыла, 278).

Сюда же субстантивированные формы: ст.-польск. *mostowe* 'оплата за пользование мостом' (Sl. społ. IV, 331), польск. *mostowe* 'плата за переезд или переход через мост' (Warsz. II, 1048), словин. *mostovè* ср.р. 'плата мостовая' (Ranuít, 107), др.-русс. *мостовое* ср.р. 'пошлина за проезд по мосту вне городов и селений' (СГГД III, 519. 1654 г.), *мостовая* ж.р. 'мостовая' (Кн. пер. Моск. II, 111. 1668 г.), *мостовой* м.р. 'сборщик мостовой пошлины' (Кн. прих.-расх. Ант. м. № 1, 69 об. 1578 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 275—276), русск. *мостовая́* ж.р. 'вымощенная дорога, вымощенная часть улицы' (Ушаков II, 265), *мостово́й* сущ. 'смотрящий за мостами, дорогами; собиратель дорожного мыта' (Даль<sup>3</sup> II, 915), *мостовья́* ж.р. 'всякая постилка по дороге, либо по улице дощатая, кругляковая, торцовая, булыжная, тесаная и пр.' (Даль<sup>3</sup> II, 915), диал. *мостовья́* в знач. сущ. 'деревянный настил внутри двора; дорога, вымощенная бревнами в низких, топких местах' (Ярославский областной словарь 6, 61), *мостовя́* ж.р. 'деревянный тротуар' (тобол.), 'деревянный настил во дворе' (тобол.), 'плата за проезд, переход по мосту и за причаливание к нему' (курск., ворон.) (Филин 18, 291), *мостово́е, -во́го* ср.р. 'гумно' (арх.), 'плата за проход, проезд по мосту' (иск., перм.), 'плата хозяину дома, у которого происходит вечеринка, за износ пола во время танцев' (арх.) (Филин 18, 293), *мостово́й* м.р. 'дорожный смотрящий, сборщик мостовых и дорожных податей' (ряз.), 'плата за проезд, переход по мосту' (Филин 18, 293), укр. *мостовé, -во́го*, ср.р. 'сбор за проезд по мосту' (Гринченко II, 448), *мостовя́, -во́й* ж.р. разг. то же, что *брук*; устар. *мостови́й, -во́го* м.р. 'тот, что собирает пошлину за проезд через мост'; устар. *мостовé, -во́го* ср.р. 'пошлина за проезд через мост' (Словн. укр. мови IV, 809), *Мостовя́, -о́й* ж.р., гидронимы бассейна Днепра (Словн. гідронім. України, 377), блр. *мастава́я* сущ. 'мостовая' (Блр.-русс., 440) диал. *мастава́я* 'подстил под проселочный мост' (Сцяшкови́ч, Грод., 282).

Прилагательное, образованное с суф. *-ov-* от \**mostъ* (см.).

\**mostovъka*: слвц. *mostovka* 'мостки' (SSJ II, 181), русск. диал. *мостовка* 'место рыбной ловли' (Словарь русских говоров Прибайкалья, К—Н, 88), *мостовка* ж.р. 'небольшой мост, мостик' (том.) (Филин 18, 292), *Мостовка*, гидронимы басс. Десны, Волги, Нерли и др. (Wörterbuch der russischen Gewässernamen, 8, 319), укр. диал. *мостівка* ж.р. 'жижа навозная' (Гринченко II, 448).

Производное с суф. *-ъka* от прилаг. \**mostovъjъ* (см.).

\**mostovъje*: др.-русс. *мостовье* ср.р. 'шкуры крупного скота, выдубленные, но еще не отделанные' (Там кн. I, 312. 1635 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 276), русск. *мостовьё* ср.р. 'недоделанные кожи' (?) (Даль<sup>3</sup> II, 915), *мостовьё* 'шкуры крупного скота,

выдубленные, но еще не отделанные, полуфабрикат кожевенного производства' (Ушаков II, 265), диал. *mostóvye* ср.р. соб. 'мосты' (Филин 18, 293).

Производное с суф. соб. *-ъje* от \**mostъ* (см.).

\**mostъ*: ст.-слав. мостъ ѱѣфура, *pons* (Sad., Mikl., SJS), болг. *мост*, мн. *мостове* 'мост' (Дювернуа 1239), *мост* м.р. 'мост' (Геров), *мост* м.р. 'постройка, которая соединяет, связывает две точки, разделенные рекой, долиной, пропастью и пр.; средство за достижения какой-либо (неблаговидной) цели' (БТР), диал. *мос*, *-ста* м.р. 'мост' (М. Младенов БД III, 107), *мос*, *-стът* м.р. 'мост' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 57), *мос*, р.п. *мусть* м.р. 'мост' (Стойков, Банат., 143), *мос* м.р. 'мост; самое верхнее горизонтальное бревно крыши' (Н. Ковачев. Севлиево. БД I, 30), *мост* 'мост' (Шклифов БД VIII, 266), *Мост*, топоним (Г. Христов. Местните имена в Маданско, 255), макед. *мост* м.р. 'мост' (И-С), сербохорв. *môst*, р.п. *môsta* м.р. 'сооружение из дерева, камня или прутьев через реку, овраг и пр.' (RJA VII, 1) *Môsti* м.р. мн., топонимы в Хорватии (RJA VII, 19), диал. *môst* м.р. 'мост, пристань, мостик' (Hraste-Šimunović I, 565), словен. *môst*, р.п. *môsta* (*mostâ*), *moštû* м.р. 'мост; подмостки' (Plet. I, 603), *mûast* 'мост' (Tominec 130), чеш. *most*, р.п. *-у* м.р. 'постройка, осуществляющая коммуникацию через препятствие (реку, долину, дорогу и т.д.), сделанная так, что под ней есть свободное пространство; о чем-л., что служит переходом, посредником к чему-л.; о чем-л. похожем на мост', словц. *most*, р.п. *-а* м.р. 'постройка, соединяющая берега рек, пропастей, оврагов так, что под ними остается свободное пространство; соединение, переход; предмет, похожий на мост' (SSJ II, 181), диал. *most*, род.п. *-а/-и* м.р. 'мост; настил' (Orlovský. Gemer., 183), в.-луж. *môst* м.р. 'мост' (Pfuhl 380), н.-луж. *môst* м.р. 'мост'; особ. 'деревянный мост в Болотах' (Muka Sl. I, 933), *môstu* мн. 'подмостки, леса' (Muka Sl. I, 933), полаб. *môst* 'гать, дамба' (Polański—Schnert 97 с реконструкцией \**mostъ*), *môst* 'дамба' (Olesch R. Thesaurus linguae dravaenopolabicae 596) ст.-польск. *most* 'деревянный мост над водой', возможно 'брод, укрепленный камнями; насыпанная через воду или болото плотина' (Sl. stpol. IV, 330), *Most* (1472 AGZ XVI, 896), (Słown. stpol. nazw osobowych, III, 559), польск. *most*, *-и* 'сооружение, соединяющее берега реки, рва, пропасти, болота для перехода и переезда' (Warsz. II, 1047), диал. *most*, *-и* м.р. 'сооружение, соединяющее берега реки, или позволяющее провести одну дорогу над другой' (Н. Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 250), *most* 'детская игра' (Sl. gw. р. III, 186), *môst* 'мост' (Kucala 259), *most* 'мост' (Brzez. Złot., 257), словин. *most* м.р. 'мост' (Syhta III, 116), др.-русск. *мость* м.р. (Творогов, 83), др.-русск. *мость* *pons* (Пов. вр. л. 6485 г. и др.), переп. 'помощь для достижения цели' (Мин. 1096 г. — сент. 55), 'мостовая' (Уст. Яр. о мост.), 'помост, pavimentum' (Сказ. св. Соф. II

и др.), 'палуба' (?) (Хож. Пим. въ Царьгр.) (Срезневский II, 177), *mostъ* м.р. 'сооружение для перехода через реку, овраг, ров и другие препятствия или для выхода на берег; мост' (977 — Лавр. лет., 74), 'настил на болотистом месте, гать' (Сл. о п. Иг., 11 др.), 'вымощенная дорога, мостовая' (Правда Рус. — пр. — 316. XV в. ~ XII в. и др.), 'пол, помост, настил или перекрытие в постройке' (Библ. Генн. 1499 г. и др.), 'крыльцо, большие сени' (Сл. и д. I, 87. 1636 г.), 'корабельная палуба' (Х. Игн. См., 4. XVI в. ~ 1405 г.), 'ритуальное печенье, особой формы' (Пон. III, 233. XIV в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 272—273), русск. *мост* м.р. 'сооружение, соединяющее два пункта на земной поверхности, разделенные водою, рвом или каким-н. др. препятствием и дающее возможность сообщаться между ними', перен. 'что-н. соединяющее, служащее посредствующим звеном между кем-чем-н.', обл. и спец. 'помост из досок, бревен и т.п., настил' (Ушаков II, 264), *мост* м.р. 'помост, стилка, стлань, накат, всякого рода сплошная настилка из досок, бревен, брусьев, для езды и для ходьбы; сплошная постройка поперек реки либо оврага для перехода; бревенчатая стлань, мостовая по болоту; избной пол, помост, особенно крыльцо и большие сени' (Даль II, 914), диал. *мост* м.р. 'сени' (арх., вят., костр., перм., тамб.), 'пол в комнате' (донск., костр., курск., тамб.) (Опыт 116), *mostъ* 'верхняя настилка рыболовного устройства забор' (Подвысоцкий 93), *мост* 'пол в сенях крестьянского дома, а также и самые сени' (Подвысоцкий 93), *мост* 'пол' (Куликовский 56), *мост* 'сени; поветь; крыльцо наружное' (Мельниченко 113), *мост* м.р. 'сооружение для перехода, переезда через реку, овраг и т.п.; холодные сени между передней и задней избой; скопление, гнездо грибов' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской обл., 315), *мост* 'гнездо грибов' (Сл. Среднего Урала II, 142), *мост* 'пол' (Картотека Псковского областного словаря), *мост* 'сени, пол в сенях' (Словарь говоров Подмосковья, 270), *мост* 'деревянный настил во дворе или на улице; сенцы' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 200), *мост* 'пол' (Słown. starogowców, 153), *мост* 'пол, деревянный пол' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины, 161), *mostъ* мн. 'деревянный пол', стар. 'лавка', *mostóm* нареч. 'очень много, сплошь' (Словарь русских донских говоров, 2, 143), *мост* 'пол в сенях; дощатый настил для сушки посуды, прибываемый к наружной стене дома; сени; крыльцо; помещение для скота' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 35), *мост* 'в деревенских домах помещение между жилой частью и крыльцом, сени; возвышение (настил) со стороны двора перед входом в дом; "помещение в крестьянском дворе для хранения хозяйственного инвентаря, для скота и т.п.; навес над таким помещением, поветь"; крыльцо (чаще — крытое); пол в сенях; лавка; деревянный настил (пол) во дворе занимает в основном только часть двора; подполье в сенях; отхожее место' (Ярослав-

ский областной словарь 6, 60), *мост* 'деревянная мостовая' (арх., костр., повг. и мн. др.), 'деревянный пол в избе' (курск., орл., тул., калуж., брян. и мн. др.), 'помост в избе для снажья' (север., вост., орл., тамб., ряз., смол.), 'сени' (ряз., моск., твер., тул. и мн. др.), 'крыльцо' (костр., влад., яросл. и др.), 'порог' (пенз.), 'лестница, ведущая из сеней во двор' (твер.), 'дошатый настил для молотьбы хлеба на гумне или в овине' (арх.), 'мостики для причала судов' (арх.), 'верхний настил у рыболовного забора; настил на дне лодки, мостки' (арх., пск.), 'земля' (онеж. был.), 'металлическая решетка на могиле' (перм.), 'помещение в крестьянском дворе для хранения хозяйственного инвентаря, для скота и т.п., навес над таким помещением, повесть' (яросл.), 'подполье в сенях' (яросл.), 'отхожее место' (волог., яросл.) (Филин 18, 287—288), *мост* 'большое скопление, гнездо грибов' (ср.-урал., перм., пск.) (Там же), ст.-укр. *моствь* 'мост' (Луцьк., 1322 Арх. ЮЗР I/VI, 2) (Словник староукраїнської мови XIV—XV стст., I, 614), укр. *міст*, род.п. *мо́сту*, м.р. 'мост; пол деревянный' (Гринченко II, 432), *міст*, род.п. *мо́ста́* и *мо́сту* м.р. 'сооружение для переезда или перехода через речку, железную дорогу и т.п.', перен. 'то, что является связью между чем-н.', диал. 'помост, пол' (Словн. укр. мови IV, 749), диал. *міст* 'мостик через ручей' (Карпатский диалектологический атлас, карта № 130), *мост*, *му́ст* м.р. 'деревянный пол в хате' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів, 128), *мост* 'мост через реку, ручей, канаву; мост на тощем болоте: настил из бревен (иногда на сваях) — вид дороги через болото, иногда длиной в несколько километров; помост, сколоченный из досок, бревен (на пароме); настил из бревен, жердей на дороге через болото; караван плотов сплавного леса' ("Лексика Полесья", 175), *міст*, *мі́ст* 'деревянный пол в хате' (Дзедзелівський. Атлас, I, к. 17), *мо́ст* 'мощные балки, на которых лежит нижний камень, основа камня' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 294), *мост* 'седло ветряной мельницы — сложенный из четырех брусков квадрат, который опирается на заплечины центрального столба' (Там же, 304), *міст* (Полесский этнолингв. сборник, 189), блр. *мо́ст* м.р. 'мост через реку; пол' (Носов., 291) *мо́ст* м.р. 'мост', диал. 'пол' (Блр.-русс., 455—456), диал. *мо́ст* 'мост; пол' (Янкова, 195), *мо́ст* 'мост; пол' (Юрчанка, Мсцісл., 130), *мо́ст* 'мост; помост, настил (в лодке, под стогом и т.п.)' (Тураўскі слоўнік 3, 93), *мо́ст* 'мост; пол' (Сцяшкови́ч, Гро́л., 290), *мо́ст* 'мост; пол' (Слоўн. наўночн.-заход. Белару́сі 3, 78), *мо́ст* 'пол' (Народная слова, 54), *мо́ст* 'пол' (Шаталава, 105), *мо́ст* 'пол' (Мінска-маладзеч. III, 76), *мо́ст* 'мост, переезд через реку; пол в хате' (Бялькевіч, Магіл., 266), *Мо́ст* (*Лубеной Мо́ст*, *Новый Мо́ст* и др.) гидронимы басс. Днепра (Wörterbuch der russischen Gewässernamen 8, 317).

О происхождении слова \*mostь высказывалось много гипотез



тез. Идея о германском заимствовании (Schrader, Meringer) была впоследствии отвергнута как недостоверная, по справедливому замечанию Фасмера, "судя по обилию форм и разнообразию значений в славянских языках" (Фасмер II, 662).

В настоящее время имеют хождение две гипотезы: мысль Брюкнера об образовании \**mostъ* (из \**mot-los*) от \**mesti* 'бросать' с исходным значением 'то, что брошено, переброшено' (A. Brückner. Die germanischen Elemente im Gemeinlavischen. — AfslPh XLII, 1929, 127), поддержана Махеком, Славским и др. (см. Machek<sup>2</sup>, 374; Sławski. Zarzys. — Słownik prasłowiański II, 36; ЕСУМ 3, 483).

Фасмер, вслед за Мейе, подвергает эту гипотезу сомнению, но своей этимологии не выдвигает (A. Meillet. Les alternances vocaliques en vieux slave. — MSL, 14, f. 4, 1907, 333; Фасмер II, 662).

Вторая гипотеза исходит из родства слав. слова с другими индоевропейскими. Слав. \**mostъ*, др.-в.-нем. *mast* 'шест, мачта', англосакс. *maest* то же, лат. *mālus* 'мачта' (из \**mazdos* с диалектным *l* вм. *d*), нрл. *maide* 'мачта' (<\**mazdjos*), при этом \**mostъ* считается образованием собирательным с суф. *-to-* \**mazd-to-s* 'совокупность бревен или досок' (См. Skok. Etim. rječn. II, 459; Pokorny I, 702; K. Oštir. Japodi. — Etnolog III, 1929, 106; Shevelov. A prehistory of Slavic, 367).

Эволюция семантики слова \**mostъ* была связана с развитием техники строительства. Первоначально это 'то, что брошено (в болото, в грязь)' и 'то, что переброшено (через ручей, овраг)'. Ср.: блр. "Робл'ат' мосткя: ламачу, хворосту накидáют' да j гóди" (Лексика Полесья, 175), "Дорога гольем намошчэна" (Тураўскі слоўнік 3, 144), Памятники др.-русск. и др. слав. языков сохраняют примеры, где глагол \**mesti* значит 'бросать', ср. др.-русск. *мести жрѣбии* 'бросать жребии' и др., хотя уже довольно рано видовая пара \**mesti* — \**metati* распалась, и значение 'бросать' сохранилось лишь за вторым компонентом. В дальнейшем слово \**mostъ* и производные отражают семантику 'укладывать, стелить, настилать, устраивать' и т.д.

Литература: Преобр. I, 560, Brückner 344, Schuster-Šewc. Hist.-etym. Wb. 13, 955, Skok. Etim. rječn. II, 459; Bezljaj. Etim. Slovar sloven. jez. II, 196.

\**mostъka*: чеш. *mostka* ж.р. 'мошeный выступ перед порогом постройки' (Kott VI, 1029), русск. диал. *мостка* 'деревянный настил на крестьянском дворе' (свердл.) (Филин 18, 291).

Производное с суф. *-ъka* от \**mostъ* (см.).

\**mostъкъ*: сербохорв. *mostak* м.р. ум. от *most* (RJA VII, 19), словен. *mđstek* м.р. ум. от *most* 'мостик' (Plet. I, 603), чеш. *mostek*, *mústek* м.р. 'мостик', *most malý* 'лавка' (Kott I, 1066), *Mostky* мн., топоним (Kott VI, 1029), *mústek* 'мостик, леток в улье', название горы в Шумаве (Kott VI, 1052), слов. *mđstok* 'мостик' (Sloven.-rus.

slovn. I, 412), *mostek* м.р. ум. 'мостик' (Slowak. von Pilisszántó 245), ст.-польск. *mostek* 'небольшой мост, кладка через поток, небольшой брод, укрепленный камнями; грудная кость' (Sl. stpol. IV, 330), польск. *mostek* 'мост; мясо на грудной кости и ребрах, с ней связанных; грудная кость' (Warsz. II, 1047—1048), диал. *mystek* 'кость, соединяющая спереди ребра' (Kucala 167), *mostek* 'мостик' (Brzez. Zlot., 257), словин. *mostk* м.р. 'мостик; грудная кость' (Sychta III, 116), др.-русск. *mostькь* ум. от сл. *mostь* (Ип.л. 6658 г.) (Срезневский II, 178), *мостокъ* м.р. 'небольшой мост, мосток' (Гр. Новг. и Псков., 180, XV в. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 277), *мостики* мн. 'мостики' (Польск. д. III, 196. 1563 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 274), русск. *мосток* м.р. диал. 'мостик', *мостки* мн. 'деревянная настилка в виде мостика для перехода через реку, тонкое место, овраг и пр.; помост, деревянная площадка в воде у берега реки, служащая для полоскания белья, для причала лодок и т.п.' (Ушаков II, 265), *мостки* мн. 'деревянная мостовая стланью, по топким дорогам, по ненадежному льду; леса при стройке, подмости; кладка, лава, перекладкины через ручей, овраг', диал. 'мост, сени, крыльцо перед сенями' (каз.) (Даль<sup>3</sup> II, 914—915), *мосток* *мостить* — род девичьего гаданья лучинками (Даль<sup>3</sup> II, 914), диал. *масток* ум. к *мост* (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины, 157), *most'k* м.р. 'мостик' (Slown. starowierców, 156), *mostók* м.р. ум.-ласк. к *мост* (Деулинский словарь, 298), *мостки* мн. 'крыльцо' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 35), *mostók* ласк. к *мост* 'сени, возвышение (настил) со стороны двора перед входом в дом; крыльцо (чаще крытое); настил из досок около колодца; плот, помост, на котором полощут белье; выступ в верхней части русской печи', *мостки* 'сени; настил перед входом в дом, крыльцо' (Ярославский областной словарь 6, 61), *mostók* 'деревянный решетчатый настил на дне лодки; помост для сидения, соединяющий борта лодки' (Словарь русских донских говоров, 2, 143), *mostók* м.р. 'гать через тонкое место дороги (пск.), ласк. 'деревянный пол в доме' (ряз., зап.-брян.), 'деревянный настил на дне баркаса' (донск.) (Филин 18, 293), *мостки* мн. 'деревянный настил на крестьянском дворе' (ср.-урал.), 'пол в сенях' (смол.), сени' (смол.), калин.), 'крыльцо' (каз., новг.), 'стапели для спуска готовой баржи' (южн.-урал.), 'приспособление из досок для просушки льна, конопли' (свердл.), 'деревянный настил на дне судна, лодки' (пск., беломор., арх., донск.), 'подмости в устройстве для промывки золотоносного песка' (южн.-урал.) (Филин 18, 291), *мостки* мн. 'очень много, во множестве, в избытке' (перм.) (Филин 18, 291), *Каменный мосток*, гидроним басс. Дона (Wörterbuch der russischen Gewässernamen, lfg. 8, 319), ст.-укр. *мостокъ* 'грудина; мясо на грудных костях у животных' (XVII в.) (Карто-тека словаря Тимченко), укр. *місток* м.р. ум. к *міст*; мостик; средняя часть днепровской лодки 'дуба' (Гринченко II, 433),

*містóк* м.р. ум. к *міст*, 'подмостки для командования на кораблях, машинах и т.п.' (Словн. укр. мови IV, 751), *Містóк* м.р., гидронимы басс. Днепра и Дуная (Словн. гідронім. України, 365), блр. *мастóк* м.р. умен. 'мостик' (Блр.-русс., 441), диал. *мостóк* 'ступеньки перед входом в дом' ("Лексика Полесья", 143), *мостóк* ум. к *мост* (Лексика Полесья, 175).

Производное с суф. -ькь от \**mostь* (см.).

\**mostyka*: ст.-блр. *Мостыка* (XVI в.) (Бірыла, 278).

Может быть старое образование с суф. -ука от \**mostiti* (см.), ср.

\**ходука* от \**xoditi*. Но возможна и связь с суф. -ька (см. \**mostькь*, \**mostьька*) с суффиксальной апофонией -ука: -ьк-.

\**mostь*: русск. диал. *мость*, -и, ж.р. 'сени' (ряз.) (Опыт 116; Даль<sup>3</sup> II, 916), ст.-укр. *мость* 'мост' (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. ст., I, 614).

Парадигматический вариант от \**mostь* (см.).

\**mostьсь*: болг. (Геров) *мóстець* ум. от *мость* 'мостик, мосток, мостишко', *мостѣцъ* 'мостик' (Дювернуа 1239), сербохорв. *mostac* м.р. ум. от *most*, наименование потока в Далмации (XIV в.), топонимы в Хорватии (RJA VII, 19), *мóстацъ*, м.р. диал. ум. и ласк. от *мост* (РСА XIII, 83), словен. *mòstec*, р.п. -*stca* м.р. 'мостик' (Plet. I, 603), др.-русс. *мостецъ* м.р. 'помост' (Новг. лав. кн. 10. 1583 г.), мн. *мосцьи* 'мостики' (Ж. Варл. II, 28 об. XVI—XVII вв. 1589 г.), 'дошчатый настил на дне судна' (Астрах. а., № 796. Пам. 1624 г.). (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 277), русск. диал. *мóстецъ* м.р. 'ларь' (пск.) (Даль<sup>3</sup> II, 915), *мостѣцъ* 'помост' (Подвысоцкий 93), *мостцьи* мн. 'крыльцо; настил на дне лодки' (Ярославский областной словарь 6, 62), *мóстецъ* м.р. 'ларь' (пск., новг.) (Филин 18, 288), укр. *Мостѣць*, гидроним басс. Днепра (Словн. гідронім. України, 376), блр. диал. *мостѣцъ* 'одна-две широкие доски, составляющие дно телеги, саней' (Лексика Полесья, 176).

Производное с суф. -ьсь от \**mostь* (см.).

\**mostьnica*: болг. диал. *мосница* ж.р. 'мостик из одного или двух бревен для перехода через речку или овраг' (Стойчев БД II, 210), сербохорв. *mòsnica* ж.р. 'доска от моста; мостик, бревно или доска, переброшенные через поток, чтобы люди могли переходить' (RJA VII, 18), *мóсница* (*мòсница*) ж.р. чаще мн. 'большая балка в конструкции моста, бревно, балка, толстая доска, уложенная под мостом' диал. 'бревно, балка, доска, которая служит преградой для тока воды, вообще бревно, доска или доски, положенные для прохода по труднопроходимой почве, соединительная балка в строительной конструкции, балка между двумя трубами на крыше' и др. знач. (РСА XIII, 80), *mostnica*, *mosnica* ж.р. 'планка, доска моста' (Mažuranić I, 683), словен. *mostnica* ж.р. 'балка в конструкции моста; пол на чердаке' (Plet. I, 603), диал. *mosnica* ж.р. *podnica* (Novak 56), чеш. *mostnice* ж.р. 'свая, на которой стоит мост; настил моста' (Kott I, 1066), словц. *mostnica*,

*moštenica* 'балка под досками в полу; бревенчатый пол в хлеве' (Káral 341), *mostnica* ж.р. 'бревенчатый пол' (Sloven.-rus. slovn. I, 42), в.-луж. *mósnica* 'материал для строительства моста; мостовая пошлина' (Pfuhl 380), н.-луж. *mostnica* ж.р. 'бревна для постройки моста' (Muka Sl. I, 933), польск. *mostnica* 'название сваи, частично выступающей из воды, на которую опирается конструкция моста', *mošnica* 'мостовина' (Warsz. II, 1048—1049), русск. диал. *мо́стница* (курск.), *мо́сница* (смол.) 'половица, доска половая' (Даль<sup>3</sup> II, 915), *мо́стница* 'доска, перекладина' (Добровольский, 419), *масница* 'половица' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины, 157), *мо́стница* ж.р. 'половица' (смол., брян., пск.) (Филин 18, 291), *Мо́сница*, гидроним басс. Сев. Двины (Wörterbuch der russischen Gewässernamen, Iffg, 8, 316), укр. *мі́стниця* ж.р. 'доска в полу, мосту', диал. *мо́стниця* ж.р. 'толстая доска, половецкая' (Н. Волын. у.) (Гринченко II, 433, 448) блр. *мо́стница* ж.р. 'половица' (Носов., 291), диал. *масница* ж.р. 'доска в полу' (Юрчанка. Мсцісл., 126), *масница* ж.р. 'доска в полу, половецкая' (Бялькевич. Магіл., 260).

Сюда же русск. диал. *мо́сница* 'половица в настиле пола на мосту (в сенях)' (Ярославский областной словарь, 6, 60), *мо́сниченка* фольк. 'мостик' (Элиасов, 212), блр. *масница* ж.р. 'половица' (Блр.-русс., 440).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \**mostъnъjъ* (см.).

\**mostynikъ*: сербохорв. *Mosnik* м.р., наименование поселка в Боснии (RJA VII, 18), словен. *mostnik* м.р. 'строитель мостов; бревно, лежащее через водную преграду или опирающееся на сваи' (Plet. I, 603), ст.-польск. *mostnik* 'ремесленник, специализирующийся в строительстве мостов' (Sl. stpol. IV, 331), *Mostnyk* (1361 KMLP 261) (Slovn. stpol. nazw osobowych III, 559), др.-русс. *мо́стыникъ*: А се мо́стынкоу оурази: помостивъше мо́сть, взѣти ѿ ѿ локоть по ногатъ (Р. Прав. Влад. Мон. — по Син. сп.) (Срезневский II, 178), *мо́стыникъ* м.р. 'лицо, ведавшее устройством и починкой мостов, мостовых или гатей' (Правда Рус. 132, 1282—XII в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 274), русск. стар. *мо́стыникъ* м.р. 'строитель мостов; дорожный смотритель или собиратель мостовой пошлины' (Даль<sup>3</sup> II, 915).

Производное с суф. *-ikъ* от прилаг. \**mostъnъjъ* (см.).

\**mostъnъjъ*: цслав. *мо́стынъ* прилаг. *pontis* (Mikl.), сербохорв. *mósnî* прилаг. от *most* (RJA VII, 18; PCA XIII, 18), *Mosna*, название села в Сербии (RJA VII, 18), словен. *mósten*, *-tna* прилаг. 'мостовой' (Plet. I, 603), чеш. *mostní*, *-ný* 'мостовой' (Kott I, 1066), ст.-слав. *mostry* прилаг.: Ktož podešev mostnu a vodnu obejde 135 b (der prukenzol ... vorvert) (Žilinsk. kn. 308), слов. *mostry* 'мостовой' (SSJ II, 181), в.-луж. *móstry* 'мостовой' (Трофимович, 127), др.-русс. *мо́стынъ* прилаг. к *мо́сть*, 'пол' (Соф. II лет., 287) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 275), русск. диал. *мо́стный*, *-ая*, *-ое*: *мо́стные двери* 'дверь из сеней на улицу' (вят.) (Филин 18, 291).

Сюда же (субстантивированные формы: словц. *mostné, -ého* в старое время 'плата за пользование мостом' (SSJ II, 181), ст.-польск. *mostne* 'плата за пользование мостом' (Sl. stpol. IV, 330—331), польск. *mostne* 'оплата за проезд через мост' (Warsz. II, 1048).

Сюда же производное с суф. *-ina* словен. *mostnina* ж.р. 'плата за пользование мостом' (Plet. I, 603).

Прилаг. с суф. *-ьнъ*, образованное от \**mostь* (см.).

\**mostьskъjъ*: чеш. *mostský* 'мостовой' (Kott I, 1066), ст.-словц. *mostský* прилаг.: O tych, kteříž od podešev mostských neplatí 135 b, 106 b 1 (Zilinsk. kn. 308).

Производное прилаг. с суф. *-ьsk-* от \**mostь* (см.).

\**mošna/\*mošn'a*: ст.-слав мошна ж.р. 'сума, мошна', *пѣра, пера* (Sad., Mikl., SJS), болг. диал. *мушнѣ* ср.р. 'пах' (Стойчев БД II, 211), сербохорв. *тошна, тошња* ж.р. 'кошелек', обычно мн. 'часть мужского тела, мошонка; стручок, в котором содержится плод некоторых растений; вид блюда из теста' (RJA VII, 22—23), *мѡшња* ж.р. 'кошелек, сумочка', анат. *scrotum*, 'стручок; отходы при сбивании сливок', мн. 'вид блюда из теста' (РСА XIII, 115—116), диал. *мѡшна, мѡшѡнѡ* ср. мн. 'мошонка', *мѡшња, мѡшѡнѡ* ср. мн. то же, *мѡшњи* ж. мн. то же (РСА XIII, 115—116), *тѡшња* ж.р. 'стручок; мошонка, scrotum' (Hraste—Šimunović I, 565), *тѡшња* 'кошелек' (Tentor. Leksička slaganja, 78), *тѡшња* ж.р. 'стручок' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk., 537), словен. *тѡшња* ж.р. 'кошелек; мошонка, продолговатая зеленая смоква' (Plet. I, 603), диал. *тѡшнѣ* 'кошелек' (Tomines 130), чеш. *тошна* ж.р. 'мешочек, кошелек', бран. о женщинах (Kott I, 1067), словц. *тошна* ж.р. 'карман' (SSJ II, 181), *тошна* 'мошонка' (Káral 341), в.-луж. *тѡшна* ж.р., *тѡшеѣ* ж.р. 'кошелек' (Pfuhl 380—381), н.-луж. устар. *тѡшна* ж.р., *тѡшња* ж.р., *тѡшѡна* ж.р. 'сумка, мошна' (Muka Sl. I, 934), ст.-польск. *moszna* 'мешочек, сумочка; мошонка' (Sl. stpol. IV, 331), *Moszna* (1466 LNW 687), (Słown. stpol. nazw osobowych III, 560), польск. *moszna* 'мешочек, сумочка; карман, пришитый изнутри', анат. 'scrotum, мошонка' (Warsz. II, 1049), др.-русс. *мошна* *пѣра* 'сума' (Мт. X. 10. Четвероев. 1144 г. 20) (Срезневский II, 180), *мошна* и *мошня* ж.р. 'сумка или мешок для хранения денег, мелких ценных предметов, кошелек' (Дм. 186. XVI в. и др.), 'дорожная сума, котомка' (Четвероев., 1144 г., 20), 'сумка для боеприпасов' (Арх. Ант.-Сийск. м., № 1-а) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 285), *Мошна* (до 1427. Ак. Юр. 119) (Тупиков, 314), *Мошнина* (Тупиков, 710), *Мошня*, *Мошнины* XV в.; 1500 г. Новгород (Веселовский. Ономастикон, 206), русск. устар. *мошна* 'мешок для хранения денег, карман', разг. 'кошелек как символ богатства, большого капитала' (Ушаков II, 270), диал. *мошнѡ* ж.р. 'кошелек, мошна' (вят., новг., смол.) (Опыт 117), *мошнѡ, мошнѡ* ж.р. 'кошель, сумка, мешочек денежный на вздержке или с завязкою; частная казна, деньги, богатство', диал. *мошнѡ* 'зоб у птиц' (пск., твер.) (Даль<sup>3</sup> IV, 926—927), диал. *мошнѡ* ж.р. 'табачный кисет' (Элиасов 213), *мошнѡ*

'кожаный мешок, кошелек, сума для денег; мошна; мешочек из кожи для хранения пуговиц' (Ярославский областной словарь 6, 65), *мошнѣ* ж.р. 'матерчатый мешочек для денег, мошна; остроконечный длинный мешок в средней части невода, куда попадает при ловле рыба' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 38), *мошнѣ* ж.р. 'карман' (каз., смол., донск.), 'кожно-мышечная оболочка, в которой расположены мужские половые железы' (калуж.) (Филин 18, 324), *мошнѣ* 'кожаный мешок, кошелек, сума для денег, мошна' (вят., перм., волог., арх., новг. и др.), о богатстве, достатке (перм., волог.), 'кисет' (забайк.), 'название игры, в которой водящий должен "поймать" кошелек (мошню)'... (волог.), 'кожно-мышечная оболочка, в которой расположены половые железы (у человека и самца живородящих млекопитающих) мошонка' (волог., Эст. ССР), 'женский половой орган' (КАССР), 'птичий зоб' (пск., твер.) (Филин 18, 324—325), ст.-укр. *мошна* ж.р. 'кошелек' (XV в. ВС 32) (Словник староукраїнської мови XIV—XV стст. 1, 617), *мошна* название владения в Киевской земле (Вільна, 1495. АЛМ 83) (Там же), *Мошиничь*, бортник, в Галиции, 1351 (Тупиков 710), укр. диал. *мишнѣ* 'кошелек' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту), *Мошнѣ* ж.р., гидронимы басс. Днепра и Днестра (Словн. гідронім. України, 378), блр. диал. *машнѣ* ж.р. 'мошонка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 43), *Машноў*, *Машинін*, *Машиніч*, фамилии (Бірыла, 282).

Слово является формой субстантивации им. прилаг. ж.р. с суф. -ьн(а) от несохранившегося имени **\*\*тохъ**. Производные от этого имени, склонявшегося, по-видимому, по основам на -й-, мы имеем в *\*тоху*, -ьве, *\*тохупа*, *\*тохупи*, *\*тохъръка* и др.

Соответствия славянскому слову имеются во многих и.-е. языках: лит. *makštyš* 'футляр, чехол, ножны, кобура', анат. 'влагалище', *mėkeris* 'кошелек, кисет', лтш. *maksts* 'ножны, кобура, футляр для очков', анат. 'влагалище', *maks* 'кошелек', *bultu maks* 'кошан', др.-прусск. *dantimax* 'десна'. Родственно слав. и балт. лексемам др.-в.-нем. *tago*, нем. *Magen* 'желудок', кимр. *megin* 'мехи'. Для слав. языков Скок предполагает основу на -г-. И.-е. корень **\*mak-** (см. Pokorný I, 695). Дальнейшие поиски разнообразны. Безлай склонен связать палеоевроп. *mak(a)š-* с перс. *mašk*, аккад. *mašku*, араб. *mask*, егип. *msk* 'бурдюк' (см. F. Bezlaž. / Рец. на кн.:/ J. Hubschmid. Schläuche und Fässer. — SR IX, 1—2, 1956, 60). Оштир делит слово **\*maks-** на префикс *ma-* и корень *-koh-/čex-*, который отражен в таких лексемах, как *\*košul'a*, *\*čexьль* и т.д. (см. K. Oštir. Drei voroslavischeetruskische Vogelnamen, 86).

Со словообразовательной точки зрения мы имеем в слове **\*моѣьна** производное, совпавшее по значению с исходным словом, аналогично *borzďьна*: *borzďьнь* *borzďa*, *ustььна*: *ustььнь* *usta* и др. (См. Sławski. Zarys. — Słownik prasłowiański I, 137). О принадлежности исходного имени к основам на -й- говорят производные:

\**мохипа*, обычно образование парное к словам м.р. на *-ипь*, сербохорв. *mohva, mohvica* 'раст. *Physalis Alkekengi*' (см. Skok. Etim. rječn. II, 356), ст.-чеш. *mohyně* 'раст. *Physalis Alkekengi*' (см. V. Machek. *Česká a slovenská jména rostlin*, Praha, 1954, 205). Особенность этого растения, которое в укр. яз. носит еще название *мошнуха*, заключается в том, что плод находится в свободном мешочке-оболочке. Называние этого растения *михунка* объясняется народноэтимологической связью с \**тѣхъ* (см. Machek. Там же). По-видимому, исходным значением слов \**тошьпа*, \**мохупи* было 'кожаный мешочек в организме животного и растения', значение же 'вместилище: кошелек, ножны, кисет' вторично. Ср.: "Бараноў муды выраблялі і табаку сыпалі" (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 80), "Барана зарэжуць, машонку абдэяруць, выраба-таюць, увярху прадзенуць нітку, шнурачак с кожачкі — і наверху кутасы — насілі табаку, грошы" (Там же, 3, 54). Возможно, что исходным у слова \*\**тохъ* было значение 'кожа'. Ср. лат. *cuitis* 'кожа', лит. *kulys* 'кошелек, мешочек', лат. *cinpis pudendum muliebre* (<\**kut-nos*), кимр. *cwd* 'мошонка', др.-греч. *κῦτος* 'кожа, покров, оболочка' и 'вместилище' (В.Н. Топоров. Прусский язык. К—Л., М., 1984, 289).

Литература: К. Буга. Славяно-балтийские этимологии. — РФВ LXVII, 1912; 243; Miklosich 203; W. Merlingen. Idg. x. — Die Sprache IV, 43; Machek<sup>2</sup> 374; Фасмер II, 667—668; Преобр. I, 564; Brückner 345; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 955—956; Skok. Etim. rječn. II, 459—460; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 196; Fraenkel 399; Shevelov. A prehistory of Slavic, 130; ЕСУМ 3, 527; В.Н. Топоров. Прусский язык. А—Д. М., 1975, 298—299.

\**мошьпца*: болг. диал. *мушница* 'кокон шелковичного червя' (БДА II, к. 244, к. 237), сербохорв. *мѣшвица* ж.р. ум. от *мошна*, 'кошелек, мешочек', чаще мн. 'мошонка; стручок' (РСА XIII, 116), диал. *мѣшница* ж.р. 'мошонка' (Hraste—Šimunović I, 565), словен. *mošnjca* ж.р. ум. от *mošnja* 'кошелечек', *ustne mošnjice* 'защечные мешки (у хомяка); мошонка, стручок (фасоли, гороха); скорлупка каштана, ореха; чашечка цветка', *dišeča mošnjca* 'ятрышник, *Orchis morio*' (Plet. I, 604), чеш. *mošnice* 'карман', *Mošnice*, название деревни (Kott I, 1067), др.-русск. *мошница* ж.р. 'небольшая сумка, мешочек' (Ж. Андр. Юрод. — ВМЧ, Окт. 1—3, 116. XVI в. ~ XII в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 285), русск. устар. *мошница* ж.р. то же, что *мошна* 'мешок для хранения денег' (Ушаков II, 270), ст.-блр. *мошница* 'сумка' (ПЦ 38) (Скарына I, 333).

Производное с суф. *-ца* от \**тошьпа* (см.).

\**мошьпка*: н.-луж. *мошунка* ж.р. 'сумочка' (Muka Sl. I, 934), польск. *moszenka* ж.р. 'кошелек, мешочек для денег; раст. *Colutea*' *moszenki* мн. анат. 'мошонка' (Warsz. II, 1048—1049), диал. *moszenka, moszonka, maszonka* 'кошелек для денег', *moszenki* то же, (Sl. gw. р. III, 187), др.-русск. *мошонка* (*мошенка*) ж.р. ум. к *мошна* (Гр.

Сиб. Милл. II, 188. 1605 г.), 'кожно-мышечная оболочка, содержащая мужские половые железы' (Травник, 115 об. XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 285), русск. *мошонка* ж.р. устар. ум.-ласск. к *мошна* 'кожаный мешочек, между промежностью и половым членом у самца, содержащий семенные железы-яички' (Ушаков II, 270), диал. *мошонки* 'начавшие завиваться клубни капусты' (Куликовский 57), *мошенка* ж.р. 'небольшой мешочек для денег, затягиваемый шнурком' (Деулинский словарь, 299), *мошонка* ж.р. 'мешок, сума, кошелек для денег' (ворон., пск., тамб., твер., новг., арх.), 'заплетный мешок, сума для хлеба' (ленингр.), 'охотничья сумка для пуль, патронов, патронташ' (иркут.) (Филин 18, 325) ст.-укр. *Мошэнка* м.р., имя собств. (Словник старорукраїнської мови XIV—XV ст., I, 617), укр. *мошонка* ж.р. 'кошелек' (Гринченко II, 451), *мошонка* ж.р. анат. 'кожный мешочек, в котором помещаются мужские половые железы', диал. 'кошелек, кисет' (Словн. укр. мови IV, 815), диал. *мошенка* 'кошелек' (Матеріали до словника буковинських говірок, 5, 94), блр. *мошонка* ж.р. 'мешочек или карман для хранения денег' (Носов., 292), *мошонки* мн. 'мешочек, где находятся ядра у животных вообще' (Носов., 292), диал. *мошонка* 'холщевый мешок для денег' ("Белорусский сборник", 47), *мошонка* 'гриб-дождевик' (Народная словатворчасць, 234), *мошонка* ж.р. 'мошонка; кошелек; кисет' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 54).

Производное с суф. *-ька* от \**тошьпа* (см.).

\**мошьпельъ*: др.-русск. *мошенный* прилаг. к *мошна* (Новг. п. кн. II, 7. 1586 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 285), русск. *мошонный* 'к мошле, мошонке относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 927).

Прилаг. с суф. *-ьл-* от \**тошьпа* (см.).

\**мошеница*: сербохорв. *moštaniца* ж.р. 'бревно, переброшенное через воду, чтобы люди могли перейти', названия сел, название монастыря, гидронимы (RJA VII, 23), *моштаница* ж.р. 'бревно, доска или какая-либо примитивная конструкция, которая служит мостом для перехода через воду, овраг и т.д.; одна перекладина в конструкции моста', *Моштаница* ж.р., названия речек, название православного монастыря (РСА XIII, 117).

Сюда же сербохорв. топоним *Mošćenica* ж.р., гидроним *Mošćenica* (с XIII в.) (RJA VII, 21—23).

Производное с суф. *-ица* от основы причаст. гл. \**mostiti* (см.).

\**мошенька*: др.-русск. *моценка* (*мошонка*) ж.р. 'вымощенная дорога' (1507 — Псков. лет., II, 91) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 286), русск. *мошонка* ж.р. 'битая мостовая больших дорог, щебенка, шоссе' (Даль<sup>3</sup> II, 915).

Производное с суф. *-ька* от основы причастия от гл. \**mostiti* (см.).

\**мошенье*: сербохорв. *mošćeње* ср.р. отглагол. сущ. от *mostiti* (RJA VII, 21), русск. *мошенье* ср.р. действ. по гл. (Даль<sup>3</sup> II, 915).

Производное с суф. *-енья* от гл. \**mostiti* (см.).



\*mošćina: русск. диал. *мошćины* 'бревна, перекинутые через ручей' (арх.) (Картотека СТЭ)

Производное с суф. *-ina* от несохранившейся формы **\*\*mošćь** или **\*\*mošća** с суф. *-ja* от *\*masty* (см.).

\*mota: ст.-польск. *Mota* (?) (1402 Inscr 1354) (Słown. społ. nazw osobowych III, 563), польск. диал. *mota* 'ошибка в мотании' (В. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 169), русск. диал. *мота́* ж.р. 'игрок, который в партии последним бьет по мячу' (иван.) (Филин 18, 295), *мóта* ж.р. 'расстройство желудка, понос' (костр.) (Филин 18, 295), укр. *Mota* ж.р., гидроним басс. Днепра (Словн. гідронім. України, 376).

Часть представленных в данной статье лексем является отглагольными сущ. от гл. *\*motati* (см.). Имена собственные включены условно.

\*motačъ: болг. диал. *мота́ч* м.р. 'лжец' (Шанкарев—Близнав БД III, 243), *мута́ч* м.р. 'шалун, бездельник' (Журавлев. Криничное, 187), макед. *мотач* м.р. 'мотальщик' (И-С), сербохорв. *мòтач* м.р. 'тот, кто мотает, наматывает пряжу' (RJA VII, 24; RČA XIII, 89), словен. *motáč* м.р. 'мотальщик' (Plet. I, 604), чеш. *motač* м.р. 'мотовило; веревка для связывания сена' (Kott I, 1067), *motač* 'мотальщик' (Kott I, 1067), диал. *motáč* м.р.: *Vlasy spleteny jsou ve dva široké, pleskaté copy č. ruličky. Každý cop je z mnoha pramínků; oba copy jsou pak v tyle skupeny v různotvárné kytice nebo korunky, čemuž říkají motáč n. drnda* (Bartoš. Slov., 206), *motač*: *Udělal si motač 'завернулся в одеяло'* (Kott. Dod. k Bart., 57), ст.-слвц. *motač* м.р.: *tergivistator: sem u tam se motač, seba oddalowač — odtahowač* (2716 b/Ks 1763, 859) (Ист. слвц., Братислава), слвц. *motač* 'мотовило' (Sloven.-rus. slovn. 412), польск. *motacz* 'прут, на котором вращается в руке шпулька во время мотания; палочка с отверстием, через которую свивается в клубки льняная пряжа; тряпка, с помощью которой свивается на клубки льняная пряжа' (В. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 169), др.-русск. *Мотачь*, 1582 г. (Тупиков 314), блр. диал. *матáч* м.р. 'приспособление для сматывания и разматывания мотков' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 42), *матáч* м.р. 'мотовило' (Там же).

Сюда же производное *\*motačьka*: макед. *мотачка* ж.р. 'мотальщица' (Кон.), чеш. *motačka* ж.р. 'мотальщица' (Kott VI, 1029), польск. *motaczka* 'короткое мотовило; механическое мотовило; прут, на котором вращается шпулька во время мотания; прут, на котором вращается шпулька во время мотания в роли приспособления для вытрясания охлопков из кудели; палочка с отверстием, через которое свивается в клубки льняная пряжа; шнурок для привязывания пасм; сосуд для кипячения пряжи или полотна' (В. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 169—170), диал. *motačka* ж.р. 'снаряд для мотания нити' (Н. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 250), *motaczka* 'моток' (Sl. gw. p. III, 187), *motaczka* 'приспособление, на котором держится шпулька во время мотания

нити' (Brzez. Złot., 257), блр. диал. *мотачка* 'мотовило' (Лексика Полесья, 231), *мотачка* 'большое веретено' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі, 3, 42).

Производное с суф. *-(a)ць* от гл. \**motati* (см.).

\***motadlo**: макед. *motalo* ср.р. 'мотовило' (И-С), словен. *motálo* ср.р. 'мотовило' (Plet. I, 604), чеш. *motadlo* ср.р. 'мотовило' (Kott I, 1067), словц. *motadlo* 'живец' (Sloven.-rus. slovn. 412), в.-луж. *motadło* ср.р. 'мотовило' (Pfuhl 381), н.-луж. диал. *mótalo* ср.р. 'мотовило' (H.Faßke. Unbekanntes niedersorbisches Wortgut aus Werben. — ZfS, Bd. V, H. 4, 1960, 522), др.-русск. *Мотало*, крестьянин, 1564 г., Олонец (Веселовский. Ономастикон, 205), русск. диал. *мотала* ж.р. 'клубок ниток, шпагата' (Словарь Приамурья, 158).

Сюда же производное сербохорв. *mótāla*, *mótāla* ж.р. 'женщина, которая мотает пряжу' (РСА XIII, 87), диал. *mótāлька* ж.р. 'приспособление для разматывания пряжи'; устар. 'повязка' (РСА XIII, 87), др.-русск. *моталина* ж.р. 'спутанные волосы или нити; вычески, непригодные для пряжи' (?) (Лекс. словен.-лат., 466. XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 277).

Производное с суф. *-dlo* от гл. \**motati* (см.).

\***motadl'ka**: болг. диал. *motálka* ж.р. 'мотовилка' (Речник РОДД, 264), русск. диал. *motálka* ж.р. 'прибор для размотки пряжи' (Ушаков II, 265), *motálka* ж.р. 'мотовило' (яросл., калуж., брян., урал.), 'приспособление для размотки пряжи' (новг., влад., калуж., брян., свердл.), 'деталь приспособления для разматывания пряжи' (ворон.), 'било цепа' (ульян.), 'простейшая водяная мельница' (вят., тул., челябин.), 'мотальщица' (влад., иван., моск.) (Филин 18, 295), укр. *motálka* ж.р. 'название различных приспособлений для перематывания или сматывания чего-л. (пряжи, проволоки и пр.)' (Словн. укр. мови IV, 809), диал. *motálka* 'приспособление, с помощью которого пряжа с мотков перематывается в клубки' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 233), блр. *matálka* ж.р. 'моталка' (Блр.-русск., 441).

Производное с суф. *-ьka* от \**motadlo* (см.).

\***motadl'ьсь**: сербохорв. *motalac*, род.п. *motaoaca* м.р. 'тот, кто мотает' (RJA VII, 24; РСА XIII, 87).

Производное с суф. *-ьсь* от \**motadlo* (см.).

\***motadl'ьnica**: словен. *motálnica* ж.р. 'мотовило' (Plet. I, 604), сербохорв. *motaoonica* ж.р. 'устройство для мотания' (RJA VII, 24), русск. диал. *motálnica* ж.р. 'деталь ткацкого стана, задний вал, на который наматываются нити основы' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 35), *motálnica* 'приспособление для ручной намотки пряжи при домашнем ткачестве; мотовило' (Ярославский областной словарь, 6, 62).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \**motadl'ьньь* (см.).

\***motadl'ьникъ**: словен. *motálnik* м.р. 'мотовило' (Plet. I, 604), русск. диал. *motálnik* м.р. 'деталь ткацкого стана: задний вал, на

который наматываются нити основы' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 35), *мотальник* 'приспособление для ручной намотки пряжи при домашнем ткачестве; мотовило' (Ярославский областной словарь 6, 62).

Производное с суф. *-ikъ* от прилаг. \**motadľnyjъ* (см.).

\**motadľnyjъ*: русск. *мотальный* 'к мотке относящийся (о пряже)' (Даль<sup>3</sup> II, 917), укр. *мотальний*, *-а*, *-е* 'предназначенный для мотания пряжи, ленты, проволоки и пр.' (Словн. укр. мови IV, 809), блр. *матальны* 'мотальный' (Блр.-русс., 441).

Сюда же субстантивированные формы русск. диал. *мотальень* м.р. 'деталь приспособления для разматывания пряжи: крестообразно скрепленные две дощечки, на которых растягиваются моты пряжи' (смол.) (Филин 18, 295); русск. *мотальня* ж.р. 'мастерская... для размотки шелку, пряжи' (Даль<sup>3</sup> II, 917), диал. *мотальня* ж.р. 'деталь прялки, на которую наматывается пряжа' (Элиасов, 212), *мóтальня* 'приспособление для ручной намотки пряжи при домашнем ткачестве; мотовило' (Ярославский областной словарь 6, 62), укр. *мотальня* ж.р. 'помещение, где мотают пряжу и пр.' (Словн. укр. мови IV, 809), блр. *матальня* ж.р. 'мотальня' (Блр.-русс., 441).

Прилаг. с суф. *-ьн-* от \**motadlo* (см.).

\**motajъ*: слов. *motaj* 'путаник, увалень; непоседа' (Kálal 342), др.-русс. *Мотай*, крестьянин, конец XV в., Новгород (Веселовский. Ономастикон, 205), *Мотай*, холоп, 1539 г. (Тупиков, 314).

Производное с суф. *-(a)jъ* от гл. \**motati* (см.).

\**motakъ*: чеш. *moták* м.р. 'инструмент, с помощью которого мотают нити, мотовило; птица *Strigiceps cinerascens*' (Kott I, 1067), *moták* м.р. 'мотовило; танец; кто что-либо мотает; вид птицы; неловкий человек' (Kott VI, 1029), диал. *moták* м.р. 'увалень' (Svěrák. Brněn., 113), *moták* м.р. 'неповоротливый человек' (Svěrák. Boskov., 118), *moták* 'неповоротливый, непрактичный человек' (Gregor. Slov. slavk.-bučov., 98), слов. *motak* 'колесо для навивания; неповоротливая женщина' (Kálal 342), польск. диал. *motak* 'мотовило' (Warsz. II, 1050), *motak* 'мотовило' (Si. gw.p. III, 187), *motak* 'короткое мотовило; длинное мотовило; механическое мотовило; веретено — старое приспособление для прядения льна' (В. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 171), словин. *moták* м.р. 'мотовило' (Sychta III, 117).

Производное с суф. *-акъ* от гл. \**motati* (см.).

\**motanica*: болг. диал. *мотаница* ж.р. 'беспорядок, суматоха' (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 480), макед. *мотаница* 'моток пряжи; шатание, шляние, разг. насмешка, издевательство' (И-С), чеш. *motanice* ж.р. 'суматоха' (Kott I, 1067), слов. *motanica* 'суматоха' (Sloven.-rus. slovn. 412).

Производное с суф. *-ica* от основы причастия гл. \**motati* (см.).

\**motanina*: чеш. *motanina* ж.р. 'суматоха' (Kott I, 1067), слов. *motanina* 'суматоха' (Sloven.-rus. slovn. 412), русск. диал. *мотанина* 'беготня,

суета, беспокойство' (Добровольский 412), *мотаніна* 'беспокойство, хлопоты по какому-либо делу, беготня, суетня' (смол., пск., тамб.), 'путаница, неясность' (пск., смол.) (Филин 18, 295), укр. *мотаніна* ж.р. 'суета, беганье' (Гринченко II, 448), *мотаніна* ж.р. разг. 'суета, беготня' (Словн. укр. мови IV, 809).

Производное с суф. *-ina* от основы причастия гл. \**motati* (см.).

\**motanjь*: чеш. *motáň*, *-ě* м.р. 'нескладный, неловкий человек; олух' (Kott VI, 1029), диал. *motáň* 'олух; неловкий человек' (Bartoš. Slov., 206).

Сюда же др.-русск. Иванъ *Мотанинь*, старорусский посадский, 1693 г. (Тупиков, 708), русск. диал. *мотанья* 'расточительный человек' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 201).

Производное с суф. *-нь* и *-n'a* от гл. \**motati* (см.).

\**motanjьe*: болг. (Геров) *мотанџе* ср.р. от *мотаџ*, макед. *мотаџе* ср.р. 'мотанье' (Кон.), сербохорв. *motáňe* ср.р. отглагол. имя от *motati* (RJA 24; PCA XIII, 87), словен. *motáňje* ср.р. 'мотанье' (Plet. I, 604), в.-луж. *motanje* ср.р. 'мотание; вращение, шатанье' (Pfuhl 381), чеш. *motání* ср.р. 'навивание пряжи на мотовило; шатание; головокружение' (Kott I, 1067), диал. *motání*: Bylo by to hrubě na veliké motání vykládat' = dlouho by to trvalo (val.) (Bartoš. Slov., 205), польск. *motanie* действ. от гл. *motać* (Warsz. II, 1050), диал. *motanie* 'бормотанье, неясная речь' (Sl. gw. p. III, 187), словин. *maňanje* ср.р. 'головокружение' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 619), русск. *мотанье* ср.р. действ. по гл. мотать (Ушаков II, 265), укр. *мотанья* ср.р. действ. от гл. *мотати* и *мотатися* (Словн. укр. мови IV, 809), блр. *матанье* ср.р. 'мотание, качание', разг. 'мотание, транжирство' (Блр.-русск., 441).

Производное с суф. *-ньje* от гл. \**motati* (см.).

\**motati*: болг. (Геров) *мотаџ* 'мотать, наматывать, навивать; мотать, качать, трясти; выигрывать', *мотаџся* 'ходить, скитаться', страд. по знач. глагола, *мотаџ* 'наматываю, мотаю' (Дювернуа 1239), *мотаџ* 'навивать нитки, пряжу на клубок, на цевку, на мотовило; качать, трясти, махать; затягивать, задерживать что-л.' (БТР), *мотаџ* 'навивать нитки, пряжу, шпагат и под. на мотовило', разг. 'качать, махать рукой или ногой', перен. разг. 'разыгрывать, обманывать кого-л.; затягивать каку-л. работу; бродить без цели; путаться под ногами' (РБЕ II, 103), диал. *мотам* 'мотать нитки в клубок' (Гьльбов БД II, 90), *мотам се* 'скитаться, бродить, болтаться (без дела)' (Гьльбъв БД II, 90), *мотам* 'навивать пряжу, нитки', перен. 'лгать', *мотам се* 'вертеться без дела, задерживаться' (Шапкарев—Близнев БД III, 243), *мотъм съ* 'ходить, шляться без работы' (Колев БД III, 305), *мотам* 'навивать, наматывать нитки, пряжу', *мотам се* 'задерживаться' (М. Младенов БД III, 107), *мутаџ* 'навивать пряжу', перен. 'бить, ударять' (Ст. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 214), *мотъм* 'вертеть, разгонять напрасно; ударять, бить' (Там же), *мутайџ* 'беспрестанно двигаться, ничего не делая' (В. Кювлиева и К. Димчев. Речник

на хасковския градски говор. — БД V, 80), *motáïa* 'навивать пряжу на мотовило с веретена', перен. 'вводить в заблуждение' (Т. Стойчев. Родопски речник. БД V, 187), *motáa* 'мотать нитки в клубок', *motáa* сь 'болтаться, бесцельно проводить время' (Д. Евстатијева. С. Гръстеник, Плевенско. БД VI, 194), *mótmъ se* 'ходить туда-сюда, болтаться' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 57), *mótmъ* сь 'ходить туда-сюда без работы' (П. Петков. Еленски речник. — БД VII, 89), *móтам се* 'мотаться, работать медленно' (Шклифов БД VIII, 266), *мутáá* сь 'шататься туда-сюда обычно ничего не делая' (Л. Ралев БД VIII, 147), *мутáá* 'навивать' (Там же), *мотáя, мутáïa* 'наматывать (пряжу на мотовило)' (Зеленина БД X, 123), *мутáïa* 'навивать, наматывать' (Стойков. Банат., 145), *móтам* 'мотать', перен. 'лгать' (Народописни материали от Граово. — СБНУ XLIX, 780), *mótmъ* сь 'вертеться и мешать кому-нибудь' (М. Младенов. Ново село, Видинско 250), *мутáм* 'сматывать, наматывать' (Журавлев. Криничное, 186), макед. *мота* 'наматывать; обматывать', перен. 'водить за нос, обманывать' (И-С), сербохорв. *mòtati, mòtâm* 'двигать вращая, навивать, свивать, вить; бросать, кидать; обманывать', *motati se* 'виться; двигаться, вертеться; бежать; бродить, блуждать' (в памятниках с XVI в.) (RJA VII, 24—25), диал. *motàt* 'мотать, наматывать' *motàt se* 'вертеться, наматываться' (Hraste—Šimunović I, 566), словен. *motáti, -âm* 'разматывать, навивать', *motáti se* 'бесцельно двигаться, бегать туда-сюда, растягиваться; болтать' (Plet. I, 604), чеш. *motati, motám* и *moci* 'двигать; навивать' (Kott I, 1067), диал. *motat'*: Už moce rozumem (opilý) val. (Bartoš. Slov., 206), *motat' sa* 'шататься' (Bartoš. Slov., 206), *motai, moci* 'мотать' (Svěrák. Karlov., 124), словц. *motat'* 'навивать, накручивать, наматывать', экспр. 'приводить в беспорядок, путать, обманывать' *motat' sa* 'ходить, бродить без цели, шататься; путаться' (SSJ II, 181—182), *motat'* 'мотать' (Kálal 342), диал. *motat' (se), mocem (se)* 'мотаться; шататься; путаться; бесцельно ходить туда-сюда; выбраться из чего-либо; говорить неясно, бессмысленно' (Orlovský. Gemer., 184), в.-луж. *motac* 'мотать, разматывать', *motac so* 'шататься' (Pfuhl 381), н.-луж. *mótaś* 'мотать, сматывать', *mótaś se* 'шататься' (Muka St. I, 934), полаб. *mōtoję* 3 л. ед. ч. 'мотать' (Polański—Schnert 97), *mōtōye, motoye, mōytōye* 3 л. ед. ч. 'мотать' (R. Olesch. Thesaurus linguae dravaenopolabicae, 597), ст.-польск. *motac* 'разматывать' (Sł. stpol. IV, 331), польск. *motac, matac* 'навивать на мотовило, свивать в моток' (Warsz. II, 1050), диал. *motac* 'баламутить', *motac słowami* 'говорить неясно', *motac się* '(о лошадях) идти беспокойно, неровно' (Sł. gw. p. III, 187), *motac* 'навивать пряжу на мотовило со шпульки или веретена; свивать смотанную пряжу в клубки; навивать уточную нить на цевки, навивать пряжу на снаряд, заменяющий шпульку в основе'; *motac się* 'путаться; навиваться на клубок' — о лишней нити в основе в ткацком станке' (B. Falińska. Pol. sł. tkackie I, 170—171),

*motac* 'вить, свивать волокно на пасма' (Brzez. Złot., 257), *motac*: z vòska še m<sup>o</sup>tá na m<sup>o</sup>toóidço (Kucala 121), *motac* 'навивать нити пряжи на мотовило' (Sychta. Słown. kociewskie II, 133), словин. *motac*, *motà* 'навивать нити, пряжу на мотовило; махать хвостом', перен. 'тяжело работать', перен. 'двигаться, спешить, сплетничать', безл. 'идти (о снеге)' (Sychta III, 117), др.-русск. *мотати* 'утомлять, мучить, беспокоить' (Ерш Ершович. XVIII в. ~ XVII в.), *мотатися* 'беспорядочно двигаться из стороны в сторону' (Евфр. Отразит. пис., 24, 1691 г.), 'жить кое-как и где попало' (Ав. Ж., 33. 1673 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 277), русск. *мотать* 'навивать, накручивать на что-н.', разг. 'двигать из стороны в сторону, трясти, качать (головой)', перен. 'заставлять мотаться', *мотаться* разг. 'проводить время в суетных, утомительных, надоедливых хлопотах, занятиях или в безделии, без толку; скитаться (преимущ. в тяжелых условиях)' (Ушаков II, 263), *мотать* разг. 'расточать, нерасчетливо тратить (деньги, имущество)', *мотаться* разг. страд. к *мотать* 'навивать', 'качаться, трястись, двигаться из стороны в сторону' (Ушаков II, 266), *мотать* 'навертывать, навивать; расточать, безрасудно проживать имущество, разоряться, тратиться; махать, вертеть, поводить, качать туда и сюда, управляться' (орл.), 'жить с трудом, маячить' (Даль<sup>3</sup> II, 916), диал. *мотать* 'мотать, проводить беспощадно деньги' (Добровольский 419), *мотать* 'кривить' (Мельниченко 113), *матáцца* 'двигаться, ходить' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров западной Брянщины 158), *мотать* 'махать чем-либо' (пск., твер., калуж., смол., кубан.), 'водить, заставлять прийти к кому-либо, куда-либо' (харьк.), 'отклоняться от траектории полета (о пуле, снаряде)' (вост.-сиб.), 'качать, выкачивать мед из сот' (Киргиз. ССР), 'соображать' (арх.), 'портить здоровье' (иван.-вознес.), 'продать за бесценок' (урал.), 'жить с трудом, маяться' (новг.), "управиться" (орл.), 'пьянствовать' (смол.) (Филин 18, 296), *мотаться* 'идти, ходить' (костр., волог., вят. и др.), 'мучиться, изматывать себя, делая что-либо' (пск., смол., тобол.), 'метаться (о больном)' (пск., твер.), 'выбрасывать метелку (об овсе)' (яросл.), 'не иметь определенной линии поведения, вести себя переменчиво, поддерживая то одних, то других' (новг.), 'быть непостоянным в любовных отношениях' (олон.), 'не держать своего слова, обманывать' (арх., перм., свердл.) (Филин 18, 296), *мотаться* 'бедствовать, жить в нищете' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 35), *мотаться* 'выбрасывать метелку (об овсе)' (Ярославский областной словарь 6, 62), укр. *мотати* 'мотать, наматывать; болтать, качать, махать' (Гринченко II, 448), *мотатися* 'мотаться, болтаться; шататься, ходить, делая то одно, то другое, хлопотать, суетиться' (Гринченко II, 448), *мотати* 'навивать, накручивать что-н. на что-либо', разг. 'кивать, качать (головой)', перен. 'быстро идти, бежать куда-либо', перен. 'быстро, жадно есть', перен. 'транжирить', *мотатися* 'шататься; проводить

время в хлопотах, болтаться', пасс. к *мотати* (Словн. укр. мови IV, 810), диал. *мотатисци (-са)* 'закутываться; бегать, хлопотать' (Матеріали до словника буковинських говірок, 5, 90), *мотаце* 'садиться на дерево и т.д. (о пчелином рое)' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів, 129), *мотац, мотатм', мотатмы, мотатци* 'мотать пряжу на клубок и в мотки' (Лексика Полесья, 231), блр. *матáць* 'мотать' (в разн. знач.), *матáць* разг. 'мотать, транжирить' (Блр.-русск., 441), *матáцца* 'мотаться', страд. '(о нитке) мотаться' (Блр.-русск., 441), *мотáць* 'мотать', говорится о пряже, 'проматывать; качать; лгать, врать' (Носов., 291), *мотáцца* 'разматываться; тереться; шляться, бродить; болтаться' (Носов., 291), диал. *матáць* 'мотать', *мытáць* то же (Бялькевич. Магіл., 261, 269), *мытáцца* 'колыхаться' (Бялькевич. Магіл., 269), *мотáць* 'мотать', *мотáцца* 'очень стараться' (Тураўскі слоўнік, 3, 93), *матáць* 'навивать; плести', перен. 'удить рыбу' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 41), *матáцца* 'навиваться' (Там же),

Значительная часть авторов лишь указывает на связь *\*motati* *\*metati* и *\*mesti* (см. Фасмер II, 663, ЕСУМ 3, 521), тогда как другие склонны видеть в гл. *\*motati* отыменное образование (ср. Vaillant. Gramm. comparée III, 150; О.Н. Трубачев. Ремесленная терминология 104—107). В последнем случае выстраивается словообразовательный ряд *\*mesti* → *\*motъ* → *\*motati* по типу *ъjgra* → *ъjgrati* (см. Sławski. Zarys. — Słownik prasłowiański I, 46).

Оригинальную позицию занимает Махек, который видит в гл. *\*motati* *-i*-интенсив от корня *mov-* 'двигать' (Machek<sup>2</sup>, 375).

Дальнейшие сближения достаточно разнообразны: лит. *matóti* 'мотать', *matáros* 'шпулька, прядка', греч. *μόθος* 'жаркий бой', *μόθορα* 'рукоять весла', хотя здесь скорее следует говорить не о соответствиях глаголу *\*motati*, а о соответствиях лексемам *\*motsъ*, *\*motorъ* и др. Дальнейшие связи предполагались с глаголами *\*mesti*, *\*mōtiti*.

Характеристика глагола *\*motati* как отыменного представляется наиболее убедительной.

Литература: Преобр. I, 560—561; Фасмер II, 663—664; Brückner 325, 345; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13 956; Skok. Etim. rječn. II, 410—413; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 197; Miklosich 203; Fraenkel 414; Pokorny I, 732; ЕСУМ 3, 521.

*\*motavica*: сербохорв. диал. *мѡтавица, мѡтавица* ж.р. 'вьюга, метель; потеря равновесия, головокружение; извилистая кривая линия' (РСА XIII, 87), словин. устар. *mot'avica* ж.р. 'коллективное мотание шерсти', перен. 'обильный снегопад с сильным ветром, метель' (Sychta III, 118).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. *\*motavъjъ* (см.).

*\*motavъ(jь)*: сербохорв. *motav* прилаг. 'такой, который мотается' (в словаре Стулли) (RJA VII, 25 с помет. "ненадежно"), чеш. *motavъ* 'сонливый, шатающийся' (Kott I, 1067).

Прилаг. с суф. *-av-* от гл. *\*motati* (см.).

\***motavъka**: словен. *motâvka* ж.р. 'мотальщица' (Plet. I, 604), укр. диал. *motâvka* 'приспособление, с помощью которого пряжа с мотков перематывается в клубки' (М.В. Никончук. Материалы до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 233).

Производное с суф. *-ъka* от прилаг. \**motavъjъ* (см.).

\***motavъsъ**: сербохорв. *motavac* м.р. 'мотальщик' (RJA VII, 25), словен. *motâvec* м.р. 'мотальщик' (Plet. I, 604).

Производное с суф. *-ъsъ* от прилаг. \**motavъjъ* (см.).

\***motikъ**: русск. диал. *môtik* м.р. 'моток (пряжи)' (перм.), 'проволочная петля для ловли зайцев' (калуж.), *motiik* м.р. 'несвежая, измятая скотом солома' (перм.) (Филин 18, 297).

Производное с ум. суф. *-ikъ* от \**motъ* (см.).

\***motina**: сербохорв. *motina* ж.р. 'палка, жердь' (RJA VII, 26), *Motina* ж.р., наименование горы в Сербии (RJA VII, 26), диал. *matina* 'молодой тонкий лесок, где деревья в кол и могут служить для мелких построек' (Ровинский, 642), *matina* 'палка над костром' (LM, 126), *matina* ж.р. 'длинная жердь, которой прижимают снопы, солому или сено при перевозке' (Ел. I).

Сюда же русск. диал. *motinъka* 'извилина, кривизна' (влад.) (Филин 18, 297).

Мена *o > a* является диалектным фонетическим явлением в сербохорватском, ср. *matika* = *motika*. Скок видит в этом слове тот же корень, что и в \**motyka* и относит слово к и.-е. \**mat-* 'копать' (Skok. Etim. грѣсн. II, 460), но в другой статье включает его в гнездо \**motati*.

\***motiti**: цслав. *motiti* сг агитари (Mikl.), болг. (Геров) *môtъj*, *-ишь* 'бить, пахтать, сбивать масло', словен. диал. *tuizl* 'motiti' (Tomines 130), др.-русск. *motititsa* 'качаться, колыхаться' (Мт. XIV. 24. Ев. Полоцк. XIV в.) (Срезневский II, 178; СлРЯ XI—XVII вв., 9, 277).

Глагол представляет неназализованную форму гл. \**mq̄titi* (см.) с той же семантикой.

\***motnq̄ti**: русск. *motnúть* разг. однокр. к *motать*, (Ушаков II, 266), укр. *motnúти* 'мотнуть; болтнуть, качнуть, махнуть', *motnúтися* 'мотнуться; броситься', то же, что и *metnúтися* (Гринченко II, 448; Словн. укр. мови IV, 811), блр. *motnúць* 'кивнуть; убежать; заметить, запомнить' (Носов. 291), *matnúць* 'мотнуть (головой), качнуть', *matnúцца* 'мотнуться, качнуться' (Блр.-русск., 441), диал. *motnúць*, *motnúцца* 'кинуться' (Тураўскі слоўнік 3, 93).

Гл. с суф. *-nq-* от \**motati* (см.).

\***motoga**/\***motogъ**: словц. *motoh(a)* 'больная вертячкой (овца)' (Kálal 342), *motoh* 'путаник; интриган; отравка' (Kálal 342).

Производное с суф. *-oga*, *-ogъ* от гл. \**motati* (см.).

\***motoxati se**: блр. диал. *motôxatyc* 'возиться' ("Лексика Полесья", 47)

Сюда же словц. диал. *motox* м.р. 'о непоседливом ребенке' (Matejčík. Novohrad., 225), *motox* то же (Matejčík. Vychodonovohrad., 318), др.-русск. *Motoxovъ*, 1684 г. (Тупиков 708).



Ср. далее гл. *\*motosati se*. Экспрессивные глагольные образования с суф. *-ox/-ъx-*, *-os/-ъs/-ys-* от *\*motati* Ср. *\*kolysati*, *\*kolyxati* и др.

Имя *\*motoxъ* может быть образовано как от глагола *\*moxati* так и с суф. *-ox-* от *\*motati*. Имя собственное может быть образовано как от прозвища *motox* 'непоседливый', так и от христианского имени *Матвей*. Авторы ЭСБМ (6, 156) склонны видеть в глаголе *motoxatysъ* вариант *madъxatysъ*.

**\*motollica:** чеш. *motolice* ж.р. 'черви в вошине, *Phalaena cecropia*; насекомые, глисты в кишечнике и под. овец, вызывающие заболевание' (Kott I, 1067), словц. *motolica* 'вертячка (болезнь овец); овечья глиста' (Исаченко 412), диал. *motol'ica* ж.р. 'болезнь овец, вызываемая паразитами болезнь печени' (Matejčík. Novohrad., 117), *motol'ica* ж.р. 'болезнь овец (черви в печени)' (Matejčík. Vychodopohrad., 318).

Производное с суф. *-ica* от гл. *\*motoliti* 'вертеть' (см.) одновременно слово соотносится с различными формами названия мотыльков.

**\*motol'ikъ:** чеш. *motol'ik* м.р. 'мотылек' (Kott VI, 1030). Ср. русск. диал. *мотелёк* м.р. 'мотылек, бабочка' (яросл.) (Филин 18, 297), укр. диал. *мотэлики* мн. 'орнамент вышивки, который похож на мотыльков' (Матеріали до словника буковинських говірок, 5, 90).

Одна из форм трансформации слова *\*motulъ*, *\*metulъ* и др.

**\*motoliti:** чеш. *motoliti* 'вертеть' (Kott I, 1067). Может быть, сюда же болг. диал. *мотолёва* 'бормотать, лепетать; небрежно делать что-л.' (Бернштейн).

Гл. с экспрессивным суф. *-ol-*, образованный от *\*motati* (см.). О глаголах этого типа см. Slawski. Zaręys. — Słownik prasłowiański I, 53—54. Махек склонен связывать этот глагол со словц. *tmoliti' sa*, *smoliti' sa*, *batoliti se* (см. Machek<sup>2</sup>, 375), Ж.Ж. Варбот пишет: "Валаш. *motoliti se* 'копошиться'... может быть сопоставлено с русск. псков. *мотыляться* 'покачиваться, переваливаться в боку на бок' и далее — с *\*mesti*, *\*motati se* (Ж.Ж. Варбот. /Рец. на кн.:/ V. Machek. Etymologický slovník jazyka českého. Praha, 1968. — Этимология 1970, М., 1972, 377).

**\*motolъ/\*motolъ:** др.-русск. *Мотоловь*, 1598 г. (Тушиков, 708), русск. диал. *мотолы* мн. 'чулки, связанные из конопляной пряжи, мота' (Словарь русских говоров Прибайкалья. К—Н, 88).

Сюда же топоним *Мотоловичи* мн. (1471) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 615), блр. диал. *Мотоль*, озеро басс. Припяти, г. Гродно (польск. *Motyl*, *Motola*) (Wörterbuch der russischen Gewässernamen, lfg. 8, 321).

Имя сущ., соотносимое с гл. *\*motoliti* (см.) и *\*motati* (см.), ср. еще *\*motorъ* (см.).

**\*motolyga:** др.-русск. *мотолюга* ж.р. 'кирка, мотыга' (?) (Кн. п. Казани, 2. XVII в. ~ 1568 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 278), русск. диал. *мотолыга* 'мясо от передней ноги, кость, мостолыга' (пенз.)

(Опыт, 116), *мотолы́га* ж.р. 'мосо́лыга, мосол с мясом, передняя лопатка' (пенз.), 'мот, расточитель' (Даль<sup>3</sup> II, 918), *моталы́га* 'бродяга' (Добровольский 419), *маталы́га* 'кость от ноги животного, человека' (арх.) (Картотека СТЭ), *маталы́га* 'мот, расточитель' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины, 158), *мотолы́га* ж.р. 'большая кость с мясом или без него; мосто́лыга' (пенз., нижегор., урал.), м. и ж. о скупом человеке (кубан.), (Филин 18, 300), *мотолы́га* 'мот, расточитель' (пенз., зап.-брян., казаки-некрасовцы), 'плут' (пск., смол.) (Филин 18, 300), блр. *мотолы́га* общ. 'бродяга; мот' (Носов., 291), *маталы́га* м. 'бродяга; мот, плут' (Байкоў—Некраш., 167), диал. *мотолы́га*, м. и ж. 'мошенник, плут' (Тураўскі слоўнік 3, 93), *маталы́га*, *мастылы́га* м. 'хитрец, обманщик' (Юрчанка. Народнае слова, 14), *маталы́га* 'бродяга; жулик' (Бялькевіч. Магіл., 269), *Маталы́га*, фамилия (Бірыла 278).

Сюда же формы умен. русск. диал. *моталы́жка* 'кость животного' (Картотека Рязанской Мещеры), *мотолы́жка* 'кость с мясом или без него' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 36),

Ср. с др. суф. оформлением сербохорв. диал. *мото́лага* ж. увел. 'палка, жердь' (РСА XIII, 96).

Производное с суф. *-уга* от \**motolъ* (см.).

\**motony*: русск. диал. *мото́ны* мн. 'паутина' (енис.) (Филин 18, 301).

Слово образованное с экспрессивным префиксом *то-* и корнем *-top-* от гл. \**teti* 'натягивать, плести'. См. подробно. И.П. Петлева. Этимологические заметки по славянской лексике. — Этимология 1982. М., 1985, 37—38.

\**motoga*: чеш. *motora* м.р. 'ловкий, умелый человек' (Kott VI, 1030), др.-русск. *Мотора*, служилый человек в Сибири, 1655 г. (Тупиков, 314), *Моторинь*, колокольных дел мастер, 1694 г. (Тупиков, 708), русск. диал. *мото́ра* об. 'мотыга, мот, расточитель' (нижегор.) (Даль<sup>3</sup> II, 918), *мото́ра* м. и ж.р. 'мот, расточитель' (нижегор., волог.), 'легкомысленный, болтливый человек' (влад), 'барышник, перекушник' (зап.-брян.) (Филин 18, 301), *мото́ря* ж. 'вьюшка для мотки пряжи' (Даль<sup>3</sup> II, 918), блр. *Мато́ра*, *Мато́рын*, фамилии (Бірыла, 279).

Сюда же с вторичной суффиксацией укр. диал. *мотору́ха* ж.р. 'живая, деятельная женщина, воструха' (Константиногр. у.) (Гринченко II, 449).

Производное с суф. *-ora* от гл. \**motati* (см.). или от гл. \**motoriti* (см.).

\**motoriti*: русск. диал. *мото́рить* 'беседовать о пустяках' (вят.), 'расточать' (каз.) (Опыт, 116), *мото́рить* 'мотать, расточать, болтать, беседовать, гуторить' (ряз., вят.), безл. 'тошнить, гадить' (яросл.), 'бить кого-либо кулаками в спину' (пск.) (Даль<sup>3</sup> II, 918), *мото́рить* 'разговаривать, вести разговорную беседу, иметь привычку к разговорам, когда имеющему такую привычку стано-

вится скучно, если ему нет товарища беседы' (Васнецов, 135), *мотóръть* экспр. 'болтать' (Сл. Среднего Урала III, 143), *мотóръть* 'говорить без умолку' (Элиасов 212), *мотóръть* 'идти (о снеге)' (Элиасов 212), *мотóръть* безл. 'тошнить' (яросл., влад., костр.), 'досаждать, выводить из терпения' (костр.) (Филин 18, 301), *мотóръть* 'говорить, разговаривать, беседовать (обычно о пустяках)' (вят., ряз.), 'тратить попусту деньги, мотать' (влад.), 'бить кого-либо кулаками в спину' (Филин 18, 301), *мотóръть* 'разводить бесполокковую канитель; досаждать, выводить из терпения', безл. 'тошнить' (Ярославский областной словарь, 6, 62), *мотóръть* 'говорить много, быстро; говорить нескладно' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 201), укр. *мотóръти* 'делать, подделывать' (Гринченко II, 449; Словн. укр. мови IV, 812).

Возможно, что в данной статье совмещены два глагола. Гл., образованный с суф. *-or-* от *\*motati*. О глаголах этого типа см. Sławski. Zarzys. — Słownik prasłowiański I, 54. Глагол со значением 'говорить, болтать', образованный от *\*toriti* с экспрессивной приставкой *mo-*, ср. *\*gu-toriti*.

\**motoruga*: сербохорв. *motòruga* ж.р. 'на мельничном колесе колышек, к которому приклепляется лопасть' (RJA VII, 26—27), *motòruga* ж.р., обычно мн. 'один из колышков на мельничном колесе, к которому прикрепляется лопасть, в которую ударяет вода; палка, жердь' (РСА XIII, 28), *motoruga* ж.р. и *matoruga*, *matoroga* 'baculus' и др. (палка на мельничном колесе), 'круглая ясеневая толстая жердь для технических целей' (Mažuranić I, 648), *Motòruga*, фамилия (РСА XIII, 98), словен. *motoróga* ж.р. 'колесная спица; ручка мельничного колеса', мн. 'крестовина мельничного колеса, вертушка в отверстии забора, через которое пропускают скотину; крестовина на мотовиле', *motoroga* 'ручка мотовила', мн. 'крестовина мотовила; мотовило; мельница; ручное мотовило; выступ на гончарном круге; кольцо у колокола, к которому привязан канат; неловкий человек' (Plet. I, 605), *motoròg*, род. п. *motoróga* м.р. то же, что *motoróga*, 'дурак, остопоп' (Plet. I, 605), *motoróga* 'спица, мотовило' (Хостник, 118).

Возможно, образование с суф. *-uga* или *-qga* от *\*motorъ* (см.).

Ср. близкое со словообразовательной точки зрения *\*motoryga*.

\**motorъ*: др.-русск. *Моторовъ*, крестьянин, 1495 г. (Туников, 708), *Моторов* Петр, крестьянин, 1564 г. Олонец (Веселовский. Ономастикон, 205), русск. диал. *мотóръ* м.р. 'кол, палка' (олон.) (Опыт, 116), *мóтор* 'водонос' (смол.) (Опыт, 116), *мóтор*, *мóтар* 'деревянный крючок, на котором привешивается котелок для варки пищи в лесу' (Куликовский, 56), *мотóръ* 'шест, на котором охотники вешают котел над костром' (арх.) (Картотека СТЭ), *мотóръ*, *матóръ* м.р. 'дубинка, водонос ушатный' (твер., смол., олон.), 'кол, палка, употребляемая при рыболовных снарядах' (олон.) (Даль<sup>3</sup> II, 918), *мотóръ* м.р. 'провор' (Даль<sup>3</sup> II, 918), *мóторъ* м.р. 'коромысло' (смол., твер., калуж., олон.), 'деревянный крюк, жердь, на которые

вешался котел при варке пищи на костре' (олон., арх.), 'кол, палка, используемые в рыболовных снарядах' (олон., калин., новг.), 'телега для сена с высокой съемной верхней частью, закрытой спереди и сзади рамами' (новг.), о проворном, расторопном человеке (Даль) (Филин 18, 301), ст.-блр. *Моторовичъ*, минский мещанин. 1665 (Туников, 708), блр. *мотор* м.р. 'привязь, аркан' (Носов., 292), диал. *мóтар* 'специальная палка, которой загоняли рыбу в сеть...' (Народная слова, 256), *Матóбр*, *Матóбраў*, фамилия (Бірыла, 279).

Сюда же укр. *мотору́н* 'деятельный, проворный человек' (Гринченко II, 449), блр. *моторок* 'шнурок, которым завязываются портки' ("Белорусский сборник", 41).

Имя сущ., образованное с суф. *-or-* от гл. *\*motati* (см.). Существенно обратить внимание на то, что словом *\*motorъ* обозначаются подвижные части устройства. Ср. с другим суф. русск. диал. *мóтырь* 'наклонно вбитый над костром кол для подвески чайника, котелка' (Филин 18, 308).

Ср. лит. *matáras* 'веретено, самопрялка для веревок', *mataruoti* 'мотать'.

См. К. Буга. Славяно-балтийские этимологии. — РФВ LXXII, 1914, 192; Miklosich 203; Machek<sup>2</sup> 375; Фасмер II, 664.

**\*motorъсьньъ**: русск. диал. *мóторочный*, *-ая*, *-ое* 'непостоянный, ветренный' (волог.) (Филин 18, 302), сюда же наречия *мóторочно* 'противно, отвратительно' (Васнецов, 135), *мóторочно* 'противно, тошно' (вят.) (Филин 18, 302), укр. *мóторошно* 'не по себе, нездорово; страшно, жутко' (Гринченко II, 449), блр. диал. *мóторошно*, *мóторожно* 'тошно' (Тураўскі слоўнік 3, 93).

Производное со сложным суф. *-ъсь-нь-* от *\*motorъ* (см.). Прилагательное сохраняет устойчивую связь с семантикой гл. *\*motati*. Наречия отражают более архаичную семантику гл. *\*motati* и производных 'бросать (выбрасывать изнутри, тошнить)', ср. гл. *\*motoriti* в том же значении.

**\*motoryga**: русск. диал. *матары́га* 'мот, лгун' (Добровольский, 401), *моторы́га* 'масол' (ряз.) (Филин 18, 302), *моторы́га*, м. и ж.р. 'мот, расточитель' (нижегор., ряз., калуж., иван.), 'лгун, лгунья' (смол.) (Филин 18, 302).

Сюда же производное др.-русс. *Моторышка* Дерновъ, усольский крестьянин, 1648 г. (Туников, 314).

Производное с суф. *-yga* от *\*motora*, *\*motorъ* (см.).

**\*motorgъльъ**: чеш. *motorný* 'удобный, ловкий' (Kott I, 1067), др.-русс. *моторно* 'проворно, ловко, расторопно' (Сим. Посл., 202. XVII—XVIII вв.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 278), русск. диал. *мóбрный*, *-ая*, *-ое* 'проворный' (орл., пенз., тул.) (Опыт, 116), *мóбрный* 'проворный', живой, расторопный' (южн., тул., пенз., волог., орл.), 'разговорчивый, беседный' (перм.), 'мотоватый, расточительный' (нижегор., каз.), 'мотоватый, ветренный, легостай' (пск.) (Даль<sup>2</sup> II, 918), *мóбрный* 'несносный, постылый, противный и навязчивый'

(перм., сиб.) (Даль<sup>3</sup> II, 918), *мотóрной* 'любящий разговаривать, словоохотливый' (Васнецов, 135), *мотóрной, -ая, -ое* 'подвижный' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской обл., 316), *мотóрный* 'ловкий, проворный' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 36), *мотóрный* 'неприятный, противный; подвижный, живой, быстрый' (Ярославский областной словарь, 6, 62), *мотóрно* 'противно, неприятно; медленно, плохо (делать что-л.)' (Ярославский областной словарь, 6, 62), *мотóрный, -ая, -ое* 'несносный, навязчивый' (Элиасов, 212), *мотóрно* нар. 'противно, тошно, неприятно' (Словарь русских говоров Кузбасса, 121), *мотóрный, -ая, -ое; мотóрен, -рна, -о* 'проворный, расторопный, ловкий' (тул., волог., калуж., орл., курск., сарат., донск. и др.), 'смышленный, способный, умелый' (тул., камч.), 'храбрый, сильный' (волог.), 'разговорчивый, веселый' (перм., вят., кемер.), 'ласков, заботлив' (влад.), 'ветренный, легкомысленный' (пск.), 'расточительный, мотоватый' (каз., нижегор.), 'несносный, противный, навязчивый' (перм., сиб., вят.), 'легкий (о работе)' (тул.) (Филин 18, 302), *мотóрно́*, нареч. 'противно, неприятно, муторно' (оренб., чкалов., алт., перм. и др.), безл. 'тяжело, трудно; хлопотно' (калуж.), 'быстро, расторошно' (курск., киров.) (Филин 18, 301—302), укр. *мотóрный, -а, -е* 'проворный, бойкий, живой, ловкий' (Гринченко II, 449; Словн. укр. мови IV, 812), *мотóрно* нареч. 'проворно, бойко, живо' (Гринченко II, 449), блр. *мотóрно*, нареч. 'трудно' (Носов., 292), диал. *мотарна* 'трудно' (Каспярович, 190), *матóрны* прилаг. 'проворный, живой' (Янкова, 190), *мотарна* 'тошно, плохо' (Сцяшкови́ч, Слоўн., 261), *Матóрны*, фамилия (Бірыла, 279).

Сюда же производное укр. *мотóрність* ж.р. 'проворство, бойкость, живость' (Гринченко II, 449) и прилаг. с др. суф. блр. диал. *матарóвы* 'быстрый, подвижный' (Сцяшкови́ч. Слоўн., 256).

Прилаг., образованное с суф. -ьн- от \**motory* (см.).

\**motosati se*: русск. диал. *мотосаться* 'качаться из стороны в сторону, трястись' (краснояр.), 'жить кое-как' (краснояр.), 'жить разгульно' (краснояр.) (Филин 18, 303).

Сюда же отглагольное имя др.-русск. *Мотос* Иван Васильевич, бортник, 1608 г., Нижний Новгород (Веселовский. Ономастикон, 205).

Экспрессивный глагол с суф. -ос- от \**motati* (см.).

\**motošiti (se)*: русск. *мотошítь* 'тревожить, беспокоить' (Даль<sup>3</sup> II, 797), диал. *мотошítься* 'шевелиться, ворочаться, двигаться; качаться; тревожиться, суетливо заботиться' (тул.) (Даль<sup>3</sup> II, 918), *мутáшиться (мотошítься)* 'сбиваться с толку, теряться' (моск.), 'мотуситься' (ряз., тамб.), 'мерещиться, видеться, чудиться, мельтешить' (твер.) (Даль<sup>3</sup> II, 944), *мутóшиться* 'беспокоиться' (Элиасов, 216), *мотошítься* 'шевелиться' (тул.) (Филин 18, 303), *мотáшиться* 'шевелиться' (тул., влад.), 'тревожиться, волноваться' (тул.), 'излишне медленно делать что-либо, слишком много тра-

тить времени на что-либо' (костр.), 'жить бедствуя, скитаясь' (якут.), 'страдать, мучиться от болезни; доживать последние дни' (горьк.) (Филин 18, 297), *мутáшиться* 'мелькать перед глазами' (Деулинский словарь, 301), *муташи́ться* 'мучиться' (Элиасов, 215), *мута́шить* 'мелькать, появляться время от времени' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 41), укр. *мутушáти* 'поворачивать, двигать туда и сюда' (Гринченко II, 456).

Сюда же именные отглагольные производные ст.-слвц. *Motošiče*, *Motošici*, топонимы (Važný. Sředověk. list. ze Slovenska 42), чеш. *motoška* ж.р. 'черви в вошине' (Kott I, 1068).

Гл., образованный с экспрессивным суф. -oš- от \**motati* (см.). Авторы "Этимологического словаря украинского языка" сравнивают \**motošiti* с \**metusiti*, далее с \**motati* (т. 3, 523).

\**motošlivъjъ*: русск. диал. *мотошлívый* 'сбивчивый, тряский' (Куликовский, 56; Филин 18, 303).

Производное прилаг. с суф. -liv- от гл. \**motošiti* (см.). Возможно, местное образование.

\**motošъljъ*: блр. *мóташы* 'тошный' (Блр.-русс., 456), диал. *мóтышна* нареч. 'тошно' (Бялькевич. Магіл., 266).

Прилаг., с суф. -ъl-, соотносимое с гл. \**motošiti* (см.).

\**motovatyjъ*: русск. *мотовáтый* 'расточительный, небережливый' (Даль<sup>3</sup> II, 917), диал. *мотовáтый* 'искривленный, не прямой (о дереве)', (Ярославский областной словарь, 6, 62), *мотовáтый* 'с искривленным стволем' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup> 201), *мотовáтый* 'непостоянный, легкомысленный' (Деулинский словарь, 298), *мотовáтый*, -ая, -ое 'подвижный, живой (о человеке)' (орл.), 'качающийся при ходьбе, движении' (ср.-урал.), 'искривленный, не прямой (о дереве)' (яросл., новосиб., краснояр.), 'мешковатый' (Коми АССР), 'высокий (о человеке)' (арх.), 'такой, который ходит, шатается без дела, не имеет определенного занятия' (ср.-урал.), 'непостоянный, легкомысленный' (перм., свердл., урал.), 'выносливый, терпеливый' (астрах.) (Филин 18, 298), блр. *мотовáтый* прил. 'плутоватый' (Носов., 291).

Производное с суф. -ovat- от основы гл. \**motati* (см.).

\**motověť*: чеш. *motověť* м.р. 'овечья вертячка' (Dobrovský) (Kott I, 1068).

Обычно название овечьей болезни (вертячки) связаны с наименованием мотыльков, ср. чеш. *motolice*, диал. *motylíca*, н.-луж. *mytelíca*. Возможно, что первая часть сложного слова содержит корень *mot-* (ср. *motylъ*), а вторая является ступенью продления от \**věřiti* 'вращать, вертеть'?

\**motovězъ*: польск. *motowiąz* род. п. -ęzi 'завязка', устар. 'шнур, тесьма' (Warsz. II, 1050—51), русск. диал. *мутовéз* м.р. 'шнурок' (нижегор.) (Опыт 117), *мотовáз*, *мутовáз* м.р. 'бечевоочка, снурок, завязка; толстая ссученная пряжа; мочка на безмене; завязка кудели' (Даль<sup>3</sup> II, 917), *мутóвиц* 'шнурок для привязывания кудели' (новг. — РФВ, LXXI, 1914, 331), *мутóяз* м.р. 'плетеный шерстяной

шнур красного цвета, употреблявшийся для отделки; шнурок, завязка, веревочка', спец. 'шнур, которым перекладывают нити основы, для того, чтобы правильно распределить их по нитчкам' (Деулинский словарь, 302), *мутóвез* 'плетеная или крученая тонкая веревка, шнурок' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 41), *мутóвэз*, *мутóвиз*, *мутóвис*, -а, м.р. 'шнурок, тесьма, которой обшивают край одежды' (пенз., ряз.), 'пояс шнурка' (нижегор., волог., влад., орл.), 'бечевка, тесемка, которой привязывают куделю к прялке' (волог.) (Филин 19, 29—30), *мутóвэз* 'толстая нитка для связки мотков ниток' (влад.) (Там же, 31), *мутóвэз* м.р. 'шнурок, завязка, веревочка' (ряз.) 'плетеный шерстяной шнур для отделки женской одежды' (ряз.), 'шнур, которым перекладывают нити основы, чтобы правильно распределить их по нитчкам' (ряз.) (Филин 19, 33), укр. *мотов'яз* 'шнурок, канат' (Желеховский).

Сложное слово, первая часть которого представляет собою именную основу *mot-*, а вторая отглагольную основу *vez-* от *\*vezati*. Исходное значение 'то, чем завязывают моток', ср. *\*motovqzъ*. См. ЕСУМ 3, 522.

\**motovežъkъ*: н.-луж. *mótowežk* м.р. 'башмачный ремень' (Muka Sl. I, 935), польск. диал. *motovežek* 'шнурочек для привязывания кудели; шнурочек, которым связывается переплетение нитей в мотке' (В. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 173), русск. диал. *мотов'язок*, *мутóвезок* (пск.), *мутóвёзок* (нижегор.) 'бечевочка, снурок, завязка; толстая ссученная пряжа; мочка на безмене; завязка кудели' (Даль<sup>3</sup> II, 917), *мутóвэзок* м.р. 'толстая нитка для связки мотков ниток' (Бурнашев), 'несколько кругов пряжи, смотанных на согнутую руку' (новг.) (Филин 18, 300).

Производное с суф. *-ъkъ* от *\*motovežъ* (см.).

\**motovežъ*: русск. диал. *мутóвезъ* ж.р. 'бечевочка, снурок, завязка; толстая ссученная пряжа; мочка на безмене; завязка кудели' (Даль<sup>3</sup> II, 917; Филин 19, 31).

Парадигматический вариант ж.р. к *\*motovežъ* (см.).

\**motovica*: русск. диал. *мотов'ичка* ж.р. 'устройство для разматывания пряжи в виде деревянного креста, укрепленного на вертикальной стойке' (Словарь говоров Подмосковья, 271).

Форма ум. с суф. *-ика* от несохранившегося *\*motovica*, возможно, производное с суф. *-ica* от гл. *\*motoviti* (см.).

\**motovidlo*: болг. (Геров) *мотов'ила* ж.р. 'мотовило; пасмо', *мотов'ело* ср. р. 'мотовило' (Геров—Панчев 211), *мотов'ила* ж.р. 'короткая деревянная палочка с развилкой на одном конце и дощечкой на другом, которая служит для наматывания и натягивания пряжи' (БТР), *мотов'ила* ж.р. 'мотовило', перен. 'нога человека' (РБЕ II, 103), *мотов'ила* ж.р. 'мотовило' (Дювернуа 1239), диал. *мутув'или* мн. перен. о длинных ногах (Ралев БД VIII, 147), *мотов'ило* ср. р. 'деревянная палочка с рассохой на одном конце для наматывания пряжи' (М. Младенов. Говорът на Ново село,

Видинско, 249), *мотовiла* ж.р. 'снаряд для навивания, наматывания пряжи, длина которого различна' (Хр. Хитов БД IX, 278—9), *мутувiла* 'мотовило комбайна' (Зеленина БД X, 77), *мутавiлу*, *мутувiлу* ср. р. 'короткая деревянная палочка для наматывания пряжи; мотовило' (Стойков. Банат., 145), *мутавiла* ж.р. 'о предмете, который постоянно движется' (Журавлев. Криничное, 186), *мотовiла* 'деревянный снаряд, имеющий форму вил, отчего и название' (Маринов. — СБНУ XVII, II, 1901, 97), макед. *мотовило* ср. р. 'мотовило' (И-С), *мотавило* и *мотало* ср. р. 'мотовило' (Кон.), сербохорв. *motòvilo* ср. р. 'орудие для мотания пряжи' (в словарях Вольтиджи, Стулли и Вука), перен. *motovilo prede* 'семь пасм' (RJA VII, 27), *motovilo* ср. р. 'человек непостоянный, который мотается туда-сюда' (RJA VII, 27), *Motovilo* ср. р., местное название в Сербии в начале XIX в. (RJA VII, 27), *motovilo* ср. р. *rhombus*, *alabrum* 'снаряд для мотания пряжи' (Mažuranić I, 684), *motòvilo* ср. р. 'деревянное устройство в виде длинной или короткой палки с планкой на одном конце и развилкой на другом, или с развилками на обоих концах, которое служит для наматывания пряжи; моток ниток, полученный мотанием на этом устройстве; название разных снарядов, похожих на мотовило; вал в ткацком стане', устар. 'часть косилки в виде квадрата из планок, которая тянет колосья к резу; ворот у колодца; вообще часть какого-л. механизма, которая вращается вокруг оси; поперечная перекладина между двумя столбами, которая вращает вал', перен. 'непостоянный человек, ветреник' (РСА XIII, 95), диал. *мотовило* 'мера ткани' (Vis, 293), *motovilo* ср. р. 'деревянное устройство для мотания пряжи, шнура и под.' (Hraste-Šimunović I, 567), *motòvilo* ср. р., *motòvila* ж.р., *motòvajelo* ср. р. 'мотовило' (РСА XIII, 87), словен. *motovflo*, *motovidlo* 'мотовило' (Jarnik 67), *motovílo* ср. р. 'мотовило'; в качестве бран. сл. (Plet. I, 605—606), *motovilo*: Na motovilo se zmota špula (V. Novak. Pridelovanje lanu v slovenski krajini. — Etnolog XVII, 1944, 62), ст.-чеш. *motovidlo* ср. р. 'мотовило' (Gebauer II, 402), чеш. *motovidlo* ср. р. 'мотовило' (Kott I, 1068), *motovidlo* 'народный танец' (Kott VI, 1030), диал. *motovidlo*: Motovidlo mi dělá v břuše kotrl'ce = velmi hladný; 'человек, который вертится под ногами' (Bartoš. Slov., 206), *motovidlo* 'нескладный человек' (Svěrák. Brněn., 113), слвц. *motovidlo* 'мотовило, суматоха' (Sloven.-rus. slovn. 412), *motovidlo* ср. р. 'устройство, на которое перематываются нити с веретена', перен. 'о неловком человеке' (SSJ II, 183), *mutovidlo* 'мешалка' (Jungmann II, 518 с пометкой "slc."), диал. *motovilo* (Štolc. Slovak. v Juhosl. 78, 203), *motovillo* ср. р. 'мотовило' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó, 245), *motovidlo* 'приспособление для перематывания пряжи с веретена' (Matejčík. Novohrad., 109), *motovidlo* ср. р. 'приспособление для навивания пряжи с веретена' (Matejčík. Vychodonovohrad., 318), *motovidlo* ср. р.: Potoma sa moce na motovidlo s tih vrát'ieň; экспр. 'нескладный, неловкий человек' (Orlovský. Gemer., 184)



в.-луж. *motedto* ср. р., *motydyto* 'мотовило' (Pfuhl 381), н.-луж. *mótejdto* ср.р. то же (Muka Sł. I, 935), *mótajidto* то же (Muka Sł. I, 934), полаб. *mōtūvaidlě* 'мотовило' (Polański—Schnert 97 с реконструкцией \**motovidlo*), ст.-польск. *motowidto* 'снаряд для сматывания нити в мотки' (Sł.stpol. IV, 332), польск. *motowidto* ср. р. 'снаряд для свивания и отмеривания нити в мотки' (Warsz. II, 1051), *motowidto* 'короткое мотовило; самый короткий снаряд для мотанья с развилкой; длинное мотовило; механическое мотовило, считающее нити; снаряд для свивания пряжи; моток пряжи' (B.Falińska. Pol. śl tkackie I, 173—174), диал. *motovjidco* 'снаряд для навивания пасм льна' (Maciejewski. Chelm.-dobrz., 116), *motowidlo* 'снаряд для мотания нити' (Brzez. Zlot., 258), *motowidto* 'мотовило, на которое навивается пряжа с веретена...: *m<sup>o</sup>otovidco* (Kucala 121), *motowidto* 'снаряд для свивания и отмеривания нити' (Sł. gw. р. III, 188), *motovjidco* ср. р. 'снаряд для мотания нити' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 250), словин. *m<sup>o</sup>otovjidlo* ср. р. 'мотовило' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 675), *motovidlo* 'мотовило', перен. 'мотылек, палка, на которой высоко несут шерсть от лучшей овцы' (Suchta III, 118), др.-русск. *мотовило* 'знак в бортном знаменни' (Писц. кн.) (Срезневский II, 178), *мотовило* 'мотовило' (А. Казаш. сл., 69, 1693 г.), 'название бортного знака (схематически изображавшего мотовило)' (А. феод. землевл. I, 190. 1522 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 277), *Мотовило*, XIV в. (Веселовский. Ономастикон, 205), Палка *Мотовило*, крестьянин, 1495 г. (Тушиков, 314), *Мотовиловь*, 1500 г. (Тушиков, 708), *Мотовилинь*, 1642 г. (Тушиков, 708), русск. *мотовило* ср. р. 'мотальное орудие, палка, прибор, на который наматывается пряжа, галк' (Ушаков II, 266), *мотовило* ср. р. 'снаряд для размотки мотов пряжи в клубки, развильница в роде воров; костыль с развилкой на другом конце (колодка и рожки) для намота пряжи с веретена; человек долговязый, неуклюжий; человек туда и сюда, непостоянный, шаткий; двуличный, двуязычный, лукавый' (Даль<sup>3</sup> II, 917), диал. *мотовило* 'инструмент наподобие креста, посредством которого выматывают нитки с веретена' (Куликовский, 56), *мотовило* 'деревянный с развилкой сверху снаряд для наматывания пряжи с веретена' (Подвысоцкий, 93), *матавила* 'врун' (Добровольский 401), *мотовило* 'палочка, на которую наматывают пряжу' (костр.) (Картотека СТЭ), *мотовила* ж.р. 'ручка к деревянному колодезному валу' (Словарь Приамурья, 158), *мотовило* ср. р. устар. 'примитивное орудие молотьбы в виде двух палок, скрепленных ремнем' (Словарь Приамурья, 158), \**мытавидло* 'мотовило' (Słown. starogiewców, 153), *мотовило* ср. р. 'приспособление для наматывания пряжи' (Словарь русских говоров Кузбасса, 121) *мотовило* 'лукошко' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М-Н), 35), *мотовило* 'сооружение из дерева для разматывания ниток' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 201), *мотовило* 'ударная часть цепа; ремень у цепа'; то же, что *журавец* (Ярославский областной словарь,

6, 62), *мотовило* 'человек, не имеющий своего мнения, непостоянный в своих взглядах; беспокойный человек; о пьяном, с нетвердой походкой человеке; высокий, худой человек' (Ярославский областной словарь, 6, 62), *мотовило* ср. р. 'приспособление для ручной намотки пряжи в виде палки с перекладиной на одном конце и развилкой на другом; деталь ткацкого стана: задний вал, на который наматываются нити основы; деталь прялки: деревянная катушка, на которую наматывается моток пряжи с этой катушки' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М-Н), 35), *мотовило* ср. 'приспособление для наматывания пряжи (палка с крестовиной на конце)' (Словарь русских говоров Прибайкалья, К-Н, 88), *мотовило* ср. р. 'приспособление для ручной намотки пряжи при домашнем ткачестве (обычно в виде палки с перекладиной на одном конце и с развилкой на другом)' (север., олон., арх., ленингр. и др.), 'определенное количество нитей, намотанных на такое приспособление' (нижегор., перм., костр., арх.), 'приспособление для держания кудели' (новосиб.), 'часть ткацкого станка, на которую наматываются нитки' (арх., перм., новосиб., Бурят. АССР), 'ремень, соединяющий ручку и било цепа' (вят., волог., горьк.) (Филин 18, 298—299), *мотовило* м.р. 'высокий тонкий человек' (арх., КАССР, иркут.), 'о пьяном, с нетвердой походкой человеке' (волог., свердл., арх.), о непостоянном, легкомысленном человеке (арх., КАССР), о быстром, всегда спешащем и торопящем других человеке (пск.), 'врун' (смол.) (Филин 18, 299), ст.-укр. *Мотовилово* ср. р., наименование земельного участка в Киевской земле (Овруч, 2-ая пол. XV с. СПС) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 615), укр. *мотовило* ср. р. 'снаряд для наматывания ниток с веретена; название вола, имеющего привычку мотать головой во время запрягания' (Гринченко II, 449), *мотовило* ср. р. 'снаряд, приспособление для сматывания пряжи, шелка и т.д.', тех. 'машина для сматывания прокатного материала в рулоны; часть жнейки или комбайна, которая наклоняет стебли травы, колосья для резательного аппарата и укладывает их на транспортер' (Словн. укр. мови IV, 811), диал. *мотовило* 'приспособление, с помощью которого пряжа с мотков перематывается в клубки' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 233), *матавіло* 'снаряд для сматывания ниток в клубки' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів, 123), блр. *матавіла* ср. р. 'мотовило' (Блр.-русс., 441), *мотовило* ср. р. 'рукоятка, на которую мотают нитки; чучело, поставленное в горохе или пшенице для пуганья воробьев' (Носов., 291), *мотовіла* общ. 'мот, мотовка, лгун, лгунья' (Носов., 291), диал. *матавіла*, ср. р. 'крестообразное приспособление для наматывания и разматывания ниток' (Народнае слова, 208), *матавіла*, *матавіло* ср. р. 'приспособление для сматывания и разматывания мотков' (Слоун.

паўночн.-заход. Беларусі 3, 41) *матавіла* ср. р. 'мотовило' (Бялькевіч. Магіл., 261), *мытавіла* ср. р. то же (Бялькевіч. Магіл., 269), *мотовіло* ср. р. 'станок для сучення ниток' (Тураўскі слоўнік 3, 93).

Структура слова \**motovidlo* двусмысленна: с одной стороны — это орудие, на которое навивают пряжу, чтобы образовался моток, а с другой стороны, это орудие представляет собою рогульку (*vidlo*), на которую наматывается пряжа. Если мы обратимся к синонимам слова \**motovidlo*, то все они производны от гл. \**viti*. См. русск. диал. *вита́лка*, *вивало*, *вільна*, *витушка*, *вьюха* (Псковский областной словарь, 4, 27), блр. диал. *витушка*, *вьюшка*, *крутилка*, *развитуха* (Лексика Полесья, 231), "Вазьми палку и *вей*, *вей* на палку" (Архангельский областной словарь 4, 109). Примеры можно умножить, ясно, что вторая часть слова \**motovidlo* — это отглагольное имя \**vi-dlo* со значением орудия 'то, на что вьют'. Первая часть сложения представляет собою имя \**moť*.

Мнения этимологов распределяются между указанными выше двумя возможными трактовками слова. См. Machek<sup>2</sup>, 375; Skok. Etim. rječn. II, 412; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 197). О.Н. Трубачев (Ремесленная терминология 109—110) склонен выводить вторую часть слова \**moto-vidlo* из \**vitlo* и сблизать их с однокоренными названиями деревьев. См. ЕСУМ 3, 522.

\**motovidl'ьka*: болг. (Героз) *мотові́лка* ж.р. 'мотовило, мотальница; пасмо, повесмо', *мотові́лка* 'мотовило' (Дювернуа 1239), *мотові́лка* ж.р. 'мотовило, шатун' (техн.) (Бернштейн), диал. *мотові́лка* ж.р. 'снаряд из разветвленной с одного конца палки для намотки пряжи' (Божкова — БД I, 255), *мотові́лка* ж.р. 'мотовило', перен. 'длинная нога' (Гъльбъв БД II, 90), *мотові́л'ка* ж.р. 'мотовило' (Шапкарев-Близнев БД III, 243), *мутуві́лкь* ж.р. 'длинная в один метр палка для мотанья пряжи' (Колев БД III, 306), *мотові́лка* ж.р. 'приспособление для наматывания пряжи', (М. Младенов БД III, 107), *мотові́лка* 'приспособление для наматывания пряжи' (Мак Младенов БД III, 107), *мотовилка* 'снаряд постоянного размера, на который наматывается пряжа' (Хр. Вакарелски. Етнография, 388), *мутуві́лкь* ж.р. 'деревянный снаряд для наматывания пряжи' (Н. Ковачев. Севлиевско. БД V, 31), *мутуві́лкь* 'мотовило' (Г. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 58), *мутуві́лки* мн. ирон. 'длинные ноги и руки' (П.И. Петков. Еленски речник. БД VII, 90), *мутуві́лка* ж.р. 'деревянное мотовило; моток пряжи диаметром равный мотовилу' (Зеленина БД X, 123), *мотові́лка* 'деревянная рогатка для разматывания пряжи' (Т.В. Швецова. Словарь говора села Твардицы, 92), *мутуві́лка* 'мотовило' (приспособление для наматывания готовой пряжи в мотушки в виде палки, длиной в аршин, разветвленной с одного конца и с поперечной палочкой на другом конце) (Э.И. Полтораднева-Зеленина. Г-р болг. села Суворово, 100), макед. *мото-*

*вилка* ж.р. 'мотовилка' (И-С), словен. *motovilka* ж.р. 'моток' (Plet. I, 605).

Производное с суф. *-ьka* от \**motovidlo* (см.).

\**motovidľko* польск. диал. *motowidko* 'мотовило' (Warsz. II, 1051), *motowidko* 'мотовило' (Sl. gw. р. III, 188), *motowidelko* 'короткое мотовило; длинное мотовило; прут, на котором держится шпилька во время мотанья' (В. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 173), др.-русск. *Мотовилко* Андрѣйковъ, крестьянин, 1500 г. (Тупиков, 314).

Производное с ум. суф. *-ьko* от \**motovidlo* (см.).

\**motovidľyce*: словен. *motovilec* м.р. 'род орудия для вязки в винограднике; раст. Valerianella; бабочка, мотылек' (Plet. I, 605), русск. диал. *мотовильце* 'ручка цепа' (Ярославский областной словарь 6, 62), *мотовильце* ср. р. 'раст. Corydalis Halleri Willd., хохлатка' (волог., печор.) (Филин 18, 299), укр. *мотовильце* ср. р. ум. от *мотовило*; 'род писанки' (Гринченко II, 449).

Производное с ум. суф. *-ьсе* от \**motovidlo* (см.).

\**motovikъ*: русск. диал. *мотовик* м.р. 'насекомое, вредящее пчелам' (вят.) (Филин 18, 298).

Производное со сложным суф. *-ov-ikъ* от основы \**mot-*, представленной в \**motyľ* (см.).

\**motovina*: русск. диал. *мотовина* то же, что *мотовило*, 'сооружение из дерева для разматывания ниток' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 201), *мотовина* ж.р. 'хлопоты, суета' (пск., смол., тамб.) (Филин 18, 299).

Производное с суф. *-ina* от глаг., сохранившегося частично \**moto-viti* (см.).

\**motovišce*: словин. устар. *mot'ovišče* ср. р. 'мотовило' (Sychta III, 118). Может быть, образование с суф. *-išče* от гл. \**moto-viti* (см. след.).

\**motoviti*: русск. диал. *мотовитъ* 'мотать, наматывать' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М-Н), 35).

Этот сложный глагол интересен тем, что он может лежать в основе древнего имени \**moto-vidlo* (см.), во всяком случае он соотносителен с ним. Глагол \**moto-viti* значит собственно 'свивать нити в мотки' (не в клубки, не на шпильку).

\**motovítъjь*: ст.-чеш. *motovit* (*motovítý* прилаг.?): *vittas jacinctinas ponentes ffiorij modre vel motowiti prziciniecze* (Krum Výkl 28b 2 — Nu 15, 38) (1 сл. — Ст.-чеш., Прага), русск. диал. *мотовитый, -ая, -ое* 'непостоянный, легкомысленный (о человеке)' (перм.) (Филин 18, 299).

Прилагательное, образованное со сложным суф. *-ov-it-* от \**motati* (см.).

\**motovqzica*: сербохорв. диал. *мотузица* ж.р. 'веревка, шнурок', м. и ж.р. 'плохой, скверный человек' (RJA VII, 28, PCA XIII, 101).

Производное с ум. суф. *-ica* от \**motovqzъ* (см.).

\**motovqzina*: русск. диал. *мотоузина* ж.р. 'шнурок, веревочка' (сиб., Бурят. АССР), 'завязка у ворота рубашки' (сиб.) (Филин 18, 303), блр. *мотузіна* ж.р. 'веревочка вроде гашика' (Носов., 292), диал.

*матузіна* ж.р. 'отдельный шнурок', перен. 'одежда' (Юрчанка. Мсцісл., 127).

Производное с суф. *-ina* от \**motovqzъ* (см.).

\**motovqziti*: словц. диал. *motúzi*' 'завязывать шнурком', экспр. 'болтать' (Orlovský. Gemer., 184), русск. диал. *мотузіть* 'бить, сечь' (Добровольский 419; Филин 18, 305), *мотузіть* 'мучить чрезмерной работой либо заставлять, вынуждать ходить куда-либо, хлопотать о чем-либо' (сарат.) (Филин 18, 305), укр. *мотузіти* 'увязывать, скручивать; мучить увертками, водить за нос' (Гринченко II, 449), блр. диал. *матузіць* 'бить веревкой' (Бялькевіч., Магіл., 261).

Глагол на *-iti* образованный от \**motovqzъ* (см.).

\**motovqzъ*: сербохорв. *motuz* м.р. 'веревка, шнурок' (RJA VII, 28), словен. *motúz (-mot-voz)* м.р. 'шнурок, мотвуз, мотовяз' (Хостник, 118), *motúz = motvoz* 'шнур, веревка; шпагат' (Plct. I, 606), ст.-чеш. *motovúz* м.р. 'шнур, веревка' (Gebauer II, 402), чеш. *motouz, motovouz* (устар. *motuz, motovúz*) м.р. 'веревочка из ссученных ниток, шпагат, завязка, которой при прядении разделяют пасма; неловкий человек' (Kott I, 1068), *motovouz* м.р. 'пояс с узлами, сплетенный из конских волос' (Kott I, 1068), *motouz* 'шпагат' (Kott VI, 1030), *tovuz, tuvuz* м.р. 'веревочка, шнур, жгут' (Kott IV, 126), диал. *motovouz* 'грубая нить, которой подвязываются отдельные части мотка нитей при мотаньи' (Hruška. Slov. chod., 55), *motus* м.р. 'шнурок, веревочка, ссученная из кудели; ругательство' (Malina. Mistf., 59), *motúz* 'веревка' (Bartoš. Slov., 206), словц. *motúz* 'шнурок, веревка' (Исаченко, 412), *motúz* м.р. 'веревка, скрученная из нескольких нитей' (SSJ II, 183), диал. *motúz* м.р. 'тонкая веревочка; нескладный человек' (Orlovský. Gemer., 184), *motúz* (Štolc. Slovak. v Juhosl. 242, 272), *motúz* м.р. 'бечевка, шпагат' (Gregor. Slovak. von Pilszántó, 245), ст.-польск. *motowqz* 'шнур, лента, тесьма' (Sł. społ. IV, 331), польск. *motowqz, motowiqz* 'шнурок для перевязывания определенного количества нитей на мотовиле, чтобы они не путались; шнур с крючками, нанизанными в ряд для ловли угрей' (Warsz. II, 1050), диал. *motuz* 'шнур, шнурок, веревочка; тряпка; мужик; ветреник, вертопрах' (Warsz. II, 1051), *motowqz* 'шнурочек для перевязывания пасм; шнурки, отделяющие четные и нечетные нити основы в ткацком станке; короткое мотовило' (B. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 172), *motwqz* 'шнурочек для привязывания пасм; бахрома у полотна для удлинения основы, тканой в косу; ошибка в мотани' (Там же, 174), *motuz* 'шнур; грубая нитка в мотовиле, мужик' (Sł. gw. р. III, 188), *motowqz* 'удочка с многочисленными крючками; шнур, протянутый через середину водоема с привязанными удочками, на которых, как приманка на диких уток, насажены легкие скота; толстая нитка, служащая для перевязывания пасм на мотовиле' (Sł. gw. р. III, 187—188), др.-русск. *мутовазь, мотовозъ, мутовезь* м.р. 'шнурок, веревка, бечевка' (Д. Шакловит. II, 107. 1690 г. и мн. др.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 315), *мотовузь* 'тонкая веревка, бечевка' (Цветник, 79. XVII в.)

(СлРЯ XI—XVII вв., 9, 278), *Мотусовъ* 1554 г. (Тупиков, 708), *Мутовузов* Федор, крестьянин. 1627 г. (Веселовский. Ономастикон, 209), русск. *мотоу́з* 'бечевочка, снурок, завязка; толстая ссученная пряжа; мочка на безмене; завязка кудели', артил. 'нитка для обмерки бомбы' (Даль<sup>3</sup> II, 917), диал. *моту́з* м.р. 'шнур' (смол.) (Опыт, 116), *муту́з* 'шнурок, вдетый в порты' (смол.) (Опыт, 118), *мото́уз* м.р. 'тонкая веревочка, из пеньки, употребляемая для вязанья неводов и сетей' (иркут.) (Опыт, 116), *матовус* 'веревочка, которой привязывают лен к прялице' (Куликовский, 54), *мотоу́з* 'тесьма или шнурок, которыми привязывают кудель к прялке' (Подвысоцкий, 93), *мотуз* 'шнурок около штанов' (Добровольский, 419), *мотоу́с* 'подвижный хомутик на безмене' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской обл., 316), *мото́выз* м.р. 'пояс для брюк' (Материалы "Смоленского словаря", 119), *мота́уз* м.р. 'тонкий самодельный шпагат для различных хозяйственных нужд' (Словарь Приамурья, 158), *мотауз* 'шпагат' (Элиасов, 212), *мото́уз*, *мото́ус* м.р. 'пеньковая пряжа для вязанья неводов и других сетей' (том., забайкал., иркут., сиб., новг., арх.), 'толстая нить, тесьма, веревочка, ленточка и т.п., которыми привязывают куделю к прялке' (арх., олон., волог., тобол., калуж.), 'подвижная петля (из веревки, ремня) на безмене' (волог., перм.) (Филин 18, 303), *мото́вуз* то же, что *мотоу́з* 'толстая нить, которой привязывали куделю к прялке' (КАССР, курск., олон., арх., волог.) (Филин 18, 300), *мотоу́с* м.р. 'длинная палка с перекладиной для мотания ниток' (волог.) (Филин 18, 303), *мота́уз* 'тонкая бечевка, шнурок' (қолым., якут., иркут., свердл.), 'нитка, нитки' (свердл., Бурят. АССР) (Филин 18, 297), *мотоу́з* 'приспособление для размотки пряжи, мотовило' (Филин 19, 33), *муту́з* то же, что *мотоу́з* 'шнурок, завязка, веревочка' (смол., свердл.), 'шнурок, вдетый в штаны' (смол.), мн. 'завязки у фартука' (новосиб.), мн. 'завязки (веревочки, тесемки) у лаптей' (новосиб.) (Филин 19, 33), *муто́уз* *муто́ус* м.р. 'шнурок, завязка, веревочка' (ряз., калуж., арх., пск.), 'тесьма, которой обшивались рукава и ворот женского платья, сарафана' (пенз.) (Филин 19, 33), *мо́туз* 'шнурок, тесемка, которыми подвязывались штаны, юбка и т.п.' (зап.-брян., смол.) (Филин, 18, 305), укр. *мо́туз* м.р. 'веревка' (Гринченко II, 449), *мо́туз* 'толстый шнур' (Словн. укр. мови IV, 813), блр. *мату́з* м.р. разг. 'бечевка, веревочка, обрывок (веревки)', чаще мн. 'завязки, тесемки (у фартука, капора, шапки-ушанки)' (Блр.-русс., 441), *мо́туз* 'шнур, гашник, канат' (Байкоў-Некраш., 172), *мо́туз* м.р. 'шнурок, вообще; гашник' (Носов., 292), диал. *мо́туз* 'любая завязка; завязки, которыми затягивается ворот сорочки; завязки у юбки; завязки у штанов' ("Лексика Полесья", 297), *мотуз* 'шнур' (Юрчанка. Народнае слова, 19), *мотузы*: у *мотузі́* 'тканье браной техникой' ("Лексика Полесья", 232), *мату́з* 'шнурок; пояс' (Касьпяровіч 188), *мо́тус* 'шнурок' (Живое слова, 172), *мо́тус* 'шнурок' (Народнае слова, 239), *мотуз* 'завязка'

(Сцяшковіч, Слоўн., 261), *мату́з*, *мату́с*, *мо́тус* м.р., *мату́зі*, *мату́зі* мн. 'завязка у фартука и под.; повод; шнурок, веревочка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі, 3, 434), *мату́з* 'шнурок' (Бялькевіч. Магіл., 261), *мо́туз* 'веревочка из ниток, шнурок' (Тураўскі слоўнік 3, 93), *мо́туз* 'небольшая палочка с кусочком полотна или натянутыми веревками в ткацком стане для начала тканья' (Шаталава, 105), *мо́туз* м.р., *мату́зі* мн. 'шнурки, ссученные льняные нитки, на которых по основе набирается рисунок при браной технике тканья' (Живое слова, 46), *мо́туз* 'завязка у фартука; веревочка, которой привязываются тоненький пояс, который пришивается к фартуку для завязывания; тонкая веревочка, которая вдевается в пояс штанов для того, чтобы их держать' (Бялькевіч. Магіл., 266), *мо́туз* 'шнурок, небольшая палочка с кусочком полотна или натянутыми веревками в ткацком стане' (Дыялектны слоўнік Брэстчыны, 136), *Матузоу́*, *Мо́туз*, блр. в XVIII в. *Мотуз* (Бірыла, 279).

Сложение \**motъ* (см.) и \**qzъ* (см.). Перестройки и стяжения вторичны. Мысль о том, что первая часть слова представляет собою глагольную основу (к \**motati*) делает слово уникальным с точки зрения словообразования и противоречит семантике слова (действия мотания нет) (так Machek<sup>2</sup>, 375; Фасмер II, 664; ЕСУМ 3, 522), но уже Миклошич предполагал, что первая часть слова \**motъ* (см. Miklosich, 203).

\**motovqzъka*: русск. диал. *мату́зка* 'подвязка, завязка' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины, 158), *моту́зка* 'веревка, шнур' (зап.-брян., свердл.) (Филин 18, 305) укр. *моту́зка* ж.р. 'веревка, тонкая бечевка' (Гринченко II, 449), блр. диал. *мату́зка* ж.р. 'шнурок' (Бялькевіч. Магіл., 261).

Производное с суф. -*ъka* от \**motovqzъ* (см.).

\**motovqzъkъ*: словц. *motúzok* 'веревочка' (Sloven.-rus. slovn. I, 412; Kálal 934; SSJ II, 183), русск. диал. *мотузо́к* 'обрывок веревки' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины, 158), *матузо́к* 'ремешок' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 193), *мутовзо́к* 'плетеная или крученая тонкая веревка, шнурок' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 41), *мотузо́к* и *мотусо́к* м.р. 'веревка, шнурок, которыми подвязывают и завязывают что-либо' (курск., зап.-брян., смол., ставроп. и др.) (Филин 18, 305), *мутасо́к* м.р. 'пояс, шнурок для подвязывания штанов' (смол.) (Филин 19, 27), *мутузо́к* м.р. 'шнурочек, завязочка (свердл.), цветная тесьма, тканая на дощечках' (тул.), 'ремешок цепя, скрепляющий било с рукояткой' (ворон.), 'кисть для смазывания колес дегтем' (курск.) (Филин 19, 34), *мотусо́к* 'обрезок сала' (краснодар.) (Филин 18, 305), укр. *мотузо́к* м.р. 'веревка, тонкая бечевка' (Гринченко II, 450), *мотузо́к* 'ссученный из ниток шнурок для связывания или привязывания чего-л.' (Словн. укр. мови IV, 813), *мотузо́к*, *матузо́к* 'завязка' ("Лексика Полесья", 297), *матузо́к* 'веревка — часть бортницкого лазива' (М.В. Никончук.

Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся 215), *матузók* 'крепкая просмоленая нитка, которая прикрепляет палочки берда' (Там же, 256), блр. *мотузók* м.р. умен. слова *мóтуз*, 'шнурочек' (Носов., 292), *матузók* 'шнурочек' (Байкоў-Некраш., 167), диал. *матузók* 'шнур' (Янкова, 190), *матузók* уменш. к *матуз*, 'узкая полоса земли' (Бялькевич. Магіл., 261).

Производное с суф. -ъкъ от \**motovъzъ* (см.).

\**motovozъje*: укр. *моту́зья* ср.р. соб. 'веревки' (Гринченко II, 449), блр. диал. *моту́зье* ср.р. соб. 'шнурки' (Тураўскі слоўнік 3, 94).

Форма собир. с суф. -ъje от \**motovъzъ* (см.).

\**motovъzъсь*: словен. *motvôzec*, м.р. ум. от *motvoz* 'маленькая тоненькая веревочка или шнурочек' (Plet. I, 606).

Производное с ум. суф. -сь- от \**motovъzъ* (см.).

\**motovъzъница*: блр. диал. *мату́зніца* ж.р. 'тонкая веревочка, шнурочек' (Сцяшкови́ч. Слоўн., 256), *матузніца* 'лямка' (Слоўн. наўночн.-заход. Беларусі 3, 44), *мотузні́ца*, *моту́зніца* 'пояс штанов; пояс фартука; завязки у штанов; завязки у фартука' (Лексика Полесья, 297).

Производное с вторичным суф. -ън-ica от \**motovъzъ* (см.).

\**motovъ*: сербохорв. топоним *Motovo*, селение в Боснии (RJA VII, 27). — Вероятно, сюда же, как производное, блр. антропоним *Матовіч* (Бірыла 287).

Прилаг., производное с суф. -ов- от \**motъ* (см.). Праслав. древность проблематична.

\**motovъка*: русск. *мотóвка* разг. женск. к *мот* (Ушаков 2, 267), диал. *мотóвка* ж.р. 'женщина, которая много ездит; обманщица, лгунья' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 35—36). — Вероятно, сюда же др.-русск. *Мотовка*: *Мотовка* Иван Максимов, крестьянин (середина XVI в., Новгород, Веселовский. Ономастикон 205).

Производное с суф. -ъка от \**motovъ* (см.) или с суф. -овъка от \**motъ* (см.), \**motati* (см.). Праслав. древность сомнительна.

\**motovъсь*: русск. диал. *мóтовец*, -вца м. 'бечевка, которой приназывается кудель к прялке' (ленингр.) (Филин 18, 298), *мотовéц*, -вца́ м. 'бездельник, пьяница, мот' (смол.) (там же).

Производное с суф. -сь от \**motovъ* (см.) или с суф. -овъсь от \**motъ* (см.), \**motati* (см.). Праслав. древность сомнительна.

\*\**motr-*: русск. диал. *мóтровой* 'вязаный' (Сл. Среднего Урала II, 143; см. также Филин 18, 304: *мóтровый*).

Это гапакс, нуждающийся в подтверждении. Если слово реально, то его значение позволяет достаточно надежно толковать его как образование гнезда \**met-/mot-* (см. \**motati*). Прилаг. с суф. -ов- должно быть производным от имени сущ-ного с основой \*\**motr-*, образованной от \**motati* (см.) или \**motъ* (см.) при помощи суф. -r-, однако подобные производные (при корне с конечным согласным) невозможны как собственно русские образования и



крайне редки в праслав. языке: ср. \**bag(ъ)ръ* (см.), \**čexръ* (см.), \**kostra* (см.), см. Sławski. Zarys—Słownik prasłowiański II, 17—19; Vaillant. Gramm. comparée IV, 637—639. Следовательно, речь может идти о праславянском диалектизме. Семантика основы \*\**motr-* реконструируется как \*'нечто обметывающее/обметанное'. Как производное от этой основы может рассматриваться глагол \**motriti* (см.). Ср. еще \**motroхъ*/\**motroxa*/\**motruха* (см.), \**motrožiti* (см.).

\**motriti* (se): цслав. мотрити spectare (Микл.), болг. *мóтрьк*, -ишь 'смотреть, глядеть' (Геров III, 83), *мотря*: Князьтъ заслѣпе отъ нейнѣтъ хубость, ...неможеше да продума, толко ся бѣше прѣнесаль да ѡ мотри (Кръсто Пипурка. Момина китка, 1870. — Архив Болгарского возрождения, София), диал. *мотрим* то же и 'заботиться' (М. Младенов. Говорът на Ново Село, Видинско 250), *мóтрим го* 'тайно, но внимательно наблюдать за кем-либо' (Долна Рикса, Михайловградско, ЕзЛит XII, 1957, № 1, 57), *мóтра се* 'заботиться, хлопотать' (Стойков. Банат. 143), сербохорв. *мóтрити* 'смотреть, наблюдать' (Карацих), то же и 'присматривать; заботиться; подсматривать; наблюдать, анализировать; (устар., часто с негативной оценкой) принимать во внимание, считаться; стараться; прилагать усилия, мучиться; подстергать; знать, осознавать; иметь зрение, видеть', м. *се* 'смотреть друг на друга; смотреть на себя в зеркало и под.; осматриваться' (РСА XIII, 100—101), *mótriti* spectare, *moliti*, 'смотреть; думать' (RJA VII, 27—28), словен. *mótriti* 'смотреть, наблюдать' (Plet. I, 606), русск. диал. *мотримъ* 'смотреть' (нижегор., олон., Даль<sup>3</sup> II, 919), *мотрѣть*, -рю 'смотреть, глядеть' (олон., сев.-двинск., арх., новг., волог., яросл., моск., влад. и др.), повел. накл. выражает предупреждение, предостережение, угрозу (каз., нижегор., вят., иван.-вознес., костр., волог., ряз., новг., иск. и др.), в значении вводного слова употребляется с целью обратить внимание на что-либо, подчеркнуть что-нибудь (печор., перм., ряз., пенз., сарат., том.) (Филин 18, 303—304), *мотрѣть* 'смотреть' (каз., нижегор., олон., Даль<sup>3</sup> II, 919; также Подвысоцкий 93; забайк., Элиасов 212; Картотека Псковского областного словаря; Словарь русских говоров Кузбасса 121), то же и 'отыскивать глазами, высматривать', повел. накл. *мотри(те)* выражает предостережение, предупреждение, угрозу и т.п., *мотри* вводн. сл. 'кажется, наверное' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н) 36).

Большая древность фиксации глагольной основы на *-iti* в сравнении с основой на *-ěti* и развитие формы параллельной основы от *zъmotriti* к *zъmotrěti* (см. \**zъmotriti*) побуждают реконструировать как исходную форму основу на *-iti*. Вайян считает глагол \**motriti* вторичным по отношению к \**zъmotriti* (депрефиксация с развитием видовой парности), поскольку беспрефиксный глагол зафиксирован только в ц.-слав., а префиксальный — в ст.-слав., см. Vaillant. Gramm. comparée III, 467. В пользу

праслав. древности \**motriti* свидетельствуют, однако, широта распространения в слав. языках и наличие беспрефиксного соответствия для производящей основы этого глагола в балтийских языках (см. ниже).

Глагол с основой на *-iti* образован от именной основы на *-r-*, не сохранившейся в слав. языках в несвязанной форме. Эту основу почти все исследователи считают балто-слав.: ср. лит. *matrūs, išmatrūs* 'осторожный, осмотрительный' (ср. и *įmatrūs* 'ловкий'). Она образована от глагола, продолжениями которого являются лит. *matýiti* 'смотреть', лтш. *masi, matu* 'ощущать, чувствовать', греч. *ματέω, ματεύω* 'искать, выслеживать'. См. Trautmann BSW 171; Miklosich 203; Fick KZ XXII, 1874, 381; W. Prellwitz BB XXVI, 1901, 308; V. Machek-Slavia, гоѡн. 16, 2, 1939, 177; Младенов ЕПР 305; Фасмер III, 692 (*смотреть*); Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 197. Далее усматриваются связи в двух различных, взаимоисключающих направлениях: 1) с гнездом и.-е. \**mē-, mō-, mǝ-* 'сильно, страстно стремиться' (греч. *ματομαι* 'обследовать, стремиться', гот. *mōþs*, нем. *Mut* 'храбрость'), см. Pokorny I, 704—705; Skok. Etim. rječn. II, 461; 2) с гнездом праслав. \**mesti* (см.), \**motati* (см.), балт. \**mest-*, причем значение 'смотреть' выводится из первоначального значения этого гнезда 'бросать' через ступень 'бросать взгляд', ср. лит. *sumèsti* 'соображать, рассчитывать', см.: Fraenkel 415—416, Fraenkel IF 49, 208. Семантически последняя гипотеза представляется более обоснованной: ср. параллели типа лит. *skatýitis* 'оглядываться', лтш. *skaiti* 'смотреть' при лит. *skàsti, skatai* 'прыгать', см. Fraenkel 798, и особенно существенное для славянского глагола словоупотребление др.-русск. *мести очима сѣмо* и *онамо* 'бросать взгляды по сторонам' (Изб. Св. 1076, 674, Срезневский II, 129, СлРЯ XI—XVII вв. 9, 110). В структурном же плане следует обратить внимание на два момента. Во-первых, как отметил и сам автор гипотезы, она исключает родство слав. \**motriti* и лит. *matýiti, matrūs* с греч. *ματέω, ματεύω*, по фонетическим основаниям. Во-вторых, предположение о родстве праслав. \**motriti* с \**mesti, \*motati* через ступень *-r-* основы делает сходство между праславянским и балтийским процессами (лит. *matýiti* — от *mātas* 'мера') чисто типологическим, см. О.Н. Трубачев. Ремесленная терминология 107. Это подтверждается при обращении к следам праслав. *-r-* основы, производный от \**motati*: русск. диал. урал. *мóтровой* 'вязаный' представляется возможным толковать как прилагательное, производное от существительного с основой \*\**motr-* (см.). При значении производного прилагательного 'вязаный', для производящей основы \*\**motr-* реконструируется семантика '\*нечто обметывающее/обметанное', так что появление значений, связанных со зрительным восприятием, возможно лишь на уровне отыменного — от \*\**motr-* — глагола \**motriti*. А в лит. языке

прилагательное с *-r-* основой имеет значение 'осмотрительный' и является производным от *matŭiti* 'смотреть'.

Особняком стоит толкование глагола \**motriiti* как одного из группы звукоподражательных и экспрессивных глаголов с формантом *-r-*, см. Sławski. Zarys—Słownik prasłowiański I, 54. Этому толкованию противоречит наличие следов славянской именной *-r-* основы, которая могла быть производящей для глагола (см. \*\**motr-*).

\**motroхъ*/\**motroха*/\**motруха*: русск. диал. *мотрѡха* ж.р. 'о назойливой женщине' (волог., Филин 18, 304), сюда же, вероятно, др.-русск. прозвище *Мотрох*: Тимофей Евдокимов *Мотрох* (посадский человек, 1586, Новгород. Веселовский. Ономастикон 206);

блр. диал. *матрѡха* 'приспособление, на которое навивают нитки, мотовило' (Сцяшковиц. Слоўн. 256), *матрѡшка* 'моточек цветной пряжи, служащий дополнительным челноком с утком при "закладной" технике тканья' (минск., Живое слова, 46, см. также ЭСБМ 6, 259: 'небольшой моток лыка').

Этимологическое истолкование этих лексем тесно связано с решением вопроса о происхождении глагола \**motrošiti (se)* (см.). Если этот глагол восходит к \**mo-trošiti*, то имя \**motroхъ/a* — отглагольное бессуфиксальное производное и его праслав. древность сомнительна, а \**motруха* — самостоятельное образование гнезда \**motati*, непосредственно связанное с утраченной *-r-* основой (см. \*\**motr-*), от которой \**motруха* образовано присоединением суф. *-уха*. Более вероятной, однако, представляется вариантность суф. *-оха/-уха* в производном от \*\**motr-*, так что \*\**motroхъ/a* и \**motруха* — праславянские диалектизмы, один из которых послужил производящей основой для \**motrošiti (se)*.

При наличии русских лексем на *-оха* вряд ли убедительно объяснение блр. *матрѡха*, *матрѡшка* как результата преобразования *вяртуха*, *вяртушка* под влиянием *матаць*, см. ЭСБМ 6, 259.

\**motrošiti (se)*: др.-русск. *мотрошитъ* 'суетиться (?)' (Ав. Кн. толк., 541. 1677 г., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 278), русск. диал. *мотрошѣть* 'идти мелкими каплями, моросить (о дожде)' (брян., новг.), 'суетиться' (забайкал.), 'заниматься чем-либо ради добывания средств к жизни, перебиваться' (олон.), 'плохо, неумело торговать' (арх.), 'воровать' (Афанасьев), 'лечить заговором; колдовать' (яросл.) (Филин 18, 304; см. также: Куликовский 56; Даль<sup>3</sup> II, 919), *мѡтрошитъ* 'лечить заговором, колдовать' и *мотрошѣть* 'теревить лен' (Ярославский областной словарь 8, 63), *мотрошѣть* 'о снеге, перепадать' (сиб., Даль<sup>3</sup> II, 919), *мотрошѣться* 'часто меняться, перемежаться (о плохой и хорошей погоде)' (перм.), 'суетиться' (том.), 'тягаться, судиться' (перм.) (Филин 18, 304), *мотрѡсѣть* 'идти мелкими каплями, моросить (о дожде)' (ворон., курск., орл., брян., смол., калуж. и др.), 'быстро бежать' (курск.) (Филин 18, 304; см. также Даль<sup>3</sup> II, 919; Словарь русских донских

говоров 2, 143: 'идти (о дожде)', *матросить* то же (курск., Опыт 112), *матрасить* 'моросить' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 158), *мотросить* 'трясти, знобить' (донск., Филин 18, 304), *мотрбсить* 'катая, сбивать из шерсти голенище валенка' (Словарь русских говоров Мордовской АССР М—Н, 36), *мáтросить*, *мáтрúсить* 'накрапывать, моросить' (перм., свердл., алт., курган., новосиб., сиб., заурал.), *мáтрусить* 'идти, выпадать (о снеге)' (том.) (Филин 18, 36), укр. *мотрошити* 'порошить' (Гринченко II, 449), разгов., редк. 'идти, падать (о снеге)' (Словн. укр. мови IV, 813), блр. диал. *матрашыць* 'моросить, сеять, как через сито (о дожде)' (Бялькевич. Магіл. 261), *мытрашыць* 'моросить, порошить' (там же 269), *матрашыць* 'знобить, трясти' (гомел., ЭСБМ 6, 259).

Из двух зафиксированных вариантных форм — с *s* и *ž* перед суф. *-i-* — более древней представляется форма с *ž*, поскольку она засвидетельствована раньше, известна большему кругу языков, а *s* может быть объяснено вторичными явлениями.

Однозначна этимологическая интерпретация этого глагола затруднительна: как по формальным, так и по семантическим характеристикам он почти равнозначно тяготеет к различным этимологическим гнездам. Наименее убедительным представляется толкование \**motrošiti* как сложения корней *мотать* и *роса*, см. Фасмер II, 664, поскольку нетипичен сам способ соединения корней. Близки друг к другу гипотезы о возникновении *мотросить* как результата смешения *моросить* с *мотать*, см. R. Jakobson—Word 11, 1955, № 4 (= Slavic Word № 4), 614, и деформации *моросить*, см. В.О. Unbegaun — BSL 52, 1957, 2, 171, но обе гипотезы игнорируют существование варианта глагола с *ž*. Генетическое разделение глаголов в значениях 'моросить' (с упоминанием гипотез Фасмера и Якобсона, см. выше) и 'знобить, трясти; колдовать; суесться' (как следствие контаминации *матлашити* и *трясти*) см. ЭСБМ 6, 258—259. Наиболее вероятным представляется объяснение \**motrošiti* как производного от \**trošiti* (которое от \**troxa* [см.] 'крошка, обломок') с экспрессивным префиксом *то-*, см. Т.В. Горячева — Этимология. 1979. М., 1981, 92—97. При этом толковании из исходной семантики глагола \**trošiti* 'бить, ломать на кусочки, крошки' надежно выводятся значение 'рассыпать, сыпать' и (прямо или опосредованно) ряд других, типа 'тратить, расточать; моросить; колдовать; суесться' и подобных, см. там же.

Следует, однако, обратить внимание на значение 'катая, сбивать из шерсти голенище валенка', зафиксированное у глагола с необычным местом ударения — *мотрбсить* в Мордовии (см. выше). Можно, вероятно, допустить, что это значение выводимо как результат нескольких семантических переходов из 'бить, дробить на куски' и согласуется с изложенной выше гипотезой о \**motrošiti* < \**mo-trošiti*.

Но терминологические значения глаголов обычно тесно связаны с их исходной семантикой. В данном случае напрашивается сближение с глаголами гнезда \**met-/mot-*: \**mesiti* (см.), \**motati* (*se*) (см.), исходная семантика которых определяется как 'крутить(ся), бросать'. Существенно наличие в этом гнезде обозначений действий, близких к катанию валенок: ср. *мести́*, *месть* 'сбивать масло' (тамб., пенз., Финин 18, 127). Поэтому следует, вероятно, иметь в виду возможность образования \**motrošiti* в гнезде \**met-/mot-* как результата словообразовательной цепочки \**motati* (*se*) (см.) — \**motr-* (см.) — \**motroxya* (см.) — \**motrošiti*. Из семантики этого гнезда хорошо объясняются значения 'трясти, знобить; суетиться; тратить; сыпать'. Что касается значения 'моросить, илти каплями, порошить', преобладающего в фиксациях глагола \**motrošiti*, то оно может быть связано с соответствующими оттенками семантики гнезда \**met-/mot-*: ср. русск. снег *метём*, но может быть и производным от 'сыпать'. Следует, однако, признать, что языковая ограниченность лексем русск. диал. *мотроха* и др.-русск. *Мотрох*, являющихся единственными продолжениями праслав. \**motroxya* (см.), и соответственно проблематичность реконструкции последнего как праслав. производного от \*\**motr-* определяют и уязвимость предложенного толкования. Ср., однако, наличие параллельного \**motruxa* (см. *motroxy/motroxa/motruxa*).

Русская диалектная форма *мáтрусить*, на фоне преобладающего *мотросить*, *мотрошить*, объясняется, вероятно, вторичным смещением ударения с гиперкорректной вокализацией первого слога и влиянием глагола *трусить*.

\**motrošnyj*(ь): русск. диал. вят. *мóтросный* 'стыдливый, застенчивый' (Опыт 116; Даль<sup>3</sup> II, 919; Финин 18, 304), *мóтросный* день 'моросный или мокрый' (Даль<sup>3</sup> II, 919), укр. *мóтрошний* 'вызывающий чувство страха' (Словн. укр. мови IV, 813). — Ср. также производное наречие русск. вят. *мóтросно* 'стыдно, противно' (Опыт 116; см. также Финин 18, 304: 'противно, тошно').

Прилаг., производное с суф. -*ьн-* от \**motrošiti* (см.).

\**motuga*: русск. диал. *моту́га* ж.р. 'большой моток, клубок' (печор., арх.), *моту́га* м. и ж.р. 'мот, расточитель' (иск., твер., арх.) (Финин 18, 305).

Производное с суф. -*uga-* от \**moty* (см.) или от \**motati* (*se*) (см.) в различных значениях. Продуктивность этого суффикса в восточнослав. языках (см. Sławski, Zavyś — Słownik prasłowiański I, 68) делает праслав. древность данного образования весьма проблематичной.

Ср. образование с суф. -*ixa* — \**motuxa* (см.).

\**motuxa*: русск. диал. *моту́ха* ж.р. 'моток пряжи, ниток' (вят., ленингр.), 'связка чего-либо', м. и ж.р. 'мот, расточитель' (калин.), 'слабая от болезни женщина' (перм.), 'понос' (новг., твер.) (Финин 18, 305), *моту́ха* 'приспособление для ручной намотки пряжи; моток пряжи из пяти пасм' (Ярославский областной словарь 6, 63).

Производное с суф. *-иха* от *\*motъ* (см.) или *\*motati (se)* (см.). Ср. производное со структурно близким суф. *-uga* — *\*motuga* (см.). Вследствие продуктивности образований с суф. *-иха* в истории русского языка праслав. древность лексемы может быть поставлена под сомнение, однако в пользу её праслав. характера свидетельствуют производные от неё *\*motuškъ/\*motuška* (см.), представленные на большей территории и в более древней фиксации.

\**motula*: русск. диал. *моту́ла* ж.р. 'большой палец' (казаки-некрасовцы, Филин 18, 305), укр. диал. *моту́ла* 'небольшой невод' (Я.И. Смирнов. Из поездки по Малой Азии. — ЖСт год VI, Спб., 1896, вып. I, 17).

Производное с суф. *-ula* от *\*motъ* (см.) или *\*motati (se)* (см.). Праслав. древность проблематична.

\**motulica/\*motulika/\*motulikъ*: укр. диал. *мотулі́ца* ж.р. 'большая восковая моль' (В.В. Анохина, Н.В. Никончук. Полесская терминология пчеловодства. — Лексика Полесья. М., 1968, 343);

русск. диал. *мотулика* ж.р. (удар?) 'насекомое поденка' (Сабанев, Филин 18, 305), *мотулі́ка* ж.р. 'водная личинка стрекозы; живец для ловли рыбы' (Словарь русских донских говоров 2, 143); русск. диал. *мотулі́к* м.р. 'водная личинка стрекозы' (Словарь русских донских говоров 2, 143).

Производные с суф. *-ica/-ika/-ikъ* (генетически тождественными) от *\*motulъ* (см. *\*motulъ/\*motulъ*). Праслав. древность проблематична.

\**motunъ/\*motunja*: русск. диал. *моту́н* м.р. 'мот, расточитель' (Киргиз. ССР, 'бесчестный человек' (свердл.), 'непостоянный, безалаберный человек' (тюмен.), 'о сильной головной боли, при которой человека шатает' (костр.) (Филин 18, 305), блр. диал. *мату́н* м.р. 'врун, лжец' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 44);

русск. диал. *моту́нья* ж.р. 'понос' (костр., Филин 18, 305).

Производные с суф. *-unъ/-unja* от *\*motati (se)* (см.). Вследствие продуктивности этой модели в истории русского и белорусского языков праслав. древность проблематична.

\**motusiti (se)* (?): русск. диал. *матусі́ть* 'бегать без всякой причины взад и вперед; о дожде и снеге: перенатать' (твер., Опыт 112), *матусі́ться* 'мерещиться, чудиться' (ряз., тамб., там же; см. также Дятель. Сборник рязанских областных слов. — ЖСт год 8. СПб., 1898, вып. II, 217), *мотусі́ть* 'моросить' (южн.), 'торопить' (пск.), 'мерещить в глазах' (Даль<sup>3</sup> II, 919). — Ср. также производные укр. *мотуша́ти* 'шевелить', *мотуша́тися* 'суетиться' (Гринченко II, 450), *мутушати* 'поворачивать, двигать туда и сюда' (там же, 456).

Глагол с основообразующим формантом *-us-* и основой на *-iti*, принадлежащий к гнезду *\*met-/\*mot-*, однако его отношения с *\*motati (se)* (см.) и степень древности неясны, см. ЕСУМ 3, 453—454. Существование большой группы восточнославянских

лексем с корневыми *e/i* и близкой семантикой (ср. укр. *метушітися* 'суетиться, спешить', блр. *мітусіцца* 'мелькать', диал. *мятушіцца* то же, русск. *метусітися* 'метаться'), которые поддаются истолкованию как полонизмы — ср. польск. *miętosić*, диал. *miętoszyć* 'мять, давить, месить' (гнездо \**męsti*, \**mqtiti*, см.), заставляет и в формах с корневым *o* видеть не самостоятельные образования гнезда \**met-/mot-*, а результат позднейшей контаминации заимствования с этим гнездом, см. Ж.Ж. Варбот. — ZfSl B. 24, 1979, № 1, 152—153.

**motушькь/\*motушька**: польск. диал. *motuszek* 'моток фабричной пряжи', *motuszka* 'приспособление для мотания в виде вертикально скрепленных плеч' (В. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 174), др.-русск. *мотушка* 'моток, связка' (Якут. а., карт. 4, № 36, 1644 г., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 278), русск. диал. *мотушка* ж.р. 'моток пряжи, ниток' (вост.-сиб., Киргиз. ССР, свердл., сарат., вят., нижегор. и др.), 'катушка с нитками' (пск., смол., перм.), 'приспособление для ручной намотки пряжи, мотовило' (костр., моск., калин., нижегор.), 'часть станка для обработки льна' (новг.), 'связка баранок домашнего приготовления' (арх.), 'удилище' (арх.) (Филин 18, 306), *мотушка* м. и ж.р. 'мот, расточитель' (каз., волог., перм.), 'пьяница, которого бросает из стороны в сторону' (нижегор., волог., перм., яросл.), 'ветреный, непостоянный человек' (Слов. Акад. 1847) (Там же), *мотушка* ж.р. 'понос' (яросл., там же), *мотушки* мн. 'короткие песни, частушки, которые пели на беседах, в пути на полевую работу или с работы' (свир., там же; см. также Куликовский 56—57), *мотушка* 'вязка калачей; удилище' (Подвысоцкий 93), *мотушка* ж.р. 'моток пряжи с 24 веретен; клубок ниток' (Словарь русских говоров Мордовской АССР М—Н, 36), *мотушка* 'моток пряжи, ниток; веретено с намотанными на него нитками; приспособление для ручной намотки пряжи; часть рыболовной снасти — кусок резины с намотанными на нее кордом или леской' (Ярославский областной словарь 6, 63), м. и ж.р. 'о пьяном, с нетвердой походкой человеке; человек, который ходит без дела взад и вперед', ж.р. 'беспутная женщина' (там же), 'понос' (там же), *мотушки* мн. 'венки из разноцветных лоскутков и лент для украшения березок в завивальное воскресенье' (там же), укр. диал. *мотушка*, *матушка* 'приспособление для перематывания пряжи из мотков в клубки, мотовило' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережжя Полісся) 233), *мотушка* то же (Лисенко. Словник поліських говорів 129), блр. диал. *матушка* ж.р. 'приспособление для перематывания ниток с мотков' (Сцяшковіч. Слоўн. 256). — Возможно, сюда же др.-русск. *Мотушька*: *Мотушька* Григорьев (белозерский крестьянин. 1643. Ак. Юр. 335, Тупилов 314).

Производные с суф. *-ькь/-ька* от \**motuxa* (см.). См. ЭСБМ 6, 260 (блр. *матушка* включено в гнездо *матэць*).

\**mоть*: сербохорв. диал. \**mđt* м.р. 'знак, кивок', *mđt*<sup>2</sup> м.р. 'молодой

побег винограда' (Hraste-Šimunović I, 566), словен. *mōt*, *i* ж.р. 'толстая деревянная палка; жердь для переноски гроба по узким дорожкам' (Plet. I, 604; Štrekelj 20), чеш. диал. *mot* м.р. 'моток (пряжи)' (ляш., Kott VI, 1029; Kott. Dod. k Bart. 57), польск. диал. *mot* 'определенное количество нитей, навитых на мотовило и связанных в пучок' (Warsz. II, 1050), 'моток' (Sl. gw. р. III, 187), 'моток пряжи' (B. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 169), словил. *mat* м.р. 'большой моток' (Ramušt 107), *māqt* м.р. 'моток пряжи' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 674), *m#oi* м.р. 'большая связка, моток пряжи' (Lorentz. Pomor. I, 540), др.-русск. *мотъ* м.р. 'часть пряжи, шелка, смотанная на пятинку или мотовило; моток (обычно содержал пять пасм по 80 нитей, или 800 аршин)' (Кн.прих.-расх. Ант.м. № 1, 94, 1579 г.), 'расточительный человек' (Ав. Кн. бес. 304, 1675 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 277), русск. *мот* м.р. 'расточительный человек' (Ушаков II, 256), диал. *мот*, *-а* и *-á* м.р. 'пряжа, смотанная на мотовило' (перм., вят., волог., новг., арх., беломор.), 'моток пряжи, ниток' (волог., Карелия, арх., новг., калин., костр. и др.), 'моток определенной величины как мера пряжи' (нижегор., яросл., костр. твер. и др.), 'пряжа, нитки' (перм., Бурятия, арх., забайк.), 'шпагат, бечевка' (Бурятия), 'приспособление для ручной намотки пряжи при домашнем ткачестве; мотовило' (арх., ср.-урал.), 'приспособление для размотки пряжи' (киров.), 'петля' (брян., курск.), 'силок' (курск.) (Филин 18, 295; см. также Даль<sup>3</sup> II, 916; Ярославский областной словарь 6, 62; Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 201; Элиасов 212; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской обл. 316; Сл. Среднего Урала II, 143; Картотека Печорского словаря; Н. Белоруссов. Местные слова Вологодской губ. — РФВ т. XVIII, 1887, 284), *мот* 'большой моток пряжи' (Словарь говоров Подмосковья 271; Словарь русских говоров Мордовский АССР, М—Н, 35), 'пряжа, завязанная в пасма и чисменцы' (волог., Опыт 116), '10 пасм' (волог., Колосов. Заметки о языке и народной поэзии в области северновеликорусского наречия 338), 'мера пряжи — 9—11 мотков' (волог., Картотека СТЭ), 'пряжа, снятая с мотовила' (арх., там же), 'веревка для белья' (Словарь русских донских говоров 2, 143), блр. *мот* 'мот' (Блр.-русск. 456), диал. *мот* 'пряжа, намотанная широкими кругами для беления и окраски' (Лексика Полесья 231). — Ср. также производное русск. диал. *мото* и нареч. 'с трудом, кое-как, еле-еле' (волог., Филин 18, 301).

Производное тематическое имя с типичным для отглагольных имен корневым вокализмом в ступени \**o* от гл. \**mesti* (см.). Вероятна первичная семантика имени 'единица меры пряжи' как производная от семантики \**mesti* 'выпускать, бросать (на определенное расстояние или в определенном количестве)', ср. и лит. *mātas* 'мера', производное от *mēsti*, см. Трубачев. Ремесленная терминология 106—107. Впрочем, не исключена значительная древность и некоторых других значений, типа 'молодой побег', 'мот', как результата самостоятельных линий развития значений



\**mesti* 'давать, выбрасывать молодые побеги', 'разметывать, разбрасывать что-либо (в том числе — свое имущество)'. Специально о ю.-слав. значении 'палка, жердь' см. Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 197.

\**mоtѣкъ/\*mоtѣка*: сербохорв. *motak, motka* м.р. 'моток ниток; прядь' (только в словаре Шулека) (RJA VII, 24), диал. *mѡtak, -тка* м.р. 'сверток' (РСА XIII, 87), словен. *mѡtek, -ika* м.р. 'катушка (ниток)' (Plet. I, 604), слов. *motok, -iku* м.р. 'связка, моток' (SSJ II, 182), 'пьяница' (Kálal 934), диал. *motok* 'сверток; моток' (орав., Zoch 75), 'ковыляющий ребенок' (Banská Bystrica, Kálal 342), в.-луж. *motk* 'полный моток из 20 связок (по 40 нитей) тонкой льняной пряжи' (Pfuhl 1089), н.-луж. *mѡtk* м.р. 'моток тонкой пряжи, т.е. полный (большой) сверток из 20 пасм (по 40 нитей) тонкой льняной пряжи' (Muka Sl. I, 935), польск. *motek, -ika* 'определенное количество нитей, навитых на мотовило и связанных в пучок' (Warsz. II, 1050), диал. *mѡtk* 'моток' (Sl. gw. р. III, 187), *motek* 'моток пряжи; моток шерстяной пряжи; небольшой моток пряжи (не с мотовила); моток фабричной пряжи; длинное мотовило; горсть чистого льняного волокна' (B. Falińska. Pol. sl. tkackie I, 171—172), *mѡotek, -ika* 'устройство для намотки ниток; порция пряжи (мера количества)' (Brzez. Zlot. 257), *motok* 'мотовило, на которое сматывается нить со шпульки прялки' (Bak. Gramsk. 107), словин. *mѡetk, -a* м.р. уменьш. к *mѡet*, 'моточек' (Ramut 107), *mѡitk* м.р. 'моток, связка, пряжа' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 674), *mѡoik, -a* и *mѡѡtk* 'моток, связка, пряжа' (Lorentz. Pomor. I, 541, 543), *motk, -a* м.р. 'моток шерсти, купленной в магазине' (Sychta III, 118), др.-русск. *мотоць* 'моток, связка' (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 278), русск. *мотѡкъ, -ткѡ* м.р. 'ровно уложенные, смотанные кольцом нряди чего-либо (ниток, пряжи и т.п.)', *мотѡкъ, -ткѡ* м.р. 'какое-нибудь количество пряжи, ниток, сложенных, смотанных ровными пряжами' (Ушаков II, 267), диал. *мотѡкъ, -ткѡ* 'катушка ниток' (пск., смол.), 'покупная гарусная разноцветная пряжа в мотках' (пск.), 'связка (сушеных грибов, яблок и т.п.)' (пск., смол.), 'свернутые трубкой с обеих сторон рыболовная сеть или тенета' (пск.), 'веревочная петля, набрасыванием которой на смежные кольца плетня и калитки закрывают вход в огород' (орл.), 'несклько тряпок, связанных вместе для чистки чего-либо' (КАССР), 'веретено, на которое наматили нитки; что-то смотанное' (горьк.) (Филин 18, 300), 'мот, расточитель' (урал.), 'о легкомысленном, непостоянном человеке' (ряз.), *мотѡкъ* нареч. 'обманом' (нижегор.) (там же), *мотѡкъ, -ткѡ* 'пряжа, смотанная на пятинку, воробы или мотовило, нитки или шелк в кругах, шлейкою', 'однократное действие' (Одним *мотѡком* пряжи не навьешь), 'силос птицелова, пленка, волосяная петля удавкой' (Даль<sup>3</sup> II, 916), 'клубок ниток' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н) 36), укр. *mitok, -тка* м.р. и *mѡtok, -тка* м.р. 'мера ниток в 40 или 50 пасом' (Гринченко II, 434, 449),

*моток*, *-тка* м.р. 'ровно смотанная или намотанная на что-либо веревка, проволока и т.п.', диал. 'мера ниток' (Словн. укр. мови IV, 812), диал. *мóток* 'смотанные в моток, в клубок нитки' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся) 266), *мóток*, *маток* 'мотовило' (там же, 233), *маток*, *-тка* м.р. 'пряжа, намотанная с веретена на мотовило' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів 124), *мóток*, *-тка* м.р. 'моток чего-либо' (там же, 128), блр. *маток* 'низка, плетенка, пасмо' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 43), *мóтак* 'моток' (там же, 78), *мóток* м.р. 'моток' (Тураўскі слоўнік 3, 93), *мóтак* то же (Янкова 195), *маток*, *-тка* м.р. то же (Бялькевіч. Магіл. 261), 'моток лозового лыка' (Народнае слова 180). — Ср. также, как производное, др.-русск. *Мотковъ*: Алферка *Мотковъ* (нижне-ломовский казак. 1680. Доп. VII. 220. Тупиков, 708);

болг. диал. *мóтка* ж.р. 'количество пряжи, наматываемой за один раз на мотовило' (Речник РОДД 264), 'обмотка, намотка' (Хитов БД IX, 278), 'моток пряжи' (М. Младенов. Говорът на Ново Село, Видинско, 249), 'маленький клубок пряжи для тканья разноцветных ковров, отдельный клубок для каждого узора' (Кр. Стойчев. Тетевенски говор. — СБНУ XXXI, 298), 'взрослая девушка; вторая по старшинству дочь до выхода старшей замуж (ирон.)' (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 480), макед. *мотка* ж.р. 'моток пряжи' (И—С), диал. *мóтка*, *мáтка* 'мутовка для сбивания пахты' (М. Петрушевски. Неколку црти на г-рот од Жировница. — МЈ II, 3—4, 1951, 65), сербохорв. *мóтка* ж.р. 'шест, жердь; палка' (Караџић), *тáтка* ж.р. 'шест; палка; прут; (в Сербии) мера земли' (RJA VII, 26), *мóтка* ж.р. 'палка, дубина; (переносн.) долговязый человек; мачта для подъема флага; столб; (диал.) мутовка; (устар., диал.) мера длины около 2—3 м.' (РСА XIII, 93—94), диал. *мóтка* 'тонкое высокое дерево' (Лекс. Шумадије 140), 'длинная жердь, скрепляющая воз с колесами' (Колар. терминологија 172), *мотка* 'жердь; (в Хорватии и Сербии) мера' (Mažuranić I, 684), *мáтка* 'палка, жердь' (Ел. I), *мóтка* 'мера хлопчатобумажной ткани' (Ел. I), 'высокое тонкое дерево; составная часть различных сетей' (Leksika ribarstva 223), чеш. *motka* ж.р. 'часть, виток мотка пряжи' (Kott I, 1067), словц. *motka* 'недотепа, копуха (о женщине)' (Kálal, 342), польск. диал. *motka* 'мотовило' (Warsz. II, 1050; Sl. gw. p. III, 187), русск. *мóтка* ж.р. спец. 'действ. по глаг. *мотать*, навивать, наматывать на что-н.' (Ушаков II, 263), диал. *мóтка* ж.р. 'сбор, качание меда из сот' (Киргиз. ССР), 'случка (?)' (вят.) (Филин 18, 297), 'утка *Mergus albellus* L.; луток' (Ярославский областной словарь 6, 62). — Вероятно, сюда же сербохорв. *Motka*, название поселка в Боснии (RJA VII, 26).

Производные с суф. *-ькь/-ька* от *\*mots* (см.). Среди приведенных выше материалов, однако, присутствуют и рефлексy омонимичных производных от *\*motati* (sg) (см.): см. русск. *мотка* 'действие по гл.

*мотать*, навивать', диал. *мотка* 'сбор, качание меда из сот' и нек. др.

\**мотькь(ь)*: русск. диал. *моткүй* 'мотающийся, шаткий' (Ярославский областной словарь 6, 62), *мóткий* 'ловкий, быстрый' (Картотека Псковского областного словаря).

Прилаг., производное с суф. *-ьк-* от \**motati (se)* (см.). Праслав. древность проблематична.

\**мотьла*: чеш. *motla* ж.р. 'каверза, коварство, интрига' (Kott I, 1067), словц. диал. *motla* 'метла' (орав., Káral 342), русск. диал. *мóтлы* 'волоконна' (Разварица рыба на *мотлы*... Словарь русских донских говоров 2, 143).

Производное с суф. *-ьла*, принадлежащее к гнезду \**met-/mot-*. Формальные отношения связывают эту лексему как будто с \**motati (se)* (см.). Следует, однако, учесть родственное по корню и тождественное по суффиксу праслав. \**metьla* (см.) и семантическое тождество с последним одной из фиксаций \**motьla* (словц. диал. *motla* 'метла', см. выше), при крайней редкости имен с суф. *-ьла* в слав. языках (отмечается еще лишь \**ьььла*, см. A. Vaillant. Gramm. comparée IV, 557: F. Sławski. Zarys—Słownik prastowiański I, 111-112). Не является ли \**motьla* или хотя бы некоторые из соответствующих этой реконструкции лексем следствием преобразования \**metьla* по аналогии с \**motati (se)* или \**motь* (см.)?

\*\**мотьлавь(ь)*: сербохорв. диал. *motlávь* 'задерживать (кого-либо)' (М. Марковић. Речник у Црној Реци 367), словин. *Motlava*, приток Вислы (Suchta VII (Suplement), 169).

Прилагательное реконструируется на основе производного глагола и гидронима, являющегося субстантивированным прилагательным. Образовано присоединением суф. *-v-* к основе гл. \**motьlati (se)* (см. \**motьl<sup>(l)</sup>ati (se)*). Поскольку для этого глагола представляется вероятной вариантностью корневого вокализма (см. \**motьl<sup>(l)</sup>ati (se)*), возможна также принадлежность к рассматриваемой группе лексем и чеш. *matlavý* 'путающий, запутывающий' (Kott I, 987).

\**motьl<sup>(l)</sup>ati (se)*: сербохорв. диал. *mótlьати -ām* 'мотать', *m. se* 'мотаться, ходить туда-сюда, непрерывно появляться' (РСА XIII, 94), словен. *motljáti, -ám* 'мотать', *m. se* 'метаться; болтаться, бродить' (Plet. I, 605), *motljáti, -ám* экспр. 'передвигать туда-сюда, вертеть', *m. se* 'двигаться в определенном пространстве' (Slovar sloven. jez. II, 850), укр. *mótlьатися* 'мотаться, болтаться, слоняться' (Гринченко II, 449), *motльати, -ляю* 'махать', *motльатися, -ляюся* 'развеваться, болтаться; слоняться' (Словн. укр. мови IV, 811), диал. *matльця* 'развеваться, колыхаться (о легкой вещи; ткани и под.); слоняться' (Курило 89), *matльця* 'развеваться' (Н.В. Никончук. Из лексики полесского села Листвин. — Лексика Полесья. М., 1968, 86), блр. *matльць* 'мотать, тренать' (Блр.-русс.), *matльць* 'размахивать', *matльця* 'развеваться' (ЭСБМ 6, 256).

Глагол *\*motъ<sup>(6)</sup>ati* — образование с основой на *-a-*, входящее в гнездо праслав. *\*mesti* (см.), *\*motati* (*se*) (см.). Представляется вероятным, что к этой группе генетически принадлежат также некоторые глаголы с корневым этимологическим *\*ō > a*, поскольку в итеративах на *-ati*, *-aje-* возможна вариантность корневого вокализма: и сохранение краткого гласного, и его удлинение. К этому последнему случаю относятся польск. диал. и стар. *matlać* 'путать, перемешивать; щупать', *m.się* 'путаться, смешиваться' (Warsz. II, 903), которое отнес к гнезду *\*motati* еще Brückner, 325, и чеш. *matlati* 'выжимать, мять; смущать, сбивать с толку; бормотать' (Kott I, 987), *šmatlati* 'топтать', *šmatlati se* 'бродить туда-сюда' (Kott III, 914), которые Зубатый, опираясь на ст.-чеш. форму наст. вр. *šmětli*, после некоторых колебаний, связал с праслав. *\*męsti* (как глагол, производный от имени *\*sъmętlъ* или *\*sъmętlъ* или *\*sъmetъlъ*), см. Zubatý. Studie a články I, 1, 273—282, подчеркнув, однако, генетическую близость гнезд *\*męsti* и *\*motati*, возможность параллельных производных в этих гнездах и действие контаминации, см. Zubatý, там же, 277—278. См. также Machek<sup>2</sup> 355. Наличие весьма значительной группы рефлексов формы *\*motslati* с корневым *o* в различных языках (см. выше), отмеченная возможность вариантности гласного корня *o/ō* в итеративах и единичности ст.-чеш. формы с *e* (которое может быть объяснено и ассимиляцией) позволяют отнести к *\*motъ<sup>(6)</sup>ati* не только польск., но и чешские лексемы с корневым *a*.

Затруднительно объяснение генезиса структурного элемента *-ъl-* в глаголе. Многие исследователи считают его одним из формантов, характерных для экспрессивных глаголов, см. ЭСБМ 6, 256; такое же толкование подразумевается, вероятно, при включении продолжений *\*motslati* в этимологические статьи о *\*motati* в словарях: Brückner 325; Skok. Etim. rječn. II, 412; ЕСУМ 3, 520—521. С другой стороны, отмечена возможность образования подобных глаголов от имен с суф. *-ъl-*, см. Zubatý. Studie a články I, 1, 280. При учете праслав. *\*motъla* (см.) и *\*motъlъ* (см.) эта последняя гипотеза вполне вероятна в отношении *\*motъ<sup>(6)</sup>ati* (*se*).

**\*motъloхъ**: польск. *motloch* 'сброд, толпа; (устар.) множество чего-либо низкого, подлого, тьма; (диал.) теснота, сборище' (Warsz. II, 1050), диал. *motloch* 'давка, нагромождение' (Sl. gw. p. III, 187), русск. диал. *мѳтлах* 'тряпье, лохмотья, мелкие куски чего-н.' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 161), укр. *мѳтлох*, -у м.р. собир. 'старый домашний скарб, одежда, посуда; (переносн.) сброд; (переносн., разгов.) то, что не имеет никакой ценности, хлам' (Словн. укр. мови IV, 811), блр. *мѳтлух* 'тряпье; прах' (Носов. 291), диал. *мѳтлах* 'отренье' (Тураўскі слоўнік 3, 93), — Возможно, сюда же, как преобразованная форма, блр. диал. *матлях* 'висячее осиное гнездо' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 43).

Возможно заимствование восточнослав. лексем из польск., см. Brückner 345, ЕСУМ 3, 521—522.

Связь этого имени с гнездом \**met-*/\**mot-* ни у кого не вызывает сомнений, но структура слова толкуется различно. С одной стороны, сравнение с \**loxmotъje* (см.) при возведении последнего к сложению *lox-* и *mot-* послужило основанием для объяснения и \**motъloxъ* как сложения тех же корней с обратным порядком их расположения, см. J. Otrębski. *Życie wyrazów w języku polskim*, 307 [61]; ЕСУМ 3, 522. С другой стороны, \**motъloxъ* толкуется как суффиксальное производное от \**motъl<sup>(l)</sup>ati* (*se*) (см.), см. Zubatý. *Studie a články I*, 1, 282, что представляется более вероятным, чем первая гипотеза, поскольку спорно само толкование \**loxmotъje* (см.) как сложения. См. также ЭСБМ 6, 256.

Возможна принадлежность к рассматриваемой группе и чеш. *matloch*, *matlocha* 'мешанина, плохая еда' (Kott I, 987), которое Махек связал с чеш. *matlati*, но последнее, вслед за Зубатым, возвел не к \**motati*, а к \**męsti*, см. Machek<sup>2</sup> 355. См., однако, в статье \**motъl<sup>(l)</sup>ati* о допустимости в этой форме вариантности корневого вокализма.

\**motъlošiti* (*se*): слов. диал. *motlošic se* 'болтать' (Buffa. *Dlhá Lúka* 178), польск. *motłozyc* 'дергать, тормозить, притеснять' (Warsz. II, 1050), укр. *мотлошѣти* 'превращать в хлам, в куски; колотить' (Гринченко II, 449), блр. диал. *матлашѣць* 'махать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 43), *мотлошѣты* (Ф.Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья. М., 1968, 47).

Глагол с основой на *-i*, производный от сущ. \**motъloxъ* (см.).

\*\**motъrgati*/\**motъrxati* (?): чеш. *motrchati*, *modrchati* 'путать, вводить в заблуждение, интриговать' (Kott I, 1068). — Ср. также чеш. *motrcha* 'происки, каверзы, интриги' (Kott I, 1068), слов. *motrha* 'неразбериха, суматоха' (Kott VI, 1030; Kálal 342), русск. диал. *моторжно* безл. сказ. 'тяжело, тошнит, рвет' (волог., Филин 18, 301).

При ограниченности материала вряд ли можно однозначно решить вопрос о фонетической реконструкции, генетическом тождестве и хронологической иерархии приведенных форм, а соответственно — и об их этимологии. Семантика позволяет толковать отношения *g/x* в плане фонетических особенностей экспрессивных образований, преимущественно глаголов, так что правомерно считать приведенные имена производными от глаголов. Огласовка русск. *моторжно* и звонкое *ж* в этом слове при сопоставлении со слов. *motrha* побуждают реконструировать производящий глагол \*\**motъrgati*, который можно истолковать как производное образование с экспрессивным префиксом *mo-* от \**tyrgati* (см.). В таком случае глаголы с *x* вместо *g* и с *d* вместо *t* — вторичные экспрессивные преобразования. Однако нет надеж-

ных критериев для фонетической дифференциации первичных и вторичных форм экспрессивных глаголов: если одни авторы отмечают преобразующую роль звука *x*, см. Vaillant. Gramm. comparée III, 331, Machek<sup>2</sup> 15, то другие считают проявлением экспрессивности озвончение согласных, см. T. Szymański. Derywacja czasowników opomat. i ekspr., 11. Поэтому нельзя категорически определять форму с *x* как вторичную. Кроме того, чешскому языку известен, наряду с *trhati*, глагол *drchati*, см. Machek<sup>2</sup> 128, а лексика ряда славянских языков дает возможность реконструировать праслав. \**trxati*, см. Ж.Ж. Варбот — Этимология. 1971. М., 1973, 12—13. Следовательно не исключено и независимое параллельное образование нескольких глаголов с префиксом *to-* от семантически близких глаголов.

\**motъskъ(jъ)(?)/\*motъščьnlъ(jъ)*: русск. диал. олон. *мóтоско* 'утомительно, скучно' (Куликовский 56; Филин 18, 303);

русск. диал. *мóтошно* 'неловко, неудобно, беспокойно' (И. Келров. Материалы лексикографические по Новгородским говорам. Слова Ладожские. — ЖСт, год восьмой, 1898, вып. III—IV, 403), нареч., безл. сказ. 'неудобно, неловко' (петерб., Филин 18, 303); блр. *мóташы* 'тошный', *мóташина* 'тошно, дурно' (Блр.-русс. 456), диал. *мóташина* безл. 'тяжело, неудобно' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 78), *мóтышина* нареч. 'тяжело' (Бялькевіч. Магіл. 266).

Прилаг., производное с префиксом *to-* от \**tska* (см.). Вариант \**motъščьnlъ(jъ)* может быть как результатом расширения первичного \*\**motъskъ(jъ)* суффиксом *-ьnl-* (что широко известно в славянских языках), так и самостоятельным префиксальным производным от \**trščьnlъ(jъ)* (см.). Архаичность префиксальной модели позволяет предполагать праслав. древность прилагательных.

\**motyčica*: ц.-слав. мотычица ж.р. σκαλάνη, ligo (Микл. 381), болг. *мотычица* уменьш. о *мотыка* (Геров III, 83), сербохорв. *mòtičica* ж.р. уменьш. от *motika* (в словарях Беллы, Белостенца, Ямбрешича, Стулли и Вука), 'часть человеческого тела' (на Крке, RJA VII, 25), словен. *motičica* уменьш.к *motika* (Plet. I, 604), др.-русс. *мотычица* ж.р. 'небольшая кирка, заступ, железная лопатка' (Патерик Син., 309, XI—XII вв. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 279—280).

Производное (уменьшительное) с суф. *-ica* от \**motyka* (см.).

\**motyčiti*: польск. *motyczyć* 'окапывать мотыгой' (Waisz. II, 1051), русск. диал. *мотычить* 'мотыжить' (смол., ряз., Филин 18, 308; см. также Словарь русских донских говоров 2, 144), укр. *мотычити* редк. 'взрыхлять, мотыжить' (Словн. укр. мови IV, 811).

Глагол с основой на *-iti*, производный от \**motyka* (см.).

\**motyčka*: болг. *мотычка* ж.р. уменьш. от *мотыка* (Геров III, 83), чеш. *motučka* ж.р. 'мотыга' (Kott I, 1068), слов. *motučka* ж.р., уменьш. от *motyka* (SSJ II, 183), в.-луж. *motečka* уменьш. от *motyka* (Pfuhl 381), н.-луж. *mótycka* уменьш. от *mótyka*, 'мотыка, сечка' (Muka I, 935), польск. *motyczka* 'мотыга; деревянная дощечка,

прикрепляемая к косе при уборке хлеба' (Warsz. II, 1051), диал. *motyczka* 'мотыга для картофеля; приспособление на конце косы' (Sł. gw. р. III, 188), *motycka* (Kusała 142), русск. диал. *моты́чка* ж.р., уменьш.-ласк. 'мотыга' (Лит.ССР, Эст.ССР, ряз., Филин 18, 308), укр. диал. *мутэчка* 'мотыга', *мутічка* 'грабли при косе' (ЕСУМ 3, 521).

Производное с суф. *-ька* от \**motyka* (см.).

\**motyka*: ст.-слав. мотыка ж.р. окафеѹтра, ligo (Микл. 381) ὀρύγιον, ligo 'мотыга' (SJS 18, 230), болг. *мотька* ж.р. 'мотыга, орудие для копания; площадь в четверть погона или уврата; гряды', *мотка* 'мотыга' (Геров III, 83), *мотіка* и *мутіка* ж.р. 'мотыга' (Дювернуа 1239, 1250), *мотіка* ж.р. 'ручное земледельческое орудие — металлический полукруг, укрепленный на длинной поперечной рукоятке' (РБЕ II, 103), диал. *мотіка* ж.р. 'орудие для копания' (ихтим., М. Младенов БД III, 107), *мотика* 'мера окученной площади' (Хр. Вакарелски. — Етнография 479), *мотикъ* ж.р. то же (Т. Бояджиев. Дедеагачко. — БД V, 233; Он же. Гюмюрджинско БД VI, 57), *мотіка* и *мьтіка* ж.р. 'мотыга; острие кирки' (М. Младенов. Говорът на Ново Село, Видинско 249), *мотика* 'основное земледельческое орудие в Родопях' (Бит и култура на родопските българи. — СБНУ LIV, 265), *матіка* ж.р. 'мотыга' (Народописни материали от Граово. — СБНУ XLIX, 780), *мутіка* ж.р. 'мотыга' (Стойков. Банат. 145; молдав., Зеленина БД X, 77), *мутікъ* ж.р. 'мотыга' (П.И. Петков. Еленски речник. БД VII, 90), *мѡт'ка* ж.р. 'мотыга' (родоп., Стойчев БД II, 210; Т. Стойчев. Родопски речник. — БД V, 187; Журавлев. Криничное 184), макед. *мотика* ж.р. 'мотыга' (Кон. I, 423; И-С), диал. *мѡтика* 'мотыга' (М. Петрушевски. Неколку црти на г-рот од Жировница. МЈ II, 3—4, 1951, 65), *мѡтика*, *мѡтиќѡта* 'мотыга' (Małeckі 68), сербохорв. *мѡтишќѡ* ж.р. 'мотыга', ligo (Караџић), 'простое железное орудие с заостренным краем и деревянной рукояткой для ручного перекапывания земли, окучивания; (переносн.) могила, смерть; (диал.) мера земли (чаще всего — под виноградом), равная величине участка, который в этом краю один земледелец может окучить за один день (обычно около 400—800 м<sup>2</sup>)' (РСА XIII, 92), *мѡтика* ж.р. то же и 'земледелец' (только в сочетании: *kuka i motika*, RJA VII, 26), *matika* ж.р. 'мотыга' (у соврем. чакавцев и у Д. Неманича (1884): *matika*, RJA VI, 530), диал. *мѡтика* 'железное земледельческое орудие для копания, перекапывания, окучивания' (Лекс. Срем. 107), то же и 'железная часть плуга, вскапывающая землю' (Сев. Шајк.), *мотіка* 'орудие для перекапывания' (Пирински край 642), *мотіка* 'орудие для копания и окучивания посева' (Лекс. Шумадије 140), *моіка* ж.р. 'мотыга; мера глубины вспашки; мера земли' (Hraste-Šimunović I, 566—567), *моіка* и *маіка* ж.р. (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 538), *motika* ligo (Mažuranić I, 684), *матіка* ж.р. 'мотыга; мера земли (особенно виноградника)' (Ел. I), *мѡтика* ж.р. 'орудие для копания и окапывания винограда и других

культур' (Vinograd. leksika Bratiškovaca 173), словен. *motika* ж.р. 'мотыга, орудие для обработки земли; ranunculus ficaria' (Plet. I, 604), диал. *motika* ж.р. 'bipalium', *matika* 'мотыга' (Stabéj 90), 'орудие для обработки земли' (Narodopisje Slovencev I, 140), *maťika* (Tominec 130), *mŭotka* 'мотыга' (J. Rigler. Nekaj pripomb o glasovnih značilnostih gornjesavinjskih govorov. — SR I, 1980, 31), чеш. *motyka* ж.р. 'ручное орудие для копания; прозвище глупой женщины', *motyka* 'мотыга; деталь мельничного механизма (kypřice)' (Kott I, 1068), словц. *motyka* ж.р. 'ручное земледельческое орудие для копания' (SSJ II, 183), диал. *motyka* (восточнословац., Kálat 342), в.-луж. *moteka*, *motyka* ж.р. 'мотыга' (Pfuhl 381), н.-луж. *mótyja*, диал. *mótyka* (с уменьш. *mótyjka*, *mótejka*) 'мотыга, кирка; мотыга о двух зубцах (для картофеля)' (Muka Sł. I, 935), ст.-польск. *motyka* 'мотыга, ligo, rutrum' (Sł. stol. IV, 332), польск. *motyka* 'орудие, состоящее из загнутой железной пластины и деревянной рукоятки, служащее для выкапывания, окучивания растений и т.п.; (диал., уничиж.) девушка, слоняющаяся по корчмам' (Warsz. II, 1051), диал. *motyka* 'мотыга; уничиж. о девушке, слоняющейся по корчмам' (Sł. gw. p. III, 188), 'мотыга' (Brzez. Zlot. 258), *motika* 'мотыга для разрыхления земли' (Sychta. Słown. kociewskie II, 133), *motyka* 'мотыга' (Kusała 108), словин. *matéka* ж.р. 'мотыга' (Ramult 107), *mŭotáká* ж.р. 'мотыга' (Lorentz. Slovinsz. Wb. I, 674), *móteka* ж.р. 'мотыга' (Sychta III, 118), др.-русск. *мотыка*, *мотыга* 'род заступа, кирки, ligo' (Златоостр. 45; Пат. Печ. Новг. гл. 34; Соф. вр. 6983 г. и др., Срезневский II, 178), то же (Ж. и ч. Николы, 40. XIV в. ~ XI в., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 278), *мотыка* (Творогов 83), русск. *моты́га*, (реже) *моты́ка* ж.р. 'примитивное земледельческое орудие для обработки почвы под посев, состоящее из налки и приделанного к ней деревянного или каменного клинка или скребка; сельскохозяйственное орудие для прополки и разрыхления междурядий, для окучивания растений и пр., то же, что цапка' (Ушаков II, 267—268), диал. *моты́га*, *моты́ка* 'большая кирка, для копки твердой почвы, в виде костыля, один конец клювом, другой на ребро поперек; на рудниках (перм.) гребок; местами огородная (однобокая) кирка, тяпка' (Даль<sup>3</sup> II, 919), *моты́ка* 'мотыга, тяпка' (Деулинский словарь 298; Картотека Рязанской Мещеры), *моты́ка* м. и ж.р. 'неумелый, бестолковый человек' (Словарь русских донских говоров 2, 144), *моты́га* 'соха [какая?]' (Ярославский областной словарь 6, 63), м. и ж.р. 'плут' (Словарь русских донских говоров 2, 144), 'ветренный, непостоянный человек' (олон., свердл., заурал., Финин 18, 306), 'энергичный, деловой человек' (Словарь русских говоров Мордовский АССР (М-Н), 37), укр. *моти́ка* ж.р. 'кирка' (Гринченко II, 448), 'древнейшее ручное орудие для обработки земли под посев в виде налки, обычно с каменным или металлическим клинком; то же, что *сáна́*; то же, что кирка' (Словн. укр. мови IV, 810—811), диал. *моти́ка* 'мотыга' (Карпатский диалектологический атлас, карта № 152),



*motyka*, *motyka*, *moty<sup>o</sup>ka* 'название кирки' (Дзэндзелівський. Атлас. I, к. № 83), *motyka*, *motyka*, *matyka* 'кирка' (Никончук. Сільськогосподар. 100), блр. *matyka* 'мотыга' (Блр.-русс.), диал. *matyka* ж.р. 'мотыга' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 44; Бялькевіч. Магіл. 261), *motyka* ж.р. 'мотыга' (Тураўскі слоўнік 3, 94), *matyga* ж.р. 'мотыга' (Бялькевіч. Магіл. 261), *matyga* 'мот' (Народная лексіка 35). — Возможно, сюда же собств. имена: сербохорв. *Motika* м.р., фамилия в Черногории (зафиксировано во мн. ч. *Motike*), *Motika* ж.р., название села в Далмации, холма и села в Шумадин, *Motike* ж.р., мн. ч., название трех сел в Боснии (RJA VII, 26), *Motika*, фамилия (РСА XIII, 92), ст.-польск. *Motyka*, собств. имя (Słown. społ. nazw osobowych III, 564), др.-русс. *Мотыгинь*: Гришка *Мотыгинь*, крестьянин (1500. Писц. III, 232; Тушиков 708).

Этимологически трудное слово, относительно которого существует несколько гипотез. Расхождения в толковании его происхождения касаются прежде всего аспекта исконности/заимствования. Большинство сторонников исконности праслав. \**motyka* считает его древним образованием от и.-е. \**mat-* 'копать, долбить', родственным санскр. *matyá-* 'борона', лат. *mateola* 'род молота', др.-в.-нем. *medela* 'плуг' и косвенно — с англос. *mattoс*, кимр. *matog*, гэльск. *madog* 'мотыга', которые являются заимствованиями из вульг.-лат. \**mattiūca* 'мотыга', см. Specht KZ 66, 24, 220; Фасмер II, 665; Pokorny ZfslPh 5, 393—394; F. Bezlaј. Etim. slovar sloven. jez. II, 197; при этом обращается внимание на суф. *-yka*, отождествляемый с суф. в \**voldyka* (см.), см. Skok. Etim. гјечн. II, 460; Machek<sup>2</sup> 375; H. Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 13, 957 (в последней работе отмечается возможность параллелизма суф. *-yka* с *-yja*). Иногда эта версия совмещается с толкованием праслав. \**motyka* как производного от \**motili* (*se*) (см.), см. ЕСУМ 3, 521; но возведение к \**mot-* может сочетаться и с признанием сходства между слав. и герм. лексемами случайным, см. Brückner 345. Как свидетельства в пользу образования \**motyka* от \**motati* допустимо рассматривать некоторые значения славянских лексем типа 'девушка, слоняющаяся по корчмам' (в польск., см. выше), 'ветренный, непостоянный человек' и 'энергичный, деловой человек' (русс., см. выше), 'мот' (блр., см. выше), однако эти значения могут быть и результатом переносного употребления земледельческого термина. Не исключено и слияние в слав. языках гетерогенных \**motyka*, земледельческого термина, и \**motyka*/*motyga*, производного от \**motati*, ср. последнее имя с \**motuga* (см.), см. ЭСБМ 6, 261.

Не получило поддержки и развития толкование \**motyka* как производного от \**tykati* (см.), см. K. Oštir — Etnolog III, 1929, 105.

Структурное сходство праслав. \**motyka* с предполагаемым вульг.-лат. источником герм. и кельт. лексем — \**mattiūca* является основанием для гипотезы о заимствовании из италийского источника и праслав. слова, см. Pokorny I, 700, Vaillant. Gramm.

comparée IV, 537 (отмечается, однако, различие значений вульг.-лат. и слав. лексем), В.В. Мартынов. Балто-славяно-италийские изоглоссы. Лексическая синонимия. VIII Международный съезд славистов. Доклады. Минск., 1978, 24—25. В последней работе \**motyka* рассматривается как заимствованный синоним автохтонного \**кораць*, свидетельствующий в числе прочих подобных случаев синонимии об италийской миграции на западнобалт. ареал, определившей возникновение праслав. языка.

\**motylica*/\**motyl'ica*: чеш. *motyl'ice* (диал. *motydl'ice*) ж.р. 'самка мотылька; каприз, причуда, прихоть; (зоол.) род стрекоз, *Lestes*, *motolice* (диал. *motejl'ice*) ж.р. 'болезнь, вызываемая паразитическими глистами, главным образом у животных; (экспрес.) об опьянении', *motyl'ice* ж.р. 'Libellulidae, коромысло, стрекоза; овечья и козья болезнь; (бот.) *Echium vulgare*' (Kott I, 1068), диал. *motyl'ice* ж.р. 'болезнь овец, вертячка' (Svěrák. Karlov. 124), *motolica* ж.р. (с производным *motolac* ср. р.) 'головокружение' (Malina. Mistř. 59), слвц. *motolica* ж.р. 'паразитический безвредный глист, вызывающий болезнь (потерю чувств равновесия), преимущественно у скота; (зоол.) овечий паразит (*Taenia coenurus*); болезнь (преимущественно у скота), вызываемая паразитическими глистами' (SSJ II, 182), диал. *motylica* 'овечий паразит' (Káral 342), *motil'ice* то же (Habovštiak. Ograv. 357), ст.-польск. *motylica* 'паразитический глист, вызывающий заболевание желчных путей у животных (преимущественно овец) и человека' (Sl. stol. IV, 332), польск. *motylica* 'самка мотылька; (или диал. *mełelica*, *mełlica*) (ветерин.) болезнь овец, вызываемая присутствием в желчных путях глистов; (зоол.) паразитический червь, *distomum hepaticum*; (зоол.) насекомое, aphid, lachnus' (Warsz. II, 1051), диал. *motylica* 'насекомое, поселяющееся во внутренних органах зайцев, косуль, ланей и вызывающее их смерть; какое-то ядовитое растение' (Sl. gw.p. III, 188), 'болезнь овец' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 74; W. HERNICZEK-MOROZOWA. Terminologia polskiego pasterstwa górskiego. Cz. I, 1975, 121), *m<sup>o</sup>tyl'ica*, *m<sup>o</sup>tyl'ica* 'паразит, гнездящийся в желчных путях животных; болезнь, вызываемая этим паразитом' (Brzez. Złot. 258), *m<sup>o</sup>tyl'ica* 'насекомое, уничтожающее соты' (Kusała 68), *motyl'ica* 'всякая белая ночная бабочка, складывающая крылья' (Bak. Kramsk. 107), 'внутренняя болезнь овец' (W. HERNICZEK-MOROZOWA. Terminologia polskiego pasterstwa górskiego. Cz. I, 121), *motilice* plt.: только в сочетании *motilice m<sup>ne</sup> mańco* 'меня душит кашель' (Sychta. Słown. kociewskie II, 133), *matyl'ica* 'овечий паразит' (Feder. I, 413), словин. *m<sup>o</sup>tilice* plt.: только в сочетании *m<sup>o</sup>tilice m<sup>ne</sup> mač<sup>a</sup>* 'меня душит кашель' (Sychta III, 118), русск. диал. *мотылица* ж.р. 'пчелиная вошь — *Braula cassa* из отряда двукрылых насекомых — Diptera' (Словарь Приамурья 158), *мотылица* и *мотылица* ж.р. 'бабочка, которая опутывает соты паутиной и губит пчел' (влад., ульян., Филин 18, 307), *мостылица?* ж.р. 'овечьи глисты; болезнь глистовая у овец' (Даль<sup>3</sup> II, 195), укр.

*мотилі́ця* ж.р. 'болезнь: овечий вертеж; вошинная моль' (Гринченко II, 448), диал. *мотилі́ця*, *мотелі́ця* ж.р. '(бот.) *Agrostis alba* L.; (ветер.) овечий вертеж (болезнь овец, коз)' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 90), блр. диал. *моты́льця* ж.р. 'овечья болезнь; ветрогон, непостоянный человек' (Тураўскі слоўнік 3, 94), *моты́льця* ж.р. 'вид болезни' (Дыялектны слоўнік Брэстчыны 135), *маты́льця* ж.р. 'болезнь овец и коз, вызываемая личинками ленточных глистов' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 45), *маты́льцы* мн. 'болезнь овец, при которой они часто кашляют' (Народная словатворчасць 67);

словин. *mótlěca* ж.р. 'бабочка' (Sychta III, 118), укр. *мотлі́ця* ж.р. 'болезнь *Tabes hepatis*' (Гринченко II, 449), *моклі́ця* ж.р. 'гнида' (П. Білецький-Носенко. Словник української мови. Київ, 1966, 228), блр. диал. *моклі́цы* мн. 'название болезни овец' (Ф.Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья. М., 1968. 47). — Вероятно, сюда же ст.-польск. *Motlica* (1414—1419 KoZ II, 52, Słown. społ. nazw osobowych III, 563).

Производные с суф. *-ica* от \**motyl'a*/\**motyl'ь*/\**motyl'ь* (см.). Ср. параллельное однокоренное образование с иной огласовкой корня \**metyl'ica* (см.).

\**motyl'akъ*: чеш. диал. *motyl'ak* 'бабочка' (морав., Bartoš. Slov. 206), укр. *мотилі́як*, *-ка* м.р. 'бабочка' (Вх. Уч. 252, Гринченко II, 449).

Производное с суф. *-akъ* от \**motyl'ь* (см.).

\**motyl'ati* (se): русск. диал. *моты́лять* 'порхать мотыльком', 'болтать ногами' (ставроп.) (Филли 18, 307), *моты́ляться* 'качаться, болтаться' (иск., твер., зап., южн., рост., пенз.), 'проводить время в беготне, хлопотах, мотаться' (сарат.) (там же), 'ходить, бродить' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 37), 'качаться; слоняться без дела' (Словарь русских донских говоров 2, 144), *моты́ляться* 'шататься' (Труды МДК. Свод материалов, собранных Комиссией. Словарь к ответам на программу по Саратовской губ. — РФВ LXVI, 1911, 205), блр. *моты́ляць* 'бить, взмахивая' (Носов. 292), диал. *маты́льця* 'мотаться; танцевать (в одну сторону)' (Живое слова 181). — Сюда же производное блр. *моты́ль*, отгг. частица, означающая быстрое движение чем, нечаянный удар (Носов. 292).

Глагол принадлежит к гнезду праслав. \**met-/mot-*, см. \**motati* (se), и связан отношениями вариантности с \**motyl'ati* (se) (см.), см. ЭСБМ 6, 263. Затруднительно, однако, определение словообразовательной природы этой вариантности: речь может идти и о вариантности параллельных экспрессивных глаголов, и о параллельных отыменных глаголах, производных от вариантных имен \**motyl'ь*/\**motyl'ь* (см. \**motyl'ь*). Последнее представляется более вероятным. Праслав. древность \**motyl'ati* (se) вследствие ограниченности распространения и актуальности модели проблематична.

**\*motyl'ь I/\*motyl'a/\*motyl'ь/\*motul'ь/\*motyl'ь (?)**: словен. *motilj* м.р. 'Cyperus flavescens' (есть поверье, что растение вредит овцам) (Plet. I, 605), чеш. *motýl*, -а м.р. 'четырёхкрылое насекомое, зоол. Lepidoptera; вид банта', *motýl*, -е, разгов. *motýl*, -а м.р.: m.denní, m.večerní, m.noční, 'виды бабочек' (Kott I, 1068), диал. *motil'* 'легкомысленный человек' (Kott. Dod. k Bart. 57), словц. *motyl'* м.р. 'насекомое с пестрыми крыльями' (SSJ II, 183), *motyl'* то же (восточнославяц., Káral 342), ст.-польск. *motyl* зоол. 'papilio sp.' (Sl. stol. IV, 332), польск. *motyl'* (зоол.) чешуекрылое насекомое; вид банта на голове свадебной подружки; вид танца; (шутл.) синяк' (Warsz. II, 1051), диал. *motyl* м.р. 'бабочка' (Brzez. Zlot. 258), 'шесть лент, завязанных впереди на голове свадебной подружки; вид танца' (Sl. gw. р. III, 188), *motyl'* м.р. 'бабочка, Lepidoptera' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 250—251), *motyl'* (Kucała 68; Tomasz. Łop. 152), словин. *motil* м.р. 'бабочка' (Sychta III, 118), *mätíl* м.р. то же (Lorentz. Pomor. I, 496), русск. *мотыль* м.р. 'личинка комара красного цвета, служащая кормом для рыб в аквариумах; (тех., устар.) кривошип' (Ушаков II, 268), то же и 'устар.' бабочка', диал. *мотыль* м.р. 'бабочка; плоская глиста в печени овец; человек ветренный, непостоянный, волокита; (тул.) человек, сбивающийся в словах, болтун; в машинах: крючок, лебедка, рукоять для кругооборота; мотор, качун, рычаг у поршня, коромысло; колено от вала к ноге, для передачи движения' (Даль<sup>3</sup> II, 919), 'мотылек' (Словарь русских донских говоров 2, 144), 'деталь охотничьей ловушки — заостренная палочка, на которой держится груз—давок' (Словарь Приамурья 159), 'червяк, который заводится в голове овцы; червяк, который заводится в ульях' (смол.), 'орудие вроде кирки; (мн.) кривые деревья' (яросл.), 'мот, расточитель' (ворон., курск., орл., калуж.), 'любитель болтать, болтун' (тул.) (Филин 18, 307; см. также Добровольский 419, Мельниченко 113, Ярославский областной словарь 6, 63), 'бабочка; жердь, которой скрепляют снопы, сено, солому на возу' (Ярославский областной словарь 63), 'ручка у косы на косьевнице' (волог., Картотека СТЭ), 'привод у колесной прялки' (Картотека Псковского областного словаря), 'вал у колодца, на который наматывается веревка или цепь для поднятия ведра' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 37), 'о постылом человеке' (Элиасов 212), *мотылы* мн. (пренебр.) 'длинные ноги' (Словарь Приамурья 159), ст.-укр. *мотыль* 'мотылек' (XVII в., Картотека словаря Тимченко), укр. *мотыль* м.р. 'мотылек' (Гринченко II, 449), то же и 'яркокрасная личинка комара, являющаяся ценным кормом для рыб' (Словн. укр. мови IV, 811), диал. *мотыль* 'мотылек' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 90), *мотыл'*, *матыл'* 'мотылек' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобержне Полісся) 163), *мотыл'* 'мотылек' (Ужг. р. Закарп. обл., Чучка 327), *матыл'*, *матыль* м.р. 'мотылек, Lepidoptera' (П.С. Ли-

сенко. Словник поліських говорів 123), блр. *матыль* 'бабочка' (Блр.-русск.), диал. *матыль* 'бабочка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 45), *матылі, мітулі* мн. 'личинки глистов, вызывающие заболевание овец и коз' (там же). — Вероятно, сюда же имена собств. ст.-польск. *Motyl* (1414 Kal 461, 1443 ARP I 247 и др., *Slowń. stpol. nazw osobowych III*, 564), блр. *Матыль*, с производными *Матылѣў, Матылѣвіч* (Бірыла 279);

чеш. диал. *motyl'a* ж.р. 'бабочка' (Bartoš. Slov. 206), *motyla* ж.р. (устар) 'бабочка' (Lamprecht. Slovń. středopav. 78);

чеш. диал. *motyl'* ж.р. 'болезнь овец; якобы у овец личинки в голове' (валаш., Bartoš. Slov. 206), блр. *мóтыль* ж.р. собир. 'множество бабочек' (Носов. 292), диал. *мотыль* ж.р. 'блесна на шнуре, движущаяся в толще воды за лодкой (для ловли хищных рыб)' (Полесье 170);

сербохорв. диал. *мóтуль, -у́ља* м.р. 'узел, связка' (РСА XIII, 101), словен. *motúlј* м.р. 'бабочка, мотылек; (мн.ч.) овечья болезнь' (Plet. I, 606), чеш. *motoul* м.р. 'хитрец' (Kott I, 1068), укр. диал. *матуль* 'мотылек' (ЕСУМ 3, 449), рыболов. 'крючок' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів 124), блр. диал. *мітулі* мн. 'личинки глистов, вызывающие болезнь у овец и коз' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 45; относительно *i* вм. \**o* ср. *міргаць*, там же, 3, 69);

словин. *mätäl, -ila* м.р. 'бабочка' (Lorentz. Pomog. I, 496), ст.-укр. *мотель* 'мотылек' (XVIII в., Картоотека словаря Тимченко), укр. диал. *мўтель*, род. *мўтля* 'мотылек' (Й.О. Дзедзелівський. Словник специфічної лексики говірок нижнього Подністров'я. — Лекс. бюл. VI. Київ, 1958, 47), *мўте<sup>ч</sup>л* 'мотылек' (А.А. Москаленко.) Словник діалектизмів українських говірок Одеської області. Одеса, 1958, 52).

Как и вариантные имена с тождественными суффиксами и корневым вокализмом *e* (см. \**metyl'ь*/\**metul'ь*/\**metul'a*/\**metы'ь*/\**metel'ь*), рассматриваемая группа имен принадлежит к гнезду праслав. \**mesti*, \**motati* *se*. Обоснование данного этимологического решения и анализ представленных значений см. в статье \**metyl'ь*/\**metul'ь*. Сравнение с картв. *mač-i-* 'червь' и реконструкцию возможного ностратического источника праслав. \**motyl'ь*/\**metyl'ь* (при родстве с и.-е. \**mot-* 'червь, личинка насекомого') как ностр. *mač-* 'червь' см. В.М. Иллич-Свитыч. Опыт сравнения ностратических языков. Сравнительный словарь. 1— $\frac{1}{2}$  М., 1976, 77. Из приведенных суффиксальных вариантов реконструкция формы с *-yl'ь* достаточно спорна, так как очевидна вторичность корневого вокализма соответствующих лексем, а для украинских лексем вероятно заимствованное происхождение.

Все суффиксы связаны тождеством консонантного элемента, их вокалические элементы входят в один аблаутный ряд: *u/и/ь* < \**ū*/\**ou*/\**ū*. Наиболее широко представлены продолжения варианта имени с суф. *-yl'ь*, охватывающие все группы слав. языков

(но из ю.-слав. — лишь словен.). Непродуктивность суфф. *-yl-* и *-ъl-* позволяет предполагать праслав. древность и для вариантов с этими суффиксами, как и с суфф. *\*yl'ь*. Это не исключает возможности возникновения некоторых из суффиксальных вариантов в результате преобразования одной более древней формы. То же следует предполагать и в отношении парадигматических вариантов: вторичными представляются варианты *-yl'a*, *-yl'ь* по отношению к *-yl'ь*. О связи вариантности и преобразований форм с явлениями табу см. *\*metyl'ь/\*metul'ь...*

**\*motyl'ь II / \*motylъ/\*motyla/\*motylo:** др.-русск. *мотыль* κόπρος (Жит. Андр. Юр. 125, Срезневский II, 179, СлРЯ XI—XVII вв. 9, 279);

русск. *мотыл* стар. 'гной из язвы; възгря' (Даль<sup>3</sup> II, 920);

ст.-слав. *мотыла* ж.р. κόπρος, *firmus* (Supr. etc., Микл. 381), 'испражнения', *-(φορτίον)*, *sordes* (SJS 18, 230), др.-русск. *мотыла* κόπρος 'навоз, выброски' (Ис. XXX, 22 (Упыр.), Сим. Посл. Полк., Срезневский II, 178—179), *мотыла* ж.р. 'помет, кал, навоз' (Никон. лет. IX, 63 и др., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 278—279), русск. диал. *мотыла* 'отбросы, мусор' (Ярославский областной словарь 6, 63);

ст.-слав. *мотыло* ср.р. κόπρος, *firmus* (Микл. 381), др.-русск. *мотыло* ср.р. κόπρος, *firmus*, 'навоз, выброски, помет' (Исх. XXIX, 14 по сп. XIV в., Ис. XXXVI, 12 (Упыр.), Иез. IV. 12 (Упыр.), Изб. 1073 г. 31; Жит. Ниф. XIII в. 17; Жит. Андр. Юр. XIX. 82 и др., Срезневский II, 179), 'помет, кал, навоз' (Златостр. 118, XII в. и др., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 278).

Производные с суфф. *-yl'ь/-yl'ь/-yla/-ylo* от *\*mesti* (см.), *\*motati* (см.). Тожественная семантическая мотивировка представлена в однокоренном русск. *помёт*. В принципе речь идет об образовании, тождественных именам с суфф. *-yl'ь/-yl'a*, обозначающим бабочек, личинок и т.п., см. *\*motyl'ь I / \*motyl'a/\*motyl'ь/\*motul'ь/\*mots'ь*. Отношения обеих групп можно толковать и как многозначность единой лексемы, и как омонимию: решение затрудняется отсутствием критериев разграничения для праславянского уровня (см. анализ значений в статье *\*metyl'ь/\*metul'ь...*). Так что выделение рассматриваемой группы в отдельную статью достаточно условно; оно мотивировано представительностью семантики κόπρος, сомнительностью её взаимосвязи (путем перехода) с семантикой 'бабочка', вероятностью непосредственного семантического развития 'метать' → 'навоз' и некоторым своеобразием суффиксальной и парадигматической вариантности при значении κόπρος. Обособленность этой семантики подтверждается, возможно, и сходством структурных характеристик данной группы и однокоренных синонимичных имен с корневой огласовкой *e*: в обоих случаях представлены образования только с суффиксальной структурой *-yl-* (см. *\*metyl'ь*). Правда, в именах с корневым *e* значение κόπρος представлено заметно меньше, но языковые ареалы в значительной степени совпадают: при общности зоны

русск. языка, огласовка *о* имеет дополнительную фиксацию в ст.-слав.

\**motyľ'ькь*: чеш. *motylek*, *-lka* м.р. 'мотылек; мушка' (Kott I, 1068), польск. *motylek*, *-lka* 'мотылек; (бот.) растение семейства пасленовых, *Schizanthus*' (Warsz. II, 1051), диал. *motylek* м.р. 'бабочка' (Brzez. Zlot. 258), *motilek* м.р. 'бабочка, Lepidoptera' (H. Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 251), русск. *мотылёк* м.р. 'то же, что бабочка, но преимущественно небольшая' (Ушаков II, 268), диал. *мотылёк* 'стрекоза, бабочка' (Ярославский областной словарь 6, 63), *мотылёк* 'растение василек' (моск.), *мотылек* желтый 'растение степной бессмертник' (донск.), *мотылек* 'удочка для зимнего лова рыбы' (Бурят. АССР), 'деталь ловушки для зайцев' (свердл.), 'ручка, с помощью которой регулируется засыпка зерна в жернова' (свердл.), 'гусиные почки' (якут.) (Филин 18, 307; см. также Иванова. Подмоск. 272, Сл. Среднего Урала II, 144), *мотылёк* м.р. 'цветок (какой?); сорняк (какой?)' (Ярославский областной словарь 6, 63), 'деталь охотничьей ловушки — заостренная палочка, на которой держится груз-давок; искусственная наживка из перьев для ловли рыбы' (Словарь Приамурья 158), 'деревянный стержень, приводящий в движение колесо прялки' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н) 37), блр. *матылёк* м.р. 'бабочка' (Блр.-русск.), диал. *матылёк* м.р. 'бабочка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 45). — Ср. ещё производное имя собств. блр. *Матылёк* (Бірыла 279).

Производное с суф. *-ькь* от \**motyľ'ь I* (см.).

\**motyľ'ьль(ь)* I: чеш. *motýlní* 'мотыльковый' (Kott I, 1069), польск. *motylny* редк. 'мотыльковый' (Warsz. II, 1051), русск. диал. *мотыльный*: *мотыльный* крючок 'тонкий рыболовный крючок, на который насаживается мотыль (личинка комара) в качестве наживки' (костр., Филин 18, 307). — Ср. также производные польск. *motylnik* бот. 'растение семейства орхидных, *Oncidium*' (Warsz. II, 1051), др.-русск. *мотыльникъ* м.р. 'непостоянный человек (?)' (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 279); польск. *motylnica* ж.р. 'внутренняя болезнь овец' (W. Herniczek-Morozowa. Terminologia polskiego pasterstwa górskiego, I, 1975, 121).

Прилаг., производное с суф. *-ьл-* от \**motyľ'ь I* (см.).

\**motyľ'ьль(ь)* II: ц.-слав. *мотыльнь* прилаг. *fimi clim*. (Микл.), др.-русск. *мотыльни* прилаг. от *мотыла* (Изб. 1073 г. 31, Жит. Андр. Юр. XI. 57, Ио. Злат. XIV в., Псков. I л. 7030 г., Срезневский II, 179), 'относящийся к помету, калу, навозу; грязный, скверный' (Ио. Злат. XIV в., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 279).

Прилаг., производное с суф. *-ьл-* от \**motyľ'ь II* (см.). Праслав. древность проблематична.

\**motyľka*: русск. диал. *мотылка* ж.р. 'приспособление для намотки ниток' (киров., Филин 18, 307), блр. диал. *матылка* ж.р. 'мотылек' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 45).

Производное с суф. *-ька* от \**motyľ'ь I* / \**motyľ'a* (см.).

\***motyn'i** (?): сербохорв. диал. *mótinka* 'кирка, мотыга' (G. Czenar. Bäuerliche Geräte und Techniken in der kroatischen Mundart von Nebersdorf / Suševo in Burgenland 44), русск. диал. *мотыня* ж.р. 'мотыга' (забайк., Элиасов 212).

Реконструкция \**motyn'i* проблематична вследствие спорности структурного отождествления приведенных лексем: для сербохорв. слова по фонетическим показателям возможна производящая основа как с суф. *-yn'i*, так и с суф. *-ina*, тогда как для русской лексемы *-ina* маловероятно. Семантика обоих слов ориентирует на их связь с \**motyka* (см.), но перед суф. *-yn'i* и *-ina* утрачиваются обычно лишь суф. *-ъk-* и *-ok-* производящих основ, см. Vaillant. Gramm. comparée IV, 356—362, 385—387, Sławski. Zarys—Słownik prasłowiański I, 120—123, 139—141. Обе суффиксальные модели используют лишь именные производящие основы. Следовательно, можно предполагать или исконное образование имени с суф. *-yn'i* от \**moť* (см.), как параллельного \**motyka* при осмыслении последнего на базе гнезда \**met-/mot-*, или преобразование \**motyka* путем замены суффикса.

\***motyra/\*motyr'ь**: русск. диал. *мотыра* 'егоза, юла, непоседа, неугомонный человек' (ряз., Даль<sup>3</sup> II, 918; Филин 18, 307: м. и ж.р.), *мóтырь* м.р. 'часть западни в виде толстого шеста' (волог., перм., камч.), 'наклонно вбитый над костром кол для подвески чайника, котелка' (арх.), 'палка, за которую поднимают рыболовную сеть из воды' (тюмен., свердл.), 'деталь сохи' (том.) (Филин 18, 308; см. также Даль<sup>3</sup> II, 918, Подвысоцкий 93, Данилевский. Дополнение к Опыту 10, Сл. Среднего Урала II, 144). — Ср. производное русск. диал. *мотырить* 'нерасчетливо тратить (деньги), мотать' (перм., Филин 18, 307), *мотыриться* 'издеваться над кем-либо' (пск., твер., там же).

Производные с суф. *-yra/-yr'ь* от \**moť* (см.) или \**motati* (*se*) (см.), см. Vaillant. Gramm. comparée IV, 655. Праслав. древность проблематична.

\***motъ'a** (?): польск. *matnia* 'мешок на конце каждой большой сети, куда попадает и где остается захваченная крыльями сети рыба' (Warsz. II, 903), словин. *matña* ж.р. 'нижняя часть невода, куда попадает рыба' (Ramult 98), *matña*, *matňo* ж.р. 'сетчатый мешок в силке' (Lorentz. Pomor I, 493), *matňá* ж.р. 'конец сети в форме мешка, постепенно сужающегося к задней стороне' (Sychta III, 62), др.-русск. *мотня*, *матня* 'мотня, мешок рыболовной сети, невода' (Лекс. словен.-лат., 466. XVII в., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 277), русск. диал. *мотня́* ж.р. 'средняя часть невода в виде мешка, куда попадает рыба при ловле; место в задней части штанов, в шагу, где сходятся штанины' (Ушаков II, 266), то же и 'суетня' (ряз., Даль<sup>3</sup> II, 917), *мотня́* 'часть рыболовного орудия "рица" от первого обруча до прикрепления полукрылков' (пск.), 'часть сетки для ловли соболей' (камч.), 'кожаный кошелек' (вят.), 'о длинной широкой юбке' (иркут.), 'территория междуречья при



слиянии двух рек' (краснодар.), 'место соединения чего-либо' (краснодар.) (Филин 18, 298), *мотня* ж.р. 'мешок в середине невода, в который собирается пойманная рыба' (Словарь русских говоров Кузбасса 121), *матня* 'небольшой кусок ткани, соединяющий у шага обе штанины; суета, суетня' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 158), укр. *матня* ж.р. 'средняя часть шаровар, приходящаяся между ногами, длинная и широкая внизу; средняя углубленная часть невода' (Гринченко II, 411), блр. диал. *мотня* ж.р. 'корма в неводе; (переносн.) средняя часть штанов' (Тураўскі слоўнік 3, 93), 'мешок в неводе' (3 народнага слоўніка 230), *матня* 'задняя часть рыболовной сети в виде длинного мешка' (Слоўн. паўноч.-заход. Беларусі 3, 43).

Суфф. производное, в котором бесспорно выделяется суфф. *-ьн'а*, но затруднительно отождествление корня. Из существующих гипотез предположение о связи слова с *\*majati (se)* (см.), через промежуточную ступень *\*matati* 'двигать(ся), кружиться', см. Verneker II, 25, наименее вероятно, поскольку очевидно генетическое тождество *\*matati* с *\*motati (se)* (см.) как единого глагола с вариантным вокализмом корня, типичным для итеративов на *-ati*. Гипотезу об образовании рассматриваемого слова от *\*motati/matati (se)* (см.) см. Фасмер II, 582, Brückner 325, ЭСБМ 6, 257. Третья гипотеза предполагает образование слова от *\*mati* (см.), при этом семантической мотивировкой является срединное, центральное расположение в неводе, в одежде тех частей, которые обозначаются этим словом, см. ЕСУМ 3, 415, ЭСБМ 6, 257 (ср. *\*matica*, см.). В последнем случае следует исходить из первичной структуры *\*matьн'а* в допустить для некоторых рефлексов возможность вторичных ассоциаций с *\*motati (se)*.

\**мотьль(ь)*: словин. *motni* 'относящийся к намотке': *motnā velna* 'шерсть, приготовленная для намотки' (Sychta III, 118). — Ср. еще собств. имя др.-русс. *Мотной* (1541 г., Устюг, Веселовский. Ономастикон 205).

Прилаг., производное с суфф. *-ьн-* от *\*motь* (см.) или *\*motati (se)* (см.). Поскольку модель прилаг-ных с этим суффиксом широко известна в истории собственно славянских языков, весьма вероятно позднее параллельное образование приведенных лексем.

\**мовь(?)*: др.-русс. *мовь* 'баня, мытье в бане' (Дог. Ол. 907 г. по Ип. Сп., Пов. вр. л. 6453 г., Срезневский II, 160; см. также СлРЯ XI—XVII вв. 9, 229; еще Соф. I лет.<sup>2</sup> 32; Творогов 82).

Бессуффиксальное имя с основой на *-ь*, производное от *\*myti (se)* (см.). Затруднительна однозначная реконструкция корневого вокализма: древнерусское написание с *o* может отражать как *\*o*, так и *\*ь*, ср. параллельные *мвьь*, *мвьь* (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 22). При исконном *\*o* др.-русс. лексема представляет собою образование с характерным для древних отглагольных бессуффиксальных имен вокализмом корня и должно рассматриваться как праславянский диалектизм. Однако Вайян считает, что скорее

исконно \*тъвь, см. Vaillant. Gramm. comparée III, 282. Подтверждением этой реконструкции могут быть ст.-укр. *мѡвня*, *мѡвница* (см. \*товь'а, \*товьница), где сохранение корневого *о* в новом закрытом слоге как будто свидетельствует о древнем \*ъ, однако не исключено, что речь идет собственно о старорусских формах.

\*товьница (?): др.-русск. *мовьница* 'баня' (Пов. вр. л. 6453 г., по Ип. сл.; Ип. л. 6771, Срезневский II, 160; см. также Творогов 82), то же и 'прачка' (Котош. 33, 1667 г., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 228), русск. диал. *мѡвница* 'баня, умывальник' (зап., южн., Филин 18, 189), ст.-укр. *мѡвница* ж.р. 'баня, умывальня' (в старинных летописях, Білецький-Носенко. Словник української мови. 227), укр. диал. *мѡвница* 'баня, умывальня' (Желеховский).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \*товьль(жь) (см.) (субстантивация) или с суф. *-ьница* от \*товь (см., там же — о проблематичности реконструкции корневого вокализма). Ср. параллельное \*товь'а.

\*товь'а (?): др.-русск. *мовня*, *мовья* ж.р. 'баня, мытье в бане' (945 — Радзив. лет. 28, СлРЯ XI—XVII вв. 9, 229), русск. диал. *мѡвня* 'мыльня, умывальня, баня, лазня' (зап., южн., Даль<sup>3</sup> II, 871), ст.-укр. *мѡвня* ж.р. 'баня, умывальня' (в старинных летописях, Білецький-Носенко. Словник української мови. 227).

Производное с суф. *-ja* от прилаг. \*товьль(жь) (см.) (субстантивация) или с суф. *-ь'а* от \*товь (см., там же — о проблематичности реконструкции корневого вокализма). Ср. параллельное \*товьница; о подобном параллелизме образований с суф. *-ь'а* и *-ьница* см. Vaillant. Gramm. comparée IV, 606—607.

\*товьль(жь) (?): др.-русск. *мовьльи* 'банный' (Пов. вр. л. 6453, по Переясл. сл., Срезневский III, 163<sup>1</sup>), 'относящийся к умыванию, мытью в бане' (Выходы цар., 379. 1662 г.), 'относящийся к стирке' (Заб. Дом. быт. I, 698. 1631 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 229), русск. диал. *мѡвльий* 'умывальный, банный' (Даль<sup>3</sup> II, 871).

Прилаг., производное с суф. *-ьл-* от \*товь (см., там же — о проблематичности реконструкции корневого вокализма).

\*mozgati: сербохорв. *mǎzgati*, *-ǎm* 'размышлять' (в словарях Поповича и Ивекевича, RJA VII, 30), *mǎzgati*, *mǎzgati*, *-ǎm* 'думать, размышлять', диал. *m. se* 'раздумывать, колебаться' (РСА XII, 799), словен. *mǎzgati*, *-am* 'думать, размышлять' (Plet. I, 606), *mǎzgati*, *-ǎm* 'мять, давить; жать, давить (виноград)', po blatu *mǎzgati* 'брести по грязи' (там же).

Глагол с основой на *-ati* (наст. вр. на *-aje-*), производный от \*mozgъ (см.), см. Skok. Etim. гječн. II, 461. Ср. параллельное производное от \*mozgъ — гл. \*možditi (см.). О родстве словен. *mǎzgati* с чеш. *hmožditi se*, но далее — не с \*mozgъ, а, вслед за Махеком, с и.-е. \*mag- 'давить', см. Bezlaž. Etim. slovar sloven. jez. II, 198. Появление в глаголе, производном от \*mozgъ, значения 'мять, давить, жать' объясняется на базе именной семантики 'сердцевина, ядро', откуда глагольное \*'доби-

раться до сердцевины' → 'бить, мять, давить'. Ср. еще \**moždžiti* (см.).

\**mozgaty*(jь): словен. *mozgàt*, *-àta* прилаг. 'мозговой' (Plet. I, 606), в.-луж. *mozhaty* 'большелобый или мозговитый' (Pfuhl 381).

Прилаг., производное с суф. *-at-* от \**mozgь* (см.). Праслав. древность проблематична.

\**mozgavь*(jь): сербохорв. *mozgav* прилаг. 'содержащий мозг, мозговой' (только у Стулли, RJA VII, 30), словен. *mózgav* прилаг. 'мозговой' (Plet. I, 606). — Вероятно, сюда же ст.-польск. собств. *Mozgawa* (1411 (1396) Kkk 407; 1414 Hel II 1348, Słown. stpol. nazw osobowych III, 564).

Прилаг., производное с суф. *-av-* от \**mozgь* (см.). Праслав. древность проблематична.

\**mozgoliti* (se): русск. диал. *mozgólit* кость 'мозжит' (пск., Даль<sup>3</sup> II, 877), *mozgólitъ* '(безл.) мозжить' (пск.), 'обсасывать, разгрызть (кость)' (твер., пск.) (Филин 18, 203), блр. *mozgólitsь* 'бить, особенно в голову; мазать, маслить, приглаживать; марать чем-либо мазким' (Носов. 287), *mozgólitsьca* 'возиться с каким-либо предметом; мазаться, марать лицо свое; намащаться (говорится укоротительно или насмешливо)' (там же), диал. *mazólitsь* 'мазать' (Юрчанка. Народнае слова 6), *mozgólitsь* (груб.) 'выдумывать' (Спяшковиц. Грод. 249). — Возможно, сюда же, как производное, блр. диал. *mozkoljitsь* 'бить' (Гураўскі слоўнік 3, 85).

Глагол с основой на *-i-*, производный от \**mozgol'ь* (см.). Относительно правомерности генетического отождествления и возведения к \**mozgь* лексем со значениями 'выдумывать', 'бить по голове', 'болеть' ср. близкую сочетаемость значений в \**mozgotati* (см.) и \**moždžiti* (см.). Семантика 'мазать, марать' (см. блр.) также может быть производной от 'мозг' — ср. 'обсасывать, разгрызть (кость)' = \*'добывать мозг', хотя не исключено и влияние глагола блр. *мазаць*. Поэтому представляется излишним и неоправданным этимологическое различие блр. *mazgólitsь* 'выдумывать' (как производного от \**mozgol'ь*) и *mazgólitsь* 'бить по голове', 'мазать', 'пачкаться' (с выведением последнего из \**glomotiti*), см. ЭСБМ, 6, 161.

\**mozgol'ь*(?)/\**mozgьl'ь*: русск. диал. *mozgаль* м.р. (удар.?) об умном человеке (ряз., Филин 18, 201);

н.-луж. *mórzgel*, *-a* м.р. 'сердцевина' (Muka I, 932), русск. диал. *mozgólъ* 'мозоль' (волог., Филин 18, 204).

Из предложенных именных реконструкций бесспорна \**mozgьl'ь*, базирующаяся на н.-луж. и толкуемая как производное с суф. *-l'ь* от \**mozgь* (см.) ('мозг' → 'сердцевина'), см. Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 953. Происхождение из этой формы русского диалектизма *mozgólъ* 'мозоль' сомнительно; скорее здесь можно предполагать контаминацию \**mozol'ь* и \**mozgь*.

Реконструкция имени сущ.-ного \**mozgol'ь* основывается на согласовании данных, предоставляемых глаголом \**mozgoliti* (см.),

который предполагает возможность производящего имени с суф. *-ol-*, и приведенным русским диалектизмом, фиксация которого — *мозгалъ* — может отражать и этимологическое *\*mozgol'ь*. Косвенно о вероятности этой формы свидетельствует и наличие варианта *\*mozgьl'ь*.

*\*mozgol'ь* и *\*moizgьl'ь* — производные с суф. *-ol'ь/-ьl'ь* от *\*mozgь* (см.), семантически связанные с различными значениями этого последнего. Обе суф. модели весьма редкие, см. Sławski. Zarys — Słownik prasłowiański I, 109—111, поэтому возможно предположение о праславянских диалектизмах, хотя не исключено и позднее параллельное образование.

\*mozgotati: русск. диал. *мозготать*, *-гбчет* 'есть, кушать' (свердл., курган.), 'сосать' (перм., свердл.), 'пробовать что-либо на вкус' (свердл.) (Филин 18, 204; см. также Сл. Среднего Урала II, 134), *мозготать*, *-гочү* 'бить, колотить кого-, что-либо; наносить побой' (смол., свердл.), 'много говорить о чем-либо' (иск., курск., твер., смол.), 'быстро бежать, улепетывать' (юж., пск., твер., смол.) (Филин 18, 204; см. также Даль<sup>3</sup> II, 877, Опыт 115, Добровольский 414), блр. *мозготать*, *-чү* 'бить, разбивать, мозжить; стучать, добиваясь' (Носов. 287). — Ср. производные блр. *мозготня* 'головоломное, запутанное дело' (Носов. 287), *мазкатня* 'стук' (Юрчанка. Народная слова 6).

Производный от *\*mozgь* (см.) или *\*mozgati* (см.) глагол с характерным для экспрессивных глаголов суф. *-ota*, см. ЭСБМ 6, 160 (содержащееся здесь предположение о промежуточной ступени — отглагол. имени *\*\*mozgotь* — представляется излишним: более вероятно образование такого имени от глагола *\*mozgotati*). Представленные глагольные значения базируются на семантике производящего имени 'костный мозг, сердцевина' (см. *\*mozgь*), которая могла дать в производном глаголе значение '\*добираться до мозга костей, до сердцевины' → 'бить, разбивать; есть' (с последующим развитием более отдаленных значений), ср. однокоренное *\*možditi* (см.).

Следует иметь в виду возможность генетического тождества с глаголом, отличающимся сочетанием глухих согласных — *\*moskotati* 'бормотать' (см.), который связан с *\*moskati* 'бить' (см.). Вариантность по звонкости/глухости часто бывает следствием экспрессивности.

Праслав. древность проблематична.

\*mozgovati: сербохорв. *mozgovati*, *mōzgujēm* диал. 'обдумывать' (РСА XII, 799), польск. редк. *mōzgować* 'выдумывать' (Warsz. II, 1057), русск. *mozgovati* прост. 'думать' (Ожегов<sup>12</sup> 328), укр. *mizkuvati* 'соображать, размышлять' (Гринченко II, 430), то же и 'понимать' (Словн. укр. мови IV, 731), блр. диал. *мазгавать* 'думать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 11), *мозковаць* 'думать' (Тураўскі слоўнік. 3, 85).

Глагол с суф. *-ova-*, производный от \**mozgъ* (см.), см. ЭСБМ, 6, 160.

\**mozgovatъ(ъ)*: в.-луж. *mozgowaty* 'мозговой' (Pfuhl 381), н.-луж. *mórzgowaty* 'с большим мозгом, мозговой, мякотный; свежий, прохладный' (Muka Sl. I, 932), диал. *mózgowaty* то же (там же 935), польск. редк. *mózgowaty* 'мозговой' (Warsz. II, 1057), др.-русск. *mozgovatый* 'напоминающий мозг' (Травник Любч. 568. XVII в. ~ 1534 г., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 235), русск. диал. *mozgovátый* 'умный, сообразительный' (костр., перм., сев.-кавк., Филин 18, 203), укр. *мізкуватий* простор. 'разумный; понятливый' (Словн. укр. мови IV, 731), блр. диал. *мызгыватый* 'умный' (Бялькевіч. Магіл. 268).

Прилаг., производное с суф. *-ovat-* от \**mozgъ* (см.). Ср. параллельное \**mozgovitъ(ъ)* (см.).

\**mozgovina*: сербохорв. *mózgovina* 'мозговое вещество, ткань мозга' (РСА XII, 799), словен. *mozgovina* 'мозговое вещество' (Plet. I, 606), в.-луж. *mozhowina* собир. 'substantia cerebialis' (Pfuhl 381), русск. диал. *mozgovina* 'частица серого и белого вещества мозга' (твер., пск.), 'голова; черепная коробка человека', 'ноздrevатая мякоть в сердцевине стеблей некоторых растений, внутри дерва, пня' (Филин 18, 203; см. также Даль<sup>3</sup> II, 877).

Производное с суф. *-ina* от \**mozgovъ(ъ)* (см.), субстантивация.

\**mozgovitъ(ъ)*: сербохорв. *mozgovit* диал. 'имеющий много мозга; умный' (РСА XII, 799), словен. *mozgovit* 'мозговой' (Plet. I, 606), в.-луж. *mozhojty* 'мозговой' (Pfuhl 381), русск. *mozgovítый* простореч. фам. 'сообразительный, толковый, башковитый' (Ушаков II, 244).

Прилаг., производное с суф. *-ovit-* от \**mozgъ* (см.). Ср. параллельное \**mozgovatъ(ъ)* (см.).

\**mozgovъ(ъ)*: сербохорв. *mozgov* прилаг. 'относящийся к мозгу, мозговой' (только в словаре Шулека, RJA VII, 30; см. также РСА XII, 799: *mózgov*), словен. *mózgov* прилаг. 'мозговой' (Plet. I, 606), чеш. *mozkový* 'мозговой' (Kott I, 1072), в.-луж. *mozhowy* 'мозговой' (Pfuhl 382), польск. *mózgowy* 'мозговой' (Warsz. 1058), словин. *mizgoevy* 'мозговой' (Ramult 109), *mýskúeví* 'относящийся к мозгу' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 681), *múzgovi* 'мозговой' (Lorentz. Pomor. I, 549), др.-русск. *mozgovой* прилаг. к *mozgъ* (Травник Любч. 639. XVII в. ~ 1534 г., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 235), русск. *mozgovóй* 'относящийся к мозгу', *mozgovóй* прилаг. к *mozg*, перен. 'умственный, связанный с деятельностью мозга' (книж., Ушаков II, 244), укр. *mozkovíy* прилаг. к *mózok*, 'содержащий костный мозг; подобный мозгу на вид, сморщенный (о плодах растений)' (Словн. укр. мови IV, 780). — Сюда же собств. имена болг. диал. *Mózgov дол* — пастбище (Михайлова. Михайловградско 143), сербохорв. *Mózгово* — холм и село у Делиграда (Караџић), то же и *Mózгово* — село в Сербии (RJA VII, 30), ст.-польск. *Mozgowy*

(1470—1480 D1 Ben I 307, D1 Ben II 532, Słown. stol. nazw osobowych III, 564).

Прилаг., производное с суф. *-ov-* от \**mozgь* (см.).

\**mozgь*: ст.-слав. мозг м.р. μυελός, medulla (Микл. 378), то же и 'костный мозг' (Christ Slepč Šiš Clem Meth, SJS 18, 224), болг. *мѡзѣк* м.р. 'мозг' (Дювернуа 1229), 'головной и костный мозг человека и животных' (Геров III, 77: *мѡзѣкъ*), 'головной мозг; (переносн.) ум, умственные способности; костный мозг' (БТР; РБЕ II, 95—96), диал. *мѡзѣк* м.р. 'головной мозг человека или позвоночных животных; костный мозг' (Стойков. Банат. 142), *мѡзак* м.р. 'головной мозг' (ихтим., М. Младенов БД III, 106; Журавлев. Криничное, 183: *мѡзак*, *музгѣ*), 'нежное существо, например, ребенок, ягненок и т.п.' (Стойчев. БД II, 209), *мѡзок* 'мозг' (самоков., Шапкарев—Близнев БД III, 243; костур., Шклифов БД VIII, 266), *мѡзук* 'мозг' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 57), макед. *мозок* м.р. 'мозг' (И-С), 'головной мозг; костный мозг; (переносн.) ум' (Конески I, 419), диал. *мѡзук*, *тозукѡ(т)*, *тѡзѣци* мн. 'мозг' (Maček 68), сербохорв. *мѡзак*, *мѡзак*, *мѡзга* м.р. 'головной мозг, cerebrum; (Дубр.) костный мозг' (Караѣн), то же и 'ум, разум; человек как разумное существо; одаренный человек, руководящий чем-либо; группа людей, которые благодаря своим способностям руководят, организуют, организационный орган; определяющее начало мыслей и действий; интеллектуальный, культурный центр' (РСА XII, 795—798); *мѡзак*, *мѡзга* то же и 'древесный сок, мезга; ядро, сердцевина' (RJA VII, 29—30), *moz*, *mozga* то же (там же 29), *мѡз* то же (только у двух авторов, а также в словарях Бели и Стулли, RJA VII, 16), диал. *мѡзак*, *мѡзга* 'мозг' (Hraste—Šimunović I, 567), *mozak*, *mozga* м.р.: внешний обод колеса состоит из более или менее одинаковых частей, которые вместе составляют круг, а соединяет их между собою (по две) клин, вбитый в одну и другую часть, эти клинья и называются *mozgi* (в Дубашнице на о.Крк, RJA VII, 30; см. также РСА XII, 798: *мѡзак*<sup>2</sup>), словен. *мѡзг* м.р. 'костный мозг' (Plet. I, 606), *мѡзег*, *-zga* и *мѡзек*, *-zka* то же (там же), *mozeg*, *-zga* medulla, *musg* 'костный мозг' (Stabéj 90), *мѡзг*, *мѡзгѣ* (Tominec 130), *мѡзги*, *-ov* м.р. мн.ч. 'головной мозг' (Štrekelj, Slov. 25), *мѡзек*, *-zka* 'почка' (марибор. округ, Erjavec LMS, 1879, 146), ст.-чеш. *mozk* м.р. 'головной мозг; спинной мозг; костный мозг' (Gebauer II, 403; Šimek, 81: *mozh*, *mozk*), чеш. *mozek*, *-zku* 'головной мозг; вместилище разума; блюдо из мозга животных', *mozek*, *-zku* и *mozk*, *-u* 'головной мозг; разум; костный мозг; сердцевина дерева; выветренные рыхлые участки в жернове' (Kott I, 1071), диал. *mozk* 'мозг' (морав. Bartoš. Slov. 205), *mužg*, *mozgu* 'мозг' (силез., лях., Kott VI, 1053), *mozek* 'деревянный гвоздь для скрепления ободов' (Štrekelj AfsIph XXVII, 1905, 55), словц. *mozog*, *-zgu* (народн. и *mozgu*, *-ov* мн.ч.) м.р. 'головной мозг; разум; (кулин.) блюдо из мозга животных' (SSJ II, 184), диал. *modzog* 'головной) мозг; спинной мозг' (Slovenské Pravno v Turč.

ж.), *mozgu* то же (восточно-славн.) (Kálal 339, 342), *mozgi*, -of pt. 'головной мозг' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 245), *modzgi*, -ó мн.ч. 'мозг' (Orlovský. Gemer. 182), *mozge*, -oу мн.ч. 'мозг' (Matejčík. Novohrad. 114), *mđzga*, *mđzga* 'древесный сок' (Kálal 342), в.-луж. *mozh*, обычно *tozu* мн.ч. 'головной мозг; разум' (Pfuhl 381), н.-луж. *mózg* устар. диал. 'мозг' (Muka Sl. I, 935), *mórzg*, обычно *mórzgi* мн. 'мозг; костный мозг, ум', *mózgi*, -ow и *mórzgi*, -ow мн.ч. то же (Muka Sl. I, 932), полаб. *müzd'ě* им.-вин. мн.ч. 'костный мозг' (Polański-Sehnert 98; Olesch. Thesaurus linguae dravaenopolabicae I, 588: *misdya*), ст.-польск. *mózg* 'головной мозг; костный мозг', *kamieniowy mozg* 'нефть' (Sl. społ. IV, 360), польск. *mózg*, -u 'головной мозг, костный мозг' (Warsz. II, 1057), *mozg*, -u 'головной мозг; (диал.) костный мозг' (Warsz. II, 1053), диал. *mózg* 'мозг; костный мозг' (Sl. gw. р. III, 192), *musk*, *muzgu* 'головной мозг человека или животного' (Brzez. Złot. II, 267), *músk* 'мозг' (Gomasz. Łop. 152), *músk*, -zgu 'головной мозг человека и позвоночных животных' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 252), *muzg*, -u 'мозг' (Ramut 109), словин. *músk* 'головной мозг' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 681), *múzg*, *músk* 'мозг; ум' (Lorentz. Pomor. I, 549), *musk* 'головной мозг; костный мозг' (Sychta III, 146), др.-русск. *mozgъ* (*mozькъ*) 'вещество, заполняющее череп и канал позвоночника, мозг' (Гр. Наз., 24. XI в. и мн.др.), (переносн.) 'ум, умственные способности' (Польск. д. III, 715. 1570 г.), 'костный мозг, мягкая ткань, жир, заполняющий внутреннюю часть костей' (Назиратель, 217. XVI в.), 'мозги (кушанье)' (Дм., 113. XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 235; см. также Срезневский II, 163), русск. *mozg* 'важнейший орган центральной нервной системы, вещество, состоящее из нервных волокон и клеток, заполняющее череп и канал позвоночника у человека и высших животных; (мн. переносн.) ум, умственные способности; (мн.) кушанье, приготовленное из мозга некоторых домашних животных; мягкая сосудистая масса, заполняющая каналы костей у человека и животных' (Ушаков II, 244), диал. *mózog*, *mózok* 'мозг' (нижегор., прикам., смол., зап.-брян., Филин 18, 205), *mozg*, -a и -у 'назойливость, неотвязчивость, нахальство' (твер. пск., Филин 18, 201), *mozgá бунтуют* — о мозговом заболевании (перм.), *излияние на мозги* 'кровоизлияние' (новосиб.) (там же), *mosk//musk*, мн. *mózg'i* 'мозг' (Słown. starogwieńców 156), *mózak* 'мозг' (П.А. Растроргуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 161), *mazgi* мн. 'мозг, ум, умственные способности' (там же, 154), *móзык* 'мозг' (Добровольский 414), укр. *míзок*, -zку 'мозг' (Гринченко II, 430; Словн. укр. мови IV, 732: диал., устар.), *móзok* 'мозг' (Гринченко II, 439), 'головной и спинной мозг человека и животного; (переносн. разгов.) ум, разум; (переносн.) основное ядро, центр чего-либо; блюдо, приготовленное из мозгов животных; костный мозг' (Словн. укр. мови IV, 780), ст.-блр. *mozg*: ...наполнение *mozgu* въ костяхъ твоихъ (ПС 86, Скарына I, 328), блр. *mozg* 'мозг; (кулин. мн.) мозги'

(Блр.-русск. 455), *mozgi*, *-zób* м.р. мн.ч. 'ум, память' (Носов. 287), *mozki*, *-kób* мн.ч. 'мозг; ум, память' (там же), диал. *mozg* 'мозг' (Сцяпкович. Грод. 289), *mózag* (*móзок*) 'мозг' (Шаталава 105), *mózak* то же (Янкова 195), 'головной мозг; костный мозг' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 75), *móзык* 'мозг; мезга, камбий' (Бялькевич. Магіл. 265), *móзок* 'мозг' (Тураўскі слоўнік 3, 85), *mazgi* мн. 'мягкий слой древесного ствола между корой и древесинной' (Народнае слова 180), *mazki* мн. 'мозг' (Янкова 186; Бялькевич. Магіл. 257), то же и (переносн.) 'голова' (Юрчанка. Народнае слова 6). — Вероятно, сюда же, как производное, собств. имя др.-русск. *Мозковичь* (мозыр. крестьянин, 1552. Арх. VII, 1, 643, Туников 703).

Возможно, влиянием со стороны \**mězga*, близкого к \**mozgъ* и материально, и семантически, объясняется ряд лексем ж.р.: слов. *mô(d)zga* 'древесный сок' (Kálal 339), польск. *mozga* бот. 'канареечник' (Warsz. II, 1053), русск. диал. *mózga* ж.р. 'мякоть кипрея, идущая в пищу' (камч., Филин 18, 201), *mozgá*, *-ú* ж.р. 'мозг' (ряз., амур.), 'кровь (?)' (там же), а также сербохорв. топоним *Mozge* ж.р. мн.ч., село в Боснии (RJA VII, 30).

Слово и.е. происхождения: родственными признаются др.-прусск. *musgeno* 'костный мозг', лит. *smāgenės* 'костный мозг, головной мозг', лтш. *smadzenes* то же, др.-в.-нем. *mar(a)g* 'мозг', н.-в.-нем. *Mark* то же, др.-исл. *mergr* то же, авест. *mazga-* то же, др.-инд. *majján-*, *majjá*, *majjas* 'костный мозг', тохар. *māśūni* то же, см. А. Walde KZ XXXIV, 1897, 511—512; М. Rudnicki — SO 1, 1921, 94; J. Otrębski. Studja indoeuropeistyczne, 1939, 136; P. Tedesco — Language 19, 1943, № 1, 15; Pokorny I, 750 (и.е. \**mozgo-/mosko-*); Гамкрелидзе, Иванов. Индоевропейский язык и индоевропейцы II, 813 (прим. 1); Falk—Torp<sup>1</sup>, 318; Trautmann BSW 172—173; Miklosich 203; Brückner 345—346; Skok. Etim. rječn. II, 461; Фасмер II, 638; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 198; Schuster-Šewc. Histor-etym. Wb. 13, 958—959; ЕСУМ 3, 497.

Установление дальнейших родственных связей с др.-инд. *mājjati* 'погружать', лит. *mazgóti* 'мыть', лтш. *mazgáti* то же см. Kluge—Götze 377; W. Foy IF VI, 1896, 336.

Гипотезы о родстве праслав. \**mozgъ* с \**mězga*, см. Falk Hj.-Torp A. Wortschatz der germanischen Sprachein heit. Göttingen, 1979, 318, и русск. *мзга*, *мозглый*, см. J. Zubaty. Studie a články I, 2, 104—105, как и генетическое объединение всех этих групп: \**mozgъ*, \**mězga*, русск. *мзга*, *мозглый*, лит. *mazgóti*, см. Н. Schuster-Šewc. Histor-etym. Wb. 13, 958—959, базируются на допущении самых широких чередований и.е. корневой структуры, что представляется неубедительным. На тех же принципах основано и включение праслав. \**mozgъ* в гнездо и.е. \**ms-* 'метать, отвергать, разбивать, растирать' с вариантами \**ms-*, \**mes-*, \**mis-*, \**mus-* и т.п., см. А.С. Мельничук. — Этимология 1984 (М., 1986), 140.

Неоправданным усложнением выглядит реконструкция разви-



тия праслав. \**mozgъ* и его и.-е. соответствий из и.-е. \**mastrigen-* (ср. авест. *mastrəyan*, др.-прусск. *strigeno*), см. Machek<sup>2</sup> 377.

В отношении формы праслав. \**mozgъ* следует упомянуть мнение о происхождении форм с конечным *k* в некоторых слав. языках из вариантной праслав. формы \**mozkъ*, см. H. Schuster-Sewc. *Histor. etym. Wb.* 13, 959. Реконструкция подобной вариантности, однако, вряд ли достаточно обоснована (автор аргументирует древность варианта с глухим конечным звуком лишь ссылкой на вероятность родства со словц. диал. *mozkva* 'сырой обмолоченный хлеб (в зерне)'). Более вероятно позднее возникновение глухого как следствие падения редуцированных и последующего оглушения конечных согласных. Далее *k* во многих языках и диалектах было переосмыслено как суффикс, что и привело к новым преобразованиям структуры продолжений праслав. \**mozgъ*, вплоть до утраты *k*, см. Skok. *Etim. rječn.* II, 461. Значительную роль в этих преобразованиях играли и фонетические процессы упрощения конечных групп согласных.

Древняя, и.-е. семантика слова, объединявшая обозначения как головного, так и костного мозга, провоцировала широту амплитуды в развитии вторичных значений: 'ум, разум', с одной стороны, и 'сердцевина, ядро', с другой стороны. На базе этих значений возникли многочисленные производные употребления — значения типа 'назойливость, нахальство', 'клин как средство скрепления частей предметов', 'мезга', 'древесный сок', 'кровь', которые обусловили семантическое расхождение образований, производных от \**mozgъ*, и возможность контаминации с гнездом \**mězga* (см.).

\**mozgur'ъ*: русск. диал. *mozgирь* м.р. 'паук?' (сев.-двинск., Филлин 18, 201—202), *музгирь*, *музгирь* м.р. 'паук' (арх., там же, 336).

Производное с суф. *-yr'ъ*, связанное отношениями вариантности корневого вокализма с \**mězgyr'ъ* (см.). Ср. также родственное \**mazgar'ъ* (см.).

\**mozollstъ(jь)*: русск. *мозолистый* 'покрытый мозолями' (Ушаков II, 244), диал. *мозолистый* 'с большим трудом и жизненным опытом (о человеке)' (забайк., Элиасов 205), укр. *мозоли́стий* 'покрытый мозолями' (Словн. укр. мови IV, 780).

Прилаг., производное с суф. *-ist-* от \**mozolъ* (см.). Праслав. древность проблематична.

\**mozollti (se)*: чеш. *mozoliti* 'образовывать мозоли, вызывать образование мозолей', *m.* и *m.se* экспр. 'тяжело работать, надрываться', *mozoliti těžkou prací* 'трудиться, надрываться', *m.se na koho* 'работать на кого-либо' (Kott I, 1072), словц. *mozoliti* экспр. 'тяжело работать' (SSJ II, 184), польск. *mozolić* 'натирать мозоли; (редк.) надрываться на работе; мучить; (редк.) беспокоить, волновать', *m. się* 'мучиться, надрываться; (редк.) хлопотать, беспокоиться' (Warsz. II, 1053), диал. *moz\*oel'ic sye* 'работать, заниматься' (Brzez. Zlot. 258), словин. *m\*ozolac sa* 'напрягаться' (Lorentz. Pomor. I, 542), русск. *мозоли́ть*:

только в выражении *мозóлить глаза* (кому) разг. фам. 'надоедать постоянным, неотвязным присутствием' (Ушаков II, 244), диал. *мозóлить* 'бить, колотить' (прикам., перм.), 'натирать мозоли; много работать' (смол., ряз.), 'грызть (кость)' (пск., твер.), 'надоедать' (нижегор., урал.), 'надоедливо выпрашивать, кланчить' (пск., твер.) (Филин 18, 205; см. также Даль<sup>3</sup> II, 878; Добровольский 414), *мозóлиться* 'долго трудиться, деля что-либо, или делать что-либо, не торопясь' (кемер., свердл., ср.-урал., перм.), 'намереваться, пытаться делать что-либо' (перм.), 'мучиться от чего-либо' (пск., твер.), 'надоедать повторением одного и того же' (перм.) (Филин 18, 205), *музóлить* 'стирать' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 202), *музóлить* 'сосать' (Куликовский 57), укр. *мозóлити* 'натирать мозоли тяжелой работой или ходьбой', *мозóлитися* 'тяжело работать' (Словн. укр. мови IV, 780), блр. *мозóлиць* 'натирать мозоли; небрежно или медленно работать; держать, не выпуская из рук', *мозóлицьца* 'забавляться, заниматься с кем или с чем; медленно и небрежно заниматься' (Носов. 288).

Глагол с основой на *-i-*, производный от \**mozolъ* (см.). В некоторых русск. формах отражена контаминация с *мусолить* (см. выше *музолить*).

\**mozolovъ(jь)*: чеш. *mozolový* 'мозольный' (Kott VI, 1034), русск. диал. *мазалёвы* 'трудоной, заработанный тяжелым трудом' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 154), укр. *мозольовий* 'заработанный тяжелым трудом' (Гринченко II, 439). — Сюда же собств. имена др.-русск. *Мозолев*: *Мозолев* Некрас Тимофеев (1511 г., Переяславль, Веселовский. Ономастикон 201), *Мозолевиць*: *Мозолевиць* Левко, крестьянин (зап. 1585 г. Арх. VI, 1, 149, Тупиков 703).

Прилаг., производное с суф. *-ov-* от \**mozolъ*/\**mozolъ* (см.).

\**mozolъ*/\**mozolъ*: ц.-слав. мозоль м.р. *мóлωψ*, *vibex* (Mikl. 379), мозоль, -и м.р. 'кровоподтек', *мóлωψ*, *livor* (Parim Grig, SJS 18, 224), болг. *мозóль* м.р. 'мозоль', *музúль* то же (Геров III, 77, 91), *мазóл* м.р. (РБЕ II, 46), макед. *мозол* м.р. 'мозоль, прыщик' (И-С, Конески I, 419), сербохорв. *mozol*, *mozolъ*, *mozolъ* (чакав.), *mozulъ* м.р. 'нарыв; мозоль' (RJA VII, 30), *тозулъ* м.р. 'след от удара прутом или палкой' (там же, 33), диал. *мóзýль* 'волдырь, водяная мозоль; мозоль; нарыв' (РСА XII, 800), *мóзоль* м.р., *мозој* м.р. 'волдырь; синяк; сопли' (там же), *мóзол* 'нарыв' (там же), *мóжýль*, *-ýла* м.р. 'синяк' (РСА XII, 794), *мóзуля* ж.р. 'синяк' (РСА XII, 800), *мóзóль* м.р. 'мозоль на руке или ноге, волдырь на коже' (Гл. I), *мóзуль* м.р. 'мозоль' (М. Марковић. Речник у Црној Реци 367), *тозој*, *tuzulъ* (сев.-чак.), *туѣзѣл* (кайк.) 'волдырь', *тозој*, *tuzulъ* (юж.-чак.) 'мозоль' (значение 'волдырь' отмечено еще в сев.-зап. штокавск. а 'мозоль' — в юго-зап. штокавск., S. Zajceva — Прилози проучавању језика 3. Нови Сад, 1967, 93), словен. *mozólj* м.р. 'прыщ' (Plet. I, 606), диал. *mozelj*, *-zlja*, *-elja* м.р. 'нарыв, прыщ' (Stabéj 91), *mezêlj*, *-a* м.р. 'прыщик' (Темлин), *mžâlj* 'нарыв' (Štrekelj 19),

ст.-чеш. *mozol*, реже *mozel* м.р. 'мозоль' (Gebauer II, 404), чеш. *mozol* м.р. 'кожное затверждение, главным образом на руке или ноге', *mozoly* (экспр.) 'о тяжелой работе или имуществе, приобретенном тяжелым трудом', *mozol*, -и м.р., на Мораве и Плаще — ж.р. то же (Kott I, 1072), *mozoul* и *mozor* 'мозоль' (Kott VI, 1034), диал. *mozoury* мн.ч. 'мозоли' (Kubín. Čech. klad. 198), словц. *mozol'*, -а м.р. 'затверждение кожи, преимущественно на руке, обычно — от тяжелой работы' (SSJ II, 184), диал. *mozole*, -of м.р., рт., редк. 'мозоли на ладонях' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 245), в.-луж. *mozel*, *mozl*, м.р. 'мозоль' (Pfuhl 381, 382), н.-луж. *mózol* м.р. 'мозоль' (Muka Sł. I, 935), польск. *modzel*, -и, стар. *mozoł*, *mozoła* (мед.) 'кожное затверждение на руке или ноге' (Warsz. II, 1030), *mozoł*, -ołu, редк. *mozoła* 'тяжелая работа; беспокойство, хлопоты; (переносн.) то, что сделано с большим трудом; (переносн.) трудноисполнимое дело' (Warsz. II, 1053), диал. *mozol*, *mozol'* 'мозоль' (там же), *mozol'* 'мозоль на ноге', *modzele* 'мозоли на руках', *modzyl* 'мозоль на руке' (Sł. gw. р. III, 180), др.-русск. *мозоль* мѡлѡшъ (Гр. Наз. XI в. л. 319), βουβών (Георг. Ам. 275; то же 9), 'страдание, язва' (Пов. вр. л. 6563 г. (по Ип. сп.); Окт. XIII в. 62), 'грех' (Кир. Тур. 51) (Срезневский II, 163), *мозоль* м. и ж.р. то же и 'мозоль' (Травник Любч., 93. XVII в. ~ 1534 г., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 235), русск. *мозѡль*, -и ж.р. 'утолщение или воспаление кожи от частого трения', *мозоль* стар. 'бельмо на глазу' (Даль' II, 878), диал. *мозѡль* 'недотрога, забияка' (твер., Даль, там же; Филин 18, 205: *мозѡль*, -я м.р.), *мозѡл* м.р. 'мозоль' (моск., том., Филин, там же), *мозѡл*, -злѡ м.р., чаще мн.ч. 'утолщение кожи от частого трения, мозоль' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М-Н), 28), *мозѡль* 'мозоль' (иск., Филин 18, 206), *мозѡль*, -я м.р. то же (смол., донск., Лит. ССР, там же), 'фестон (у кружев)' (новг., там же), *мозлѡ*, *мозлѡ* и *мозлѡ* мн.ч. 'мозоли' (пенз., тамб., новосиб., том., тул., яросл., моск., ворон., Филин 18, 205), *музѡль*, -злѡ м.р. 'мозоль' (Деулинский словарь 300), *музѡль* 'мозоль' (Словарь русских донских говоров 2, 146), *muzol'*//*ma'zol'* 'мозоль' (Słown. starowieców 158), *музѡль*, мн.ч. *музѡлы* 'мозоль' (Миртов. Донской словарь 189; Словарь русских донских говоров 2, 146), *музѡлы*, -ѡв мн.ч. 'мозоли' (Словарь Приамурья 159), *мызлѡ* мн.ч. 'мозоли' (новосиб., Филин 19, 51), *музѡрь* 'водяная мозоль' (Картотека Псковского областного словаря), *мозлѡ* 'мозоль' (Мельниченко 112; Ярославский областной словарь 6, 51; Словарь русских говоров Мордовской АССР (М-Н), 28), м. и ж.р. 'ноющий, всегда чем-то недовольный человек' (Ярославский областной словарь 6, 51), *музлѡ* мн.ч. 'мозоли' (Е.Ф. Будде. О некоторых народных говорах в Тульской и Калужской губерниях. — Изв. ОРЯС III, 3, 1898, 869), *мозгѡль* 'мозоль' (волог., Филин 18, 204), укр. *мозѡля*, -лѡ ж.р. 'мозоль', *мѡзѡля*, -лѡ ж.р. то же (Гринченко II, 439), *мозѡля*, -лѡ ж.р. и *мозѡль*, -лѡ м.р. 'мозоль; (переносн.) тяжелая работа; костное разрастание на месте перелома или иного повреждения'

(Словн. укр. мови IV, 780—781), диал. *мóзуль*, -ля м.р. 'мозоль' (Гринченко II, 439), *музіль*, -я анат. 'мозоль' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів 129), блр. *мазоль*, -ля 'мозоль' (Блр.-русск.), диал. *мазоль*, *мазуль*, *музоль* м.р. 'мозоль' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 11), *мазуль*, *мозіль*, *мозоль*, *мозуль*, *мозыль* м.р. 'узел' (Дыялектны слоўнік Брэстчыны 129), *музыль*, *музоль* м.р. 'мозоль' (Тураўскі слоўнік 3, 98). — Сюда же собств. имена др.-русск. *Мозоль*, мещанин (зап. 1596. Арх. III, 1, 87, Тушиков 309), *Мозолин* Филипп, крестьянин (1564 г., Олонец, Веселовский. Ономастикон 201), ст.-блр. *Мазоль*, *Мазалёў*, *Мазалёўскі* (Бел. у. XVI—XVIII, Бирьла 267). Ср. также производное чеш. диал. *mozovník* м.р. 'очень работающий человек, трудяга'.

Болг. *мазол* считается заимствованием из русского языка, см. Георгиев БЕР III, 614.

Праслав. \**mozolъ* — этимологически трудное слово. Из славянской лексики предложено для сопоставления в качестве производящей основы только \**glomoziti* (см.), см. Machek<sup>2</sup> 377—378, однако это предполагает допущение весьма сложной метатезы. В качестве и-е. родственных рассматриваются греч. *μόλωψ* (\**mōsl-*) 'синяк; язва, рана' и др.-в.-нем. *masar* 'узловатый наплыв на дереве', др.-англ. *maser* то же, см. E. Zupitza KZ XXXVII, 1904, 398, Solmsen IF 13, 137, Schevelov. A Prehistory of slavic 147; те же и лит. *māzgas* 'узел', *mezgù*, *mėgsti* 'вязать', нем. *Masché* 'петля', см. Matzenauer LF 10, 334, Brückner 346, Младенов 302, Skok. Etim. rječn. II, 462, Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 13, 957—958 (отмечается неясность формальных различий сопоставляемых лексем); только лит. *māzgas*, нем. *Masel* 'шрам', см. Miklosich 203; группа лексем, восходящих к и.-е. \**meg'(h)-* 'большой': др.-инд. *mahant-*, авест. *mazant-*, алб. *math*, греч. *μέγας*, лат. *magnus*, гот. *mikils*. см. Ильинский RS 6, 222. В пользу связи с гнездом лит. *mezgù*, *mėgsti* 'вязать' свидетельствует значение 'узел' в блр. диалектах (см. выше).

Не получила поддержки гипотеза о заимствовании праслав. \**mozolъ* из герм.: из ср.-в.-нем. \**mazele* 'оспина, нарыв', см. Uhlenbeck AfsI Ph XV, 1893, 483, из ранне-др.-в.-нем. *masala*, см. E. Schwarz AfsI Ph XLI, 1927, 128.

См. обзор версий: Фасмер II, 638—639; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 198; ЕСУМ 3, 497—498; ЭСБМ 6, 163—164.

О сербохорв. формах и возможностях контаминации с сербохорв. *мосоль* 'сопли' см. Попович НЈ 2, 1950—1951, 127. О вторичном вокализме в словен. формах см. Rigler 115.

Контаминацией \**mozolъ* с \**mozgъ* объясняется русск. диал. *мозголь* (см. выше).

\**mozol'sь*: болг. *мозолець* уменьш. от *мозоль* (Геров III, 77), сербохорв. диал. *то̀жу̀лас*, *то̀жу̀ла* м.р. 'прыщик' (Истрия, RJA VII, 33; см. также РСА XII, 794; *можу́лац*, -*љац*), словен. *mezóljec*, -*ljca* м.р. уменьш. от *mozolj* (Plet. I, 606), диал. *та̀зџџ* (Tominec 130). —

Сюда же, как производное, собств. имя др.-русск. *Мозоловъ*, крестьянин (1495. Писц. II, 174, Тушиков 703; см. также Веселовский. Ономастикон 201: *Мозольцев* Якуш).

Производное с суф. -ьсь (уменьшительное) от \**mozolъ* (см.).

\**mozolънь(ъ)*: сербохорв. *mozolan*, прилаг. 'мозолистый' (только в словаре Стулли, из русского словаря, RJA VII, 30), ст.-чеш. *mozolný*, прилаг.: *hruba vlhkost'...*, *hodná k obrácení u věc tvrdú a mozolnú ve lbi* (Lek Sal 437/93, 15), *calosus* (!), *twrde ruky, mozolný* (Slov Klem 34b) (Ст.-чеш., Прага), чеш. *mozolný* 'мозолистый; тяжелый, хлопотный' (Kott I, 1072), польск. *mozolny* 'трудный, тяжелый' (Warsz. II, 1053), др.-русск. *мозольныи*, прилаг. от *мозоль*, βουβδωος (Георг. Ам. II; там же 314, Срезневский II, 163), *болезнь мозольная 'чума'* (Хрон. Г. Амарт. 21. XIII—XIV вв. ~ XI в, СлРЯ XI—XVII вв. 9, 235), русск. *мозольный* 'относящийся к мозоли, мозолям', диал. *мозольный* 'мозолистый' (иск.), 'трудлюбивый' (твер.), 'причиняющий сильную боль или неприятность, досаду' (иск., твер.) (Филин 18, 205—206; см. также Даль<sup>3</sup> II, 878), укр. *мозольный*, прилаг. к *мозоля*, *мозоль*, (переносн.) 'связанный с тяжелым физическим напряжением', (редк.) 'покрытый мозолями' (Словн. укр. мови IV, 781). — Ср. также производное словен. *mozdljnat* 'прыщавый' (Plet. I, 606).

Прилаг., производное с суф. -ьн- от \**mozolъ* (см.).

\**mozugъ*: словен. *mozirje* ср.р. 'торфяное болото' (Plet. I, 606). — Возможно, сюда же топонимы словен. *Mozirje*, *Mosiri* (Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 198), ст.-укр. *Мозырь* м.р. (Луцьк, 1452 Р 161, Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 605), блр. *Мазы́р* м.р., город (Блр.-русск. 431). Ср. еще словен. топоним *Mozirnica* и польск. *Mozirsko* (Bezljaj. Slovenske vodna imena 37).

Этимологически "темное" слово. О генетическом единстве рассматриваемой группы см. Bezljaj — Onomastica Jugoslavica 2, 1970, 72; Трубачев — Мовознавство 1971, № 6, 6. Безлай предполагает родство со словен. *mžga* 'грязь' и *mozéti*, *mezéti*, *muzéti* 'течь тонкой струей, капать', однако природа корневого *o* в анализируемой группе и дальнейшие родственные связи неясны, см. Fr. Bezljaj. Slovenska vodna imena. Ljubljana, 1961, 37; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 198. Гипотезу о родстве с лит. *mazgótis* 'мыть' см. Graenkel 428; J. Zubatý. Studie a články I, 2, 104—105 (последний объединяет в одном гнезде с лит. *mazgótis* еще и \**mozgъ*, и русск. *мзга*, *мозглый*).

\**moženije*: ц.-слав. *моженіе* ср.р. δυναστεία, potentia (Mikl. 378), болг. *моженіе* ср.р. 'мочь, мощь' (Геров II, 77), макед. *моженье*, суш. от *може* (Кон. I, 419), сербохорв. *možeње*, отглагол. суш. от *moći* (RJA VII, 33), чеш. *možení* ср.р. 'возможность, мочь' (Kott I, 1072), в.-луж. *móženje* ср.р. 'возможность' (Pfuhl 382), ст.-польск. *możenie* 'возможность, средства (материальные)' (Sl. stpol. IV, 335), польск. стар. *możenie*, имя действия от *móc* (Warsz. II, 1054), др.-русск. *моженіе* ср.р. 'сила, могущество' (Ио. екз. Бог., 90. XII в.),

'возможность осуществления чего-л., способность к чему-л.' (Библ. Генн., 1499 г. и др.), 'напряжение сил' (ВМЧ. Дек. 24, 2097. XVI в. ~ XI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 233; см. также Срезневский II, 162), русск. диал. *мо́женё* ср.р. 'сила, здоровье' (пск.), 'воля, желание' (олон.) (Филин 18, 200).

Название действия, производное с суф. *-enje* от *\*mogi* (см.).

\**možnosť*: болг. *мо́жност* ж.р. 'богатство, состоятельность' (Дювернуа 1229), макед. *можност* ж.р. 'возможность' (Кон. I, 419), сербохорв. *možnost* ж.р. 'возможность' (в словарях Стулли и Поповича, RJA VII, 33), словен. *možnost* ж.р. 'возможность' (Plet. I, 607), чеш. *možnost'* 'возможность; сила, мощь; богатство' (Kott I, 1072), диал. *možnost* 'богатство' (Kubín. Čech. klad. 198), словц. *možnosť* ж.р. 'возможность как основание, условие действия; удобный случай, вероятность; способность, сила; (устар.) богатство' (SSJ II, 184), диал. *možnosť* 'возможность' (Orlovský. Gemer. 184), в.-луж. *možnosť* ж.р. 'возможность' (Pfuhl 382), н.-луж. *možnosť* ж.р. 'возможность' (Muka Sl. I, 936), польск. *możliwość*, суц. от *możny* (Warsz. II, 1054), диал. *możliwość* \*'возможность, сила' (Zeli já będe w mojej *możliosci*), *możliwość* 'стойкость, превосходство' (Sl. gw. p. III, 189), *możliwość* 'возможность, мочь, способность' (Brzez. Zlot. 259), словин. *možnost* ж.р. 'способность, превосходство' (Ramult 107), *možnost* ж.р. 'способность, возможность' (Sychta III, 121), укр. *мо́жність*, *-ости* ж.р. 'возможность; могущество, власть, сила; средства' (Гринченко II, 439), устар. абстр. суц. от *мо́жний* (Словн. укр. мови IV, 779), блр. *мо́жност* ж.р. 'возможности; средство, имущество' (Носов. 287).

Производное с суф. *-ostь* от *\*možьнь(jь)* (см.).

\**možьнь(jь)*: болг. *мо́жний*, *-жьнь* 'достаточный, мощный' (Геров III, 77), диал. *мо́жин*, *-жна* 'богатый; сильный, мощный' (Стойков. Банат. 142), макед. *можен* 'возможный' (И-С; Кон. I, 419), сербохорв. *možan* *potens, possibilis* (в словарях Микали и Стулли, с пометой о заимствовании из русск., RJA VII, 1, 30), словен. *možan* 'возможный' (Plet. I, 607), чеш. *možný* 'возможный; ожидаемый или правдоподобный в определенных условиях; соответствующий силам, возможностям., (разгов.) примелемый, подходящий; (просторечн.) богатый', *možný* 'возможный; богатый; мощный' (Kott I, 1072), диал. *možný* 'зажиточный' (морав., Bartoš. Slov. 206; Kott VI, 1034), *možnýj* то же (Hruška. Slov. chod. 55); *možnej* 'богатый' (Hodura. Litomyšl. 49; Kubín. Čech. klad. 198), словц. *možný* 'могущий быть, стать; вероятный при определенных условиях; (устар.) зажиточный, богатый' (SSJ II, 184—185), то же и 'сильный' (Kálal 342), диал. *možní* 'зажиточный, богатый; осуществимый' (Orlovský. Gemer. 184; см. еще Štolc. Slovak. v Juhosl. 271), в.-луж. *možny* 'возможный; зажиточный' (Pfuhl 382), н.-луж. *možny* 'возможный' (Muka Sl. I, 936), польск. *możny* '(устар., диал.) возможный; (устар.) правомочный, способный; сильный; зажиточный, богатый' (Warsz. II, 1054—1055), диал.

*možnu* 'возможный; способный', *možny* 'сильный, выдающийся' (Sl. gw. p. III, 189), словин. *možny* 'способный, выдающийся' (Ramuž 107), *možni* 'возможный' (Lorentz. Slovinsz. Wb. I, 662), *možni* 'богатый; большой; хороший, превосходный' (Sychta III, 121), русск. диал. *можний* 'трудоспособный; сильный, энергичный' (Иркут., Филин 18, 201; Иркутский областной словарь VI, 27), укр. *можний* 'могущественный, сильный; богатый; возможный', *можний* 'возможный' (Гринченко II, 439), *можний* 'могущественный, сильный; богатый' (Словн. укр. мови IV, 779), *можний* 'крепкий, сильный' (Білецький-Носенко 227), ст.-блр. *можныи* 'сильный, влиятельный' (Д 3 26 Скарына I, 328), блр. *мажні* 'плотный, крепкого телосложения' (Блр.-русс.), *можний* 'богатый, не нуждающийся ни в чем' (Носов. 287), диал. *мажні* 'рослый, крепкого телосложения; высокий, плотный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 10).

Прилаг., производное с суф. *-ьн-* от *\*mogi'i* (см.).

\**moždžakъ*: сербохорв. *moždak*, *moždaka* м.р. 'деревянный или железный клин, забиваемый в доски или камни для их соединения' (M. Pavlinović, Šul., RJA VII, 31; см. также РСА XII, 791: *moždakъ*), стар. *moždjak* 'клин для крепления ободов и т.п.' (Mažuranić I, 684), русск. диал. *можжак*, *-акá* м.р. 'пест, чекмарь, кий' (Даль<sup>3</sup> II, 876).

Производное с суф. *-jak-* от *\*mozgъ* (см.). Относительно семантических связей ср. сербохорв. *mozgi* 'клинья, соединяющие отдельные звенья в ободе колеса' (см. *\*mozgъ*). Ср. семантически близкие *\*moždženzь* II (см., с более развернутым семантическим анализом и историей вопроса), *\*moždžanikъ*/*\*moždžanica...* (см.), *\*moždžikъ* (см.), *\*moždžьсь* (см.), *\*moždžьн'ь* (см.).

\**moždžanikъ*/*\*moždžanica*/*\*moždžanьсь*/*\*moždženikъ*/*\*moždženica*/*\*moždženьсь*/*\*moždžen'акъ*: болг. диал. *мужданік* 'горизонтальная нить, на которую нанизаны все вертикальные петли нита' (молдав., Зеленина БД X, 123), *мъждалинік* 'нить в ниченках; ниченки' (Геров II, 98), сербохорв. *можданик*, *можданика* м.р. 'клин, соединяющий, крепящий части колесного обода' (Караџић; см. также RJA VII, 32; *moždantikъ*), диал. *можданик*, *-ика* м.р. 'клин, вбиваемый в супротивные отверстия для соединения, скрепления частей колесного обода, досок в дне бочки, кадки и т.п.; род сверла для сверления дыр под эти клинья' (РСА XII, 792), 'клин, соединяющий части колесного обода, штифт' (Колар. терминология 171; С.џанић. Називи делова кола (Банат) 205; II. џукановић. Говор с. Горње Цапарде 279; Сев. Шајк. 75);

сербохорв. диал. *можданица* 'деталь колеса' (Јаг 56);

сербохорв. диал. *можданац*, *-нца* м.р. 'толстая нить, на которую нанизываются петли при укреплении нитей на ткацком станке; клин, скрепляющий части колесного обода' (РСА XII, 79), 'клин или большой гвоздь для скрепления перекладин, бревен, частей колеса и т.п.' (М. Николић. Говор села Горобилья 708), *можданац* 'часть ярма; часть лопатки' (Мић 4, 151);

болг. диал. *мужденік* 'горизонтальная нить, на которую наизаны все вертикальные петли нита' (молдав., Зеленина БД X, 123), *можделнік* 'толстая нить в ниченках ткацкого станка' (Народописни материали от Граово. — СБНУ XLIX, 78), *мужделнік* 'нить, на которую наизаны все петли нита' (Гъльбов БД II, 90), 'петля в ниченках ткацкого станка' (Хр. Вакарелски. Етнографня 382), *мъжделник* (сев.-зап.), *мъждѣлник* то же (Прогорелец, Ломско, СБНУ 41, 158), макед. диал. *можденік* 'нить, на которую наизываются петли в разбое' (Б. Видоески. Кумановскиот г-р 257), сербохорв. диал. *мождѣнік*, *-іка* м.р. 'клин для соединения частей колесного обода; сквозная, продеваемая нить в нитах' (РСА XII, 793), *муждѣник*, *-іка* 'клин для соединения частей колесного обода' (Колар. терминология 172);

сербохорв. диал. *мождѣница* 'клин для соединения частей колесного обода' (РСА XII, 793);

болг. *мождѣнець* м.р. 'нить, на которую наизаны петли, через которые проходит основа' (Геров III, 77), диал. *мъжденец* то же (сев.-зап., СБНУ 41, 158);

сербохорв. *moždeňak*, *moždeňaka* 'вид сверла', 'клин, соединяющий две доски или две дуги' (в Посавье) (RJA VII, 32), диал. *мождѣѣак*, *-іка* 'клин для скрепления частей колесного обода' (Тимок, РСА XII, 793).

Элемент *l* в некоторых болг. формах вторичен (возможно влияние орудийного суф. *-lo*).

В семантике приведенных лексем обнаруживаются две доминанты: 'соединительный клин' и 'нить, на которую наизаны петли нита', однако оба значения объединяются образом "чего-то, проходящего внутри, по середине", который и мотивирует связь всей группы с гнездом \**mozgъ* (см.), ср. болг. диал. *мозък* 'горизонтальная нить в нитах' и, в семантическом плане, рум. *măduva* 'костный мозг' и 'нить в нитах ткацкого станка', см. О. Младенова — Этимология 1986—1987, 88—89. Таким образом, рассматриваемые имена являются производными с суф. *-ikъ/-ica/-ъсь/-akъ* от \**moždžень* (см.) и \**moždžanъ* (см. \**moždžanъ(jь)*). Возможно, что лексемы со значениями 'клин' и 'нить' и тождественной структурой восходят к самостоятельным древним производным в разных терминологических системах, см. Младенова. Указ. соч. 89, то есть должны рассматриваться как омонимы.

\**moždžanъ(jь)*: ст.-слав. *можданъ* μερμελωμένοσ, *medulla impletus* (Микл.), 'мозговой, тучный' (Sin Pog Bon, SJS 18, 224), сербохорв. *мождані* 'относящийся к мозгу, мозговой' (РСА XII, 792), *мѣждан* то же и (устар., диал.) 'умный, понятливый' (РСА XII, 791), *moždan* 'умный; мозговой' (RJA VII, 31). — Сюда же, как субстантивация прилагательного, сербохорв. *мѣждани* м.р. мн.ч. 'головной мозг, cerebrum' (Караџић), то же и 'разум' (диал., РСА XII, 791—792), *mōždāni*, *mōždāna* м.р. мн.ч. 'мозг' (с начала XVI в., RJA VII, 31—32), стар. *moždjani* м.р. мн.ч. *cerebrum*



(Mažuranić I, 684), *mōžjoni*, *mōžjonih* м.р. мн.ч. 'мозг' (Hraste—Šimunović I, 567), словен. *možgāni* м.р. мн.ч. 'мозг; ум', *možgāne* ж.р. мн.ч. то же, *možjāne* ж.р. мн.ч., *možljāni* м.р. мн.ч., *moždžāni* м.р. мн.ч. то же (на востоке), *moždāni* м.р. мн.ч. то же (Plet. I, 607), диал. *mažyāne* ж.р. мн.ч. (Tominec 130), н.-луж. *mōržony*, *-ow* мн.ч. м.р. 'мозг' (Muka Sł. I, 932; < \*možgěň, Schuster-Šewc. *Histor.-etym. Wb.* 13, 958).

В сербохорв. прилаг. *moždan* П. Скок видел исконный суф. *-ьн-*, при *-ěн-* в сущ.-ном *mōždani*, см. Skok. *Etim. rječn.* II, 461. Однако вряд ли можно разделять эти формы.

Прилаг. с суф. *-ěн-*, соотносительное и с \**mozgъ* (см.), и с параллельным \**možděňь(jь)* (см.), ср. и \**možděň* I (см.), так что возможно возникновение прилаг. с суф. *-ěн-* и путем присоединения *-ěн-* к \**mozgъ*, и в результате удлинения в старой основе с суф. *-ен-*, см. Vaillant. *Gramm. comparée* IV, 456, 459; см. еще Bezljaj. *Etim. slovar sloven. jez.* II, 199.

\**možděňь(jь)*: сербохорв. *možden* прилаг. 'мозговой; имеющий много костного мозга' (RJA VII, 32), диал. *mōžden* 'умный, понятливый' (Баня, РСА XII, 793).

Производное прилаг. с суф. *-ен-*, соотносительное с праслав. \**mozgъ* (см.), но восходящее, вероятно, к и.-е. основе \**mozgen-*, ср. др.-прусск. *musgeno* 'мозг', лит. *smāgenės* то же, лтш. *smadzenes* то же, см. об этой основе Pokorny I, 750. Та же основа представлена в праслав. сущ.-ных \**možděň* I/\**možděno* (см.) и \**možděň* II. Эти последние засвидетельствованы по слав. языкам шире, чем прилагательное, но их парадигматическая вариантность позволяет предполагать в них субстантивацию прилагательного.

\**možděň* I/\**možděňь(?)*/\**možděno*: полаб. *mūzdin* м.р. ед.ч. 'мозг' (\**možyěň*, Polański—Schnert 98), *miβdin* м.р. ед.ч. — *mūzdin* 'мозг', *meβdené* — *mūzdené* им.-вин. мн.ч. то же (Olesch. *Thesaurus linguae dravaenopolabicae* I, 588—589), русск.-ц.-слав. *moždени* мн. 'мозги' (Апост. XIV в. Евр. IV, 12, СлРЯ XI—XVII вв. 9, 232—233; см. также Срезневский II, 162);

сербохорв. диал. *moždena* м.р. мн.ч. 'мозг' (Врбник, RJA VII, 32; см. также РСА XII, 793: *moždена*, *moжјена*) (для сербохорв. возможны и *-ѡ-*, и *-и-* основы);

полаб. *mūzdeni* ср.р. ед.ч. 'мозг' (\**možyěno*, Polański—Schnert 98), *miβdeni* — *mūzdeni* ср.р. ед.ч. то же (\**možděno*, Olesch. *Thesaurus linguae dravaenopolabicae* I, 588—589).

Производные, соотносительные с \**mozgъ* (см.) и восходящие в конечном счете к и.-е. основе \**mozgen-*, ср. др.-прусск. *musgeno*, лит. *smāgenės*, лтш. *smadzenes* 'мозг', см. Pokorny I, 750. Поскольку известно и сербохорв. прилаг. *možden* 'мозговой', возможно образование сущ.-ных в результате субстантивации прилаг. \**možděňь(jь)* (см.), что подтверждается как будто и парадигматической вариантностью сущ.-ных. Аналогичный процесс субстантивации отражен и в отношениях \**možděňь(jь)* — \**možděňь* (см.)

\*moždžanь(jь), однокоренных с \*moždžěнь(jь), \*moždžěнь I. Однако не исключено и непосредственное продолжение и.-е. \*mozgen- в праслав. прилаг. \*moždžěнь(jь), с одной стороны, и в сущ.-ном \*moždžěнь/ь/o, с другой стороны.

Ср. генетически тождественное \*moždžěнь II (см.).

\*moždžěнь II: ст.-чеш. *možděn*, *-žna* м.р. 'гвоздь' (Gebauer II, 404), *možděn*, *-u* м.р. 'воловий хомут', *gumphus* (Sv. ruk. 321, Kott VI, 1034), словц. диал. *možeň* 'деревянный клин, вколачиваемый между двумя смежными деревянными частями для укрепления их соединения' (M. Majtán—Kultura slova 5, 1971, 90—91), польск. *możdzeń*, *-a*, диал. *mozdzeń*, *możdzeń* 'сверло для сверления отверстий в ободах колес; колышек из твердой древесины, заостренный с обоих концов, которым соединяются колесные обода; (мед.) сгусток крови, закупоривающий сосуд, embolus; костяной стержень на лобной кости некоторых животных, на который насажен рог, охватывающий его, как ножны' (Warsz. II, 1053—1054), диал. *możdzeń* 'колышек, служащий для скрепления двух досок друг с другом; деревянный гвоздь, скрепляющий части колесного обода; заноза' (Śl. gw. р. III, 189), словин. стар. *možžēn*, *-enā* м.р. 'деревянный гвоздь' (Sychta VII, 169).

Реконструкция первичной *-i*-основы для ст.-чеш. *možděn* не обязательна (возможна *-ǝ*-основа) и ориентируется на структуру близких словц., польск. и словин. лексём, принадлежащих к *-i*-основам.

Праслав. \*moždžěнь II входит в большую группу однокоренных образований с общим значением 'клин для соединения частей какого-либо предмета': ср. еще \*moždžakъ (см.), \*moždžikъ (см.), \*moždžьсь (см.), \*moždžьн'ь/\*moždžьna (см.), \*moždžanikъ/\*moždžanica... (см.). Для этимологизации этой группы решающее значение имеет наличие тождественной семантики в продолжениях праслав. \*mozgъ в отдельных славянских языках: ср. чеш. диал. *mozek* 'деревянный гвоздь, которым скрепляется колесный обод' и сербохорв. *mozgi* 'деревянные клинья, соединяющие отдельные звенья колесного обода' (см. \*mozgъ). Эта семантика возникла на базе вторичных значений \*mozgъ типа 'сердцевина, ядро' (см. \*mozgъ) и представлена также в некоторых других факультативных образованиях, структура которых достаточно ясно обнаруживает связь с \*mozgъ: ср. словен. *moznik* 'гвоздь', *zamožka* 'клин в колесном ободу'. На этом фоне вся группа существительных с корнем \*moždž- и семантикой 'клин' однозначно определяется как родственная с \*mozgъ (см.). Соответственно \*moždžěнь II 'клин' генетически тождественно \*moždžěнь I 'мозг' (см.), и, как и последнее, продолжает и.-е. основу \*mozgen-, см. K. Štrekej AfslPh XXVII, 1905, 55—56; Skok. Etim. rječn. II, 461; Ślawski. Zarys — Słownik prasłowiański I, 125. Поскольку возможно образование существительного \*moždžěнь в результате субстантивации прилагательного \*moždžěнь(jь) (см.), можно предполагать и

параллельное образование омонимов с различными значениями: 'мозг' и 'клин'. Впрочем, не исключено и независимое сохранение и.-е. *-en-* основы в прилаг. *\*moždžěň(jь)* и в существительном *\*moždžěň*, которое имело, как производное от *\*mozg-*, первичное значение 'мозг' и вторичное 'клин'. Следовательно, различие *\*moždžěň* I 'мозг' и *\*moždžěň* II 'клин' как омонимов проблематично.

Другие этимологические версии для *\*moždžěň* 'клин' представляются гораздо менее вероятными, это: гипотеза о родстве с лит. *māzgas* 'узел', *mezgù, mėgzù* 'вязать', см. J. Zubatý. *Studie a články* I, 2, 88; родство с *\*mozolь*, см. Brückner 346; предположение об образовании от древнего глагола, продолжениями которого являются русск. *можжить* и чеш. *hmožditi* см. Machek<sup>2</sup> 378, Bezlaž. *Etim. slovar sloven. jez.* II, 198 (*mozník*). В последнем случае следует отметить, что Махек возводил чеш. *hmožditi* к гнезду и.-е. *\*mag-* 'давить' (см. Machek<sup>2</sup> 170), но возможно и толкование праслав. *\*moždžiti* (см.) как производного от *\*mozgь*.

*\*moždžer'ь/\*moždžera*: словин. *možžer', -eřa* м.р. 'очень маленькое куриное яйцо' (Sychta III, 120), русск. диал. *можжерá* 'скряга, скупец, скаред' (перм., Даль<sup>3</sup> II, 876; Филин 18, 205), *можжжера, можжжора* экспр. 'скряга' (Сл. Среднего Урала II, 134).

Производные с суф. *-er'ь/-era* от *\*moždžiti* (см.). Обозначение очень маленького куриного яйца может быть мотивировано значением глагола 'дробить' (как 'крупинка'). Что касается обозначения скряги, то известна семантическая модель, связывающая названия скупцов с лексикой, выражающей давление, сжимание, см. Петлева — Этимология. 1970, 207—210.

Следует, однако, иметь в виду и возможность связи с германизмом, отраженным, например, в польск. *moździerz* 'ступа' (из ср.-в.-нем. *morsaere*, см. Фасмер II, 637).

*\*moždževělovь(jь)(?)*: др.-русск. *можжевелевый* (можжевелевый) 'относящийся к можжевельнику (кустарнику, деревцам)' (Кн. охот. рег., 32. XVIII в. ~ XVII в.), *можжевеловый* (можжевеловый, *можжевеловый, можжевеловый, можжевеловый*) 'относящийся к можжевельнику; (кустарнику, деревцам или плодам)' (Х. Рад. 67. 1628 г.), *можжееловый* (*можжееловый, можжеоловый, мужжееловый*) то же (Травник Любч., 529 XVII в. ~ 1534 г.), *можжеловый* то же (АЮ, 166. 1519 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 233—234; см. также Срезневский II, 162: *можжеловыи*), русск. *можжевеловый* прилаг. к *можжевелик, 'приготовленный из можжевельника или его ягод'* (Ушаков II, 243), *можжевеловый* 'к можжевелу относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 876).

Прилаг., производное с суф. *-ov-* от *\*moždževěls* (см.).

*\*moždževěls(?)*: болг. диал. *маждед, маждель* *Quercus pubescens* (БотР 257), *мажден* то же (там же 442), др.-русск. *можжевел* м.р. 'можжевелик' (Травник Любч., 128. XVII в. ~ 1534 г., СлРЯ XI—XVII вв., 9, 233), *можжеель* (*можжеель*) и *можжель* ж.р. то же (АРП, 274)

1526 г. и др., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 234), *можжевь* (Св. Афон. гора, Ягич AfslPh 8, 654), русск. диал. *можжевёл* и *можевёл* м.р. 'можжевельник' (волог., вят., Филин 18, 200; см. также Даль<sup>3</sup> II, 875), *мажжывёлъ*, -я м.р. то же (Словарь русских донских говоров 2, 139), *можевёла* и *мужеёла*, -ы ж.р. то же (ряз., Филин 18, 200). — Возможно, сюда же др.-русск. *Можжоло*: *Можжела* Иван Тимофеевич Фролов (перв. половина XVI в., Дмитров, Вессловский. Ономастикон 201). Ср. также производные русск. диал. *можжевёлина* 'ягода можжевельника' (Ушаков II, 243), то же и *можевёлина* 'ветка можжевельника', 'одна ягода можжевельника' (краснояр.), 'о высоком и сухощавом человеке' (ульян., онеж.) (Филин 18, 200), *можжевёлка* и *мужевёлка* 'ягода можжевельника' (калуж., там же).

Генетическая связь болг. *маждел* 'низкорослый дуб с твердой и тяжелой древесиной' с русск. *можжевельник* проблематична, но болгарское слово, как и русское, не имеет надежной этимологии: *маждел* сопоставляют лишь со столь же неясными синонимом *муждрян*, *мэдрян* и *маждрѣвка* 'дерево, из которого делают посохи при колядовании', *маждрѣвка* 'ясень', см. Георгиев БЕР 3, 611. Поэтому представляется возможным на основании значительного формального сходства и некоторой семантической общности (и *маждел*, и *можжевельник* — названия растений с твердой древесиной) учитывать и болг. лексему при этимологизации русской.

Реконструкция \**moždževěľ* условна и ориентируется лишь на наибольшую вероятность древности именно этой формы из всех зафиксированных (кроме, разве, *можжевь*, см. ниже), однако действительная реконструкция в данном случае затрудняется отсутствием надежного этимологического решения.

Предложено несколько этимологических версий. Сопоставление с \**mozgъ* (см.) мотивируется крепкой, "ядреной" древесиной можжевельника, при этом предполагается расширение основы на -*ju-* \**mozgъjъ*, см. Горяев 212, Фасмер II, 637, К. Oštir.—Etnolog III. 1929, 111.

Наибольшее развитие получила гипотеза о родстве с гнездом и.-е. \**mezg-* 'вязать, плести': лит. \**mezgù, mėgzii* 'вязать, завязывать' *māzgas* 'узел', др.-в.-нем. *masca* 'петля', при реконструкции первичного значения 'узловатое дерево', см. Ягич AfslPh 8, 654, J. Zubaty. Studie a články I, 2, 88—89. В. Будзишевская расширила круг родственных образований, введя сюда же польск. *modrzew* 'лиственница' (отражением наиболее древней формы этой польской лексемы автор считает диал. малопольск. *mozdzeľ, moźżef, moźżyf*); на основе сопоставления польск. формы и др.-русск. *можжевь* предлагается реконструкция исходного праслав. \**mozg-ev-* > \**mozgeвь* (для польск.) и \**mozgeвьľ* (с / эпентетическим для русск.); в семантическом плане обращается внимание на возможность использования можжевельника для плетения, ср. нем. *Wacholder*

(от *цег-* 'вязать') и лат. *juniperus* (\**joini-parus* 'дающий ветви, пригодные для плетения'), см. W. Budziszewska RS XXXV, 1, 1974, 21—23. Это построение, пожалуй, достаточно убедительно для русск. *можжевелъ*, но его существенным элементом является польск. материал, а он связан с целой группой зап.-слав. лексем, генезис которой далеко не ясен, см. \**modrodervъ*.

О маловероятных гипотезах, предполагающих родство русск. *можжевелъ* с *изможденный* (Желтов. Филологические записки 1876, вып. 4, 47), или реконструкцию \**меже-ельник* 'растущий между ельником' (Грот. Филолог. разыскания 2, 496; против Miklosich 203), см. Преобр. I, 544, Фасмер II, 637.

Основываясь на реконструкции праслав. \**smьldьje* для группы зап.-слав. и словен. названий болотных и влаголюбивых растений: чеш. *smldi*, морав. *smlděnka*, *smuděnka*, польск. *smłod*, словц. *smudič*, словен. *smolje*, *smulje*, *smudika*, *smudovec*, *smudje* (в словен. — и 'можжевелник', см. Machek<sup>1</sup> 459, Machek<sup>2</sup> 561, F. Bezljaj. Eseji o sloven. jez. 81—82), О.Н. Трубачёв предложил ввести в это гнездо и русск. *можжевелъ* как \*(с)молж- < \**smьldj-*, см. Этимология. 1968. М., 1971, 268.

\**moždževельникъ*(?): др.-русск. *можжеельникъ* 'хвойный кустарник' (Новг. IV л. 6883 г.), *Можжеельникъ*, название урочища (Дух. Мих. Андр. Верейск. 1486 г.) (Срезневский II, 163), *можжеельникъ* (*мождеельникъ*, *можжевенникъ*) 'можжевелник (хвойное дерево или кустарник семейства кипарисовых)' (1375 — Тип. лет., 132, СлРЯ XI—XVII в. 9, 233), *можжеельникъ* (*можеельникъ*, *мождеельникъ*, *можеельникъ*, *можщеельникъ*) то же (1375 — Рог. лет., 113 и др., там же, 233—234), русск. *можжевелъникъ* 'хвойный кустарник из подсемейства кипарисовых с душистыми ягодами' (Ушаков II, 243).

Производное с суф. *-икъ* от \**moždževельнъ(ь)* (см.).

\**moždževельнъ(ь)* (?): др.-русск. *можжевелыйнй* (*можжевелыйнй*) и *межежелыйнй* 'относящийся к можжевелнику (кустарнику, деревцу или плодам' (Мат. медиц., 2. 1629 г., СлРЯ XI—XVII вв., 9, 233), русск. диал. *можжевелыйнй* 'к можжевелнику относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 338).

Прилаг., производное с суф. *-ьн-* от \**moždževель* (см.).

\**moždžikъ*: чеш. диал. *moždík*, *hmoždík* м.р. 'деревянный зуб, крепляющий обод' (Na Plaště, Kott VI, 1034).

Производное с суф. *-икъ* от \**mozgъ* (см.). Относительно семантических связей ср. чеш. диал. *mozek* 'деревянный гвоздь для крепления колесного обода' и сербохорв. диал. *mozgi* 'деревянные клинья, соединяющие отдельные звенья в обод колеса'. Ср. семантически близкие однокоренные образования: \**moždžень* II (см., там же — более подробный семантический анализ и история вопроса), \**moždžаникъ*/\**moždžаница...* (см.), \**moždžакъ* (см.), \**moždžьсь* (см.), \**moždžьнъ* (см.). Праслав. древность сомнительна.

\***moždžina** (?): русск. диал. *можжѣина* ж.р. 'можжевельник' (моск., Филин 18, 201).

Производное с суф. *-ina*, родственное \**moždzevelь* (см.). Возможно возникновение вследствие позднего влияния со стороны \**mozgь* (см.).

\***moždžiti** (se): сербохорв. *mòžditi* 'давить (виноград)' (в Хорватии, Карачић), то же и 'мучить, изнурять' (РСА XII, 794), *mòžditi* 'давить' (RJA VII, 32—33), *možditi* 'скреплять клиньями' (только в словаре Шулека, RJA VII, 33), стар. *možditi* *conterere, obtetere*, 'давить, ударять, бить' (со ссылкой на Кузмича: *ki spadne na ete kamen, v kup se zmoždži, confringetur*; со слов больного: *sav sam smožden*, Mažuranić I, 684), словен. *moždžiti* 'давить' (Plet. I, 607), ст.-чеш. *možditi* 'бить, колотить': *Tehdy Caška tepruv počne hmoždieti na vrata* (Ст.-чеш., Прага), чеш. *hmožditi* 'мучить', *h.se* 'мучиться, тяжело работать', словин. *mžžic* 'давить, толочь' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 678), *mžžec* то же (Lorentz. Pomor. I, 548), *mžžec* то же (Sychta III, 147), *mžžec sa* '(о людях) толпиться; (о влюбленных) обниматься' (там же), русск. *можжить* 'причинять непрерывную, тупую, ломящую боль; ныть, ломить', диал. *можжить* 'бить, колотить' (пск., твер., смол., КАССР), 'раздроблять или сплюсывать что-либо' (орл., пск., смол.), 'бранить' (ряз.), 'настойчиво, неотвязно просить что-либо, выпрашивать' (калуж., курск., тул., влад.) (Филин 18, 205; см. также Даль<sup>3</sup> II, 876), 'рубить что-л., мельчить' (Ярославский областной словарь 6, 51), *можжиться* 'ныть, ломить (обычно о руках, ногах)' (перм., Филин 18, 205), укр. *mizčiti* 'можжить' (Гринченко II, 430), *mozčiti* то же (там же, 439), 'думать' (ЕСУМ 3, 497), блр. *mozdzić* 'бить по голове' (Носов. 287).

Глагол с основой на *-i-*, производный от \**mozgь* (см.), см. Преобр. I, 544; J. Otrębski. *Studja indoeuropeistyczne*, 1939, 137; Фасмер II, 637; ЕСУМ 3, 497. Значительно расходящиеся значения типа 'думать', 'скреплять клиньями', 'бить, давить, дробить' восходят непосредственно к семантике производящего \**mozgь* (см. там о вторичных значениях 'ум', 'сердцевина, ядро' и о дальнейшем развитии). Значение 'бить, давить, дробить' толкуется как \*'ударить по голове (по мозгам)', ср. русск. *разможжить*, см. Фасмер II, 637, или как \*'добираться до мозга, до сердцевины'. Ср. соотносительное \**mozgati* (см.).

Менее вероятны другие этимологические версии, предполагающие следующие связи: с гнездом и.-е. \**tag-* 'давить', см. Machek<sup>2</sup> 170; с русск. *можжер* 'ступа' (Преобр. I, 544); с ц.-слав. *мъждити* ослаблять (Uhlenbeck. *Etym. Wb. der altind. Spr.* 227).

Скок отметил наличие сербохорв. вариантов *mažditi*, *mežditi* и истолковал *mòžditi* 'давить, гнестить' как следствие контаминации основ \**mozgь* и \**mžzga*, см. Skok. *Etim. rječn.* II, 461. Но скорее здесь представлена не контаминация, а семантическая близость глаголов, производных от разных имен.

\*moždžuxa: чеш. диал. *možucha* Juniperus sabina (морав., Bartoš. Slov. 206), русск. диал. *можжѹха* и *мужжѹха* 'можжевельник' (яросл., волог., костр., моск., твер., горьк., Филин 18, 201; см. также Дяль<sup>3</sup> II, 876), *можжѹха* 'можжевельник; ягоды можжевельника' (Ярославский областной словарь 6, 50—51), *можжѹга* 'можжевельник' (яросл., Филин 18, 201), *мождїѹха* 'можжевельник' (Словарь говоров Подмосковья 266).

Производное с суф. *-уха*, родственное \**moždževěl* (см.). Древность и степень самостоятельности образования неясны, возможно позднее преобразование под влиянием \**mozgь* (см.).

\*moždžьсь: сербохорв. диал. *mòždac*, *moždàca* м.р. 'клин, соединяющий части колесного обода' (в Далмации, в Лике), 'клин для скрепления бревен дома, обручей кадки' (RJA VII, 31), *mòždau*, *-aца* и *-àца* то же (РСА XII, 792), *mùždac* м.р. 'деревянный гвоздь для скрепления досок в дне' (Vinograd. leksika Bratiškovaca 173).

Производное с суф. *-ьсь* от \**mozgь* (см.) в его вторичном значении 'сердцевина', ср. сербохорв. диал. *mozgi* 'деревянные клинья, соединяющие отдельные звенья колесного обода'. Ср. семантически близкие однокоренные образования: \**moždžakь* (см.), \**moždžень* II (см., там же — подробнее о семантике и истории вопроса), \**moždžanikь*/*\*moždžanica...* (см.), \**moždžikь* (см.), \**moždžьн'ь* (см.). Праслав. древность сомнительна.

\*moždžькь: польск. *móždżek*, *-dżku*, стар. *mùždżeg*, *mozdek* 'мозг; cerebellum, мозжечок' (Warsz. II, 1058), диал. *mùždżek* 'птичий мозг, иногда — мозг теленка' (Brzez. Złot. 268), др.-русск. *mozжокь* (*можжокь*) уменьш. к *mozgь* (Дм., 113. XVI в., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 235).

Производное с суф. *-ькь* от \**mozgь* (см.).

\*moždžьн'ь/\*moždžьна: словц. диал. *možen*, *-žna* м.р. 'отверстие в верхнем жернове' (Matejčík. Novohrad. 134);

чеш. диал. *možna* 'деревянный гвоздь между двумя стенками, не видный снаружи; в одну от вставлен, другая насажена на него' (Hruška. Slov. chod. 55).

Производные с суф. *-ьн'ь*/*-ьна* от \**mozgь* (см.), возможно — через промежуточную стадию утраченного прилагательного с суф. *-ьн-*, результатом субстантивации которого и являются существительные. В основе семантической связи рассматриваемых производных с \**mozgь* лежит его вторичное значение 'сердцевина, ядро', ср. особенно чеш. *mozek* 'деревянный гвоздь для скрепления колесного обода' и сербохорв. *mozgi* 'деревянные клинья, соединяющие отдельные звенья колесного обода'. Ср. семантически близкие однокоренные производные: \**moždžakь* (см.), \**moždžень* II (см., там же — подробнее о семантике и истории вопроса), \**moždžanikь*/*\*moždžanica...* (см.), \**moždžikь* (см.), \**moždžьсь* (см.).

\*možь(ь): словин. *mųčaní*, прилаг. 'мучной' (Lorentz. Pomor. I, 512), русск. диал. *мучанѹи*, *-ај*, *-ѹе* 'мучной' (новг., Филин 19, 40), блр. диал. *мучані*, прилаг. то же (Народное слова 201; Слоўн.

паўночн.-заход. Беларусі 3, 80), *мучáн* м.р. бот. 'толокнянка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 89). — Сюда же производные с суф. -ǵka: чеш. диал. *mučanka* ж.р. 'еда из муки' (Svĕřák. Karlov. 125), польск. диал. *mučzanka* 'сорт груши' (Sł. gw. р. III, 133; Warsz. II, 908), русск. диал. *мучáнка* ж.р. 'кадка для хранения муки или крупы' (новосиб., Филин 19, 40), укр. *мучáнка* ж.р. 'род кушанья; смесь муки, молока и овечьего сыра', 'порода рассычатых груш' (Гринченко II, 457).

Прилаг. с суф. -ǵль, производное от \*mq̄ka I (см.).

\*mq̄ǵagь/\*mq̄ǵagь: сербохорв. *mučar* м.р. 'тот, кто продает муку' (RJA VII, 109; только у Стулли), *mučār* м.р. то же (РСА XIII, 352), словц. *mučiar* м.р. 'вид мучного жука' (SSJ II, 195), польск. *mučzarz* 'тот, кто торгует мукой' (Warsz. II, 908), укр. диал. *мучáр* то же (ЕСУМ 3, 531).

Производное (имя деятеля) с суф. -arь/ь от \*mq̄ka I (см.).

\*mq̄čnica: цслав. мченица ж.р. ἡ μάρτυς, martyr, 'мченица' (SJS 19, 272; Kij., Venc Min., Bes.), болг. (Геров) *мжченица* 'мченица', *мъченица* ж.р. то же (БТР), макед. *мченица* ж.р. то же (Кон.), сербохорв. *mučnica* м., ж. то же (RJA VII, 119), диал. *mučnica* ж.р. то же, *mušnica* то же (Hraste—Šimunović I, 570, 577), словен. *mučnica* ж.р. 'мченица' (Plet. I, 616), чеш. *mučnice* ж.р. то же (Kott VI, 1047), польск. *mučzennica*, устар. *mučzenica* 'место пыток; застенки; место казни' (Warsz. II, 932), диал. *mučzennica*, форма ж.р. от *mučzennik* (H. Górniewicz. Dialekt malborski II, 237), словин. *mučen'ica* форма ж.р. от *mučen'ik* (Sychta III, 63), *mučèn'ica* 'мченица' (Lorentz. Pomor. I, 497), *mučènn'ica* то же (Ramult 98), др.-русск. *мченица* ж.р. к *мченик* 'реально существовавшие или мифическое лицо, возведенное христианской церковью в ранг святых за страдания и смерть, принятые им за веру' (Остр. ев., 256. 1057 г. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 318), русск. *мченица* ж.р. 'человек, который подвергается физическим или нравственным мучениям, испытывает много страданий', укр. *мчениця* ж.р. 'мченица' (Гринченко II, 457).

Калькой с лат. *passi(flora)* являются обозначения этим словом растения *Passiflora coerulea* (ср. словен. *mučen'ica*, польск. *mučzenica*).

Производное с суф. -ica, -nica от прич. страд. прош. вр. на -en-гл. \*mq̄čiti (см.). Суффиксальная субстантивация. Форма ж.р. к \*mq̄čenikь (см.).

\*mq̄čenikь: ст.-слав. мжченик м.р. μάρτυς, ἀθλόφορος, martyr, 'мченик' (SJS 19, 271—272: Supr.), болг. (Геров) *мжченик* м.р. 'мченик', *мъченик* м.р. 'мченик, страдалец' (БТР), макед. *мченик* то же, церк. 'мченик' (И-С), сербохорв. *mučènik* м.р. мченик, страдалец, *mušnik* м.р. 'тот, кто мучится, трудится' (только в словаре Стулли), 'мченик в христианском смысле' (только в двух примерах, вероятно, из *mučènik* в стихе) (RJA VII, 112, 118), *мченик* м.р. 'мченик, страдалец; испошник, могильщик' (РСА XIII, 352—353), диал. *mučènik*, *mušnik* м.р. 'мченик' (Hraste—Šimunović I, 570, 577),



словен. *mučenik* м.р. то же (Plet. I, 616), чеш. *mučenik* м.р. то же (Kott VI, 1047), словц. *mučenik* м.р. то же (SSJ II, 195), ст.-польск. *męczenik* то же (Sl. stpol. IV, 182—183), *męczennik* м.р. то же (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 289—291), польск. устар. *męczenik* м.р. то же, 'человек, измученный, преследуемый, жертва преследований' (Warsz. II, 933), диал. *męczennik* 'мученик', *múnśuńnik* то же (H. Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 237), словин. *māčēn'ik* м.р. то же (Sychta III, 63), *māčēn'ik* м.р. (Lorentz. Pomor. I, 497), *māčēnn'ik* м.р. то же (Ramułt 98), др.-русск. *мученикъ* м.р. 'реально существовавшее или мифическое лицо, возведенное христианской церковью в ранг святых за страдания и смерть, принятые им за веру' (Гр. Наз., 55. XI в.), 'участник состязания, борец' (Златоостр. сл. 4, сн. XII, XIV—XVI вв.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 318), *мученикъ* м.р. (Творогов 83), укр. *мученик* м.р. 'мученик' (Гринченко II, 457), блр. *мучаник* м.р. 'мученик, страдалец' (Блр.-русск. 458).

Производное с суф. *-ikъ*, *-nikъ* от прич. страд. прош. вр. гл. \**močiti* II (см.). Суффиксальная субстантивация. Ср. форма жр. \**māčēnica* (см.). По мнению Миклошица, \**māčēnikъ* как христианский термин, собств. 'qui cruciatus est', сложился под влиянием др.-в.-нем. *martarōn* 'excruciare', *martira* 'cruciatus', *martirunga* 'passio' (< лат. *martyr*) и является паннонизмом. См.: F. Miklosich. *Christliche Terminologie der Slavischen Sprachen*. Wien, 1875, 11—12.

\**mūčēnje*: ст.-слав. мжчение ср.р. βασανός, πάθημα, τιμωρία, μαρτύριον; tormentum, supplicium, passio, cruciatus, 'мука, мучение' (SJS 19, 272—273: Supr.), болг. (Геров) *мжчение* ср.р., название действия по глаголу, *мъчѣние* ср.р. 'страдание' (БТР), диал. *мачѣн'е* ср.р. 'мука, мучение, страдание', *мучен'е* ср.р. то же (Шапкарев—Близнев БД III, 241, 244), сербохорв. *миѣће* ср.р., название действия по гл. *миѣти (se)* (RJA VII, 114), *мученије*, *мучѣније* ср.р. 'мучение, страдание' (РСА XIII, 352), *миѣenje* ср.р., от гл. *миѣти* (Mažuranić I, 688), диал. *миѣће* ср.р. 'мучение, страдание' (Hraste—Šimunović I, 570), словен. *mičēnje* ср.р. то же (Plet. I, 616), ст.-чеш. *mučeníe* ср.р. 'мучение, мука' (Gebauer II, 414; Novák. Slov. Hus. 67), чеш. *mučení* ср.р. 'мука, мучение, страдание' (Jungmann II, 511; Kott I, 1053), диал. *mučení* 'распятие, стоящее в поле; человек медлительный, нерешительный' (Hruška. Slov. chod. 55), словц. *mučenie* ср.р. 'пытка; мучение, мука' (Sloven.-rus. slovn.), диал. *mučenia* то же (Orlovský. Gemer. 187), н.-луж. *mučeńe* ср.р. 'гнев, досада; мука' (Muka Sl. I, 241), ст.-польск. *męczenie* 'пытка, истязание, мучение, страдание' (Sl. stpol. IV, 182), польск. *męczenie* ср.р. действие по гл. *męczyć* (Warsz. II, 908), др.-русск. *мучение* (-ѣ) ср.р. действие и состояние по гл. *мучити* 'причинение страданий, истязание' (911 г. — Ипат. лет., 25 и др.), действие и состояние по гл. *мучитися*: 'перенесение страданий, боль, мука' (Апокал., 43 об. XIII в. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 318), *мученье* ср.р. (Творогов 83), русск. *мучѣние* ср.р. 'мука, страдание, состояние того, кого мучат или кто мучится', диал. *мучѣнье* ср.р.

‘возрастная болезнь домашних животных, сопровождающаяся поносом, рвотой, потерей аппетита’ (ряз.), ‘тошнота, головокружение’ (ряз.) (Филин 19, 41), укр. *мучѣння* ср.р. ‘мучение’ (Гринченко II, 457), *мучѣння* ср.р., название действия и состояния по гл. *мучити*, *мучитися* (Словн. укр. мови IV, 833), ст.-блр. *мучение*, название действия по гл. *мучити* (Скарына I, 337), блр. *мучѣнне* ‘мучение, терзание, страдание’ (Блр.-русск. 458), диал. *мучѣнье* ср.р. то же (Тураўскі слоўнік 3, 103), *мучѣнья* ср.р. ‘мучение, мука’ (Бялькевіч. Магіл. 268), *мучѣння* ж.р. то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 91).

Производное с суф. *-ье* от прич. страд. прош. вр. гл. \**mqčiti* (см.).  
 \*mqčica: сербохорв. стар., редк. *миџа* ж.р., уменьш. от *мика* (RJA VII, 114: только в словаре Стулли с пометой “iz rusk. rječn.”), *миџе* ж.р. мн.ч. ‘сережки на дереве грецкого ореха или на орешнике’ (RJA VII, 114: только в словаре Белостенца), ст.-польск. *mqczusa* ‘мука, пудра’ (Śl. stpol. IV, 173), польск. устар. *mqczusa* то же (Warsz. II, 909), др.-русск. *мучица* ж.р., уменьш.-ласк. к *мука* (Нект. о Фед. Мин. чет. февр. 356. XV в. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 322).

Производное с суф. *-ica* от \**mqka* I (см.). Уменьш. образование.  
 \*mqčidlo: болг. (Геров) *мжчи́ло* ср.р. ‘муки, страдание’, диал. *мъчи́лу* ср.р. ‘мучение’, *мъчил* м.р. ‘затруднение, усилие, муки’ (И.П. Петков. Еленски речник.— БД VII, 93), макед. *мачило* ср.р. ‘мучение, страдание’ (И-С), сербохорв. *миџило* ср.р. ‘орудие пытки; место пытки; мука’, *Миџило* ср.р., топ. в Герцеговине (RJA VII, 114—115), *мъчи́ло* и *мъчи́ло* ср.р. (обычно во мн.ч.) ‘орудие пытки’ (РСА XIII, 354-355), *миџило* ср.р. то же (Mažuranić I, 688), чеш. *mučidlo* ср.р. то же (Jungmann II, 512; Kott I, 1083), словц. *mučidlo* ср.р. то же (SSJ II, 196).

Производное с суф. *-dlo* от \**mqčiti* II (см.).

\*mqčina: сербохорв. *мъчина* ж.р., увелич. от *мука* (РСА XIII, 355), словц. *моуџина* ж.р. ‘кислый суп’ (Kott I, 1069: на Slov.), *миџина* ж.р. то же (Kálal 346), ст.-польск. *mqczynu* plur. tant. ‘комочки муки, оседающие при обмолоте на стенках мельницы’ (Śl. stpol. IV, 173), *Мqczyna/Мqczyna* ж.р. (Ślown. stpol. nazw osobowych III, 432).

Производное с суф. *-ina* от \**mqka* I (см.).

\*mqčistъ(ь): ст.-польск. *mqczysty* ‘мучнистый’ (Śl. polszcz. XVI w., XIII, 229), польск. *mqczysty* то же (Warsz. II, 909), диал. то же (Brzez. Złot. 224), словин. *mqčēsti*, прилаг. то же (Ramult 107), др.-русск. *мучистый*, прилаг. ‘содержащий в себе много муки; дающий много муки’ (Назиратель, 463. XVI в. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 320).

Прилаг., образованное при помощи суф. *-istъ* от \**mqka* (см.).

\*mqčitelъ: ст.-слав. мжчитель м.р. βασιανιστής, τύραννος; tortor, tyrannus, exactor, persecutor; ‘мучитель, палач’, ἡγεμών, τύραννος, tyrannus, praefectus, potens, ‘тиран, властелин’ (SJS 19, 273; Supr. Mag., As.), болг. (Геров) *мжчи́тель* м.р. ‘мучитель’, *мъчи́тел* м.р. то же (БТР), макед. *мачител* м.р. то же (И-С), сербохорв.

*müčitelj* м.р. то же (с XIII в., RJA VII, 115: в словарях Микали, Беллы, Даничича), *мүчитель*, *мүчитель* м.р. 'мучитель; палач' (РСА XIII, 355), словен. *mučitelj* м.р. то же (Plet. I, 616), ст.-чеш. *mučitel* м.р. 'мучитель' (Gebauer II, 414; Novák. Slov. Hus. 67), чеш. *mučitel* м.р. 'мучитель; палач' (Jungmann II, 512; Kott I, 1083), слов. *mučitel'* м.р. то же (SSJ II, 196), польск. *męczyciel* м.р. то же (Warsz. II, 933), словин. *máčšćel* м.р., *máčšćel* м.р. то же (Lorentz. Pomor. I, 498), *máčšćel* м.р. то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 621), др.-русск. *мучитель* м.р. 'мучитель (о том, кто притесняет; о том, кто истязает, пытается; о палаче)' (Остр. ев., 76, 1057 г. и др.), 'правитель, владыка' (Дан. III, 2. XV в. ~ 1047 г.), 'тиран, жесткий властелин' (Пч., 38. XIV—XV вв. ~ XIII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 320; Творогов 84), русск. *мучитель* м.р. 'тот, кто мучит', диал. 'кто мучит кого-либо, виновник мучений' (Даль<sup>3</sup> II, 950), укр. *мучитель* м.р. 'истязатель, мучитель' (Гринченко II, 457), ст.-блр. *мучитель* то же (Скарына I, 337), блр. *мучыцель* то же (Блр.-русск. 458).

Производное с суф. *-telj* (имя деятеля) от \*mqčiti II (см.).

\*mqčitel'nyj(ь): болг. *мүчительн*, прилаг. 'мучительный; трудный, медленный, продолжительный' (БТР), макед. *мачителен* 'мучительный' (И-С), сербохорв. *mučitelan*, прилаг. от *mučitelj* (RJA VII, 115), *мүчительнй*, *мүчительнй*, прилаг. 'мучительный' (РСА XIII, 355), чеш. *mučitelny*, прилаг. то же (Kott I, 1083; Jungmann II, 512), др.-русск. *мучительный*, прилаг. 'относящийся к муке, мученичеству, самоистязанию' (Апокал., 65 об. XIII в.), 'связанный с истязаниями, пытками; относящийся к деятельности палача' (Рим. имп. д. II 965, 1613 г. и др.), 'относящийся к правителю, владыке, тирану' (Ирм. ок. 1250 г.), 'проявляющий себя как жестокий властитель, тиран' (Кн. Степ., 262. XVI—XVII вв. ~ 1560 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 320), русск. *мучительный* 'причиняющий мучение, муку'.

Производное с суф. *-ьн* от \*mqčitel' (см.).

\*mqčiti I : сербохорв. *mučiti* 'посыпать мукой' (RJA VII, 117: только в словаре Беллы, Стулли (из Беллы), словен. *močiti* то же (Plet. I, 595), чеш. *moučiti* 'превращать в муку; мукой посыпать; побелить' (Kott I, 1069; Jungmann II, 405), польск. *mączyć* 'белить, припорошить, посыпать мукой, валять в муке' (Warsz. II, 909), диал. 'пачкать мукой' (Brzez. Złot. 224), словин. *máčšć* 'посыпать мукой' (Sychta III, 123), др.-русск. *мучити* 'толочь, измельчать, превращать в муку' (Сл. Дан. Зат., 13. XVII в. ~ XVI в. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 322).

Гл. на *-iti*, производный от *-mqka* I (см.).

\*mqčiti II: ст.-слав. мжчити *βασανίζειν*, *torquere*, 'мучить' (SJS 19, 273—274: Supr.), болг. (Геров), *мжчж*, *-ишь* 'мучить, истязать, пытать; мучить, беспокоить', *-чжся* 'мучиться, возиться, стараться; чувствовать, иметь потуги, перехваты', *мбча* 'мучить, истязать; не давать покоя', *мбча се* 'мучиться; стараться' (БТР), диал. *мбч се*

'испытывать муки, страдание, боль; делать усилия, стараться' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 59), *máča (se)* 'мучить(ся); жить трудно, испытывать муки; испытывать (силы)' (М. Младенов БД III, 103), *mьча* 'мучиться; стараться' (Шклифов БД VIII, 267; К. Мирчев. Принос към словаря на неврокопското наречие. — МПр. VIII, 2, 1932, 125), *mьча* то же (Стойков. Банат. 147), *máчим* 'мучить; не давать покоя' (Шапкарев—Близнев БД III, 241), *máче* то же (Народписни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 478), *мучá* (Зеленина. БД X, 103), макед. *мачи* 'мучить' (И-С), сербохорв. *мъчити* 'мучить, терзать, истязать; тревожить, беспокоить', *мъчиту муку* 'страдать', *мъчиту се* 'мучиться, страдать; стараться', *тйčiti (se)* то же (с XIII и XIV вв., RJA VII, 115—117), *тйčiti* *cruciare, torquere* (Mažuranić I, 688), диал. *тйčit (se)* 'мучить(ся)' (Hraste—Šimunović I, 570—571; The čakavian dialect of Orlec 295), словен. *тйčiti, моčiti* 'мучить, истязать, пытаться', *т.се* 'мучиться' (Plet. I, 616), ст.-чеш. *тйčiti* 'мучить' (Gebauer II, 414), чеш. *тйčiti* 'мучить, истязать, пытаться', *т.се* 'мучиться', словц. *тйčiti* 'мучить, истязать, причинять страдания', *тйčiti* то же (Kott VI, 1047: Slov), диал. *тйčit* 'мучить' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 245), *муšič, -fm* то же (Orlovský. Gemer. 187), в.-луж. *тйčić so* 'мучиться' (Pfuhl 383), н.-луж. *тйсуѣ* 'утомлять, надоедать, досаждать; мучить; гневить' (Muka Sl. I, 942), ст.-польск. *тйчзуѣ* 'мучить, истязать', *т. зиѣ* 'мучиться, вести аскетический образ жизни' (Sl. stpol. IV, 183; Sl. polszcz. XVI w., XIII, 294—296), польск. *тйчзуѣ* 'мучить, пытаться, истязать; мучить, изнурять, истощать; мучить, терзать' (Warsz. II, 933), диал. *танčić* 'мучить, терзать' (Sychta. Słown. kociewskie II, 121), *тйчзуѣ, тйнčić* 'мучить, истязать; изнурять работой' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 237), словин. *таčѣс* 'мучить; надоедать просьбами; беспокоить, утомлять, изнурять' (Sychta III, 63), *таčѣс sq* 'страдать физически или морально, быть истощенным, изнуренным; мучиться, трудиться' (Там же), *таčѣс* 'мучить, терзать, истязать', *т. sq* 'мучиться, испытывать боль, страдание; стараться, трудиться' (Lorentz. Pomor. I, 497), *таčѣс* 'мучить, терзать, пытаться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 621), *таčѣс* 'мучить; беспокоить', *т. sq* 'мучиться' (Ramult 98), др.-русск. *мучити* 'подвергать суровым испытаниям, страданиям; истощать, изнурять' (Гр. Наз., 54. XI в), 'мучить, терзать; истязать, пытаться' (1170 — Моск. лет., 80 и др.), 'вымогать мучениями, истязаниями' (Д. холоп., 358. 1623 г.), *мучитися* 'подвергать себя суровым испытаниям, изнурять; принимать муки' (Изб. Св. 1076 г., 304), 'подвергаться (с чьей-л. стороны, от кого-л., чего-л.) суровым испытаниям, страданиям, мучениям, наказаниям' (Выг. сб., 336. XII в) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 321—322), *мучити* (Творогов 84), русск. *мъчить* 'истязать кого-н., причинять кому-н. физические муки', разг. 'постоянными приставаниями надоедать, беспокоить; быть источником, причиной чьих-н. мучений, страданий, мучиться терпеть, испытывать муки, страдания от чего-н.', разг. 'делая

что-н., занимаясь чем-н., изводиться, терпеть страдания от недостаточной успешности работы', диал. *мўчить* 'истязать, томить, изнурять, причинять телесное или духовное страдание; беспокоить, тревожить продолжительно, упрашивать, убеждать неотступно' (Даль<sup>3</sup> II, 949), 'упрашивать, манить, тянуть' (вят., перм), *мўчит*, безл. 'тошнит' (КАССР), *мўчиться* 'много трудиться' (смол.), 'рожать' (смол., вят.) (Филин 19, 41), *тўч'it'* 'мучить' (Słown. starowieców 156), укр. *мўчити* 'мучить, причинять физические или моральные страдания', *мўчитися* 'мучиться, терпеть физические или моральные страдания, изнурять себя в работе' (Гринченко II, 457; Словн. укр. мови IV, 833), ст.-блр. *мучити*: ...враги наши... *мучишь*, *мучитися* (Скарына I, 338), блр. *мўчыць* 'мучить, томить; истязать; терзать, изводить; угнетать', *мўчыцца* 'мучиться, томиться; изнывать; терзаться, страдать, изводиться' (Блр.-русск. 458), диал. *мўчыць* 'не давать покоя', перен. 'плохо пахать', *мўчыцца* 'страдать, мучиться' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 90—91), *мўчыць* 'мучить', *мўчыцца* 'страдать, терзаться, мучиться' (Тураўскі слоўнік 3, 102).

Гл. на *-iti*, производный, от \**mōka* II. Родств. лит. *mānkyti*, *mānkaui* 'давить, мучить', др.-сакс. *mengian* 'мешать', греч. μάσσω 'мешу (тесто)'. Акутовая интонация сербохорв. *tučiti*, русск. *мўчить* (и сербохорв. *tučka*, русск. *мука*) соответствует лит. *minkaui* 'мешу', *minkšias* 'мягкий, вялый' (Meillet A. — MSL t. 14, f. 4, 1907, 371).

Из литературы см. еще: Trautmann BSW 184; Fraenkel 454; Machek<sup>2</sup> 382; Skok. Etim. rječn. II, 401; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 205; Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 13, 964; Младенов — RS t. 6, 1913, 293; Фасмер III, 20; ЕСУМ 3, 531—532.

\**mq̄čivъ*(*ъ*): сербохорв. *tučiv*, прилаг. 'мучительный' (RJA VII, 117: только в словарях Беллы, Вольтиджи, Стулли), чеш. *tučivý*, прилаг. то же (Kott I, 1083), словц. *tučivý*, прилаг. то же (SSJ II, 196). — Сюда же производное словен. *tučivec* м.р. 'мучитель' (Plet. I, 616).

Производное с суф. *-(i)въ* от гл. \**mq̄čiti* II (см.).

\**mq̄čka*: ст.-чеш. *tučka* ж.р., уменьш. к *tučka* (Gebauer II, 414), чеш. *тоушка* ж.р., уменьш. к *тоука*, 'мука мелкого помола; пыльца растений; пыль' (Jungmann II, 405; Kott I, 1069), *tučka*, уменьш. к *тоука* (Kott VI, 1047), словц. *tučka* 'мука' (SSJ II, 196), в.-луж. *tučka* ж.р. 'мука мелкого помола, соломенная труха' (Pfuhl 383), н.-луж. *tučka* ж.р. 'хорошая мука', диал. 'размельченная масса (из муки, масла и сахара)', 'каша', 'червоточина' (Muka Sł. I, 741), ст.-польск. *mq̄czka* 'мука мелкого размола' (Sł. stpol. IV, 173), 'нечто мелко размолотое; порошок, пудра' (Sł. polszcz. XVI w., XIII, 228), *mq̄czka*, личное имя собств. (Słown. stpol. nazw osobowych III, 432), польск. *mq̄czka* ж.р. 'мука мелкого размола' (Warsz. II, 908), диал. 'крахмал' (Brzez. Złot. 224), *mq̄czka*, *muńčka* то же (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 235), словин. *mq̄čka* ж.р., уменьш. о муке,

'мелкий песок; морозящий дождь; мелкие клещки; крахмал' (Sychta III, 122), 'мука мелкого размола; кашлица; мелкая крупа' (Ramult 107; Lorentz. Pomog. I, 512), *тѣцѣка* ж.р. 'каша; мелкая крупа' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 659), др.-русск. *мучка* ж.р., уменьш. к *мука* (Ав. Ж., 28. 1673 г. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 322), русск. диал. *мучка* ж.р. 'молодой побег ели' (волог.), 'споры растения *Lycoperolium clavatum* L., сем. плауновых, плауна булавовидного' (волог.) (Филин 19, 41), блр. диал. *мучка* ж.р. 'кустистая мягкая трава' (Живое слова 213).

Производное с суф. *-ька* от \**мока* I (см.). Уменьш. образование.

\***моѣпнать(жь)**: словен. *тѣцнат*, прилаг. 'мучной, мучнистый, приготовленный из муки' (Plet. I, 595), диал. *тѣцнѣт* 'сделанный из муки' (Tominec 129), чеш. *моуцнатý* 'мучной, мучнистый' (Jungmann II, 405; Kott I, 1069), словц. *тѣцнатý* то же (SSJ II, 196), в.-луж. *тѣцнату* то же (Pfuhl 384).

Производное с суф. *-ать* от прилаг. \**моѣпнь* I (см.). Вторичная активация.

\***моѣпнса**: сербохорв. *мучница* ж.р. 'ларь для муки' (Хорватия), *тѣцница* ж.р. то же и 'вид яблони' в Хорватском Приморье (RJA VII, 118), *мрчница* и *мучница* ж.р. 'колбаса, при приготовлении которой кишки с салом обваливаются в муке' (РСА XIII, 358), словен. *тѣцница* ж.р. 'блюдо из муки; ящик для муки; корец, ковш на мельнице; мучнистая груша; сорт яблок', 'назв. растений *Vaccinium vitis idaea*, *Andromeda polifolia*' (Plet. I, 595), чеш. *моуцнице* ж.р. 'ларь, ящик для муки; воронка в мельнице; сорт груши мучнистой; цинга, скорбут; спорынья' (Kott I, 1069; Jungmann II, 405), *тѣцница* ж.р. 'суп из муки' (Kott VI, 1047), диал. *моуцница* 'ларь для муки', *тѣцница* 'сорт мучнистых груш, суп из муки' (Bartoš. Slov. 206, 209), *тѣцница* 'еда, приготовленная с использованием муки' (Kott. Dod. k Bart. 56), *моуцнице* 'большой ящик для муки' (Hodura. Litomyšl. 49), словц. *тѣцница* ж.р. 'ящик для муки; место, где хранятся запасы муки, наприм., в пекарне', *тѣцница* 'у детей белый налет на слизистой оболочке губ' (SSJ II, 196), диал. 'суп, заправленный мукой' (Kálal 346), в.-луж. *тѣцница* ж.р. 'ящик для муки; мучнистая груша' (Pfuhl 384), польск. *мѣцница* ж.р. 'ларь для муки; отверстие, через которое сыплется мука; лоток, корыто', бот. 'растение из сем. вересковых', 'сорт груши' (Warsz. II, 908), диал. 'отверстие, через которое сыплется мука; лоток, корыто в мельнице' (Sl. gw. p. III, 133), 'спорынья, *Claviceps purpurea* L.' (Kusała 58), словин. *тѣцница* ж.р. 'большой ларь для хранения муки на мельнице', зоол. 'лиманда, ершоватка *Limanda limanda* L.', *тѣцнице* мн. ч. 'сорт мучнистой груши' (Sychta III, 123), *тѣцница* ж.р. 'торгующая мукой; ларь для муки' (Lorentz. Pomog. I, 512), др.-русск. *мучница* ж.р. 'помещение, вместительница для хранения муки' (Пах.Ж. Кир.Б., 129. XVI ~ XV в. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 322), русск. диал. *мучница* ж.р. 'род яичного киселя или саламаты' (арх.), *мучница* ж.р. 'кадка, чашка или лукошко для муки' (твер., иск.), раст. 'толокнянка'

(Даль<sup>3</sup> II, 936, 935; Филин 19, 43), 'кисель из ячменной муки', *мўсница* 'обыкновенная, нередко единственная теплая пища лесных охотников, состоящая из сваренной в воде до пустоты кашицы ячменной муки' (Подвысоцкий 94), *мучни́ца* 'небольшая кладовка для хранения муки' (Ярославский областной словарь в. 6, 69), укр. *мучни́ця* ж.р. 'раст. *Arctostaphylos Uva ursi* Spreng.; отверстие, сквозь которое проходит мука из-под мельничного камня в ящик' (Гринченко II, 457), диал. *мучéни́ця* ж.р. бот. '*Arctostaphylos Adans*', *мучені́ця* ж.р. бот. 'сорт диких груш' (Лисенко. Словник поліських говорів 130).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \*mq̄сьль I (см.). Суффиксальная субстантивация. См. ЕСУМ 3, 544.

\*mq̄сьникъ: болг. (Геров) *мучни́къ* м.р. 'корец', *мжчникъ* м.р. 'ларь, в который ссыпается мука на водяной мельнице', диал. *мжчник* м.р. то же (Д. Маринов. Думи и фрази из Западна България. — СБНУ XIII, 1896, 254), *мьчник* м.р. то же (Стойчев БД III, 212), *мьчник* м.р. то же (Хитов БД IX, 280), макед. *мучник* м.р. то же (Кон.), диал. *мўчник* то же (К. Пеев. За македонската дијалектна лексика. — МЈ XXI, 1970, 125), *мьчник* то же (Д. Брдарски. Зборови од Светиниколско. — МЈ IV, 1, 1953, 22), сербохорв. *тўчник* м.р. то же и 'небольшой амбар для хранения муки; каша' (RJA VII, 119), словен. *тўчник* м.р. 'кисель из муки; вид еды' (Plet. I, 595), диал. *тўчник* 'вид еды' (Бодуэн де Куртенэ. Терские славяне в север. Италии. 1873 г. Словар. материал. Архив АН СССР, ф. 102, оп. 1, № 11, л. 383), *тўэчк* (Tomines 129), чеш. *тўчнїк* м.р. 'овод, гусеница которого живет в муке; мучной червь; спорынья, Mehlbaum, Mўhlbaum' (Jungmann II, 405; Kott I, 1069), слов. *тўчник* м.р. еда, заправленная мукой' (SSJ II, 196), в.-луж. *тўчник* м.р. 'мучной хрушак; Mehlbaum, Mўhlbaum; мешок для муки' (Pfuhl 384), польск. *mq̄cznik* м.р. 'тот, кто торгует мукой; ларь для муки; мельник', бот. 'спорынья, рожки; марь', зоол. 'хрушак мучной (tenebrio)' (Warsz. II, 909), диал. 'мельник' (Sl. gw. р. III, 133), 'спорынья' (Kucala 58), словин. *mq̄чнїк* м.р. 'мешок для муки; морозящий дождь', зоол. 'хрушак мучной' (Tenebrio molitor), 'мельник' (Sychta III, 123), *mq̄чнїк* м.р. 'тот, кто торгует мукой; мучной червь' (Lorentz. Pomor. I, 512), *тўчэчнїк* м.р. то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 659), др.-русск. *мучникъ* м.р. 'тот, кто торгует мукой' (Кн. п. Казани. 18. XVII в. ~ 1568 г. — СлРЯ XI-XVII вв. 9, 322), русск. *мучник* м.р. 'торговец мукой', диал. *мўчник* м.р. 'особым образом выпеченное мучное изделие' (вост.-сиб., иркут., якут., перм., тобол., олон., вят., север., волог., новг., ср.-урал. и др.), 'большая деревянная чаша, в которой месят тесто' (арх.), 'миска или ковш для муки' (арх.), 'помещение, амбар; кладовая для хранения хлеба, муки' (арх., иркут., волог., яросл., калин., Киргиз. ССР), 'мешок для муки' (твер., свердл.), 'желоб, по которому мука из-под жерновов ссыпается в ларь' (тюмен.), 'последний, самый'

большой круг на жерновах, где зерно превращается в муку' (томен., свердл.), 'размельченные зерна' (свердл.), 'мельник', 'тот, кто торгует мукой, продает муку' (волог.), 'нищий, собирающий подаяние мукой' (перм., урал.), 'насмешливое прозвище аргунских казаков' (забайк.), 'моросящий дождь' (влад., волог.), *мучники* мн. 'насежки на поверхности мельничного жернова' (свердл.) (Даль<sup>3</sup> II, 936; Филин 19, 41—42; Подвысоцкий 94; Сл. Среднего Урала II, 149; Ярославский областной словарь, вып. 6, 69; Элиасов 216), *мучник* 'жидкое тесто из ячменной, гороховой или овсяной муки, налитое в большой блин из ржаного теста и запеченное в печке', *мусник* 'ячменный хлеб' (Куликовский 57), *мушник* 'доска, на которой сеют муку; кушанье: хлеб режут кусками, заливают маслом и ставят в печь', мн. 'пироги из особо приготовленной ячменной муки; пекутся по праздникам', 'человек, испачкавшийся в муке' (Ярославский областной словарь вып. 6, 69), *мучник* м.р. 'неглубокое корыто, в которое просеивают муку; отгороженное в избе место, где просеивают муку; помещение для зимнего содержания скота', *мучник* м.р. 'большая лешешка, испеченная в форме' (Словарь русских говоров Мордовской АССР: М-Н, 43), укр. *мучник* м.р. 'желобок, проводящий муку из-под жернова; ящик, в который падает мука из-под камня' (Гринченко II, 457; Словн. укр. мови IV, 834), диал. 'рукав корзины в мельнице, по которому мука ссыпается в мешок' (П.С. Лисенко. Словник польських говорів 130), блр. *мучник* м.р. 'торговец мукой' (Блр.-русс. 458), диал. 'отверстие для муки в жерновах' (Тураўскі слоўнік 3, 102; Шаталава 106), 'молочай' (Сцяшковіч. Слоўн. 264), *мучник* м.р. 'толокнянка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 91).

Производное с суф. *-ікъ* от \*тqсьпъ I (см.). Суффиксальная субстантивация. См. ЕСУМ 3, 543—544.

\*тqсьп'акъ: болг. (Геров) *мжчнюкъ* м.р. 'ларь', сербохорв. *мучњаџ* м.р. 'ларь, в который ссыпается мука на водяной мельнице', *мучњаџ* м.р. то же, 'амбар для хранения муки; еда, приготовленная из муки, каша' (Стулли, Хабделяч), *мучњаџ*, фам. (RJA VII, 119), *мучњаџ* м.р. 'мельничный ковш; нижняя часть кофейной мельницы, куда попадает смолотый кофе' (РСА XIII, 358), диал. *мушњаџ* 'ларь, в который ссыпается мука' (Миџ 79), в.-луж. *мучњаџ* м.р. 'мучнистое яблоко' (Pfuhl 283), русск. диал. *мучняк* м.р. 'помещение, амбар для хранения хлеба, муки' (Даль<sup>3</sup> II, 936; Филин 19, 43), укр. диал. *мучняк* зоол. '*Asophia farinalis*' (ЕСУМ 3, 531).

Производное с суф. *-акъ* от прилаг. \*тqсьпъ(ь) (см.). Суффиксальная субстантивация.

\*тqсьп'ъ: чеш. *муцеџ* ж.р. 'мучение, мука, пытка' (Kott I, 1083), слов. *муцеџ* м.р. 'мученик' (SSJ II, 195), диал. то же (Banská Bystrica, Kálal 346), блр. *мучань* м.р. 'мучитель' (Янкова 197).

Производное с суф. *-ьн'ъ* от гл. \*тqсьити II (см.) или — от \*тqма II (см.).

\*тqсьnostь: сербохорв. *муџност* ж.р. 'мука, страдание' (RJA VII,



118—119: у автором XVII и XVIII вв.), чеш. *mučnosť* ж.р. то же (Kott VI, 1047), в.-луж. *mučnosť* ж.р. 'утомление, усталость' (Pfuhl 384), н.-луж. *mučnosť* ж.р. то же (Muka Sl. I, 942).

Производное с суф. *-ostь* от прилаг. \*mqčьль(ь) II (см.).

Суффиксальная субстантивация. Древность проблематична.

\*mqčьль(ь) I: сербохорв. *mučni*, прилаг. 'мучной' (Стулли). *mučan* прилаг. от *mika* (RJA VII, 109), *mučnii*, *mučnii* 'мучной' (РСА XIII, 357), диал. *mučan*, *-čno* 'посыпанный мукой' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 539), *mušni*, *-o*, *-o* прилаг. 'мучной, мучнистый' (Hraste-Šimunović I, 577), словен. *toččen*, прилаг. то же (Plet. I, 594), ст.-чеш. *mučnú*, *-ní* прилаг. то же (Gebauer II, 414), чеш. *mučnú*, *mučnǐ* то же и 'напоминающий муку' (Kott I, 1069; Jungmann II, 405), *mučnú*: *m. jablko, hruška* (Kott VI, 1047), в.-луж. *mučnu* 'мучнистый, мучной' (Pfuhl 384), н.-луж. *mučnu* то же (Muka Sl. I, 942), полаб. *mqčdnā* 'мучная' (Polański-Sehnert 97: с реконструкцией \*mqčьноje), ст.-польск. *mqcznu*, прилаг. от *mąka*, 'мучной' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 229), польск. *mqcznu*, прилаг. от *mąka* 'сделанный из муки; наполненный мукой, сыпучий' (Warsz. II, 909), диал. *mqczne* 'мучное блюдо' (Kusała 193), словин. *mqčni*, прилаг. 'мучнистый, мучной' (Sychta III, 122), *mqčnǐ*, прилаг. то же, *mqčnǐ*, прилаг. то же, 'относящийся к муке' (Lorentz. Pomor. I, 498, 512), *mqčnǐ*, прилаг. то же, *mqčnǐ*, прилаг. то же (Lorentz. Slovins. Wb. I, 659), *mqčnu*, прилаг. 'мучной, сделанный из муки' (Ramult 107), др.-русск. *мучной*, прилаг. 'относящийся к муке, связанный с мукой' (Библ. Генн. 1499 г. и др. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 322), русск. *мучной*, *-ая*, *-ое*, прилаг. к *мука* 'приготовленный из муки', сущ. *мучное* 'кушанье из муки', диал. *мучной*, *-ая*, *-ое* и *мучный* 'покрытый, испачканный мукой' (Коми АССР, Лит. ССР), *мучная*, *-ой* ж.р. в знач. сущ. 'мельница' (вят.), 'цветок, напоминающий муку, бледный' (перм., урал.), *мучная роса* 'тля' (донск.), *мучной хрущак* 'жучок из породы жесткокрылых *Tenebrionomorpha*' (пск.) (Филин 19, 43), *мучная* в знач. сущ. 'небольшая кладовка для хранения муки' (Ярославский областной словарь, вып. 6, 69), укр. *мучний*, *-á*, *-é* 'мучнистый, мучной' (Словн. укр. мови IV, 834), *Мучна*, *-бі* ж.р., гидроним бассейна Днепра (Словн. гідронім. України 381), блр. *мучны* 'мучной' (Блр.-русск. 458), диал. то же (Тураўскі слоўнік 3, 102). — Сюда же производный от этой основы гл. на *-iti*: в.-луж. *mučnić* 'заправлять мукой' (Трофимович), 'получать муку' (Pfuhl 384), др.-русск. *мучниту* 'посыпать мукой' (Влх. Словарь, 32. XVII в. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 322), русск. диал. *мучнить* 'пачкать мукой' (арх., перм.), 'приготовлять что-л. из муки, печь' (том.), *мучниться* 'пачкаться мукой' (перм.) (Филин 19, 43), *мучнить* 'толочь зерно, превращая его в муку или очищая от шелухи' (Словарь русских говоров Мордовской АССР: М-Н, 43). — Сюда же субстантивированные прилаг. ж.р.: сербохорв. диал. *мучањ* 'короб, в который ссыпается мука на водяной мельнице' (Јар 39), польск. *mqcznia* бот., название растения (*aletris*)

(Warsz. II, 908), др.-русск. *мучня* ж.р. 'амбар для муки' (Кн. расх. Ипат. м., 132, ок. 1553 г. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 232).

Прилаг. с суф. *-ьль*, производное от \**тѣка* I (см.).

\***тѣсьль(ь) II**: ст.-слав. *мѣчьнь*, прилаг. *τῆς βασιάνου* 'мук, мучений' (Gen.); *τυραννικὸς*, *violentus*, 'мучительный' (SJS 19, 274: Supr.), болг. (Геров) *мѣчний*, прилаг. 'трудный, мудреный, неудобный, мастный', *мѣчен*, *мѣчна*, *мѣчно*, прилаг. 'трудный' (Дювернуа 1261), *мѣчен*, прилаг. 'трудный, тяжелый' (БТР), диал. *мѣчжн*, прилаг.: *мѣчнугу мѣсту* (Лесковец) 'место между лопатками, до которого трудно дотянуться рукой' (П. Гжшов. От Търново и Търновско. — СБНУ XVI/XVII, ч. II, 406), *мѣчен* 'связанный с мукой, мучениями' (К. Мирчев. Принос към словаря на неврокопското наречие. — МПР VIII, 2, 1932, 125), 'трудный' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 59), 'измученный; несчастный', *мѣчно ми е* 'мне грустно' (Шклифов БД VIII, 267), *мѣчин*-, *чна*, прилаг. 'мучительный; тяжелый, требующий усилий' (Стойков. Банат. 147), *мѣчен*, прилаг. то же (М. Младенов БД III, 103), макед. *мачен*, -на 'тяжелый, мучительный; измученный, много-страдальный' (И-С), сербохорв. *мѣчан*, *чна*, *чно* 'мучительный, тяжелый', *тиѣчан*, прилаг. 'тяжелый, мучительный; невыносимый, надоедливый; о том, кто терпит муку: жалкий, бедный, несчастный; озабоченный, встревоженный, обеспокоенный; злой, гневный; о том, кто неугоден, неприятен, с кем трудно общаться, жить' (RJA VII, 106—109), диал. *тиѣчан*, -*ѣна*, -*ѣно*, прилаг. 'трудный, мучительный' (Hraste-Šimunović I, 570), 'напряженный, требующий усилий, трудный' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 539), словен. *тиѣчен*, *ѣна*, прилаг. 'мучительный' (Plet. I, 616), чеш. *тиѣнѣ*: *т. nastroje* 'орудия пытки' (Kott I, 1083), слвц. *тиѣну*, прилаг. от *тиѣка* (SSJ II, 196), в.-луж. *тиѣну*, *а*, *е* 'усталый, утомленный' (Pfuhl 384), н.-луж. *тиѣну* 'усталый от работы, утомленный; слабый, нездоровый' (Muka Sł. I, 942), др.-русск. *мучный*, прилаг. 'относящийся к мукам, мучению' (Флавий. Полон. Иерус. I. 114. XVI в. ~ XI в.), 'предназначенный для мучений, истязаний' (ВМЧ, Сент. 1—13, 151, XVI в.), *мѣсто мучное*, *мучное судище* 'место мучений, ад' (Лук. XVI. 28—29) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 322—323).

Прилаг., образованное при помощи суф. *-ьль* от \**тѣка* II (см.). См. Schuster-Sewc. *Histor.-etym. Wb.* 13, 964; Frinta A. — Зборник за филологију и лингвистику I, 1957, 75.

\***тѣдакъ**: чеш. *tudák = toud* (Kott VI, 1047), в.-луж. *tudak* м.р. 'с большой мошонкой' (Pfuhl 384), польск. *тѣдакъ* 'мошонка быка, самец вола' (Warsz. II, 933), диал. 'бык, бугай; мошонка быка' (Sł. gw. р. III, 141), русск. груб. *мудѣкъ* 'дурень', укр. диал. *мудѣкъ* 'бродяга, дурень' (Матеріали до словник: буковинських говірок, вип. 5, 94), блр. диал. *мудѣкъ* м.р. 'дурень' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 79).

Производное с суф. *-акъ* от \**тѣдо* (см.).

\***тѣдаты(ь)**: сербохорв. *мѣдат*, *а*, *о* 'testiculatus; bene testiculatus',

*múdat*, прилаг. то же (RJA VII, 123), чеш. *mud'atý* прилаг. 'testiculatus' (Jungmann II, 512; Kott VI, 1031), в.-луж. *mudaty* то же (Pfuhl 384).

Прилаг., образованное при помощи суф. *-atъ* от *\*mqdo* (см.).

\*mqđiti: сербохорв. *muditi* 'жечь, палить' (RJA VII, 123; Марулич), чеш. *muditi* 'вспыхнуть' (Jungmann II, 512; Kott I, 1083). — Сюда же сербохорв. *múdati* 'гореть (о свече)' (RJA VII, 123).

Связано со слав. *\*smqđiti* (см.) Отделение *s-* — результат переразложения основы (Skok. Etim. gječn. II, 475). Ср. аналогичные отношения ю.-слав. *\*kopiti* и слав. *\*skopiti* (ЭССЯ II, 21).

\*mqđo/\*mqđь: цслав. *мждо* ср.р. 'testiculus' (Mikl. LP), болг. (Геров) *мждо*, *мждю*, *мждѣ*, *мждина* ср.р. 'округлая твердая часть, похожая на орех, в мужском детородном органе животных; яйцо, ятро; мошонка', *мждо* ср.р., *мжде* мн. 'яичко' (Дивернуа 1259), диал. *мудо* ср.р. 'testiculus' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 250), *мбду* ср.р. то же (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 58; Стойков. Банат. 1462), *маде* ср.р. то же (Шапкарев — Близнаев БД III, 235), *мбнди* мн. то же (Шклифов БД VIII, 267), *мбде*, *мбди* то же (с. Радапово, Търновско; с. Трълчовица, Никополско; с. Тотлебен, Плевенско; с. Копривец, Беленско; с. Бели Осъм, Троянско — Арх. мат.), макед. *маде* то же и 'язык колокола', 'клато, деревянный треугольник, надеваемый на шею свинье, чтобы она не пролезла в щель' (Кон.), сербохорв. *мудо* ср.р. 'testiculus', *мудо* ср.р. то же и в названиях растений *lisičja muda* *Platanthera bifolia*; *mačja muda* *Tordylium apulum* (RJA VII, 124), *муда* 'testiculus' (РСА XIII, 233), диал. *мудă* и *муд* ср.р. мн.ч. 'мужской член' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 539), словен. *módo* ср.р. '(семенное) яичко', *ropova toda* бот. 'бересклет (*evonpumus*)', *móda* ж.р. = *modo*, *móde* мн.ч. 'плод безвременницы, зимовика (*colchicum autumnale*)' (Plet. I, 596), ст.-чеш. *múd* м.р. '(семенное) яичко', *múdie* ср.р. то же (Gebauer II, 414), чеш. *moud* м.р., *moudu* мн.ч., *moudl* собир., устар. *mud* м.р. 'мужские половые железы, мошонка', *moudl* 'грыжа; большая мошонка', *moud* 'половой орган у птиц', *moudu* 'половой орган у млекопитающих и четвероногих животных', *mut* ж.р. 'мешочек', *múd* 'бересклет' (Kott I, 1069, 1083; VI, 1031; Jungmann II, 405), диал. *moudu* (*móde*) м.р. мн.ч. 'семенник; ливень' (Bartoš. Slov. 206), *mudi*, *muđ* ж.р. 'грыжа', перен. 'очень широкие и некрасиво сшитые брюки' (Gregor. Slov. slavk.-bučov. 100), словц. *múd* ж.р. устар. 'кожаный кисет для табака', народ. бот. 'бересклет' (SSJ II, 196), диал. *múdie* 'мужские половые железы', *múd kňazov* (Banská Bystrica), 'бересклет или его плоды', *múť* = *múd* 'пузырь, мешочек' (Kálal 346, 347, 349), *muda* бот. *Carthamus lanatus* (Orlovský. Gemer. 186), в.-луж. *mud* м.р. 'testiculus' (Pfuhl 384), *mudo* ср.р. то же, *muđe* собир., диал. *muda* мн.ч. (Schuster-Sewc. Histor.-Etym. Wb. 13, 965), н.-луж. *mud* м.р. 'ядра (половых органов)' (Muka Sł. I, 942—943), полаб. *mqđă* ном.-асс. pl. 'male genitals (Patermonien)' (Polański—Schnert 97: с реконструкцией

\*mqda), ст.-польск. *mądo, mędo* 'testiculus', *koźłowa mąda, lisie mądy*, бот. 'ятрышниковые, orchidearum sp. tuberibus obovatis', *mądzie*, соб. 'testiculi', *koczczе mądzie*, бот. *Helichrysum arenarium* Moench (Sl. stpol. IV, 173, 176), *mądo* ср.р. 'мужские половые железы; яичко' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 229), *Męda/Mąda, Mądo/Mędo*, ср. *Adam Mando* (Słown. stpol. nazw osobowych III, 432, 444), польск. устар. *mądo, mąda, mudo, mądzie* анат. '(testiculus) мужской половой орган, мошонка' (Warsz. II, 909), диал. *męda = mądo* (Warsz. II, 933), диал. *mąda* 'testiculi', *mud* презр. 'мужик, парень', *mudziu* = так называют черта (Sl. gw. p. III, 133, 196), словин. *mōydd* м.р. мн.ч. 'ядра (половых органов)' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 660), др.-русск. *мудо* ср.р. и *мудѣ* дв.ч. 'парная мужская половая железа, яичко' (Влх. Словарь, 108. XVII в. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 293), русск. диал. *мудѣ*, собств. *мудѣ*, старое дв.ч. ср.р. от *мудѣ* 'мошонка самца вместе с ядрами' (Даль<sup>3</sup> II, 929), *мудѣ* (род?) 'место соединения якорных лап' (урал.), в названиях растений: *мудѣ заячы* 'раст. *Trifolium arvense* L., сем. мотыльковых, клевер пащеный, котики' (твер.), *мудѣ котова* 'раст. *Prunella vulgaris* L., сем. губоцветных; черноголовка обыкновенная' (нижегор.) и др., *мјду* (?) мн. 'растение (какое?)' (смол.) (Филин 18, 329; Добровольский 420), укр. *мјдо* ср.р. 'ядро (у мужчины самца)', *мудь* м.р. = *мудо* 'неотеса, грубый человек, мужик' (Гринченко II, 452), диал. *мјда* мн.ч. анат. 'яйца (самца)', *мјдьо* 'дурень' (Матеріали до словника буковинських говірок, вип. 5, 94, 95), блр. диал. *муды* мн. анат. 'мошонка; мужские половые органы' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 80). — Сюда же суффиксальные производные: с суф. *-et-* чеш. *moudě = moud* (Kott VI, 1031), *mudě, -ěte*, мн.ч. *mud'ata* ср.р. 'почки' (Jungmann II, 512), диал. *moudě, -ete* 'луковичный корень' (Зап. Моравия), *mōdl'ata* 'вид сливы', *mōdl'atika* '*sambucus racemosa*' (зап. Моравия) (Bartoš. Slov. 206), словен. *modě, éta* ср.р. '(семенное) яичко' (Plet. I, 596); с суф. *-ilo* укр. диал. *муділо* 'тупой, тупоголовый' (Матеріали до словника буковинських говірок, вип. 5, 95); суф. *-ь/-* болг. диал. *мѣдлінки* мн.ч., уменьш. от *мѣду* (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 58), 'половой орган барана' (Хр. Вакарелски. Етнография 158).

Этимологически трудное слово. Поиски и.-е. соответствий ведутся в самых разных направлениях, но, как правило, предлагаемые сближения основаны на чисто внешнем формальном сходстве, легко обнаруживаемом при более углубленной проработке материала. С большими трудностями связано сопоставление слав. \*mqdo с греч. гомер. *μῆδεα* 'срамные части', *μῆδεα* (Архилох), *μῆζεα* (Геснод) из \*med-to, ср.-ирл. *mess* 'желудь' (< \*med-tu), брет. *mez* то же, которые в словаре Покорного предположительно трактуются в гнезде с и.-е. корнем \*med- 'набухать' (?) (Pokorny I, 706), а в других источниках сближаются с лат. *madeō, -ēre* 'быть мокрым, сочиться', греч. *μαδάω* 'растекаться; выпадать (о волосах)', др.-инд. *mādati, mādātē* 'он пьян, пирует' (ср. Walde<sup>2</sup> 753

включает в этот ряд слав. \*mqdo со знаком вопроса). См. Johansson — IF 14, 334; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 191. Совсем не оправдано отнесение сюда же лат. *mentula* 'мужской член' (Machek<sup>2</sup> 376), для которого можно считать установленным родство с *eminēre* 'выступать, выдаваться, торчать', *mons* 'гора' (Walde<sup>2</sup> 477; Frisk II, 222). Трудно принять сравнение с др.-инд. *māndalas* 'круглый', *māndalam* ср.п. 'круг, диск, кольцо' < \**mandala* (Ühlenbeck С. Kurzgefaßtes etymologisches Wörterbuch des Altindischen 211), этимологические истоки которых неясны. См. Mayrhofer 15, 559; Топоров В.Н. — Мифы народов мира II, 100—101. Вызывает много вопросов предположение о родстве со словами, этимология которых не установлена, — русск. *моня* 'брюшко, чрево, желудок', чеш. *tuňka* 'брюшко', а также лат. *mendicus* 'нищий' и *mendāx* 'лживый', последнее, видимо, родственно *memini* 'помнить' (Walde<sup>2</sup> 476). Требуя к себе внимания и дополнительного обоснования обычно всеми отвергаемая идея Мацэнауэра (Matzenauer — LF 11, 173 и сл.) о близости слав. \*mqdo целому ряду образований, традиционно связываемых со слав. \*mqdrъ (см.). Речь идет о др.-инд. *mand* 'радоваться', кауз. 'развеселить', др.-в.-нем. *mendiu* 'радуясь', *mendī* 'радость' (Pokorny I, 730). Отмечается, что образования с исходным и.-е. корнем \**men-* (ср. слав. \**mněti*) служат обозначением особого рода душевного движения, напряжения, усилия, они выражают понятия, связанные с разными сферами жизни человека (умственная деятельность, эмоциональные проявления и т.п.), в том числе и сексуальной. Согласно архаичным народным представлениям, \*mqdo и есть средоточие мужского начала, мужской силы, энергии, которые проявляются как в умственной, так и сексуальной жизни человека. См. Топоров В.Н. — Этимология. М., 1963, 5—12; Jakobson R. — Word 11, № 4, 1955, 614.

Из литературы см. ещё: Miklosich 201; Brückner 607; Brückner A. — KZ XLII, 1909, 356—357 (: не связано с \*mqditi); Walde—Pokorny II, 232; Skok. Etim. rječn. II, 476; Machek<sup>2</sup> 376 (: лат. *muttō* 'мужской член' с развитием *-utt* > *unt* > *qt* > *qd*, но ср. Walde<sup>2</sup> 506); Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 191; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 965; Pettersson — LUA 1(2), 85 (: и.-е. \**meu-*/\**meu-* 'набухать', первонач. 'нечто набухшее, набрякшее'); Младенов ЕПР 201; Фасмер II, 669—670; ЕСУМ 3, 530.

\*mqdorěзь: др.-русск. *мудорѣзь* м.р. как прозвище (Гр. Кольск., 442. 1563 г. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 293), русск. диал. *мудорѣз* м.р. раст. 'водяная крапива' (смол.) (Филин 18, 330), *мударѣз* то же (Добровольский 420), блр. диал. *мударѣз*, *мударѣс* м.р. бот. 'телорез'.

Сложение \*mqdo (см.) и \*rěзь (см.).

\*mqdovъ(jь): чеш. *moudový*, прилаг. 'testiculatus' (Kott I, 1069; Jungmann II, 405), русск. диал. *мудовый*, -ая, -ое, *мудов*, -а, -о: *мудовы коренья* 'раст. Polygonum bistorta L., сем. гречишных;

горец змеиный, горлец, змеиный корень, рачьи шейки' (олон., Филин 18, 330). — Сюда же производные с суф. -ъсь: в.-луж. *midowc* 'мошонка барана' (Pfuhl 384), чеш. *moudovec* 'мошонка' (Kott VI, 1031); с суф. -ina: сербохорв. *mudovina* ж.р. 'раст. *Viburnum lantana*' (RJA VII, 124; u Vidovcu kod Varaždina), словен. *modovna* ж.р. 'testiculus' (Plet. I, 596).

Прилаг. с суф. -овъ, производное от \*mqđo (см.).

\*mqđovъška: польск. *mędowieszka, mędowieszka, mędowieszka, mędowieszka* 'pediculus pubis', зоол. 'phthirus pubis albo pediculus pubis' (Warsz. II, 933). — Сюда же польск. диал. *mędowecha* (Maciejewski. Chelm.-dobrz. 59).

Древнее сложение \*mqđo (см.) и \*възь (см.), расширенное суф. -ька. Слабо засвидетельствовано источниками. Бытует исключительно в устной традиции. См. Трубачев О.Н. — Этимология 1964. М., 1965, 134, прим. 15; Brückner 607.

\*mqđrakъ: болг. диал. *мудра̀к* м.р. 'мудрец' (Стойков. Банат. 144), сербохорв. *mudrak* м.р. то же (RJA VII, 124; только в словаре Стулли), *мудра̀к* м.р. нар. то же (PCA XIII, 235), словен. *modrák* м.р. то же (Plet. I, 596), ст.-чеш. *mudrák* м.р. то же (Gebauer II, 415), чеш. *mudrák* м.р. то же (Kott I, 1083; VI, 1047; Jungmann II, 512), диал. *mudrak* м.р. 'мудрый человек' (Lamprecht. Slov. středooprav. 79), словц. *mudrák* м.р. 'мудрец' (SSJ II, 196), диал. то же (Kálal 346), в.-луж. *mudrak* м.р. то же (Pfuhl 384), польск. диал. *mqđrak* м.р. 'умник' (Warsz. II, 909), *mqđerak* то же (Sl. gw. р. III, 133), укр. *мудрак* м.р. 'смышленный, разумный человек, мудрствующий' (Гринченко II, 452), диал. 'хитрец' (Материалы до словника буковинських говірок, вип. 5, 95).

Производное с суф. -акъ от прилаг. \*mqđръ (см.). Суффиксальная субстантивация. См. Fick A.-BB XVIII, 1892, 138.

\*mqđrastъ(ь): сербохорв. *mudrast*, прилаг. 'мудрый' (RJA VII, 124; только в словаре Стулли), русск. диал. *мудра́стий*, -ая, -ое 'мудрый' (?) (пск., твер., Филин 18, 330).

Производное с суф. -астъ от \*mqđръ (см.).

\*mqđrěti: болг. *мудре́я* 'умнеть, мудреть' (БТР), чеш. *moudřeti, múďřeti* то же (Kott I, 1069, 1083; Jungmann II, 405—406), словц. *múďriet'* то же (SSJ II, 196), диал. *múďret'* то же (Orlovský. Gemer. 186), в.-луж. *mudrjeć* то же (Pfuhl 384), ст.-польск. *mędrzeć* то же (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 300), польск. *mqđrzeć* то же (Warsz. II, 910), диал. то же (Brzez. Złot. 225), словин. *mqđřec* 'набираться ума, мудреть' (Sychta III, 122; Lorentz. Pomor. I, 513; Ramuľ 107), др.-русск. *мудрѣти* 'обретать разум' (ВМЧ, Апр. 22—30, 820. XVI в. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 294), русск. диал. *мудрѣть* 'делаться мудрым, умнеть и добреть, извлекая из ученья и опыта высшие истины' (Даль<sup>2</sup> II, 929), 'умнеть, становиться умнее' (брян.), 'издеваться, насмеяться' (?) (перм.) (Филин 18, 30), укр. *мудрѣти* 'умнеть' (Гринченко II, 452), блр. диал. *мудрѣць* 'необычно вести себя' (Сцяшковиц. Слоўн. 262).

Гл. на *-ěti*, производный от прилаг. *\*mqđrь* (см.), соотносительен с гл. *\*mqđriti* (см.).

*\*mqđriкь*/*\*mqđrika*: болг. диал. *мѣдрѣк* 'зуб мудрости' (Пирински край 641), сербохорв. *mudrik* м.р. 'мудрец', *mudrika* ж.р. 'мудрствование, лукавство', *Mudrike* ж.р. мн.ч., село в Боснии (RJA VII, 125), польск. *mqđrzyk* м.р. 'вид пирожков с сыром, с добавлением яиц, жареных на масле; гриб боровик' (Warsz. II, 910), укр. *мѣдрик* м.р. 'смышленный, разумный человек; мудрствующий' (Гринченко II, 452), блр. *Мѣдрык*, диал. *мудрыкі* 'хитрость' (Бірыла 288). — Сюда же русск. диал. гл. *мѣдричать* 'мудрить' (Ярославский областной словарь вып. 6, 65).

Производное с суф. *-ikь*, *-ika* от прилаг. *\*mqđrь* (см.). Суффиксальная субстантивация.

*\*mqđrina*/*\*mqđrinь*: сербохорв. *мудрина* ж.р. 'мудрость', *mudrina* ж.р. 'мудрость, ум; хитрость, ловкость, изворотливость' (RJA VII, 125), словен. *modrina* ж.р. 'мудрость', *modrin* м.р. 'мудрец' (Plet. I, 596), др.-русск. *Мудринь*: Федка *Мудринь*, полтавец, торговый человек. 1669. Ю.З.А. VII, 172 (Тушиков 710).

Производное с суф. *-ina*, *-inь* от прилаг. *\*mqđrь* (см.). Суффиксальная субстантивация.

*\*mqđriti* (se): ст.-слав. мждрити cogitare, 'мыслить, размышлять', мждрити сѧ φιλοσοφεῖν, ἐπαγγέλλεσθαι; sapientiam simulare, 'принимать на себя вид мудреца' (SJS 19, 265: Supr.), болг. (Геров) *мѣдрѣся* 'стоять тихо, мирно, прилично, почтительно (о невесте во время свадьбы)', *мѣдрѣ се* 'стоять, держаться тихо, смиренно' (БТР), диал. *мѣдрь сѧ* 'стоять смиренно, чинно' (П. Китипов. Казанлъшко. БД V, 130), 'стоять молчаливо, с серьезным видом' (Ст. Ковачев. Троянският говор. БД IV, 214), сербохорв. *mudriti* 'мудрить' (RJA VII, 126), *мѣдрити* то же и 'становиться мудрым', *м. се* 'мрачнеть, хмуриться; покрываться облаками' (РСА XIII, 237), словен. *modriti* 'мудрить' (Plet. I, 597), ст.-чеш. *mudřiti* 'быть умным, разумным' (Ст.-чеш., Прага), чеш. *moudřiti* 'мудрить', *т. се* (Kott I, 1069), словц. *múdit' sa* 'мудреть' (SSJ II, 196), диал. *múdit' se* то же (Orlovský. Gemer. 186), в.-луж. *mudrić* 'делать мудрым' (Pfuhl 384), н.-луж. *mudriš* 'просвещать', *т.се* 'умнеть, разумно говорить' (Muka Sl. I, 943), польск. *mqđrzyć* 'умничать, мудрить, рассуждать' (Warsz. II, 910), диал. 'мудрить' (Kucala 207), др.-русск. *мудрити* 'учиться мыслить, рассуждать' (Ж. Серап. Новг., 10. XVI в.), 'раздумывать о чем-л., глубококомысленно рассуждать' (Панд. Ант. 69. XI в.), 'обращаться к кому-л. с хитроумным словом, предложением' (Флавий. Полон. Иерус. I, 234. XVI в. ~ XI в.), *мудритися* 'раздумывать, размышлять' (Изб. Св. 1073 г., 20), 'мудрствовать, размышлять слишком много' (Библи. Генн. 1499 г.), 'витиевато и изощренно рассуждать о чем-л.' (Пч., 264. XIV—XV вв. ~ XIII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 294, 295), русск. *мудрѣть* 'поступать мудро, умничать', диал. 'хитрить, придумывать что-л. необычайное, делать самонадеянно свое;

умничать, помыкать кем, дурачить кого-л.; иногда дурить, благодурить, упрямится, капризничать' (Даль<sup>3</sup> II, 929—930), 'капризничать' (ряз.), *мудрѣться* 'умудряться, ухищряться' (твер., иск., арх.) (Филин 18, 330), блр. *мудрыць* 'выдумывать, делать что с размышлением' (Носов. 293), диал. *мудрыць* 'мудрить, мудрствовать' (Янкова 195), то же (Бялькевич. Магіл. 266).

Гл. на *-iti*, производный от прилаг. *\*mqdrъ* (см.), соотносителен с гл. *\*mqdrěti* (см.).

*\*mqdroxъ/\*mqdroxa*: чеш. *mudroch* м.р. 'мудрый человек, мудрец, философ' (Jungmann II, 513; Kott I, 1084), н.-луж. *mudroch* м.р. то же (Muka Sl. I, 943), польск. диал. *mqdrocha* ж.р. 'умник' (Warsz. II, 909).

Производное с суф. *-охъ, -оха* от прилаг. *\*mqdrъ* (см.).

Ограничено зап.-слав. языками. Об образованиях с этими суф. см. Sławski. — Słownik prasłowiański 1, 73.

*\*mqdron'a/\*mqdronь*: сербохорв. *mūdroña* м.р. 'человек, который думает, что он мудрый, а люди так не считают' (RJA VII, 127: u naše vrijeme u Stonu), *мўдроња* м.р. то же, кличка вола, *Мўдроња*, фам. (РСА XIII, 240), чеш. *mudroň* м.р. 'философ, умник' (Kott I, 1084), в.-луж. *mudroň* м. и ж.р. ирон. 'умник, мудрец' (Pfuhl 385).

Производное с суф. *-on'a/-онь* от *\*mqdrъ* (см.) Суффиксальная субстантивация. Об образованиях с этим суф. см. Sławski. — Słownik prasłowiański 1, 133.

*\*mqdrostь*: ст.-слав. мѣдрость ж.р. σοφία, φρόνησις, φρόνημα, νοῦς; sapientia, intellectus, prudentia; 'мудрость' (SJS 19, 266: Supr.), болг. (Геров) *мѣдрость* ж.р. 'мудрость', *мѣдрост* ж.р. 'мудрость; благоразумие; мудрая мысль' (БТР), диал. *мѣдрус, -ста* ж.р. 'мудрость' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 58), макед. *мудрост* ж.р. то же (И-С), словен. *modrōsti* ж.р. то же (Plet. I, 597), сербохорв. *мўдрѳст* ж.р. 'мудрость', *mūdrōsti* ж.р. то же и 'ловкость, умение' (RJA VII, 127—128), *mudrost* ж.р. то же (Mažuranić I, 688), диал. *mūdrost* ж.р. 'мудрость' (Hraste-Šimunović I, 571), ст.-чеш. *mūdrost* ж.р. то же (Gebauer II, 415), чеш. *moudrost'* ж.р. то же (Kott I, 1069), слов. *mūdrost'* ж.р. 'мудрость, ум, разум; свойство и качество мудрого; совокупность разумных знаний', обычно во мн.ч. ирон. 'знания, опыт' (SSJ II, 197), диал. *mūdrost'* ж.р.: *od mūdrost'i* ani nenaroslñl (Orlovský. Gemer. 186), в.-луж. *mudrosć* ж.р. 'мудрость; разум' (Muka Sl. I, 943), н.-луж. *mudrosć* ж.р. 'мудрость; разум; наука' (Muka Sl. I, 943), ст.-польск. *mqdrość* 'разум, знание, ученость; сообразительность, хитрость' (Sl. stpol. IV, 173—174), 'мудрые слова, поучение, мораль, принцип; наука' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 230—237), польск. *mqdrość* 'ум, разум, мудрость' (Warsz. II, 909), диал. то же (Kucała 207; H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 235; Brzez. Złot. 225), словин. *mqdrosc* ж.р. 'мудрость' (Sychta III, 121; Ramuñ 107), *mqdrosc* и *mqdrosc* ж.р. то же (Lorentz. Pomor. I, 513, 498), *mўдрѳsc* ж.р. то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 660), др.-русск. *мудрость* ж.р. 'мудрость, ум, разум; благоразумие'



(Изб. Св. 1076 г., 330 и др.), 'совокупность знаний, ученость' (Толк. лит. Германа, 359. XII в.), 'трудность, мудренность' (РИБ VI, 85. 1274 г.), 'хитрость, лукавство, плутовство' (Ж. Авр. Смол., 9. XVI в. ~ XIII в.), 'приспособление, изобретение' (ДАИ IV, 29. 1655 г.), 'произведение искусства' (Петлин, 294. 1618 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 297—298), *мудрость* ж.р. (Творогов 83), русск. *мѹдрость* ж.р. 'свойство и качество мудрого', разг. 'сложность, замысловатость', диал. *мѹдрость* ж.р. 'свойство мудрого; премудрость, соединение истины и блага, высшего состояния умственного и нравственного совершенства; философия; хитрость, искусство, умение; замысловатость или трудность' (Даль<sup>3</sup> II, 929), укр. *мѹдрість* ж.р. 'мудрость' (Гринченко II, 452), 'глубокие знания, благоразумие, знания; нечто замысловатое, трудное сложное' (Словн. укр. мови IV, 819—820), ст.-блр. *мудрость* (*мѹдрусть*) (Скарына I, 335), блр. *мѹдрасць* ж.р. 'мудрость' (Блр.-русс. 456).

Производное с суф. *-ostь* от прилаг. \**mqdrь* (см.). Суффиксальная субстантивация. Об ударении см. Дыбо В.А. Славянская акцентология 108, 110, 117. Засвидетельствованы производные с суф. *-ь* от \**modrostь*: ср. укр. *мѹдрости* ж.р. мн. 'хитроумные затеи, хитрые приемы, мудрствования; мудреные вещи, что-л. затруднительное для понимания или исполнения; заповеди' (Гринченко II, 452), 'мудрость; умствование, мудрствование' (Словн. укр. мови IV, 820), а также макед. *мудроштина* ж.р. 'мудрость', персн. 'ловкость, хитрость,' (И-С).

\**mqdrota*: сербохорв. *мудрѹта* ж.р. 'мудрость' (Вук, РСА XIII, 240—241), чеш. устар. *moudrota* ж.р. то же, *Mudrota*, личное имя (Kott I, 1069; VI, 1048; Jungmann II, 513), словц. диал. *тѹдрѹта* ж.р.: то же *тѹдрѹта дѹте* 'очень умное дитя' (Orlovský. Gemer. 186), *тѹдрѹта* ж.р. 'мудрость' (Lipták. Zempl. 481), укр. *мѹдрѹта* ж.р. 'мудреные вещи, что-л. затруднительное для понимания или исполнения' (Гринченко II, 452).

Производное с суф. *-ota* от прилаг. \**mqdrь* (см.). Суффиксальная субстантивация.

\**mqdrovanyje*: болг. (Геров) *мѹдрѹване* ср.р., от гл. *мѹдрѹвамь*, макед. *мѹдрѹвање* ср.р. 'мудрствование' (Кон.), сербохорв. *тѹдрѹвање* ср.р., от гл. *тѹдрѹвати* (RJA VII, 128), словен. *modrovânje* ср.р. 'мудрствование' (Plet. I, 597), в.-луж. *тѹдрѹванье* ср.р. то же (Pfuhl 385), н.-луж. *тѹдрѹвање* ср.р. 'мудрование, мудрствование; семудрне, нескромность; отговорка, извинение; спор' (Muka Sl. I), польск. устар. *mqdrowanie* ср.р., действие по гл. *mqdrować* (Warsz. II, 910), др.-русс., русск.-цслав. *мудрование* ср.р. 'мысль, мнение; раздумья, помыслы, устремления' (Мин, сент., 058. 1096 г. и др.), 'мудрость, проявление многоопытного, гибкого, изощренного ума' (1159 г. — Ник. лет. IX, 214 и др.), 'умствования, показная, ложная мудрость, лжеучение' (Ав. Чел., 739. 1669 г. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 295—296), укр. *мѹдрѹвання* ср.р. 'умствования, мудрствование' (Гринченко II, 452).

Производное с суф. *-ъje* от прич. страд. прош. вр. на *-an-* от гл. \*mqdrovati (см.).

\*mqdrovati: ст.-слав. мждровати φρονεῖν, πείθεσθαι, sapere, persuaderi, 'думать, размышлять, рассуждать' (SJS 19, 265: Supr.), болг. (Геров) мждрѹвамь 'мудрствовать', мѹдрѹвам 'мудрить, мудрствовать' (БТР), макед. мѹдрѹва то же (И-С), сербохорв. мѹдрѹвати 'мудрить', мѹдрѹвати то же, 'быть мудрым; мудрствовать' (RJA VII, 128—129), диал. мѹдрѹвати 'мудрить, умничать' (Hraste-Šimunović I, 571), словен. modrovàti 'философствовать, мудрствовать, умничать; острить' (Plet. I, 597), ст.-чеш. mudrovati 'мудрствовать, мудрить' (Gebauer II, 416), чеш. mudrovati 'размышлять, проявлять мудрость, философствовать' (Kott I, 1084; Jungmann II, 513), ст.-слѡв. mudrovat': Nunj wssak tak swët mudruge, aby se na gednu wju... ne prjliiss tisklo, nýbrž swëdomi na swobodě zustáwalo (Ист. слѡв., Братислава), слѡв. mudrovat' 'размышлять, мудрить' (SSJ II, 197), в.-луж. mudrować 'философствовать, умничать' (Pfuhl 385), н.-луж. mudrować 'разумно говорить, философствовать, спорить', т.се 'выговариться' (Muka Sl. I, 944), ст.-польск. mqdrować 'быть мудрым; обсуждать, вести умные разговоры; мудрить' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 297—298), польск. устар. mqdrować 'умничать, мудрить' (Warsz. II, 910), диал. 'изучать, исследовать, размышлять, рассуждать' (Sl. gw. p. III, 133), mqdrować: tela mqdruje, a gupi jak car (Kusała 207), mqdrować się 'хвастаться, умничать' (Brzez. Złot. 225), словин. mqdrovac 'мудрить, мудрствовать, выдумывать' (Sychta III, 121), др.-русск. мѹдровати 'думать, рассуждать' (Мин. окт., 49. 1096 г.), 'проявлять мудрость, ум; проявлять себя мудрым' (Библ. Генн. 1499 г.), 'умствовать, проявлять бесплодность мысли, ложную мудрость' (Изм., 13 об. XVI в. ~ XIV—XV вв.) (СлГЯ XI—XVII вв. 9, 296), русск. мѹдрѹвать 'поступать мудроно, умничать', диал. 'думать, раздумывать' /?/ (краснояр.), 'капризничать' (курск., ворон., брян., южн.), 'упрямиться, проявлять норов (о лошади)' (курск., ворон.), 'бить, избивать; мордовать' (самар., тул., калуж., курск.), 'издеваться' (тул.), мѹдрѹваться 'издеваться, измываться над кем-л.' (ульян.), 'баловаться, кривляться' (Лит. ССР), 'упрямиться, проявлять норов (о лошади)' (курск.) (Филин 18, 330—331), мѹдрѹвать 'выдумывать, хитрить' (Добровольский 420), укр. мѹдрѹвати 'умствовать, мудрить, мудрствовать', мѹдрѹватися 'быть в затруднительных хлопотах' (?) (Гринченко II, 452), диал. мѹдрѹвати 'обманывать (в шутку)' (Матеріали до словника буковинських говірок вип. 5, 95), блр. мѹдрѹваць 'мудрить, мудрствовать; умствовать; хитрить' (Блр.-русск. 456), мѹдрѹваць 'выдумывать; хитрить' (Носов. 293), диал. 'мудрить, мудрствовать', мѹдрѹвацца то же (Тураўскі слоўнік 3, 97).

Гл. на *-ovati*, производный от прилаг. \*mqdrъ (см.).

\*mqdrъ(ъ): ст.-слав. мждръ, прилаг. σοφός, φρόνιμος, συνετός, σόφρων; sapiens, prudens, providus, 'мудрый, дальновидный, рассудительный' (SJS 19, 266—267: Supr.), болг. (Геров) мѹдрый, прилаг. 'мудрый';

мирный, тихий, кроткий', *мбѣр*, прилаг. 'умный, благоразумный; мудрый человек; кроткий, тихий' (БТР), диал. 'кроткий, добрый, мирный' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 58; Сакъов. БД III, 330), *мѹдѣр*, прилаг. 'чувствующий недомогание; погруженный в мысли, озабоченный' (М. Младенов. Говорѹт на Ново село, Видинско 250), макед. *мудар*, прилаг. 'мудрый', *мадро*, *мадру*, нареч. 'тихо, мирно' (И-С), сербохорв. *мѹдар*, *дра*, *дро*, *мѹдрѹи*, *рѹ*, *рѹ* 'мудрый', *мѹдар* 'мудрый' (с XIV и XIII вв., Danićić), 'хитрый, коварный' (Белостенац), 'осторожный, осмотрительный' (Вранчич, Микаля, Белостенац), 'опытный, искусный, ученый, образованный' (Стулли), *мѹдра* ж.р. 'мудрая девушка' (u Lici) (RJA VII, 120—122, 124), *modar* прилаг. *sapiens, prudens* (Mažuranić I, 688), диал. *мѹдар*, *мѹдрѹ*, *мѹдрѹ*, прилаг. 'мудрый' (Hraste—Šimunović I, 571), *мѹдар* прилаг. эпитет, которым наделяется карп (Leksika ribarstva 228), словен. *móder* 'умный, мудрый' (Plet. I, 596), диал. *moder*: *móe:dər* то же (Karničar 188), ст.-чеш. *мѹдрѹ* прилаг. 'мудрый' (Gebauer II, 416), чеш. *moudrý*, *múdrý* 'умный, мудрый', *modra* м.р. 'мудрец' (Kott I, 1069—1070, 1084, 1083), диал. *мѹдрѹ* (Bartoš. Slov. 209), *mudry* 'умный, сообразительный, хитрый' (Lamprecht. Slov. strědoopav. 79), *moudra* 'умник, мудрец' (Kubín. Čech. klad. 198), *moudryj* z čeho: Ičko mi porad': zavorat to, či to mám přece nechát, bure-li z toho co; já z toho nyjsem dost *moudryj* (о ржи весной, которая погибла) (Hruška. Slov. chod. 55), словц. *мѹдры*, прилаг. 'мудрый' (SSJ II, 197), диал. *мѹдрѹ*, *-ѹ*, *-ѹ* то же (Orlovský. Gemer. 186), *мѹдри*, прилаг. 'умный, благоразумный', ирон. 'глупый' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 245), в.-луж. *mudry*, *-a*, *-e* 'мудрый' (Pfuhl 385), н.-луж. *mudry* то же (Muka Sl. I, 945), ст.-польск. *mądry* 'умный, разумный, ученый, мудрый' (Sl. stpol. IV, 175; Sl. polszcz. XVI w., XIII, 237—244), *Mądry*, *Mądro/Mędro*, *Mądra: Domina Anna Mandra* (Słown. stpol. nazw osobowych III, 432, 433), польск. *mądry* 'мудрый' (Warsz. II, 910), диал. 'знахарь' (Sl. gw. p. III, 134), 'мудрый' (Kucala 207), *mądry*, *mündri* то же (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 235), *mądry* 'хитрый, ловкий, сообразительный' (Brzez. Złot. 225), *móndri*, прилаг. 'мудрый' (Sychta. Słown. kociewskie II, 131), словин. *mądri*, прилаг. то же, *mądri*, *mądrá*, прилаг. 'мудрый человек' (Sychta III, 121), *mądri*, прилаг. 'мудрый' (Lorentz. Pomor. I, 512), *mądri*, прилаг. то же (Ramult 107), *мѹдрѹи*, прилаг. то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 660), др.-русск. *мудрый*, прилаг. 'проявляющий ум, сметливость, хитрость в чем-л.' (Остр. ев., 85. 1057 г. и др.), в знач. сущ. 'мудрый, умудренный опытом, знающий, мудрый человек' (Изб. Св. 1076 г., 460), 'исполненный мудрости, основанный на благоразумии' (Ж. Феод. Студ.-Выг. сб., 315. XIII в. и др.), 'замысловатый, сложный, трудный' (Гим. имп. д. I, 1137. 1589 г. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 299—300), *мудрь* (Творогов 83), *Мудра: Ивань Мудра*, в Пинском пов. 1670. Арх. Сб. VI, 247 (Тупиков 315), русск. *мѹдрый*, *-ѹ*, *-ѹ* 'обладающий большим умом, высшим знанием, опытом; содержащий что-н.

мудрое, проникнутый мудростью', диал. 'основанный на добре и истине; праведный, и соединяющий в себе любовь и правду; в высшей степени разумный и благонамеренный; замысловатый, трудно понятный, мудреный', *мудёр* 'затейлив, причудлив' (Даль<sup>3</sup> II, 929), *мудрый, -ая, -ое* и *мудрой, -ая, -ое; мудер, -а, -о* и *мудёр -дрá, -ó* 'хитрый, хитроумный; находчивый' (арх., твер., пск., смол., ворон, беломор.), *хитро-мудрый*, фольк. 'умелый, изобретательный, способный на выдумку' (онеж.), *хитро-мудро* (руководельнице), фольк. 'сложное, замысловатое (рукоделье)' (волог.), *мудрый* 'хорошего качества (о хлебе)', 'прочный, крепкий' (пск., твер., арх.), с отрицанием *не мудрый* 'плохой, плохого качества, нехороший' (перм., калуж.), *не мудр годами* 'молодой' (том.), *мудрый, мудрой* 'капризный' (обычно о ребенке) (ряз., омск., донск., тамб.) (Филин 18, 331; Сл. Среднего Урала II, 145; Словарь русских донских говоров 2, 145; Деулинский словарь 300), *мудрый*: не с маху *мудрой* руки 'о чем-л. неудачном' (Ярославский областной словарь 6, 65), *мудрое* ср. р. 'род кушанья из ржаной муки, замешанной на воде или молоке' (курск.), 'род похлебки из простокваши с гречневой мукой' (орл.) (Даль<sup>3</sup> II, 929; Филин 18, 331), укр. *мудрий, -а, -е* 'мудрый, умный; мудреный, замысловатый; хороший по своим качествам: красивый, вкусный и пр.' (Гринченко II, 452), 'хитрый; нелегкий, сложный для выполнения; очень добрый, хороший, вкусный' (Словн. укр. мови IV, 819), диал. 'спесивый, гордый'; перен. 'вкусный, разумный' (Матеріали до словника буковинських говірок, вып. 5, 95), ст.-блр. *мудрыи (мудрии)*; ...будеть ли *мудрии* или безумныи по мнѣ (Скарына I, 335), блр. *мудры* 'мудрый', разг. 'сложный, хитрый, мудреный' (Блр.-русск. 456), *мудзер*, прилаг. 'хитрый, догадливый, лукавый' (Носов. 292), *мудрый*, прилаг. 'горделивый' (Шаталава 106), *мудры*, прилаг. 'хитроумный, мудреный, хитрый' (Тураўскі слоўнік 3, 97), *Мудры* (Бірыла 288).

В кругу родственных образований слав. *\*mqdrь* семантически ближе всего др.-инд. *mēdhā* 'мудрость, разум, понимание, мысль', авест. *mazdra* 'мудрый, разумный', авест., др.-перс. *Mazda*, в иранской мифологии одно из наименований (или составная часть наименования *Ahura-mazda*) верховного божества, первонач. прилаг.-ное. Далее слав. *\*mqdrь* родственно лит. *mandrius* 'бодрый, гордый, самодовольный', лтш. *tuodrs* 'бодрый, живой', др.-в.-нем. *mintar-* 'живой, бодрый, ревностный, ловкий', гот. *mundrei* 'цель', нем. *munter*, др.-исл. *tunda* 'метить', греч. *μαθησῶν*, вторичный презенс к *μαθήσομαι, μαθεῖν* 'учить, узнавать, замечать', алб. *mund* 'могу, побеждаю' (Фасмер II, 670). Праслав. *\*mqdrь* с вычленяемым в его составе суф. *-r-* возводится к и.-е. *\*mend-* 'прилагать умственные усилия; учиться' (Рокорну I, 730). Предполагается, что и.-е. *\*mendh-* содержит редуцированную ступень от *\*dhē-* 'ставить, класть' подобно авест. *maz-da* 'сохранять в памяти', *mēn dadē* 'помню', скр. *mandhātár-* 'благочестивый, рассудительный человек'

(< \**manz-dhātar-*, ср. *mānas* 'разум' и *dhā-* 'ставить, класть'). См. Бенвенист Э. Индоевропейское именное словообразование 220; Maughofer 16, 582; Fraenkel 406. С учетом широкого спектра значений и.-е. слов ('мудрый', 'живой, бодрый', 'иметь намерение, цель; наметить' и т.п.) приходят к выводу о том, что и.-е. \**mendh-* изначально служило обозначением особенного вида ментального возбуждения (эйфории). "В архаичной традиции мудрость нередко понималась как некий дар (равно духовный и сугубо материальный), с помощью которого достигается процветание, успех, удача, независимо от того, идет ли речь об обретении высших духовных ценностей или богатства, скота, потомства (к сексуальному аспекту ср. слав. \**mqdě* 'тестикулы')" (Топоров В.Н. — Мифы народов мира II, 88). О связи слав. \**mqđrǣ* с \**mqđo* см. Jakobson R. — Word 11, № 4, 1955, 614.

Слав. \**mqđrǣ* этимологически сближается с \**myslǣ* (см.). В.Н. Топоров толкует слав. \**myslǣ* как производное с суф. *-slǣ* и корнем \**men-* на ступени *o*, тот же корень с разной огласовкой в \**mqđrǣ* и \**myňěti* (см.). (Топоров В.Н. — Этимология М., 1963, 5—13). А. Вайан, допуская родство слав. \**mqđrǣ* и \**muditi* (см.), \**myslǣ* (< \**mūd-*), предполагает развитие назального инфикса в \**mqđrǣ* < \**mund-*. См. Vaillant A. Gramm. comparée IV, 634, 558; Brückner 327.

Из литературы см. еще: Miklosich 211; Skok. Etim. rječn. II, 474—475; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 191; Machek<sup>2</sup> 376; Trautmann BSW 169; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 965—966; Moszyński K. Pierwotny zasiąg 84; Petersen — AJPh XXXVII, № 3, 1916, 275—276; Porzeziński W.-RS IV. 1911, 8; Lehmann W.P. — Language 18, № 2, 1942, 128; Младенов ЕИР 313; ЕСУМ 3, 529; Зализняк А.А. — ВСЯ № 6, 1962, 38; Десницкая А.В. — ВЯ № 6, 1965, 35; об ударении см. Дыбо В.А. Славянская акцентология 108.

\**mqđrǣkǣ*: ст.-польск. *mędrek* м.р. пейор. 'умник', 'человек ловкий, хитрый, лукавый, коварный' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 296—297), польск. *mędrek* 'умник' (Warsz. II, 933—934), др.-русск. *мудрокъ* м.р. 'мудрец' (Пч., 18. XIV—XV вв. ~ XIII в. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 296).

Производное с суф. *-ǣkǣ* от прилаг. \**mqđrǣ* (см.). Суффиксальная субстантивация. Ср. \**mqđrǣьь* (см.).

\**mqđrǣьь*: болг. (Геров) *мждрѣць* м.р. 'мудрец; зуб мудрости', *мьдрѣц* м.р. то же (БТР), диал. *мудрѣц* 'мудрец' (С. Стойков — БЕ VIII, 1958, 360—362), макед. *мудрец* м.р. то же (И-С), сербохорв. *мударац* м.р. то же, *mudārac* м.р., *mūdrac* м.р. и *mudrc* м.р. (только у Даничица) то же (RJA VII, 122—125), *мудрац* и *мудрѣц* м.р. то же и 'хитрец, изворотливый человек' (РСА XIII, 235), диал. *mudārac* м.р., *mudrāc* м.р. 'мудрец, философ, мыслитель' (Hraste—Šimunović I, 571), *mudārac* м.р. 'умник' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 539), словен. *mōdrac* м.р. 'мудрец' (Plet. I, 596), диал. *mūsdqrč* (Tominec 129), ст.-чеш. *mudřec* 'мудрец' (Gebauer II, 415; Novák. Slov. Hus. 67), чеш. *mudrc*, *mudřec* 'мудрый человек, мудрец' (Kott I,

1083; Jungmann II, 512), слов. *mudrc* м.р. 'философ (в старое время)', часто ирон. 'мудрец, мудрый человек' (SSJ II, 196), диал. 'мудрый человек' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 245; Štolc. Slovak. v Juhosl. 53, 63), *mudrec* м.р. (Buffa. Dlhá Lúka 178), *muder(e)c* м.р. 'мудрец' (вост.-слов., Kálal 346), н.-луж. устар. *mudrc* м.р. 'мудрец, философ' (Muka Sl. I, 943), ст.-польск. *mędrzec* м.р. 'мудрец, мыслитель, философ' (Sl. stol. IV, 184; Sl. polszcz. XVI w., XIII, 299—300), польск. *mędrzec* м.р. то же (Warsz. II, 934), словен. *mędrca* м.р. 'мудрый, умный' (Lorentz. Pomor. I, 512), др.-русск. *мудрець* м.р. 'мыслитель; ученый (богослов, философ)' (Сл. и сказ. Флор. соб., 365. XVI в. ~ 1461 г.), 'мудрый, умный человек; тот, кто может дать мудрый совет; приближенный к князю, правителю, советник; прорицатель' (Псков. лет., II, 15. XV в.), 'искусный в чем-л. человек, мастер своего дела' (Корм. Балаш., 533. XVI в.), 'поэт, сочинитель' (Пч., 392. XIV—XV вв. ~ XIII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 294), русск. *мудре́ц* м.р. книж. устар. 'мыслитель, обладающий высшим знанием, учитель жизни', разг. ирон. 'человек большого ума, знания, опыта', укр. *мудре́ць* м.р. 'мудрец' (Гринченко II, 452), 'мыслитель, философ' (Словн. укр. мови IV, 819), ст.-блр. *мудрець* (Скарына I, 335), блр. *мудрэц* м.р. 'мудрец' (Блр.-русск. 456), диал. 'хитрый, ловкий, находчивый человек; затейник, фокусник' (Бялькевич. Магіл. 266; Тураўскі слоўнік 3, 97).

Производное с суф. -сь от прилаг. \*mqdъ (см.). Суффиксальная субстантивация. Ср. \*mqdъкъ (см.).

\*mqdгль(жь): сербохорв. *tudrno*, нареч. 'мудро, разумно' (RJA VII, 126), др.-русск. *мудренный* (*мудръный*), прилаг. 'связанный с проявлением разума, благоразумия, мудрости; мудрый, разумный' (Пч., 153. XIV—XV вв. ~ XIII в.), 'сложный, искусный, замысловатый' (Петлин, 290. 1618 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 294), русск. *мудре́ный*, прилаг. 'загадочный, непонятный; замысловатый, трудный', диал. *мудре́ный* и *мудреный*, -ая, -ое 'умный, разумный, сообразительный' (смол.), 'слишком разборчивый, привередливый' (перм.) (Филин 18, 330; Добровольский 420), укр. *муде́рний*, -а, -е 'искусный' (Гринченко II, 452), возможно, блр. *мудны* 'хитрый' (Каспяровіч 191).

Производное с суф. -ль от прилаг. \*mqdъ (см.). Вторичная адъективация. Ср. аналогичные отношения слав. \*ędrъ и \*ędrъль (см. s.vv.).

\*mqdгльstvo: цслав. мдръство ср.р. φρόνησις, prudentia, 'благоразумие, ум' (Mikl. LP), словен. *mędrstvo* ср.р. 'философия' (Plet. I, 597), др.-русск. *мудрство* (*мудроство*, *мудръство*), ср.р. 'рассудительность, ум' (Панд. Ант. (Амф.), 69. XI в.), 'умствования, показная, ложная мудрость, лжеучение' (Корм. Балаш., 420. XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 298).

Производное с суф. -ство от прилаг. \*mqdъ (см.). Суффиксальная субстантивация. Древность проблематична.

\*mqdъкъ/\*mqdъка: чеш. *tudku* ж.р. мн.ч. 'кургузые кожаные брюки'

(Kott I, 1083), н.-луж. *mudk* 'ядра (половых органов), мошонка' (Muka Sl. I, 942—943), ст.-польск. *mądka*, бот. 'округлые клубни ятрышника; спорынья злаковая, Claviceps purpurea Tul.' (Sl. stol. IV, 173), *Mądko*: *Joanne Mandko* (Słown. stol. nazw osobowych III, 432), русск. диал. *мудки* мн.: *мудки кошачьи* 'раст. *Geum rivale* L., гравилат прибрежный' (волог., Филин 18, 330), блр. диал. *мудкі* мн. бот. (Бялькевич. Магіл. 266). — Сюда же производное с суф. -ька: русск. диал. *мўдочка*, *мўдычка* 'клевер кошачий или пашенный (*Trifolium arvense*)' (Добровольский 420).

Производное с суф. -ькъ, -ька от \*mqdo (см.).

\*mqđьсь/\*mqđьсе: болг. *мждѹѣ*, ум от *мждѹ* 'яичко' (Дювернуа 1259), ст.-чеш. *múdec* м.р., ум. от *múd* 'testiculus' (Gebauer II, 414).

Производное с суф. -ьсь, -ьсе от \*mqdo (см.).

\*mqđьникъ: болг. диал. *мѹдник* м.р. 'мошонка' (Стойков. Банат., 146), словен. *mŕdnik* м.р. то же (Plet. I, 596), в.-луж. *mudnik* м.р. то же (Pfuhl 384), русск. диал. *мўдник* 'кушанье из ячменной крупы с салом и бараньими кишками' (Ярославский областной словарь, вып. 6, 65), укр. *мудник* м.р. 'раст. *Parnassia palustris*' (Гринченко II, 452).

Производное с суф. -икъ от прилаг. \*mqđьнь(ь) (см.). Возможно также — с суф. \*-ьникъ от \*mqdo (см.). Суффиксальная субстантивация.

\*mqđьнь(ь): сербохорв. *mudni*, прилаг. от *mudo* (RJA VII, 123), *mŕdnŕi*, -ā, -ŕ то же (РСА XIII, 234), ст.-чеш. *múdnŕy*, прилаг. от *múd* (Gebauer II, 415), чеш. *moudni*, *múdni*, прилаг. (Jungmann II, 405; Kott I, 1083), *moudni* 'мошоночная грыжа; мошонка, жила' (Kott I, 1069).

Производное с суф. -ьль от \*mqdo (см.).

\*mqka I: слав. мжка ж.р. ḡλευρον; farina, farinula, 'мука' (SJS 19, 270; Ev. Parim. VencNik), болг. диал. *мўка* ж.р. 'еда, пища': прѣдāдо *мўку*, продадохъ храната (жито, кукуруз и под.) (Ст. Младенов. Към речник на Ново Село — СБНУ XVIII, I, 503), сербохорв. *мўка* ж.р. 'мука' (Вук: в западных областях у христиан или *мучѣак* у христиан и в Сербии), *тўка* ж.р. 'мука, помол' (RJA VII, 141—142: один пример из XIII в., нет подтверждений из Боснии и Славонии), то же (Mažuranić I, 689), диал. *тўка* 'не только мука, но и мука с водой, каша из муки', 'кукурузная мука' (Сплит) (Maš. 442), *тўкā* ж.р. 'мука' (Hraste-Simunović I, 572; Sus. 168; J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 593), *тукā* то же (The čakavian dialect of Orlec 301), *мўка* 'хлеб из купленной муки' (Mić 96), словен. *mŕka* ж.р. 'мука; иней (на сливе, гроздьях винограда)' (Plet. I, 598), ст.-чеш. *тўка* ж.р. 'мука' (Gebauer II, 417), чеш. устар. *тўка*, новое *mouka* то же (Kott I, 1070; VI, 1032, 1049), словц. *тўка* ж.р. 'мука, размол' (SSJ II, 198), диал. *тўка* 'мука' (Slovenské Právno v Turč. ž.), 'сваренная мука' (Kálat 347), в.-луж. *тўка* ж.р. 'мука; каша' (Pfuhl 385), н.-луж. *тўка* ж.р. 'мука' (Muka Sl. I, 945), полаб. *mąkā* 'мука; порошок' (Polański—Sehnert 97: с реконструкцией \*mqka), ст.-

польск. *mąka* 'мука', *psia mąka* 'лебеда, *Chenopodium album* L.' (Sł. społ. IV, 176), 'мука; порошок' (Sł. polszcz. XVI w., XIII, 246—248), польск. *mąka* 'мука' (Warsz. II, 90), диал. *mąka* ж.р. то же (Kucala 146; Sychta. Słown. kociewskie II, 133), *mąka* то же (Brzez. Złot. 225), *mąka*, *mūjka* то же (Н. Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 235), словнн. *mąka* ж.р. 'мука; похлебка с мелкими клецками' (Sychta III, 122; Lorentz. Pomor. I, 513; Ramułt 107), *mōmka* ж.р. 'мука' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 660), *m'ūka* то же (Z. Sobierajski. Relikty gwary Słowińców 130), др.-русск. *мука* 'мука' (Остр. ев., 237. 1067 г.; Златоостр., 121. XII в. — СлРЯ XI—XVII вв., 9, 306), диал. *мукá* ж.р. 'смолотое хлебное зерно; на мельницах оно называется *мякоть*, а первый размол *дранье*, которое перемалывается; истертые, истолченные в порошок семена или другие части растений, а иногда и всякий порошок' (Даль<sup>3</sup> II, 935), в сочетаниях: *бражная мукá* 'овсяная мука', *опильная мукá* 'опилки (древесные)' (перм.) и др. (Филин 18, 339), *мукá* 'корневище рогоза (болотного растения), содержащее значительное количество крахмала, белка и сахара и употребляемое в пищу' (Ярославский областной словарь вып. 6, 66), укр. *мукá* ж.р. 'мука' (Гринченко II, 453), ст.-блр. *мука* то же (Скарына I, 336), блр. *мукá* то же, диал. то же (Бялькевич. Магіл. 266; Народнае слова 201), 'молотое зерно, мука' (Тураўскі слоўнік 3, 98).

Праслав. *\*mąká* (с новым акутом) родственно *\*mąka* (см. *\*mąka* II). Связано чередованием гласных с *\*meġkьkь* (см.). Родственно лит. *mánkau*, *mánkyti* 'жать, давить, мучить', *mankštinti*, *mankštyti* 'размягчать путем битья', ср.-в.-нем. *mengen* 'месить', *ge-manc*, *-ges* 'смесь, мешанина', англос. (*ge*)-*mang* ср.р. Интонация сербохорв. *mika*, русск. *мукá* (циркумфлекс) соответствует краткому сонанту греч. μάσσω 'мешу, мну' (< *\*mġk-ǵō*), др.-инд. *mācatē* 'дробить' (Meillet A. — MSL t. 14, f. 4, 1907, 371). Восходит к и.-е. корню *\*men-* 'жать, давить' с расширителем *-k*. Первонач. — 'не размолотое в порошок', а 'нечто размятое путем размачивания', откуда 'гесто' (Brückner 327).

Из литературы см.: Miklosich 201; Berneker II, 42; Trautmann BSW 184; Pokorny I, 731; Fraenkel 454; Kluge<sup>15</sup> 488; Machek<sup>2</sup> 376; Skok. Etim. rječn. II, 401; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 192; Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 13, 967; Брандт Р. — РФВ XXII, 1889, 258; Младенов ЕПР 314; Фасмер III, 6; ЕСУМ 3, 531; Мартынов В.В. Язык в пространстве и времени 78.

\**mąka* II: ст.-слав. *мжа* ж.р. βάσανος, πάθος, πάθημα, τιμωρία, αἰκισμός, ὄδῖς, δεινόν, τυραννίς; tormentum, supplicium, passio, cruciatus, crux, poena, 'мúка, мучение'; βασανιστήριον, tormentum, 'орудие пытки' (SJS 19, 270—271), болг. (Геров) *мѣжа* ж.р. 'мúка; истязание, пытка; скука, грусть, горесть, печаль; ад, пекло; товар, имущество, богатство', *мѣка* ж.р. 'острая душевная (или физическая) боль; мука, страдание; усилие; истязание; ад' (БТР), диал. *мѣка* ж.р. 'мука' (Шклифов БД VIII, 267), 'деньги или другие блага, полученные



в крестьянском хозяйстве; доход, прибыль' (Стойков. Банат. 146), 'товар, имущество, добро, скот, собственность, богатство' (Горов. Страндж. БД I, 133), 'имущество, нажитое трудом' (Родопски напредък IX, 8—9, 1912, 239), *мѣкъ* ж.р. 'мука' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 59), *мѣка* ж.р. 'душевная боль; усилие, напряжение' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 250), *мукѣ* ж.р. 'мука' (Стойчев. Родопски речник. БД V, 188), *мѣка* ж.р. 'движимое и недвижимое имущество' (Стойчев БД II, 209), *мѣка* ж.р. 'острая душевная боль; усилие' (М. Младенов БД III, 102), 'имущество' (В. Стоин. — СбНУ кн. 39, 1934, 304), *мѣка* 'мука, имущество' (Н. Алексиев — МПр. VI, 1931, 119), *мѣка* 'домашний скот' (И.К. Бунина. Словарь говора ольшанских болгар. "Статьи и материалы по болгарской диалектологии СССР" 5, М., 1965, 33), макед. *мака* ж.р. 'мука' (И-С), сербохорв. *мѣка* ж.р. 'мука, страдание; пытка; то, что на земле посажено и сделано' (Бока), *тѣка* ж.р. 'душевная и физическая боль; трудность; труд, зло, беда, несчастье; печаль, грусть, горе; гнев, злоба; скука; неприятность; наказание, кара' (только у трех авторов) (RJA VII, 137—141), *мѣка* ж.р. то же, (обычно во мн.ч.) 'жестокие поступки, мучение, истязание; труд, работа, усилие, напряжение; то, что создается тяжелым трудом; нажитое добро, имущество, состояние; дурнота, головокружение, тошнота' (РСА XIII, 256—259), *тѣка* ж.р. 'мука, страдание' (Mažuranić I, 689-692: Mislim, da se ne govore u sjev.-zap. narječjih), диал. то же и 'обморок, слабость, бессилие' (Hraste—Šimunović I, 572), 'мука, боль; напряжение; добро, приобретенное тяжелым трудом' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 539), *тѣка* 'мука, мучение' (The čakavian dialect of Orlec 301), словен. *тока* ж.р., *тѣка* ж.р. 'мука, мучение, пытка' (Plet. I, 598, 618), ст.-чеш. *тука*, *тѣка* 'мука, мучение' (Gebauer II, 416—417), чеш. устар. *тука* тоже (Jungmann II, 406; Kott I, 1070), *тука* ж.р. то же (PSJČ), словц. *тука* ж.р. 'острая душевная или физическая боль, мучение, страдание' (SSJ II, 198), диал. то же (Kálal 347: Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč ž.), *тука*, чаще во мн.ч. *тѣки* 'муки, страдание' (Orlovský. Gemer. 186), в.-луж. *тука* ж.р. 'мука, пытка' (Pfuhl 389), ст.-польск. *тѣка* ж.р. 'мука, мучение, острая физическая боль, страдание, пытка' (Sl. stpol. IV, 185—186; Sl. polszcz. XVI w., XIII, 300—309), польск. *тѣка* 'острая боль физическая или моральная; пытка; страдание, терзание; труд, работа, хлопоты' (Warsz. II, 934—935), диал. *тѣка* ж.р. 'мука' (Sychta. Słown. kociewskie II, 121), *тѣка*, *тѣпка* 'пытки' (H. Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 237), словин. *тѣка* ж.р. 'мука, мучение, страдание, терзание, пытка' (Ramult 98; Sychta II, 63; Lorentz. Pomog. I, 498), *тѣка* ж.р. то же (Lorentz Slovinz. Wb. I, 622), др.-русск. *мѣка* ж.р. 'мѣка' (Изб. Св. 1076 г., 514; 986 г. — Лавр. лет., 106— СлРЯ XI—XVII вв. 9, 30; Творогов 83), *Мука: Ивашко Мука*, крестьянин. 1495. Писц. I, 664; *Янка Мука*, нежинский мещанин. 1654. Ю.З.А. X, 799 (Тушиков 315), русск. *мѣка* ж.р. 'сильное физическое

или нравственное страдание', в знач. сказ. 'о чем-н. мучительном, невыносимом, очень тяжелом', диал. 'тяжелая, изнурительная работа' (пск., смол., тамб.), *муки* мн. 'роды; родовые схватки' (вят., прибайкал., енис., иркут.), *Варвары Муки* — в народном календаре — день 4 декабря (по ст.ст.), считающийся женским праздником (иркут.) (Филин 18, 338—339), *на муках* 'на последнем месяце беременности' (Словарь русских говоров Мордовской АССР: *М-Н*, 39), укр. *мука* ж.р. 'мука, мучение, страдание' (Григченко II, 453), 'душевные и физические страдания' (Словн. укр. мови IV, 824), ст.-блр. *мука* 'мука, мучение, страдание, терзание' (Скарына I, 336), блр. *мука* ж.р. 'мука, мучение, мытарство; пытка', в знач. сказ. 'мука' (Блр.-русск. 457), диал. 'мука, мучение' (Бялькевич. Магіл. 266; Тураўскі слоўнік 3, 98).

Лит. *miškà*, лтш. *miška* 'мука, терзание' заимствованы из вост.-слав. языков.

Праслав. \**mǫka* II с акутовой долготой и постоянным ударением на корне этимологически тождественно \**mǫká* I. Акутовая интонация сербохорв. *miška*, русск. *мука* соответствует лит. *minkau* 'мешу', *minkštas* 'мягкий' (Meillet A. — MSL t. 14, f. 4, 1907, 371). Семантическое развитие шло в направлении 'мука, труд' > 'приобретение, имущество' > 'домашний скот' (Трубачев О.Н. — Этимологические исследования по русскому языку. Вып. I, М., 1960, 87—89).

Из литературы см. еще: Miklosich 201; Berneker II, 43; Pokorny I, 731; Trautmann BSW 184; Fraenkel 454; Machek<sup>2</sup> 282; Brückner 328; Skok. глечн. II, 402; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 205; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 964; Moszyński K. Pierwotny zasięg 228; Брандт Р. — РФВ XXII, 1889, 258; Фасмер III, 7; ЕСУМ 3, 531—532.

\**mqar'ь*: чеш. *moukař* м.р., *mukař* м.р. 'мукомол' (Kott I, 1070, 1085), в.-луж. *tukař* м.р. то же (Pfuhl 385), польск. устар. *mąkarz* 'тот, кто торгует мукой' (Warsz. 910).

Производное с суф. *-ar'ь* (имя деятеля) от \**mǫka* I (см.). См. Vaillant A. Gramm. comparée IV, 316.

\**mqkoděľь*: ст.-чеш. *Mukoděľi* м.р. мн., местное название (Ст.-чеш., Прага; Profous III, 156), чеш. *Mukoděľy*, название деревни (Kott VI, 1049).

Сложение \**mǫka* I (см.) и корня гл. \**děľati* (см.).

\**mqkotol'ь*: русск. *мукомол* м.р. 'человек, профессионально занимающийся размолотом зерна, превращением его в муку; работник в мукомольном производстве', диал. 'молотье муки, действ. по гл. мукомолить; кто мелет муку, мельник' (Даль<sup>3</sup> II, 936), блр. *мукамол* м.р. 'мукомол' (Блр.-русск. 457), *Мукамол* (Бірыла 288). — Сюда же производное русск. диал. *мукомолка* ж.р. 'ветряная мельница' (вост.-закам., Филин 19, 339).

Сложение \**mǫka* I (см.) и \**mol'ь* (см.).

\**mqkosěj'ь*/\**mqkosěja*: словен. *mokosěj* м.р. 'пустельга, falco tinnunculus'

(Plet. I, 598), др.-русск. *мукосѣй* м.р., *мукосѣя* м.р. 'тот, кто сеет муку' (Кн. прих.-расх. Прил. м. № 45, 16 об. 1609 — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 306), *Мукосѣй*, *Мукосѣя*: *Мукосей* *Грихно*, крестьянин, конец XV в., Новгород; *Пань Гришко Мукосея*, ю.г.-зап. 1448. А.С. I, 44 (Веселовский. Ономастикон 207; Тушиков 316), русск. *мукосѣй* м.р. 'рабочий, занятый просеиванием муки' (Ушаков II, 278), диал. *мукосѣй*, *мукосѣя* м.р. 'кто сеет муку, у калачников бывают особые работники мукосевы' (Даль<sup>3</sup> II, 936), *мукосѣя* ж.р. 'небольшая кладовка при доме, где хранили и сеяли муку', *мукосѣй* м.р. 'очень мелкий дождь' (Ярославский областной словарь вып. 6, 66), 'мелкий обложной дождь' (Словарь Приамурья 159), блр. *Мукасей*, XVI в. (Бірыла 288), *мукасѣй* 'мукосей' (Блр.-русск. 457). — Сюда же производные с суф. *-ьн'а*, *-ьна*, *-евь*: др.-русск. *мукосѣйна* ж.р. 'помещение, в котором сеют муку' (Суб. Мат. III, 60. 1666 г. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 307), русск. диал. *мукосѣйна* ж.р. 'небольшая кладовка при доме, где хранили и сеяли муку' (Ярославский областной словарь вып. 6, 66), *Мукосѣевь*: *Васко Мукосѣевь*, крестьянин. 1600. Писц. III, 442 (Тушиков 710).

Сложение \*mqka I (см.) и основы гл. \*sě(ja)ti (см.).

\*mqkovozy: др.-русск. *муковозь* м.р. 'возчик, который возит муку' (Кн. расх. Болд. м., 111. 1591 г. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 306), *Муковозь*: *Якубь Муковозь*, троцкий мещанин. 1599. Зап. В.А. II, 150; *Василей Ивановь сынъ Муковозь*, крестьянин в Вологодском уезде. — 1619. Ак.Юр. 459 (Тушиков 316). — Сюда же производное блр. *Муковозчык* (Бірыла 288).

Сложение \*mqka I (см.) и \*vozь (см.).

\*mqkovy(jь): в.-луж. *tikowu*, *a*, *e* 'мучной, мучнистый' (Pfuhl 386), н.-луж. *tikowu*, *a*, *e* то же (Muka Sl. I, 946). — Сюда же производные с суф. *-ьсь*, *-іса*: сербохорв. диал. *Муковац* (Д. Петровић. Микротопонимастика: Никшићког поља — Прилози 2, 1966, 135), словен. *tókovec*, м.р., *tókovica* ж.р. 'мучное дерево, боярышник белый' (Plet. I, 598); с суф. *-ать(ь)* словин. *mqk\*ovati* прилаг. 'мучнистый' (Lorentz. Pomor. I, 513); с суф. *-ьн'а* др.-русск. *муковня* ж.р. 'помещение, в котором сеют муку' (Кн. расх. Корел. м. № 935, 38. 1559 г. — СлРЯ XI—XVII вв. 9, 306), русск. диал. *муковня* 'кушанье' (Добровольский 421).

Прилаг., образованное с суф. *-овь* от \*mqka I (см.).

\*mqta/\*mqty/\*mqty: ислав. мѣть м.р. *turba*, *tumultus*, 'смятение, волнения' (SJS 19, 271: Bes.), болг. диал. *мѣт* 'неочищенный от грязи песок при добыче руды' (Мървашко; Хр. Вакарелски. Етнография 434), *мѣта* 'внутренность испорченного яйца' (Ив. Кепов — СБНУ XLII, 268), *мѣта* ж.р. 'плесень' (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 481), *мут*, прилаг. 'слабоумный' (Шклифов БД VIII, 267), сербохорв. *мѣт* м. и ж.р. *turbatio*, *aqua turbida*, *faex*, *recrementum* (RJA VII, 177), *мѣт* м. и ж.р. 'виноградные выжимки; густой мрак, тьма (в лесу)' (РСА XIII, 319), диал. *мѣт* 'осадок, отстой; муть' (Sus 168), *мѣт*

то же (The čakavian dialect of Orlec 302), словен. *mòt* м.р. 'муть, осадок' (Plet. I, 604), ст.-чеш. *mut* м.р. 'мутная вода, грязный осадок' (Gebauer II, 419), чеш. *mut* м.р. 'муть, грязь, осадок; печаль, грусть, скорбь', словц. *mút* м.р. и нар. *múť* ж.р. 'муть, грязь, нечистота' (SSJ II, 202), 'виноградные выжимки' (Kott I, 1089: na Slov.; Jungmann II, 518: síc), диал. *mut* 'виноградные выжимки на винокурне' (Kálal 348), 'невкусный, мутный напиток' (Orlovský. Gemer. 187), в.-луж. *mut* м.р. 'мутная жидкость, муть, осадок' (Pfuhl 386), н.-луж. *mut* м.р. 'желтая глина, осадок' (Muka Sl. I, 951), ст.-польск. *męty* plur. tantum 'загрязнение жидкости, осадок' (Sl. stpol. IV, 187), *-mq̃t*: *Kobmq̃t* (Słown. stpol. nazw osobowych III, 433), польск. *męć* м.р. 'мут, осадок, отстой', диал. *mąć* 'хаос, сумбур; муть, жижа' (Warsz. III, 936, 911), диал. *mąć, męć* 'замешательство, смятение', *mąty-męty* 'нечистоты, отходы' (Sl. gw. р. III, 142), словин. *mqt* м.р. 'путаница, замешательство, беспорядок; помешательство, сумашествие' (Lorentz. Pomor. I, 513), др.-русск. *мутъ* м.р. 'волнение (на море), буря' (Усп. сб., 291. XII—XIII вв.), 'глубина, пучина' (Ирм. ок., 1250 г., 18), 'мут, грязь, осадок' (Брун. Толк. Псалт., 355. XVII в. ~ 1535 г.), *муто* ср.р. 'мглистость, мрак; непрозрачность (в воздухе)' (Палея Толк.<sup>1</sup>, 33. 1406 ~ XIII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 313, 315), русск. *мутъ* ж.р. 'осадок (на дне сосуда, водоема) из находящихся в жидкости мелких, нерастворившихся частиц', перен. 'все грязное, нечистое, как бы являющееся осадком, поднимающимся на душе', диал. *мутъ* ж.р. 'мутная, загрязненная вода, жижа' (сиб., смол., тул.), 'тошнота' (сиб.), 'гнев, возмущение' (олон.), 'омут' (урал.) (Филин 19, 34), 'нечистота, грязь' (Добровольский 423), 'сплетни' (Ярославский областной словарь, вып. 6, 68), *мут* 'пастуший кнут' (Сл. Среднего Урала II, 148), 'омут, водоворот' (Картотека Псковского областного словаря), 'место, где вода бьет из-под мельничного колеса' (Куликовский 58), укр. *мутъ* ж.р. 'нечистота, грязь' (Словн. укр. мови IV, 832), диал. *мут* 'ил' (Лексичний атлас Правобережного Полісся), блр. *мутá* ж.р. 'мутная влажность, осадок', *мут* м.р. 'нечистота во влаге; возмущение, мятеж' (Носов. 295), диал. *му́та* 'осадок' (Сцяшковіч. Грод. 263), *мутá* 'мутъ' (Народнае слова 36), *му́та* ж.р. 'осадок' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 88), *мут* м.р. 'осадок', перен. 'о помутнении в глазах' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 88), 'мутъ' (Юрчанка. Мсцісл. 131), 'мутъ, осадок нерастворенных частиц в воде или в какой-л. жидкости, только в выраж.: И *мут* усему ўстройўся — конец всему' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 162), *муць* ж.р. 'мутъ' (Блр.-русск. 458), 'мутъ, беспокойство' (Бялькевіч. Магіл. 267), *му́ця* м. и ж.р. 'лгун, враль' (Народнае слова 79), *му́ця (му́тя)* ж.р. 'неправда' (Шаталава 106).

Регулярное именное (субстантивно-адъективное) производное с *-o-* вокализмом корня от гл. с корневым *-e-* вокализмом \**męta*, \**męsti* (см.).

\*mqtelъ: блр. диал. *муцель* м.р. экспр. 'тот, кто вносит беспорядок' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 89). — Сюда же производное с суф. *-ica* русск. диал. *мутелица* ж.р. 'метелица, выюга' (пск., твер.), 'ссора, неприятности' (твер.) (Даль<sup>3</sup> II, 945; Филин 19, 27).

Производное с суф. *-ель*, соотносительное с \*mqтъ, \*mqtiiti (см.).

\*mqtenica: болг. (Геров) *мжтеница* ж.р. 'айран, пахтанное молоко, сыворотка' (Дювернуа 1261), *мѣтеница* ж.р. 'молоко, с которого сняты сливки; кислое молоко, разбавленное водой; вообще мутная жидкость' (БТР), диал. *мѣтеница* ж.р. 'снятое молоко' (М. Младенов. БД III, 102), 'снятое молоко, айран' (Шапкарев—Близнев БД III, 124), 'айран из снятого молока' (Пирински край 646), *мѣтеница*, *мѣтеница* ж.р. 'снятое кислое молоко с водой, айран' (Бобошево; Каменица; Кюстендилско — СБНУ XIII, 46; XL, 224), *мѣтеница* 'снятое молоко' (Хр. Вакарелски. Етнография 221), *мѣтѣница* ж.р. то же (П.И. Петков. Еленски речник. БД XII, 33), *мѣтеница* ж.р. то же (Т. Стойчев. Родопски речник. — БД V, 187), *моштѣница* ж.р. то же (Сборник в чест на Л. Милетич, 1912, 150), *макѣница* ж.р. то же (Ив. Георгов. Материали за речника на велешкия говор 37), макед. *матеница* 'пахта' (И—С), сербохорв. *mutenica* ж.р. 'пахта' (RJA VII, 179: u timočko-lužničkom narječju u Srbiji), *мѣтеница* и *мутѣница* ж.р. 'когда из сливок сбивают масло, остается кислая пахта, и из нее варится особое кушанье' (РСА XIII, 327), словц. *mutenica* ж.р. 'маслобойка' (SSJ II, 202).

Производное с суф. *-ica* от прич. страд. прош. вр. на *-ель* гл.

\*mqtiiti (см.).

\*mqtežъ: болг. (Геров) *мжтѣжъ* м.р. 'осадок, отстой, подонки', *мѣтѣж* м.р., название действия по гл. *мѣтя*, 'осадок, отстой', *мутъ*' (БТР), макед. *матеж* м.р. 'мутъ, осадок, отстой' (И—С), сербохорв. *мѣтеж* м.р. то же, *мѣтеж* м.р. то же, 'мятеж', 'смутьян' (Вольтиджи) (RJA VII, 179—180), диал. *мѣтѣж* м.р. 'осадок, муть' (Hraste—Šimunović I, 578), словен. *mōtež* м.р. 'мятежник, бунтарь; беспокорство; осадок (масла)' (Plet. I, 604). — Сюда же производное русск. диал. *мутѣжка* ж.р. 'болезнь домашних животных, сопровождающаяся поносом, рвотой, потерей аппетита' (ряз., Филин 19, 27).

Производное с суф. *-ѣжъ* от гл. \*mqtiiti (см.). Параллельное образование \*mqtežъ (см.) сохраняет вокализм *e* производящего гл.

\*mqteži (см.). См.: Варбот Ж.Ж. Праславянская морфонология, словообразование и этимология 96.

\*mqtidlo: болг. (Геров) *мжтѣло* ср.р. 'место, где птица высидывает птенцов, гнездо', 'мутъ' (Дювернуа 1262), *мжтѣла* ср.р. мн.ч. 'сотовые ячейки' (Там же), *мѣтѣло* ср.р. 'место, где птицы сидят на яйцах; инкубатор' (БТР), диал. *матѣло* ср.р. 'мутная жидкость' (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 477), сербохорв. *мѣтѣло* ср.р. 'палка, которой мутят воду, чтобы загнать рыбу в западню' (РСА XIII, 329), диал. *мѣтѣло* 'логово собаки' (Н. Богдановић. Говори Бучума и Белог Потока 156), словен.

*motilo* ср.р. 'путаница, замешательство, беспокойство' (Plet. I, 605), диал. 'маслобойка' (V. Novak. Über die Milchwirtschaft bei den Völkern Jugoslawiens 576), словин. устар. *mȋcédlo* 'интриган' (Syhta III, 62), русск. диал. *мутíла* м. и ж.р. 'подстрекатель, сплетник' (Даль<sup>3</sup> II; 945; Филин 19, 27). — Сюда же производные с суф. -ька: болг. (Геров) *мжтíлка* ж.р. 'муть', *мьтíлка* 'мутная жидкость' (БТР), *мьтíлкь* 'высокий конусообразный сосуд из дерева для переработки молока на масло; маслобойка' (Капанци 333, 330).

Производное с суф. -*dlo* от гл. \**mqtiti* (см.).

\**mqtimrь*: сербохорв. *Mutimir* м.р., старое мужское имя у хорватов и сербов, отмечено в IX и X в., а также во второй половине XI в. с *u* на месте *q* (RJA VII, 180), *Mútumír* м. имя, *мутумír* м.р. 'смутьян, возмутитель спокойствия' (РСА XIII, 329), чеш. *Mutimir* м.р., личное имя (Kott VI, 1053), ст.-польск. *Męcimír* (Słown. stol. nazw osobowuch III, 441).

Сложение основ гл. \**mqtiti* (см.) и *mírь* (см.). См. Skok. Etim. rječn. II, 414 (с указанием на греч. Μουντιμιρος, *Muntimir*, подтверждающим наличие *q*); Słownik Starożytności III, 330—331.

\**mqtina*: сербохорв. *мўтина* ж.р. 'помет' (РСА XIII, 329), словен. *motne* ж.р. мн.ч. 'осадок, гуща' (Plet. I, 605), ст.-чеш. *Mutina* м.р. личное имя (Gebauer II, 419), чеш. диал. *jalová mūtina* 'прилив, наводнение', *Mutina* м.р., личное имя (Kott VI, 1053), ст.-польск. *męciny* 'муть, осадок' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 287), *Męcina* (Słown. stol. nazw osob. III, 442), польск. *męcina* ж.р. 'мутная жидкость' (Warsz. II, 932), русск. диал. *мутíна* ж.р. 'омут' (свердл.), *мутíнка* 'муть' (пск., смол.) (Филин 19, 27; Сл. Среднего Урала II, 148), укр. диал. *мўтин* 'весенний разлив' (Полесский этно-лингв. сборник 185).

Производное с суф. -*ina* от гл. \**mqtiti* (см.). Соотнося с алб. *mutí* 'маслобойный пестик', Скок исключает из этого ряда соответствий сербохорв. *mutina* ж.р. 'шест, которым отталкивают лодку' (RJA VII, 180: govori se u Vrbniku (na Krku), *мўтина* ж.р. 'шест, которым, отталкиваясь о дно реки, приводят в движение лодку, плот' (РСА XIII, 329), последние связаны с *mutva* ж.р. 'молодые зеленые ветки' (Skok II, 492). Но есть основание думать, что сербохорв. *mutva*, оформленное по типу основ на -*ь*, и *mutina* отражают семантически продвинутое состояние и имеют в качестве исходной базы гл. \**mqtiti* (см.). См. об этом в статье \**mqtу*, -*ьve*.

\**mqtíša*/\**mqtíшь*: сербохорв. *мўтíша* м.р. 'смутьян, интриган' (RJA VII, 181), чеш. *Mutiš* м.р., личное имя (Kott VI, 1053).

Производное с суф. -*iša*/*iшь* от гл. \**mqtiti* (см.).

\**mqtiti* (se): ст.-слав. мжтити ταρασσειν, turbare, 'смущать, волновать' (SJS 19, 271: Supr., Sin.), болг. (Геров) *мжтж*, -*ишь* 'мутить; возмущать, волновать; запутывать; сбивать, пахтать масло', *мжтж* 'высиживаю (о птенцах)' (Дювернуа 1262), *мбтя* 'мутить (воду); выводить, высиживать птенцов; о птице: сидеть на яйцах, чтобы вылупились птенцы' (БТР), диал. *мбти* 'высиживать'

птенцов', *mьта* то же и 'мутить' (Д. Евстатијева. С. Тръстеник, Плевенско. БД XI, 195; Шклифов БД VIII, 267), *mьта* 'мутить' (Стойков. Банат. 147), *mьта* то же (М. Младенов БД III, 103), *mьти* 'высиживать птенцов', *mьтим* 'мутить воду; путать дело, мешать' (Шапкарев—Близнев БД III, 241), *мьтим* 'обрабатывать молоко для получения масла' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 251), макед. *мати* 'мутить; пахтать, сбивать (масло); выводить цыплят', перен. 'врать, обманывать' (И-С), сербохорв. *мьтими* 'мутить; путать', *мьтими се* 'мутиться; путаться', *мьтити* 'смешивать, взбалтывать; гнать; мутить; путать, создавать беспорядок; смущать, беспокоить; смущать, обольщать; измышлять, плести интриги; бродить, блуждать, слоняться', *мьтити се* 'становиться мутным, мутнеть, тускнеть' (RJA VII, 181—182), *мьтити* 'turbare, miscere' (Mažuranić I, 694), диал. *мьтит* 'мутить', перен. 'вмешиваться, вести мяч в футболе' (Hraste—Šimunović I, 578), *мьтити* 'замутиться, потускнеть' (Leksika ribarstva 230), *мьти* 'сбивать масло' (М. Марковић. Речник народног говора у Прној Реци 127), словен. *мьтити* 'мутить; мешать, смущать, сбивать с толку', *т.се* 'заблуждаться, ошибаться', *т.кога* 'забавлять', *мьтити* 'всыпать в корм свиньи муку' (Plet. I, 605, 577), ст.-чеш. *мьтити* 'мутить; огорчать, печалить; мучить' (Gebauer II, 419—420; Sejnar. Čes. legendy 278; Novák. Slov. Hus. 67), чеш. *moutiti, мьтити* 'делать мутным' (Kott I, 1071, 1089), 'печалить, огорчать; сбивать масло; взбалтывать, мешать; беспокоить' (Jungmann II, 407—408), диал. *мьтит* 'сбивать масло' (Svěrák. Karlov. 125), *мьтит* 'мутить (воду), загрязнять; сбивать масло; есть в полный рот', *mutek mucí* 'играть на волынке' (Bartoš. Slov. 210), словц. *мьтит* 'мутить, загрязнять, делать неясным, смущать, беспокоить; сбивать масло', *мьтит' са* (SSJ II, 202), диал. *мьт'ит'и* 'сбивать масло; мутить воду, загрязнять' (Matejčík. Východonovohrad. 324), *mucic: mucila maslo* (Buffa. Dlhá Lúka 178), *мьтит* (Slovenské Pravno v Turč. ž.) 'мутить; путать, вводить в заблуждение; масло сбивать' (Kálal 348—349), *мьчи́ć* 'мутить; помешаться; вводить в заблуждение, морочить, дурачить кого-л., сбить с толку' (Orlovský. Gemer. 186), в.-луж. *мьчи́ć, мьче́ć* 'мутить; мешать, перемешивать; приводить в замешательство, расстраивать, огорчать, омрачать' (Pfuhl 384), н.-луж. *мьши́ć* 'мутить (воду); возмущать' (Muka Sl. I, 950—951), ст.-польск. *мьчи́ć, мьче́ć* 'притеснять, угнетать, мучить, огорчать, печалить, раздражать; волновать, возмущать' (Sl. stpol. IV, 172—173), *мьчи́ć* 'мутить; вызывать замешательство, беспокоить, тревожить', *мьчи́ć się: w głowie, we łbie się мьчи́ć* (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 228), польск. *мьчи́ć, мьче́ć* 'мутить, волновать, мешать, беспокоить, возмущать', устар. *со з сьут* ~ 'мешать, соединять', перен. 'вызывать замешательство, бушевать' (Warsz. II, 908), диал. *мьчи́ć: nie мьчи́ć* *rozumem* 'не теряя головы, в трезвом разуме' (Sl. gw. p. III, 133), 'мутить, делать мутным', *мьнчи́ć* то же (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 235), *мьчи́ć (się)* 'мутнеть; вызывать замешательство,

беспокоить' (Brzez. Złot. 224), 'мутить (воду)' (Kucała 31), словин. *mąćęc* 'мутить', *mąćęc sq* 'мутиться; быть раздраемым противоречиями' (Sychta III, 62), *mąćęc* 'мутить, мешать; путать, смущать', *mąćęc sq* 'затуманиться, смущаться' (Lorentz. Pomog. I, 497), *mąćęc (sq)* 'мутить(ся)' (Ramułt 107, 98), *mąćęc* 'мутить, мешать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 620), др.-русск. *мутити* 'волновать, приводить в движение (воду); мутить' (Златоостр. XII в. 44), 'волновать, смущать, беспокоить' (Панд. Ант. 70. XI в.) 'вызывать смуту, раздор, несогласие, беспорядок' (Суб. Мат. III, 55. 1666 г.), безл. в знач. сказ. 'позывать на рвоту' (Влх. Словарь, 48, XVII в.), *мутитися* 'волноваться (о водной поверхности); мутиться (о воде)' (Гр. Наз., 82. XI в.), 'приходить в беспокойство, волноваться, тревожиться' (Панд. Ант., 70, XI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 314), русск. *мутить* 'делать мутным (жидкость)', перен. 'делать неясным, смутным', разг. 'побуждать, подстрекать к проявлению неудовольствия', безл. разг. 'позывать на рвоту, тошнить', *мутиться* 'мутнеть, становиться мутным (о жидкости); помрачаться, становиться неясным, смутным (о сознании)', безл. разг. 'о головокружении, полубморочном состоянии' (Ушаков II, 283), диал. *мутить* 'взбалтывать мутовкой (тесно и т.п.)' (иск.), 'ловить рыбу в мутной воде решетом или руками' (перм.), 'мешать, препятствовать' (иск.), 'сплетничать' (влад., яросл., костр., иск., новг.), 'мусолить' (калуж., яросл.), 'плохо, предосудительно вести себя' (арх.), "портить" (пск., твер.), *мутиться* 'переносить возрастную болезнь — мутежку (о животных)' (ряз., вят.), 'испытывать тошноту, головокружение с похмелья' (ряз.), безл. 'становиться пасмурным, хмурым (о погоде, небе)' (ряз.), 'жаловаться на кого-л.' (арх.), 'возбуждать, приводить в неспособное состояние; мутить' (арх.), 'ставить в затруднительное положение; подводить' (арх.), "пошалить" (арх.) (Филин 19, 28), *мутить* 'бить что-л.; сплетничать, вызывать ссору между кем-л.' (Мельниченко 114; Ярославский областной словарь вып. 6, 68), 'тошнить; о боли в животе' (Добровольский 423), укр. *мутити* 'мутить, возмущать; производить беспорядок', *мутитися* 'мутиться; смущаться, волноваться' (Гринченко II, 456), блр. *муціць* 'мутить', *муціцца* 'мутиться, мутнеть' (Блр.-русск. 458), *муціць* 'возмущать, мутить; производить возмущение; сплетнями разрывать согласие', *муціць* безл. 'тошнит; кружится' (Носов. 295), диал. *муціць* 'лгать' (Шаталава 106), 'мутить, баламутить' (Янкова 197; Бялькевич. Магіл. 267), 'баламутить, полоскать одежду', *муціцца* 'мутнеть, мутиться' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 89), *мутімі* 'говорить неправду выдумывать', *мутыты* 'лгать, врать' (3 народнага слоўніка 144, 254), *мутыты*, *мутыты* то же (Дыялектны слоўнік Брэстчыны 137). — Сюда же, видимо, относятся чеш. *rtouiti* 'огорчать, печалить', словц. *rtúiti' za* 'горевать' в составе которых *r* появилось в начале XV в. в результате ошибочного членения гл. *kormúiti*, развившегося из *kolo-múiti* (Machek<sup>2</sup> 513).



Праслав. \*mqiti функционально — итератив к \*mqsti (см.), а в словообразовательном отношении — производное на -iti от \*mqts (см.). Родственно др.-инд. *manthayati*, *māthayati* 'трясти, мешать', *mathnā'ti*, *mānthati*; *māthati* то же, авест. *mant-* то же, лат. *tamphur* 'часть токарного станка', др.-исл. *mǫndull* 'вращающийся стержень, шест', 'шест в мельничном жернове', ср.-в.-нем. *mandel* 'гладильный валеk' (Фасмер III, 18). Из числа соответствий следует исключить греч. *μβος* 'разгар битвы' (Berneker II, 45), а также *μονθιλεῦειν-τὸ μολύνοντα ταραττεῖν* (sc. ὄρωρ) Phrynichus 356 (Fraenkel 437) из-за неясности происхождения греч. слова (Frisk II, 252, 395).

Из литературы см.: Miklosich 189—190; Brückner 328; Brückner A. — KZ XLVII, 1909, 357; Meillet A. — MSL t. 14, f. 4, 1907, 368; Pokorný I, 732; Skok. Etim. rječn. II, 414; Bezlaž. Etim. slovar sloven. jez. II, 197; Младенов ЕПР 314; ЕСУМ 3, 542.

\*mqtivo: болг. диал. *mátivo* ср.р. 'молоко для одноразового сбивания' (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 477). — Сюда же словен. производное *motvec* м.р. 'мешающий заниматься чем-л., нарушитель, возмутитель' (Plet. I, 605).

Производное с суф. -(i)vo от гл. \*mqiti (см.).

\*mqtlzna: словин. *māczna* ж.р. 'мутная вода', перен. 'замешательство, смятение, суматоха' (Sychta III, 62), *māczna* ж.р. 'мутная вода' (Lorentz. Pomor. I, 497).

Производное с суф. -zna от гл. \*mqiti (см.).

\*mqtlžirg: др.-русск. *Мутижирь*, урочище или поселение на Киевской земле: оу Котелници... поидоша к Бѣлугороду, на *Мутижирь* и быша на Кучари (~ 1425 р., ПСРЛ, II, 1962. Ипат. лет., 517), река *Мутежерь*, бас. Припяти, село *Муцижар* с вар. *Мутѣжеры* и *Мутижирь*, Гомельская обл. БРСР (Ет. сл. літот. геогр. назв. Південної Русі 90).

Сложение двух основ — гл. \*mqiti (см.) и \*žirg (см.) См. Железняк И. — Мовознавство 1974, № 3, 62—66.

\*mqtoгь: русск. диал. *мүторь* м.р. 'жердь, служащая для крепления плотов, возов с дровами и т.п.' (перм., Филин 19, 32). — Сюда же слвц. диал. *mútorník* 'маслобойка' (Kálal 349).

Производное с суф. -oгь, соотносительное с гл. \*mqiti (см.).

Ср. также \*mqts (см.).

\*mqtoŋvǝnikъ: слвц. диал. *mútovník* 'маслобойка; горное озеро' (Kálal 349), русск. диал. *мутвѣник* м.р. 'березовый лес' (свердл.), 'небольшой сосновый лесок' (свердл.) (Филин 19, 31).

Производное с суф. -ikъ от прилаг. \*mqtoŋvǝ(ji), которое засвидетельствовано в русск. диал. *мутвѣй*, *мутвѣя трава* 'растение, которым лечат лошадей, когда у них идет гной из ноздрей' (Ярославский областной словарь, вып. 6, 68).

\*mqtoŋvǝřiti: русск. диал. *мутвѣрить* 'мешать в каком-л. деле, игре' (курск.), 'ставить в затруднительное положение кого-л. противоречивостью своих решений, поступков' (курск.), 'бестолково распорядиться, приказывать' (курск.), 'смущать или озабочивать

кого-л. чем-л.' (курск. орл.), 'сплетничать, интриговать' (курск., смол.) (Филин 19, 31; Даль<sup>3</sup> II, 946; Опыт 118), 'надругаться над кем или над чем, делать нарочно плохо; мутить, интриговать' (Добровольский 423), *мутóвриться* 'мутить, тошнить' (калуж., Филин 19, 31).

Сложение корня \*mɔtʲ, \*mɔtʲiti (см.) и \*vbrěti (см.). См. Фасмер III, 18.

\*mɔtʲka/\*mɔtʲkʲ: болг. (Геров) *мѣтка* ж.р. 'маслобойка', *мѣтѡкъ* 'муть, осадок, отстой', *мѣтѣкъ* м.р. 'болтун (о яйце)', *мѣтѡкъ* м.р. обл. 'муть, осадок, мутная жидкость; болтун, испорченное яйцо' (БТР), диал. *мѣтка* ж.р. 'маслобойка' (Шклифов БД VIII, 267), *мѣтка* ж.р. то же (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 251), *мѣтѡкъ* м.р. 'мутная жидкость' (Божкова БД I, 255; С. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 215), 'испорченное яйцо, яйцо без зародыша' (Г. Христов. Говорът на с. Нова Надежда, Хасковско 233; М. Младенов БД III, 103; Пирински край 634), *мѣтек* м.р. то же (И. Кънчев. Пирдопско. — БД IV, 117), *мутѡкъ* м.р. то же (Гълъбов БД II, 90; Ив. Кепов — СБНУ XLII, 268), 'яйцо, в котором зарождается цыпленок' (Божкова БД I, 255), *муткъ* 'яйцо незасиженное' (Пир. окр., Качановский. Сборник западноболгарских песен 577), макед. *маток* м.р. 'муть, осадок; болтун, тухлое яйцо' (И-С), сербохорв. *тисѡкъ* (Вук, Риека, Черногория) = *тисѡк* (Истрия, Жумберак) 'испорченное яйцо' (Skok II, 474; RJA VII, 119; Вук), диал. *мутѡкъ* то же (Л. Тирић. Говор Лужнице 146), словен. диал. *тѡутек* 'маслобойка' (Прек-мурье, V. Novak. Über die Milchwirtschaft bei den Völkern Jugoslawien 576), ст.-чеш. *mutek* м.р. 'мука, печаль' (Gebauer II, 419), чеш. диал. *mutka*, бот. *evonymus*, *mutek* 'удод' (Bartoš. Slov. 210; Kott VI, 1053), слвц. *mutek* м.р., *mutok* м.р. 'птица удод' (Kott I, 1089; на Slov.), н.-луж. *mutk* м.р. 'мякушка' (Muka Sl. I, 951), словин. *mutik* м.р. 'молчаливый человек' (Lorentz. Romor. I, 547), русск. диал. *мѣтка* ж.р. 'муть, осадок нерастворенных частиц в воде' (пск.), 'о сплетнях, побор, взбучка' (ворон., яросл.) (Филин 19, 28), *мутѡкъ* 'дикая утка' (Ярославский областной словарь вып. 6, 68).

Производное с суф. -ьka, -ькь от \*mɔtʲal/\*mɔtʲkʲ(см.).

\*mɔtʲvica: ст.-чеш. *mútvice*, род.п. -ě, ж.р. ум. к *mútev* (Chir. 224<sup>b</sup>) (Gebauer II, 420), чеш. *motvice*, род.п. -e, ж.р. 'пест для сбивания масла в маслобойке', диал. *motvice*, *motvice*, род.п. -e, ж.р. 'палка с кружком на конце, которой сбивают масло' (Kott I, 1068; Hruška. Slov. chod. 55: *motvice*), слвц. диал. *mútvisa* ж.р. 'поварешка' (SSJ II, 203), *mutvica* 'мутовка' (Kálal 349), *mutvica*, род.п. -i, ж.р. 'поварешка; верхушка ели, дерева' (Orlovský. Gemer. 187), в.-луж. *mutvica*, ум. к *mutew* (*mutej*) 'мутовка' (Pfuhl 386—7), ст.-польск. *mątwica* 'мельница', бот. 'вид клевера *Trifolium fragiferum* L.' (Sl. stpol. IV, 176), польск. диал. *mątwica* = *mąteu* 'палка с развилкой для сбивания, размешивания, жидкости, яиц, мутовка,

мешалка' (Warsz. II, 911), *mątwica* ж.р. 'приспособление для сбивания масла' (W. Herniczek-Mogozowa. Terminologia polskiego pasterstwa górskiego. I, 1975, 115), ст.-укр. *мутвица* 'волнение, возмущение': И в *мутвици сА* их вступают (Архив княжат Любартовичей Сангушков 1366—1547 гг., III, № 189) (А.А. Москаленко. Лексико-семантические диалектизмы в памятниках украинской деловой письменности XIV—XVI вв. — Проблемы истории и диалектологии славянских языков. М., 1971, 191), укр. *Мутвиця* ж.р., название рек бас. Днепра (Словн. гідронім. України 380), *Мутовиця* ж.р., название реки бас. Днепра (Там же), блр. *мутвица*: и<sup>3</sup> млыны и и<sup>х</sup> выме<sup>л</sup>ки и из *мутвицами* (Stang. Westruss. Kanzleispr. 154).

Производное с суф. *-ica* (ум.) от сущ. \**mąty*, *-ъve* (см.).

\**mɔtʲviti*: в.-луж. *mutwić* 'приводить в движение мутовкой' (Pfuhl 387), русск. диал. *мутвѣуть* то же, что *мутвѣать* 'размешивать муку' (якут., урал.), 'взбалтывать жидкость' (якут.), 'хитрить, лукавить' (свердл.) (Филин 19, 30).

Гл. на *-iii*, производный от \**mąty*, *-ъve* (см.).

\**mɔtʲvʲzka*: слов. диал. *motefka*, род.п. *-i*, ж.р., *mutefka* 'поварешка' (Buffa. Dlhá Lúka 178), ст.-польск. *mątewki* pl. tant. бот. 'вид клевера *Trifolium fragiferum*; спорынья на хлебных злаках *Claviceps purpurea* Tul.' (Sl. stpol. IV, 176), польск. *mątewka*, ум. к *mątew*, 'мутовка; кольцо, надетое на веретено, чтобы оно лучше вращалось, пряслице' (Warsz. VII, 466), диал. *mątewka* 'мутовка', также *motewka* (Sl. gw. p. III, 134), *múntefka* 'взбивалка (напр., для яиц)' (H. Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 235), *mątewka* = *mątew* (Brzez. Złot., 225), словин. *mątvka* ж.р. 'мутовка' (Lorentz. Pomor. I, 513), *m'otevka* ж.р. ум. от *mątev*, перен. 'интриганка', 'кривая малорослая сосна' (Sychta III, 63), др.-русск. *мутовка*: "Тако же если игумена Сергія съ братьею пожаловаль: что ихъ монастырская мельница болшая да двѣ *мутовки* на Коширѣ подь городомъ (Жал. гр. ц. Шаал. 1532 г.) (Срезневский II, 197), *мутовка* ж.р. 'палка с сучками на конце для взбивания, размешивания чего-л.; мутовка' (Сим. Обих. книгош., 101. XVII в.), 'водяная мельница, имеющая горизонтальное колесо с лопатками' (А. гражд. распр. I, 94. 1507 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 315), см. еще свидетельствующее о более ранней датировке производное *Мутовкинъ*: Игнатъ *Мутовкинъ*, земский человек. 1482 г. (Тупиков 712), русск. *мутовка* ж.р. 'лопаточка, палочка с кружком или спиралью на конце, служащая для взбалтывания или взбивания (жидкостей, муки с водою или молоком и т.п.); группа каких-н. органов растения (листьев, ветвей или цветков), расположенных на стебле на одной высоте' (Ушаков II, 283), *мутовка* ж.р. 'всякий снаряд для мученья, взбалтывания жидкости; палочка с крестом, кружком или рожками на конце, для пахтанья, мешанья и взболтки; сплетница, беспокойная мутница; плохая водяная мельница; (костр.) 'подвешивают мутовку к потолку и на рогульки, на сучья, вешают шанки' (Даль<sup>3</sup> II, 945),

диал. *мутóвка* ж.р. 'веселка для мешания жидкостей из муки, солода; не особенно сильная мельница, устраиваемая на ручьях' (Васнецов 136), *мутóвка* 'деревянная мешалка с развилинами на конце; сплетница' (Мельниченко 114), *мутóвка* ж.р. 'ручная маслобойка' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М-Н) 42), *мутóвка* ж.р. устар. 'водяная мельница' (Словарь русских говоров Кузбасса 122), *мутóвка* ж.р. устар. 'небольшая водяная мельница' (Словарь Приамурья 160), *мутóвка* устар. 'ведущий вал бесколесной водяной мельницы' (Сл. Среднего Урала II, 148), *мутóвка* 'посуда, в которой замешивают тесто' (Там же), *мутóвка* 'сплетница, ссорящая людей; худая, высокая женщина; о непостоянном человеке' (м. и ж.р.) (Ярославский областной словарь 6, 68), *мутóвка* ж.р. перен. 'ловкая, склонная к авантюрам женщина' (Иркутский областной словарь II, 33), *мутóвка* ж.р. 'посуда, в которой замешивает тесто' (свердл.), 'орудие для протаскивания подо льдом рыболовного снаряда самолота — палка с тремя суками на конце' (Объ-Енис., том.), 'орудие для очищения икры от пленок — стержень, на конце которого прикреплены под разным углом палочки' (вост.-сиб.), 'кусок ствола с крючьями, прикрепленный к потолку, чтобы вешать шапки' (костр.), 'орудие для вычерпывания рыбы из сети' (Ср. Прииртышье, омск.), 'детская рогатка' (калин.), 'небольшая примитивная водяная мельница' (перм., вят., кемер., прииртыш., енис., иркут., сиб.), то же, что *мутовезка* (Азерб. ССР) (Филин 19, 30), *мутóвка* ж.р. 'вертлявая, непоседливая женщина' (арх.), 'мотовка' (волог.), 'сплетница, ссорящая людей' (перм., яросл., пск.), 'ловкая, склонная к авантюрам женщина' (иркут.) (Там же), укр. *Мутівка* ж.р., гидроним бас. Днестра (Словн. гідронім. Україн 380).

Производное с ум. суф. -ъка от \*mqty, -ъve (см.).

\*mqty, -ъve: ст.-чеш. *mútev* ж.р. 'пест, колотушка, трамбовка, мутовка' (Gebauer II, 419), чеш. *moutev* ж.р. 'пест, колотушка, трамбовка; мутовка' (Dobrovský) (Jungmann II, 407; Kott I, 1071), *mútev* ж.р. = *moutev* (Kott VI, 1053), диал. *moutev* ж.р. 'пест для сбивания масла', в.-луж. *mutej* (вм. *mutew*), род.п. -*twje*, ж.р., а также *mutel* ж.р. 'мутовка' (Pfuhl 386—387), н.-луж. *mutwej*, род.п. -*wе*, ж.р. 'мутовка', также диал. 'семенной щиток различных растений, особ. моркови' (Muka Sl. I, 951—952), ст.-польск. *mątew* 'палка с развилкой для размешивания, взбалтывания жидкости, мутовка' (Sl. stpol. IV, 176; Sl. polszcz. XVI w., XIII, 248), польск. *mątew*, род.п. -*twi* 'палка с развилкой для взбалтывания, размешивания, взбивания жидкостей яиц' (Warsz. II, 911), диал. *mątew* 'мутовка' (Brzez. Złot. 225), словин. *mątew*, род.п. -*tvj*, ж.р. 'мутовка' (Sychta III, 62), др.-русск. *мутъвь*: Метахуса акы въ *мутви* (по др.сп. *мотви*) (Хлебн. л. 6693 г.) (Срезневский II, 197), *мутовъ* (*мутвъ*) ж.р. то же, что *мутовка*, 'палка с сучками на конце для взбивания, размешивания чего-л.' (1185 — Ипат. лет., 645—646) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 316), см. также *мотва* ж.р. 'мутовка' (Сим. Обих.

книгоп., 43. XVI—XVII вв.) (Там же, 277), русск. диал. *мутова* ж.р. 'предмет домашней утвари' [какой?] (С'илин 19, 29: вят.), см. еще диал. *мутóвъя*, род.п. -и, ж.р. 'било, часть цепа' (Опыт словаря говоров Калининской области 130; Филин 19, 31: калин.).

Праслав. \*mq̄tu, -ъve родственно гл. \*mq̄titi (см.). См. Фасмер III, 18 (: "от *мутитъ*") с указанием литературы (A. Meillet. *Études* 270; Trautmann BSW 181 и сл.; Specht KZ 62, 256; 64, 13).

\*mq̄tu: ст.-польск. *mētu* pl. t. 'загрязнение жидкости, осадок в посуде с жидкостью' (Sl. stpol. IV, 187), русск. диал. *муты* 'сплетни, поклеп' (пск., твер.) (Даль<sup>3</sup> II, 945), *муты* 'нелады, несогласие; ссора' (твер., пск.), 'сплетни, поклеп' (твер., пск.), *муты сделать* 'смутить, соблазнить' (север.) (Филин 19, 34).

Pl.t. от \*mq̄ta (см.).

\*mq̄t̄līv̄(Jь): сербохорв. *mūt̄līv*, прилаг. 'вызывающий смуту, мятежный' (RJA VII, 182; PCA XIII, 336), см. также диал. *мутѣлив*, -а, -о 'мутноватый' (PCA XIII, 327), русск. диал. *мутливый*, -ая, -ое 'быстро мутнеющий' (Филин 19, 28: вят.), *мутливый*, -ая, -ое 'вносящий раздор, смуту' (Там же: арх.).

Прилаг., производное с суф. -ylv̄iv̄ от гл. \*mq̄titi (см.).

\*mq̄t̄nēti (se): болг. *мътнѣя* редк. 'мутнеть, становиться мутным' (Бернштейн, 330), см. также (Геров) *мжтнѣжся* и *мжтенѣжся* 'мешкать, медлить', польск. *mētnieć* 'мутнеть, становиться мутным' (Warsz. II, 936), словин. *mq̄tněc* 'мутнеть, становиться мутным' (Sychta III, 63) русск. *мутнѣть* 'становиться мутным, тусклым, неясным' (Даль<sup>3</sup> II, 944—5), *мутнѣть* 'становиться мутным' (Ушаков II, 283), укр. *мутніти* разг. 'мутнеть' (Словн. укр. мови IV, 832), блр. *мутнѣць* 'мутнеть, мутиться', перен. '(о сознании, разуме) мутиться, мутнеть' (Блр.-русск. 458), диал. *мутнѣць* 'становиться неясным' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 88).

Гл. на -ēti, производный от прилаг. \*mq̄t̄v̄ь (см.).

\*mq̄t̄nīca/\*mq̄tenīca: болг. (Геров) *мжтнїца* ж.р. 'муть', *мѣтеница* ж.р. 'пахта, сыворотка; кислое молоко с водой (напиток)' (Бернштейн 330), диал. *мътнїць* ж.р. 'мутная вода; рыба в мутной воде' (Ст. Ковачев Троянский говор. — БД IV, 215), *мѣтеница* 'снятое молоко, пахта' (М. Младенов БД III, 103; И. Кънчев. Пирдопско. — БД IV, 117; Т. Стойчев. Родопски речник. БД V, 187: *мѣтеница* и (186) *матанїца*), *мѣтеница* ж.р. 'пахта, айран (напиток из кислого молока с водой)' (Шапкарев—Близнев БД III, 241), *мѣтеница* 'молоко, остающееся после сбивания масла' (Кепов СБНУ XLII, 46), *мѣтеница* 'ржавчина на винограднике и овощах' (Там же, 267), а также *матанїца* ж.р. 'снятое кислое молоко', макед. *матнїца* ж.р. нар. поэт. 'мутная вода' (Кон.), *матеница* ж.р. 'пахта' (Там же), сербохорв. *мўтнїца*, *мўтнїца* ж.р. 'вздувшаяся мутная река', диал. 'мутный осадок; жолоб из досок, в котором мешают известь; штукатурка; мятежник, бунтовщик' (PCA XIII, 336—7), *Мўтнїца* ж.р., гидроним (Там же, 336), *Mutnica*

ж.р., гидроним, топоним (RJA VII, 182; 183), диал. *mútnica* ж.р. 'штукатурка' (Черногория) и 'творило' (Далмация) (Там же, 183), диал. *tutenica* ж.р. 'пахта' (Там же, 179), в.-луж. *Mutnica* ж.р., гидроним бас. Шпрее (Pfuhl 387), н.-луж. *Welika Mutnica* и *Mala Mutnica*, гидронимы бас. Шпрее (Muka Sl. I, 951), польск. стар. *mećnica* ж.р. 'смутьянка, подстрекательница' (Warsz. II, 936), русск. диал. *мутни́ца* 'мутная вода в Северной Двине, бывающая обыкновенно перед и во время вскрытия реки' (Подвысоцкий 94), *мутни́ца* ж.р. 'мутная вода (обычно во время половодья)' (сев.-двинск., арх., беломор.), 'период разлива, когда вода бывает мутная' (арх.), 'большая лодка (для ловли рыбы)' (пск.) (Филин 19, 28), *мутни́ца* ж.р. 'сплетница, интриганка' (твер., пск., арх.) (Там же), укр. *Мутниця* ж.р., гидроним бас. Днепра (Словн. гідронім. України 380).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \*mqтънь (см.), субстантивация (или от \*mqтъ (см.) с суф. *-ьн-ica*).

\*mqтъникъ: сербохорв. *mutnik*, *smutnik* 'тот, кто вызывает смуту' (Mažuranić I, 694: Белостенац), *Mutnik*, географическое название (гидроним в Сербии, название двух сел в Боснии) (RJA VII, 183), в.-луж. *mutnik* м.р. 'баламут, путаник; мятежник, бунтарь' (Pfuhl 387), *mutnik* 'смутьян' (Трофимович 128), польск. стар. *mećnik* м.р. 'смутьян, нарушитель спокойствия, подстрекатель' (Warsz. II, 936), диал. *mqtnik*, род.п. *-a*, 'небольшой невод для ловли рыб' (Там же, 911), *mqtnik* 'небольшой частый невод для ловли мелкой рыбы' (Sl. gw. р. III, 134), др.-русс. *мутъникъ*: Имѣти любовь в себѣ, не токмо любимымъ, но и врагомъ и *мутникомъ* (Переясл. л. 6582 г.) (Срезневский II, 197), *мутникъ* м.р. 'тот, кто сеет раздоры, смуту, смутьян' (1074 — Переясл. лет., 50) (СлРЯ XI—XVII вв., 9, 314), русск. *мутни́к*, род.п. *-a*, м.р. обл. спец. 'небольшая рыболовная сеть особого устройства для ловли мелких рыб' (Ушаков II, 283), диал. *мутни́к* 'рыболовный снаряд наподобие невода' (Куликовский 57), *мúтнiк*, род.п. *-a*, м.р. 'частый невод с приспособлениями, которые мутят воду (применяется обычно для ловли ершей)' (новг., волог., пск. и др.), 'пучок соломы, привязанный к неводу для того, чтобы мутить воду' (смол.) (Филин 19, 28), *мутни́к*, род.п. *-á*, м.р. 'беспокойный человек' (пск., твер.) (Там же), укр. *мутник*, род.п. *-a*, м.р. 'мутный ручей' (Вх. Лем. 436) (Гринченко II, 456).

Производное с суф. *-ьн-икъ* от гл. \*mqтiti (см.), в ряде случаев — с суф. *-икъ* от прилаг. \*mqтънь (см.), субстантивация.

\*mqтън'а/\*mqтънь: сербохорв. *mútna* ж.р. 'волнение, возмущение', (Стулли) 'путаница; бунт, возмущение: беспокойство; блуждание, хождение вокруг (вблизи) чего-л.; толкотня, давка', (Ямбрешич, ненадежное) 'мятежник, бунтовщик' (RJA VII, 183), очевидно, *Mutañ*, род.п. *Mutña*, м.р. топоним в Сербии (Там же, 178), *мúтња* ж.р. 'интриги, козни, происки, интриганство, сплетни; раздор; ссора, спор; беспорядок, смятение; мятеж, бунт; путаница, за-

мешательство', стар. 'скитание, блуждание, бродяжничанье' (РСА XIII, 337—8), словен. *mótnja* 'беспокойство; нарушение, расстройство; неисправность, перерыв' (Kotnik 207), русск. диал. (пск., твер.), *мутёнь* м.р. 'смутчик, сплетник, кто мутит людей, ссорит, подстрекает к беспорядкам; частый невод, мелкоячеистый, для ловли малявки, снетков; ядовитые раст. *Conium* и *Cicuta*' (Даль<sup>3</sup> II, 945), *мутёнь*, род.п. *-тня́*, м.р. 'беспокойный человек' (Филин 19, 27; пск., твер.), диал. *мутня́*, род.п. *-ú*, ж.р. 'боль, колики в животе' (смоля), *мутня́-крутя́* 'бестолковщина, беспорядок' (пск.), 'сплетни' (смоля) (Филин 19, 29), *мутня́* 'сплетня; боль в животе' (Добровольский, 423), блр. *мутня́*, род.п. *-ú*, ж.р. 'взмучение, взбалтывание; сплетничанье; смута, нарушение согласия; смесь чего-л. с подонками' (Носов., 295), диал. *мутня́* ж.р. 'вранье' (3 народнага слоўніка 144; Дыалектны слоўнік Брэстчыны, 137).

Производное с суф. *-ьн'а/-ьнь* от гл. *\*mqtitii* (см.).

\*mqтъность: сербохорв. *му́тност* ж.р. 'мутность, муть, тусклость, пасмурность' (РСА XIII, 337), словен. *mótnost* ж.р. 'муть, мутность, тусклость; пасмурность' (Plet. I, 605), словц. *muťnosť* ж.р. 'муть' (Sloven.-rus. slovn. I, 418), в.-луж. *mutnosť* ж.р. 'муть, мутность' (Pfuhl 387), *mutnosť* ж.р. 'муть; осадок, мутность' (Трофимович 128), польск. *mućność*, род.п. *-i*, сущ. от *mućny* (Warsz. II, 936), словин. *muťinosc* ж.р. 'муть, мутность' (Lorentz. Pomor. I, 547), *mqťnosc* ж.р. 'муть, мутность' (Там же, 547), др.-русск. *мутность* ж.р. 'мутность' (Назиратель, 180. XVI в.) (СлГРЯ XI—XVII вв., 9, 314).

Производное с суф. *-ость* от прилаг. *\*mqтъль* (см.).

\*mqтъль(ъ): болг. (Геров) *мжтний*, прилаг. 'мутный' (Дювернуа) *мжтен*, *мжтня́* (*мжтна*), *мжтно́* (*мжтно*), прилаг. 'мутный', *мбтен*, прилаг. 'нечистый, непрозрачный', перен. 'мрачный, омраченный' (БТР), *мбтен*, прилаг. 'непрозрачный, мутный', перен. 'помраченный (о сознании)' (БТР<sup>3</sup> 478), *мбтен*, *-на*, *-но*; *-ни* 'мутный, непрозрачный (о жидкости); мутный, непрозрачный, не пропускающий свет; тусклый (свет); неясный, глухой', перен. 'мутный, безжизненный', перен. разг. 'смутный' (Бернштейн 330), диал. *мбтен*, *-тнь*, прилаг. 'мутный, непрозрачный' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 59), *мбтен*, *-тна*, *-тну*, прилаг. 'мутный (о чае, воде)' (Зеленина. БД X, 34), *ма́тен*, *-тна*, прилаг. 'непрозрачный, мутный' (М. Младенов БД III, 103), *ма́тна вода* перен. 'темное дело' (Шапкарев—Близнев БД III, 241), *ма́тната*: *мжтната вода* (Ив. Георгов. Материали за речника на велешкия говор, 38), *ма́т'ан* (Э.И. Полтораднева-Зеленина. Г-р болг. села Суворово, 100), *му́тън* 'мутный' (Песни периодични и религиозни. — СБНУ XXI, 1905, 26), макед. *матен* 'мутный' (И-С), сербохорв. *muťan*, прилаг. 'turbidus, мутный, нечистый, непрозрачный' (RJA VII, 177—178; Караџић), *му́тан*, *-тна*, *-тно*, *му́тний*, *-ā*, *-ō* 'непрозрачен, мутный; тусклый (о глазах, взгляде); темный, пасмурный, облачный; глухой, хриплый (звук, голос); неясный, загадочный, таинственный; ненадежный, неверный; хмурый, уг-

рюмый, мрачный, озабоченный; печальный', перен. 'темный, мрачный, некрасивый', перен. 'неспокойный, мятежный, ненадежный, опасный', разг. 'непредсказуемый; лукавый, хитрый' (РСА XIII, 322—324), *mútna voda* 'непрозрачная вода' (Leksika ribarstva 230), диал. *mútan, mútnā, mútno, mútni*, прилаг. 'мутный' (Hraste—Šimunović I, 578), *мутан* 'находящийся в плохом настроении, пьяный, непротрезвившийся, страдающий с похмелья' (Др. Влажковнн. Речник "фрајерских" (шатровачких) речи), словен. *móten, -ina*, прилаг. 'мутный; тусклый; хриплый, нечистый (звук)' (Plet. I, 604), чеш. *mutný*, прилаг. 'мутный, загрязненный; печальный, грустный' (Kott I, 1089; VI, 1053: здесь также *mutní* 'грязный'), сюда же, видимо, *rmutný*, прилаг. 'загрязненный, мутный; имеющий неопределенный, тусклый, темноватый цвет', поэт. 'грустный, печальный', диал. *mútný* 'мутный, грязный (о воде), пасмурный (о дне)' (Bartoš. Slov., 210), слов. *mútnu*, прилаг. 'содержащий грязь, загрязненный, мутный (о жидкости); неясный, мутный, затуманенный, потускневший' (SSJ II, 203), диал. *mutný* 'мутный, загрязненный' (Káral 349), *mútní, -á, -ia* 'мутный; неясный' (Orlovský. Gener., 187), в.-луж. *mutny, -a, -e* 'мутный, помутневший; огорченный, опечаленный, грустный' (Pfuhl 387), н.-луж. *mutny* 'мутный' (Muka Sl. I, 951), ст.-польск. *mętny* 'непрозрачный, засоренный, загрязненный, содержащий взвесь (о жидкостях); неясный, путанный, может быть, лживый (о юридических уловках)' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 316—317), польск. *mętny*, диал. *mątny* 'загрязненный, засоренный отбросами, нечистый, непрозрачный, не отстоявшийся, взбаламученный, мутный', перен. 'затуманенный, тусклый, лишенный блеска', перен. 'неясный, ошибочный, обманчивый, запутанный, темный, сложный, непонятный, туманный; ненадежный, сомнительный, подозрительный' (Warsz. II, 936), диал. *mątny* 'грязный, мутный' (Kusała 31), *mątny* 'мутный': *mútna voda* (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 235), словин. *mąthí*, прилаг. 'мутный' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 623), *mútni*, прилаг. 'мутный' (Там же, 678), *mčutní*, прилаг. 'мутный' (Lorentz. Pomor. I, 547), *mątní*, прилаг. 'мутный' (Там же, 498), *mątni*, прилаг. 'мутный, непрозрачный' (Sychta III, 63), др.-русск. *мутьными* долерос, 'грязный, мутный' (Мин. 1097 г. 22), 'смутный, неясный' (Панд. Ант. XI в. 171; Георг. Ам. 196), 'тревожный (?) А Святыслав муте<sup>а</sup> сонь видь въ Киевѣ на горахъ си ночь... (Сл. плк. Игор.) (Срезневский II, 197), *мутный*, прилаг. 'мутный, непрозрачный (о воде)' (Мин. ноябрь, 297. 1097 г. и др.), 'связанный с ветром, бурей (о волнении на море)' (Свед. и зам. I, 65. XV—XVI вв.), 'окутанный мглой, туманом, тусклый' (Бусл. Христ., 686. XV в.), 'неясно тревожный, беспокойный' (Сл. о п. Иг., 23), 'помраченный, находящийся в состоянии смятения (о душе, уме); беспокойный, неясный, нечистый (о мыслях, речах)' (Панд. Ант., 70. XI в. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 315), русск. *мутный, -ая, -ое* 'о жидкостях: нечистый, засоренный и потому непрозрачный; о предметах с блестящей поверхностью: потускневший,



затуманенный', поэт. 'туманный', перен. 'о сознании: помраченный, смутный' (Ушаков II, 283), *мутный поток*, *мутная вода* 'грязная, неотстоялая, нечистая и малопрозрачная' и пск., твер. *мутный* 'беспокойный' (Даль<sup>3</sup> II, 945), диал. *mutnyj* 'мутный' (Słown. starogowięców 158), см. и *мутно* 'тошно' (Элиасов 215), *мутный*, -ая, -ое и *мутной*, -ая, -ое 'не яркий, не бросающийся в глаза (о цвете, окраске материи)' (пск.), 'пасмурный' (Архив АН — без указ. места), 'встревоженный, взволнованный' (олон.), 'беспокойный' (пск., твер.), 'печальный' (без указ. места), *мутна-брудна* 'мутная' (смол.), '*мутная вода* 'болезнь глаз — помутнение роговицы' (урал., казач.), *мутная трава* 'раст. *Sampanula cervicaria* L., колокольчик жестковолосый' (твер.) (Филин 19, 29), укр. *мутний*, -а, -е 'мутный' (Гринченко II, 456), *мутний*, -а, -е разг. 'мутный; утративший блеск, прозрачность, тусклый' (Словн. укр. мови IV, 832), *Мутний*, род.п. -ого, м.р., гидроним бассейна Днестра (Словн. гідронім. України 380), блр. *мутны* 'мутный' (Блр.-русс. 458), диал. *мутны*, прилаг. 'мутный' (Спяшковић. Грод. 292), *мутны*, прилаг. 'мутный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 88), *мутны*, прилаг. 'мутный' (Жыўе слова, 46).

Прилаг., производное с суф. -ьль от \*mqžь (см.).

\*mqžakъ: сербохорв. диал. *mužak*, род.п. -ака, м.р. 'самец у животных; пчелиный рой, который не плодится и не отравляется; крестьянин, земледелец' (РСА XIII, 241), *mužak* 'самец у рыб' (Leksika gibarstva 229), словен. *tožak* м.р. 'крепкий, сильный мужчина' (Plet. I, 606), *tožak*, род.п. -а, м.р. 'мужчина' (Хостник 118), чеш. *mužák* 'женатый мужчина' (Kott VI, 1054), 'муж, супруг' (Там же, 1089: "Na Slov."; Bartoš. Slov., 210), слвц. диал. *mužiak* (*mužák*) 'муж, супруг' (Kálal 349), *mužák*, род.п. -а, м.р. 'вдовец' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 246), русск. диал. *мужак* род.п. -а, м.р. 'здоровый парень и силач' (Даль<sup>3</sup> II, 932: пск., твер.).

Производное с суф. -акъ от \*mqžь (см.).

\*mqžati (se): ст.-слав. мжати са 'мужаться, крепиться, быть бодрым' (Sad.), ἀνδρῖζεσθαι, confortari (Mikl.), 'поступать мужественно, мужать, мужаться'; ἀνδρῖζεσθαι; viriliter agere, virilem fieri (SJS 19, 268), болг. (Дювернуа: с пом. "мак.") *мжжж*, *мжжам* 'выдаю замуж', *мжжж са*, *мжжам се* 'выхожу замуж'; *мбжа* 'выдавать замуж девушке, женишину' (БТР), сербохорв. стар. редк. *mužati se* 'быть храбрцом, героем' (RJA VII, 189), ст.-чеш. *mužiti* Dietě roščyefye (m. rostieše) а *mužyefe* plno múdrosti (Ev. Seitst. Luk. 2, 40) (Gebauer II, 421), ст.-польск. *mężec* 'приобретать свойства взрослого мужчины, мужать, взрослеть' (Sł. polszcz. XVI w., XIII, 320), др.-русс. *мужати* 'укреплять' (Жит. Афан. апр. 11) (Срезневский II, 188), *мужатисѧ* = *мжжатисѧ* ἀνδρῖζεσθαι (Дан. X. 19 (Упыр.); Гр. Наз. XI в. 212; Панд. Ант. XI в. (Амф.); Сл. Плк. Игор. и др.) (Там же), *мужати* 'делать мужественным; укреплять' (ВМЧ, Апр. 8—21, 380. XVI в. (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 302), *мужатисѧ* 'быть мужественным, проявлять стойкость, крепиться'

(Изб. Св. 1076 г., 151), 'становиться взрослым' (Александрия, 17. XV в. ~ XII в.) (Там же), *мужатися* (Творогов, 83), русск. *мужать* 'становиться зрелым, взрослым' (Ушаков II, 274: "книжн. устар."), *мужать*, иск. *мужеть* 'приходить в возмужалость, расти, крепнуть, входить в возраст' (Даль<sup>3</sup> II, 932), *мужаться* 'крепиться духом, стоять за что-л. доблестно, крепко, не упадая духом, не робеть' (Там же), диал. *мужать* 'выздоровливать' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М-Н) 38), укр. устар. поэт. *мужати* 'мужать, становиться физически и духовно зрелым' (Словн. укр. мови IV, 820), *мужатися* 'бодриться, крепиться' (Там же), ст.-блр. *мужатися*: "...*мужаетеся* и воюите (ПЦ 116.) (Скарына I, 335), блр. *мужацца* 'мужаться' (Блр.-русс. 456).

Глагол на *-žiti*, производный от \**mǫžь* (см.) и соотносительный с \**mǫžiti* (*se*) (см.), по отношению к которому он может рассматриваться как итератив (см., в частности, значение ст.-слав. примера) — Vaillant. Gramm. comparée III, 369).

\**mǫžatica*: ст.-слав. мжжатица ж.р. 'замужняя женщина' (SJS), болг. (Гергов) *мжжатица* ж.р. 'замужняя', диал. *мъжатица* ж.р. 'замужняя женщина' (БТР; СБНУ XLVIII, 481), сербохорв. диал. *мужжатица* ж.р. 'замужняя женщина; девушка, имеющая любовную связь с женатым мужчиной' (Караџић; RJA VII, 189; PCA XIII, 242), *mužatica* ж.р. 'замужняя женщина' (Hraste—Šimunović I, 578), словен. *možatica* ж.р. 'женщина в зрелом возрасте' (Plet. I, 607), др.-русс. *мужжатица* = *мжжатица* βλανδρος, συνωκισμένη ἄνδρī, 'замужняя женщина' (Втз. XXII, 22; Чис. V. 20 по сп. XIV в.; Библия. 1499 г. Юв. XXXI, 11; Упыр. 137; Жит. Андр. Юр. XLVI, 189; Ио. Злат. XIV в. и др.) (Срезневский II, 188), *мужжатица* ж.р. 'замужняя женщина' (Изб. Св. 1076 г., 372), (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 302), русск. стар. *мужжатица* 'женщина замужняя' (Даль<sup>3</sup> II, 931).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \**mǫžatъ* (*je*) (см.), субстантивация.

\**mǫžatъ* (*je*), \**mǫžataja*: ст.-слав. мжжать, -и, прилаг. 'замужний'; βλανδρος (только в форме ж.р.), quae sub viro est, mulier, ихог (SJS), болг. (Гергов) *мжжата* 'замужняя', сербохорв. *mužat*, *mužata*, прилаг. 'женатый; замужняя' (RJA VII, 189: примеры из XV—XVIII в.в.; Mažuranić I, 696), диал. *мужжата* 'имеющая мужа, замужняя (о женщине)' (ж.р.), 'состоящий в браке (о мужчине и женщинах)' (PCA XIII, 242), словен. *možat*, *-dita*, прилаг. 'мужественный; зрелый, взрослый, о девушке на выданье' (Plet. I, 607), *možditi*, *-a*, *-o* 'ведущий себя, как мужчине подобает' (Хостник 118), чеш. устар. *mužatá* 'замужняя' (с примеч.: Linde); 'мужеподобная' (Jungmann II, 519; Kott I, 1089 также в знач. 'зрелый'), в.-луж. *mužaty* 'männerreich' (Pfuhl 387), ст.-польск. *męzaty* '(только о женщине) замужняя' (Śl. stpol. IV, 188; Śl. polszcz. XVI w., XIII, 317), польск. стар. и диал. *męzata*, прилаг. 'имеющая мужа, замужняя' (Warsz. II, 937), др.-русс. *мжжата* συνωκισμένη ἄνδρī 'замужняя' (Апост. посл. по сп. 1220 г. 33, Втз. XXII, 22, Зак.

Греч. IX) (Срезневский II, 188), *мужатая*, прилаг. 'замужняя' (Апост. посл. по сл. 1220 г. 33) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 302), русск. *мужатая* женщина 'замужняя, венчаная' (Даль<sup>3</sup> II, 931), ст.-блр. *мужатая* ж.р.: ...сия наречеться *мужатая* поньже от мужа взята есть (КБ 116) (Скарына I, 335).

Прилаг., образованное с суф. *-aty (-ata)* от \*mqžь (см.).

\*mqžatka: ст.-чеш. *mužatka* ж.р. 'замужняя женщина; мужественная женщина' (Gebauer II, 421), *mužatka* 'мужественная женщина (= virago)' (Novák. Slov. Hus. 67), чеш. *mužatka* ж.р. 'замужняя женщина, жена' (Jungmann II, 518—519; Kott I, 1089), ст.-польск. *męzatka* 'замужняя женщина' (Śl. stpol. IV, 187), польск. *mężatka* 'замужняя женщина' (Warsz. II, 937), русск. зап. *мужатка* ж.р. 'женщина замужняя' (Даль<sup>3</sup> II, 931).

Производное с суф. *-ьka* от \*mqžaty (см.), субстантивация.

\*mqžavъjь: русск. диал. *мужавый, мужеватый* 'с достоинствами, с приемами мужа, мужчины; возмужалый; мужественный' (Даль<sup>3</sup> II, 931—932). Ср. еще производные глаголы: словен. *možavati* 'вести себя по-мужски, твердо держать слово' (Plet. I, 607), русск. диал. *мужаветь* 'приходить в возмужалость, расти, крепнуть, входить в возраст' (Даль<sup>3</sup> II, 932), а также русск. диал. сущ. *мужавость* ж.р. 'свойство, состояние мужества, мужавая, мужественная осанка, вид; мужавый ум, дух и пр.' (Там же).

Прилаг., производное с суф. *-avъ* от \*mqžь (см.) или, что не менее вероятно, — от глагола \*mqžati (см.).

\*mqžena: болг. (Дювернуа) *мъжена* пр. 'замужем', (Геров) *мъженный, -нь, -на, -но* прич. от *мъжъж*, в качестве прилаг.: *мъжена* 'замужняя', ст.-чеш. *mužena* ж.р. 'мужественная женщина, virago' (Gebauer II, 421), *mužena* 'мужеподобная женщина' (Novák. Slov. Hus. 67), польск. стар. *mężona* 'деятельная, мужественная и благоразумная женщина' (Warsz. II, 937).

Субстантивация адъективированного прош. страд. причастия от гл. \*mqžiti (см.).

\*mqževati: сербохорв. *muževati* 'biti muž': ...da dica ditiñe, da muži *mužuju* (RJA VII, 190: 1 пример), *muževati se* 'выходить замуж' (1 пример), то же, что *mužati se: Mužijte se i ukrêpit se srdce vaše* (1 пример) (Там же), словен. *moževati* 'вести себя как мужчина, по-мужски, действовать мужественно; вести серьезные разговоры, обсуждать (о мужчинах); гордиться, хвалиться, хвастаться' (Plet. I, 607), диал. *moževati: mažq̄waj, mažújĕm...* 'разговаривать на серьезные темы' (Tominec 130), др.-русск. *мужевати*: И тѣ знахори ихъ того не *мужовали* ни на одинъ годъ (Дѣл. суд. о пуст. Борт. 1462—1464 г.) (Срезневский II, 188), *мужевати* то же, что *мужати*, 'делать мужественным' (А. феод. землевл. I, 97—99. XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 302), *мужеватися* то же, что *мужатися*, 'быть мужественным, проявлять стойкость, крепиться' (Там же), русск. диал. *мужевать* 'рассуждать, раздумывать, соображать, толковать, обсуждать здраво, как должно мужу', тамб. 'осматривать' (Даль<sup>3</sup>

II, 932), *мужевать* 'раздумывать, размышлять над чем-л.' (Деулинский словарь 300), *мужевать* 'обдумывать, размышлять, сообщать; разговаривать, толковать о чем-л. с кем-л.' (Ярославский областной словарь 6, 65), укр. диал. *мужуватися* 'мужаться' (ЕСУМ 3, 530).

Гл. на *-ovati*, производный от \*mqžь (см.) и соотносительный с \*mqžati (см.), \*mqžiti (см.).

\*mqževъ(jь): болг. (Геров) *мъжевий*, прилаг. 'мужнин, мужний', (Дювернуа) *мъжсов*, прилаг. 'мужнин', *мбжсов*, прилаг. 'принадлежащий мужу, супругу' (БТР), диал. *мбжсуф*, *-евь*, прилаг. 'мужнин' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 58), макед. *мажсов*, прилаг. 'мужний, мужнин' (Кон.), сербохорв. *mužev*, притяж. прилаг. от *muž* (RJA VII, 190; PCA XIII, 243), чеш. *mužův* (устар. *mužov*), *-ova*, *-ovo*, притяж. прилаг. от *muž* (Jungmann II, 520), *mužovu* 'принадлежащий мужчине, мужу' (= 'Männer-') (Kott VI, 1054), *mužův*, *-ova*, *-ovo* 'принадлежащий мужу' (Kott I, 1090), ст.-слав. *mužov*, прилаг.: *Dussa mužová podpjra mdlobu geho 97b/KP 1757 K. prísloví XVIII, 13—17; ...bez semena músevoho tiszto od ducha svetoho... 8a. Hlasz pobosnoho spívanya, Debretzin, 1752, 9/7—15; prosocer: mužového aneb ženíného otca otec, dewer 2107c/KS 1763, 696* (Ист. слов. Братислава), в.-луж. *mužowu*, *-a*, *-e* 'мужской, мужнин' (Pfuhl 387), н.-луж. *mužowu* 'мужской; мужнин' (Muka Sl. I, 952), а также субстантивированное *mužowa* ж.р. 'мужественная женщина' (Там же), ст.-польск. *mężow* 'мужской; мужнин' (Sl. stpol. IV, 189), *mężow*, прилаг. от *mąż*, 'мужской; мужнин' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 329—330), польск. редк. *mężów*, *mężowu* 'мужнин', а также стар. *mężowa* 'деятельная, мужественная, разумная женщина' (Warsz. II, 937—8), русск. диал. *мужевой* человек 'возмужалый, взрослый' (Даль<sup>3</sup> II, 931: тамб.), а также *мужевая*, *-ой* 'состоящая в браке, замужняя' (Деулинский словарь, 300), укр. устар. *мужів*, *-жева*, *-жево*, прилаг. от *муж* 'муж, супруг' 'принадлежащий мужу, супругу' (Словн. укр. мови IV, 821), ст.-блр. *мужевь*, прилаг. от *муж* (Скарына I, 335), блр. *мужаў* 'мужний, мужнин, мужа' (Блр.-русс. 456), диал. *мужавы*, прилаг. 'мужний, мужнин' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 80).

Притяж. прилаг., производное с суф. *-овь* от \*mqžь (см.).

\*mqže, *-ęte*: чеш. устар. *muže*, род.п. *-ete*, ср.р. 'мужик, мужичок' (Jungmann II, 519), см. еще в.-луж. *mužatko* ум. 'человек' (Pfuhl 387). — Сюда же далее производные с суф. *-ько* \*mqžętko: чеш. *mužátko* 'карлик' (Kubín. Čech. klad. 199), в.-луж. *mužatko* ум. от *muž* 'мужчина' (Pfuhl 387), *mužatko* ср.р. 'человечек' (Трофимович 129).

Производное с ум. суф. *-ęt-* от \*mqžь (см.).

\*mqžica: сербохорв. диал. *mužica* ж.р. 'блудница' (RJA VII, 191), *мужица* ж.р. 'крестьянка; блудница' (PCA XIII, 244), ст.-чеш. *mužičě* ж.р. 'мужественная женщина' (Gebauer II, 421), чеш. *mužice* ж.р. 'мужественная женщина' (Kott I, 1090; VI, 1054; Jungmann II, 519), в.-луж. *mužica* ж.р. 'мужественная женщина' (Pfuhl 387),

ст.-польск. *mężycza* 'женщина, virago' (Sł. stpol. IV, 190), *mężycza* ж.р. 'женщина' (Sł. polszcz. XVI w., XIII, 330), *mężycza* 'деятельная, мужественная и благоразумная женщина; женщина', польск. 'мужеподобная женщина' (Warsz. II, 938).

Производное с суф. *-ica* от \*mqžь (см.).

\*mqžikъ: словен. *mžik* м.р. 'das Männlein' (Plet. I, 607), ст.-чеш. *mužik*, род.п. *-a*, м.р. ум. от *muž*; 'карлик; самец' (Gebauer II, 421), чеш. *mužik*, род.п. *-a*, м.р. ум. от \**muž*; 'paňák; снопы, поставленные в форме конуса, Hutmandel; крепостной; дом сельского жителя; растение; личное имя' (Kott VI, 1054), *mužik*, род.п. *-a*, 'человечек' (Jungmann II, 519), диал. *mužik* 'муж' (Kubin. Čech. klad., 199), слов. *mužik*, род.п. *-a*, ум. экспр. от *muž* (SSJ II, 204), диал. *mužik*: *Koj som sä já vidávala, za grajčár som já šepedz mala a maj mužig neborášig nohaviški za turášik* (Orlovský. Gemer., 187), в.-луж. *mužik*, род.п. *-a*, м.р. ум. от *muž* (Pfuhl 387), *mužik* м.р. 'человечек; самец' (Трофимович 129), н.-луж. *mužyk*, род.п. *-a*, м.р. ум. от *muž*, 'муженек, мужинка' (Muka Sl. I, 952), ст.-польск. *męzyk* бот. 'Mandragora officinarum L.' (Sł. stpol. IV, 190), *męzyk* м.р. ум. от *mąž*, 'маленького роста мужчина; зрачок глаза; личное имя' (Sł. polszcz. XVI w., XIII, 330), *Muzyk*: *Jan Mužikъ z Dubrowy, lwowskii... woewod(a)* (1433 Roz 67); *Nobilis Muszyk* (1467 AJZ XIII 6718) — ср. *Męzyk* (Sł. stpol. nazw osobowych III, 587), польск. *męzyk*, род.п. *-a*, см. *mąž*, стар. 'карлик, лилипут, человечек' (Warsz. II, 938), стар. *mązyk*, род.п. *-a*, см. *mąž* (Там же, 911), диал. *męzyk*: *Mój męzyku!* (Sł. gw. p. III, 134), словин. *mąžik*, род.п. *-a*, м.р. 'человечек' (Lorentz. Pomor. I, 499), др.-русск. *мужикъ* 'крестьянин' (Никон. л. 7064 г. (т. VII. 259) (Срезневский II, 189), *мужикъ* м.р. 'простолюдин, крестьянин' (1436 — Ерм. лет., 149; Кн. расх. Болд. м., 38. 1586 г. и др.), 'о мужчине (преимущественно иной веры или нерусской народности)' (Х. Афан. Никит. 35. XVI в. ~ 1462 г. и др.), 'муж, супруг' (Сим. послов., 201. XVII—XVIII вв.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 304), русск. *мужѣик*, род.п. *-ѣ*, м.р. 'крестьянин; мужчина; муж'; *мужѣик*, род.п. *-ѣ*, м.р. в устах "господ" (прежде), а также в крестьянском быту 'крестьянин', разг. пренебр. устар. в том же языке "господ" — 'грубый, невоспитанный человек', обл. и простореч. фам. 'мужчина' (Ушаков II, 275), *мужѣик*, род.п. *-ѣ*, м.р. 'муж, мужчина простолюдин, человек низшего сословия; крестьянин, поселянин, селянин, пахарь, земледелец; тягловый крестьянин, семьянин и хозяин; человек необразованный, невоспитанный, грубый, неуч, невежа' (Даль<sup>3</sup> II, 932—933), диал. *мужык* 'муж' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины, 162), *mužyk* м.р. 'мужчина; муж' (Słown. starowieców, 158), *мужик* 'муж' (Добровольский, 420), укр. *мужѣик*, род.п. *-ѣ*, м.р. 'простолюдин, мужик, муж' (Гринченко II, 453), *мужѣик*, род.п. *-ѣ*, м.р. дореволюц. разг. 'крестьянин', перен., устар., пренебр., ругат. 'о невоспитанном, грубом человеке; деревенщине', устар., разг. 'мужчина', диал. 'муж, супруг' (Словн. укр. мови IV,

821), *мужык*, род.п. -а, м.р. 'мужчина; муж, супруг' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів, 129), блр. *мужык*, род.п. -а, м.р. 'муж; крестьянин вообще; невежа' (Носов., 293), *мужык* м.р. 'муж; мужик, крестьянин' (Байкоў—Некраш. 172), *мужык*, род.п. -а, м.р. уст. 'мужик', уст., бран. 'мужик, мужлан', прост. 'мужик, муж' (Блр.-русс., 457), *Мужык*, *Мужыкоў* (Бірыла, 288), диал. *мужык* м.р. 'крестьянин; мужчина' (Тураўскі слоўнік 3, 97), *мужык* м.р. 'муж; мужчина' (Янкова, 195—196), *мужык* м.р. 'муж, супруг' (Сцяшковіч, Грод., 290), *мужык*, род.п. -а, м.р. 'муж; мужчина, крестьянин' (Бялькевіч. Магіл., 266), *мужык* м.р. 'муж', устар. 'крестьянин', 'мужчина' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 81).

Первоначально ум. производное с суф. -икъ от \*mqžь (см.). Данное название связано с тем, что раньше "людей более низких в правовом отношении обозначали как несовершеннолетних: см. Ягич AfsI Ph 13, 293. Ср. др.-русс. *отърокъ*, сербохорв. *mlađhi 'слуги'*" (Фасмер II, 671).

\*mqžišče: болг. (Геров) *мжжѹце* ср.р. ув. от *мжжъ*, чеш. *mužisko*, род.п. -а, ср.р. 'безобразный, отвратительный или крупный человек' (Kott I, 1090), словц. *mužisko* 'крупный или безобразный мужчина' (Kálal 349), в.-луж. *mužisko*, род.п. -а, ср.р. 'крупный неуклюжий мужчина' (Pfuhl 387).

Производное с увел. суф. -išče от \*mqžь (см.).

\*mqžiti (se): болг. (Геров) *мжжѹж*, -ишъ 'выдавать замуж', -жжѹся 'выходить, идти замуж'; *мбжа* 'выдавать замуж', ~ а се 'выходить замуж' (Бернштейн 329), *мбжа* 'выдавать замуж' (БТР<sup>3</sup> 476), диал. *м'бжа (се)*, -иш 'выходить замуж' (Дебърско: ИССФ II, 1906—1907, 288), макед. *мажи* 'выдавать (выдать) замуж' (И-С), сербохорв. *mužiti se* 'выходить замуж' (RJA VII, 191), словен. *možiti* 'выдавать замуж', *možiti se* 'выходить замуж' (Plet. I, 607), чеш. *mužiti* 'придавать бодрости; выдавать замуж', ~ se 'становиться мужественным, бодриться' (Kott VI, 1054), устар. *mužiti* 'выдавать замуж' (Jungmann II, 519), в.-луж. *mužić so*, *mužeć so* 'выдавать замуж' (Pfuhl 387), польск. стар. *teżyc* 'выдавать замуж, сватать' (Warsz. II, 938).

Глагол на -iti, производный от имени \*mqžь (см.).

\*mqžь: ст.-слав. *мжжъ* м.р. 'муж' (Вост.), 'мужчина, муж' (Sad.), ἀνήρ, vir (Mikl.), *мжжъ*, род.п. -а, м.р. 'мужчина, ἀνήρ, vir; муж, супруг, ἀνήρ, συναφδεΐς, maritus, vir' (SJS 19, 269—270), болг. (Геров) *мжжъ* м.р. 'мужчина; муж, мужчина; муж, супруг' (Дювернуа) *мжж (мж)* м.р. 'муж; мужчина', *мжж* м.р. 'человек мужского пола; мужчина в зрелом возрасте', перен. 'храбрый, сильный, мужественный человек; супруг' (БТР), диал. *миш*, -жа, м.р. 'человек мужского пола', редк. 'супруг' (М. Младенов БД III, 103), *мыш* м.р. 'мужчина в зрелом возрасте; супруг' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 59), *мыш*, *мжжъ*, м.р. 'человек мужского пола, мужчина; супруг' (Стойков. Банат. 147), *мби*, -жѹ, -жѹ, м.р. 'муж; супруг' (П.И. Петков. Еленски. речник. БД VII, 93),

*мбж*, *мбжо* м.р. 'мужчина в зрелом возрасте; супруг', перен. 'храбрый человек' (Шклифов БД VIII, 267), макед. *маж* 'муж, супруг; мужчина' (И-С), ст.-сербохорв. *muž* 'vir, maritus; rusticus' (Mažuranić I, 695—696), сербохорв. *муж* м.р. 'муж, супруг' (Караић), *mūž*, род.п. *mūža*, м.р. 'vir, мужчина; maritus, супруг, женатый человек; rusticus, крестьянин' (RJA VII, 187—188: с XIII в.), *муж* м.р. 'женатый человек, супруг, муж; зрелый мужчина', устар. 'известный, знаменитый, уважаемый человек, мужчина, герой', диал. 'крестьянин, земледелец; феодально зависимый крестьянин, кмет' (РСА XIII 241), диал. *mūž* м.р. 'муж, супруг' (Hraste—Šimunović I, 578), *muž* 'coniunx' (Maš. 443), словен. *māž*, род.п. *možā*, м.р. 'мужчина; муж, супруг', а также 'член правления (городской или сельской) общины' (Plet. I, 606), *māž*, род.п. -а, м.р. 'муж, мужчина...' (Хостник 118), диал. *mož*: *mūž*, род.п. *māž* 'член общинного комитета' (Tominec 130), ст.-чеш. *muž*, род.п. -ě, м.р. 'мужчина; супруг' (Gebauer II, 420—421; Sejnar. Čes. legendy 278), чеш. *muž*, род.п. -е, м.р. 'мужчина в зрелом возрасте; рядовой (в армии); человек, обладающий выдающимися мужскими достоинствами; муж, супруг'; *muž*, род.п. -е, м.р. 'человек мужского пола; мужчина в зрелом возрасте; боец, воин; женатый человек, муж, супруг' (Kott I, 1089), устар. *mož*, род.п. -е, м.р. 'мужчина' (Там же VI, 1034), *muž*, род.п. -е, м.р. 'человек мужского пола, мужчина; мужчина в зрелом возрасте (от юного до старости); смелый, отважный, мужественный мужчина; воин, боец; женатый человек, муж, супруг' (Jungmann II, 518), диал. *muž* 'женатый человек, муж, супруг' (Hruška. Slov. chod., 56), словц. *muž*, род.п. -а м.р. 'взрослый человек мужского пола; человек, обладающий выдающимися мужскими достоинствами; муж, супруг; рядовой (в армии)' (SSJ II, 204), диал. *muž* 'мужчина; муж' (Kálal 349), *muž*, род.п. -ā, м.р. 'муж, супруг' (Orlovský. Gemer., 187), *muž/ž*, род.п. -ža, м.р. 'муж, супруг' (Gregor. Slowak. von Pilissántó, 246), в.-луж. *muž* м.р. 'мужчина' (Pfuhl 387), н.-луж. *muž* м.р. 'мужчина, муж; супруг' (Muka Sl. I, 952), ст.-польск. *maq* 'мужчина; супруг' (Sl. stpol. IV, 176—179), *maq* м.р. 'взрослый мужчина (особенно смелый, сильный и честный); женатый мужчина, супруг; самец (у животных)' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 248—257), польск. *maq*, род.п. *maqā*, 'человек; взрослый мужчина; мужчина смелый, серьезный, гражданин; муж, супруг' (Warsz. II, 911), диал. *maq* 'мужчина' (Sl. gw. p. III, 134), *maq* 'муж, супруг' (H. Górnwioz. Dialekt malborski II, 235), *maq* 'муж, супруг; возвышенно о мужчине' (Brzez. Zlot., 225), словин. *maq* 'мужчина' (редк.), 'муж, супруг' (Lorentz. Pomor. I, 513; Sychta III, 123), *maqž*, род.п. *maqža*, м.р. 'мужчина' (Ramult, 107), др.-русск. *мужь=мжжь* 'homo, vir, человек' (Мф. XII, 26. Остр. ев.; lo. VI. 10. т.ж.; Гр. Наз. XI в. л. 2; 85; Р. Прав. Яр.; (по Син.сп.); Пов. яр. л. 6500 г.; Нест. Бор. Гл. 6; Р. Прав. Влад. Мон. (по Син. сп.); Новг. I л. 6524 г.; Письм. Влад. Мон. 1096 г. и др.), 'свободный человек'

(Пов. вр. л. 6526 г.; Мир. гр. Новг. 1199 г.; Грам. Олег. Ряз. п. 1366 г.), 'именитый, почтенный человек' (Ю. IV. 46. Остр. ев.; Пов. вр. л. 6390 г.; дог. Ол. 907 г. (по Ип. сл.); Р. Прав. (по Тр. сп.); Пов. вр. л. 6476 г.; 6500 г.; 6604 г. и др.), 'свидетель' (Новг. купч. XIV—XV в. XXXI и др.), 'maritus, супруг' (Ю. IV. 16—18. Остр. ев.; Ип. л. 6623 г.; Новг. I л. 6712 г. и др.) (Срезневский II, 189—192), мужь м.р. 'мужчина' (Остр. ев. 70. 1057 г. и др.), 'свободный человек; почтенный, именитый человек' (1018 — Лавр. лет., 130, Правда Рус. (пр.), 106. XIV в. ~ XII в. и др.), обычно мн. 'свидетели' (Гр. Дв. доп., 13. XV в. и др.), 'муж, супруг' (Остр. св., 30 об. 1057 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 300—301), мужь м.р. 4,5 об. (4), 6(2), 7, 7 об., 8(2), 9, 11, 12(4) и др. (Творогов, 83), русск. муж, род.п. -а, м.р. 'супруг, мужчина, с которым женщина состоит в браке; мужчина в зрелом возрасте' (книжн., устар., поэт.) (Ушаков), муж м.р. 'человек рода он, в полных годах, возмужалый; возрастной человек мужского пола; относит. к женщине, жене супруг', народн. 'хозяин, образующий с женою чету' (Даль II, 931), диал. *тиз* м.р. 'maž' (Słown. starowierców, 158), укр. муж, род.п. -а, м.р. 'муж; муж, супруг' (Гринченко II, 453), муж, род.п. -а, м.р. книжн. 'деятель (государственный, научный и т.п.)', устар. торжеств. 'муж' (Словн. укр. мови IV, 820), диал. муж, род.п. -а, м.р. 'муж; каждый из супругов' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів, 129), ст.-блр. муж 'муж; мужчина' (Скарына I, 335), блр. муж м.р. 'муж, супруг', устар. '(деятель на каком-л. поприще) муж' (Блр.-русск. 456), *Мужаў*, фамилия (Бірыла 288), диал. муж м.р. 'муж' (Тураўскі слоўнік 3, 97; Бялькевіч. Магіл., 266), муж, муш м.р. 'муж' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 80).

Согласно наиболее распространенному мнению, праслав. и о.-слав. \*mqžь родственно др.-инд. *mānu-*, *mānuṣ-* 'человек, мужчина', авест. *taniš-*, гот. *tanna*, др.-в.-нем. *tann* 'мужчина, муж', др.-исл. *taðr*, *tannr*, лат.-герм. *Mannus* — имя прародителя германцев (Тацит), фриг. *Mávης* — родоначальник фригийцев, затем к и.-е. \**tanu-*(s) или \**tonu-*(s) 'мужчина, муж, человек', далее, возможно, к \**ten-* 'мыслить, думать'. Лексема \*mqžь реконструируется как суффиксальное (-g-jo или -g-jo) образование с основой \**ton-* (\**man-*). См. Pokorny I, 700; Miklosich 201; F. Specht. Ursprung 218; O. Schrader. Reallexikon der indogermanischen Altertumskunde. Strassburg, 1901, 521; E. Prokosch. A Slavic Analogy to Verner's Law. — AJPh XXXII, N 4, 1911, 434; E. Benveniste. Notes d'étymologie prussienne. — Studi baltici II, 1932, 80 сл.; J. Otrębski. Studia indoeuropeistyczne, 1939, 118; Е.П. Хемп. Малъжена и мжжь. БЕз 1987, кн. 4, 305—307; Мартынов. Язык, 56; J. Knobloch. ZfS VII, 1962, 300.

Вайан отмечает, что конец слова \*mqžь может быть объяснен неоднозначно (отсылая к работам Мейе): 1) как \**gyo-* (Etudes 354), 2) как *-gyu-* (Le slave commun 497), и как \**-gi-* (Recherches sur l'emploi du génitif-accusatif, 54), и, принимая изменение *nc* в *ng*



(против чего выступает Фасмер (II, 671), пытается истолковать \*mqžь как и.-е. \*mangi- от manu- с атематической флексией (ср. асс. \*manu(n), а не как суф. производное, т.е. \*manu- → \*mangʷ- → \*mqžь (A. Vaillant. Slave mqžь. Notules. II. — RÉS XVIII, 1—2, 1938, 75—77). Против установления связи слова \*mqžь с лит. \*dmžis 'век', др.-прусск. amsis 'народ' (см. Lewy IF 32, 60; Trautmann BSW 169) высказываются Фасмер (II, 671), Бенвенист (Там же) и Махек (V. Machek. Zum Wortschatz des Litauischen. — ZfslPh XXVIII, 1959, 161, где он предлагает интерпретировать \*mqžь как \*tonьbь = др.-инд. manuśá- 'мужчина, человек': выпадение ь и переход š > ž. Фасмер (Там же) отвергает также мысль Якобсона (KZ 54, 280 и сл.) о родстве с греч. Ἀμαζών 'амазонка'. Из литературы см. еще: Преобр. I, 566; Brückner 327; Machek<sup>2</sup> 384; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 972; Младенов ЕПР 313; Skok. Etim. rječn. II, 492—493; Bezlaž. Etim. slovar sloven. jez. II, 198—199; Гамкрелидзе Т.В., Иванов Вяч. Вс. Индоевропейский язык и индоевропейцы II, 759; ЕСУМ 3, 530.

\*mqžьсь: болг. (Геров) мжжець, ум. от мжжъ; 'язычок', (Дювернуа) мжжец м.р. ум. от муж 'мужчина' и мжжец м.р. 'язычок'; мъжец м.р. 'язычок' (БТР), диал. мъжец 'язычок' (П. Китинов. Казанлъшко. — БД V, 130; Капанци, 334), словен. mōžec м.р. ум. от mož, 'человечек' (Plect. I, 607).

Ум. производное от \*mqžь (см.) с суф. -сь. Не совсем ясны семантические основания, лежащие в основе значения 'язычок'.

\*možьjь: ст.-чеш. mužl, прилаг.: ješto jsú sě narodili z žen a z roznánie muzieho. Ev. sv. Matvuše (ed. Holub), mužie síly: mužské síly. Výbor I, 167 ad 162, 17<sup>h</sup> (Ст.-чеш., Прага), mužl 'мужской': Mužie síla. Dal. 22 (Kott I, 1090, а также Jungmann II, 519), русск. диал. мужий 'мужу, супругу принадлежащий' (Даль<sup>3</sup> II, 931).

Прилаг. притяж., производное с суф. -ьjь от \*mqžь (см.).

\*mqžьněti: ст.-польск. mężnieć 'приобретать черты (свойства) взрослого мужчины, мужать' (Sł. polszcz. XVI w., XIII, 322), польск. mężnieć 'мужать, становиться взрослым, расти, набираться сил, поправляться; грубеть; становиться мужественным', диал. 'беременеть' (Warsz. II, 937), укр. мужніти 'становиться взрослым, физически и духовно зрелым', перен. 'становиться сильнее, набираться опыта; развиваться, становиться мощнее' (Словн. укр. мови IV, 822), блр. мужнець 'мужать' (Байкоў—Некраш. 172).

Глагол. на -ěti, образованный от прилаг. \*mqžьnějь/\*mqžьnějь (см.). Древность проблематична.

\*mqžьnostь: ст.-чеш. mužnost ж.р. 'возмужалость, зрелость' (Gebauer II, 421), mužnost 'мужественность, мужество; сила, мощь, зрелый возраст' (Novák. Slov. Hus. 67), чеш. mužnost 'зрелый мужской возраст; мужской характер' (Kott I, 1090), в.-луж. mužnosť ж.р. 'мужественность, мужество' (Pfuhl 387), ст.-польск. mężność 'мужество, стойкость, отвага' (Sł. stpol. IV, 189), польск. mężność стар. 'пора зрелости; мощь духа, отвага' (Warsz. II, 937), укр. мўжність

ж.р. 'мужественность, мужество, смелость' (Желех.) (Гринченко II, 453), блр. *мўжнасьць* ж.р. 'мужественность' (Байкоў—Некраш. 172).

Производное с суф. *-ость* от прилаг. \**mqžьпъјь* (см.).

\**mqžьпъјь*/\**mqžьпъјь*: ст.-чеш. *tužnú*, прилаг. 'мужественный' (Gebauer II, 422), чеш. *tužný* 'взрослый' (с примеч.: Linde), 'отважный, смелый, мужественный' (Kott I, 1090), *tužný*, прилаг. 'относящийся к мужчине; взрослый, зрелый' (Linde); 'мужественный, отважный, смелый' (Jungmann II, 519), *tužný*, прилаг. 'взрослый, зрелый мужчина; имеющий характерные для мужчины черты, качества, особ. рослый, сильный, храбрый, мужественный, отважный', слов. *tužný*, прилаг. 'принадлежащий взрослому мужчине; обладающий характерными для мужчины (положительными) качествами, чертами' (SSJ II, 204), в.-луж. *tužnu* 'мужской, мужний; возмужалый, зрелый, взрослый; мужественный; отважный' (Pfuhl 387), ст.-польск. *težnu* 'принадлежащий мужу, мужний; отважный, мужественный' (Śl. stpol. IV, 189), *težnu*, прилаг. от *maq* 'мужской; мужественный, стойкий, а также обладающий и другими чертами (свойствами), считающимися характерными для мужчин' (Śl. polszcz. XVI w., XIII, 323—326), польск. *težnu*, диал. *tažnu* 'взрослый, зрелый, "настоящий" (мужчина); отличающийся мужеством, неустрашимый, храбрый, отважный' (Warsz. II, 937), словни. *tažnu*, прилаг. 'мужественный, отважный, смелый' (Ramult 98), *tažni*, прилаг. то же (Lorentz. Pomor. I, 499), др.-русск. *мўжныи*, прилаг. от *мўжь*, — 'mariti, супруга' (Паис. сб. 14; Псков. суд. гр.) (Срезневский II, 192), *мужний*, прилаг. к *мўжь* 'муж, супруг' (Пролог-март-7, XIII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 305), русск. *мўжний*, *-ая*, *-ее* простореч. 'мужний' (Ушаков II, 275), *мўжний* 'мужу, супругу принадлежащий' (Даль<sup>3</sup> II, 931), *мўжня* жена 'замужняя, венчаная' (Там же), диал. *мужний* 'принадлежащий мужу' (Добровольский, 421), *мўжний*, *-ая*, *-ее* 'состоящий в браке' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской обл., 318), *tužn'ij* 'мужний, мужний' (Słown. starowieńców 158), ст.-укр. *мужный* 'мужественный' (XVI в.) (Картотека словаря Тимченко), укр. *мўжний*, *-я*, *-е* 'мужний, принадлежащий мужу; мужественный, смелый, обладающий мужеством', ж.р. 'замужняя' (Гринченко II, 433), *мўжний*, *-а*, *-е* = *мўжний* 'мужественный' (Там же), *мўжний*, *-я*, *-е* 'проявляющий стойкость, храбрость, решительность', редк. 'зрелый, взрослый, возмужалый' (Словн. укр. мови IV, 821), ст.-блр. *мужныи*: Прото жь укрепися и буди велми *мужныи* (Скарына I, 336), блр. *мўжны* 'мужественный' (Блр.-русск., 456), *мўжний*, прилаг. 'мужественный; статный' (Носов., 293), *мўжний*, прилаг. 'мужу свойственный; замужний; мужской' (Там же), диал. *мўжні*, прилаг. 'мужний' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 80).

Прилаг., производное с суф. *-ьль/-вьль* от \**mqžь* (см.).

\**mqžьскъјь*: ст.-слав. *мжъскъ*, прилаг. 'мужской; мужественный' (Sad), *ávdρός*, *viri* (Mikl.), *мжъскъ*, *-ыи*, прилаг. 'мужской, мужеский; возмужалый, мужественный' (SJS), болг. (Геров) *мжъскыи*,

прилаг. 'мужской; мужеский; мужественный', (Дювернуа) *мѣжки*, прилаг. 'мужеский; мужний'; *мѣжки*, прилаг. 'мужской; присущий мужчине; сильный, храбрый, мужественный; предназначенный для мужчины' (БТР), *мѣжки*, -а, -о и редк. *мѣжески*, -а, -о 'мужской; мужнин; относящийся к самцу' (Бернштейн 329), диал. *мѣшѣк*, -шка, прилаг. 'предназначенный для мужчины, мужской' (Стойков. Банат. 147; Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 59: также *мѣшки* 'мужской' и (субстантивированное) 'существо мужского пола'), *мѣшки*, прилаг. 'мужской' (Шклифов БД VIII, 267; П.И. Петков. Еленски речник. БД VII, 93: 'относящийся к мужчине'), *мѣшак*, прилаг. 'мужской' (М. Младенов БД III, 103), *мѣшки*, прилаг. 'мужской; присущий мужчине', (субстантивированное) 'лицо мужского пола' (М. Младенов БД III, 103), *мѣцкы* 'мужской', pl. tantum 'мужчины' (Г.П. Клепикова. Материалы для словаря юго-восточных болгарских говоров, 156), *мѣски кахѣр* 'серьезные мужские заботы' (Стойчев БД II, 210), *мѣски ст'ак* 'свадебное знамя' (Там же, 211), *мѣшак*, прилаг. 'мужской; мужественный, храбрый' (Кр. Стойчев. Тетевенски говор. — СБНУ XXXI, 299), макед. *машки* 'мужской; мужественный' (И-С), диал. \**мѣ̀ски* ср.р. 'ребенок мужского пола' (Małeckі 69), *мѣ̀ска рѣ̀ба* 'мужская одежда' (Там же, 70), сербохорв. стар. *mužki*, *muški* прилаг. 'masculus, virilis, humanus', сев.-кайк. также 'rusticus, agrestis' и др.знач., 1334 г. (Mažuranić I, 696), сербохорв. *му̀шкѣ*, -кѣ, -кѣ 'мужской, мужественный' (Карацић), *му̀шкѣ*, прилаг. 'мужской; мужественный; принадлежащий мужчине или мужчинам; крестьянский', а также *му̀шкѣ*, *mužajski* (RJA VII, 171—173; 189, 188), *му̀шкѣ* (*му̀шкѣ*), -а, -о 'относящийся к мужчине; смелый, решительный; имеющий типичные для мужчины черты, особенности; относящийся к самцу (о животных)' и др. знач. (РСА XIII, 367), диал. *му̀шки*, -ѣ, -ѣ, *му̀шкѣ*, -о, -о, прилаг. 'мужской' (Hraste-Šimunović, I, 577), а также субстантивированное *му̀шки* м.р. 'мужчина' (Там же), *му̀шки*, род.п. -*кѣга*, м.р. (мн.ч. *му̀шкѣ*) 'мужчина' (J. Dulčić, P. Dulčić. Vrušk. 541), словен. *moški*, прилаг. 'мужской; мужественный; гордый', а также субстантивированное *moški*, 'мужчина, человек мужского пола' (Plet. I, 603), диал. *moški*: *môšk ywãnt*, *môškq srâjca* (Tominec 130), ст.-чеш. *mužský*, прилаг. 'мужской, мужественный' (Gebauer II, 422), чеш. *mužský*, прилаг. 'относящийся к мужчине; мужской'; устар. 'относящийся к взрослому мужчине (зрелого возраста)', 'свойственный мужчинам, имеющий отличительные свойства мужчины; относящийся к самцу, принадлежащий ему', а также субстантивированное *mužský*, род.п. -*ého*, м.р. нар. 'мужчина'; *mužský* 'мужской; мужественный, отважный, смелый', а также субстантивированное *mužský* 'человек мужского пола' (Kott I, 1090; Jungmann II, 519—520), *mušký* 'мужской' (Kott I, 1088; Jungmann II, 517), диал. *mužskuj* м.р. 'мужчина' (Hruška. Slov. chod. 56), ст.-слвц. *mužský*, прилаг.: *o mužskem erbu* (Žilinsk. kn. 311), слвц. *mužský*, прилаг. 'относящийся к мужчине, принадлежащий мужчинам' (SSJ II, 204),

диал. *muski*: *Aj muskie* понавике majú f skl'epe (Orlovský. Gemer., 187), *muski* род.п. -vo (Štolc. Slovak. v Juhosl. 267), в.-луж. *mužski*, -a, -e 'мужественный; мужской', *mužski*, род.п. -eho, м.р. 'мужчина' (Pfuhl 387), *muski* (Там же, 386), *muski* 'мужской' (Трофимович 128), н.-луж. *muski*, редк. *mužski* 'мужской; мужественный' (Muka Sl. I, 949), ст.-польск. *męski* 'относящийся к мужчине, связанный с ним; свойственный отважному мужчине, мужественный, сильный, доблестный' (Sl. stol. IV, 186—187), *męski*, прилаг. 'относящийся к мужчине или самцу (животных); мужний' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 309—312), польск. *męski* 'свойственный мужчине, предназначенный для мужчины' (Warsz. II, 935), словин. *męsci*, -kō, -čē, прилаг. 'мужской' (Ramult 98), др.-русск. *мужьскыи* = *мжжьскыи* 'ἀνδρῶς мужской' (Лук. II, 22. Остр. ев. (264); Ио. I. 13 т. ж.; Гр. Наз. XI в. 339; Панд. Ант. XI в. (Амф.); Новг. I л. 6746 г. и др.), 'свободного человека' (Мир. Новг. гр. 1199 г.), 'ἀνδρεῖος, храбрый, мужественный' (Мин. 1096 г. (окт.) 52; Нест. Жит. Θεод. 19; Поуч. Влад. Мон.) (Срезневский II, 192—193), *мужской* и *мужеский* (*мужьский*), прилаг. 'относящийся к мужчине, мужской' (Остр. ев., 3. 1057 г. и др.), 'относящийся к свободному человеку' (Гр. Новг. и Псков., 55. 1199 г.), 'мужественный, храбрый' (Мин. окт., 104. 1096 г.), в знач. сущ. *мужская* мн. 'мужские половые органы' (Корм. Балаш., 33 об. XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 305), *мужьскыи* 5 об., 25 об., 28 (Творогов, 83), русск. *мужской*, -дѣ, -бе 'относящийся к мужчине, мужчинам'; *мужской* 'к мужчине относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 931), диал. *муьскóй* 'мужской' (Куликовский, 57), *mužsk'ij/mžsk'oj* // *mužsk'oj* 'мужской' (Słown. starogwiersców, 158), укр. диал. *мужеский* 'мужний' (ЕСУМ 3, 530), ст.-блр. *мужескии* (*мужескии*), прилаг. к *мужчина* (Скарына I, 336), блр. *мужеский*, прилаг. 'мужний; мужской' (Носов., 293).

Прилаг., производное с суф. -ьскъ от \*mqžь (см.). Ср. от нем. *Mann* с суф. прил-го -isk *mannisk* > н.-в.-нем. *Mensch*.

\*mqžstvo: ст.-слав. мжжество ср.р. 'мужество, храбрость' (Sad.), ἀνδρία, veritas (Mikl.), мжжество, род.п. -а, ср.р. 'мужество, храбрость, отвага; ἀνδρεία, φράσος, ἀρτεία, fortitudo, audacia, virtus, virilitas (SJS 19, 270), болг. (Геров) *мжжество* ср.р. 'мужество', (Дювернуа) *мжжество* ср.р. 'мужество, храбрость'; *мъжество* 'мужество, отвага, геройство' (БТР), сербохорв. *muživo*, ср.р. 'virī, virtus, virilitas' собир. 'мужчины'; 'мужская сила; пора зрелости (у мужчин)'; (только в словаре Белостенца) 'крестьянский образ жизни'; (у одного автора) 'храбрость, мужество' (RJA VII, 176), словен. *moživd* ср.р. 'мужество, мужественность; отвага, смелость, мужской характер; мужчина', собир. 'мужчины' и др. знач. (Plct. I, 604), ст.-чеш. *mužstvo*, род.п. -а, ср.р. и *mužství* 'мужество, храбрость; мужественный (мужской) поступок' (Gebauer II, 422), чеш. *mužstvo*, род.п. -а, ср.р. собир. 'совокупность мужчин, мужчины; группа мужчин, объединенных общим занятием, делом (в армии, спорте)'; стар. 'мужество'; *mužstvo* ср.р. 'мужчины' (Kott I, 1090), *mužstvo*

то же (Там же VI, 1052), *mužstvo* ср.р. 'мужчины, народ; военные, войско' (Jungmann II, 520), словц. *mužstvo* ср.р. 'группа мужчин, объединенных общим делом, команда', (без мн.ч.) 'совокупность свойств, характерных для мужчин', (без мн.ч.) 'зрелый возраст мужчины' (SSJ II, 204), в.-луж. *mužstvo* ср.р. 'отряд, команда, солдаты; мужество, мужественность' (Pfuhl 387), *muštwo* ср.р. 'команда, экипаж, бригада' (Трофимович 128), н.-луж. *muštwo*, редк. *mužstvo* 'мужество, мужественность' (Muka Sl. I, 949), ст.-польск. *męstwo* 'стойкость, отвага, смелость; зрелый возраст мужчины', а также 'молодость' (Sl. stpol. IV, 187), *męstwo* ср.р. 'зрелый возраст мужчины; воинская и гражданская отвага, стойкость; совокупность достоинств, характерных для настоящего мужчины: сила, порядочность, сдержанность, самообладание, благородство, чувство чести, готовность принести жертву во имя отчизны и т.п.' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 312—316), польск. *męstwo*, род.п. -а, 'мужественности' (стар.), 'мощь духа, душевная стойкость, отвага' (Warsz. II, 935), словин. *męstwæ*, род.п. -ва, ср.р. 'мужество, стойкость' (Ramult, 98), др.-русск. *мужество* 'мужской пол' (Кирил. Иерус. огл.: Козма Инд.), 'зрелость, зрелый возраст' (Пов. вр.л. 6468 г.; Ип.л. 6682 г.), 'ἀριστεία, ἀνδρεία, доблесть' (Мин. 1096 г. (сент.) 12; Панд. Ант. XI в.; Ефр. крм. Гр. Нис.; Иак. Бор. Гл. 62; Мин. празд. XII в. 141; Сл. Дан. Зат.; Ип.л. 6721 г. (Срезневский II, 193), др.-русск.-цслав. *мужество* (*мужство, мужство*) ср.р. 'храбрость, доблесть' (Патерик Сип., 124. XI—XII вв.; 1103 — Моск. лет., 25), 'возмужалость, зрелость' (955 — Лавр. лет., 64), 'мужской пол' (Изм., 363. XVI в. ~ XIV—XV вв.), 'замужество' (Сим. Послов., 93. XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 303), *мужество* ср.р., *мужство* 19, 94 (Творогов, 83), русск. *мужество*, род.п. -а, ср.р. книжн. 'спокойная храбрость, присутствие духа в беде, опасности' (Ушаков II, 274), *мужество* ср.р. 'состояние мужа, мужчины, мужского рода или пола вообще, противополож. женство; состояние возмужалости, зрелого мужского возраста; стойкость в беде, борьбе, духовная крепость, доблесть; храбрость, отвага, спокойная смелость в бою и опасностях; терпение и постоянство' (Даль<sup>3</sup> II, 932), диал. *мўсьво* 'мужские части' (Там же: арх.), *мужство* 'мошонка с детородными ядрами' (Подвысоцкий, 94), укр. диал. *мўство* 'отвага, храбрость' (ЕСУМ 3, 530), ст.-блр. *мужство* (Скарына I, 336).

Производное с суф. -ъstvo (в различных знач.) от \*mqžъ (см.). Значение 'совокупность мужчин в армии, спорте (команда)' в чеш., словц., серболуж.-результат позднего калькирования нем. *Mannschaft* именно в этом значении.

\*mqžstvъnъ(jь): ст.-слав. мжъstvъnъ, прилаг. 'мужественный' (Sad.), ἀνδρίας, virilitatis (Mikl.), болг. (Дювернуа) *мжжествен*, прилаг. 'мужественный', *мбжествен*, -а, -о 'мужественный' (Бернштейн 329), макед. *мажествен* 'мужественный, отважный' (И-С), ст.-сербохорв. *mužastven*, прилаг. 'свойственный зрелому мужчине, отважный',

сильный, мужественный' (RJA VII, 189: только в одном примере конца XIV в.; PCA XIII, 242, а также (244) *мужествовн, -а, -о* то же), др.-русск. *мужествовныи* = *мжжъствовныи ѡвдрѣос* (Панд. Ант. XI в.) (Срезневский II, 193), др.-русск.-цслав. *мужествовнный*, прилаг. 'мужественный, неустрашимый' (1281 — Ипат. лет., 887), 'относящийся к мужу, взрослому мужчине' (Рим. имп. д. II, 967) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 303), русск. *мужественный* 'о внешности, осанистый, видный, могучий, величавый, дюжий, ражий; о духе; доблестный, стойкий, крепкий, храбрый, отважный, спокойнорешительный' (Даль II, 932).

Прилаг., производное с суф. *-ьль* от \**mqžbštvo* (см.).

\**mqžbšćina*: болг. диал. *мъщина* ж.р. 'особи мужского пола у людей или животных' (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 482), *мъщинѣ* собир. 'мужчины' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 59), макед. *маштина* ж.р. 'мужественность' (И-С), сербохорв. диал. *муштина* и *муштина* 'мужчина' (м.р.) и 'мужчины' (ж.р. собир.) (RJA VII, 175), *муштѣна* ж.р. собир. 'мужчины' (PCA XIII, 372), *муштѣна* 'мужчина' (LM 152), *муштѣна* 'мужчины' и *муштѣна* 'мужественность' (Н. Богдановић. Говори Бучума и Белоготока 156), чеш. *mužština*, род.п. *-у*, ж.р. 'мужчина' (Kott I, 1090), *mužčina* 'мужчина' (Там же VI, 1054; Jungmann II, 519), н.-луж. *mužcyna* ж.р. 'мужчины' (собир.), 'мужчина; мужественная женщина; героиня' (Muka Sł. I, 952), *mušcyna* = *mužcyna* (Там же, 949), ст.-польск. *męzczyzna* 'мужчина' (Sł. stpol. IV, 188; Sł. polszcz. XVI w., XIII, 317—318), др.-русск. *мужчина* (*муцина*) м.р. 'мужчина' (Дм., 75. XVI в. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 306), русск. *мужчина*, род.п. *-ы*, м.р. 'лицо, противоположное женщине по полу; лицо мужского пола, достигшее зрелого возраста, физической и духовной зрелости' (Ушаков II, 275), *мужчина*, *муцина* м.р. 'человек рода он, не женщина, мужского пола' (Даль II, 931), диал. *мушчѣнь*// *мушчѣнь* м.р. 'мужчина' (Słown. starowieńców 158), укр. *мущина*, род.п. *-ни*, м.р. 'мужчина' (Шух. I, 32), (Гринченко II, 458), *мушчина*, род.п. *-и*, м.р. разг. редк. 'мужчина' (Словн. укр. мови IV, 822), ст.-блр. *мужчина* (*мужчизна*) (Скарына I, 336), блр. *мужчина* м.р. 'мужчина; мужчина, взрослый', мн. разг. 'мужики' (Блр.-русск. 456), *мужчина* м.р. 'мужчина' (Байкоў—Некраш. 172), диал. *мужчина*, род.п. *-ы*, м.р. 'мужчина' (Бялькевич. Магіл. 266; Сцяшковић. Грод. 290), *мужчина*, *мушчина* м.р. 'мужчина' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 80).

Производное с суф. *-ина* (в разных знач.) от прилаг. \**mqžbškъjъ* (см.). Ср. \**ženbšćina* (см.).

\**mučati*: болг. (Геров) *муцамъ* 'ударять чем-л. мокрым; шлепать по грязи, воде, плюхать, марать, пачкать', диал. *муцам* 'есть прожорливо, лопать, жрать' (Геров. Страндж. БД I, 113), сербохорв. устар. *муцати* 'заглатывать, лопать, жрать' (RJA VII, 105), чеш. *mučati* 'медленно пить или есть; сосать' (Kott VI, 1046).

Экспрессивное слово, ономотопея (Skok. Etim. gječn. II, 473—474, где приводятся только сербохорватские примеры). Очевидно, связано с более старым вариантом *\*mukati*: см. в.-луж. *tukać* 'есть второпях, жвакать, жевать' (Pfuhl 385), *tukać* 'жевать' (Трофимович 128).

**\*mučati**: болг. (Герв) *мучѣж* 'мычать', (Дювернуа) *мучѣж* 'мычу', *мучѣ* 'мычать' (БТР), диал. *мучѣ* 'мычать (о корове, воле)' (Шапкарев—Близнев БД III, 244), *мучѣ* 'мычать (о корове)' (Д. Евстатијева. С. Тръстеник, Плевенско БД VI, 194), сербохорв. диал. *мучѣм* 'мычать (о крупном рогатом скоте)' (РСА XIII, 352), ст.-чеш. *mučeti*: *neumějí t' izádné řeči, ale vyjí t' anebo muczzie jako svině. Cest. Mandevillův.* (ed. Šimek), 1 случай (Ст.-чеш., Прага), чеш. *mučeti* 'мычать' (Kott I, 1083), *mučeti* 'мычать (как корова)' (Jungmann II, 512), чеш. диал. *mučet* 'мычать (о корове)' (Bartoš. Slov., 209), слов. *mučat'* 'мычать (о крупном рогатом скоте)' (SSJ II, 195), диал. *mučat'* 'мычать' (Kálal 346), в.-луж. *mučec* 'мычать' (Pfuhl 385), словин. *mučec* 'мычать (о периоде течки)' (Lorentz. Pomor. I, 548), русск. диал. *мучать* 'мычать (о корове)' (Ярославский областной словарь б, 69), *мучать* 'мычать' (кубан., КАССР, том.) (Филин 19, 40).

Ономотопея, глагол соотносительный с *\*mukati* (см.), а также с *\*mučati* (см.), *\*mukati* (см.).

**\*muděti**: цслав. *моудѣти cunctari* (Mikl. LP).

Гл. состояния на *-ěti*, соотносительный с гл. *\*muditi* (см.), а также с прилаг. *\*mudъ* (см.) и именем *\*mudъ/\*muda* (см.).

**\*mudika**: полаб. *maudaikā* ж.р. 'шплинт (спица), употребляемый для соединения оглобли плуга с ярмом' (Polański—Sehnert 92), *maudeika* 'колышек (штырь) в деревянной сохе' — *maudajkā* ж.р. 'колышек в сохе' (Olesch R. Thesaurus linguae dravaenopolabicae I. Köln, Wien, 1983, 556).

Существует мнение Хенига о родстве данного слова с гл. *maudi-sā* (*\*muditi se*) в связи с тем, что при работе плуга соединительный колышек часто падает, и требуется время, чтобы его найти (Polański—Sehnert 92). Сюда же, видимо, следует относить и семантически аналогичное рассматриваемому сущ. *maudiauter*, также соотносимое с *\*muditi* (Olesch R. Thesaurus linguae dravaenopolabicae I. Köln, Wien, 1983, 556—557).

**\*muditi (se)**: ст.-слав. мждити, моудити 'медлить, задерживаться; χρονίζειν, μένειν, μέλλειν; moram facere, tardare' (SJS 19, 265), мждити 'медлить' (Вост.), *muditi* 'медлить, пребывать' (*mōditl*), (Sad.), моудити μέλλειν. *cunctari*, χρονίζειν, μένειν, αναμένειν, manere, -ca (Mikl. LP), сербохорв. стар. редк. *muditi* 'медлить, мешкать, тратить время' (RJA VII, 123: только в трех словарях), см. еще *muditi* 'negligere, tempus perdere' (Mažuranić I, 688), словен. *mudtiti* 'медлить, замедлять, задерживать; колебаться, медлить', *mudtiti se* 'задерживаться, пребывать, останавливаться' и др. (Plet. I, 616), *mudtiti* 'задерживать; опаздывать', *mudtiti se* 'останавливаться,

задерживаться' (Хостник 120), диал. *muditi: mǫī, mǫđm, mǫđy...* (Tominec 131), полаб. *maudi-sǫ* 3 sg. pr. refl. (\**mudi sę*) 'упускать (терять) время' (Polański-Sehnert 92), *maudfeße* 'пропустить' (Olesch P. Thesaurus linguae dravaenopolabicae I. Köln, Wien, 1983, 557), ст.-польск. *mudzić* 'замедлять, задерживать, медлить', 1466 (Sl. stpol. IV, 363), польск. стар. и диал. *mudzić* 'тянуть время, канителить, медлить, оттягивать, задерживать, утомлять, надоедать, наскучивать' (Warsz. II, 1066), диал. *mudzić, mudzić się* 'канителить, утомлять, медлить, копать' (Sl. gw. p. III, 196), *mudzić* 'занимать (отнимать) время; тратить время, ничего не делать' (Brzez. Złot., 264), словин. *mǫžec* 'затруднять, препятствовать, задерживать, мешать', ~ *sq* 'задерживаться, медлить, колебаться' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 668), *mužec* 'медлить, мешкать, канителиться' (Ramuł 108), *mǫžec* 'проводить время, медлить; мешать, препятствовать, задерживать, беспокоить, надоедать' и *mǫžec sq* 'задерживаться, медлить' (Lorentz. Pomor. I, 544), *mužec* 'терять время, канителить' (Sychta III, 134), др.-русск. *muditi* 'сunctari, tardare, медлить' (Лук. I. 21, Остр. ев.; Мф. XXIV. 48. т.ж.; Мф. XXV. 5. Юр. ев.п. 1119 г.; Ио. екз. Бог. 154; Стихир. XII в. л. 111 об.; Ирм. ок. 1250 г. 99 и др.) (Срезневский II, 185), *muditi* 'медлить, мешкать, упускать время' (Остр. ев., 147 об. 1057 г., Златостр., 68. XII в. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 293), русск. диал. *mudítъ* 'медлить, тянуть' (Картотека Псковского областного словаря). — Сюда же префиксальные в.-луж. *sko-mudzić, skomdzić, komdzić* 'пропустить, упустить; опаздывать' (Pfuhl 635; 269).

Возможно, связано чередованием гласных с \**mǫđiti* (см.), \**mǫđēti* (см.) и др. В ст.-слав. мѣдити назализацию считают вторичной. Сравнивают с лит. \**maudžiū, maūsti* 'причинять душевное страдание, тосковать', *āpmaudas* 'досада, неприятность', *mauda* 'забота', гот. *maudjan* 'напоминать', которые сближаются некоторыми с \**myslъ* 'мысль', а также ср.-ирл. *smūainim* 'думаю' (\**smoudniō*) (Trautmann BSW 171 и сл.; W. Vondrák. Altkirchenslavische Grammatik, 2. Aufl. Berlin, 1912, 138 и сл. и др.). Фасмер справедливо считает, что предположение о древнем носовом и сближение с др.-инд. *mandas* 'медленный, ленивый, малый' (С.С. Uhlenbeck. Kurzgefaßtes etymologisches Wörterbuch der altindischen Sprache. Amsterdam, 1898—1899, 215; Machek<sup>2</sup>, 382) менее вероятны (Фасмер II, 669). См. ещё из литературы: Miklosich 206; K. Būga. Rinkiniai raštai. Vilnius, II, 298; Fr. Sławski. RS 16, 1, 1948, 93; J. Otrębski. Z dziejów wyrazów polskich. — IP XLVII, 5, 1967, 335; A. Meillet. Les alternances vocaliques en vieux slave. — MSL t. 14, f. 4, 1907, 372 (допускается *u* < *q* и сближение с греч. μένω на основе предположения о наличии в слав. языках расширения *d*); Gołąb. The Grammar of Slavic Caus., 10—11 (первоначальным считает каузат.-транзитивное значение, которое ещё выявляется в чеш.



*zmuditi čas* 'тратить время' — это возможный каузатив от \**mьdēti*/*\*mь(d)nqti*); Vaillant. Gramm. comparée, t. III, 426, 186 (считает, что словен. и польск. примеры указывают, что \**muditi* — фактитив по отношению к прилаг. *mūd(i)lū*; предполагает старый презенс с носовым инфиксом \**munde-*); J. Udolph. — Acta Baltico-Slavica XVII, 1986, 295—307; Brückner 347—348; Skok. Etim. rječn. II, 475; Schuster-Šewc. Histor-etym. Wb. 604—605; ЕСУМ 3, 529 (допускает сравнение с \**mądrъ*, как и Брюкнер, см. выше); Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 191.

\**mudjъnje*: ст.-слав. мждениѣ, моуждениѣ 'промедление, задержка; пога' (SJS 19, 268), сербохорв. *mudehe* ср.р. см. *mudehe*, ср.р. (RJA VII, 123; только в словарях Белостенца ('negligentia, cessatio, impedimentum') и Вольтиджи ('negligenza, trascuratezza, нерадение, небрежность'), др.-русск. *мужение* ср.р. 'промедление, мешкание' (Патерик Син., 245. XI—XII вв.), ср. русск.-цслав. *муждение* (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 303). — Ср. в.-луж. *ko-mdzenje* ср.р. 'медлительный человек' (Pfuhl 269).

Производное с суф. -*ъje* от прош. страд. причастия глагола

\**muditi* (см.).

\**mudostь*: цслав. *моудость* ж.р. βραδυτής tarditas (диал.) (Mikl. LP).

Производное с суф. -*ostь* от прилаг. \**mudъ* (см.).

\**mudъ* I/\**muda*: словен. *mūd* м.р. 'промедление, задержка' (Plet. I, 616), словин. *mūda* м.р. 'медлительный человек' (Lorentz. Pomor. I, 544). — Сюда же префиксальные в.-луж. *ko-muda*, *sko-muda*, *ko-mda* 'запаздывание, замедление, задержка, мешкание, отсрочка' (Pfuhl 269; 635), н.-луж. *ko-muda* ж.р. 'мешкание, промедление' (Muka Sl. I, 661).

Возможно, обратное безаффиксное образование от гл. \**muditi* (см.).

\**mudъ* II: стлав. *моудъ*, прилаг. tardus (Mikl. LP).

Прилаг., родственное \**muditi* (см.), \**mudēti* (см.) \**mudъ* I/\**muda* I (см.).

\**mudъba*: ст.-слав. мждьба, моудьба, род.п. -*ы*, ж.р. 'промедление, задержка; пога' (SJS 19, 267), словен. *mūdba* ж.р. 'задержка, промедление, мешкание' (Plet. I, 616).

Производное с суф. -*ьba* от гл. \**muditi* (см.).

\**mudъlivъ*(*ь*): словен. *mudljiv*, -*iva*, прилаг. 'медлительный, мешкотный, медленный' (Plet. I, 616), словин. *mūdlavī*, прилаг. 'медлительный, мешкотный' (Lorentz. Pomor. I, 544).

Прилаг., производное с суф. -*ьlivъ* от гл. \**muditi* (см.).

\**mudъnostь*: болг. (Геров) *мудност* ж.р. 'мешкотность', (Дювернуа) *мудность* ж.р. 'медленность', *мудност* ж.р. 'медлительность' (БТР), *мудност* ж.р. 'медленность, неповоротливость', перен. 'вялость, монотонность, скука' (Чукалов 447), *мудност* ж.р. 'медлительность; нудность,' (Бернштейн 328), словен. *mūdnost* ж.р. 'медленность, медлительность, промедление' (Plet. I, 616), *mūdnost*

‘медленность, длительность’ (Kotnik 211). — Сюда также префиксальное в.-луж. *ko-mudnosć* ж.р. ‘медлительность, медленность’ (Pfuhl 269).

Производное с суф. *-ostь* от прилаг. \**тудьнь* (см.).

\**тудьнь(жь)*: ст.-слав. моудьнь, прилаг. βραδύς, tardus и мждьнь то же (Mikl. LP), мждьнь, моудьнь, -ьи, прилаг. ‘медлительный, колеблющийся; βραδύς; tardus’ (SJS 19, 268), мждьнь, прилаг. ‘медлен’ (Вост.), *тудьнь* ‘медленный, неповоротливый, ленивый’ (*тудьнь*) (Sad.), болг. (Геров) *мудный*, прилаг. ‘медленный, мешкотный, непроторный, копотный’ и *мждный*, прилаг. ‘медленный, медлительный, мешкотный’, (Дювернуа) *муден, мудна, мудро*, прилаг. ‘медленный, мешковатый, копотный’, *муден*, прилаг. ‘работающий и двигающийся медленно; медленный, тяжелый’ (БТР), *муден, -дна, -дно*, прилаг. ‘медленный, неповоротливый, мешковатый’, перен. ‘вялый, монотонный, скучный (о книге, речи и пр.)’ (Чукалов 447), диал. *муден, -дна*, прилаг. ‘медленный’ (Шклифов БД VIII, 267; Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. — БД VI, 194; также ‘неуклюжий’), *мудън*, прилаг. ‘медленный, неуклюжий’ (Ст. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 214; с. Патрешко, Троянско, дип. раб.), *мудин*, прилаг. то же (с. Въбел, Никополско, Плев. окр., дип. раб.), сербохорв. *tudan*, кайк. *tuden* (Mažuranić I, 688), словен. *müden, -dna*, прилаг. медлительный, мешкотный; требующий много времени, затруднительный, долгий’ (Plet. I, 616), *müdni, -a, -o* ‘медленный, кропотливый’, др.-русс. *мудьньи = мждньи* ‘βραδύς, tardus, медлительный’ (Панд. Ант. XI в. 56; Ио. Леств. XII в. (В), Кирил. Иерус. огл. XIII в. (Оп. II, 2. 54) и др.) (Срезневский II, 187), *мудный*, прилаг. ‘медленный, медлительный’ (Панд. Ант., 69. XI в. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 293). — Сюда же с префиксом *ко-* в.-луж. *ko-mudny* ‘медлительный, медленный’ (Pfuhl 269).

Прилаг., производное с суф. *-ьнь* от \**тудити* (см.) или \**тудь I // \*туда* (см.).

\**муха*: ст.-слав. моуха ж.р. ‘муха’ (Sad.), *μυγα, musca* (Mikl. LP), моуха, род.п. -ы, ж.р. ‘муха; *μυγα; musca*’ (Psalt. Supr. Vit.) (SJS), болг. (Геров) *муха* ‘насекомое с двумя крыльями, musca’, (Дювернуа) *муха* ж.р. ‘муха; *муха* ж.р. ‘летающее насекомое Musca domestica; вообще мелкое двукрылое насекомое’ (БТР), диал. *мухъ* ж.р. ‘муха’ (П.И. Петков. Еленски речник. — БД VII, 90; Стойков. Банат. 145: ‘домашняя муха’), *мухи* ‘пчелы’ (Капанци 331), *мува* ж.р. ‘муха’ (Шклифов БД VIII, 266), *мувь, муъ* ж.р. ‘муха’ (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 58), *муя* ж.р. ‘муха’ (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско, 250), *муйб* ж.р. ‘муха’ (Ралев БД VIII, 146), *муа* ж.р. ‘муха’ (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. — БД VI, 194; Э.И. Полтораднева — Зеленина. Г-р болг. села Суворово, 99), *муа* ж.р. ‘муха’, редк. ‘пчела’ (М. Младенов БД III, 108), *муа* ж.р. ‘муха; слепень’ (Т. Стойчев. Родопски речник. — БД V, 188), *муфка* ж.р. ‘муха’ (Стойчев БД II, 211), макед. *мува* ж.р. ‘муха’ (И-С), сербохорв. *муха, муа, мува* ж.р. ‘муха, musca’

(Карацѣи), *mūha*, *muā*, *muva*, (Дубровник) *mūha* ж.р. 'муха', а также *Muha*, фамилия (первоначально прозвище малорослого или скучного, назойливого человека) (RJA VII, 131—132), *mūva* (*m'va*), *mūxa* (*m'xa*), диал. *муа* ж.р. 'насекомые Muxidae' (мн.ч.), диал. 'пчела' (РСА XIII, 229—231), диал. *муха* 'пчела' (Ку, 43), *muhā*, род.п. -ѣ, ж.р. 'муха' (Hraste—Šimunović I, 572; J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk., 539), *mūva* ж.р. 'двукрылое насекомое' (Лекс. Срем., 107), *mūja* ж.р. 'муха' (М. Марковић. Речник у Црној Реци, 368), словен. *mūha* ж.р. 'муха; глазок на виноградной лозе или на плодovом (фруктовом) дереве; маятник у часов' и др. знач. (Plet. I, 617), диал. *tuha*: *tūjχe qūnt'* 'отгонять мух опухалом' (Tominec 131), ст.-чеш. *túcha* ж.р. 'муха; комар' (Gebauer II, 416), чеш. *toucha* ж.р. 'муха' и др., диал. 'пчела', слов. *tucha* ж.р. 'муха' и др. (SSJ II, 197), диал. *tucha* 'муха' (Kálal 347), в.-луж. *tucha* ж.р. 'муха' (Pfuhl 385), н.-луж. *tucha* ж.р. 'муха' (Muka Sl. I, 945), полаб. *tauxo* // *taixo* ж.р. 'муха' (Polański—Schnert 92), *tauchó* 'муха' (Olesch R. Thesaurus linguae dravaenopolabicae I. Köln, Wien, 1983, 556), ст.-польск. *tucha* зоол. 'муха, Musca domestica L.; Musca cadaverina L.' (1461, 1466, 1471 и др.) (Sl. stpol. IV, 363), *Mucha* м.р.: Janussius dictus *Mucha* (1362), Johannes *Mucha* (1396) (Sl. stpol. nazw osobowych III, 583), польск. *tucha* зоол. 'муха, musca; пчела' и др. (Warsz. II, 1064), диал. *tucha* 'муха' (Sl. gw. p. III, 195), *tucha* ж.р. 'муха, Musca' (Kucala 68), *tucha* ж.р. 'муха, Musca domestica' (H. Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 253), *tucha* 'муха' и др. (Brzez. Złot., 263), словин. *muħa* ж.р. 'муха' (Ramult 108; Sychta III, 134), *m'uxa* 'муха' (Lorentz. Pomor. I, 544), *m'ūħā* ж.р. 'муха' (Lorentz Slovinz. Wb. I, 669), др.-русск. *mūxa* 'муха' (Псалт. 1296 г.; Панд. Ант. XI в. и др.) (Срезневский II, 197), *муха* ж.р. 'муха (о мошках, жуках и др. летающих насекомых)' (Панд. Ант. XI в. 43, 44 и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 316), *муха* ж.р. 31 об., 66, 85 (Творогов, 83), *Муха*: Данилко Труфановъ *Муха*, ладожский посадский. 1500. Писц. III, 957. *Ивашко Муха*, землевладелец. 1504. с.в. Гр. и Дог. I, 370 и др. (Тупиков, 317), *Муха*: Михаил Васильевич *Муха* Беклемищев, вторая половина XV в.; Петр Федорович *Муха* Карпов, конец XV в. (Веселовский. Ономастикон, 209), русск. *mūxa* ж.р. общее название широко распространенных насекомых, принадлежащих к разным группам из отряда двукрылых (Ушаков II, 284), *mūxa* ж.р. 'родовое название двукрылых насекомых с хоботом; местами и пчела; пчеловоды пчелу зовут мухой; детская игра: становятся чурку на колышек и сбивают броском' (Даль<sup>3</sup> II, 947), диал. *mūxa* ж.р., *mūxa-журжалка* 'муха, обычно летающая по лугам в жаркие, засушливые дни' (ворон., влад.), 'овод' (самар.), 'пчела' (вят., арх.), 'о назойливом, надоедливом человеке' (волог.), прозвище малорослого человека (волог.), 'о мальчике-ворнишке, проникающем в квартиру через форточку' (ленингр.), (Филин 19, 35), укр. *mūxa* ж.р. 'муха' (Гринченко II, 456), *mūxa* ж.р. общее наименование

широко распространенного двукрылого насекомого, являющегося переносчиком возбудителей заразных болезней (Словн. укр. мови IV, 832), диал. *м'у́ха* 'муха; пчела' (Карпатский диалектологический атлас, 225), *м'у́ха* 'пчела; черва пчел; насекомое; муха' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 97), *Муха* ж.р., гидроним бас. Днестра (Словн. гідронім. України, 380), ст.-блр. *му́ха* (KE 15), (Скарына 1, 337), *М'у́ха*, личное имя собств. (XVI—XVIII вв. (БА I, 238; Туш.) (Бірыла, 290), блр. *м'у́ха* ж.р. 'муха' (Блр.-русск., 458), диал. *м'у́ха* ж.р. 'муха' (Бялькевіч. Магіл., 267; Сцяшковіч, Грод., 292; Тураўскі слоўнік 3, 101), *м'у́ха* ж.р. 'муха', перен. 'пчела' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 89).

Круг и.-е. лексем, в который входит слав. \**миха*, очерчен достаточно четко и однозначно: к и.-е. корню \**тм̥*, \**тис-* восходят лит. *musė*, *musid* 'муха', прусск. *mušo*, лтш. *tuša*, *tūša* 'муха', др.-исл. *tú* 'комар', др.-англ. *tuſcg*, др.-в.-нем. *muſca* 'комар', лат. *musca* 'муха', греч. *μύα* 'муха' и др., в том числе, слав. \**миха* (< \**муса*), связанное чередованием гласного с \**тъшка* (русск. *мошка* и др.). Что же касается семантической стороны дела, то здесь единого мнения не существует, и относительно признака, положенного в основу данного названия, имеются разные мнения: 1. 'жужжащее (насекомое)' (ониматопея) (D. Boranić. Onomatopejske riječi za životinje u slavenskim jezicima. — Rad 178, 1909, 26; Skok. Etim. gječn. II, 477; Machek<sup>2</sup> 376; Pokorny I, 752 и др.); 2. 'жалящее (насекомое)' (Miklosich 206: сравнивает с болг. *муша* 'колоть'; Гамкрелидзе Т.В. — Иванов Вяч. Вс. Индоевропейский язык и индоевропейцы II, 534—535); 3) 'сероватое (насекомое)', название по цвету (О.Н. Трубачев. См. s.v. \**тузь*) и нек. др. Из литературы см. также: G. Meyer. Die Stellung des Albanesischen im Kreise der indogermanischen Sprachen. — BB VIII, 1883, 190; H. Pedersen. Das indogermanische *s* im Slavischen. — IF V, 1895, 34; A. Meillet. Les alternances vocaliques en vieux slave. — MSL t. 14, f. 4, 1907, 364; A. Cuny. MSL t. 16, f. 5, 1910, 325; К. Буга. Славяно-балтийские этимологии. РФВ LXXII, 1914, 192—193; F. Specht. Ursprung 20, 43 (*muſca* имеет суф. *s*); E.G. Polomé. A West Germanic Reflex of the Verschärfung. Language 25, 1949, N 2, 186; Ст. Младенов. — Сб. в чест на А. Теодоров — Балан, 326; F.A. Wood. — AJPh XLI, № 3, 1920, 227—228; а также Преобр. I, 572—573; Brückner 347; Фасмер III, 19; Bezlaĵ. Etim. slovar sloven. jez. II, 205; ЕСУМ 3, 542 и др.

\**михаць*: чеш. диал. *muſač* 'птица реполов' (Kott. Dod. k Bart. 57), в.-луж. *muſač* м.р. 'опахало (от мух)' (Pfuhl 385).

Производное с суф. *-аць* от \**миха* (см.). Древность сомнительна.

\**михаріца*: болг. диал. *мухарі́ца* ж.р. 'мелкое насекомое, которое заводится в сливовой кашнице, предназначенной для приготовления ракии' (П.И. Петков. Еленски речник. БД VII, 90), сербохорв. *tuħarica* 'птица *Silvia atricapilla*; рыба *Alburnus lucidus*', диал. (Дубровник) *tūħarica* и *tuħaricà*, (Прчань) *tūħarica* 'сетка, защи-

щающая пищу от мух', *tūarica* 'крючок (которым ловят форель), с привязанным узелком (приманкой), похожим на муху' (RJA VII, 133; PCA XIII, 345: также 'птица, мухоловка из сем. Muscicapidae; липкая бумажная лента для ловли мух; ловушка для мух' (Черногория) и (Дубровник) 'полка, шкаф, ящик, закрытые сетчатой тканью или густой сеткой, которая защищает продукты от мух и других насекомых'), диал. *tūvarica*: *mūharica siva* 'птица серая мухоловка *Muscicapa grisola*' (Maš. 443), *mūharica* 'род небольшого рыболовного крючка' (Leksika ribarstva 230), укр. диал. *мухари́ця* ж.р. 'насек. *Culex ripiens*' (Гринченко II, 457: Шух.), *мухари́ця* 'муравей; большая муха' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 98), *мухари́ця* 'муравьи' (I.C. Колесник. Матеріали до словника діалектизмів українських говорів Буковини 1959, 91).

Производное с суф. *-ica* от \**тихарь* (см.) или с сложным суф. *-ar-ica* от \**тиха* (см.).

\***тихарька?**: болг. (Геров) *мухърка* ж.р. 'птица *Butalis grisola*, мухоловка', сербохорв. диал. *мухърка* ж.р. 'певчая птица из сем. Muscicapidae' (PCA XIII, 345), слов. диал. *tuchърка* ж.р. 'корова, боящаяся мух' (Orlovský. Gemer. 186), *tuchърка* = *tachърка* 'красный мухомор *Amanita muscaria*' (Там же), *tuchарка* 'мухомор пятнистый *Amanita pantherine*' (Там же), польск. *tucharka* 'мухомор; мухоловка, сосуд, в котором тонут мухи' (Warsz. II, 1065).

Производное с суф. *-ька* (< *-ька?*) от \**тихарь* (см.) или с сложным суф. *-ar-ька* от \**тиха* (см.). Древность сомнительна.

\***тихарь**: болг. диал. *мухър* м.р. 'скотина, боящаяся мух; ленивый человек' (П.И. Петков. Еленски речник. БД VII, 90), сербохорв. *тихар* м.р. 'птица мухоловка, *Muscicapa*', *тихър* 'земляная блоха' (Истра); *тихър* 'пыль в комнате' (Прчань), *Mūvър*, фамилия (Лика) (RJA VII, 133), *мухър* диал. 'птица из сем. Muscicapidae' (зоол.), 'пыль в доме на мебели, на полу' (PCA XIII, 344), словен. *tihar* м.р. 'птица мухоловка, *Muscicapa*' (Plet. I, 617), н.-луж. *tuchař*, род.п. *-rja*, м.р. 'мухоловка' (зоол.), 'животное, не переносящее мух' (Pfuhl 385), *tuchar*, род.п. *-ja* м.р. зоол. 'птица мухоловка, мухолов' (Трофимович 128), н.-луж. *tuchař*, род.п. *-řa*, м.р. 'мухомор *Agaricus muscarius* L.' (Muka Sl. I, 945), словин. *tuħđř*, род.п. *-a*, м.р. бот. 'мухомор *Amanita muscaria*' (Sychta III, 136), русск. диал. *мухърь*, род.п. *-арья*, м.р. 'большая комнатная [муха]' (Даль<sup>3</sup> II, 947). См. еще образования с суф. *-арь*: чеш. диал. *tuchar*, род.п. *-a*, м.р. 'сосуд для ловли мух' (Svěrák. Karlov., 125), *mđchър*, род.п. *-a*, м.р. 'мухоловка' (Korečný. Urč., 143), слов. *tuchър*, род.п. *-a*, м.р. 'небольшая насекомоядная птица', *tuchър malý* 'птица *Muscicapa parva parva*' (SSJ II, 197), *tuchър*, род.п. *-a*, м.нар. 'стеклянный сосуд для ловли мух' (Там же), *tuchър* зоол. 'мухоловка' (Sloven.-rus. slovn. I, 417), диал. *Muchar*, фамилия (Orlovský. Gemer., 186), польск. *tuchar*, род.п. *-a* 'комар', а также бот. 'мухомор' (Warsz. II, 1065), диал. *tuchar* 'комар', а также

'мухомор' (Sl. gw. р. III, 195), укр. диал. *мухár* 'комар, Gelse' (Верхратський. Знадоби, 47).

Производное с суф. *-arъ* от \**тиха* (см.) О.Н. Трубачев обращает внимание на близость основы лексем \**тихаръ*, \**тихарька*, \**тихарика* (см. выше) и лат. *muscārius*, *-a*, *-um*, прилаг. 'относящийся к мухам', *muscārium* ср.р. 'опахало от мух'.

\**muxati*: болг. (Геров) *мúхамь* (*мúхамь*) 'колотъ, бодать, втыкать, совать', *мúхам* то же (БТР), диал. *мúам* 'бодать, колотъ; пихать, совать; бить' (с. Раковица, Кулско, дип. раб.), *мúам* 'бодать, колотъ; пихать, совать', перен. 'жрать, есть прожорливо' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 119), *мúам(са)* 'колотъ (ся), толкать (ся), пихать (ся), совать(ся)', перен. 'есть прожорливо' (Хитов БД IX, 279), сербохорв. *muhati* 'толкать, пихать, совать', диал. *muвати* 'толкать, пихать', а также *muhati se* (RJA VII, 134), диал. *múhati se* 'скитаться; суетиться', а также *muhati* 'идти медленно' (Там же), *мúвати* (*мúхати*) и диал. *муати* 'толкать, пихать, теснить, поталкивать', разг. 'есть прожорливо, поглощать', диал. 'медленно идти, ходить', ~ *се* 'толкаться, толкать друг друга; двигаться туда-сюда, бродить, блуждать, слоняться; задерживаться вблизи кого-л. или чего-л.', диал. 'скитаться' (РСА XIII, 231—232). — См. еще болг. однокр. (Геров) *мúхнж* 'пихнуть, воткнуть, боднуть'.

Глагол на *-ati*, родственный \**тишти* (см.), далее сближают с лит. *tišti* 'бить, колотить, ударять', которое в Словаре Покорного (Рокоту I, 745) включено в и.-е гнездо \**теук-* 'парапать, скрестить; ранить'. См. Младенов ЕПР 309; Ж.Ж. Варбот. Этимология. 1971. М. 1973, 11—12, а также см. s.v. \**тишти*.

\**muxatiъ*: слвц. диал. *muchatý* 'веснушчатый' (Káal 347), в.-луж. *muchaty*, *-a*, *-e* 'наполненный мухами, содержащий много мух' (Pfuhl 385). Сюда же далее производное с суф. *-ька*: польск. диал. *muchatka* 'мухомор' (Warsz. II, 1065), *muchatki* 'мухомор' (Sl. gw. р. III, 195).

Прилаг., производное с суф. *-atъ* от \**тиха* (см.).

\**муховоъ*/\**муховоъька*: русск. *мухобой* м.р. 'лентяй или шатун, дармоед; повеса' (Даль<sup>3</sup> II, 948), *мухобойка* ж.р. 'хлопушка, лашта на мух' (Там же), блр. диал. *мухобойка* ж.р. 'приспособление, которым бьют мух' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 88).

Сложение \**тиха* (см.) и \**воъ* (см.) (к \**бити*, см.).

\**муховогъ*: чеш. *Muchovor* м.р., топоним (Kott VI, 1048).

Сложение \**тиха* (см.) и \**вогъ* (см.).

\**мухождъ*/\**мухожда*: сербохорв. *мувожд* м.р., *мувожда* ж.р. (обычно во мн.ч.) зоол. 'птица мухоловка из сем. Muscicapidae' (РСА XIII, 232), русск. диал. *мухоёд*, *мухоёд* м.р. 'тратя чего-л. от поеденья мухами' (Даль<sup>3</sup> II, 948), см. также русск. *мухоёдка* ж.р. зоол. 'насекомое из отряда роющих или песочных ос, которое кормит своих личинок мухами' (Ушаков).

Сложение \**тиха* (см.) и корня глагола \**ѣсти*, \**ѣдмъ* (см.).

\**мухождька*/\**мухождька*: словен. *muhojedica* ж.р. 'птица славка; травник'

(Plet. I, 617), чеш. *muchojedka* ж.р. 'птица мухоловка, muscivora' (Kott I, 1084), польск. *muchojadka* бот. 'раст. *Dionaea muscipula*, один из видов мухоловки', зоол. 'птица, muscivora из сем. мухоловок' (Warsz. II, 1065), укр. *мухоїдка*, род.п. -и, ж.р. 'насекомое, относящееся к отряду земляных ос, которые кормят свои личинки мухами' (Словн. укр. мови IV, 833).

Производные с суф. *-ька/-ica* от \**muchojěda* (см.) или сложение \**тиха* (см.) и корня \**ěd-* глагола \**ěsti*, \**ědъ* с одновременной суффиксацией (*-ька/-ica*).

\**мухоловъ*: словен. *muholov* м.р. = *muholovec* (Plet. I, 617), др.-русск. *мухоловъ* м.р. 'сосуд для ловли мух' (ДТП I, 227. 1676 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 316—317), русск. *мухолѠв* м.р. 'кто от нечего делать мух ловит; птишка, похожая на малиновку' (Даль<sup>3</sup> II, 948), укр. *МухолѠв*, род.п.-а, м.р., гидроним бас. Дона (Словн. гідронім. України, 381). — Сюда же далее с суф. *-ьсь* сербохорв. *муволѠвац*, *муволѠвац* = *мухолѠвац*, *мухолѠвац*, род.п. *-Ѡвац*, м.р. зоол. 'птица мухоловка; тот, кто ловит мух' (РСА XIII, 232).

Сложение \**тиха* (см.) и корня \**lov-* глагола \**loviti* (см.).

\**мухолѠвка*: болг. (Геров) *мухолѠвка* ж.р. 'птица мухоловка'; *мухолѠвка* 'мухоловка; липкая бумага для мух' (Бернштейн 186), *мухолѠвка* 'приспособление для ловли мух, напр., липкая бумага' (БТР), с.-х. *мувѠлѠвка*=*мухолѠвка* ж.р. 'приспособление для ловли мух...', бот. 'раст. *Dionaea muscipula* из сем. *Droseraceae*... с листьями, приспособленными для ловли мух и других насекомых; раст. *Drosera rotundifolia*', зоол. 'птица мухоловка' (РСА XIII, 232), *muholŏvka* ж.р. 'приспособление для ловли мух' (RJA VII, 135: только в словаре Поповича), чеш. *mucholovka* ж.р. 'птица мухоловка, muscivora' (Kott I, 1084), польск. *muchołwka* 'сосуд с жидкостью для ловли мух, мухоловка', бот. 'раст. мухоловка, *arocunum androsaemifolium*', зоол. 'птица из сем. мухоловок, muscivora' (Warsz. II, 1065), др.-русск. *мухоловка* ж.р. то же, что *мухолѠв* (Оп. ПТД, 78. 1676 г.) (СлРЯ XI—XVII в. 9, 317), русск. *мухолѠвка* ж.р. 'приспособление для истребления мух' (спец.), название разных птиц из семейства воробьиных, питающихся насекомыми (зоол.), 'насекомоядное растение из семейства росянковых' (бот.) (Ушakov), *мухолѠвка* ж.р. 'птишка *Muscivora*; зовут так и стрекогузку; раст. резь, резуха, *Camelina sativa*; раст. *Dionaea* и подобные ему, у коих лист или цветок захватывает севишее на него насекомое; бумажная хлопущка с привадою; банка с квасом, закрытая продыренным ломтем хлеба, и всякое иное устройство для ловли (не для отравы) мух; кошель на обруче с череном, или орудие в виде больших ножниц, для ловли летучих насекомых' (Даль<sup>3</sup> II, 948), диал. *муѠа'Ѡфкъ* ж.р. 'мухоловка' (Slovn. staro-wierców 157).

Сложение \**тиха* (см.) и корня \**lov-* глагола \**loviti* с одновременной суффиксацией (*-ька*) или произв. от \**мухолѠв* (см.).

\**мухомогь*/\**мухомога*: сербохорв. *muhomora* ж.р. 'гриб мухомор' (RJA

VII, 135), *муво́мор* = *мухо́мор* м.р. 'отрава для мух', необ. 'тот, кто бьет мух', бот. 'гриб мухомор' (РСА XIII, 232), *муво́мора* = *мухо́мора* ж.р. бот. 'гриб мухомор' (Там же), словен. *tuhotór* м.р. 'яд для мух' (Plet. I, 617), чеш. *tuchomor* м.р. 'гриб мухомор, *Agaricus muscarius*' (Kott I, 1084; Jungmann II, 514), ст.-польск. *tuchotór* бот. 'мухомор, *Amanita muscaria* L. (1497) (Sl. stpol. IV, 363), польск. *tuchotór* бот. 'растение из класса грибов, *amanita*; растение *arum muscivorum*' (Warsz. II, 1065), диал. *tuchotór* 'мухомор' (Sl. gw. p. III, 195), *tuchotór* 'ядовитый гриб, *Amanita* sp.' (Brzez. Złot., 264), словин. *túχotór* м.р. 'мухомор' (Lorentz Slovinz. Wb. I, 669), *túχotór* м.р. 'мухомор' (Lorentz. Pomor. I, 544), др.-русск. *Мухоморь*: Демка *Мухоморь*, белоцерковский казак. 1654. Ю.З.А. X, 791 (Тушиков 317), русск. *мухо́мор* м.р. 'ядовитый гриб с красною в белых крапинках шляпкой, ядовитостью которого пользуются для уничтожения мух' (Ушаков), *мухо́мор* м.р. 'ядовитый гриб, красная, жаркая шляпка с белыми мушками, *Agaricus muscarius*', *белый мухомор* 'поганка, *Ag. verpus*'; 'всякая мушиная отрава' (Даль<sup>3</sup> II, 948), диал. *мухо́мор* 'дикий таежный цветок дельфиниум' (Словарь Красноярского края, 2-ое изд., 204), *мухо́мёр* 'гриб мухомор' (Ярославский областной словарь 6, 68), *туχат'ог* м.р. 'мухомор' (Słown. starowieńców 158), *мухо́мор* м.р. 'настойка из ядовитых грибов как болеутоляющее средство' (смол.), 'отрава для мух — смесь ядовитых грибов со сметаной' (енис., тобол., камч.), 'о том, кто находится в состоянии опьянения, в одурманенном состоянии' (вят., сиб., камч.), 'раст. льнянка' (кемер.) (Филин 19, 37), укр. *мухо́мор* м.р. '*Agaricus muscarius* L.; *Delphinium elatum* L. (Гринченко II, 457), *мухо́мор* м.р. 'ядовитый гриб на высокой тонкой ножке, с большой красной шляпкой, покрытой белыми крапинками' (Словн. укр. мовн IV, 833), диал. *махо́бра*, *мохо́бра*, *мухо́бра* ж.р. бот '*Amanita muscaria* L., мухомор' (П.С. Лисенко. Словник поліських говорів 124), блр. *мухамóр* м.р. 'мухомор' (Блр.-русск. 458), диал. *мухамóр* м.р. бот. 'мухомор' (Бялькевіч. Магіл., 267; Сцяшкoвіч, Грод. 292), *мухо́мор* м.р. 'мухомор' (Тураўскі слоўнік 3, 101), *мухо́бра*, *мохо́бра* ж.р. 'мухомор' (Там же, 102), *мухамóр* м.р. 'мухомор' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 89), *мухамóбра* ж.р. 'мухомор' (Там же; Жывое слова 127).

Сложение \**тиха* (см.) и корня \**тор-* глагола \**toriti* (см.).

\*мохомого́лка: болг. *мухо́морка* ж.р. 'ядовитый гриб; он бывает красный — *Amanita muscaria*, зеленый пятнистый и др.' (БТР), *мухо́морка* 'мухомор' (Бернштейн), ст.-чеш. *tuchotórka* ж.р. 'мухомор' (Gebauer II, 416), чеш. *tuchotůrka* (нар. *tochotůrka*, *tuchotorka*) ж.р. 'ядовитый гриб с красной, обычно в крапинках шляпкой', бот. 'род грибов из сем. *Amanita*'; 'о старой безобразной шляпе', бран. 'обычно о женщинах с злым языком', *tuchotorka* ж.р. 'род плесени, губительной для мух, *Empusa*', диал. *vochotmurka* 'мухомор' (Hošek. Ceskomorav. I, 101), слов. диал. *tuchotorka*, *tuchotórka* 'мухомор'



(Kálal 347), польск. *tuchomorka* бот. 'мухомор' (Warsz. II, 1065).

Сложение \**тиха* (см.) и корня \**mor-* (глагола \**moriti*) с одновременной суффиксацией (-ька) или произв. от \**тихоморъ* (см.)

\**тихогазъ*: в.-луж. *tuchoraz* м.р. 'мухомор' (Pfuhl 385), н.-луж. *tuchoraz* м.р. 'мухомор · *Agaricus muscarius* L.' (Muka Sl. I, 945).

Сложение \**тиха* (см.) и корня \**raz-* глагола \**raziiti* (см.).

\**тихогъль*/\**тихогъль*: польск. диал. *tuchor* м.р. 'ядовитый гриб мухомор, *Amanita muscaria*' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 253), ср. еще *tušor, tušora* 'мухомор' (I. Basara. Słownictwo polskich gwar Śląska na terenie Czechosłowacji 1975, 66—67), *tuchor*, род.п. -а, м.р. зоол. 'род мухи, *Galliphora vomitoria*' (Sychta. Słown. kociewskie II, 134), словин. *tuchor*, род.п. -а, м.р. бот. 'мухомор, *Amanita muscaria*' (Sychta III, 136), русск. диал. *мухоръ* ж.р. 'мошка' (арх.) (Филин 19, 39).

Производное с суф. -оръ/-оръ от \**тиха* (см.). Ср. выше \**тихар-* (с разной суффиксацией).

\**тихогравъ*: русск. диал. *мухотравъ* м.р. 'растение *Scropegia*, отравя для мух' (Даль<sup>2</sup> II, 363).

Сложение \**тиха* (см.) и корня \**trav-* глагола \**traviti* (см.).

\**тиховогъль*: русск. диал. (сев., новг.) *муховоръ* м.р. 'мизгирь, паук' (Даль<sup>3</sup> II, 948; Филин 19, 37). — Ср. чеш. *touchovira* 'мухомор' (Kott. Dod. k Bart., 56).

Сложение \**тиха* (см.) и корня \**vor-* (см. \**vorъ*: русск. диал. *завор* 'забор, ограда', далее — к \**veriti*). О.Н. Грубачев обращает внимание на возможность этимологического родства второго компонента русского диал. *мухо-вор* 'паук' и лит. *vóras* 'паук', притом, что русск. слово представлено в диалектах, территориально от Литвы довольно далеких. Причем лит. *vóras* сближается, с некоторыми колебаниями, с лит. глаголом *vėrti* 'низать, нанизывать' (паук — насекомое ткущее). См. Fraenkel II. s.v. *vóras*.

\**тиховъль*: ст.-славц. *tuchovŭ*, прилаг. 'myagros': (bylina) *krowatá*, item: *tuchowu* trus 1553c/KS 1763, 536; 'muscarius': *tuchowu* 1547 a/KS 1763, 534 (Ист. словц., Братислава), в.-луж. *tuchowu* 'Fliegen' (Pfuhl 385), словин. *тѣхъ\*овѣ*, прилаг. к *тѣха* (Lorentz. Pomor. I, 544). — Сюда же далее производные с суф. -ька, -ьсь: русск. диал. *муховка* ж.р. 'ядовитая лесная ягода, ягода воронец *Actaea* L.' (Словарь Приамурья, 160), укр. *Му́хівка* ж.р., гидроним (Словн. гідронім. Україні, 381), *Муховець*, род. п. -івця́, м.р., гидроним бас. Дняпра (Там же).

Прилаг., производное с суф. -овъ от \**тиха* (см.).

\**тихъль*/\**тихъля?*: болг. (Героя) *му́хъл* м.р. 'плесень' и *мухла* ж.р. 'плесень; плюгавица, плюгавка'; (Дювернуа) *му́хъл, му́хол* м.р. 'плесень; беловатая пузырчатая сыпь во рту'; *му́хъл* м.р. 'плесень' (БТР), диал. *мухла́* ж.р. 'плесень' (Шапкарев—Близнев БД III, 244), *мухъл* 'плесень — болезнь виноградных гроздей' (Зеленина 77), *мухъл* м.р. 'плесень' (Э.И. Полторадишева-Зеленина. Г-р болг. села Суворово, 100), *му́оль* 'плесень' (Ив. Кепов. — СБНУ XLII, 268),

макед. *мувла* ж.р. 'плесень' (И-С). — См. сюда же далее производн. на *-ивъ*: болг. (Геров) *мухлѣвий*, прилаг. 'плесневелый', макед. *мувлив* 'заплесневелый' (И-С).

Слово интерпретировалось по-разному. Так, Миклошич считал его неясным, соотнося с н.-греч. *μούχλα*, *μούχλιόζω* и в то же время сравнивая как с лит. *musas* 'плесень', так и с нем. *Muff*, *müffeln* (Miklosich 204). В Словаре Герова лексема *мухла* характеризуется как грецизм (Геров 3, 93), что, по-видимому, не лишено оснований, учитывая, в частности, наличие в болгарском таких глаголов, как *мухлѣсвамъ* (с пометой, что это также грецизм), *мухлѣсувамъ*, *мухлѣсамъ* в знач. 'плесневеть' (Геров 3, 94). Однако преобладающей является как будто версия о связи *мухль* (\**тихль*) со слав. \**тѣхъ* (см.). См. J. Zubatý AfslPh XVI, 1894, 401; Фасмер II, 665 (с замечанием об иной интерпретации у Майера); Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 160; Pokorny I, 742; а также см. s.v. \**тѣхъ*.

\**muka*/\**mukъ*: болг. (Геров) *мукъ* м.р. 'мык', макед. *мук* м.р. 'мычание' (И-С), сербохорв. *тук* м.р. 'рев, мычание' (RJA VII, 137), *мѹк* м.р. 'рев, мычание (о крупном рогатом скоте)' (РСА XIII, 256), *мѹка* ж.р. то же (Там же, 259), словен. *tūk* м.р. 'рев, мычание (о крупном рогатом скоте); некое мифологическое существо' (Plet. I, 618), русск. *мука* ж.р. 'корова (обычно в речи взрослых, обращенной к ребенку)' (Словарь Приамурья, 159).

Ономатопея, соотносительная с \**mukati* (см.).

\**mukanъje*: болг. (Геров) (в статье *мученѹе*) *мѹканѹе* 'мычание', сербохорв. *tūkānje* ср.р. 'мычание (обычно о крупном рогатом скоте)', реже 'рев (о других животных или людях)' (RJA VII, 142), диал. *tūkōnje*, род.п. -о, ср.р. действ. от гл. *tūkāt* (Hraste—Šimunović I, 573), словен. диал. *mukanje:tūkq̄nje* (Toninsec 131), ср. также словен. *tūkānje* (Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 205).

Производное (название действия) с суф. *-ъje* от гл. \**mukati* (см.).

\**mukati*: болг. (Геров) *мѹкамъ* 'мычать, (Дювернуа) *мѹкам* 'мычу'; *мѹкам* и *мѹквам* 'мычать (прерывисто)' (БТР), *мѹкам* 'мычать (о животном)', перен. 'мычать, издавать нечленораздельные звуки (о человеке)' (Бернштейн<sup>2</sup> 328), диал. *мѹкам* 'мычать о воле' (Шклифов БД VIII, 267), макед. *мука* 'мычать', перен. 'плакать, реветь' (И-С), сербохорв. *мѹкати* 'реветь, мычать (о крупном рогатом скоте)' (Караџић), *tūkati* 'реветь, мычать (о крупном рогатом скоте и о других животных, а также о людях)' (RJA VII, 143—144), *мѹкати* 'мычать (о крупном рогатом скоте)', перен. 'издавать нечленораздельные звуки; бормотать' (РСА XIII, 261), диал. *tūkāt* 'мычать (о крупном рогатом скоте)' (Hraste—Šimunović I, 573), словен. *tūkati* 'мычать (о крупном рогатом скоте)' (Plet. I, 618), диал. *mukati: tūkq̄i, tūkq̄* (Toninsec 131), чеш. *tūkati* 'издавать звук мѹѹѹ' (Kott VI, 1049: "Slov. U N. Kdycne"), *tūkati* 'издавать звук, подобный мычанию коровы' (Jungmann II, 514), словц. *tūkai* 'издавать звук "му", мычать' (SSJ II, 198), диал.

*múkat* 'мычать' (Kálal 347), *múkat*: *kráva múká* 'о тихом прерывистом мычании крупного рогатого скота' (Hruška. Slov. chod., 55), *múkač* 'мычать': *kráva múká* (Orkovský. Gener., 186), русск. диал. *мукать* то же (Куликовский 57; Словарь Приамурья, 169), укр. *мукати* (Гринченко II, 453: Каменец. у.), *мукати* 'издавать звуки "му-му", реветь (о крупном рогатом скоте)', перен. разг. редк. 'произносить "гм", "мг", и т.п.' (Словн. укр. мови IV, 824), блр. *мўкаць* разг. '(о животных) мычать' (Блр.-русск., 457), диал. *мўкаць* 'мычать' (Сцяшковіч, Грод., 290; Тураўскі слоўнік 3, 98).

Ономатопея. Ср. *\*mukati* (см.), *\*mucati* (см.). См. далее лит. *mūkti* 'мычать', ср.-в.-нем. *mūhen* 'мычать', *mugen* то же, ср.-н.-нем. *tucken* 'вполголоса, возмущаться', лат. *mūgīre* 'мычать', греч. *μῦκβο-μαι* 'мычать; реветь', хетт. *mūgāi-* 'сетовать, противиться' и др., образованные на основе звукоподражания *\*mū*. См. Miklosich 207; Trautmann BSW 188; Būga RR I, 370; II, 243; ИОРЯС 17,1, 35; Mūlenb.—Endz. II, 50; Matzenauer LF X, 348; Fraenkel I, 417; Преобр. I, 576; Фасмер III, 27; Machek<sup>2</sup> 328; Младенов ЕИР 308; Bezaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 205; Pokorny I, 751—752; ЕСУМ 3, 528—529.

\**muklivъ*: сербохорв. диал. (Лика), *mukliv*, прилаг. 'мокрый, влажный, сырой' (RJA VII, 144: в Словаре Вука — о дереве 'nass, humidus'; см. ещё в книге XIX в. *mukliv čir*), *муклив*, -а, -о 'сырой, влажный изнутри' (РСА XIII, 263). — Сюда же, возможно, и сербохорв. *Мукла драца*, микротопоним (Јб. Наранчић. Прилог познавању микротопонимије села Ддљанā, 229).

Обычно сопоставляется с лтш. *mukls* 'paludosus', затем оба слова включаются в и.-е. гнездо *\*meug-*, *\*meuk-* 'скользить; скользкий; слизистый; слизь; мокрота ...', куда относятся также лат. *mūcus* 'слизь; мокрота', *mūcor* 'плесень', греч. *μύξα* 'слизь; нос', кимр. *mign* 'болото' и др. См. Miklosich 204; Matzenauer LF 10, 348; Pokorny I, 744. Скок (Skok. Etim. gječn. II, 479), поддерживающий это толкование, предполагает, что с прилаг. *муклив* можно объединить сербохорв. (Сербия) *muklica* 'болезнь у лошадей (по-другому — *kravica*), при которой сквозь кожу сочится кровь' (RJA VII, 144: неясно). Согласно иной точке зрения, высказанной И.П. Петлевой, сербохорв. *mukliv* может быть соотносено с чеш. *mikly* 'сырой', *mikvŭ* то же, слвц. *m'kvu* 'сырой, незрелый', на базе его реконструкции в виде *\*muk(ъ)livъ*. В отношении чеш. и слвц. слов утвердилось мнение о их связи с и.-е. гнездом *\*melk-*, *\*melg-* 'сырой, влажный, мокрый; сырость, влага' (Pokorny I, 724; Фасмер II, 645; Skok. Etim. gječn. II, 440), куда при такой интерпретации должно быть присоединено и сербохорв. *муклив* и, вероятно, *муклица*. Согласно словарю Покорного, ближайшими и.-е. соответствиями исследуемым слав. словам будут греч. *μέλκιον* · *κρήνη* 'источник', гот. *milhma* 'облако', ср.-в.-нем. *milgen* 'размачивать зерно для корма скоту', лит. *malkas* 'глоток', лтш. *malks*, *malka* 'питье (залпом)', а из славянских (с полной степенью

вокализма) серб. *мљака* 'водянистая почва', *мљака* 'лужа', польск. *po-młoka* 'облако; сырой туман', а также (толкуемое неоднозначно) \**melko* (Рокорну I, 724). См. И.П. Петлева. Праславянский слой лексики сербохорватского языка. II. — Этимология 1971. М., 1973, 47—48; Она же. Этимологические заметки по славянской лексике. VIII. — Этимология 1977. М., 1979, 35—38.

\**muknoŭi*: болг. (Геров) *мўкнж* однокр. глаг. от *мўкамь* и *мучьж*, макед. *мукне* 'промычать, замычать' (И-С), сербохорв. *мўкнути* 'зареветь, промычать' (Вук), *тўкнути* то же (RJA VII, 145; только в Словаре Вука), *мўкнути* 'издавать звук "му", замычать (о крупном рогатом скоте)' (РСА XIII, 263), словен. *тўкнiti* 'зареветь, промычать (о крупном рогатом скоте)' (Plet. I, 618), блр. диал. *мўкнуць* 'замычать' (Юрчанка. Народнае слова, 20).

Ономатопея. Соотносится с \**mukati* (см.), \**муџати* (см.).

\**mulēja*: русск. диал. *мулея* общ. р. 'кто портит какую-н. вещь или шалит чем-н', вят. 'бездельник, сманивающий, соблазняющий другого на какое-л. дурное дело' (Даль<sup>3</sup> II, 937), возможно, также укр. *Мулейки*, род. п. -*ейок*, мн.ч., гидроним (Словн. гідронім. України, 378).

Производное (имя деятеля) с суф. -*ėja* от гл. \**muliti* (I, II) (см.).

\**mulica*: польск. *mulica* 'деревянный штырь в рукоятке для удобства управления сохой' (Warsz. II, 1067), русск. диал. *мулица* [удар.?] 'рукоятка весла' (Ярославский областной словарь 6, 66), *мулиця* ж.р. 'ручка рулевого весла' (Словарь русских донских говоров 2, 146), *мулиця* ж.р. 'рукоятка кормового весла; то же, что *мульга*' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби 2, 159), *мулиця* 'боковая рукоять косы' (Сл. Среднего Урала II, 146), блр. диал. *мулиця* ж.р. 'рукоятка весла; костьль' (Тураўскі слоўнік 3, 98), *мулиця* 'ручка сохи' (Лексика Полесья 109), *мулиця* ж.р. 'ручка у косы' (Народнае слова 61), *мулиця* м.р. 'ручка на рукоятке косы' (Касьяновіч 191), возможно, *Мулиця*, фамилия (Бірыла 288), — Ср. также русск. диал. *мульичка* 'рукоятка на правиле; палочка, длиною вершка в 3, прикрепленная посредине к упряжи лошади, назначенной для тяги судов' (Н. Кедров. Материалы лексикографические по Новгородским говорам. Слова Ладожские. — Ж. ст., год восьмой, 1898, вып. III—IV, 403) и *мулик* 'боковая рукоять косы' (Сл. Среднего Урала II, 146).

Производное с суф. -*ica* от гл. \**muliti* II (см.). См. также \**mulьga*.

\**mulina*: сербохорв. *мулина* ж.р. увел. от *муль*, 'ил', песен. устар. 'грязь' (РСА XIII, 279), диал. *мулина* 'песчаная земля (местность)', (у Шулека) 'Schlammbank', см. также *Мулина*, топоним (RJA VII, 149), диал. *мулина* 'поле, нива', а также 'мелкий песок, используемый для оштукатуривания дома' и 'камень, служащий для заточки ножей и кос' (Д. Петровић. Микротопонимастика Никшићког поља 135; см. еще В. Михајловић. Географ. терм. 165), *Мулина*, поле, нива (Д. Петровић. Микротопонимистика горњих Пје-

пняваца 60), словен. *mulina* ж.р. 'Schlammbank' (*muljina*) (Plet. I, 618), словц. *múlina* (нар. также *mulina*) ж.р. 'место, засоренное илом; ил' (SSJ II, 198), польск. *muliny* простонар. 'ил в реке, озере и др.' (Warsz. II, 1067), укр. диал. *мулина* 'лужа, яма' (Полесский этно-лингв. сборник. 184).

Производное с суф. *-ina* от \**mulь* (см.).

\***mulistъjъ**: польск. *mulisty* 'полный ила, илистый, болотистый' (Warsz. II, 1067), словин. *múlasti*, прилаг. 'илистый' (Lorentz. Pomor. I, 545), др.-русск. *мулистый*, прилаг. 'илистый' (Назиратель, 354. XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 307), укр. *мулистий*. *-а, -е* 'илистый' (Гринченко II, 454), *мулистий, -а, -е* 'в котором много ила' (Словн. укр. мови IV, 825), блр. диал. *мулісты*, прилаг. 'илистый' (Слоўн. наўночн.-заход. Беларусі 3, 82).

Прилаг., производное с суф. *-isty* от \**mulь*/*\*mulь* (см.).

\***muliti (se) I**: сербохорв. *múliti* 'наносить, намыывать ил' (RJA VII, 149), *му́лити* 'наносить, намыывать ил, покрывать илом', *му́лити се* 'покрываться илом; впитывая воду, превращаться в жидкую грязь, ил' (РСА XIII, 279), возможно, также диал. *му́лити* 'говорить плохо о ком-л., оговаривать кого-н.' (РСА XIII, 272), словен. *múlitii se* 'орошать (о земле)' (Plet. I, 618), словц. диал. *múli'ii* (*múli'* 'речной нанос') (Habovštiak. Orav., 184), польск. *mulic* 'облеплять, заносить илом' (Warsz. II, 1067), диал. 'приносить течением и оставлять глину, камни' (Kusała 31), словин. *mulěc* 'заносить, покрывать илом' (Sychta II, 138), русск. диал. *му́литъ* 'мутить жидкость, болтать', а также 'обманывать посулом, манить; шалить чем-н.' (твер., влад., вят.) (Даль<sup>3</sup> II, 937), *му́литъ* 'мутить воду' (твер.), 'обманывать' (влад.) (Опыт, 117), возможно, *му́литъ* 'выманывать чужое, обольщать словами с целью приобретения чужой вещи' (Васнецов, 136), *му́литъ* 'выманывать, выпрашивать' (Магницкий), *му́литъ* 'лгать' (Картотека Псковского областного словаря), *му́литъ* 'мутить' (Картотека Новгородского ГПИ), *му́литъ* (воду) 'мутить' (Словарь. Тихвинский у. Новгородской губ. Труды МДК. — РФВ LXXI, 1914, 331), *му́литъся* 'мутиться (о воде); плескаться' (Картотека Словаря белозерских говоров), возможно, *му́литъ* 'вертеть, перебирать': *Му́лит* в животе (Герасимов 55), *му́литъ* 'мулить (воду); обманывать' (Ярославский областной словарь 6, 66), *му́литъ* 'перемешивать; моросить; просить, выпрашивать' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 39), укр. *му́лити(ся)* 'заносить илом' (Гринченко II, 454), возможно, также диал. *му́лити*: Ті́ха вода́ бе́рех му́лит (Г.Ю. Мальванець. Система именника в гові́рці села Майдана Міжгі́рського району Закарпатської області. Дипломна робота. Ужгород, 1960, 115).

Глагол на *-iti*, производный от \**mulь*/*\*mulь* (см.). См., в частности, Skok. Etim. гječн. II 481 (только о сербохорв. слове).

\***muliti (se) II**: сербохорв. диал. *múliti*, *му́лiti* 'крошить, дробить; лущить, шелушить; обрывать листья с веток' (RJA VII, 148., 149),

*múlitu* 'дробить, крошить, мельчить; лущить, щипать, рвать; обрывать листья с веток' и *múlitu se* 'дробиться, крошиться' (РСА XIII, 272), *му́литу* 'лущить' и *му́литу се* 'дробиться, крошиться' (Там же, 279), диал. *muliti* 'крошить' (Тентог. Leksička slaganja 79), *mūjū* 'перекапывать землю, чтобы уничтожить сорную траву' (Hraste—Šimunović I, 572), см. еще диал. (Стон) *δ-muliti se* 'отвязаться, отрываться' (RJA VIII, 938), словен. *múlitu* 'стесывать, притуплять', *múlitu se* 'прижимать уши (о коне)', *múlitu* 'обрывать листву; тереть (потирать), напр., руки от холода; гладить, поглаживать, ласкать', *múlitu se* 'льстить, ласкать', *múlitu* 'вырывать, выдергивать, полоть (о винограднике); пастись, щипать траву' (Plet. I, 618), *múlitu* 'рвать траву, листья без разборю': *Konj se muli* 'закидывает уши назад' (Хостник 121), *múlitu* 'общипывать, вырывать; пастись' (Kotnik 211), диал. *muliti; mūlt'*: *krāwa mūl trāwa se pase* (Tomines 131), чеш. *mouliti* 'медленно, с трудом жевать, особ. беззубым ртом', *mouliti* 'жевать деснами, медленно жевать; слегка сердиться, дуться, ворчать' (Jungmann II, 407), *mouliti* 'жевать деснами, медленно жевать что-н., перекачивать во рту; слегка сердиться, дуться, ворчать', южн. 'говорить непонятно' (Kott I, 1070), диал. *moulit* 'перекачивать пищу во рту' (Vydra. Hornoblan. 110), *moulit (-δ-)* 'ест с полным ртом; говорить с полным ртом' (Bartoš. Slov. 206), русск. диал. *му́литъ* что юж., зап., ряз. 'тереть, нагнетать, жать, производя зуд и боль; медленно и вяло жевать, говорить; надоедать, докучать', твер., влад., вят. *му́литъ* 'быть кому помехой, докучать, надоедать; без надобности держать какую-л. вещь' (Даль<sup>3</sup> II, 937), *му́литъся* над чем иск., твер. 'биться, маяться (Там же), *му́литъ* 'жать, натирать' (ряз.), 'препятствовать' (влад.) (Опыт 117), *му́литъ* 'саднить, жать' (Добровольский 421), *му́литъ* 'тереть ногу, надавливать, натирать' (П.А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины, 162), *му́лицца* 'стесняться, переминаясь, прежде чем начинать говорить' (Там же), *му́литъ* 'мучить; усердно работать' (Картотека Псковского областного словаря), *му́литъ* 'препятствовать' (Ярославский областной словарь 6, 66), укр. *му́лити* 'жать, давить, тереть; не давать покою' (Гринченко II, 454), *му́литися* 'мяться, переминаясь' (Там же), *му́лити* 'будучи тесным, тереть' (Словн. укр. мовн IV, 825), см. еще ст.-укр. *мульти*: ... нас тое мульбо и долъгало (Картотека словаря Тимченко), блр. *му́лиць* 'надавливать, быть в тягость, мешать' (Носов., 293), *му́лицьца* 'натирать', в знач. страд. 'быть надавливаемому, натираемому' (Там же), *му́лиць* 'натирать, надавливать' (Байкоў—Некраш. 172), *му́лицца* 'натирать' (Там же), *му́лиць* 'натирать' (Бялькевіч. Магіл., 267; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 83: также (82) *му́лицца* 'натирать').

Глагол трактуется по-разному. Для ряда приводимых выше примеров (словен. *otuliti* 'тупить, срезать' и др.) Миклошич предлагает сравнение с лит. *mulvūti* 'мучить, беспокоить' (Miklosich 204),

которое не представляется убедительным. Трудно согласиться и с мнением Скока, согласно которому словен. *o-muliti* — деноминатив от *mùl, mùla* ('вол; козел') (Skok. Etim. rječn. II, 480). Безлай сопоставляет словен. *mùliti* 'затушить, обточить, натереть, содрать, общипать ...' и сербохорв. диал. *o-mùliti se* 'отвязаться', *ò-muliti se* 'postati pobit' с болг. *šmulja* 'стрягнуть, общипать' (Bezlej. Etim. slovar sloven. jez. II, 206). Уленбек считал русск. *мулить* 'тереть' германизмом: герм. \**muljan*, ср. др.-в.-нем. *mullen*, ср.-в.-нем. *mùllen* (С.С. Uhlenbeck. Die germanischen Wörter im Altslavischen. — AfslPh XV, 1893, 489).

\**mul'adlo*: сербохорв. *мўљало* ср.р. 'пест для раздавливания винограда в чане' (RJA VII, 149; из словарей только у Вука), *мўљало* и *мўљало* ср.р. 'большая палка с развилками на одном конце, которой раздавливают виноград', диал. 'палка (пест) с кружком на одном конце для сбивания масла, маслобойный пестик', перен. пейорат. 'болтун, пустомеля; тот, который во все вмешивается; тот, кто ест с жадностью, прожорливо' и др. (РСА XIII, 276), диал. *муљало* ср.р. 'палка, которой раздавливают виноград' (Лекс. Срем., 108), *муљало* 'то, чем давят виноград' (FG, 69).

Производное с суф. *-(a)dlo* от гл. \**mul'ati* II (см.). См. Skok. Etim. rječn. II, 478 (производит *muljalo* от *muljati*, однако предполагаемые дальнейшие связи данного глагола представляются неправомерными: к сербохорв. диал. *тїја* 'glava hobotnice').

\**mul'акъ/\*mul'аць*: сербохорв. *мўљач* м.р. 'давилщик винограда' (РСА XIII, 277: 1 пример) и 'пест (палка с развилкой) для раздавливания винограда' (Там же), блр. диал. *муљч* м.р. и *муляк* м.р. 'мозоль' (Сцяшковиц, Слоўн., 262; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 83), *муляк* м.р. 'мозоль' (Тураўскі слоўнік 3, 99; Лисенко. Словник польських говорів, 129: род.п. -*д*). — См. также русск. диал. *муляк* м.р., *мулька* ж.р. 'мозоль, особ. сукровичная или натертый пузырь; кнут, плеть, погонялка' (Даль<sup>3</sup> II, 937). — Ср. еще отиричастное образование в том же значении: блр. *муленік* м.р. 'мозоль' (Шаталава, 106), *муленік* м.р. то же (Тураўскі слоўнік 3, 98), *муленік*, *мулянік* м.р. то же (Дыялектны слоўнік Брэстчыны, 136).

Производное с суф. *-акъ* (*-аць*) от \**mul'ati* (см.), \**mulь* (см.).

\**mul'астьжь*: сербохорв. *мўљаст*, *-а*, *-о* 'подобный илу, илестый, грязный' (РСА XIII, 277), польск. *mulasty* 'илестый, тинистый, подобный илу, имеющий свойства ила' (Warsz. II, 1067).

Прилаг., производное с суф. *-асть* от \**mulь* (см.).

\**mul'ati* I: сербохорв. диал. *мўљати* 'обмазывать, облеплять (глиной)' (РСА XIII, 278).

Глагол на *-jati*, соотносительный с \**muliti* I (см.), \**mulь* (см.).

Древность необязательна.

\**mul'ati* II: болг. диал. *мўл'ам* 'быстро срывать плоды с дерева' (Шапкарев—Близнев БД III, 244), *мўл'ам* пренебр. или шутол. 'жевать, есть (особенно о плодах)' (Кънчев. Пирдонско. БД IV, 120),

сербохорв. *муљати* 'напр., виноград) давить' (Караџић), *muļati* 'давить' (RJA VII, 149: из словарей лишь у Вука; ср. русск. *мулить* 'жать, давить'), возможно, диал. *muļati* 'кипятить белое в щелоке' (Там же), *муљти* и *муљати* 'выдавливать сок из винограда, фруктов и др.; давить виноград (для получения вина); путем давления добывать мед из сотов; мешать, сбивать, чтобы получить компактную массу (о продуктах питания); получить раствор, добавляя в глину воду; двигать в разных направлениях, мешать, размешивать, давить, раздавливать', возможно, также 'бить палкой по воде, мутя воду, чтобы испугать рыбу' (рыб., диал.), 'перекатывать пищу во рту', (диал.) 'есть жадно, с переполненным ртом', 'скрывать слезы, опуская веки', необ. 'беззвучно шевелить (двигать) губами; двигать туда-сюда (вращать) глазами; вертеть бедрами' и др. (РСА XIII, 277—278), *muļjati* 'двигаться туда-сюда' (Leksika ribarstva, 229), диал. *muļjät* 'есть с закрытым полным ртом' (J. Dulčić, P. Dulčić Brušk., 539), чеш. *moulati* 'медленно, с трудом жевать, особенно беззубым ртом' (Kott I, 1070), словц. *mulat'* 'жевать с трудом, едва двигая ртом' (Káral 347), польск. диал. *mulac'* 'есть, кусая понемногу' (Кусаца 191), укр. *муляти* 'жать, давить, тереть', *муляти очима* 'мигать глазами; то закрывать, то открывать глаза' (Киев. у.) (Гринченко II, 454), *мулятися* 'мяться, переминаться' (Там же), *муляти* 'будучи тесным, тереть, жать (про обувь, одежду и т.п.)', перен. разг. 'не давать покоя, мучить, беспокоить' (Словн. укр. мови IV, 825), *мулятися* 'проявлять нерешительность; колебаться' (Там же), блр. *муляць* '(причинять боль) тереть, жать', перен. 'беспокоить' (Блр.-русс., 457), *муляцца* 'тереть, жать', перен. 'мяться' (Там же), диал. *муляць* 'натирать' (Слоўн. паўноч.-заход. Беларусі 3, 83), *муляцца* 'ощущать (чувствовать) шероховатость (шершавость)' (Там же), *муляць* 'тереть, натирать' (Касьянович, 191), *муляць* 'натирать, тереть' (Тураўскі слоўнік 3, 99).

Глагол на *-jati*, соотносительный с \**muliti* II (см.).

\**mul(ʹ)aviti*: болг. (Гергов) *мулѡвѡж* 'перекатывать что-л. во рту, жевать с трудом, деснами (о беззубом человеке); молотить', русск. диал. *мулявить* 'есть медленно или долго, улетать не торопясь, пережевывать' (Даль<sup>3</sup> II, 937), *мулявить* 'есть медленно, не торопясь' (Ярославский областной словарь 6, 66).

Глагол, на *-av-iti*, соотносительный с \**mul'ati* II (см.) (см. выше такие примеры, как болг. диал. *мул'ам* 'жевать, есть (особенно о плодах)', сербохорв. *muļati* 'перекатывать пищу во рту', диал. 'есть жадно, с переполненным ртом', чеш. *moulati* 'медленно, с трудом жевать, особенно беззубым ртом', словц. *mulat'* 'жевать с трудом, едва двигая ртом' и др.).

\**mul(ʹ)avь*: сербохорв. *мулав*, *-а*, *-о* 'состоящий из ила; в котором есть ил; похожий на ил; испачканный, вымазанный илом, грязный' (РСА XIII, 275—276). — Сюда же, возможно, болг. диал. *мулѡф*, прилаг. 'недопеченый, сыроватый', а также укр. *Мулѡвця*,



род. п. -і, ж.р., название реки бас. Вислы (Словн. гідронім. України, 378).

Прилаг., производное с суф. -авъ от \*mulъ/\*mulь (см.).

\*mulovъjъ: польск. *mulowy* 'илистый, болотный' (Warsz. II, 1068), укр. *муловий*, -а, -е, прилаг. к *мул* 'ил' (Словн. укр. мови IV, 825), блр. диал. *мулавы*, прилаг. 'илистый' (Янкова 196).

Прилаг., производное с суф. -овъ от \*mulъ (см.).

\*mulъ/\*mulь: сербохорв. стар. *mulj* м.р. 'glarea, нанос, мелкий песок, нанесенный водой ...' (Mažuranić I, 693), сербохорв. диал. *муль* м.р. 'allivio (?)', то, что наносит вода, когда течет сквозь ветки или какую-л. решетку; нанос' (Лика), а также 'толкушка для раздавливания винограда' (Черног.) (Караѿић), *муљ* м.р. 'мелкие камни или песок, принесенные водой, нанос, грязь, нанесенная водой, ил' (RJA VII, 148, 149: из словарей лишь у Ямбрешича (первое знач.) и Вука (второе знач.)), *муљ* м.р. 'густая, мягкая грязь; мягкая раскисшая, обычно глинистая, земля; такого рода дно (под водой)', (часто) 'речной нанос', возможно, и диал. *муљ* 'выжимки, остающиеся после давления винограда' (РСА XIII, 275), устар. *муље* ср.р. 'ил' (Там же, 278); а также диал. *муљ* 'длинная палка с развилкой на одном конце для раздавливания винограда' (Черногория) (Там же, 275), словен. *muļj* м.р. 'мелкий песок, речной песок; суглинок, сунесь; нанесенная, намытая грязь, ил' (Plet. I, 618), *mulj* м.р. 'речной песок' (Хостник 121), чеш. *mul* м.р. 'ил', словц. *mul* м.р. 'ил, грязь' (SSJ II, 198), *mul* 'ил' (Sloven.-rus. slovn. I, 417), *mula* 'тина, ил' (Kott I, 1085: "на Slov."), диал. *mul* м.р. 'ил, нанос мелкого песка и грязи' (Orlovský. Gemer. 186), н.-луж. *mul* 'тина' (Muka Sl. I, 946), ст.-польск. *mul* 'грязь, ил, тина, соепум' (1466, 1500 ...) (Sl. stol. IV, 363), польск. *mul* 'ил, тина, грязь' (Warsz. II, 1067), диал. *mul* 'жидкая грязь в бассейне (резервуаре и др.)' (Brzecz. Zlot. 264), *mul* *jak pšije véksá voda, to ten muц zab'ere dno vymyje* (Kucała 32), словин. *muļ* м.р. 'ил, тина' (Lorentz. Pomor. I, 548; Sychta III, 138), *mul* м.р. 'ил, болотистая земля' (Ramuļ 108), др.-русск. *муль* м.р. 'ил, тина' (Назиратель, 180. XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 307), русск. диал. *муль* ж.р. 'мутъ, мутная вода' (Даль<sup>3</sup> II, 937: яросл.), *муль* м.р. 'мутная, грязная вода' (Ярославский областной словарь 6, 66), ср.-укр. *муль* 'глинистый, нанесенный водой грунт, грязь' (XVII в.) (Картотека словаря Тимченко), укр. *муль* м.р. 'ил; урина' (Гринченко II, 453—454), *мул* м.р. 'состоящая из очень мелких частичек земля пепельного цвета, которая оседает на дне рек, озер, морей' (Словн. укр. мови IV, 824), диал. *мул*, *муль*, *мула* 'нанос' (Полесский этно-лингв. сборник 186), *муль* 'ил' (Лексичний атлас Правобережного Полісся), *муль* ж.р. 'ил' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови 45), блр. *мул* м.р. разг. 'ил' (Блр.-русск. 457), диал. *мул*, *мула* 'ил' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 82), *муля* 'грязь' (Там же), *мул* м.р. 'ил' (Дыялектны слоўнік Брэстчыны 136), *муль*

ж.р. 'мелочь' (Там же), *муля* ж.р. 'грязь, топь' (Там же), *мул* м.р. 'ил на дне озера или реки' (Сцяшковіч, Грод. 290), *муля* ж.р. 'топь, ил' (3 народнага слоўніка, 144), *муля* 'грязь' (Шаталава 106), *Муль*, фамилия (Бірыла 288).

Родственно лит. *maulióti* 'замазаться (при плаче)', *mauliótiš* 'покрыться слизью, грязью', а также, с др. ступенью чередования, *-mulvė* 'ил, тина', *mulvas* 'красноватый, желтоватый', *mulvyti* 'пачкать', *mūstu, mūlaū, mūlti* 'загрязняться', *mūlinas* 'красно-желтый, глинистый, грязный', лат. *mulleus* 'красноватый' (Miklosich 204; К. Буга. Славяно-балтийские этимологии. — РФВ Т. LXXII, 1914, 193; Brückner 348; Преобр. I, 567; Фасмер III, 7). Далее слав. \**moulo-* соотносят с и.-е. гнездом \**meu-*, \**meuz-*: \**mū-* 'влажный, сырой; мочить; грязная жидкость; загрязнять, пачкать' (Pokorny I, 741). С другой стороны, сближают с лит. *mūras* 'грязь' (Fraenkel 418; Machck<sup>2</sup> 382; О.Н. Трубачев, см. s.v. mura I). Из литературы см. еще: J. Otrębski. Studia indoeuropeistyczne 1939, 47, 48, 72; Š. Ondruš. Slovanské etymologie. — SFFUK, т. X, 1958, 84; Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 206; Skok. Etm. rječn. II, 480-481; ЕСУМ 3, 532; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 967; А.С. Мельничук. Этимология 1984. М., 1986, 141.

\**mulъ(ъ)*: словен. *mūli*, *-a*, *-o* 'комолый', *mūla* ж.р. 'комолоя корова' (Хостник 121), *mūl*, прилаг. 'безрогий', а также *mūl* м.р., *mulj* м.р. 'безрогий вол', *mūla* 'безрогая коза' (Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 205). — Сюда же далее производные: сербохорв. *mulica* ж.р. 'овца, (безрогая?); курица без хохолка' (RJA VII, 147), *mulak* м.р. 'вол, вероятно, безрогий' (Там же), диал. *mūleš* м.р. 'баран (очевидно, безрогий)' (Там же), *mulin* м.р. 'безрогий вол или баран' (Там же, 148), диал. *мулица* 'безостая пиеница' (PCA XII, 272), словен. *mūlič* 'безрогий козел' (Bezljaj. Eitm. slovar sloven. jez. II, 205), блр. диал. *мылты*, прилаг. 'безрогий (о корове)' (Народная лексика, 65).

Сербохорватские наименования комолых животных сопоставляются авторами Загребского словаря с аналогичными словенскими лексемами, а также с сербохорв. глаголом *мўлтити* 'дробить, крошить; лущить; обрывать (листья)' и словенским *mūliti* 'обрывать листья' (RJA VII, 147). Словенские же названия комолых животных (без сербохорватских соответствий) связываются обычно с лит. *mūlas* и *šmulas* 'комолый', лтш. *mūlis* 'комолый бык, вол', *mūle* 'комолоя корова' — см. К. Буга. Славяно-балтийские этимологии. — РФВ LXXII, 1914, 193; Он же. Rinktiniai raštai I, 465; J. Otrębski. Studia indoeuropeistyczne. Wilno, 1939, 6; 203; Machek. IF LII, 89; Fraenkel 470; F. Bezljaj. Eseji o sloven. jez. Ljubljana, 1967, 101; Он же. Jezikovne priče, 101; Он же. Etim. slovar sloven. jez. II, 205 (источником словенского *mul-* Ф. Безляй считает иллирийское \**mūllo*). См. еще J. Hubschmid. — ZRPh 66, 1950, 40—42; Он же. Дославянские и дороманские этимологии. — Этимология 1967. М., 1969, 249 (также реконструируется дороман-

ская праформа \**mūllo-*). Представляется неубедительной точка зрения П. Скока, который считает, что наименования комолых животных являются переносными от 'мул' (Skok. Etim. rječn. II, 480).

\**mul'kьjь* I: русск. смол. *му́лка* (обувь) 'тесная, беспокойная' (Даль<sup>3</sup> II, 937), *мулкий* 'жесткий' (Добровольский 421), укр. *мулький* 'жесткий, давящий, жмуший, мозолящий', а также см. нареч. *му́лько* 'жестко; неудобно, неловко, плохо' (Гринченко II, 454), *му́лкий*, *мулкий*, *-ая*, *-ое* 'жесткий, жмуший, вязкий' (П. Білецький-Носенко. Словник української мови. Київ, 1966, 230), блр. *му́лкі* 'жесткий' (Блр.-русс. 457), *му́лкий*, прилаг. 'жесткий': *мулка* подушка' (Носов. 293), диал. *му́лкі*, прилаг. 'жесткий' (Янкова 196; Касьярович 191), а также нареч. *му́лка* 'жестко' (Блр.-русс. 457; Бялькевич. Магіл. 267; П. А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 162; 3 народнага слоўніка 266), *му́лко* 'жестко', перен. 'досадно, несносно, трудно', безл. 'беспокоит, не сидится' (Носов. 293).

Прилаг., производное с суф. *-ькь* от \**muliti* II (см.).

\**mul'kьjь* II: укр. *мулкий*, *-á*, *-é* 'илистый' (Гринченко II, 454), *мулкий*, *-а*, *-е* 'покрытый илом; на поверхности которого ил' (Словн. укр. мови IV, 825), блр. диал. *му́лкі*, прилаг. 'оползневый (о земле, земле-пльвуне); илистый' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 82).

Прилаг., производное с суф. *-ькь* от \**mulь* (см.).

\**mulьга*: русск. *му́льга* ж.р., *му́лица* 'рукоять лебедки для поверту; рукоятка, костыль на весле, на упорном шесте, который мулит руки' (Даль<sup>3</sup> II, 937), *мульга́* ж.р. 'рукоятка, приделанная к дудке' (астрах., Там же), 'деревянная палка с утолщением на конне для игры в мульгу, в чурки, в городки' (Словарь русских донских говоров 2, 146), *мульга́* ж.р. 'кнут' (моск., Опыт 117; Даль<sup>3</sup> II, 937), 'выступ на топорище, на весле' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской обл. 318).

Производное с суф. *-ьга* от гл. \**muliti* (см.). Древность образования неясна.

\**mulьje*: русск. диал. *мульё* 'ссадины на теле, пролежни' (Добровольский 421), блр. *му́лле* ср.р. 'шишки на теле, препятствующие спать; железа (*Мулле*м завалило горло)' (Носов.).

Производное с суф. *-ьje* (сбир.) от гл. \**muliti* (см.).

\**mul'kьjь*: укр. *мулький*, *-á*, *-é* 'жесткий, давящий, жмуший, мозолящий' (Гринченко II, 454; Словн. укр. мови IV, 826). — Ср. сюда же производное русск. диал. *мульчеть* 'становиться жестче' (Добровольский 421).

Прилаг., производное с суф. \**ькь* от гл. \**muliti* (см.).

\**mul'nica*: сербохорв. *mul'nica* ж.р. 'илистая почва' (F. Kurelac, без указания источника, RJA VII, 150), *Мульница*, местн. название земли близ воды (РСА XIII, 279), польск. *mul'nica* ж.р. 'растение *L. aquatica*' (Warsz. II, 1067), словин. *m'ult'ica* ж.р. 'растение

Ledum palustre L.' (Sychta III, 138), укр. диал. *mólnycja* 'место, размытое ливнем' (St. Hrabec. Nazwy geograficzne Huculszczczyzny (Kraków, 1950), 43).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \**mul'nyъ* (см.), ж.р. \**mul'na*; субстантивация последнего.

\**mul'nyjъ*: польск. *mulny* 'тинистый, грязный' (Warsz. II, 1067), русск. *му́льный* 'мутный, непрозрачный (о жидкостях)' (Ярославский областной словарь 6, 66; Даль<sup>3</sup> II, 937), укр. диал. *му́льний*, *-а*, *-е* то же (Лисенко. Словник польських говорів 129), *Мульний*, название потока басс. Тисы, с. Широкий Луг Тячівськ. р-ну Закарпатськ. обл., Словн. гідронім. України 379), блр. диал. *му́льны*, прилаг. 'грязный; мутный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 82).

Прилаг., производное с суф. \**ьny* от \**mulъ* (см.).

\**tuta*: польск. диал. "детск." *tuta* 'пугало; мелкий паразит, особенно в волосах у детей' (Warsz. II, 1068; Sl. gw. p. III, 197), словин. *tuta* ж.р. 'пугало' (Sychta III, 138), русск. диал. *му́ма* 'воображаемое мрачное существо, которым пугали детей; застенчивый, нелюдимый человек' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 162), *му́ма* ж.р. 'мама' (ряз., Опыт 117), блр. диал. *му́ма* м. и ж.р. 'молчаливый человек' (3 народнага слоўніка 289). — Ср. сюда же производное сербохорв. *му́мка* ж.р., ласкат. 'мама' (РСА XIII, 281).

Экспрессивное, звукоподражательное образование (из первоначального 'невнятно бормочущее'? Ср. гл. \**tumati*, см.). Характерен при этом повтор (редупликация) согласного. Связь с терминологией родства, ср. выше знач. 'мама' (в русск. и сербохорв. диалектах), вторична.

\**tumati*: сербохорв. диал. *му́мати* 'жевать, валять во рту; невнятно говорить, бормотать' (РСА XIII, 280; RJA VII, 150: в словарях Микали и Стулли), словен. *tūmati* 'пить' (Plet. I, 619: детск.).

Звукоподражательный гл. Ср. ряд последующих образований. Древность проблематична.

\**tumjati*: сербохорв. *му́мљати*, *му́млати* 'реветь; бормотать; глухо раздаваться' (РСА XIII, 282, 283; RJA VII, 151: "из словарей только у Вука"), словен. *tumljāti* 'жевать без зубов; мычать (о скотине); бормотать' (Plet. I, 619), ст.-чеш. *tumlati* 'реветь по-медвежь' (Gebauer II, 417), чеш. 'невнятно бормотать; реветь' (Jungmann II, 515), словц. *tumlat'* 'издавать нечленораздельные звуки; бормотать' (SSJ II, 199), польск. диал. *tumlać* 'долго жевать, валять во рту' (Warsz. II, 1068; Sl. gw. p. III, 197), *mèmlac* то же (Sychta. Słown. kociewskie II, 123), словин. *tumlac* 'долго пережевывать' (Ramult 109; Sychta III, 139), *tumlac* (Lorentz. Romog. I, 545), русск. диал. *му́млять* 'мусолить, слюнявить; есть медленно, не тороясь; отрезать чем-либо тупым в течение длительного времени' (Ярославский областной словарь 6, 66; Мельниченко 114), 'перетирать пищу деснами из-за отсутствия зубов' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области

318), блр. диал. *мумляцца* 'издеваться, насмеяться' (Дыялектны слоўнік Брэстчыны 136).

Звукоподражательный гл.; в формальном отношении образовано от \**tumjiti* (см. сл.)

\**tum(j)iti*: сербохорв. диал. *мўмити* 'мычать; реветь (о медведе); бормотать' (РСА XIII, 281; RJA VII, 150: "только в словаре Стулли"), *мўмьити* 'реветь' (РСА XIII, 283; RJA VII, 151), сюда же *мўмолити* 'невнятно бормотать; журчать' (РСА XIII, 283), также *мўмолити* (Там же), *мўмольити* (Там же; RJA VII, 151: только в словаре Вука, в Боке), словен. стар. *tumiti*. Zwitvern. Coru|care (Megiser. Dictionarium 1744), в.-луж. *tumlić, tumolić* 'с трудом жевать, есть с закрытым ртом' (Pfuhl 386), русск. диал. *мўмлитъ* 'жевать беззубыми челюстями какую-либо пищу; говорить (произносить) неясно вследствие какого-либо органического порока органа речи или опьянения' (Молотилов. Говор Северной Барабы 142), 'есть медленно' (оренб., Опыт 117), 'жевать с закрытым ртом' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 162), 'сосать, чавкать, жевать, как беззубый; вяло и долго жевать; говорить вяло или нечисто, шамкать, как беззубый' (вост., Даль<sup>3</sup> II, 938), блр. диал. *мўмлиць* 'есть беззубым ртом' (Бялькевич. Магіл. 267).

Гл. на *-iti*, производный от звукоподражательной основы, см.

\**tumati*. См. Фасмер III, 9; Machek<sup>2</sup> 383.

\**tumrati*/\**tumriti*: макед. диал. *тўмр'ам* = *тўмр'а* (Małeckı 69), чеш. *tumrati* 'ворчать' (Jungmann II, 515), слов. *tumrat'* 'издавать нечленораздельные звуки, бормотать' (SSJ II, 199), польск. диал. *tumrzeć* 'ворчать' (Warsz. II, 1068; Sl. gw. p. III, 197), словин. *тўмр'ес* 'ворчать, бормотать' (Lorentz. Pomor. I, 545), русск. диал. *мўмритъ* 'сосать, чавкать, жевать, как беззубый; вяло и долго жевать; говорить вяло или нечисто, шамкать, как беззубый' (Даль<sup>3</sup> II, 938: вост.), блр. диал. *мўмрыць* 'есть' (Мінска-маладзеч. III, 76), 'бормотать' (Сцяшковиц. Слоўн. 262), 'мычать потихоньку' (Тураўскі слоўнік 3, 99). — Сюда же обратное производное русск. *мурма* 'домосед' (Даль<sup>3</sup> II, 938), блр. диал. *мўмра* м. и ж.р. 'хмурый и молчаливый человек' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 83; Народная словатворчасць 36).

Звукоподражательный гл., ср. \**tumati* (см.) и близкие образования (выше). См. Фасмер III, 9; Brückner 348.

\**muniti* (se): сербохорв. диал. *мўнити се* 'вянуть, чахнуть' (РСА XIII, 288), сюда же *тўнати* 'наострять уши, прядать ушами' (RJA VII, 155: "в словаре Ивковича. Темное"), чеш. *тумпiti* (обычно в сложении *итумпiti* 'замарать, испачкать'), словин. стар. *тўнić sq* 'дуться, хмуриться' (Sychta III, 140), русск. диал. *мўнитъ* = *мўлитъ* (костр., Даль<sup>3</sup> II, 939: "отчего мўньга об. 'ротозей, разиня, соня, вялый, лентяй'"), *мўнитъ* 'обманывать, обводить вокруг пальца' (Ярославский областной словарь 6, 66).

Гл. на *-iti*, производный от незасвидетельствованного имени

\**muна*/*\*muнъ* с предполагаемым знач. 'грязь', ср. предполагаемое с таким же знач. и тоже незасвидетельствованное лит. \**mūnas*, см. К. Буга РФВ LXXII, 1914, 193 и сл. (где сюда относится название реки *Nētinās* 'Неман', как сложение с отрицанием; впрочем, позднее Буга эту этимологию оставил, см. Fraenkel I, 493, s.v. *Nētinās*). Вышеупомянутые весьма различные глагольные знач-я пришлось бы в таком случае расценивать как фигуральные словоупотребления ('грязнить' → 'чахнуть'; 'хмурить(ся)'; 'обманывать'). Отличная этимология Махека (*Machek*<sup>2</sup> 377) — \**muṇiti* < \**muḍ*- < \**smuḍ*- — представляется еще более проблематичной.

\**muṇ'a*: болг. диал. *му́ня* ж.р. 'молчаливый человек' (Народонисни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 481), *му́н'а* 'замкнутый человек' (Шапкарев—Близнев БД III, 244), сербохорв. диал. *му́ња* м.р. 'несерьезный человек, вертопрах; дурак' (РСА XIII, 291), *мо́ња* м.р. 'дурак' (РСА XIII, 48), чеш. *ту́жа*, *ту́жа* м.р. 'неразговорчивый человек; немой, дурак' (Jungmann II, 515; Kott I, 1085—1086), также диал. *ту́жа* м. и ж.р. (Gregor. Slov. slavk.-bučov. 100; Bartoš. Slov. 209), польск. *tuńia* 'лентяй; дурак; молчаливый человек' (Warsz. II, 1069), диал. *ту́жа* ж.р. 'губа (у скотины); морда; человек с отвисшей губой' (Sychta. Słown. kociewskie II, 135), словин. *tuṇ'a* ж.р. 'лицо, морда' (Ramult 109), 'отвисшая губа, особ. у скотины; морда' (Sychta III, 139—140), *ту́й'а* ж.р. 'губа' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 669; Lorentz. Pomor. I, 545; *ту́й'а* ж.р. 'рот, губа; лицо; калека'), *tuṇ'e* pl. t. 'лезвия, половинки ножниц' (Sychta VII. Suplement 172), блр. диал. *му́ня* м. и ж.р. 'вялый, медлительный человек' (Дыялектны слоўнік Брэстчыны 136).

Производное от гл. на *-iti*. Вместе с тем отдельные случаи допускают оговорки; так, двусмысленность сербохорв. *му́ња*, *мо́ња* (см. выше) выражается в возможности отнесения их к праформе \**mūḍni*/*\*mūḍnĭji* (см.).

\**muṇ'avъ*: болг. диал. *му́н'аф*, прилаг. 'замкнутый, необщительный' (Шапкарев—Близнев БД III, 244), *му́н'аф*, прилаг. 'медленный, медлительный, неловкий' (М. Младенов БД III, 108), укр. диал. *му́н'аво* 'медленно, тихо' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту). — Ср. еще словин. стар. *ту́жава* ж.р. 'недовольные гримасы' (Sychta III, 140), *ту́й'еви*, прилаг. от *ту́й'а* (Lorentz. Pomor. I, 545), см. предыд.

Прилаг., производное с суф. *-avъ*, соотносительное с гл. \**muṇiti* (см.). Древность обосновывается некомпактностью свидетельства, причём специально можно обратить внимание на словообразовательно-семантическую изоглоссу болг. *му́н'аф* 'медленный' — укр. диал. *му́н'аво* 'медленно' (см. выше).

\**muṇizati*: словен. *múnzati* 'нанизывать, насаживать' (Plet. I, 619).

Сложение гл. \**nyzati*, \**nizati* (см.) с экспрессивной приставкой *tu-* (ср. вариант огласовки *ta-*, см. \**taklenъ*, выше, и др.

случаи). Новообразование маловероятно. Пропущено в словаре: Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez.).

\**мура* I: сербохорв. диал. *му́ра* ж.р. 'грязь, раскисшая земля' (Бачка), 'вид глины', 'осадок, подонки' (Сомбор, Бачка) (РСА XIII, 297; RJA VII, 157), русск. диал. *мурá* ж.р. 'хлеб, крошенный с квасом; тюря' (костр., твер., Опыт 117), 'кушанье из воды, масла, хлеба, лука и соли; тюря; дребелень, обноски, отрепье' (Мельниченко 114), сюда же *мурлá* 'кушанье из кваса, постного масла и хлеба' (Там же); *мурлó* 'харя, рожа толстая' (Добровольский 422), укр. *мурлó* ср.р. 'неотеса, грубый человек; харя, рыло' (Гринченко II, 455; Словн. укр. мови IV, 829), блр. диал. *мурлó* ср.р. 'мурло, морда' (Блр.-русск.; Носов.: 'харя'), также диал. *мурлó* (Юрчанка. Народнае слова 21; Бялькевіч. Магіл. 267); словин. *tërta* ж.р. 'губа у скотины, морда' (Sychta III, 74), *tërtë* pl. t. 'labia pudendi' (Sychta III, 75); укр. *мурміло* 'мурло' (Гринченко II, 455). — Ср. сюда же производное блр. диал. *муровáць* 'ползать, засиживать' (Тураўскі слоўнік 3, 100).

Вместе с \**тигъ* (см.) родственно лит. *táuras* 'грязь, тина', см. о последнем Fraenkel I, 419 (где слав. соответствия неоправданно ограничены гнездом \**тиль*, см.); Фасмер III, 10, s.v. *мур* III 'плесень' (в этом словаре курьезным образом оказалось пропущено слово *мурá*, видимо, принятое за экспрессивный неологизм, ср., однако у нас ниже). Ясно, что перед нами древнее слово с безусловно и.-е. родословной. Вместе с тем столь же видны и ранние задатки экспрессивности его семантики и употребления: 'грязь'. На этом древнем в общем значении базируется непосредственно такое уже сугубо экспрессивное значение, как 'кушанье из воды, хлеба, тюря' и т.п. названия полужидкой пищи. Прямо от последнего (а не наоборот, как может показаться современному носителю русского языка) идет значение *мурá* = 'дробелень' (см. выше в диал. свидетельстве, где оба значения так гармонично сливаются). Возрастающая экспрессивность выражается также в парашивании паразитических элементов ("суффиксов"); так объяснима русск. диал. форма *мурлá* в исходном знач. 'кушанье из кваса, постного масла и хлеба'. Последние форма и значение важны, далее, для правильного понимания такой, казалось бы, совершенно самостоятельной лексемы, как *мурлó* 'харя, рожа, рыло' (русск., укр., блр., см. выше), которая, по нашему мнению, есть не более как фигуральное употребление первоначального названия полужидкого непрестижного ('грязеобразного') кушанья. Идея этого переноса документируется фактом существования *мурлá* в знач. описанного кушанья (о том что ж. и ср. род сообщаются между собой морфологически, известно со времен И. Шмидта). Попутно отметим, что ранее существовавшие этимологии *мурлó* (см. Фасмер III, с. 13: колеблется между сближениями с тюрк. *тигин* 'нос' или с

ономатопеями вроде *мурлыкать*) надо считать устаревшими. Сюда же относится, далее, приводимое выше словин. *tërta*, которое, таким образом, как и *мур-л-á*, получает объяснение через наращивание паразитического элемента: \**tur-t-a*. Ср. близкое в этом отношении укр. *мурміло* 'мурло' (выше).

Древность данного названия грязи позволяет поставить вопрос о родстве его с косвенно засвидетельствованным \**tupa* (см. \**tuniti*) и \**tuľ* (см.), причем их отношения образуют гетероклитическую основу \**tur-/tun-/tul-* архангического вида и, к тому же, не привлекавшую до сих пор достаточного внимания исследователей.

\**mura* II: сербохорв. *mura* ж.р., кличка собаки, козы (RJA VII, 157), словен. *túra* ж.р. 'самка животного, черной масти, особ. вороная кобыла' (Plet. I, 619), чеш. диал. *toura* ж.р. 'корова чернявой масти' (Jungmann II, 407; Vydra. Hornoblan. 110), словин. *měra* ж.р. 'старая кляча; олицетворение тяжелого сна, кошмар' (Sychta III, 71).

Цветообозначение, родственное греч. *ἄμαυρός* 'темный' (ἄ-протеза). Ср. Фасмер III, 15 (*мурый*); И.П. Петлева "Этимология. 1971" (М., 1973), 49.

В конечном счете этимологически тождественно \**mura* I (см.).

\**murava*: болг. *мурáва* ж.р. 'мурава' (Геров), диал. *мурáв* ж.р. 'место, поросшее травой; зеленая трава' (Н. Ковачев. Севлиево. — БД V, 31), сербохорв. диал. *му́рава* ж.р. 'вид морских водорослей; необрабатываемая земля, заросшая травой' (РСА XIII, 298; RJA VII, 158), диал. *muráva* ж.р. 'газон, луг' (только в кач-ве микропонима, Hraste—Šimunović I, 575), *му́рева* ж.р. 'вид травы' (РСА XIII, 302), словен. *muráva* ж.р. 'мягкая трава, растущая у домов и дорог; растение *Tragopogon pratensis*' (Plet. I, 619), польск. *murawa* ж.р. 'зеленая, низкая и густая луговая трава' (Warsz. II, 1070), также диал. *murawa*, *muraw* (Sl. gw. р. III, 198; Warsz. II, 1070), *murawa* 'трава, непригодная для выпаса скотины, садовый газон, дерн' (Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 254; Brzez. Złot. 265), словин. *murava* ж.р. 'мурава' (Sychta III, 141—142), *murava* ж.р. (Lorentz. Pomor. I, 546), др.-русск. *мурава* ж.р. 'зеленая молодая трава' (Златостр., 66. XII в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 308), русск. *муравá* ж.р. 'густо растущая сочная молодая трава' (Даль<sup>3</sup> II, 939: 'луговая трава, сплошной злак, зелень, сочная, густая травка на корню; травчатый пласт, дерн, луговина, газон; раст. *Poa annua*, метелика; *Corrigiola littoralis*, спорыш'), диал. *муравá* ж.р. 'растение *Polygonum aviculare* L., горец птичий' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 39), укр. *муравá* ж.р. 'мурава, трава' (Гринченко II, 454; Словн. укр. мови IV, 827), диал. *муравá* ж.р. 'мох' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 96), блр. *муравá* 'мурава' (Блр.-русск.), *му́рава* ж.р. 'мурава, молодая трава' (Байкоў—Некраш. 172; Носов.: *му́рова* ж.р.), также диал. *му́рава*



ж.р. (Бялькевіч, Магіл. 267; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 83; Тураўскі слоўнік 3, 99).

Субстантивация первоначального прилаг. \**muravъ* (см.). Далее — произведено с суф. *-av-* от корня \**mura* I, II, \**murъ* I, II (см. s. vv.), которые родственны лит. *máuras* 'грязь, тина, ряска', лтш. *maĩrs* 'газон, мурава'. См. Фасмер III, 10, 11; С. Микуцкий Изв. ОРЯС IV, 2, 1855, 103.

\**muravina*: сербохорв. *мўравина* ж.р. 'вид морских водорослей' (РСА XIII, 298; RJA VII, 159), диал. *мўревина* ж.р. 'илистая почва, обычно у реки' (РСА XIII, 302), словен. *muravina* ж.р. = *murava* (Plet. I, 619), польск. диал. *murawina* ж.р. 'мурава' (Warsz. II, 1070), словин. редк. *mur'avina* ж.р. 'дерн' (Suchta III, 172), укр. *Мурáвинка* ж.р., река бассейна Горыни (Сарненск. р-н Ровенск. обл., Словн. гідронім. України 379), блр. диал. *муравіны* мн. 'угощение у роженицы на третий день после крестин' (Сцяшкови́ч, Слоўн. 263).

Производное с суф. *-ina* от \**murava* (см.). Ср. также \**muravъ* (см. сл.).

\**muravъ*(ъ): болг. (Геров) *мўравый* 'зеленоватый', сербохорв. *мўрав*, *-а*, *-о* 'муравленный, покрытый глазурью' (РСА XIII, 297; RJA VII, 158; *murav... poznana značenja i postaća. Samo u primeru: Metni ga u jedan murav lonac. P. Bolić. Vinod. 2, 219*), словен. *murāv*, *-áva*, прилаг. 'хмурый, недовольный' (Plet. I, 619), чеш. *mouravý*, прилаг. 'темно-серый' (Jungmann II, 407; Kott I, 1071), польск. диал. *murawu* 'зеленый' (Warsz. II, 1071; Sł. gw. p. III, 198), др.-русск. *муравый*, прилаг. 'зеленый' (Х. Вас. Познякова, 24. XVII в. ~ 1561 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 308), русск. диал. *мурáвий*, *-ая*, *-ое* 'зеленый' (новг., Опыт 117; Даль<sup>2</sup> II, 939: "зеленый, злачный, как трава"), блр. диал. *мураві́*, прилаг. 'светло-зеленый' (Сцяшкови́ч, Слоўн. 263).

Этимологически тождественно \**murava* (см. там подробнее).

\**muravъka*: болг. *мурáвка* ж.р., ум. от *мурáва* (Геров), словен. *murāvka* ж.р. 'растение *Arnica montana*' (Plet. I, 619: вар. *moravka*), ст.-польск. *Murawka*, личное имя собств. (1439 г., Sł. stpol. nazw. osobowych III, 584), польск. *murawka* ж.р. 'мурава' (Warsz. II, 1070), укр. *мурáвка* ж.р., ум. от *муравá* (Гринченко II, 454—455; Словн. укр. мови IV, 827), *Мурáвка* ж.р., название рек басс. Северск. Донца; басс. Припяти (Словн. гідронім. України 379), блр. *мураўка* ж.р., ум. 'муравушка' (Блр.-русск.), диал. *мўраўка* ж.р. то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 84; Бялькевіч. Магіл. 267), *мурбóўка* ж.р. 'мурава, травка' (Бялькевіч. Магіл. 267).

Производное с ум. суф. *-ъka* от \**murava* (см.).

\**murina*: русск. диал. *мурина* 'дерн' (арх., Картотека СТЭ), укр. *мурина* ж.р. 'болотце, остающееся после половодья' (Гринченко II, 455).

Производное с суф. *-ina* от \**murъ* I (см.).

\***muriti** (se): сербохорв. диал. *mjrimu* 'разогревать, печь на медленном огне' (РСА XIII, 303; RJA VII, 160), словен. *múriti* 'прижимать уши (о лошади); опускать голову (о человеке); хитро поглядывать' (Plet. I, 619: "ср. *muliti se*"), чеш. *mouřiti* 'чернить, делать черным' (Jungmann II, 407), н.-луж. *muris* 'мутить, омрачать; тревожить', *muris se* 'смущаться, омрачаться; тревожиться' (Muka Sl. I, 947—948), польск. *murzyć* 'марать, загрязнять' (Warsz. II, 1073), диал. *muřić śa* 'мараться, пачкать' (Sychta. Słown. kociewskie II, 135), словин. *muřēs sq* 'дуться, хмуриться' (Sychta III, 143), укр. диал. *мурі́цца* 'жмуриться (при игре в жмурки)' (Лисенко. Словник поліських говорів 130), блр. диал. *мурьі́цца* 'жмуриться' (Янкова 197). — Сюда же как несвршн. \***mur'ati** — сербохорв. *мур'љати се* 'портиться, хмуриться (о погоде)' (РСА XIII, 304), диал. *múrljati* 'мутить воду' (Iz leksike sela Donjih Ramića 104).

Основной оттенок значения гл. \***muriti** — 'темнить, делать черным, темным' — показывает, что это производное на *-iti* от \***murь** II (см.). Сюда же, далее, \***mura** I, II (см.).

\***murogь**/\***murokь**: польск. диал. *murog* м.р. 'сено с сухого, не болотистого луга, лучшее сено' (Warsz. II, 1071), др.-русск. *мурогь*, *мурокь* м.р. 'луговая местность, покрытая сочной травой' (Кн. ст. Уст., 38. 1630 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 310), русск. диал. *мурóг* м.р. 'мурава, луг, пожня; дерн; сухолужное сено' (Даль<sup>3</sup> II, 939: юж., зап.), *мурóг* м.р. 'раст. горец птичий, спорыш Polygonum aviculare' (Словарь русских донских говоров 2, 147), *мурóк*, род.п. *-рká*, м.р. 'мурава, луговая трава' (Даль<sup>3</sup> II, 939: арх.), 'луговая местность; сочная густая трава' (Подвысоцкий 94), 'мелкая травка, растущая на деревенской улице; дерн' (Симина 76), *мурúг* 'мох, растущий более по займищам, идущий на пробойку изв' (Даль<sup>3</sup> II, 939: тамб.), укр. *муріг*, род.п. *-рóгу*, м.р. 'мурава' (Гринченко II, 455), диал. *мурóг*, *мору́г* 'спорыш' (Лисенко. Словник поліських говорів 128), блр. *мурóг* м.р. 'сено (луговое, суходольное)' (Блр.-русск.), 'манник высокий; овсяница луговая, трава' (Гарэцкі 93), *мурóга* ж.р., *мурóг* м.р. 'мелкое, мягкое, зеленое сено, собираемое для молодых овец' (Носов.: Гето не сено, а *мурога*), диал. *мурóг* м.р. 'луговое сено' (Сияш-ковіч. Грод. 291; Тураўскі слоўнік 3, 100; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 86; Янкова 196), *муру́г* 'трава' (Сержпутовский, Чудина 52), *Мурóг*, фам. (Бірыла 289).

Суффиксальное производное на *-огь*/*-окь* от \***murь** I (см.). Не связано с \***morogь** (см.; русск. *муру́гий*, польск. *morog*, там же), кот. при ближайшем рассмотрении оказывается обозначением чего-либо полосатого, тогда как соответствия, объединяемые формой \***murogь**/\***murokь**, содержат *-и-* этимологическое и тяготеют к обозначениям зеленой, луговой травы, муравы. Ср. лтш. *tauragas* мн. 'ястребинка *Heracleum pilosella*'. См. К. Буга РФВ LXXII, 1914, 196—198; Фасмер III, 13—14.

\***murowatъjъ**: чеш. диал. *mourovatej* 'почерневший' (Vydra. Hornoblan. 110; Jungmann II, 407; *mourovatý*), укр. *муруватий*, -а, -е 'темно-серый' (Словн. укр. мови IV, 830), блр. диал. *муrowáты*, прилаг. 'темно-серый' (Тураўскі слоўнік 3, 100).

Прилаг. с суф. *-ovatъ* от \**murъ* II (см.). Ср. Machek<sup>2</sup> 377.

\***muгожьпъjъ**: польск. диал. *muгоżny*: *siano muгоżne* 'луговое сено' (Sl. gw. p. III, 199; Warsz. II, 1072), русск. диал. *мурожной* 'заросший травой, дернистый' (Сл. Среднего Урала II, 148), блр. диал. *мурожны*, прилаг. 'луговой' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 86), также *муражні* (Там же, 3, 84), *мурожная*, *мурожнае сена* 'суходольная трава, лучшее сено' (Там же, 3, 86).

Прилаг., производное с суф. *-ъпъ* от \**тигожь* (см.).

\***тигъ I**: русск. диал. *мур* м.р. 'май месяц' (пск., Опыт 117; Даль<sup>3</sup> II, 939), 'мурава, луговая трава' (Даль<sup>3</sup> II, 939), 'цвиль, плесень' (ворон., Там же), 'зеленая трава' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 162), 'мелкая травка, растущая на деревенской улице; дерн' (Симица 76), 'низенькая мягкая травка' (Картотека Псковского областного словаря), 'болотная трава, дерн' (арх., Картотека СТЭ), 'мурава' (Картотека Печорского словаря), блр. диал. *мур* м.р. 'трава' (Сцяшковіч, Слоўн. 262), 'мурава' (Янкова 196).

Ср. лит. *maĩrs* 'мурава, дерн', лит. *maĩraĩ* мн. 'ряска Lemna'. См. К. Буга РФВ LXXII, 1914, 196 и сл.; Фасмер III, 10. Ср. сюда же, в конечном счете, \**тиръ* II и \**тига* (см. s. vv.).

\***тигъ II**: сербохорв. диал. *тїр* м.р. 'мелкий летучий песок' (РСА XIII, 297; RJA VII, 157), словен. *тїр* м.р. 'животное черной масти, особ. вороной конь' (Plet. I, 619), чеш. *tour* м.р. 'сажа (древесная, угольная); темная полоса; гриб *Fumago salicina*' (см. также Jungmann II, 407; Kott I, 1071), диал. *tour* 'сажа; вол черноватой масти' (Vydra. Hornoblan. 110), также *тїр* (Světlák. Karlov. 125).

Этимологически тождественно \**тигъ I* (см.) и \**тига* (см.). См. также Machek<sup>2</sup> 377.

\***тигъ(жь)**: словен. *тїр*, *тїга*, прилаг. 'черный' (Plet. I, 619), русск. диал. *мурый* 'о шерсти коров, собак: волнистый, мрамористый, рыже-бурый с черною волною, желтоватый с темно-бурою волной, темно-пестрый, в волнистых полосах и пятнах' (Даль<sup>3</sup> II, 939), *мурый* 'темноватый, коричневый' (Добровольский 422), *мурый* 'рыже-серый или рыже-бурый (о масти животных); пестрый' (Словарь русских донских говоров 147), укр. *мурий* -а, -е 'темно-серый, испещренный пятнами (о масти); смуглый' (Гринченко II, 455; Словн. укр. мови IV, 829), блр. диал. *муры*, прилаг. 'светло-коричневый' (Тураўскі слоўнік 3, 100).

Прилаг., этимологически тождественное \**тиръ I*, II, \**тига I*, II (см. s. vv.). См., далее: Н. Petersson KZ XLVII, 1916, 280—281 (сближение с арм. *тїр* 'грязь'); Фасмер III, 15; М. Рачева. Реликтовни праславянски цветообозначения в българския език. —

Втори международен конгрес по българистика 164—165 (относит сюда же болг. диал. *мўрен* 'черный' и ряд антропонимов).

- \**musa*: словен. *músa* ж.р. 'чумазая женщина или корова' (Plet. I, 620), укр. диал. *мўса* 'морда коровы' (А.С. Лысенко. Словарь диалектной лексики северной Житомирщины. — Слав. лексикография и лексикология (М., 1966) 36; Лисенко. Словник поліських говірів 130), 'морда животного; харя, морда (о лице)' (Н.В. Никончук. Из лексики полесского села Листвин. — Лексика Полесья. М., 1968, 86), 'переносица коровы, быка, не покрытая шерстью передняя часть головы' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу укр. мови 185), блр. диал. *мўса* ж.р. 'морда' (Жывое слова 254), 'морда у скотины' (Тураўскі слоўнік 3, 101), *мўсо* ср.р. то же (Там же; Жывое слова 124). — Ср. еще болг. диал. *мўсам* 'мазать, марасть' (Б. Шклифов БД VIII, 267).

Экспрессивное слово (ср. хотя бы сохранность *-s-* в позиции после *-u-*). Допустимо осторожное предположение о преобразовании из предшествующей формы типа \**mun'a* (см.), \**mura* I (см.), с усечением её основы и добавлением экспрессивного *-s-*. Значения 'что-либо грязное' и 'морда' могут быть связаны. Допущение родства с \**myti* (см.), и.-е. \**mū-* (см. Bezlaž. Etim. slovar sloven. jez. II, 207: *músa* I) укладывается в представления о вероятной дальней реконструкции для \**mulb*/\**mun-*/\**mur-* (см. s. vv.). Иначе см. ЕСУМ III, 458: укр. диал. *мўса* 'морда коровы' вместе с *мўдза*, *мўза* 'морда, толстая морда' признается неясным, при сопоставлении, далее, с др.-инд. *mūkham* 'морда'.

- \**musiti* (se): болг. *мўся* 'хмурить, морщить', *мўся се* 'хмуриться, дуться' (БТР; РБЕ), диал. *мўс'ъ сь* 'сердиться' (Н. Ковачев. Севлиевско. — БД V, 31), *мўсим сь* 'хмуриться, дуться' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 251), *мўсим се* 'дуться, сердиться' (Д. Маринов. Думи и фрази из Западна България. — СБНУ XIII, 1896, 253), макед. *муси се* 'хмуриться' (И-С), сербохорв. *мўсити се* 'сердиться, выражать неудовольствие' (РСА XIII, 310; RJA VII, 165: "Govori se u Lici... Postane tamno"), также диал. *mūstl se* (Hraste—Šimunović I, 575).

Гл. на *-iti*, производный, вероятно, от экспрессивной основы (ср. \**musa*? Однако нельзя не обратить внимание на практическое отсутствие \**musa* в подходящем знач. 'морда' как раз в ю.-слав. языках). Можно поэтому согласиться с пометой Словаря загребской академии: "Postane tamno" (см. выше). Сербохорв. диал. *músa*, *múso* 'злюка', откуда *mústiti* 'сердиться, злиться' (там же) пытались объяснить из далматскороманского лесического реликта (см. Skok. Etim. rječn. II, 488), но подобное объяснение трудно распространить на болг.-макед. лексику (выше).

- \**muska*: русск. диал. *мўсо́ка* (вода) 'горькая, соленая, морская' (арх., Даль<sup>3</sup> II, 943), *мўсо́кая* 'соленая (про морскую волю)' (арх., Данилевский. Дополнение к Опыту 10), *мўсо́кая* (вода) 'соленая вода (в море)' (Подвысоцкий 94), *мўсо́ко*, нареч. 'про-

тивно, неприятно' (твер., Даль<sup>3</sup> II, 943), *мўсоко* 'скучно, тоскливо' (Ярославский областной словарь 6, 67), 'туманно, мутно' (Картотека Печорского словаря), *мўсыка?* 'материя, гной' (твер., осташк., Даль<sup>3</sup> II, 914), блр. *мўсока* ж.р. 'сукровица; кровь из носа от удара' (Носов.), диал. *мўсáка* ж.р. 'гной раны' (Касьярович 192), *мусы́ка* 'гнилая материя' (Гарэцкі 93), *мусы́ка* ж.р. 'сукровица (гной, течь из раны, вереда; кровь из носа)' (Байкоу—Некраш. 173).

Некоторая сложность для понимания этого слова состоит в том, что часть форм как будто допускает интерпретацию как префиксальное сложение \**tu-soka*, состоящее из экспрессивного префиксального элемента *tu-* и корня \**sokъ* (см.), что кажется особенно убедительным при сличении приводимых выше *мўсока* (и т.п.) 'сукровица' и аналогичного сложения с другим префиксом русск. *пáсока* 'жидкий и прозрачный гной, сукровица' (Даль<sup>2</sup> III, 22). Однако приходится все-таки признать это осмысленное вторичным, его незначительность видна уже в отличном словоупотреблении *мўсока* — о морской воде, где допускать также участие корня *sok* было бы маловероятно. Со стороны формы *-o-* развилось как паразитический гласный в заударном положении: *мўсока* < \**мўска*. Последнее же представляет собой отглагольное производное от \**muskati* (см. сл.). Глагольное знач. 'гладить' дало в таком случае обозначение морской воды по ее "гладкости" (а не за горькосоленый вкус!). Знач. 'скользкое' могло затем дать разного рода отрицательные знач-я, см. выше, где, с одной стороны, 'скучно, тоскливо', с другой — упомянутые обозначения сукровицы, гнойной жидкости, в общем — материи, вызывающей как раз отрицательные эмоции. Отношение \**muska* ← \**muskati* очень близки к \**muzga* — \**muzgati* (см. s. vv.). У Фасмера (III, 17: *мусбáкая вода*) есть отсылка к *музга*, в остальном не объяснено.

\**muskarǽdъльъь*: русск. диал. *мўскорный* 'сопряженный с неудобствами, однообразный, надоедливый (о деле, работе и т.д.)' (Деулинский словарь 301), 'плохой, тяжелый, тошный' (Картотека Рязанской Мещеры), 'брезгливый' (Картотека Псковского областного словаря), *мўскорно* 'неприятно, неудобно, хлопотно' (Картотека Рязанской Мещеры), *мўскоротно* 'гадко, неприятно' (иск., Опыт 117), 'неловко, неудобно' (К. Лавров. Простонародные слова, употребляемые в уездах Новгородской губернии: Новгородском, Крестецком, Старорусском, Кирилловском и Боровичском. — ЖСт. V, 1895, III—IV, 381), *мўскородный* 'плохой (об овощах)' (Новгор. обл., Мошенск.-р-н, Картотека Новгородского ГПИ).

Сложение экспрессивной приставки *tu-* и прилаг-ного \**skarǽdъльъь* (см.). См.: О.Н. Трубачев, дополнение в: Фасмер III, 16: *мўскарáдный*, где слово первоначально трактовалось как заимствование.

\**muskati*: сербохорв. диал. *mǔskot* 'лизать' (Hraste—Šimunović I, 575),

слвц. диал. *muskač* 'выравнивать глиняный пол' (Buffa. Dlhá Lúka 179), польск. *muskać* 'гладить, поглаживать; выглаживать, выравнивать; смазывать' (Warsz. II, 1074—1075), словин. *tjaskāc* 'проводить рукой, гладить' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 677), *t<sup>h</sup>uskač* (Lorentz. Pomor. I, 546). — Ср. сюда же польск. *musnąć*, сврш. к *muskać* (Warsz. II, 1074—1075).

Первоначально глагольный интензив, образованный с суф. *-sk-* от слабосохранившегося корня *\*mi-*, ср. лит. *mūti, mūju* 'проводить рукой, гладить, тянуть'. См. V. Machek. *Slavische Verba mit suffixalem sk.* — SR X, 1957, 74. Далее относится к *\*myti* (см.).

\**musla/\*musľ/\*muslo*: русск. диал. *мусáла* ср.р. мн. 'сусала, скулы, челюсть' (Даль<sup>3</sup> II, 942: кур.), *мусальí* мн. 'скулы' (Миртов. Донской словарь 190), *мусáлы, мўсьлы* 'скулы' (Словарь русских донских говоров 2, 148), *мўсьлы* 'челюсти' (Сл. Среднего Урала II, 148), *мусáл* м.р., *мусáла* ж.р. 'подбородок' (Элиасов 215), *мўшлы* мн. 'губы; щеки' (курск., Филин 19, 46). — Ср. сюда же русск. диал. *мўсли* мн. 'слюни' (Молотилов. Говор Северной Барабы 142), *муслí* мн. 'слюна' (Ярославский областной словарь 6, 67); болг. диал. *мўсл'о* м.р., *мўсл'а* ж.р. 'грязнуля' (Шклифов БД VIII, 267).

Вероятна реконструкция *\*mud-sl-*, достаточно старого производного с суф. *-sl-* от корня *\*tud-* (*\*moud-*), ср. греч. *τύδος* 'сырость, гниль', *τύζω* (*\*τύδζω*) 'сосать'. См. Фасмер III, 16. Ср. далее R. Bernard RĚS 40, 1964, 32—33.

\**musliti*: русск. *мўслить* 'мусолить; смачивать слюной', *мусóлить* 'смачивать, пачкать слюной; слюнить' (Даль<sup>3</sup> II, 943: 'слюнить, пачкать слюною; сосать'), диал. *мўслить* 'пить медленно' (Мельниченко 114), 'муслить' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 162), *мўслить* 'нехотя, медленно пить или есть' (Ярославский областной словарь 6, 67), *мўслет* 'муслить, слюнять' (Васнецов 136), *мусóлить* 'сосать нехотя' (иск., Опыт 117), 'есть медленно, неохотно' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 41), *мусóлиць* 'пачкать, братья за что грязными руками' (Добровольский 422), *мўшилить* 'жевать' (Элиасов 216), *мўзолить* 'сосать' (Куликовский 57), *муслять* 'мочить слюною' (волог., Опыт 117), *мўслять* 'пачкать слюной' (Сл. Среднего Урала II, 148), *мусóлиться* 'пачкаться' (Добровольский 422), *мусóлиться* 'есть медленно, обсаывая, облизывая' (Ярославский областной словарь 6, 67). — Ср. сюда же, возможно, вторично преобразованное русск. диал. *мутóлить* 'мусолить, сосать нехотя' (костр., Даль<sup>3</sup> II, 946; Ярославский областной словарь 6, 68; Филин 19, 32: костр.).

Гл. на *-iti*, производный от *\*musla/\*muslo* (см.). Древность и первоначально более широкое распространение глагола подтверждают случаи вроде болг. *умўслен* 'чумазный, перепачканный', прич. от гл. *\*мўсля*, точно соответствующего нашей заглавной реконструкции. О болг. слове см. R. Bernard RĚS 40, 1964, 32—33.

\**musoriti* (sě)?: болг. диал. *мусóръ* сь 'сердиться' (Н. Ковачев. Севли-

евско. БД V, 31), русск. *мусорить* 'сорить, заваливать сором всякого рода; лгать, врать, пустословить; (пск., твер.) сквернословить' (Даль<sup>3</sup> II, 914), *мусорить* 'гнусить во время чтения, пеняя' (ряз., Даль<sup>3</sup> II, 913—914).

Гл. на *-iti*, производный от \**musorъ* (см.).

\**musorъ?*: русск. *мусор* м.р. 'отбросы, крупный сор; измельченный кирпичный щебень или смесь глины и толченого угля, служащие для разных технических целей; бесполезные, ненужные вещи, хлам' (Ушаков), диал. *мусор* м.р., *мусора* ж.р. 'срамная, похабная речь, сквернословие, матерщина' (пск., твер., Даль<sup>3</sup> II, 914), *мусор* 'навоз' (Сл. Среднего Урала II, 148), 'сорные растения' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 41).

Возможно, сложение экспрессивного префикса *tu-* и \**sorъ* (см.). Сближение с русск. *бусор* 'хлам, старье' и одновременно выдвигаемая тюрк. этимология (R. Jakobson "Word" II, 1955, № 4, 614; Фасмер III, 17, дополнение) все-таки не очень вероятно по ряду соображений (место ударения? как объяснить тогда тождество болг. и русск. производных глаголов под \**musorii?*). Вместе с тем неясность сохраняется.

\**mušecerъ/ъ*: ст.-польск. *muszetrzew*, *muszoczrzew* 'растение *Anagallis arvensis* L. et *phoenica* Schreb.' (1460 г., Sl. stol. IV, 368), польск. *muszotrzew* м.р. 'растение *Anagallis arvensis*' (Warsz. II, 1077), словин. *měšoitěv* ж.р. 'растение *Spergularia campestris*' (Sychta III, 78).

Сложение \**mušъь* (см.) или \**muха* (см.) и \**cervo* (см.).

\**mušica*: цслав. мушица ж.р. *σκν(ψ)*, *culex* (Mikl. LP), болг. *мушица* ж.р., ум. 'мушка', также диал. *мушица* (с. Гулица, Варненско. Архив Болг. диал. словаря, София), макед. *мушичка* ж.р. 'мошка; прихоть, каприз' (И-С), сербохорв. *мушица* ж.р., ум. 'муха, мошка, насекомое; (диал.) пчела; прихоть, каприз' (РСА XIII, 361—362; RJA VII, 169), диал. *mušica* ж.р. 'мушка' (Hraste—Šimunović I, 576; J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 541), словен. *mušica* ж.р., ум. 'мушка, мошка' (Plet. I, 620), диал. *mašica* (Tominec 131), польск. *muszyca* ж.р. 'большая муха' (Warsz. II, 1078), диал. *muszyca* ж.р. 'мошка Aphidina' (Górniewicz. Dial. malborski II, 1, 254), *mušica* ж.р. 'мошка, насекомое из сем. Aphididae' (Sychta. Słown. kociewskie II, 134), словин. *m'ušca* ж.р. 'большая муха' (Sychta III, 135), *māšcā* ж.р. (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 677), *m'ušca* ж.р. (Lorentz. Pomor. I, 547), др.-русс., русск.-цслав. *мушица* ж.р. 'маленькая муха, мошка' (Шестоднев Ио. экз., 32 — л. 38. 1263 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 323), русск. диал. *мушица* ж.р., фольк. 'мушка' (Беломор., Филлин 19, 44).

Ум. производное с суф. *-ica* от \**muха* (см.).

\**mušina*: макед. диал. *мушинка* 'муха' (север. говоры, К. Пеев. За македонската дијалектна лексика. — MJ XXI, 1970, 130), сербохорв. *mušina* ж.р., собир. 'мошки, мошकारа' (на острове Крк, RJA VII, 169; РСА XIII, 361: из того же источника), словен. *mušina* ж.р.

'die Fliegentraube' (Plet. I, 620), чеш. *mušina* ж.р. 'муха' (Kott I, 1088), словц. стар. *Mušina* ж.р., название крепости на словц.-польск. границе (Vážný. Středověké listiny 42), польск. *muszyna* ж.р. 'мушка' (Warsz. II, 1078), русск. диал. *мушина* ж.р. 'муха' (пск., смол., новг., Фялин 19, 44), укр. *Мушинка* ж.р., ручей в Киеве (Словн. гідронім. України 381).

Производное с суф. *-ina* от \**tuxa* (см.).

\***mušinъ(jь)**: сербохорв. стар. *мушињѣ*, *-ā*, *-ē* 'мушинный' (РСА XIII, 361), *Mušina Brda* ср.р. мн., название горы (в Черногорин, RJA VII, 169), н.-луж. *mušunu* 'мушинный' (Muka Sl. I, 950), русск. *мушинный*, *-ая*, *-ое*. прилаг. к *муха*, укр. *мушиний*, *-а*, *-е* 'мушинный' (Словн. укр. мови IV, 834), блр. *мушыны* 'мушинный' (Блр.-русск.).

Притяж. прилаг., производное с суф. *-inъ* от \**tuxa* (см.).

Ср. \**mušъnъjъ* (см.).

\***mušiti**: болг. *муша* 'колоть; толкать, совать' (БТР; Дювернуа: *мушж* 'тыкаю, пронзаю; бодаю; сую'; Геров: *мушж* 'колоть, бода(т)ся; втыкать, вонзат; всовывать; колоть, резать, ломить (о болезнях)', диал. *мушж* 'колоть' (М. Младенов БД III, 108), *мушим* то же (Шапкарев—Близнев БД III, 244), *муши мо* 'колет' (Т. Стойчев. Родопски речник. — БД V, 188), макед. *муши* 'колоть, накалывать, натывать' (И-С), сюда же диал. *мушам* 'колотить' (Јб. Рабајиска. Зборови од Беровско. — MJ IV, 10, 1953, 237).

Гл. на *-iti*, сближаемый, далее, с лит. *mušiti* 'бить, колотить'. См. Младенов ЕПР 309; Ж.Ж. Варбот. — Этимология. 1971 (М., 1973), II. Праслав. диалектизм.

\***mušъsъ**: словен. *mušec*, род. п. *-šca*, м.р. 'сорная трава Phalaris' (Plet. I, 620), чеш. *mušec* 'растение Panicum germanicum; язвы на ногах коровы от сырости и пыли' (Kott VI, 1052), также диал. *mušec*, род.п. *-šca* (Bartoš. Slov. 210; Kott. Dod. k Bart. 58), *muš'ec* м.р. 'вид растения' (Lamprecht. Slov. středoopav. 79), словц. *mušec*, род.п. *-šca*, м.р. 'вид травы' (SSJ II, 201; Kálal 348), диал. *mušec*, род.п. *-šca*, м.р. 'растение Alopecurus pratensis' (Matejčík. Novohrad. 87), *mušec* 'растение Echinochloa crus galli' (Palkovič. Z vesn. slov. Slovákov v Mad'ar. 314), 'Galinsoga parviflora' (Orlovský. Gemer. 187), польск. *muszec*, род.п. *-szca*, м.р. 'вид растения, пырей' (Warsz. II, 1075; Sl. gw. p. III, 201—202).

Производное с суф. *-ъsъ* от \**tuxa* или \**mušъ(jь)* (см. s. vv.).

\***mušъjъ**: болг. диал. *муши*: *муши трънче* ср.р. 'крапивник (птица)' (П. Петков. Еленски речник. — БД VII, 91), сербохорв. *мушијѣ*, *-ā*, *-ē* 'мушинный' (РСА XIII, 363), словен. *mušji*, прилаг. 'мушинный' (Plet. I, 620), ст.-чеш. *mušl*, 'прилаг. 'мушинный' (Gebauer II, 419), чеш. *mušl* то же (Jungmann II, 517; Kott I, 1088), словц. *mušl*, прилаг. (SSJ II, 197), польск. *muszy*, прилаг. от *tuxa* (Warsz. II, 1078), также диал. *muszy* (Brzez. Zlot. 267), словин. *muši*, прилаг. 'мушинный' (Ramuš 109; Sychta III, 135), *mušji* (Lorentz. Slovinsz. Wb. I, 678), *mušji* (Lorentz. Pomor. I, 547), русск. *мушиний* (Даль<sup>3</sup> II, 947—948).



Прилаг. (притяж.) производное с суф. -ьѣ от \**муха* (см.).

\**мушка*: ст.-чеш. *muška* ж.р., ум. к *múcha* (Gebauer II, 491), чеш. *muška*, ум. 'мошка, мушка' (Jungmann II, 517; Kott I, 1088: "z lat. *musca*, vz. *toucha*"), диал. *muška* 'пчела' (Kott. Dod. k Bart. 58), слов. *muška* ж.р., ум. 'мушка, мошка' (SSJ II, 201—202; Kálal 348), диал. *muška* ж.р. (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 246), ст.-польск. *Muszka*, личное имя собств. (1393 г., Sl. stpol. nazw osobowych III, 586), польск. *muszka* ж.р. от *mucha* (Warsz. II, 1076), также диал. *muszka*, ум. (Brzez. Złot. 267), словин. *muška* ж.р., ум. от *муха* (Ramuť 109; Sychta III, 135), *múškā* (Lorentz. Slovinsz. Wb. I, 678), *múška* (Lorentz. Pomor. I, 547), др.-русск. *Мушка*, личное имя собств. (1539. Писц. IV, 470. Тушиков 317), русск. *мушка* ж.р., ум. к *муха*, диал. *мушка* ж.р. 'пчелка, пчела' (вят.), 'вид кружевного узора' (волог., ряз., тул., Коми АССР), 'наживка из цветных ниток и перьев для ловли рыбы' (р. Кама, печор., арх.) (Филин 19, 44, там же ряд других употреблений), 'мелкое насекомое — вредитель, питающийся соком растений; гля' (Словарь русских говоров Морд. АССР (М—Н) 43), укр. *мушка* ж.р., ум. от *муха* (Гринченко II, 457; Словн. укр. мови IV, 834), *мушкá* ж.р., собир. 'мошки' (Змиев. у., Гринченко), *Мушка*, название притока Збруча, басс. Днестра (Словн. гідронім. України 381), блр. *мушка* ж.р. 'мушка' (Блр.-русск.), диал. *мушка* ж.р. 'щетина на ноге у копыта' (Шаталава 107), фам. *Мушка*, *Мушкин* (Бірыла 290).

Ум. производное с суф. -ька от \**муха* (см.). Ср. специально лат. *musca* 'муха', продолжающее и.-е. \**mus-kā* (ср. Walde—Hofm. II, 133). Своеобразной (суффиксальной) тематизацией этого последнего может быть признано и слав. слово: \**musikā* — \**muskā*.

\**мушьль* (ъ): словен. *múšen*, -*šna*, прилаг. 'мушиный' (Plet. I, 620), ст.-чеш. *mušný*, прилаг. 'мушиный' (Gebauer II, 419), чеш. *mušný* то же (Jungmann II, 518; Kott I, 1089), польск. *muszny* 'мушиный, покрытый мухами', (бортн.) 'изобилующий пчелами' (Warsz. II, 1071), словин. *mušni*, прилаг. 'мушиный' (Sychta III, 135), русск. диал. *мушнóй*, -*áя*, -*о́е* 'мушиный' (перм., Филин 19, 46).

Прилаг., производное с суф. -ьль от \**муха* (см.). Ср. \**mušinjь* (см.).

\**mutoriti*: русск. диал. *мутóрить* сбивать с толку, посылая то туда, то сюда, то останавливая, и беспрестанно изменяя свои приказанья' (курск., Опыт 118), *мутóрить* 'гонять взад и вперед, сбивать с толку' (Даль<sup>3</sup> II, 946: кур.; Филин 19, 32: также 'тошнить, мутить', курск., 'волновать, злить, смущать', перм., свердл.), *мутáрить* 'подстрекать' (Элиасов 215). — Ср. сюда (обратное образование?) русск. диал. *му́тар* м.р. 'подстрекатель' (Элиасов 215), блр. *му́тор* м.р. 'труд, беспокойство' (Носов.), диал. *мутáр* м.р. 'обманщик, лгун' (Шаталава 106).

С формальной стороны, допустимо членение \**mu-toriti*, то есть сложение гл. \**toriti* (см.) с экспрессивной приставкой *mu-*, ср. такие

признаки участия здесь глагола говорения (в данном случае — с корнем *tor-*), как знач. 'подстрекать, подстрекатель, лгун', выше. Вместе с тем знач-я 'мутить; волновать, смущать; сбивать с толку' (также выше) свидетельствуют о допустимости альтернативной реконструкции *\*mqtoriti* (см. выше) также в данном случае. Эта оговорка распространяется и на следующее слово, в любом случае этимологически близкое. Объяснение от корня *\*mqi-* подходит и для русск. диал. *мутворить* 'сшлетничать, интриговать' (Филин, там же; у Фасмера III, 18: *мутбвриться* 'делаться пасмурным', калуж., кот. он производит от *мутить* и *вреть* 'кипеть, бурлить'; *муторить* и *муторный* у него вообще пропущены).

\**mutorъnъjъ*: русск. диал. *мўторный* 'докучливый, противный, неприятный, беспокойный, тревожный, суетливый' (Даль<sup>3</sup> II, 946: смол., твер., сиб.; Филин 19, 32), 'тошнотворный' (Словарь русских донских говоров 2, 148), 'трудный, тяжеловатый' (Добровольский 423), 'надедливый; беспокойный, тревожный' (Элпасов 215), *мўторно* 'неприятно' (иркут., якут.), 'трудно' (смол., твер.) (Опыт 118), 'противно, тошно, неприятно' (Словарь русских говоров Кузбасса 122), *мўтарна* 'дурно, нудно, тошно' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 161), блр. *мўторный*, прилаг. 'трудный к выполнению; тяжелый' (Носов. 295), *мўторно*, нареч. 'трудно, тяжело' (Там же), диал. *мўтарна*, нареч. 'неприятно, плохо' (Сцяшковиц. Слоўн. 263), 'плохо, скверно' (Касьянович 192), *мўтырна*, нареч. 'противно, тошно, не по себе' (Бялькевич. Магіл. 267), *мўторно* 'беспокойно' (Тураўскі слоўнік 3, 101; Народная словотворчасць 99).

Прилаг., производное с суф. *-ьль*, от гл. *\*mutoriti* (см.); в случае альтернативной реконструкции: *\*mqtorъnъjъ* — от *\*mqtoriti* (см.).

\**muzga*/*\*muzgъ*: цслав. *моузга* ж.р. *lacuna* (Mikl. LP), болг. *музга* ж.р. 'рыло свињи' (М. Младенов БД III, 108), сюда же, далее, диал. *мъзга* ж.р. 'древесный сок' (Божкова БД I, 255), и *музгобелка* ж.р. 'ствол молодой сосны или ели, очищенный от коры' (Стойчев БД II, 210), сербохорв. *mūzga* ж.р. 'полоска, след от струйки' (RJA VII, 184; в словарях Вука и Поповича), словен. *mūzga* ж.р. = *mezga* 'древесный сок весной; ил, тина; глинистая почва; мятево, месиво' (Plet. I, 621), *mōzga* ж.р. 'месиво; грязь, грязная лужа' (Plet. I, 606), польск. диал. *muzga* ж.р. 'лучшая трава; трава под водой' (Warsz. II, 1079; Sł. gw. p. III, 202), др.-русск. *музгъ* м.р. 'тина' (Ис. XIV. 23 толк. XV в. ~ 1047 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 306), русск. *музга* ж.р., обл. 'впадина на поверхности земли, часто заливаемая водой', диал. *музга* 'лужа' (Рязанск. г. Новосельск. вол. Труды МДК. — РФВ LXVIII, 1912, 12), *музга* 'яма, наполненная водой в летнее время' (Словарь Красноярского края, 202), *музга* 'ивовый кустарник' (Мстинск. р-н Новгород. обл., Картоотека Новгородского ГИИ).

Отглагольное производное от \**muzgati* (см.). Неверно сближение с и.-е. \**meiǵh-* (там см. Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 209), как, впрочем, и отнесение к корню \**тъхъ* (Фасмер III, 5).

\**muzgati*: макед. *музга се* 'скользить' (Кон.), сербохорв. *muzgati* 'марать, пачкать' (RJA VII, 184; только в словаре Стулли), словен. *múzgati* 'давить, мять; жевать беззубым ртом; высасывать (сок); снимать кору с палки целиком, не повредив' (Plet. I, 621), польск. диал. *muzgać*, обычно в сложении *umuzgać się* 'загрязниться, вымазаться' (Sychta. Słown. kociewskie II, 135), *muzgać* 'вымазывать хлебом или картофелем остатки жира, подливыв с тарелки, миски, сковороды' (Brzez. Złot. 267; Tomasz. Łop. 153), *muzgać się* 'прихорашиваться, наряжаться; о кошке: умываться, вылизываться' (Brzez. Złot. 267), словин. *muzgac*, обычно в слож.: *umuzgac se* 'замараться' (Sychta III, 145).

Экспрессивный вариант к \**muskati* (см.; там же подробнее об этимологии): *-zg-/-sk-*. Ср. и существенную близость значений 'умывать, вылизывать', 'скользить, гладить' и т.п.

\**muzъkъ?*: русск. диал. *музók* 'мыс' (Картотека Псковского областного словаря).

Экспрессивный вариант (*-z-*: *-s-*) к \**музь* (см.), этимология и древность которого продолжают, впрочем, вызывать сомнения.

\**muža*/\**muždža?*: словен. *muža* ж.р. 'болото, топь; лужа, грязная лужа' (Plet. I, 621), польск. *muža* ж.р. 'плакса, нюня' (Warsz. II, 1080), словин. *muža* ж.р. 'растяпа' (Sychta III, 146). — Ср. сюда же словен. *mužava* ж.р. 'трясина, болотистое место; лужа' (Plet. I, 622), болг. диал. *мужен*, прилаг. 'влажный' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 58).

Возможно, производное от \**muzgati* (см.). Крайне нечеткие попытки апофонического толкования см. Bezlaj. Slovenska vodna imena II, 20, 38; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 209.

\**mužanъ*/\**muždžanъ?*: словен. *mužên*, прилаг. 'полный сока (о деревьях, когда кора отделяется легко); грязный, тинистый' (Plet. I, 622).

Возможно, прич. прош. страд. от след. гл. (см.).

\**mužati*/\**muždžati?*: болг. диал. *му́жа* 'приминать, топтать пш и хольбе (луговую траву, злаки в поле)' (П.И. Петков. Еленски речник. — БД VII, 90), *му́жь* то же (Мечев БД II, 317), словен. *mužéti* 'источать сок (о деревьях весной)' (Plet. I, 622), *mužiti* 'снимать кору с веток, полных сока; мять, давить, выжимать; жевать беззубым ртом' (Plet. I, 622), польск. редк. *mużuc* 'мазать' (Warsz. II, 1080).

Соотносительно с \**muzgati* и \**muža* (\**muždža?*) (см. s. vv.).

Часть приведенных выше форм представляет собой, в сущности, также глаголы на *-iti*.

\**mъčati* (se): ст.-слав. *мъчати* βασσαλίζειν, *jactare* 'швырять, кидать, бросать, метать' (Mikl., Sad., SJS), ст.-чеш. *mčieti* 'тянуть, нести, волочить' (Gebauer II, 327), чеш. *mčeti* 'двигаться, направляться, идти куда-либо' (Jungmann II, 410; Kott I, 990), др.-русск.,

русс.-цслав. *мчати* 'быстро везти, нести' (Усп. сб., 229. XII—XIII вв.), 'быстро двигаться, мчатся, нестись' (Ж. Ал. Нев., 190. XVI в. ~ XIII в.), русск. *мчатъ* 'быстро увлечь, нести по воздуху, водою, лошадыми и пр.' (Даль<sup>3</sup> II, 951), *мчатся* 'очень быстро ехать, нестись', укр. *мчати* 'мчатъ', *мчати́ся* 'мчатся' (Гринченко II, 458; Словн. укр. мови IV, 835), производное *Мчѣний* м.р., название потока в Надворнянск. р-не Ивано-Франковск. обл. (Словн. гідронім. України 381), блр. *імча́ць* 'мчатъ'.

Гл. на *-ĭti (-jati)* от и.-е. \**mūk-*, ср. лит. *mūkti* 'удирать', далее — лит. *maikti* 'стягивать; поводить рукой обрывая', др.-инд. *muk-* 'освобождать, высвобождать'. См. Miklosich 206—207; К. Буга РФВ LXXII, 194, 198; Trautmann BSW 189; Фасмер III, 22; Machek<sup>2</sup> 385 (об и.-е. корне \*(s)muk-); Fraenkel I, 418 (стола же тох. А *muk-, tok-*, В *tauk-* 'ослабевать, спадать'); ЕСУМ 3, 546.

\***мъська**: слов. диал. *мо́чка* ж.р. 'шепотка табаку' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 244), др.-русс. *мочка* ж.р. 'нижняя часть уха, мочка' (АХУ III, 101. 1631 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 283), *Мочка*, личное имя собств. (1555 г., Веселовский. Ономастикон 206), русск. *мочка* ж.р. 'нижняя мясистая часть уха; самая мелкая веточка корней; петля в упряжи, на седле, которую что-нибудь прицепляют, напр. постромку к шлее, вьюки к седлу', диал. *мо́чка* ж.р. 'отверстие для вдевания шурка, бечевки' (смоля, Опыт 117), 'нигъ, волокон, прядь, клоч, пучок; повиселый лоскуточек, ремешок; скважина, петля' (Даль<sup>3</sup> II, 926), 'отверстие в ухе для вдевания серьги' (Куликовский 57), 'пучок льна или конопли для прядения' (Деул. сл. 299), 'почка (дерева, цветка и т.п.)' (волог., арх., перм., свердл., челябин., урал., тобол., новосиб., том., краснояр.), 'прокол в ушах для серег' (твер., олон., волог.) 'игольное ушко' (костр.), 'петля, нашиваемая на одежду' (курск., зап.-брянск.), 'кудель определенного размера' (яросл.), 'растрепавшийся от длительного применения конец каната' (волж.), 'сиплетенная из прутьев конусообразная ловушка, которая ставится в рыболовном заборе' (арх.) (Филин 18, 319—320, там же другие, более частные знач-я; Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины; Ярославский областной словарь 6, 64; Мельниченко 113; Васнецов 136; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 317; Сл. Среднего Урала II, 145; Картотека СТЭ; Словарь Красноярского края<sup>2</sup>, 202; Словарь Приамурья 159), 'ремешок или тесемка на обуви в виде петли; ушко' (Словарь говоров Подмосковья 273), *мо́чки* 'завязки у башмаков' (Е. Будде. К диалектологии великорусских наречий. Исследование особенностей рязанского говора. — РФВ XXVIII, 1892, 59), *мо́чок* 'бук в виде связки камыша' (Картотека Псковского областного словаря), блр. *мо́чка* ж.р. 'мочка (напр. уха)' (Блр.-русс.), диал. *мо́чка* ж.р. 'ременная или веревочная петля, которой привязывается кнут к кнутовищу или било к ручке цепя' (Бялькевич. Магіл. 266).

Производное с суф. *-ька* от гл. *\*mǝčati*, *\*mǝkŋqti* (см. s. vv.). См. Фасмер II, 666.

**mǝda/\*mǝdǝ:** словен. *máda* ж.р. 'заготовка, консервация фруктов; мочка льна' (Plet. I, 540), также *měda* ж.р. (Plet. I, 560), русск. диал. *мóдя* м. и ж.р. 'хилый, тщедушный человек' (влад., волог., арх., костр.), 'лентяй, разния, ротозей' (твер., пск.) (Филин 18, 199), 'хилый, слаборазвитый ребенок' (Ярославский областной словарь 6, 50), *мóдóм*, нареч. 'медленно, постепенно, не вдруг, не сразу' (иркут., том., краснояр., челябин., перм. и др.). 'напрасно, попусту' (сиб.) (Филин 18, 199; Даль<sup>3</sup> II, 875; Сл. Среднего Урала II, 134; Картотека СТЭ).

Отглагол. производное от корня *\*mǝdati*, *\*mǝdǝti* (см.) Ср. Bez-laj. Etim. slovar sloven. jez. II, 160: *máda*.

**\*mǝdati?:** словин. *madac* 'забавляться, играть' (Ramult 95; Lorentz. Slovinz. Wb. I, 596: *māđac*), также 'неумело, плохо делать' (Lorentz. Pomor. I, 481), *māđac* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 596).

Гл. на *-ati*, соотносительный с *\*mǝdǝti* (см.).

**\*mǝdǝti:** др.-русск. *модѣти* 'медленно загустевая, оседать (?)' (Сим. Обих. книгоп., 203. XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 232), русск. диал. *модѣть* 'терпеливо высиживать, дожидаться чего, бдѣть' (курск.), 'о дровах: тлѣть, худо горѣть' (олон.), 'о человеке слабого здоровья: хирѣть' (олон.), 'церемониться' (оренб.) (Опыт 114), 'шьть, изнывать, таять, тлѣть; гнить; чахнуть; истлевать, хилѣть' (волог., новг.), 'сидеть, корпеть, киснуть' (курск., ряз.), 'томиться над делом' (пск., твер.) (Даль<sup>3</sup> II, 875), портиться, киснуть; тихо, медленно делать; (об огне) медленно горѣть, тлѣть; (о вареве) прѣть (не кипѣть)' (Подвысоцкий 91), *модѣть*, *модѣтъ* 'тлѣть' (Куликовский 55), 'бродить, киснуть (о жидкости)' (новг.), 'медленно сохнуть, вялиться (о рыбе)' (колым.), 'становиться водянистым; разбухать от сырости' (моск.), 'увядать (о растении)' (пск.), 'таять (о снеге, льде)' (яросл., волог., новг.), 'прозябать' (смол., вост.-сиб., сиб.), 'голодать, худѣть от голода' (орл., пск., перм.), 'быть вялым, апатичным, равнодушным' (моск., твер., пск.), 'мешкать, не торопиться, задерживаться' (тамб.) (Филин 18, 196—197, там же другие значения; Говоры Прибалтики 154; Мельниченко 111; Ярославский областной словарь 6, 50, Картотека Псковского областного словаря), 'томиться в ожидании' (Опыт словаря говоров Калининской обл. 126), 'ждать, дожидаться' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), *мадѣтъ* 'жить понемногу, перебиваясь изо дня в день' (Добровольский 394; Материалы "Смоленского словаря" 118), *мадѣтъ* 'быть физически слабым, елѣ жить, с трудом двигаться' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 154), блр. *мадзѣць* 'прозябать, перебиваться' (Байкоў—Некраш. 163), также диал. *мадзѣць* (Бялькевич. Magil. 257; Каспяровіч 184; Янкова 186; Народнае слова 161).

По-видимому, этимологически тождественно лтш. *midēt* 'плесне-

веть, портиться (на вкус)'. См. Bezljaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 160 Сюда же ср. греч. *μύδος* 'сырость, влажность', *μυδᾶν* 'сыреть, растекаться, таять', см. Fraenkel I, 416—417 (s.v. *maudā*). Далее, сюда же, с полной ступенью вокализма, ср. лит. *maūsti*, *maudžiū* 'глухо болеть, ныть, изнывать, тосковать, испытывать досаду', см. о нем Fraenkel I, 420. У Фасмера (II, 636), дана только отрицательная этимол. характеристика: "Не связано с лат. *madeō*, *-ēre* 'быть мокрым', греч. *μαδάω* 'растекаюсь, расплываюсь', др.-инд. *mādati* 'он опьянен', вопреки Зубатому". Праслав. \**mьdēti* имеет архаический вид (н.-е. глагол состояния \**mьdē-*) и представляет собой лексико-грамматический диалектизм, будучи ограничено только вост.-слав. языками (русс., блр.) и диалектами.

\**mьditi*: словен. *maditi* 'заготавливать', *lan maditi* 'мочить лен' (Plet. I, 540). — Ср. сюда же итератив-дуратив на *-jati* цслав. *мьждати languescere*, 'изнемогать, ослабевать' (SJS 18, 252).

Гл. на *-iti*, этимологически родственны \**mьdēti* (см.).

\**mьdьčati*: др.-русск. *мотьчати* 'медлить' (Посл. митр. Ион. Лит. еп. 1458—1461 г.; Соф. вр. 1478 г. (т. II, 186); Писц. кн. (Рум. 438). Срезневский II, 178), *моччати* 'медлить, мешкать' (Польск. д. I, 291. 1499 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 278), *метшати* 'тратить понапрасну, терять' (Аз. пов., 229, XVII—XVIII вв. ~ 1649 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 129), *моччатися* 'испытывать задержку, промедление' (Посольство Тихан., 192. 1615 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 278), *моччати* 'медлить, мешкать' (1701 г. Словарь языка мангазейских памятников 244), русск. стар. *моччати* 'медлить, мешкать' (Даль<sup>3</sup> II, 919).

Гл. на *-jati* (*-čiti*), производный от незасвидетельствованного прилаг. *мьдькъ* 'медленный', ср. — с другим суф. — всю обширную группу слов на \**мьдъл-* (см.сл.). Ср. Фасмер II, 664: *моччати* < \**мьдьчати*. Древнее образование.

\**мьдья*, \**мьдьяь*: чеш. *mdla* ж.р. 'дурнота, слабость' (Kott VI, 949), др.-русск. *меледа* ж.р. 'медленность, мешкотность; канитель' (Учен. ратн. строения, 190. 1647 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 78), сюда же, возможно, производное *Модоловь*, личное имя собств. (1500 г. Писц. III, 504. Тупиок 702), русск. диал. *меледа* ж.р. 'промедление, мешканье' (яросл., костр., перм., волог.), 'праздное препровождение времени', 'о медлительном человеке' (волог., свердл.), 'о суетливом человеке' (олон.) (Филин 18, 96; Даль<sup>3</sup> II, 823; Куликовский 55; Васнецов 131; Мельниченко 110; Картотека СТЭ), 'о мелких предметах, плодах и т.п.' (волог., костр., яросл., вят., перм., Филин 18, 95—96; Опыт 113).

Производное с *-л-* суффиксальным от корня, представленного в \**mьdati*, \**mьdēti* (см. s. vv.). См. Фасмер II, 636 (*modētь*), 595 (*меледа*).

\**мьд(ь)л'авьл'*: польск. *mdławu*, диал. *mgławu* 'вялый, слабый, ослабевший; чахлый' (Warsz. II, 912), также диал. *mgławu* (Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 238), словин. *mdhōvī*, прилаг. 'туманный'

(Lorentz. Pomor. I, 499), также *mgławu* (Ramułt 100), *mgławī* (Lorentz. Pomor. I, 504), *mgławī* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 627), русск. *млявѣый* 'слабый, хилый, вялый, тщедушный; сонливый' (Даль<sup>3</sup> II, 865), диал. *млявѣый, -ая, -ое* 'слабый, вялый' (Опыт словаря говоров Калининской обл. 126), *млявѣый* 'неприятный; ленивый, вялый, изнуренный' (Добровольский 413), 'вялый, слабый' (Картотека Псковского областного словаря), *млявы* 'томный, усталый, вялый' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Бряничины 161), *млявѣый, -ая, -ое* 'уродливый, с физическими недостатками (о человеке)' (Элиасов 204), укр. *млявѣий, -а, -е* 'вялый, слабый' (Гринченко II, 436; Словн. укр. мови IV, 765), *млявѣый* 'подверженный скорой усталости; скоро утомляющийся' (Білецький-Носенко 226), диал. *млявѣий: млява кров* 'болезнь крупного рогатого скота' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 83), *млява* жр. 'жара, неподвижный воздух, пар' (Гринченко II, 436), блр. *млявѣы* 'вялый, расслабленный; томный' (Блр.-русс.), *мляво*, нареч. 'уморительно' (Носов.), диал. *мляву*, прилаг. 'слабый, вялый' (Тураўскі слоўнік 3, 83). — Ср. сюда же производное словен. *medlóven, -vna*, прилаг. 'вялый, слабый; худой, тощий' (Plet. I, 562), русск. диал. *млявно*, безл. сказ. 'тошно; душно' (Латв. ССР, пск., Финли 18, 184), блр. диал. *мляўна*, нареч. 'не по себе, плохо' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 73).

Прилаг., производное с суф. *-lavъ* от основы *\*тъдъl-*, см. *\*тъдъль, \*тъд(ь)лѣти*.

\**тъд(ь)лѣја*: польск. диал. *mdleja, mgleja* 'слабый человек' (Warsz. II, 911; Sychta. Słown. kociewskie II, 124), словин. *mgleja* м. и жр. 'слабак' (Sychta III, 82; Ramułt 100), *mgleja* (Lorentz. Pomor. I, 504). — Ср. сюда же производное блр. диал. *млѣйкі*, прилаг. 'вызывающий слабость (о лекарствах)' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 71).

Имя деятеля с суф. *-ěja* от гл. *\*тъд(ь)лѣти* (см.).

\**тъд(ь)лѣти*: цслав. *мьдлѣти cunctari* (Mikl. LP), *мьдлѣти βραδύνειν, tardare, morari* 'медлить' (SJS), словен. *medlĕti* 'чახнуть; изнывать', *medli mi* 'мне дурно, плохо', 'худеть, тошнить; проявлять слабость, вялость' (Plet. I, 562), ст.-чеш. *mdlĕti* 'слабеть' (Novák. Slov. Hus. 61), чеш. стар. *mdleti, mdlĕti* то же (Jungmann II, 410), слов. диал. *-mdlet'* в слож. 'терять сознание' (Orlovský. Gemer. 175), ст.-польск. *mdlĕc, mglĕc* 'слабеть' (Śl. stpol. IV, 179; Śl. polszcz. XVI w., XIII, 258—259), польск. *mdleć* 'слабеть, терять силы; терять сознание, падать в обморок' (Warsz. II, 911), также диал. *mglĕc* (Kucała 185; Brzez. Złot. 230; Sychta. Słown. kociewskie II, 241), словин. *mglĕc* 'слабеть' (Sychta III, 82; Ramułt 100; Lorentz. Pomor. I, 504), *mdĕlec* 'слабеть, терять сознание' (Lorentz. Pomor. I, 494), *medlĕc* то же (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624), др.-русс., русск.-цслав. *медлѣти* 'медлить, задерживаться' (АН I, 34. 1419 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 60), *медляти* 'не торошиться, медлить, задерживаться' (Пч., 12. XIV—XV вв. ~ XIII в. СлРЯ XI—XVII вв.

9, 61), русск. *млеть* 'переживать состояние томности, расслабленности; изнемогать', диал. *млеть* 'обмирать, падать в обморок; об отеке ног' (Добровольский 413), 'тосковать, переживать горе' (Ярославский областной словарь 6, 48), 'цепенеть' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 161), *m'et'* 'слабеть' (Słownik starogowieców 154), *maléty* 'млеть; преть, потеть' (нижегор.), 'шалеть, глупеть' (орл.) (Филин 17, 324), укр. *mliti* 'млеть, замирать, изнывать; преть, увариваться' (Гринченко II, 436; Словн. укр. мови IV, 765), блр. *млець* 'обмирать, ныть' (Носов.), 'млеть, цепенеть, неметь; терять сознание, падать в обморок; страдать' (Блр.-русс.), диал. *млець* 'вянуть' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 72), 'слабеть' (Тураўскі слоўнік 3, 83).

Гл. на *-ěti* от основы \*мѣдѣл- (см.). Не связано с др.-инд. *māiti*, *māyati* 'слабеть, вянуть', др.-ирл. *māith* 'нежный, гладкий, мягкий', см. Фасмер II, 632 (со ссылками на старую литературу, где это сближение фигурирует; ср., впрочем, недавно И. Дуриданов *Slawistyczne studia językoznawcze* 1987, 95—100, где привлекается сюда также болг. *малѐ ми*, *малѐ ми* 'мне плохо, у меня болит живот', причем автор вновь оперирует праформой и.-е. \*mlē- и родством с др.-инд. *māyati*, оспаривая реконструкцию \*мѣдѣлѣти для болг. слова у О. Младеновой БЕз XXXIV, 347—349).

\*мѣдѣлица: словен. *medlica* ж.р. 'обморок; дурнота' (Plet. I, 562), словин. *medlāčā* ж.р. 'обморок' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624), *mādlāca* (Lorentz. Pomor. I, 494). — Ср. сюда же производное укр. диал. *мличови*, -а, -э 'слабеющий при виде крови; слабый, невыносимый' (Н.В. Никончук. Из лексики полесского села Листвин. — Лексика Полесья (М., 1986) 86.

Производное с суф. *-ica* от \*мѣдѣла, \*мѣдѣль (см.).

\*мѣдѣлина: словен. *medlina* ж.р. 'тощая фигура' (Plet. I, 562), *medlin* м.р. 'худой человек' (Там же), словин. *mēdlānā* ж.р. 'обморок' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624), *mādlāna* ж.р. (Lorentz. Pomor. I, 494).

Производное с суф. *-ina* от основы \*мѣдѣл-, см. \*мѣдѣла, \*мѣдѣль, \*мѣдѣльѣ (см.).

\*мѣдѣлѣти (sě): цслав. мѣдлити χρων(ζειν, *tardare* (Miklosich LP), словен. *medliti* 'ослаблять, лишать сил; вызывать дурноту', *medliti se* 'худеть' (Plet. I, 562), ст.-чеш. *mdliti* 'ослаблять, лишать сил' (Gebauer II, 327; Novák. Slov. Hus. 61), чеш. *mdliti se* 'слабеть' (Jungmann II, 410), ст.-польск. *mdlic* 'ослаблять, лишать сил' (Sł. polszcz. XVI w., XIII, 260), *mdlic się* 'слабеть' (Там же), польск. *mdlic* 'ослаблять; побуждать к рвоте' (Warsz. II, 911—912), также диал. *mglic* (Brzez. Złot. 230), *mglic* 'терять сознание' (Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 238), *mglic się* то же (Kucala 185), др.-русс., русск.-цслав. *медлиту*, *мѣдлиту* 'медлить, задерживаться' (Изб. Св. 1076 г., 609 и др. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 60), *медлитися* 'задерживаться, откладываться, осуществляться медленно' (Крым. д. II, 364. 1517 г. Там же), русск. *медлить* 'слишком долго что-либо делать; не торопиться, не спешить, меш-



кать', диал. *мѣдлиться* 'задерживаться' (том., КАССР, новг. Филин 18, 70), *медлиться* 'долго оставаться на одном месте' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна реки Оби. Доп. II, 264), *mg'it'* 'ослаблять' (Slowpn. starowieców 154), *мелѣдуть* 'бездельничать, гулять; отрываться от работы' (яросл., влад., костр.), 'тревожиться, не зная покоя' (новг.), 'рябить, туманить (в глазах)' (арх., волог., новг., олон., перм.), 'маячить, мелькать, чуть-чуть виднеться и вновь исчезать' (сев.-двинск., арх., новг.) (Филин 18, 96; Опыт 113), *мелѣдуть* 'медлить, мешкать' (костр., волог., яросл., влад., новг., перм., енис., якут.), 'семенить ногами' (олон.) (Филин 18, 96), *мелѣдуться* 'виднеться, показываться' (Подвысоцкий 90; Филин 18, 96; арх., перм.), ст.-блр. *медлиту* (... почто *медлите* сѣ... КБ 766. Скарына I, 314).

Гл. на *-iti*, производный от \**тъдыльъ* (см.), ср. также \**тъдыла*, \**тъдыль* (см.).

\**тъдыль(ъ)*: ст.-слав. *мьдльиъ* *въдрѣс* (в Клоц. *мьдльость*. Енински апостол, 222; Мирчев — Кодов ЕА., 241; Mikl. LP: tardus), словен. *medliv*, *-lva*, прилаг. 'худой, тощий, чахоточный' (Plet. I, 562), др.-русск. *медливо*, нареч. 'медленно, неторопливо' (Устав ратных д. I, 82, XVII в.), 'косноязычно, заикаясь' (Новг. каб. кн., 379. 1594 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 60), русск. диал. *мелѣдливый*, *-ая*, *-ое* 'медлительный' (вят., якут., Филин 18, 96).

Прилаг., производное с суф. *-(i)ъ* от гл. \**тъдылiti* (см.).

\**тъдылоба*: цслав. *мьдлоба* ж.р. *debilitas*, *infirmitas* 'слабость, бессилие, обморок' (SJS), словен. *medlôba* ж.р. 'слабость, обморок, дурнота; худоба' (Plet. I, 562), ст.-чеш. *mdloba* ж.р. 'слабость, вялость, обморок' (Gebauer II, 327; Sejnar. Čes. legendy 274), чеш. *mdloba* ж.р. 'слабость; малодушие; обморок' (Jungmann II, 410), словц. *mdloba* ж.р. 'слабость, обморок, беспамятство' (SSJ II, 118).

Производное с суф. *-oba* от прилаг. \**тъдыль(ъ)* (см.).

\**тъд(ь)лѣjiti?*: укр. *млѣjiti* 'тошнить' (Гринченко II, 436; Словник укр. мови IV, 765: 'вызывать дурноту'), диал. *млѣjiti* 'тошнить, побуждать к рвоте' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту).

Форма неясного образования и возраста. Характеризовать \**тъдылѣjiti* как каузатив к гл. состояния \**тъдыльѣti* (см.) по типу отношений \**гѣjati* — \**rojiti* (так см. Варбот. Праславянская морфология, словообразование и этимология 128—133) трудно, поскольку \**rojiti* (см.) — это прежде всего откровенный деноминатив на *-iti* от \**rojъ* (см.), чего нельзя сказать о \**тъдылѣjiti*, праслав. статус которого, к тому же, сомнителен. В ЕСУМ 3, 490 укр. *млѣjiti* не получает специальной характеристики.

\**тъдылостъ*: ст.-слав. *мьдльость* ж.р. (засвидетельствовано только *мьдльость*) ῥῥῥυμῆα, *inertia*, *socordia* 'слабость, слабоумие, медлительность, леность' (Cloz., Mikl., Sad., SJS), словен. *medlôst* ж.р. 'слабость, вялость; худоба' (Plet. I, 562), чеш. *mdlost* ж.р. 'слабость, вялость' (Jungmann II, 410; Kott I, 990: *mdlost'*), словц.

*mdlosi'* ж.р. то же (SSJ II, 118), ст.-польск. *mdłość, mgłość* 'слабость, хрупкость' (Sł. społ. IV, 179—180; Sł. polszcz. XVI w., XIII, 261—263), польск. *mdłość* ж.р., суш. от *mdły* (Warsz. II, 912), также диал. *mgłość* (Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 238), *mgłości* pl. t. 'тошнота' (Brzez. Złot. 230), словин. *mdłosc* ж.р. 'слабость, обморок' (Lorentz. Pomor. I, 499), *mgłosc* ж.р. (Sychta III, 82; Lorentz. Pomor. I, 504; Ramułt 100), *medłosc* (Ramułt 98), *mędlōsc* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624), *mgłōsc* ж.р. (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 627), русск. диал. *млость* 'тошнота; упадок сил' (Добровольский 413; Филин 18, 184), укр. *млость* ж.р. 'истома, обморок, нега' (Гринченко II, 436), *млїсть*, род.п. *млїсти*, ж.р. 'истома, обморок, нега' (Там же; Словн. укр. мови IV, 764: *млїсть, млїсті*; Білецький-Носенко 226: *млїсть, млость* 'томность'), диал. *млїст* 'беспокойство, хлопоты' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту), *млїсть*, род.п. *млїсті* 'вялость, слабость' (П.С. Лисенко. Словник специфічної лексики правобережної Черкащини. — Лекс. Бюл. VI, 1958, 15), блр. *млосць* ж.р. 'тошнота, слабость; досада, печаль' (Носов. 286; Блр.-русс.), также диал. *млосць, млось* ж.р. (Слоун. паўночн.-заход. Беларусі 3, 72).

Производное с суф. *-ostь* от прилаг. \*мѣдыльъ (см.).

\*мѣдыота: словен. *medlōta* ж.р. 'слабость, вялость' (Plet. I, 562), чеш. *mdlota* ж.р. 'слабость, вялость' (Kott I, 990), также диал. *mdlota* (Hruška. Slov. chod. 52). — Ср. сюда же производное русск. диал. *млѳтню*, нареч. 'жарко' (смол., Филин 18, 184).

Производное с суф. *-ota* от прилаг. \*мѣдыльъ (см.).

\*мѣдыль(ъ): цслав. мѣдль, мѣдль, прилаг. βραδύς, ναδρός, tardus (Mikl. LP, SJS), сербохорв. стар. *madal*, прилаг. 'неясный, мутный, темный' (Mažuganić I, 621: "Не следует думать о связи со словом *magla*"), словен. *meděl, -dlà*, прилаг. 'слабый, вялый; тошный, худой' (Plet. I, 561), также *medâl, -dlà* (Plet., I, 560), *mádel, -dla* (Plet. I, 540), ст.-чеш. *mdlý* 'слабый' (Novák. Slov. Hus. 61; Sejnar. Čes. legendy 274), чеш. *mdlý*, прилаг. 'усталый, ослабленный; вялый, чуть заметный; невыразительный' (Jungmann II, 410—411: 'медлительный, нерешительный; слабый'; Kott VI, 949: 'больной'), диал. *mdly* 'тусклый (о свете); безвкусный' (Bartoš. Slov. 195), *mndly* (Kellner. Štramber. 25), слвц. *mdly*, прилаг. 'усталый, слабый; утомительный; невыразительный, тусклый' (SSJ II, 118), н.-луж. диал. *medly* 'бессильный, немощный; мертвый; изнуренный' (Muka Sł. I, 874), стар., редк. *módy* 'бессильный, слабый, усталый; мертвый' (Muka Sł. I, 921), ст.-польск. *mdly, mgly* 'слабый, худой, бессильный' (Sł. społ. IV, 180; Sł. polszcz. XVI w., XIII, 263—267), польск. *mdly*, диал. *medly* 'слабый, бессильный, исхудалый, скверный, жалкий; неясный, туманный' (Warsz. II, 912), *meti* 'безвкусный' (Sychta Słown. kociewskie II, 124), *mgly* (Kucala 185; Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 238; Brzez. Złot. 230), словин. *mdli*, прилаг. 'безвкусный, несоленый' (Lorentz. Pomor. I, 499), *medly* (Ramułt 98), *mędlī* 'слабый, вялый, обморочный; не-

досоленный' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624), *mädfi* (Lorentz. Pomor. I, 494), *metfi* (Syhta III, 80), *mgfi* 'слабый; худой; обморочный' (Syhta III, 82), *mgfy* (Ramult 100), *mgfi* (Lorentz. Pomor. I, 504), *mgfi* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 627), др.-русск., русск.-цслав. *медльиу*, *мьдльици*, прилаг. 'сострадательный, милосердный' (Конст. Болг. поуч. — Оп. II, 431. XII в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 60), укр. диал. *мло*, нареч. 'дурно, не по себе' (Материали до словника буковинських говірок 5, 84).

Вместе с \**тѣдъла*, \**тѣдъль* (см.) произведено с суф. *-ol-* от корня глаголов \**тѣдати*, \**тѣдѣти* (см. s. vv.).

\**тѣдъльнь(жь)*: цслав. *мѣдльнь*, *мьдльнь*, прилаг. βραδύς, *tardus* (Mikl. LP, SJS), сербохорв. диал. (чак.) *mlēdan*, *mlēdna*, (кайк.) *mleden* 'худой, тощий; безвкусный', словен. *medlĕn*, прилаг. 'слабый; неясный, пасмурный' (Plet. I, 562), *mlēden*, *-dna*, прилаг. 'худощавый, тощий; безвкусный' (Plet. I, 590), др.-русск., русск.-цслав. *медленний*, *мьдльньици*, прилаг. 'медлительный, косный' (Остр. ев., 5. 1057 г.), 'осуществленный неторопливо, с промедлениями, задержками' (Докл. в Сенате, II, 450. 1712 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 60), русск. *мѣдленний* 'мешкотный; косный, вялый, перешителный, неповоротливый; долговременный' (Даль<sup>3</sup> II, 815), диал. *мѣледный*, *-ая*, *-ое* 'медленный' (костр., яросл., якут.), 'требующий много хлопот, усилий, времени' (горьк., перм.) (Филин 18, 97).

Прилаг., производное с суф. *-ъль* от \**тѣдъль* (см.). Попытки особой этимологизации сербохорв. и словен. форм *mledan*, *mleden* (V. Jagić Rad IX, 1869, 95: из \**млѣднь*, к *младнь*; Mülenb.—Endz. II, 594—595: к лтш. *meldi* мн., лит. *meldai* 'тростник'; Skok. Etim. rječn. II, 442: контаминация *blijed i madal*; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 188) едва ли имеют под собой основание.

\**тѣха*: сербохорв. стар. *máha* ж.р. 'моско' (XVIII в., RJA VI, 373), русск. *моха* ж.р. 'мошка' (Даль<sup>3</sup> II, 920), *мха* ж.р. 'ржа на хлебе, болезнь колоса' (Даль<sup>3</sup> II, 950), диал. *мохá* 'мелкий дождь' (костр., Картотека СТЭ).

Расширение на *-а* первоначального и.-е. \**mus-* 'муха', по корневому вокализму точно соответствует лит. *mušė* 'муха', лат. *musca*, рѹѣа то же. См. С.С. Uhlenbeck. Die Behandlung des indg. s im Slavischen. — AfsI Ph XVI, 1894, 369; Н. Pedersen. Das indogermanische s im Slavischen. — IF V, 1895, 34. Высказанное последнее предположение, что название мухи происходит от и.-е. \**mūs* 'мышь' (так сказать, 'муха' = 'маленькая мышка', на том основании, что и та, и другая "воруют" съестные припасы), совершенно излишне. Широта семантического охвата корня и.-е. \**mūs-* (куда входят, кроме мыши и мухи, также названия мха, плесени) заставляет склониться к мысли, что в основе лежит название по цвету ('сероватое', 'сероватая'), широко использованное затем в качестве метафорического обозначения мелких вредителей самого разного рода. Ср., далее, \**тиха* (см.).

\**тѣхатъ(жь)*: сербохорв. *máhat*, *-а*, *-о* 'поросший мохом' (РСА XII,

217; RJA VI, 375), чеш. *mchatý* 'мшистый' (Kott I, 1014), *mechatý* то же (Kott VI, 955), словц. *mochatý* 'мшистый, поросший мохом' (Kott VI, 1020: "Slov."), польск. диал. *mchaty*, *mechaty* 'мшистый, замшелый' (Warsz. II, 911, 914), словин. *máxati* то же (Lorentz. Pomor. I, 495), *meχātī* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624).

Прилаг., производное с суф. *-ать* от \*тѣхъ (см.).

\*тѣхпа/\*тѣхпѣ: словен. *máhen*, род.п. *-hna*, м.р. 'мох' (Plet. I, 542), *mehen*, род. п. *-hna*, м.р. то же (Plet. I, 565), также *mehelj*, род. п. *-hlja*, м.р. (Plet. I, 565), русск. диал. *мохпа* ж.р. 'раст. *Potentilla reptans* L., лапчатка ползучая' (донск., Филин 18, 309), *мохпá* ж.р. 'мохор, пучек шерсти, перьев; кисть, клок' (Даль<sup>3</sup> II, 920), *мохны* мн. 'пух, которым на зиму обрастают лапки у рябчиков, у куропаток' (Подвысоцкий 93; Филин 18, 311: 'кочья шерсти, льна и т.п.; лохмы', арх.), укр. диал. *мохпа* ж.р. 'растение *Potentilla reptans* L.' (Материалы до словника буковинських говірок 5, 91). — Ср. сюда же, с преобразованным исходом основы, русск. диал. *мухонь* 'пух, шерсть, ворсинки на ткани' (Картотека Псковского областного словаря), *мухонь* ж.р. 'неровности или ворсинки на нитке' (пск., Филин 19, 38), *мохонь* 'плесень' (Там же), *мохони* мн. 'лохмотья' (Новгор. обл. Солец. р-н. Картотека Новгородского ГПИ), *мохол*, род.п. *-хлá*, м.р. 'кочка на болотной почве' (пск., твер.), 'холмик, небольшое круглое возвышение' (там же) (Даль<sup>3</sup> II, 923; Филин 18, 313: пск., твер., тул.).

Производное с суф. *-па*, *-ль* от \*тѣхъ (см.). См. Фасмер II, 666; Bezlej. Etim. slovar sloven. jez. III, 161.

\*тѣхпась: словин. *máxhōš* м.р. '?' (Lorentz. Pomor. I, 495), русск. диал. *мохпáч* м.р. 'человек с густыми волосами, бородой' (нижегор., арх., курск.), 'мохнатый конь' (пск., смол.), 'по суеверным представлениям — домовый' (нижегор.) (Филин 18, 310), 'медведь; род съедобных, пластинчатых грибов, волнушка' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н), 37). — Ср. сюда же производное др.-русск. *Мохначевъ* (1495. Писц. II, 611, Тупиков 709).

Производное от \*тѣхпѣ, \*тѣхпа (см.). Древность необязательна. Ср. также сл.

\*тѣхпаты(жь): болг. *мѣхпáт*, прилаг. 'покрытый, поросший мхом' (БТР), также диал. *мѣхпáт*, прилаг. (Горов. Страндж. — БД I, 113; Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 59), словен. *máhnát*, прилаг. 'мшистый' (Plet. I, 542), словц. *mochnatý* 'мшистый' (Kálal 319), *mochnatý* (Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 340), *mochnati* 'мохнатый, заросший' (Szambel 553), др.-русск. *мохпáтый*, прилаг. 'обросший густой шерстью, волосами; мохнатый' (Сл. челов. незн.<sup>1</sup>, 231. XV в.), 'покрытый на поверхности тончайшими волосками, ворсинками (о растениях)' (Травник Любч., 635. XVII в. ~ 1534 г.), 'имеющий длинный, густой ворс (о тканях)' (Отр. стар. оп., 326. XVI—XVII вв.) (СлГЯ XI—XVII вв. 9, 280), русск. *мохпáтый*, *-ая*, *-ое* 'обросший шерстью, волосами, косматый',

‘косматый, шерстистый’ (Даль<sup>3</sup> II, 920), диал. *мохнѣтый*, -ая, -ое ‘волосатый’ (иркут., Филин 18, 310), *мохлѣтый* ‘мохнатый’ (Литва, Филин 18, 309; Словарь русских донских говоров 2, 144), ст.-укр. *мохнатыи*, прилаг.: *лоза мохнатая* (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. I, 615), укр. *мохнѣтий*, -а, -е ‘мохнатый, пушиной’ (Гринченко II, 450; Словн. укр. мови IV, 814), блр. диал. *махнѣты* ‘пушистый’ (Слоўн. наўночн.-заход. Беларусі 3, 48).

Прилаг., производное с суф. -ать от \*тѣхна/\*тѣхъ (см.), в конечном счете — от \*тѣхъ (см.). См. А.И. Соболевский ИОРЯС XXVII, 1924, 326; Фасмер II, 666.

\*тѣхнатѣйка: др.-русск. *Мохнатка*, личное имя собств. (1564 г., Олонец. Веселовский. Ономастикон 206), русск. диал. *мохнѣтка* ж.р. ‘рукавица из собачьей, волчьей, козьей и т.п. шкуры шерстью наружу’ (сиб., Бурят. АССР, краснояр. и др.), ‘баранья шапка шерстью наружу’ (пск., твер., новг.), ‘мохнатая собака’ (пск., смол.) (Филин 18, 309—310; Элиасов 213), ‘варежка’ (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н) 37), ‘растение дягиль’ (Ярославский областной словарь 6, 63), блр. диал. *махнѣтка* ж.р. ‘головенка’ (Живое слова 108).

Производное с суф. -ѣйка от прилаг. \*тѣхнать (см.); субстантивация.

\*тѣховатѣйъ: словен. *tahovati*, прилаг. ‘мшистый’ (Plet. I, 542), чеш. *tečovatý*, прилаг. ‘мшистый’ (Jungmann II, 417), польск. *tchowaty* ‘ворсистый, волосатый’ (Warsz. II, 911), также диал. *tchowaty* (Brzez. Złot. 226), словин. *tečovati*, прилаг. ‘ворсистый, мшистый’ (Sychta III, 68), *māx\*ovati* (Lorentz. Pomor. I, 495), *tečovati* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624), др.-русск. *моховатыи*, прилаг. ‘поросший мхом’ (Ряз. ст. Мещ. 1680 г. ~ 1597 г.), ‘покрытый на поверхности тончайшими волосками, ворсинками (о растениях)’ (Травник Любч. XVII в. ~ 1534 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 280), русск. диал. *моховѣтый*, -ая, -ое ‘мохнатый, лохматый’ (том.), ‘покрытый шерстинками, ворсинками’ (том.), ‘с густой хвоей (о ветке)’ (том.), ‘поросший мхом’ (том., иркут.) (Филин 18, 311).

Прилаг., производное с суф. -оватъ от \*тѣхъ (см.) или — что менее вероятно — с суф. -ать от прилаг. \*тѣховъ (см.).

\*тѣховіса: сербохорв. *маховица*, *маховица* ж.р. ‘клюква’ (РСА XII, 223), русск. диал. *моховіца* ж.р. ‘моховое место; моховое сено’ (Добровольский 419; Филин 18, 312; смол.), блр. диал. *махавіца* ж.р. ‘мох’ (Слоўн. наўночн.-заход. Беларусі 3, 47).

Производное с суф. -іса от прилаг. \*тѣховъ (см.), ж.р. \*тѣхова; субстантивация.

\*тѣховікъ: польск. *tchowik* м.р. ‘название гриба’ (Warsz. II, 911), др.-русск. *Моховікъ*, личное имя собств. (1590 г., Новгород. Веселовский. Ономастикон 206; *Моховіковъ*. 1543 г., Дмитров. Там же; Тупиков 709), русск. *моховік* м.р. ‘съедобный гриб с желтой нижней поверхностью шляпки и бархатистой верхней поверхностью ее’ (Даль<sup>3</sup> II, 922: ‘гриб *Boletus bovinus*’, пск.),

диал. *моховік* м.р. 'место, поросшее мхом, моховое болото' (киров., свердл.), 'ствол дерева, бревно, обросшее мхом' (свердл.), 'житель мест, где много моховых болот' (пск., север.), 'лесной клон' (свердл.), 'гриб подосиновик' (урал.), 'гриб подберезовик' (том.), 'сырой груздь' (том.), 'трава' (вят.), 'тетерев, обитающий во мхах' (сиб., калин.) (Филин 18, 311—312), *моховік* м.р. 'матрац из мха' (Элиасов 213), укр. *моховік* м.р. 'раст. *Boletus subtomentosus*' (Гринченко II, 450; Словн. укр. мови IV, 814), блр. диал. *маховік*, *маховік* м.р. 'моховик' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 47; Народная словатворчасць 234; Бялькевіч. Магіл. 261; Тураўскі слоўнік 3, 95).

Производное с суф. *-ікь* от прилаг. \*тѣховъ (см.); субстантивация.

\*тѣховина: макед. *маовина* ж.р. 'мох; сизый налет (на винограде и сливах)' (И-С), сербохорв. *мѣховина*, *мѣховина* ж.р. 'мох *Vryophyta*; плесень; налет (на сливах, винограде)' (РСА XII, 222; RJA VI, 382), диал. *маовина* 'пакля' (LM. 394), словен. *mahovina* ж.р. 'мох' (Plet. I, 542), словц. *tachovina* 'название растения' (Kálal 319), др.-русск. *моховина* ж.р. 'срубная постройка, проконопаченная мхом' (Арх. Ант.-Сийск. м., № 6. Кн. пер. лавкам 1629 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 280), русск. диал. *моховіна* ж.р. 'небольшое моховое болото' (север., пск., твер., новг.), 'луг в низине, где встречается мох' (пск., смол.), 'нить или пучок мха' (пск., твер., Киргиз. ССР) (Филин 18, 312; Даль<sup>3</sup> II, 922), 'низкое болотистое место' (Ярославский областной словарь 6, 63).

Производное с суф. *-ина* от прилаг. \*тѣховъ (см.).

\*тѣховіще: чеш. *techoviště* ср.р. 'место, поросшее мхом', также диал. *tchovisko* (Bartoš. Slov., 199: ляш.; Kott VI, 974), русск. диал. *моховіще* ср.р. 'обширное место, поросшее мхом; тундра, где пасутся олени' (камч., том., сиб., арх.), 'болота, поросшие мхом' (горьк., моск., свердл.), 'мох' (нижегор.) (Филин 18, 312; Словарь говоров Подмосковья 272).

Производное (собр.) с суф. *-іще* от прилаг. \*тѣховъ (см.).

\*тѣховіть(ѣ): сербохорв. *маховит*, *-а*, *-о* 'мшистый, поросший мхом' (РСА XII, 223; RJA VI, 382: с XVIII в.), словен. *mahovit*, прилаг. то же (Plet. I, 542), ст.-чеш. *tchovitý*, прилаг. от *tech* (Gebauer II, 351), в.-луж. *tochojtu* 'моховой; мшистый' (Pfuhl 377), словин. *tehovliti*, прилаг. 'мшистый, замшелый' (Lorentz. Slovinsz. Wb. I, 624), *măxoviti* (Lorentz. Romog. I, 495), русск. диал. *моховітьий* 'поросший мхом' (пск., свердл., тюмен., Филин 18, 312), укр. *моховітий*, *-а*, *-е* то же (Гринченко II, 450; Словн. укр. мови IV, 814).

Прилаг., производное с суф. *-овіть* от \*тѣхъ (см.) или с суф. *-іть* от прилаг. \*тѣховъ (см.).

\*тѣховъ(ѣ): болг. *мѣхов*, прилаг. 'моховой' (БТР), сербохорв. *мѣхов*, *-а*, *-о* 'мшистый, покрытый мхом, моховой' (РСА XII, 222), *Mahovo*, название села в Загребской жупании, Хорватия (RJA VI,

382), словен. *máhov*, прилаг. 'моховой' (Plet. I, 542), чеш. *mechový*, прилаг. 'моховой' (Jungmann II, 417; Kott I, 997), стар. *mchový* (Kott I, 1014), словц. *mochový* 'моховой' (Káral 340), диал. *tachový* (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž., Káral 319), *mochoví, -á* (Orlovský. Gemer. 182), ст.-польск. *mchowy* 'пуховой, plumis differtus' (Sl. stpol. IV, 179; Sl. polszcz. XVI w., XIII, 258), польск. *mchowy*, диал. *mechowy*, прилаг. от *mech* (Warsz. II, 911; Sl. gw. p. III, 135; Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 236), словин. *meħævu*, прилаг. 'моховой' (Ramult 99), *mäx<sup>h</sup>oví* (Lorentz. Pomor. I, 495), *meħoví* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624), *Meħova* ж.р., название деревни в Пуцком уезде (Syhta III, 68), др.-русск. *моховый*, прилаг. 'моховой' (Ряз. п. кн. II, 747. 1640 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 326), *моховой* 'поросший мхом' (Кн. п. Балахн., 159. XVIII в. ~ 1676 г.), 'находящийся на болотистом месте, поросший мхом' (АЮБ II, 61. 1684 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 280), русск. *моховой* 'к мху относящийся, из мха состоящий' (Даль<sup>3</sup> II, 922), диал. *мохóвóй, -áя, -бе, -ая, -ое* 'растущий во мху' (яросл., иркут., Бурят. АССР, кемер.), 'живущий, обитающий во мхах, болотах' (перм., волог., новг. и др., Филин 18, 312—313), *мхóвóй, -ая, -ое* 'относящийся ко мху, состоящий из мха, моховой' (яросл., смол., пск., Филин 19, 46; Ярославский областной словарь 6, 69), укр. *моховий, -а, -е* 'моховой' (Гринченко II, 450; Словн. укр. мови IV, 814), *імхóвий, -а, -е* 'моховой' (Гринченко II, 198), блр. *мóхавы* 'моховой, мшистый' (Блр.-русск.), также диал. *мохові*, прилаг. (Тураўскі слоўнік 3, 95).

Прилаг., производное с суф. *-овь* от \*тѣхъ (см.). В свете свидетельства РСА (и RJA, где дается топоним Mahovo, см. выше) устарело заключение Скока: "Pridjev na -ov nije potvrđen" (Skok. Etim. rječn. II, 354; s.v. *mäh*).

\*тѣх(о)гь/\*тѣхга: сербохорв. диал. *mäxor* м.р. 'мелкий мох на деревьях, и камнях; ворс, ворсинки' (РСА XII, 224), чеш. преобразованное и производное *chmórek*, род.п. *-rku*, м.р. 'волосы, с которыми дети рождаются на свет' (Jungmann I, 807), возможно, сюда же польск. диал. *mechurki* мн. 'пушок у животных и человека' (Warsz. II, 914), др.-русск. *мохорь, мохорь* м.р. 'кисть, султан' (Спафарий. Китай, 294. 1678 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 280), *махры* мн. 'бахрома, махры' (Кн. прих.-расх. Синб., 251. 1667 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 49), *морх* 'ворс на ткани' (Вых. Мнх. Фёд. 1633 г. Срезневский II, 175), русск. диал. *мóхрá* ж.р. 'мшаник' (киров.), 'пемза' (курган.), 'кисть бахромы' (твер.) (Филин 18, 313), *мохóрь* м.р. 'каждая отдельная часть кисти, бахромы; короткая нить, висячая тряпочка, клок' (Даль<sup>3</sup> II, 921), *махóрь*, род.п. *-хрá* м.р. 'бахрома, кисть' (Деулинский словарь 290), *махóрь* 'тряпье, изношенная одежда' (Сл. Среднего Урала II, 122), *мохрá* 'место, где растет мох' (киров., Картотека СТЭ), производное *мохорóк*, род.п. *-ркá*, м.р. 'кочка на болотистом месте' (нижегор., Филин 18,

313), *мохры́* мн. 'лохмотья, рваная одежда' (Ярославский областной словарь 6, 63), *махры́* 'тряпки' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup> 193), *морх* м.р. 'отрезок или отрывок от какой-либо материи, лоскут' (арх., Опыт 116; Даль<sup>3</sup> II, 911), укр. диал. *махр́а* ж.р. 'бахрома' (Лисенко. Словник поліських говорів 124), блр. *мохр́а* ж.р. 'бахрома; мохор, обношенный край чего холщевого' (Носов.), диал. *махóр* м.р. 'длинная полоса, оторванная от ткани' (Слоўн. наўночн.-заход. Беларусі 3, 48), *махры́* мн. 'мохры; корешки' (Янкова 191; Бялькевіч. Магіл. 262), *мохры́* мн. 'бахрома' (Тураўскі слоўнік 3, 95), *мохрэ́* мн. то же (А.С. Соколовская. Полесские названия одежды и обуви. — Лексика Полесья 297), производное *мóхрык* м.р. 'корешок' (Шаталова 105).

Производное с суф. на -г- от \*тѣхъ (см.). См. А.И. Соболевский ИОРЯС XXVII, 1924, 326; Фасмер II, 666. Ср. другое древнее производное от \*тѣхъ — \*тѣхпъ, \*тѣхпа (см.). Любопытное соответствие (изоглоссу) слав. \*тѣхг- находим в арм. *tamiŋ* 'мох, водоросль', объясняемом как частичная редупликация \**ta-musg*, ср. о последнем S. Bugge KZ XXXII, 1893, 17 (без упоминания слав. \*тѣхгъ).

\*тѣхъ: болг. *мъх* м.р. 'мох *Muscus*; ворс, ворсинки' (БТР; Дювернуа: 'мох; мшинка'; Геров: *мъхъ*), также диал. *мъф*, *мъх* м.р. (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 59), *мах* м.р. (М. Младенов БД III, 103), макед. *мов* м.р. 'мох; пушок; ворс (на ткани)' (И-С), сербохорв. *мăх* м.р. 'мох; плесень; налет на плодах; (собира.) пушок' (РСА XII, 215; RJA VI, 371), *mâh* 'морская водоросль' (Tentor. Leksička slaganja 78), словен. *mâh* м.р. 'мох; болото; пух у птенцов' (Plet. I, 541), *mêh* м.р. 'мох' (Plet. I, 565), диал. *meh* м.р. 'осиное гнездо' (Lužar 37), чеш. *mech* м.р. 'мох' (Jungmann II, 416), диал. *chem*, род.п. *chmu*, м.р. 'мох' (Bartoš. Slov. 116), словц. *tach* м.р. 'мох' (SSJ II, 78; Kálal 319), также диал. (вост.-словц.) *toch* (Kálal 340; Matejčík. Novohrad. 119; Matejčík. Východonovohrad. 316; также 'гусиный пух'), *tox* 'мох' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 244), *tex* (Buffa. Dlhá Lúka 176), в.-луж. *toch* м.р. 'мох' (Pfuhl 377), н.-луж. *mech* м.р. 'мох Bryophyta Engl.' (Muka Sl. 874), ст.-польск. *mech* 'мох, лишайник, Lichenes et Musci; пух' (Sl. stpol. IV, 181; Sl. polszcz. XVI w., XIII, 268—269), польск. *mech*, род. п. *mchu* (диал. *mechu*), м.р. 'мох; пух, пушок' (Warsz. II, 913), также диал. *mech* (Brzez. Złot. 266; Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 236), *meç* (Sychta. Słown. kociewskie II, 123), словин. *meç* м. р. 'мох; пушок' (Sychta III, 68; Ramuŋt 98), *măx* (Lorentz. Pomor. I, 495), *měix* м.р. (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 624), др.-русск. *мѣхъ*, *мохъ* м.р. 'мох' (1128 — Новг. I лет., 124 и др.), 'болото, поросшее мхом' (Гр. Новг. и Псков., 139. 1137 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 280), русск. *мох*, род.п. *мха*, м.р. 'растение, произрастающее обычно в сырых местах, на земле, на деревьях, камнях и образующее сплошной стелющийся покров; моховое болото', диал. *мох*, род.п.



*мха/моха*, м.р. 'болото (иногда только поросшее мхом)' (олон., КАССР, арх., сев.-двинск., север., сев.-зап., волог., петерб., твер., новг., пск. и др.), 'тундра' (арх.), 'растительность на лице' (чкалов.) (Филин 18, 309; Даль<sup>3</sup> II, 922: также 'пух, пушок, мягкие и тонкие мохры'; Картотека СТЭ; Симина 76), 'торфяное болото, заросшее мхом' (Ярославский областной словарь 6, 63), *тох* 'мох' (Słown. starowieców 155), ст.-укр. *мохъ*: *великии мохъ* (1458. Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 615), укр. *мох* м.р. 'мох; очески овечьей шерсти' (Гринченко II, 450; Словн. укр. мови IV, 814), диал. *мох* м.р. 'болото, заросшее травой и деревьями' (Лисенко. Словник поліських говірів 129), 'пух' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 91), блр. *мох*, род.п. *мóху/імху́*, м.р. 'мох' (Блр.-русс.; Носов.: также 'плесень'), также диал. *мох* (Сцяшковіч, Грод. 290), 'мох, лишайник; тонкие очески от пряжи под ткацким станком' (Тураўскі слоўнік 3, 95).

Слав. \*тѣхъ родственно лит. *mūsaī* мн. 'плесень', особенно близко по вокализму лит. *mūsos* то же, др.-в.-нем. *mos, mios* 'мох', др.-англ. *mēos* то же, др.-исл. *mosi*, сюда же, далее, лат. *muscus* 'мох' и арм. *tamut*, удвоение \**ma-musr*. См. Miklosich 206; S. Bugge KZ XXXII, 1893, 17; C. C. Uhlenbeck. Die Behandlung des indg. s im Slavischen. — AfsIPh XVI, 1894, 369; J. Zubatý AfsIPh XVI, 1894, 401 (сюда же, с дифтонгической ступенью корня, относит болг. *мұхъл* 'плесень', ср. и др.-в.-нем. *mios* 'мох'); Н. Pedersen. Das indogermanische s im Slavischen. — IF V, 1895, 34; Н. Pedersen KZ XXXIX, 1906, 416; Trautmann BSW 190—191; Brückner 327; Фасмер II, 665—666; Младенов ЕПР 312; Machek<sup>2</sup> 358; Fraenkel I, 473; Skok. Etim. rječn. II, 354; Bezlaž. Etim. slovar sloven. jez. II, 160; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 942; Kluge<sup>20</sup> 487; Walde—Hofm. II, 134; ЕСУМ 3, 524; А. С. Мельничук "Этимология. 1984" (М., 1986), 140 (спорное возведение к безвокалическому корню \**ms-*).

Ряд исследователей (из перечисленных) возводит это название мха прямо к и.-е. корню \**tu-/teu-* 'нечистый, грязный', сюда же гнездо слав. \**tyti* (ср. Pokorny I, 741—742), однако при этом непозволительно скрадывается длительная собственная история слов и понятий, берущих начало еще в индоевропейском. Поэтому предпочтителен иной, поэтапный способ реконструкции. Речь идет о безусловно архаических образованиях, ср. указания на наличие здесь первоначального корневого имени на огласный \**mus-* (см. Trautmann, Machek<sup>2</sup>, выше). Не менее архаичны и устойчивы здесь также определенные связи между понятиями. Так, отмечаемая связь обозначений мха и болота (на герм. языковом материале, см. Kluge<sup>20</sup>, там же, выше) позволяет вспомнить о том, что номенклатура болот в немалой степени базируется на цветообозначениях (ср. слав. \**bolto*, лит. *pelkė* 'болото'), конкретно — на обозначениях сероватого, беловатого цвета. Первоначальное — еще и.-е. — название серого, сероватого цвета допустимо предполо-

жить и в слав. \*тѣхъ, и.-е. \*mus- 'мох, плесень'. Только так, по-видимому, можно подойти ближе и к разрешению загадки отношений \*тѣхъ и \*муѣ (см.) 'мышь', которая, надо сказать, давно занимает науку. При этом вряд ли удачны попытки решения вроде нижеследующей, предложенной Педерсеном (выше): "Если более старым значением этого гнезда является 'плесень', то его можно производить от и.-е. \*mūs; похоже, что все похитители съестного были названы 'мышами'". Необходимо возразить на это, что 'плесень' здесь едва ли родовое значение, каковым было 'мох, мхи', в свою очередь, явно родственное значению 'болото, моховое болото'. Очевидно, возводить все эти значения к первоначальному 'мышь' просто нецелесообразно, как, впрочем, нельзя, кажется, и отвергать родство слов и значений и.-е. \*mus- 'мох, болото', \*mūs- 'мышь'. Остается предположить наличие более тонкой связи между ними, некоего понятийного элемента, положенного (очень рано) в основу названий как мхов и болот, так и мыши. Это можно сделать непротиворечиво, предположив исходное для обоих цветообразование и.-е. \*mu-s- (еще более отдаленной связи последнего с и.-е. \*meu-, \*mū-, слав. \*myti здесь просто не считаем необходимым касаться). Серьезное внимание при этом надлежит обратить на семантическую параллель лит. *pėlkė* 'болото' — *pelė* 'мышь', причем 'мышь' значило первоначально 'серая'. Слав. \*муѣ, и.-е. \*mūs 'мышь' тоже первоначально означало 'серая' (а не 'воровка', как нередко утверждается!) и тоже — по мотивам табу. Равным образом табуистично этимологически тождественное слав. \*тѣха, \*тиха (см.). Чрезвычайно поучительно сходное словообразовательное поведение продолжений и.-е. \*mus- 'мох' и \*mūsā 'муха, мошка' в отдельных языках, ср. одинаковое расширение \*mus-k- в лат. *muscus* 'мох' и *musca* 'муха', а также слав. \*тѣѣкъ, ум. от \*тѣхъ, и \*тѣѣка, \*тиѣка (см. s. vv.). Последнее сходство надо отнести к числу латинско-славянских словообразовательных инновационных изоглосс. Вокализация суффикса -k- → ĭk- в слав. вторична.

Мысль о том, что столь разные названия моха, мухи и мыши базируются на одном и том же исходном цветообозначении (в части случаев употребленном табуистично) представляется более здоровой, чем выдвигаемая иногда гипотеза о звукоподражательном происхождении, с помощью которой, кажется, труднее осмыслить все относящиеся сюда случаи, в особенности — название мха.

\*mъkati (se): блр. *мкаць* 'трогать с места' ("Мкай воз". Носов.), *мкацьца* 'соватьсь, мыкаться' (Там же).

Гл. на -ati, в кот. естественно было бы ожидать ступень корня -y- (см. \*mykati), а не -ъ-, закономерное для \*mъknqi (см.). Объяснимо как имперфективация на -ati первоначального \*mъkti, этимологически тождественного лит. *mūkti* 'выскользнуть, ударь'.

\***тъкнѣти** (se): слав. мькнѣти (обычно с префиксами въ-, про-, Mikl. LP), болг. *мькна* 'тащить, волочить; нести с трудом' (БГР; Дювернуа: *мькнж* 'ташу, несу; вытягиваю; снимаю, сдираю (цепную); вытаскиваю, убираю (лук)'), диал. *мькна* 'тащить с трудом' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. — БД VI, 195), *мькнѣ* 'рвать, дергать' (Понгеоргиев БД I, 212; Г. Христов. Говорѣт на с. Нова Надежда, Хасковско 232), 'тянуть (нить из кокона)' (Зеленина БД X, 113), *мькнѣ* 'рвать; дергать' (В. Кювлиева и К. Димчев. Речник на хасковския градски говор. — БД V, 81), 'тащить, таскать; дергать' (Г. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 59; Л. Ралев БД VIII, 147; с. Корница, Благоевградско, дип. раб. Архив Софийск. ун-та), *мькнѣ* то же (С. Кабасанов. Говорѣт на с. Момчиловци, Смолянско 78), *мькнам* (Стойчев БД II, 209), макед. диал. *тъкн'а* *вьлна* 'щипать, чистить шерсть' (Mačeki 68), сербохорв. *тăкнѣти* 'двинуть, шевельнуть' (RJA VI, 401—403), также диал. *мăкнут* (Ел. I), словен. *tekniti* 'двинуть, пошевелить; (вз)дрогнуть' (Plet. I, 567—568), также *тăкнѣти* (Plet. I, 544), чеш. *mknouti* 'двигать' (Jungmann II, 460; Kott I, 1036; VI, 997), *mknouti se* 'тесниться, прижиматься', диал. *tknuč* 'пошевелить, двинуть' (Lamprecht. Slovn. středopav. 76), *tknúti* (Kott. Dod. k Bart. 55), словц. *тукнути* 'дернуть; удрать' (SSJ II, 205), ст.-польск. *tknąc* (*się*) 'ползти, передвигаться' (Sl. stpol. IV, 289), польск. *tknąc* 'передвигать(ся); увлекать, мчать' (Warsz. II, 1004), диал. *tknąc* 'нестись, мчаться' (Brzez. Złot. 247), *tknōnc* то же (Sychta. Słown. kociewskie II, 125), словин. *tknqc* 'мчаться, нестись' (Sychta III, 83; Lorentz. Pomor. I, 505), блр. *мкнѣць* 'тронуть с места; потянуть; дернуть; пуститься бежать', 'совать' (Носов.), *мкнѣцьца* 'тронуться с места; удариться; сунуться' (Там же).

Гл. на -*нѣти* с регулярной краткостью корневого гласного, развитие первоначального \**тъкти* или — дославянского — \**тук-не-*, представляющего собой суфигированный вариант к \**ту-н-ке-*, с назальным инфиксом, куда принадлежат лит. *tunkù*, *tùkti* 'ускользать, удирать', др.-инд. *туйсати* 'освобождать', далее ср. лат. *ē-mungere* (g:k). См.: А. Erhart. Bemerkungen zum Nasalinfix im Slawischen. — SPFFBU XIII, 1964, 61; J. Safarewicz. — Studia linguistica in honorem Th. Lehr-Splawiński 139.

См. также: Trautmann BSW 189; Фасмер II, 631; Machek<sup>2</sup> 384—385 (и.е. \*(s)тук-).

\***мьldn'evatъjъ**: словин. *mătovati*, прилаг. 'пасмурный' (Sychta III, 45).  
Прилаг., производное с суф. -*ovati* от \**мьldn'*- (см. \**мьldni*).  
Ср. \**мьldn'evъ* и \**мьldn'evitъ* (см. s. vv.), характерные для ю.-слав.  
\***мьldn'evitъ**: сербохорв. диал. *туйевит*, прилаг. 'молниеносный' (Hraste—Šimunović I, 574; RJA VII, 156: *туйевит* 'молниеносный, стремительный (о человеке)', Лика).

Прилаг., производное с суф. -*ovitъ* от \**мьldn'*- (см. \**мьldni*).  
Ср. \**мьldn'evъ* и \**мьldn'evatъ* (см. s. vv.).

\***мьldn'evъ**: сербохорв. *муйев*, -а, -о 'чрезвычайный, огромный' (РСА

XIII, 293). — Ср. сюда же производное сербохорв. *muševan*, -*vna*, прилаг. 'молниеносный' (RJA VII, 156); ср. еще словен. *mólnjav*, прилаг. 'глуповатый, придурковатый' (Plet. I, 600), с отличием в суф.

Прилаг., производное с суф. -*ovъ* от \**mьldn'*- (см. \**mьldni*).

\***mьldni**: ст.-слав. мльнч, мльни(и), мльниа ж.р. ἄστραλί, fulgur 'молния' (Supr., Mikl., Sad., SJS), болг. *мѣлния* ж.р. 'молния' (БТР; Дювернуа: *мѣлния*; Геров: *мѣлника*, также *мѣлка*), также диал. *мѣлн'а*, *мѣлния* (с. Брусен, Тетевенско, СБНУ IV, 3, 226; Архив Болг. диал. словаря, София), *мѣлн'а* ж.р. (М. Младенов БД III, 108), *мѣлн'я* ж.р. 'стихийное бедствие' (Н. Кепов СБНУ XLII, 268. — Архив Болг. диал. словаря, София), *мѣл'е* мн. 'молния' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 251), макед. *молња* ж.р. 'молния' (И-С), также *молна* ж.р. (там же), диал. *мѣња* (С. Поповски. Зборови од Мариово. — MJ I, 7, 1950, 164), сербохорв. *мѣња* ж.р. 'молния' (РСА XIII, 291—292, там же переносные значения; RJA VII, 153—155: с XIII в., в словарях Вранчица, Микали, Беллы, Белостенца, Ямбрешица, Вольтиджи, Стулли, Вука, Даничица), также диал. *тѣнѣ* (Hraste—Šimunović I, 574), *муња* 'гром' (Ку. 332), *munjaja* 'молния' (Lex. 45), словен. *mólnja* ж.р. 'puh od strele' (Plet. I, 600), чеш. стар. *mlna* ж.р., *mlno* ср.р. 'молния' (Jungmann II, 467: *mlň*), словц. стар. *mluno* ср.р. 'электричество' (SSJ II, 161), в.-луж. *milina* ж.р. 'зарница; северное сияние' (Pfuhl 362), полаб. *táunа* ж.р. 'молния' (Polański—Sehnert 93, с реконструкцией \**młnja*: Olesch. Thesaurus linguae dravaenopolabicae I, 557—558: *Mauna*), польск. диал. *mełnia* ж.р. 'молния' (Warsz. II, 921), словин. *māhā* ж.р. 'молния без грома; мор; (утренний) туман; неподевая туча; привиление, призрак (напр. чёрта, огнедышащей собаки); мерцающий свет' (Sychta III, 44—45), *тѣн'а*, *тѣн'а*, *тѣн'а*, *тѣн'а*, *тѣн'а*, *тѣн'а* (Lorentz. Pomor. I, 510, 512, 518, 533), *тѣн'е*, род.п. -*эг'о*, ср.р. (Lorentz. Pomor. I, 512), *тѣн'е* мн. (Lorentz. Pomor. I, 545), *тѣн'ѣ* ж.р. 'молния' (Ramult 100), *тѣн'ѣ*, *тѣн'ѣ*, *тѣн'ѣ* (Lorentz. Pomor. I, 526, 495, 510), *тѣн'ѣц* ж.р. 'молния' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 663), др.-русск. *мьлния*, *мьлнии*, *молния* ж.р. 'молния' (Остр. ев. 203. 1057 г. и др. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 247; Срезневский II, 164), *молонья*, *маланья*, -*ия* ж.р. (П. отреч. I, 93. 1406 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 252; Творогов 82), русск. *мѣлния* ж.р. 'разряд атмосферного электричества в воздухе, чаще в виде светящейся извилистой полосы', диал. *мѣлния* ж.р. 'зарница, молния ночью без грома' (костр., Филин 18, 219; Ярославский областной словарь 6, 53), *молонья* ж.р. 'молния' (арх., волог., костр., нижегор., олон., пск., Опыт 115; Даль<sup>3</sup> II, 887), *мѣлнѣя* ж.р. 'молния' (костр., влад., вят., печор., арх., онеж., петерб. и мн. др., Филин 18, 237—238; Словарь Приамурья 157; Элиасов 207; Словарь русских донских говоров 2, 141), *мольнѣя* (Словарь Тверск. у. Тверской губ. Труды МДК. — РФВ LXXI, 1914, 344), *моланья* (курск., арх., новг., калуж., Филин 18, 214),

*маланья* (Куликовский 53), *тълан'я* ж.р. 'молния' (Słown. starogwieńców 153), *молня* (волог., Филин 18, 220), *молна* (Подвысоцкий 92), *мблонье*, *молонье* ср.р. 'молния' (казан., перм., тул., калуж., урал., Филин 18, 237), *молоди́я* ж.р. 'молния' (смол., зап.-брян., Филин 18, 226; Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 155: *маладня́*, *молы́нь* ж.р. 'молния' (Словарь русских донских говоров 2, 141), *мблва* ж.р. (олон., Филин 18, 214), *мблв́я* ж.р. (олон., арх., КАССР, вят., орл., тобол., Там же), *молосья́* ж.р. (олон., север., Филин 18, 220), производное *мблонка* ж.р. (Словарь Приамурья 156), *молáнка* (пск., иркут., Филин 18, 214), *мельня́* ж.р. (Филин 18, 97), ст.-укр. *мовня* 'молния' (Деже Л. Материалы к словарю закарпатской литературы XVI—XVII вв. Будапешт, 1965: Словарь Няговской Постиллы XVI в., 184; микроф.), укр. диал. *мблн́я*, *мблн́ня*, *мбн́я* 'молния' (П.С. Лисенко. Словник специфічної лексики правобережної Черкащини. — Лекс. бюл. VI, 1958, 15; Ващенко. Лінгвістична географія Наддніпрянщини 60), *мблня́*, *мблн́ль* ж.р. (Лисенко. Словник поліських говорів 128), также *маладня́*, *малайн́я*, *маланн́я*, *маловн́я*, *малодн́я* (Лисенко. Словник поліських говорів 121), *мл́* мн. 'молния без грома' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту), ст.-блр. *молн́я*, *молвн́я* (Скарына 1, 329, 330), блр. *малáнка* ж.р. 'молния' (Носов.: *молáнка*, также *мблоння*, *молоди́я* ж.р.), диал. *маладня́* (*мыльди́я*) ж.р. 'молния' (Юрчанка. Мсцісл. 125; Бялькевіч. Магіл. 258, 269; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 19), *малан(н)я́* ж.р. (Там же, 3, 22), *малб́ння* ж.р. (Янкова 188), *мблн́я* (Янкова 195), *мблани́я* ж.р. (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 76), *мблань* ж.р. (Там же), *малн́я* ж.р. (Там же, 3, 25).

Интерпретацию вторичных вост.-слав. сочетаний *ала*, *еле* см. А.А. Шахматов ИОРЯС VII, 2, 1902, 355, 361 (рефлексы долгого плавного).

Слово широко распространено в ю.-слав. и вост.-слав. и относительно слабо — в зап.-слав. (приводимый выше, вслед за Варш. словарем, "польск. диал." пример представляет собой, по-видимому, не более как иррадиацию кашубско-словинского, где слово наличествует весьма убедительно, как и на другой зап.-слав. периферии — в полаб.).

Праслав. \**mьldni* можно охарактеризовать как и.-е. реликт, практически нечленимый (темный) на слав. языковой почве. Сближение с родственным др.-прусск. *mealde* 'молния' уже позволяет выделить в слав. слове суффикс *-ni*, но это существенно не проясняет структуру. См. Trautmann BSW 177, где под заглавным *meldjā*- 'молния' с балт. стороны представлено только указанное др.-прусск. слово (вост.-балт. соответствия отсутствуют), далее, там же говорится о балто-слав. \**mulni*/\**mulniās* (?); в заключение Траутман объективно признает неясность морфологических отношений. Ср., впрочем, J.J. Mikkola IF XXIII, 1908, 122—124, который относит сюда же лтш. *milna* 'Perkona āmurs' (т.е. 'молот

Перкуна'). Отдаленное родство с названием молота (см. \**molto*) навеивает близость формы др.-исл. *Míglnir*, эпитет молота бога Тора, фигурально — о молнии. См. о последнем J. de Vries. *Altnordisches etymologisches Wörterbuch* 390 (герм. \**meldunia*-). Словообразовательно-семантическую близость обнаруживает и кельтское — кимр. (валлийск.) *mëllt* 'молния', предположительно из \**meldnā*, праформа, почти тождественная слав. вариантам (см. Stokes — Bezzenberger. *Wortschatz der keltischen Spracheinheit*<sup>3</sup> 214). Перед нами, таким образом, изначально диалектное и.-е. обозначение молнии.

См. Miklosich 187: *melnija*; M. Vasmer *ZfslPh* X, 1933, 96—97; Фасмер II, 643; Младенов ЕИР 310 (и.-е. \**mel-*, \**mol-*, \**mł-* 'ударять, раздроблять'); Machek<sup>2</sup> 369 ("Slovo jinak temné; je možné, že je "praevropské"); Skok. *Etim. gječn.* II, 483—484 ("герм.-балтослав. лексема мифологического происхождения"); Bezljaj. *Etim. slovar sloven. jez.* II, 914; ЕСУМ 3, 492—493.

\**mьldni(jь)нъ(jь)*: цслав. мльнинь, прилаг. *tōv āstrapōv, fulgurum, fulguris* (Mikl. SJS), сербохорв. *мўљин, -а, -о* 'связанный с молнией; молниеносный' (РСА XIII, 295), др.-русск. *мльниньши, молнийный*, прилаг. к *молния* (1110 — Переясл. лет., 52. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 247; XVII в. Ж. пр. Уст.<sup>1</sup>, 25. Там же), русск. диал. *молнийный камень* 'чертов камень' (каз., Финин 18, 219), *молныйный орех* 'орех с пустой скорлупой или с усохшим ядром' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н) 30).

Прилаг., производное с *-н-* суффиксальным от \**mьldni* (см.).

\**mьldniti* (se): сербохорв. стар. *мўљити* 'вызывать разряд тока, электризовать' (РСА 13, 295; RJA VII, 156), словен. *molniti* 'сверкать (о молнии)' (Plet. I, 600), *mlāniti* 'ударить, раздаться (о громае)' (Plet. I, 589), словин. *māhīc sa* 'сверкать без грома (о молнии); нахмуриваться' (Sychta III, 45).

Гл. на *-iti*, производный от \**mьldni* (см.). Вариантное \**mьldnēti* отражено в болг. диал. *мълнѣя се* 'маячить, мерещиться вдалеке', др.-русск., русск.-цслав. *молиѣти (мльнѣти)* 'блистать молнией' (XVI в., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 247). См.: Л. Димитрова-Тодорова БЕ, 1986, 5, 429.

\**mьldnovati*: др.-русск. *мльновати, молновати* 'блистать молнией' (Кирил. Иерус., Огл., сп. XVI в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 248). — Ср. сюда же, по-видимому, сербохорв. *тўнати* 'ворваться, выскочить' (RJA VII, 153), диал. *тупати* 'ударить со спины, сзади' (Iz leksike sela Donjih Ramića 104), если иметь в виду историческое родство формантов *-ovati* и *-nq-* < \**-neq-*.

Гл. на *-ovati*, производный от основы \**mьldni* (см.). О сербохорв. слове см., с отличиями, И.П. Петлёва. — *Этимология*. 1971 (М., 1973), 51.

\**mьldnъnъ(jь)/\*mьldn'еньъ/\*mьldnĕnъ*: цслав. мльнънъ, прилаг. *fulguris* (Mikl.), сербохорв. диал. *мўљен, мўљен, -а, -о* 'взбалмошный, придурковатый; помешанный; пьяный' (РСА XIII, 294; RJA VII,

155), мўѣн 'резкий, острый' (РСА XIII, 295), диал. *münjen*, -а, -о (Hraste—Šimunović I, 574), *münjen* (Maš. 442), *münjēn* (Ka. 397), словен. *mólnjen*, прилаг. 'оглушенный, одуревший' (Plet. I, 600), словин. *mahn'ani*, прилаг. 'мерцающий (о пламени)' (Sychta III, 45), др.-русс., русск.-цслав. *молненъши*, прилаг. к *молния* (Кн. Епохова, 95. XVI в. ~ XIII в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 247), русск. диал. *молняный*, -ая, -ое 'относящийся к молнии' (арх., Филин 18, 220).

Собранные здесь прилагательные объединяет производность с помощью -л- суффиксального, в остальном это довольно разнородный материал, о котором можно сказать следующее. Образование \**mьldnъ* с суф. -ънъ от \**mьldni* (см.) не требует особых комментариев. Несколько более специфично образование \**mьldn'енъ* как прич. прош. страд. на -'енъ от гл. \**mьldniti* (см.), в свою очередь, производного от имени \**mьldni* (см.). См. специально И.П. Петлева — Этимология. 1971 (М., 1973), 50. Неоправданные сомнения см. Ф. Безлай. Рец. на кн.: Etim. rječn. II. — Этимология. 1973 (М., 1975), 182. Наконец, вариант \**mьldněнъ* мы объясняем как продление суффиксального вокализма \**mьldn'енъ* (выше).

\**mьlinarъ*: словен. *mlinar* м.р. 'мельник' (Plet. I, 591), также *málinar* м.р. (Plet. I, 546), чеш. *mlynář* м.р. 'мельник' (Jungmann II, 470), словц. *mlynár* м.р. 'мельник' (SSJ II, 162), ст.-польск. *młynarz* 'мельник' (Sl. stpol. IV, 297), польск. *młynarz* м.р. 'мельник' (Warsz. II, 1013), диал. *młynarz* 'мельник (собственник мельницы)' (Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 247; W. Brzez. Złot. 250).

Старое заимствование. Альтернативная реконструкция \**mlinarъ* (см.) специально рассматривается выше, однако вариант \**mьlinarъ* теснее связан с формой источника — лат. *molinarĭus* 'мельник', ит. *mulinaro* (ср. наличие гласного в начальном слоге), ср. и др.-в.-нем. *mulināri* то же.

\**mьlinъ*: болг. диал. *млин* м.р. 'вид слоеного пирога' (Попиванов БД I, 180; Ст. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 213; П. Петков. Еленски речник. — БД VII, 89; Хр. Вакерелски. Етнография 214), макед. *млин* м.р. 'мельница' (И-С), ст.-сербохорв. *mlin*, *malin*, *melin* м.р. 'мельница (или ее части)' (1275 г., 1450 г., Mažuranić I, 671—672), сербохорв. диал. *málin*, *málin* м.р. 'мельница (водяная)' (РСА XII, 26; RJA VI, 417: "С XIII в. у чакавцев, а из словарей — у Вранчица и у Вольтиджи"), *málan* м.р. 'веретено, вращающее мельничный жернов' (РСА XII, 15; RJA VI, 411; Mić. 63), словен. *mlin* м.р. 'мельница' (Plet. I, 591), также *málin* м.р. (Plet. I, 546), *mélin* м.р. (Plet. I, 568), чеш. *mlyn* м.р. 'мельница', также диал. *mlyn*, *mlyn* (Bartoš. Slov. 203), словц. *mlyn* м.р. 'мельница' (SSJ II, 162), ст.-польск. *mlyn* 'мельница' (Sl. stpol. IV, 296), польск. *mlyn* м.р. 'мельница' (Warsz. II, 1013), также диал. *mlyn* (Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 247; Brzez. Złot. 250), русск. диал. *млин* м.р. 'мельница' (Даль: зап., южн.), укр. *млин* м.р. 'мельница', блр. *млын* м.р. то же.

Старое заимствование, по-видимому, из роман. \**molīno* (в лат. обычно *molīna* ж.р., мн. *molīnae*) 'мельница', ср., впрочем, также др.-в.-нем. *mulin* то же. См.: А. Meillet MSL 14, 4, 1907, 373—374; Фасмер II, 632. Выше рассматривается альтернативная реконструкция \**mlinъ* (см.), больше ориентирующаяся на значения 'блин, пирог, изделие из теста' и на концепцию исконного происхождения от гл. \**melti* (см.). В остальном близость форм \**mlinъ* и \**мѣльнѣсь* носит чрезвычайный характер, вплоть до неразличения. Несмотря на раннюю утрату -ѣ- в начальной позиции, его наличие в древности сохраняет четкие следы в приводимых выше формах сербохорв. *malin*, *melin*, словен. *malin*, *melin*. Трудную проблему представляет устойчивое -у- (вместо этимологического -i-) в чеш., словц. и польск. формах (выше). Если бы дело ограничивалось только польск. формой, можно было бы подумать о вторичном укр. влиянии ввиду присущего именно укр. фонетике перехода *i* → *у* и последующего неразличения *i* и *у*. Польск. *młyn* действительно "напоминает" формально лит. *malūnas*, др.-прусск. *malunis* 'мельница', создавая иллюзию зап.-слав. *у* < *ѣ*, но последнее не более чем видимость (само лит. *malūnas* расценивается как новообразование и архаизирующий конструкт, навеянный, в свою очередь, формой польск. *młyn*, см. Fraenkel I, 404), поэтому нет никаких оснований предполагать для всей корневой группы исконное происхождение, как допускал Мейе, там же (выше). Но подобные допущения решительно отвел Брюкнер, заявивший по этому поводу: "alez Litwa i Słowianie młynów, ani wodnych ani wietrznych, nie znali, tylko żarna" (Brückner 341).

\***мѣльнѣсь**: болг. (Геров) *млинецъ*, ум. от *млинь*, словен. *mlīnec* м. р., ум. 'мельничка' (Plet. I, 591), *mlīnec* 'блин' (Там же), *mlīnec* м.р., ум. 'мельничка; жук Gyrius natator' (Plet. I, 546), чеш. *mly̯nec*, род.п. *-nce*, м.р. 'мельничка' (Jungmann II, 471), словц. *mly̯nec*, род.п. *-nca*, м.р. то же (SSJ II, 162), ст.-польск. *Mlinecz*, личное имя собств. (1420, Sł. stpol. nazw osobowych III, 538).

Исключительно затруднено различение двух альтернативных реконструкций — \**mlinъ* и \**mlinъ* (см.). В остальном — производное с суф. -ьсь (ум.) от \**мѣльнѣсь* (см.; там же подробнее об этимологии).

\***мѣльмолѣти**: болг. *мѣльмолѣ* 'бормотать' (БТР).

Гл. звукоподражательного происхождения. Не исключена при этом диссимилиация \**мѣльм* < \**мѣльв*-, см. \**мѣльвити*. См.: Младенов ЕПР 310.

\***мѣльсати**: ст.-чеш. *mlsati* 'ligurire, лизать, лакомиться' (1 случай, Ст.-чеш., Прага), чеш. *mlsati* 'лакомиться, есть с наслаждением' (Jungmann II, 468), словц. *mlsat* 'лакомиться, бросать не доев' (SSJ II, 161), русск. *молсать* 'сосать, глодать' (твер., влад., яросл., Филин 18, 248; Опыт 115; Даль<sup>3</sup> II, 897; Ярославский областной словарь 6, 57; Мельниченко 112; Опыт словаря говоров Калининской области 127. — Ср. сюда же отглагольные производные сербохорв. *mј̄sa*,



*músa* ж.р. 'питательный сок под корой деревьев' (РСА XIII, 306; RJA VII, 163: "в словаре Вука (в Лике и в Среме)"), чеш. *mlsa* ж.р. 'лакомство' (Jungmann II, 468; Kott I, 1043: "Na Mor. a Slov."), также диал. *ml'sa* (Bartoš. Slov. 203).

Обращает на себя внимание прежде всего чеш.-слвц.-русск. изоглоссная связь, ослабляющая мнение Махека, что "у других славян. (кроме чехов и словаков. — О.Т.) надежно не засвидетельствовано", см. Machek<sup>2</sup> 369. Эти связи в действительности еще шире, если принять во внимание близкое \**mьlskati* (см.). В остальном — очевидное звукоподражание для передачи действий сосания, лизания, что обесценивает поиски этимологич. соответствий вроде лит. *smilduti*, *smilinėti* 'лизать, лакомиться' (Machek, там же), формально по меньшей мере сомнительное, или ирл. *mlas* 'вкус' (Фасмер II, 648).

\**mьsěti*/*\*mьsiti*: ст.-чеш. *mlsěti*, *mlsiti* 'лакомиться, лизать' (Gebauer II, 381), чеш. диал. *mlsit* то же (Malina. Mistř. 58; Gregor. Slov. slavk.-bučov. 97), 'досаждать' (Kott. Dod. k Bart. 56).

Гл. на *-ěti* или на *-iti*, соотносительный с \**mьlsati* (см.).

\**mьlskati*: болг. диал. *мльскам* 'бить, толкать; о головной боли' (Божкова БД I, 255), *мльска* 'о головной боли' (Шапкарев—Близнаев БД III, 243), макед. *молска* 'сверкать (о молнии)' (И-С), чеш. *mluskati* 'бить (по морде)' (Kott VI, 1005), диал. *mldzgat* 'сосать и чавкать' (Malina. Mistř. 58).

Интенсивирующее расширение на *-k-* от \**mьlsati* (см.).

\**mьlsknqti*: болг. диал. *мльсне* 'толкнет, ударит' (М. Младенов БД III, 106), *мльснем* 'ударить, хлопнуть (ладонью)' (С. Стойков, К. Костов и др. Говорът на с. Говедарци, Самоковско. — Изв. на Ин-та за български език, кн. IV. София, 1956, 313), макед. *молсне* 'сверкнуть, блеснуть, вспыхнуть' (И-С), чеш. *mlusknúti* 'ударить (по лицу)' (Kott VI, 1005), диал. *mlusknúti* 'ударить' (Svěrák. Karlov. 124), *mlusknuč* то же (Lamprecht. Slovn. stědoopav. 77), *ml'usknúti* (вост.-мор., Bartoš. Slov. 203).

Гл. на *-nqti* от \**mьlskati* (см.).

\**mьlva*: ст.-слав. *мльва* ж.р. *θόρυβος*, *ταραχή*, *tumultus* 'говор, шум, мятеж, возмущение' (Clouz., Mikl., Sad., SJS), болг. *мльва* ж.р. 'слухи, молва; говор, перебранка' (БТР; Дювернуа: *мльва* 'ссора; сплетни, пересуды'; Геров), сербохорв. книжн., редк. *mьlva* ж.р. 'шум' (RJA VII, 183: "Только в одной книге, в которой оно явно заимствовано из церковнослав. языка (мльва)"), ст.-чеш. *mluva* ж.р. 'речь (устная)' (Sejnar. Čes. legendy 276), чеш. *mluva* ж.р. 'язык; речь' (Jungmann II, 468), диал. *mьlva* 'речь' (Bartoš. Slov. 203), слвц. *mluva* ж.р., книжн., стар. 'речь' (SSJ II, 161), ст.-польск. *towa*, *mołwa* 'речь; дар речи; произношение; язык; слава' (Sł. stpol. IV, 332—334), польск. *towa*, диал. *mьlwa* ж.р. 'дар речи; выговор, произношение; язык; речь' (Warsz. II, 1052; Sł. gw. p. III, 188; Kusała 284: *mьlwa*; Brzez. Złot. 258), словин. *mova* ж.р. 'речь, разговор; язык, говор' (Sychta III, 119), *mьlva* (Lorentz. Pomor. I,

541), *mъва* (Ramult 107), др.-русс. *мьва*, *мььва*, *молва* ж.р. 'сильный шум; громкое выражение смятения, возмущения, неудовольствия, ропот толпы' (Остр. ев., 155 об., 1057 г. и др.), 'разговор, речь' (Ж. Павла Обн., 2 об. XVI—XVII вв. ~ XVI в.), 'разговор в народе, молва, слухи' (1453 — Ерм. лет., 155), (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 240), *Молва*, личное имя собств. (холоп в Переславском уезде. 1491. Тупиков 310), русск. *молва́* ж.р. 'слух, весть, толки в народе; голос, звук голоса; говор', диал. *молва́* ж.р. 'способность говорить' (костр.), 'разговор; рассказ' (гом.), 'весть, сообщение' (калин.) (Филин 18, 214), *мóлва* 'голос, звук голоса' (Подвысоцкий 92), *мóва* 'разговор, толки, пересуды' (Добровольский 414), *мóва* 'язык, речь' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 161), *молóва* ж.р. (брян., Филин 18, 220), укр. *мóва* ж.р. 'язык, речь; разговор' (Гринченко II, 437; Білецький-Носенко. Словник української мови 227: также 'молва'; Словн. укр. мови IV, 768—769), ст.-блр. *молва* (Скарына 1, 328), блр. *мóва* ж.р. 'язык' (Блр.-русс.), 'речь' (Носов.: 'разговор; выговор; язык, наречие; проповедь'), диал. *мóва* ж.р. 'разговор; дар речи' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 74; Тураўскі слоўнік 3, 84), *малва́* ж.р. 'молва, слух' (Янкова 188).

Первоначальным значением этого корня было не 'говорить, разговор, речь', как обычно считается (ср. Machek<sup>2</sup> 369: "Основное значение — 'говорить', усиленное впоследствии в ст.-слав."), а 'шуметь, громко разговаривать, громкий говор', то есть как раз ст.-слав. сохранил наиболее древнее значение слова, сама структура которого и явная принадлежность к ряду \*mьlm-, \*mьrm-, \*bьrm- свидетельствует о его звукоподражательности, "элементарности". Сказанное вынуждает сдержанно относиться к прямым этимологическим отождествлениям с др.-инд. *brávitī*, авест. *mraoiti* 'говорить' (Фасмер II, 641; C.D. Buck. Words of speaking and saying in the Indo-European languages. — AJPh XXXVI, № 1, 1915, 9—10), с лат. *pro-mulgāre* 'объявлять', греч. гомер. *νυκτὸς ἀπόλυφ* 'в безмолвии ночи' < \*mel-g- (О. Семереньи, см. дополнения Трубачева в: Фасмер II, 641—642).

Подробно о значении ю.-слав. слов см. W. Boryś. — Сборник за филологију и лингвистику XXIII, 1, 1980, 24—25. Относительно звукоподражательности см. еще ЕСУМ 3, 492.

\*mьlvati (se): чеш. диал. *mlouvat se* 'договариваться, улаживаться' (Bartoš. Slov. 203), русск. диал. *мóлать* 'сказать, молвить' (каз., Даль<sup>3</sup> II, 883), *мóлаться* 'спорить или ссориться, браниться' (курск., Филин 18, 214).

Гл. на -ati, производный от \*mьlva (см.).

\*mьlv(j)enъje: цслав. мльвлєнїє ср.р. *turbatio*, *loquacitas* 'шум, возмущение; пустые разговоры, болтовня' (SJS), болг. (Геров) *мльвєнїє* ср.р. от гл. *мльвєж*, сербохорв. диал. *mlvjenje* от гл. *mlviti se* (ZkM. 283), словен. *molvjânje* ср.р. 'ворчание, ропот' (Plet. I, 601), чеш. *mluvení* ср.р. 'речь, разговор, разговоры' (Jungmann II, 468),

ст.-польск. *mówienie*, *mołwienie* 'речь' (Sl. stpol. IV, 359—360), польск. *mówienie* ср.р. 'речь' (Warsz. II, 1057; 1052: диал. *townienie*), др.-русс., русск.-цслав. *мльвение*, *молвление*, *мльвление*, *молвление* ср.р. 'суета, беспорядочные хлопоты' (Панд. Ант., 33. XI в. и др. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 240), укр. *мблвення* ср.р. 'речь, общение, вещание' (Словн. укр. мови IV, 770), ст.-блр. *молвление*, название действия по гл. *молвити* (Скарына I, 328), блр. *мовэньне* ср.р. 'выговор; язык, наречие' (Носов.).

Имя действия, производное с суф. *-ьje* от прич. прош. страд. \**mьlvjěнь* (см. \**mьlviti*) или — с суф. *-en-ьje* от гл. \**mьlviti*.

\**mьlvěninь*: др.-русс. *Молвянинь* (Москов. госуд. 1518. Ак. Юр. 447. Тупиков 310; Веселовский. Ономастикон 202).

Производное с суф. *-ěninь* от гл. \**mьlviti* (см.), являясь названием (именем) лица по действию и подтверждая тем возможность наличия среди имен на *-ěninь* не одних только оттопонимических производных, как преимущественно считалось. Ср. и \**slověninь* (см.): \**slovь*. \**sluti* (см.).

\**mьlviti*: ст.-слав. мльвити *ѡрѡвеѣѣѣ*, *tumultuari* 'шуметь, бунтовать; заботиться, беспокоиться' (Mikl., Sad., SJS), болг. *мьлвѣ* 'говорить' (БТР; Геров: *мьлвѣж* 'молвить'), диал. *мьлве са* (К. Мирчев. Принос към словаря на неврокопското наречие. — Македонски преглед VIII 2, 1932, 124), сербохорв. стар., редк. *muviti* 'шуметь, кричать' (RJA VII, 183: "Только в одной книге, в которую попало из цслав. языка"), диал. *muvit se* (ZkM. 283: связывается со ст.-слав. мльвити), словен. *molviti* 'ворчать; ворковать (о голубях); говорить неразборчиво; глухо раздаваться; жужжать' (Plet. I, 600—601), диал. *molviti* 'неопрятно есть; неразборчиво говорить' (R. Vožidar. Črtice o Prekmurcih in o njihovem govoru. — Narodni koledar in Letopis Matice slovenske za leto 1867—1869. Ljubljana, 1868, 67), ст.-чеш. *mluviti* (Novák. Slov. Hus. 64; Cejnar. Čes. legendy 276), чеш. *mluviti* 'говорить', диал. *mluvit na někoho* 'бранить' (Bartoš. Slov. 203), словц. *mluvit* 'говорить' (Kálal 338), диал. *mláváč sã* (Orlovský. Gemet. 181), в.-луж. *mołwić*, *mołwjeć* 'говорить' (Pfuhl 378), н.-луж. стар. *mołwiś* 'говорить' (Muka Sl. I, 927), ст.-польск. *mówić*, *mołwić* 'говорить; называть' (Sl. stpol. IV, 349—359), польск. *mówić*, диал. *móhwić*, *młówić*, *mowić* 'говорить' (Warsz. II, 1056; Sl. gw. p. III, 191; Brzez. Złot. 260), словин. *mojic* (Sychta III, 119), *m'ovíc* 'говорить' (Lorentz. Pomor. I, 541), *m'ovjic* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 675), *m'ovíc* (Ramuš 107), др.-русс., русск.-цслав. *мльвити*, *мльвити*, *мльвити*, *молвити* 'быть в смятении, беспокойстве (о толпе, народе)' (Остр. ев., 66 об. 1057 г. и др.), 'хлопотать, заботиться' (Остр. ев., 217 об. 1057 г.), 'говорить, сказать' (Посл. Влад. Мон. — Лавр. лет., 255 и мн. др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 240; Творогов 82), *молвити* 'молвить' (Посольство Васильчикова, 200. 1594. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 256—257), русск. *мблвить* 'говорить, произносить', диал. *мблвить* 'говорить; распространять слухи' (ряз.), 'велеть, распорядиться' (том.) (Филин 18, 214; Дит-

тель. Сборник рязанских областных слов. — ЖСт. VIII, II, 1898, 217; Опыт 115: яросл., волог., нижегор.), *мълѣть* 'молвить, сказать' (нижегор., влад., ворон., Филин 18, 249), *мълѣть* 'сказать, промолвить' (каз., влад., тамб., курск., орл., самар., Филин 18, 242), *мълѣть* 'говорить, сказать' (яросл., Филин 18, 189), *мълѣть* 'говорить, сказать, молвить' (олон., арх., сев.-двинск., волог., зап.-брян. Там же; Добровольский 414), ст.-укр. *молвити* 'говорить, сказать' (Львів, 1370. Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. I, 607), *мовити* (Луцьк, 1388. Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. I, 603), укр. *мóвити* 'говорить' (Гринченко II, 437; Білецький-Носенко 227; Словн. укр. мови IV, 769), ст.-блр. *молвити*, *мовити* (Скарына I, 327, 328), блр. *мóвиць* 'говорить' (Носов.), *мóвицьца* 'условливаться' (Там же), также диал. *мóвиць* (Слоўн. наўночн.-заход. Беларусі 3, 74).

Гл. на *-iti*, производный от \**мълѣ* (см.; там же об этимологии).

\**мълѣјати*: словен. *molvljati* 'ворчать' (Plet. I, 601), ст.-польск. *tawiać*, итер. к *tówić*, 'говаривать' (Sł. polszcz. XVI w., XIII, 221—222), словин. *tavjas* то же (Ramuž 98), укр. *мовляти* 'говорить, молвить' (Гринченко II, 437), блр. *мовляць* 'рассказывать; говорить много, повторять' (Носов).

Итератив-дуратив на *-јати* от гл. \**мълѣти* (см.).

\**мълѣка*: чеш. *mluvka* м.р. 'болтун' (Jungmann II, 470), польск. *tówka* ж.р. 'краткое высказывание, словечко, словцо' (Warsz. II, 1057), словин. *tòvka* ж.р. 'речь, оговор' (Sychta III, 119), др.-русск. *молека*, *молка* ж.р. 'оговор, обвинение' (Арх. Стр. I, 636. 1586 г. и др., СлРЯ XI—XVII вв. 9, 241), *Мовка*, личное имя собств. (1595 г., Арзамас. Веселовский. Ономастикон 201), русск. *мóлка* (язычная *молка*), стар. 'показание, донос, наговор, поклеп при допросе' (Даль<sup>3</sup> II, 883), укр. *мóвка* ж.р., ум. от *мóва* (Гринченко II, 437).

Производное с суф. *-ька*, соотносительное с \**мълѣ* и \**мълѣти* (см. s. vv.).

\**мълѣь*: чеш. диал. *mluv* (Ztratil mluv 'лишился речи, онемел'. Зап. Мор., Bartoš. Slov. 203), русск. *молевь* ж.р. 'молева; выговор, произношение, говор' (Даль<sup>3</sup> II, 883), диал. *молевь* ж.р. 'говор; произношение' (урал., Филин 18, 215).

Именная *-i*-основа, соотносительная с гл. на *-iti* \**мълѣти* (см.) и \**мълѣ* (см.).

\**мълѣьса*/\**мълѣьсь*: ст.-чеш. *mlúvce* 'тот, кто говорит, говорящий' (Novák. Slov. Hus. 54), ст.-словц. *mlúvec* м.р.: *mlúvec*, *lumač* (1763, Ист. словц., Братислава: 1 случай), ст.-польск. *tówka* 'говорящий, адвокат' (Sł. stpol. IV, 349). *Mowca*, личное имя собств. (1448, Sł. stpol. nazw osobowych III, 564), польск. *tówka*, диал. *towca* м.р. 'оратор; краснобай' (Warsz. II, 1052, 1056; Sł. gw. p. III, 191; Kucala 290: *m<sup>u</sup>ofca*; Brzez. Złot. 260), также *mowięc* (Sł. gw. p. III, 188), словин. *m<sup>u</sup>ovca* м.р. 'оратор' (Lorentz. Pomor.

I, 543), *tòvca* (Ramult 105), укр. *мовець*, род.п. -*вця*, м.р. 'говорящий' (Словн. укр. мови IV, 769).

Имя деятеля, производное с суф. -*ьса/-ьсь* от гл. \**тъlviti* (см.).

\**тъlvьль(ъ)*: цслав. мльвьнь, -ыи, прилаг. *tumultuosus* 'шумный' (SJS), ст.-чеш. *mluvný* 'говорливый, словоохотливый' (Novák. Slov. Nus. 64), чеш. *mluvný*, прилаг. 'говорливый; говорящий' (Jungmann II, 470; Kott I, 1046), *mluvní* 'языковой, речевой' (Kott I, 1046), диал. *mluvné* 'говорливый' (Svěrák. Vrněň. 113), ст.-польск. *townny* 'красноречивый; многословный' (Sl. społ. IV, 334), польск. *townny*, *tównny* 'речевой; говорящий; словоохотливый' (Warsz. II, 1052, 1057), словин. *tòvni*, *movni* 'красноречивый; молитвенный' (Sychta III, 119), \**тòvni* (Lorentz. Рѹморг. I, 543), \**тòвny* (Ramult 107), др.-русск., русск.-цслав. *мльвьныи*, *молвьныи*, прилаг. вызывающий смятение, приводящий в замешательство' (Мин. ноябрь. 383. 1097 г.), 'бурный, волнующийся' (Апокал., 58 об. XIII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 241), укр. *мòвний*, -а, -е 'говорливый, разговорчивый, словоохотливый; речистый' (Вх. Лем. Гринченко II, 437), *мòвний* 'языковой' (Словн. укр. мови IV, 770), ст.-блр. *молвьныи* 'шумный' (Скарына I, 329), блр. *мòўны* 'языковой' (Блр.-русск.; Носов.: *мòвний* 'словесный; разговорчивый; красноречивый'), диал. *мòўны*, прилаг. 'говорливый' (Тураўскі слоўнік 3, 94; Сцяшковіч, Слоўн. 261). — Ср. сюда же субстантивированное производное русск. диал. *мòвня* ж.р. 'поговорка' (твер., пск., волог., Финн 18, 189; Даль<sup>3</sup> II, 883), *мòвля* ж.р. 'ребенок, начинающий говорить' (Элиасов 204).

Прилаг., производное с суф. -*ьль* от гл. \**тъlviti* (см.) или от \**тъlvа* (см.).

\**тъного ѝди*: ст.-слав. *мъногашьди*, *мъногашьды*, *мъногашти*, нареч. *πολλάκις*, *саере* 'часто' (Mikl., Sad., SJS), ст.-сербохорв. *tnogazdi*, *tnogašti*, нареч. 'часто' (RJA VI, 858; только в словаре Даничица, XV в.), сербохорв. диал. *мнòгаш(т)*, нареч. 'часто' (РСА XII, 737; RJA VI, 858; только в словаре Вука, из Черногории), стар. *tnogiž*, нареч. то же (RJA VI, 863: "Возникло из *tnogišti*"). Из словарей только у Стулли (*multoties*, *саере*, у Ранины), а из авторов только у двоих, XVI в.), русск.-цслав. *мъногашьди*, *многашьди*, *многашьды*, нареч. 'часто, многократно' (Остр. ев., 176 об., 1057 г. и др. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 192—193; Творогов 81), также *мъногашци*, *многашци* (Патерик Син., 368. XI—XII вв. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 193). — О случае *многышти* см.: М. Dolobko. *La langue des feuilletts du Zograph*. — RÉS VI, 1926, 29.

Сочетание разных падежных форм ед. и мн.ч. от прилаг. \**тъного* (см.) и именной формы \**ѝдь*, апофонически связанной с корнем \**ходь*, \**ходити* и в остальном — парадигматической, а не лексической. Ср. еще \**дъва ѝди*, \**три ѝди* (см. s. vv.).

\**тъного*, \**тъногоъ(ъ)*: ст.-слав. *мъногъ* *πολύς*, *multus* (Mikl., Sad.), *мъного*, нареч. *πολύ*, *πολλά*, *multum*, *multa* 'много' (SJS), болг. *мнòго*, нареч. 'много; очень' (БТР; Геров; Дювернуа), также диал.

*млѡго* (Гяльбов БД II, 90), *млѡго* (Стойчев БД II, 209), *млѡгу* (Ст. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 214; Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 57; П.И. Петков. Еленски речник. — БД VII, 89; Стойков. Банат. 142), *млѡго* (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 249), *мѡго*, *мѡго* (Д. Евстатијева. С. Тръстеник, Плевенско. — БД VI, 193), макед. *многу*, нареч. 'много; очень' (И-С), сербохорв. *многи*, *-а*, *-ѡ* 'многий, многочисленный' (РСА XII, 737—738; Mažuranić I, 674: 1275, 1499; RJA VI, 858 и сл.), словен. *mnog*, *mnoga*, прилаг. 'не один, сплoшь и рядом', *mnogo* 'много' (Plet. I, 592), ст.-чеш. *мнохо*, нареч. 'гораздо' (Novák. Slov. Hus. 64—65), *мноху* 'многочисленный' (Там же), чеш. *мноху*, прилаг. 'многочисленный, изобильный; не один' (Jungmann II, 476), словц. *мноху* то же (SSJ II, 165), в.-луж. *мнохи* 'многий, многочисленный, частый' (Pfuhl 374: NN.), н.-луж. стар. 'многий' (Muka Sl. I, 917), также *mlōgi* (Muka Sl. I, 910), ст.-польск. *mnogi* 'многочисленный, многий' (Sl. stpol. IV, 301), польск. *mnogi*, стар. *mnog* 'многочисленный, многий' (Warsz. II, 1017), словин. *mnogō*, нареч. 'много' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 656), *mnogī*; прилаг. 'многочисленный, многий' (Lorentz. Pomor. I, 510), *mnōhī* (Lorentz. Slovinz. Wb.-I, 656), др.-русск. *многo*, нареч. 'в большом количестве, в большой степени; много, не мало' (Изб. Св. 1076 г., 262), 'сильно, очень' (1204 — Никон. лет. X, 38), (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 194), *многици*, *многыци*, *многий*, прилаг. 'большой по численности, многочисленный' (Остр. ев., 99. 1057 г. и др.), 'имеющийся в большом количестве' (Изб. Св. 1076 г., 157 и др.), 'продолжительный по времени, долгий' (Гр. Крут. еп., 22. 1693 г.), 'большой, значительный по величине, размеру' (А. феод. землевл. I, 46, 1519 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 193—194; Творогов 81), русск. *многo*, нареч. 'в большом количестве, в большой степени', *многий*, *-ая*, *-ое* (при сущ. во мн.ч.) 'взятые в большом, значительном числе, многочисленные', диал. *многo* 'много' (Добровольский 413), 'очень' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup> 196), *мнѡгъ*, *мнѡхъ*, *мнок* 'много' (Słown. starogiewców 154), *многий*, *-ая*, *-ое* 'длинный; большой' (амур.), 'большой, значительный (по количеству)' (влад., арх., волог., ворон., твер.) (Филин 18, 185—186), *многѡй*: *многѡй ли час?* 'который час?' (яросл., Там же), ст.-укр. *многo*, нареч. 'много' (Судомир, 1361. Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. I, 603), *многыци*, прилаг. 'многочисленный' (Там же), укр. *многo*, нареч. 'много' (Гринченко II, 436), *многий*, *-а*, *-е* 'многий' (Там же), 'многочисленный' (Словн. укр. мови IV, 766), диал. *многo* 'много' (Дзеццэ-лэвський. Атлас I, к. 118), *Многа* ж.р., название реки бассейна Днепра (Словн. гідронім. України 368), ст.-блр. *многo*, нареч. (Скарына I, 326), *многици*, *многыци* (Скарына I, 325), блр. *многа*, нареч. 'много' (Блр.-русск.), *многія* мн. 'многие' (Блр.-русск.), диал. *многа*, *многo*, *мныгo*, нареч. 'много; часто; значительно' (Слоўн.

паўночн.-заход. Беларусі 3, 73—74; Бялькевіч. Магіл. 265; Тураўскі слоўнік 3, 84).

Знач. 'много' как правило вторично, производно и в известном смысле экспрессивно. Типология синонимов 'много' достаточно сложна (вспомним франц. *beaucoup* 'много' <'красивый удар' (!) или блр. *шмат* 'много' <'(большой) кусок', не говоря уже об укр. *багато* 'много' <'богато'), что затрудняет вскрытие регулярных тенденций, которые все же могут наличествовать в ряде случаев развития значения 'много'. Здесь можно выделить примеры отглагольного происхождения: греч. *πολύ* 'много', готск., др.-в.-нем. *filu*, нем. *viel* 'много', др.-инд. *puru* <и.-е. \**pelu*/\**plu* <\**pel*(э)-'наполнять' (ср. русск. разговорное *полно* в знач. 'много'); лат. *multus* 'многий' <\**ml̥tos*, прич. прош. страд. 'накрошенный, намятый' (ср. Buck<sup>3</sup> 922—923; Walde—Hofm. II, 124—125).

В этом смысле можно было бы предположить, что слав. \**тъногъ*, \**тъного* представляет еще дослав. развитие первоначального \**tn-o-gh-*, производного от глагольной основы и.-е. \**ten-* 'давить, мять, сжимать'. Главный вопрос при этом — отношение формально довольно близкого готск. *manags* 'достаточный; очень большой; многий', др.-в.-нем. *tanag* 'много', др.-англ. *manig*, англ. *manu* 'много'. Скорее всего, герм. формы продолжают близкое (вариантное) и.-е. образование.

Литература: С. Микуцкий Изв. ОРЯС IV, 1855, 98 (стб. 361); S. Bugge KZ XIX, 1870, 444 (сюда же др.-ирл. *menic(c)*, кимр. *тунуч*, корн. *tenough* 'frequens'); Miklosich 207; Wh. Stokes IF II, 1893, 169; С. Младенов. Старите германски елементи в славянските езици. — СБНУ XXV, II, 1909, 85 (против мнения Г. Хирта о заимствовании в слав. из герм.); Brückner 342; Фасмер II, 633—634 ("сюда же лит. *minià* 'толпа'"; последнее, однако, правильное считать местным новообразованием от лит. *mini* 'ступать, наступать ногой', см. Fraenkel I, 453); Machek<sup>2</sup> 370 (считает \**тъногъ* метатезой \**тъгно-*, ср. лат. *magnus* 'большой, великий' и греч. *μέγας* 'большой'; аналогично — и столь же спорно — см. еще J. Otrębski. *Studia indoeuropeistyczne* 114; Otrębski LP II, 1950, 92); Skok. Etim. rječn. II, 445—446 ("Праслав.-герм.-кельт. прилагательное"); Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 190; Schuster-Sewc. *Histor.-etym. Wb.* 13, 937; ЕСУМ 3, 490; W.P. Lehmann. *A Gothic etymological dictionary* (Leiden, 1986) 243.

\**тъногость*: сербохорв. книжн., редк. *tnogost* ж.р. 'множество' (RJA VI, 867: "Только в словаре Шулека как передача нем. *Vielheit* 'множественность'), словен. *tnogōst* ж.р. 'множество, масса' (Plet. I, 593), ст.-чеш. *tnohost* ж.р. 'множество' (Gebauer II, 386; Novák. *Slov. Hus.* 65), чеш. *tnohost* ж.р. (Kott I. 1050), польск. *tnogosc* ж.р. 'множество' (Warsz. II, 1018), словин. *tnóg<sup>o</sup>osc* ж.р. 'множество' (Lorentz. *Pomor.* I, 510), *tnogosc* (Lorentz. *Slovinz. Wb.* I, 658), *tnogæsc* (Ramult 104), укр. *мнѳгѳсть*, род.п. *-гѳсти*, ж.р. 'мно-

жество, многочисленность' (Гринченко II, 436), ст.-блр. *многость*, сущ. к *многии* (Скарына I, 326).

Производное с суф. *-ostь* от \**тъного*, \**тъногь* (см.).

\**тъногогота*: сербохорв. редк. *tnogota* ж.р. 'множество' (RJA VI, 868: "Только в ... *Nar. pjes. vila* (1866) 99"), словен. *tnogóta* ж.р. 'множество' (Plet. I, 593), чеш. *tnohota* ж.р. 'множество' (Vid. list., Kott I, 1050).

Производное с суф. *-ota* от \**тъного*, \**тъногь* (см.).

\**тъноговоја?*: др.-русск. *многовоя* м.р. 'человек, обладающий множеством войска' (Сл. о п. Иг., 26. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 197).

Сложение \**тъного* (см.) и \**вожь* (см.).

\**тъноѝса*: ст.-слав. *множицеѡ*, нареч. *πολλάκις*, *saere*, *frequenter* 'нередко, многократно, часто' (Cloz., SJS), сербохорв. *tnožica* ж.р. 'множество' (RJA VI, 874), словен. *tnožica* ж.р. 'множество' (Plet. I, 593), русск.-цслав. *множицею*, нареч. 'много раз, многократно' (Панд. Ант. XI в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 228; Творогов 82).

Производное с суф. *-ica* от прилаг. \**тъногь* (см.); субстантивация.

\**тъноѝна*: болг. *мноѝна* ж.р. 'многие (только о мужчинах)' (Геров; Дювернуа), диал. *млѝжына* ж.р. 'большинство; множество' (Стойков. Банат. 142), макед. *множина* (И-С), *мнозина* 'много, многие (только о мужчинах или о мужчинах и женщинах)' (И-С), сербохорв. *множина* ж.р. 'множество, масса' (РСА XII, 760—761; RJA VI, 874; в словаре Белостенца, Ямбренича, Стулли и Вука; *Mažuranić* I, 674: 1497), также стар., диал. *множѝна* ж.р. (РСА XII, 761), *мноѝна* ж.р. (РСА XII, 762), *млоѝна* ж.р. (Ел. I), словен. *tnožina* ж.р. 'множество, масса' (Plet. I, 593), чеш. *tnožina* 'множество' (Kott VI, 1013: "Slov. a srb."), словц. *tnožina* 'множество, масса' (Kálal 339), русск. диал. *множѝна* ж.р. 'большое количество, множество' (перм., ср.-урал., свердл., тобол., краснояр., сиб., Финл 18, 188), укр. *множинá* ж.р. 'множественное число'.

Производное с суф. *-ina* от \**тъногь*, \**тъного* (см.).

\**тъноѝти* (se): ст.-слав. *множити* *πληθύνειν*, *multiplicare* 'умножить, умножать' (Mikl., Sad., SJS), болг. *множá* 'умножить, умножать' (БТР; Геров: *множѝж*), также диал. *множим* (Шапкарев—Близнев БД III, 243), *млѝжим* (Гъльбов БД II, 90), макед. *множи* 'умножать, увеличивать' (И-С), сербохорв. *множити* 'умножать, увеличивать' (РСА XII, 761—762; RJA VI, 875; в словарях Белостенца, Ямбренича, Вольтиджи, Стулли, Вука и Даничица, с XIII—XV вв.; *Mažuranić* I, 674: 1490, Lika), словен. *tnožiti* 'увеличивать', *tnožiti se* 'увеличиваться, умножаться' (Plet. I, 594), ст.-чеш. *tnožiti* 'умножать, размножать, распространять' (Novák. Slov. Hus. 65: *Sejnar. Čes. legendy* 277), чеш. диал. *tnožiti obilí* 'сеять (хлеб)' (ляш., Kott VI, 1013), *tnožiti* 'сеять (хлеб); сажать (картошку)' (Bartoš. Slov. 203), *tnožiti se* 'кишеть' (Kubín. Čech. klad. 198), словц. диал. *tnožiti* (Štolc. Slovak. v Juhosl. 278, 444), в.-луж. *tnožić* 'увеличивать, множить; умножать' (Pfuhl 374), н.-луж. стар. *tnožys* 'умножить' (Jak., Chojn. и др., Muka Sl. I, 917), ст.-польск.



*tnożyc* 'множить, увеличивать; размножать, плодить', *tnożyc się* 'расти, вырастать' (Sł. stpol. IV, 302—303), польск. *tnożyc* 'множить, приумножать' (Warsz. II, 1019), также диал. *tnożyc* (Brzez. Złot. 251), *tnożyc się* 'увеличиваться, расти численно, размножаться' (Там же); словин. *tnožec* 'умножать, множить', *tnožec sq* 'множиться, умножаться' (Lorentz. Pomog. I, 510), *tnožec* (Lorentz. Slovins. Wb. I, 657), *tnožec* (Ramuš 104), др.-русск., русск.-цслав. *множити* 'увеличивать в количестве, приумножать' (Панд. Ант., 68. XI в.), 'усиливать' (Назиратель, 113. XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 9, 227), *множитися*, *множитися* 'увеличиваться в количестве, размерах' (Усп. сб., 88. XII—XIII вв.), 'укрепляться, делаться более интенсивным' (1204 — Ник. лет., X, 43) (Там же; Творогов 82), русск. *множить* 'умножать, увеличивать, усиливать; помножать, увеличивать в несколько раз' (Даль<sup>3</sup> II, 867), русск. диал. *множить* 'увеличивать в количестве или числе, содействовать урожаю' (Добровольский 413), ст.-укр. *множити са* 'увеличиваться, множиться' (XV ст., Словник старо-української мови XIV—XV ст. 1, 603), укр. *множити* 'умножать, множить, размножать' (Гринченко II, 436; Словн. укр. мови IV, 767), *множитися* 'размножаться, множиться' (Гринченко II, 436; Словн. укр. мови IV, 767), ст.-блр. *множити* 'умножать, увеличивать' (Скарына 1, 327), *множитися* (Там же), блр. *множить* 'умножать' (Носов.), *множитьца* 'прибавляться' (Там же), также диал. *множитьца* (Тураўскі слоўнік 3, 84).

Гл. на *-iti*, производный от \**тъногы*, \**тъного* (см.).

\**тъножьпъ(ъ)*: цслав. *множьнь*, -ыи, прилаг. 'множественный' (SJS), сербохорв. стар. *множан*, -жна, -жно, 'множественный' (РСА XII, 759; RJA VI, 873), словен. *tnóžen*, -žna, прилаг. 'множественный, многочисленный, частый' (Plet. I, 593), чеш. *tnožný* 'множественный; множющийся, увеличивающийся' (Kott I, 1051; на Мор.), словц. *tnožný*, прилаг. 'множественный; многочисленный' (SSJ II, 166), ст.-польск. *tnožny* 'умноженный, многочисленный' (Sł. stpol. IV, 302), польск. *tnožny* 'плодовый' (Warsz. II, 1019), словин. *tnožni* (Lorentz. Pomog. I, 510), др.-русск., русск.-цслав. *множьый*, прилаг. 'многий, многочисленный' (Парем. 1271 г.), 'обозначающий множество' (ВМЧ, Дек. 1—5. 303. XVI в. ~ XV в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 228), русск. диал. *множень*, нареч. 'множественно, неоднократно' (Элиасов 204).

Прилаг., производное с суф. -ьль и соотносительное с \**тъногы* (см.) и \**тъноžitи* (см.).

\**тъножьство*: ст.-слав. *множьство* ср.р. *πλήθος*, *multitudo* (Mikl., Sad., SJS), болг. *множество* ср.р. 'множество, большое количество' (БТР), также диал. *мноштву* ср.р. (Стойков. Банат. 142), макед. *мноштво*, *множество* ср.р. 'множество' (И-С), сербохорв. *мноштво* ср.р. 'множество, масса; полчища' (РСА XII, 763; RJA VI, 870—872: в словарях Вранчица, Микали, Беллы, Вольтиджи, Стулли, Вука и Даничица — из XIII в.), стар. *tnožstvo* (1484,

Mažuranić I, 674; PCA XII, 759: *множа̀ство*), словен. *mnoštvo* ср.р. 'множество' (Plet. I, 593), ст.-чеш. *množstvo* ср.р., также производное *množství* ср.р. 'множество' (Gebauer II, 387), чеш. *množstvo* ср.р. 'множество' (Kott VI, 1013), в.-луж. *množstwo* ср.р. 'множество' (Pfuhl 374), ст.-польск. *mnoŃstwo*, *mnoźstwo* 'множество, масса, толпа' (Śl. stpol. IV, 303), польск. *mnoŃstwo* ср.р. 'множество, масса' (Warsz. II, 1019), словин. *mnoŃstwo* ср.р. 'множество' (Lorentz. Pomor. I, 510), *mnoŃstivo* ср.р. (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 656), др.-русск., русск.-цслав. *мъножьство*, *множьство*, *множьество* ср.р. 'большое количество, обилие' (Изб. Св. 1076 г., 621; 1265 — Псков. лет., II, 18. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 226—227; Творогов 82), русск. *множьество* ср.р. 'большое число, великое количество' (Даль<sup>3</sup> II, 867), диал. *множьество* 'великое число, большое множество' (Добровольский 413), *mn'ožьstvъ* ср.р. (Słown. starowierców 155), укр. *множьество* ср.р. 'множество' (Гринченко II, 436), ст.-блр. *множьество* = *многость* (Скарына I, 327), блр. *множьество* ср.р. 'множество' (Носов.), также диал. *мно́ства* (Бялькевич. Магил., 265).

Производное с суф. *-stvo* от прилаг. \**тъпогъ* (см.).

\**мъгчати*: сербохорв. диал. *мрчати* 'урчать, ворчать (о собаке, медведе); жужжать, журчать' (PCA XIII, 219; RJA VII, 50: звукоподражание), словен. *mřčati* 'мурлыкать, ворчать; жужжать; рокотать (напр. об оргáne); мыкать; блеять' (Plet. I, 609), 'журчать, моросить' (Там же), чеш. *mřčeti* 'ворчать' (Kott VI, 1038), также *mručeti* (Jungmann II, 508; Kott I, 1080), диал. *mřčeti* (Gregor. Slov. slavk.-bučov. 99), *murčec* (přez *murčy*, звукоподраж., Kellner. Východolaš. I, 59, 204), *mřč'eč'* 'ворчать, бормотать, бубнить' (Lamprecht. Slovn. středoprav. 79), словн. диал. (вост.-слвц.) *murčec* 'ворчать' (Kálal 348; Buffa. Dlhá Lúka 179), в.-луж. *móřčec* 'ворчать, бормотать' (Pfuhl 378), н.-луж. *mórcas'* 'бормотать, ворчать (о людях и животных)' (Muka Śl. I, 930), польск. *mruzczeć* 'ворчать' (Warsz. II, 1061), также диал. *mručeć* (Tomasz. Łop. 152), *murzczeć* (k<sup>o</sup>od *murci* на рѣсу. Kusała 77), *murczec*, *merczeć* (Warsz. II, 1084: Świnia *murcy* 'свинья хрюкает'), словин. *mřčec* 'ворчать' (Lorentz. Pomor. I, 513), *mřč'ec* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 664), русск. *мурчáть* 'урчать, ворчать (о звере)' (Даль<sup>3</sup> II, 941), диал. *мурчáть* 'мурлыкать' (Деулинский словарь 301), 'ворчать, говорить под нос' (Сл. Среднего Урала II, 148), 'урчать, мурлыкать; ворчать' (Говоры Прибалтики 159), ст.-укр. *морчати* 'ворчать' (XVIII в., Картотека словаря Тимченко), укр. *мурчáти* 'бормотать' (Гринченко II, 456; Слоvn. укр. мови IV, 830), блр. диал. *мурчáць* 'бурчать' (Шаталава 106; Янкова 197; Слоvn. наўночн.-заход. Беларусі 3, 86), *мырчáць* 'ворчать; мурлыкать; бормотать' (Юрчанка. Мсцісл. 133), *мырчáты* 'моросить (о дожде)' (Ф.Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья 47).

Звукоподражательный глагол.

\*mъrda/\*mъrdъ: болг. диал. *мърда* ж.р. 'отходы, отбросы' (Сакъов БД III, 330), *мърдѣ* ж.р., прозвище медлительного неловкого человека (С. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 215), *мърда* м.р. 'лодырь' (М. Младенов БД III, 108), сербохорв. диал. *мрѣда* 'вертлявая овца' (М. Пижурица. Из ономастике Роваца 176), *Mrda*, прозвище и фам. (RJA VII, 52), словен. *mřda* ж.р. 'задница; гузка (у птицы); ужимка, гримаса', *kisla mrda* 'кислая морда', 'человек, который шевелит губами, а не говорит' (Plet. I, 609—610), диал. *mřda* (Tomines 130), *mřd* м.р. 'гримаса' (Plet. I, 609), др.-русск. *морда* ж.р. 'передняя часть головы животного' (Кн. охот. реч., 10. XVIII в. ~ XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 261), производное *Мординь* (каширск., 1543. Тупиков 705), русск. *морда* ж.р. 'рыло, рожа животных; (бран.) лицо человека, рожа, рыло' (Даль<sup>3</sup> II, 903), диал. *морда* ж.р. 'нижняя часть лица; рот' (перм., твер., пск., смол.), 'мешок с кормом, надеваемый на голову лошади' (ср.-урал.) (Филин 18, 257—258), *морда* 'лицо, харя' (Добровольский 417), 'морда, лицо' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 161), *мырда* ж.р. 'морда животного; рыло' (курск., ворон., ряз.), 'лицо человека' (курск., ворон., тамб., ряз., терск.) (Филин 19, 58), *мырда* м. и ж.р., о брезгливом человеке (Элиасов 217), укр. *морда* ж.р. 'морда, рыло' (Гринченко II, 444; Словн. укр. мови IV, 801), диал. *морда* 'рыло свиньи' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу укр. мови 184), 'морда лошади' (Там же, 185), 'переносица коровы, быка' (Там же, 186), блр. *морда* ж.р. 'рожа, говоря презрит. о человеке' (Носов.), 'морда' (Блр.-русск.), диал. *морда* ж.р. 'передняя часть головы у скотины; морда' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 77; Бялькевіч, Магіл. 265), 'щека; морда' (Дыялектны слоўнік Брэстчыны 135; Тураўскі слоўнік 3, 89). — Ср. сюда же производные ст.-чеш. *mrda* м.р. 'хвост' (Gebauer II, 406), др.-русск. *Мордась* (зап. 1452, 1545. Тупиков 311), русск. диал. *мордас* м.р. 'лицо' (перм., Филин 18, 258), *мордасы* мн. 'щеки' (сев.-кавк., рост.), 'скулы, уши' (пск., смол., терск., кубан.) (Филин 18, 258), укр. *мордас* м.р. 'пощечина, оплеуха' (Гринченко II, 444; Словн. укр. мови IV, 801), блр. *мордасы* мн. 'харя' (Носов.); словен. *mřdec*, род.п. *-dca*, м.р. 'кислая морда, гримаса, недовольная мина' (Plet. I, 610).

Отглагольное производное от \*mъrdati (см.). Совершенно неприемлемы попытки самостоятельной этимологизации, напр. как заимствование из ир. \*mъrѣda- (засвидетельствовано сложение авест. *ka-mъrѣda-* 'голова'), см. так Фасмер II, 652; ЕСУМ 3, 512. Ир. слово восходит к и.-е. \*mъrd(h)-, и его связь с слав. \*mъrda практически исключена.

\*mъrdati: болг. *мърдам* 'двигаться, шевелиться, ерзать на месте; качать, двигать' (БТР; Геров: *мърдамъ* 'шевелиться, двигаться; двигать, шевелить; совать'; Дювернуа: *мърдам* 'шевелю, двигаю; сую'), диал. *мрдам* 'гнать; двигаться' (Гъльбов БД I, 90; И. Кънчев. Пирдопско. — БД IV, 119), *мрдам* 'не стоять спокойно на

месте; хитрить, выгадывать' (И. Кепов СБНУ XLII, 267), *мрѣдам* 'двигаться, шевелиться; выкручиваться; развратничать' (Шапкарев—Близнев БД III, 243), *мърдѣм* 'двигаться, шевелиться' (С. Ковачев. Троянский говор. — БД IV, 215), *мърдам се* (*мърѣдѣм се*) 'вылупляться (о гусенице шелкопряда)' (Зеленина БД X, 113), макед. *мрда* 'двигать, шевелить, передвигать; изворачиваться, вилять' (И-С), сербохорв. *мрѣдати* 'махать, вилять, кивать; шевелить, двигать туда-сюда; шевелиться, двигаться; увильвать' (РСА XIII, 150—151; RJA VII, 52—53: "Из словарей только у Стулли и Вука; кое-где в Славонии, напр. в Пожеге и Ораховице"), словен. *mŕdati* 'двигать туда-сюда; вертеть гузкой (о птицах); вилять (хвостом); строить гримасу; совокупляться, спариваться' (Plet. I, 610), стар. *merdati* 'морщить нос' (Jarnik XIII), диал. *mŕdŕt* (Tomines 130), ст.-чеш. *mrdati* 'шевелить, вилять, кивать' (Gebauer II, 406), чеш. *mrdati* 'шевелить, вертеть, вилять, трясти' (Jungmann II, 501), диал. пейор. *mrdat* 'иметь половые сношения' (Gregor. Slov. slavk.-bučov. 99), словц. диал. *mirdat* 'вертеть' (Orlovský. Gemer. 179), *mirđac* 'вертеть, шевелить' (Buffa. Dlhá Lúka 177), ст.-польск. *mardać* 'махать, вилять хвостом' (Śl. polszcz. XVI w., XIII, 152), польск. *mardać* = *margać* (Warsz. II, 880), также *merdać* (Warsz. II, 924), диал. *myrdać* 'бросать, швырять' (Warsz. II, 1084), др.-русск. *мордати* 'кривляться, гримасничать' (Свед. и зам. III, 171. XIII в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 261; Срезневский II, 173—174: Жит. Андр. Юр. 190).

Шире всего глагол представлен в ю.-слав. (см. выше), меньше всего — в вост.-слав., ср. сюда еще русск. диал. *смѳрдати* 'сминать, стирать'; в то же время в вост.-слав. (русск. и др.) широко представлено именное производное \**мърда* (см.) (русск. *морда*), являющееся, таким образом, реликтом глагола \**мърдати*. Форма \**мърдати* ближайше родственна \**мъргати* (см.), где один и тот же корень имеет разные расширители (-d-; -g-). См.: Л.В. Куркина ОЛА 1972 (М., 1974), 215 и сл. Ср. еще И.П. Петлева. — Этимология. 1971 (М., 1973), 51.

\**mъrditi*: болг. диал. *мърѣдим се* 'дуться, сердиться' (Шапкарев—Близнев БД III, 243), сербохорв. *мрѣдѣти* 'быть в мрачном, недовольном настроении' (РСА XIII, 151; RJA VII, 53: *mŕditi se*), словц. диал. *mrđit* (*nos*) 'морщить (нос)' (Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 343), русск. диал. *мърдѣть* (*губы*) 'заснаваться, задирать нос' (Словарь русских донских говоров 2, 142), *мърѣдѣть* 'брезговать' (Элиасов 217).

Гл. на -*iti*, соотносительный с \**мърдати* (см.) и \**мърда* (см.).

\**mъrdnŕti*: болг. *мърѣдна* 'двинуть, шевельнуть' (БТР; Геров: *мърѣдѣж*; Довернуа: *мърѣдѣж* 'шевелину, двину; суну'), диал. *мърѣдна* 'отскочить' (М. Младенов БД III, 107), *мърѣдѣнъ* (П. Петков. Еленски речник. — БД VII, 89), макед. *мрѣдѣне* 'двинуть, шевельнуть; передвинуть; вывернуться, увильнуть; обмануть', *мрѣдѣне се* 'двинуться, шевельнуться; тронуться, свихнуться' (И-С), сербохорв.

*мъднути* 'шевелнуть, двинуть' (РСА XIII, 151—152; RJA VII, 53), словен. *mđniti* 'состроить гримасу, рожу; морщить нос' (Plet. I, 610), ст.-чеш. *mrđnūti* 'шевелнуть, кивнуть' (Gebauer II, 406), чеш. *mrđnouti* 'двинуть, вильнуть, тряхнуть' (Jungmann II, 502), словц. *mrđnúť* 'дернуть, рвануть' (SSJ II, 190), *mrđnúť plecóm* 'пожать плечом' (Káral 343), словц. *mrđnúť* 'двинуть, дернуть' (Orlovský. Gemer. 184), н.-луж. диал. *mernuś* 'сильно швырнуть, бросить' (Muka Sl. I, 884).

Гл. на *-nŕti*, соотносительный с \**mъrdati* (см.).

\**мъръльнъ*(ь): сербохорв. диал. *мърдан*, *-днa*, *-дно* 'медленный, медлительный, тяжеловесный' (РСА XIII, 150; RJA VII, 52), чеш. *mrđný*, прилаг. 'проворный; медлительный' (Jungmann II, 502; Kott I, 1075; Kott. Dod. k Bart. 57).

Прилаг., производное с суф. *-льнъ*, соотносительное с гл. \**mъrditi*, \**mъrdati* (см. s. vv.).

\**мъргачъ*: ст.-чеш. *mrhač* м.р. 'кутила' (Gebauer II, 407), чеш. *mrhač* м.р. то же (Jungmann II, 502; Kott I, 1076), словц. диал. *mrhác* то же (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž., Káral 344), польск. *mrugacz* м.р. 'моргун' (Warsz. II, 1061), словин. *měrgáč* м.р. 'моргун, тот, кто часто моргает глазами' (Sychta III, 72), русск. диал. *моргач* м.р. 'о том, кто часто моргает глазами' (костр., горьк.), 'о человеке, который постоянно всем недоволен' (костр.) (Филин 18, 256), *моргач* м.р. 'мелкий, падающий редкими каплями дождь' (Элиасов 209).

Имя деятеля, производное с суф. *-(a)ць* от гл. \**мъргати* (см.).

\**мърганије*: чеш. *mrhání* ср.р. 'кутеж, трата, мотовство; пагуба' (Kott I, 1076), польск. *mruganie* ср.р. 'моргание' (Warsz. II, 1061), *marganie* ср.р., имя действия от гл. *margać* (Warsz. II, 880), русск. *морганье* ср.р., действие по гл. *моргать*, укр. *моргання* ср.р. 'моргание, мигание' (Гринченко II, 444; Словн. укр. мови IV, 800).

Имя действия, производное с суф. *-анье* от гл. \**мъргати* (см.).

\**мъргати* (се): ст.-чеш. *mrhati* 'проматывать' (Gebauer II, 407), чеш. *mrhati* 'тратить, проматывать' (Jungmann II, 502; Kott I, 1076), диал. *mrgat'* 'двигать, махать; мрачно смотреть' (валаш., Bartoš. Slov. 207), *mrgač'* 'шевелить, вертеть' (Lamprecht. Slov. stfedooprav. 79), ст.-словц. *mruháť* (nictor: *myháť*, *mruháť*, 1583c/KS, 1763, 545. Ист. словц., Братислава: 1 случай), словц. *mrhat'* 'неразумно тратить, проматывать' (SSJ II, 190), диал. *morgat'* 'сосать матку' (Orlovský. Gemer. 183), ст.-польск. *margać* 'вилять хвостом' (Sl. polszcz. XVI w. XIII, 153), польск. *mrugać* 'моргать, мигать' (Warsz. II, 1061), *margać* 'махать, кивать, вилять, шевелить' (Warsz. II, 880), также диал. *margać* (Sl. gw. p. III, 115), *mrugać* 'мигать; мерцать' (Brzez. Złot. 262), *margać śa* 'двигаться, шевелиться' (Sychta. Słown. kociewskie II, 121), словин. *měrgac* 'мигать, моргать; быстро бежать, ехать; сверкать (о воде); гореть неровным светом; совокушаться, спариваться' (Sychta III,

72), *turgac* 'мерцать, гореть неравным светом' (Sychta VII. Supplement 172), *trugac* 'моргать, мигать' (Sychta III, 128), *mǎrgǎc* 'мигать, моргать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 614), *mřegac* (Lorentz. Romóg. I, 513), русск. *моргáть* 'непроизвольно быстро опускать и поднимать веки', диал. *моргáть* 'шевелить, поводить бровями' (кубан.), 'гордиться' (костр.) (Филин 18, 255; Даль<sup>3</sup> II, 902), *мóргáть* 'быть слишком разборчивым в еде' (пск., твер., костр.), 'брезговать' (новосиб., свердл., ср.-урал., алт., иркут., горьк., пск.) (Филин 18, 255; Даль<sup>3</sup> II, 902; Ярославский областной словарь 6, 57; Иркутский областной словарь II, 29; Словарь Приамурья 157), *моргáть* 'сморкать' (костр., Опыт 116), *мóргáться* 'брезговать' (ср.-урал., Филин 18, 255), *мыргáть* 'фыркать' (Подвысоцкий 94), *мыргáться* 'шататься, таскаться' (твер., Филин 19, 58), *миргáть* 'мигать' (Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 161), укр. *моргáти* 'моргать, мигать' (Грищенко II, 444; Білецький-Носенко 228; Словн. укр. мови IV, 800), диал. *мрýгати* 'еле гореть' (А.А. Москаленко. Словник діалектизмів укр. говірок Одеської області. Одеса, 1958, 51), ст.-блр. *моргати* (... *моргаеть очима* ... Скарына I, 331), блр. *мóргаць* 'мигать, моргать' (Блр.-русс.), также диал. *маргáць* (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 32), *миргáць* (Блр.-русс.; Носов.: *миргáць*), *моргáць* (Тураўскі слоўнік 3, 89), *мóрзаць* 'сморкать в нос возгри; (перен.) плакать' (Носов.).

Экспрессивный гл., образованный присоединением к корню \**тыг-* суффикса (расширителя) *-g-*, ср. близкие по статусу и семантике, но расширенные другими согласными \**тырдати* (см.) и \**тыркати* (см.). Только после этой существенной оговорки можно указать на близкие (но достаточно независимые) образования в лит. *mirgėti* 'мерцать', лит. *turgai*, лтш. *tūrgi* мн. 'видения, грезы'. См. L. Malinowski PF 3, 1891, 775 (уже указывает, кстати, что форма *тыргати* — своего рода модификация по отношению к *тыркати* и *тырдати*); V. Machek. — Slavia XVI, 2, 1939, 192; Фасмер II, 652; Machek<sup>2</sup> 379 (кажется, неоправданно изолирует чеш. значение 'промаывать, тратить (деньги)', кот. отнюдь не требует отдельной этимологии, но укладывается в рамки дальнейшей экспрессивизации исходного 'моргать'—'проморгать' в смысле 'утратить, упустить').

\**тыргавъѣ*: ст.-чеш. *trhavý*, прилаг. 'расточительный' (Gebauer II, 407), чеш. *trhavý* то же (Kott I, 1076), диал. *marhavý* 'больной; морозящий (о погоде)' (Kott Dod. k Bart. 53), словц. редк. *trhavý*, прилаг. 'расточительный' (SSJ II, 190), др.-русс. *моргавый*, прилаг. 'часто морозящий глазами' (Новг. каб. кп., 150. 1592 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 261). — Ср. сюда производные словин. *měrg'avica* ж.р. 'нервное подергивание век' (Sychta III, 73), блр. диал. *маргавіца* ж.р. 'молния' (Янкова 189), укр. *мóргавка* ж.р. 'молния; зарница' (Словн. укр. мови IV, 800).

Прилаг., производное с суф. *-(a)въ* от гл. \*mъrgati (см.).

\*mъrgnqti (se): польск. *mrugnąć* диал. *mrugnać, mergnać* 'моргнуть, мигнуть' (Warsz. II, 1061; Brzez. Złot. 262), *margnònc śa* 'шевелинуться' (Sychta. Słown. kociewskie II, 121), словин. *měrgnqс* 'моргнуть; промелькнуть' (Sychta III, 72), *margnqс sq* 'шевелинуться' (Sychta VII. Supplement 162), *mārgnòyc* 'моргнуть, мигнуть' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 614), *mrùgnqс* (Lorentz. Pomor. I, 515), русск. *моргну́ть*, однокор. к *моргать*, диал. *моргну́ть* 'убежать, побегать, скрыться' (тул., Филин 18, 255), *моргну́ть* 'украсть' (Ярославский областной словарь 6, 57), укр. *моргну́ти* 'моргнуть, мигнуть' (Гринченко II, 444; Словн. укр. мови IV, 800), блр. *міргану́ць* 'моргнуть' (Бялькевіч. Магіл. 264).

Гл. на *-nqti*, производный от гл. \*mъrgati (см.).

\*mъrgoda: сербохорв. *мр̑года* ж. (м.) р. 'недовольный, надутый человек' (РСА XIII, 148; RJA VII, 59: "...в других слав. и и.-е. языках не находится слов, которые бы соответствовали по своим звукам и значению"), *мр̑год* м.р. 'хмурая, недовольная физиономия; морщина, складка на лбу' (РСА XIII, 148), *мр̑гуд* м.р. (РСА XIII, 149; RJA VII, 59), *мр̑гуда*, *мр̑гуда* ж.р. 'надутая, недовольная особа' (РСА XIII, 149). — Ср. сюда же производный гл. сербохорв. *мр̑годити*, *мр̑годити* 'морщить, хмурить (лоб, брови)' (РСА XIII, 148—149), словен. *mrgóditi se* 'гримасничать, дуться' (Plet. I, 611).

Трудно отрывать от гл. \*mъrgotati, \*mъrgotiti (см.), в свете чего \*mъrgoda — экспрессивная производная форма (*t > d*). Вероятно местное новообразование. Ср., далее, И.П. Петлева. — Этимология. 1971. (М., 1973), 51; Skok. Etim. гječн. II, 464.

\*mъrgoslěpъjъ: др.-русск. *моргослѣпныи*, прилаг. 'имеющий гнойные глаза, подслеповатый' (Новг. каб. кн., 367. 1593 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 261), *Моргослѣпои*, личное имя собств. (1495. Писц. I, 615. Туников 311), русск. диал. *моргослѣпный*, *-ая*, *-ое* 'подслеповатый, плохо видящий' (ставроп., твер., самар., урал.), 'такой, который имеет привычку щуриться' (влад.), 'с моргающими глазами' (каз.), 'узкоглазый' (вят.) (Филин 18, 256; Ярославский областной словарь 6, 58), укр. *моргослѣпний*, *-а*, *-е* 'мигающий глазами чаще обыкновенного' (новомоск., Гринченко II, 444), ст.-блр. *моргослѣпыи* 'подслеповатый' (Скарына I, 331), блр. диал. *моргослѣпу*, прилаг. 'подслеповатый' (Тураўскі слоўнік 3, 89).

Сложение корня гл. \*mъrgati (см.) и прилаг. \*slěpъ (см.). По-видимому, экспрессивное новообразование вост.-слав. распространения.

\*mъrgotati: словен. *mrgetáti* 'блеять (об овцах); лепетать' (Plet. I, 611), польск. диал. *margotać* 'махать, качать' (Warsz. II, 881), *murgotać* 'ворчать, бурчать' (Warsz. II, 1071), словин. *m'ěrgotac* 'моргать, мигать; гореть неровным пламенем' (Sychta VII. Supplement 165), русск. диал. *морготáть* 'шумно вести себя, хихикать; подсмеиваться над кем-либо' (читин., Филин 18, 256).

Глагольный интенсив на *-ot-ati* от \*mъrgati (см.). Обращает на себя внимание экспрессивное обозначение как мерцательного движения ('моргать'), так и произнесения невнятных звуков ('блеять; лепетать, бурчать' и т.п.) с помощью одной глагольной основы.

\*mъrgotiti: русск. диал. *морго́тить* 'плохо пахнуть' (яросл.), (безл.) 'противно, неприятно, не нравится кому-либо' (влад., яросл.), 'обижать, досаждать' (влад.) (Филин 18, 257; Мельниченко 112), блр. диал. *морготі́ты* 'двоиться, рябить (в глазах)' (Ф.Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья 47).

Гл. на *-ot-iti*, соотносительный с \*mъrgotati (см.) и \*mъrgati (см.); интенсивная форма.

\*mъrgovatī: польск. диал. *margować = paplać* (Sl. gw. р. III, 115; Warsz. II, 881: 'качать, болтать, махать'), русск. диал. *морговать* 'брезговать, гнушаться' (вят., волог., перм., свердл., том., краснояр., арх., влад. и др., Филин 18, 256; Опыт 116; Даль<sup>3</sup> II, 902; П.К. Симоны. Два старинных областных словаря XVIII столетия. Вятский областной словарь. — ЖСт. VIII, 1898, III—IV, 450; Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н) 32; Ярославский областной словарь 6, 57; Васнецов 134), *морговать* 'думать, соображать' (Ярославский областной словарь 6, 58), *морговать* 'брезговать' (перм., енис., Филин 18, 269), *мороговать*, безл. 'стать пасмурной, облачной (о погоде); идет дождь' (вят., Там же), *мерговать* 'брезговать' (свердл., Филин 18, 113). — Ср. и русск. диал. *морковать* 'брезговать' (Иркутский областной словарь II, 29).

Гл. на *-ovatī*, экспрессивное образование от \*mъrgati (см.), соотносительное и с формами от \*mъrk- (см.). Древность не обязательна.

\*mъrgovatījъ: русск. диал. *морговáтой, -ая, -ое* 'брезгливый' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 312; Словарь Красноярского края<sup>2</sup> 198; *морговáтый*), *морговáтый, -ая, -ое* 'плохо видящий' (перм., Филин 18, 269).

Прилаг., на *-ovatъ*, соотносительное с гл. *mъrgovatī* и \*mъrgati (см.).

\*mъrgunъ: др.-русск. *Моргунъ*, личное имя собств. (1565. Тупигов 311), производное *Моргуновъ* (1609. Тупигов 705), русск. *моргун* м.р. 'часто моргающий человек', *моргунья* ж.р. к *моргун*, диал. *моргун* м.р. 'испорченная, мигающая лампочка' (ворон., Филин 18, 257), диал. *моргун* м.р. 'о человеке, который часто моргает' (Элиасов), производное *моргуно́к*, род.п. *-нкá*, м.р. 'человек, имеющий привычку часто моргать' (тул., Филин 18, 257; Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н) 32), укр. *моргун* м.р. 'часто мигающий глазами, мигун, моргун; волокита' (Гринченко II, 444; Словн. укр. мови IV, 801; Білецький-Носенко 228), производное



*моргунья* ж.р. 'мигунья' (Там же), блр. *миргун* м.р. 'моргун' (Носов.), *Маргун*, *Маргунбу*, фамилии (Бірыла 275).

Имя лица, производное с суф. *-унь* от гл. \**тыргати* (см.) или \**тырговати* (см.), в словообразовательном отношении (*-овати*: *-унь*) и по экспрессивному статусу особенно близко к последнему.

\**тыргуша*: русск. *моргуша* ж.р. 'мигалка, третье поперечное веко у птиц' (Даль<sup>3</sup> II, 902), диал. *моргуша* м. и ж.р. 'брезгливый человек' (вят., Филин 18, 257), 'нервнобольной, страдающий припадками человек' (Элиасов 209), *моргуша* ж.р. 'неумелая, ленивая женщина, любительница поговорить' (Филин 18, 257; Макаров), производное *моргушки* мн. 'ресницы' (курск., донск., Филин, там же).

Производное с суф. *-уша* от гл. \**тыргати* (см.) или \**тырговати* (см.); скорее всего, местное экспрессивное новообразование.

\**тыгхпѣті*: укр. *морхнути* 'покрываться морщинами (о плодах)' (Гринченко II, 446), 'морщиться' (Білецький-Носенко. Словник української мови 228), блр. диал. *морхнуць* 'морщиться' (Тураўскі слоўнік 3, 92). — Ср. сюда же производные словин. *těrxel*, род.п. *-xla*, м.р. 'пугало; старичок' (Sychta III, 73), русск. диал. *морхлый*, *-ая*, *-ое* 'испорченный, больной, гнилой (о хлебных посевах, деревьях, плодах, зернах)' (енис., сиб., Краснояр.) (Филин 18, 280; Словарь Красноярского края<sup>2</sup> 200), укр. *морхлий*, *-а*, *-е* 'сморщенный, морщинистый (о плодах)' (Гринченко II, 446; Словн. укр. мови IV, 807), блр. *морхлы*, прилаг. 'морщинистый' (Тураўскі слоўнік 3, 92).

Гл. на *-пѣті* от основы \**тыгх-*, скорее всего, непосредственно продолжающей \**тыгск-* (см.), с фонетическим развитием *sk > x*. Ср. Ж.Ж. Варбот. — Этимология. 1978 (М., 1980), 27 и сл., где, однако, возможность *sk > x* не затрагивается, а *-х-* толкуется как результат изменения первоначального *с*.

\**тыгховатьѣ*: др.-русск. *морховатыи*, прилаг. 'имеющий небольшой ворс' (Кн. прих.-расх. Каз. пр., 248. 1614 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 269), русск. диал. *морховатой* (об одежде) 'истрепанный, изодранный' (Подвысоцкий 93), *морховатый*, *-ая*, *-ое* 'порванный, сильно поношенный, старый' (Элиасов 212).

Прилаг., производное с суф. *-овать* от \**тыгъхь* (см.). Ср. параллельную форму \**тырскатьѣ* (см.).

\**тыгъхь*: др.-русск. *морохъ* м.р. 'кисть, султан на конской упряжи' (Конск. приб. Бор. Год., 44. 1589 г.), 'ворс на бархате и других тканях' (Выход цар., 13. 1633 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 269), *Морхъ*, личное имя собств. (1495 г. Тушиков 313; Веселовский. Ономастикон 204: Новгород), русск. диал. *морх* м.р. 'волокно, нить кисти, бахромы' (перм., курган., заурал., арх., олон.), 'лоскут материи' (арх.), *морху* мн. 'сборы, складки, оборки на платье' (ср.-урал., арх., перм.), 'морщины, складки, неровности на одежде'

(сиб., арх.), 'об изношенной, рваной одежде' (арх.) (Филин 18, 279—280), *морх* м.р. 'жабры' (ср.-урал., Там же).

Фонетический дублет (*x:sk*) к \**тѣрскъ* (см.). Предположение о метатезе и связи с русск. *мохр*, *мохѳр* (Фасмер II, 659) неприемлемо.

\**тѣху*, род.п. \**тѣхъве*: в.-луж. *morchej*, род.п. *-chwje* 'морковь *Daucus Carota*' (Pfuhl 379), н.-луж. *marchej*, род.п. *-wje*, ж.р. то же, польск. *marchew*, род.п. *-chwі*, ж.р. 'морковь'.

Признанию полного этимологич. тождества с \**тѣху* (см.) препятствует наличие в \**тѣху* *-x-*, вм. *-k-*, что могло бы свидетельствовать о заимствовании варианта \**тѣху* из герм., ср. особенно др.-в.-нем. *mor(a)ha* 'морковь'. См.: Kiparsky. Die gemeinslav. Lehnwörter aus dem Germ. 76—77; Фасмер II, 656; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 13, 950 (последний, правда, с возражением насчет заимствованного происхождения варианта с *-x-*).

\**тѣйкаць*(\**тѣйкаць*?) макед. *мркач* м.р. 'баран-производитель' (Кон.), сербохорв. диал. *мркач* м.р. 'племенной, некладеный баран' (РСА XIII, 173), словен. *mrkáč* м.р. 'баран-производитель' (Plet. I, 611), также диал. *mrkâč* (Tominec 131; V. Novak. Ovcarstvo pod Stolom in v Planici. — Etnolog XV, 1942, 89), укр. диал. *моркѳч* м.р. 'баран' (Лисенко. Словник поліських говорів 128), *моркѳч*, *маркѳч*, *муркѳч* 'некладеный баран' (М.В. Никончук. Матеріали до лексичного атласу української мови 179; Гринченко II, 455: *муркѳч* м.р. 'баран'. Н. Волын. у.), блр. *маркѳч* м.р. 'баран-производитель' (Носов.: *маркѳч* м.р. 'баран', в Виленск., Гродн. и Минск. губ.), также диал. *маркѳч* м.р. (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 33; 3 народнага слоўніка 176), *моркѳч* м.р. 'баран' (Тураўскі слоўнік 3, 90).

Имя деятеля, производное с суф. *-(a)ць* от гл. \**тѣркати* (см.). Ср. еще специально \**тѣркаць* Трубачев. Дом. жив. 81; ЕСУМ 3, 443 (s.v. *меркѳч*).

\**тѣркати* (\**тѣркати*): ислав. мѣркати ἀναβαίνειν, coire (Mikl. LP), болг. *мѣркам* 'мурлыкать; ворчать' (БТР), *мѣркамся* (Геров) 'совокупляться, случаться (преимущественно об овцах)', также диал. *мѣрка* (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 481), *мѣрка се* (М. Младенов БД III, 109), *мѣркъ съ* (М. Младенов. Говорѳт на Ново Село, Видинско 252), *мѣрка се* (Гълъбов БД II, 90) *мѣрка* 'мурлыкать' (Шапкарев—Близнев БД III, 243), *мѣрка се* (М. Младенов БД III, 108, *мѣркам* 'издавать звуки (о корове, когда около нее находится теленок)' (Зеленина БД X, 103), *мркам* 'бормотать; мурлыкать' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. — БД VI, 194), макед. *мрка се* 'спариваться (об овцах, козах)' (И-С), сербохорв. *мркати* 'спариваться (об овцах, козах; также, диал., о нересте рыб)' (РСА XIII, 173; RJA VII, 64), диал. *тѣркои се* то же (Hraste—Šimunović I, 569), *тѣркати* 'спариваться (об овцах)' (Iz leksike sela Donjih Ramića 104), *мркати се* (Лекс. Срема 107), словен. *тѣркати се* 'быть в течке (о жи-

вотных)' (Plet. I, 611), словц. *mьkat'* 'мычать, реветь' (Káral 934: K. Suchý. Der Dialekt der Marchebene in Ungarn. 1915), словин. стар. *mьrkac* 'мурлыкать' (Sychta III, 74), *mьrkac* 'ворчать, бормотать' (Lorentz. Pomor. I, 513), *mьrkac* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 664), др.-русск. *меркати* 'покрывать, спариваясь (о животных)' (Хроногр. 1512 г. 47. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 101), русск. диал. *мьркать* 'мычать (о корове)' (вят., волог., Коми АССР, свердл.), 'мурлыкать (о кошке)' (перм., свердл.), 'жалобно блеять (об овце)' (том.), 'проявлять ласку, ласкать (о животных)' (вят.), 'издавать какой-либо звук, говорить невнятно' (новосиб., свердл.), 'ворчать' (свердл.), 'тихо петь, напевать' (свердл.), 'хныкать, капризничать, выпрашивать' (курган., свердл.), 'пищать, визжать, кричать' (курган., свердл.), 'молоть пустяки, нести вздор, нелепицу' (волог.) (Филин 19, 59; Словарь русских говоров Кузбасса 122; Элиасов 217), укр. *мьркати* 'мурлыкать; бормотать' (Гринченко II, 455; Словн. укр. мови IV, 829), *мьркати* 'говорить невнятно, бормотать; ронтать; попрошайничать, кланяться' (Гринченко II, 426), блр. *мькаць* 'напевать невнятно, сквозь зубы, про себя; показывать ропотом неудовольствие' (Носов.), диал. *мьркаць* 'мурлыкать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 85).

В принципе звукоподражательный, экспрессивный гл., представляющий собой расширение корня \*mьr- суффиксом (детерминативом) -k-, близко родственной \*mьrdati и \*mьrgati (см. s. vv.), с другими расширителями. У двух последних гл-ов также наличествует знач. 'иметь половые сношения', вторично развившееся из более общей экспрессивной семантики 'мелькать и т.п.'. Ввиду обнаруживаемой вторичности знач-я 'coire' у всех этих близких глаголов нецелесообразны предпринимаемые иногда поиски специальной этимологии слав. *mьrkati* 'coire' (ср. V. Machek "Slavia" XVI, 2—3, 1939, 188: к др.-инд. *mьrśati* 'касаться, трогать'), родства с лит. *mьrkoti* 'мочить' (Фасмер II, 602—603; Трубачёв. Дом. жив. 81).

\*mьrkositi (se): сербохорв. *mьrkositi se* 'проявлять дурное настроение' (RJA VII, 67), чеш. диал. *mьrkositi* 'беспокойно спать' (Kott VI, 1041: "U Uh. Brod."), русск. диал. *моркосить* 'мелькать, мерещиться в потемках' (пск., твер., Филин 18, 266), 'моросить' (Говоры Прибалтики 150).

Интенсивная глагольная форма на -os-iti от \*mьrkati (см.).

\*mьrkota: чеш. диал. *markota* 'уныние, меланхолия' (ляш., Bartoš. Slov. 192; Kott. Dod. k Bart. 53), словин. *markota* м. и ж.р. 'нытик' (Sychta VII. Supplement 162), русск. диал. *моркотá* ж.р. 'неприятный, вызывающий тошноту, душливый запах' (твер., Филин 18, 266), 'низкое сырое место' (новг., Там же); блр. *маркóта* ж.р. 'печаль, меланхолия' (Байкоў—Некраш. 166), 'уныние', также диал. *маркóта* ж.р. (Бялькевіч. Магіл. 260), *моркóта* ж.р. (Тураўскі слоўнік 3, 90), *маркатá* ж.р. (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 33).

Соотносительно с гл. \*mъrkati (см.) и \*mъrkotati (см.). Значение 'уныние, забота' производно от 'суетиться, мелькать'. Обратный характер словопроизводства говорит о вероятном позднем образовании слова.

\*mъrkotati: сербохорв. диал. *mъrkòtati* 'выражать неудовольствие' (РСА XIII, 181), словен. *mъrkotáti* 'блеять; мурлыкать' (Plet. I, 612), словц. диал. *mъrkotai* 'дуться, хныкать; блеять' (Kálal 345), *mъrkotai* ('... koza *mъrkoce*'. Ripka. Dolnotrenč. 114), н.-луж. *mórkotač* 'бормотать, ворчать (о людях)' (Muka Sl. I, 931), ст.-польск. *markotać* 'ворчать, ронтать' (Sl. stpol. IV, 161; Sl. polszcz. XVI w., XIII, 157), польск. диал. *markotać* то же (Warsz. II, 882; Sl. gw. p. III, 116), *markotać się* 'огорчаться, горевать' (Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 232), русск. диал. *моркотать* 'мурлыкать (о коншке)' (смол.), 'бормотать', 'ворчать, брюзжать' (иск., твер.) (Филин 18, 266; Даль<sup>3</sup> II, 908), 'грустить, печалиться' (смол., Там же), укр. *миркотати* 'бормотать' (Гринченко II, 426), *муркотати* 'мурлыкать' (Гринченко II, 455; Словн. укр. мови IV, 829), блр. диал. *маркотать* 'блеять' (Бялькевич. Магіл. 260), 'блеять; бормотать' (Юрчанка. Народнае слова 12), *моркотать* 'быть в течке (об овне)' (Тураўскі слоўнік 3, 90), *маркотать* то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 33; Жывое слова 145), *меркетать* то же (3 народнага слоўніка 176), *муркотать* 'мурлыкать, бормотать' (Тураўскі слоўнік 3, 100).

Глагольный интенсив на -ot-ati от \*mъrkati (см.).

\*mъrkotěti/\*mъrkotiti (se): сербохорв. диал. *mъrkoteti* 'пыхтеть (об овце)' (Црна Река, РСА XIII, 181), словц. *mъrkotiti* 'sa 'испытывать нежелание, отвращение' (Kálal 345), польск. редк., диал. *markocić* 'печалить, беспокоить' (Warsz. II, 882; Sl. gw. p. III, 116), *markocić się* 'печалиться, горевать' (Kusała 233), др.-русск. *моркотити* 'бормотать (?)' (Евфр. Отразит. пис., 88. 1691 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 265), русск. диал. *моркотить* 'тошнить' (яросл., Филин 18, 266), укр. *моркотити* 'бормотать' (Гринченко II, 445), *муркотити* 'мурлыкать' (Гринченко II, 455; Словн. укр. мови IV, 829), блр. диал. *меркаць* 'бормотать' (Бялькевич. Магіл. 263), блр. диал. *маркотиць* 'клонить ко сну' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 34), *маркотицца* 'печалиться, горевать' (Бялькевич. Магіл. 260; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 34).

Гл. на -ěti/-iti, соотносительный с \*mъrkati, \*mъrkotati, \*mъrkota, \*mъrkotъ (см. s. vv.).

\*mъrkotъ: словен. *mъrkòt* м.р. 'ворчание' (Plet. I, 612), в.-луж. *morkot* м.р. 'ворчание' (Pfuhl 379), ст.-польск. *markot* м.р. 'бормотание, ропот' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 156—157), польск. *markot* м.р. 'пыхтенье, дутье; ворчание' (Warsz. II, 882), укр. *мъркит*, род.п. -коту, м.р. 'мурлыканье' (Гринченко II, 455; Желех.).

Вместе с \*mъrkota (см.) соотносительно с \*mъrkotati и \*mъrkati (см. s. vv.).

**\*mъrkotъnъjъ:** чеш. *mrkotny*: 'пустой; неприятный' (Kott VI, 1041), диал. *markotny*: 'печальный' (Bartoš. Slov. 192), 'больной, печальный' (Svěrák. Karlov. 123; Kašík. Středobečev. 94), *marchoťny*: 'неприятный' (валаш., Bartoš. Slov. 192), слов. *mrkoťny*: 'плаксивый, печальный' (Kálal 345), польск. *markotny*: 'мрачный, печальный' (Warsz. II, 883), диал. *markotny*: 'мрачный, печальный' (Sl. gw. p. III, 117; Brzez. Złot. 217; Kusała 233; H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 232), *markotnie*: 'неприятно, противно' (Brzez. Złot. 216), *markotno*: то же (Sl. gw. p. III, 117), словин. *markotni*: 'недовольный, грустный' (Sychta III, 51), *markotni*: прилаг. 'расстроенный, не в духе' (Lorentz. Pomor. I, 488), русск. диал. *мóркóтный, -ая, -ое*: 'пасмурный, туманный, дождливый, холодный (о погоде)' (том., арх., беломор.), 'скучный, грустный' (пск., смол., Литва), 'озабоченный' (сарат.), 'медлительный, нерасторопный' (терск.), 'кропотливый' (тамб.) (Филин 18, 267), *моркóтнóй*: 'пасмурный' (Элиасов 210), *морóкóтнýй*: 'тоскливый; противный, неприятный' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup> 200), *мóркóтно*, нареч. 'пасмурно, туманно' (ср.-урал., енис.), 'грустно, печально' (сиб., смол., курск., зап.-брян., моск., калин. и др.), 'скучно, надоедливо, противно до отвращения' (ср.-урал., твер., орл., сверл., курск., моск. и др.) (Филин 18, 267, там же ряд смежных значений; Словарь говоров Подмосковья 270; Диттель. Сборник рязанских областных слов. — ЖСт. VIII, 1898, II, 217; Словарь русских донских говоров 2, 142; Подвысоцкий 92; Сл. Среднего Урала II, 141; Добровольский 400; Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 156; Элиасов 210), укр. диал. *мо'ркóтни, -а, -е*: 'скучный' (Лисенко. Словник поліських говорів 128), *маркóтно, муркóтно, муркóтно*: 'печально, досадно' (Там же, 122), блр. диал. *маркóтны*, прилаг. 'озабоченный; усталый' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 33), *маркóтнýй*: 'печальный' (Бялькевіч. Магіл. 260), *маркóтна*: 'грустно' (3 народнага слоўніка 265; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 33), *моркóтно*: то же (Тураўскі слоўнік 3, 90).

Прилаг., производное с суф. *-ъль* от *\*mъrkota* (см.), но соотносительное также с гл. *\*mъrkotati*, *\*mъrkotěti*/*\*mъrkotiti*, *\*mъrkati* (см. s. vv.).

**\*mъrkъvěnyjъ/\*mъrkъvěnyjъ:** польск. *marchwiany*, прилаг. от *marchew* (Warsz. II, 879), словин. *mărĥvjanj*, прилаг. 'морковный' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 604), *marĥvjanu* (Ramult 97), *marĥvanj* (Lorentz. Pomor. I, 488), укр. *моркв'яниій, -á, -é*: 'морковный' (Гринченко II, 455; Словн. укр. мови IV, 803; *моркв'яниій*).

Прилаг., производное с суф. *-ěny* от основы *\*mъrkъv-/\*mъrkъv-* (см. соответственно *\*mърку* и *\*mърху*).

**\*mъrkъvica:** сербохорв. *mъrkvica* ж.р. 'морковь' (РСА XIII, 174; RJA VII, 69: "Из словарей только у Ямбрешича"), словен. *mъrkvica* ж.р., ум. от *mrkva*, 'морковь; дикорастущая морковь, пастернак' (Plet. I, 612), ст.-чеш. *mrkvicě* ж.р. 'дикая морковь' (Gebauer II, 408), чеш. *mrkvíce* ж.р. 'дикая морковь, дикорастущий

пастернак' (Jungmann II, 504), словц. диал. *mrkvice* ж.р. 'дикая морковь *Daucus silvestris*' (Matejčík. Novohrad. 87), ст.-польск. *marchwica* 'вид моркови *Daucus carota* L. *silvestris*' (Sl. stpol. IV, 161), польск. диал. *marchwica* ж.р. 'морковь' (Warsz. II, 879), 'Chaerophyllum silvestre' (Sl. gw. p. III, 114), русск. диал. *морквица* ж.р. 'растение *Chaerophyllum bulbosum* L., бутень луковичный, кервельная репа' (курск., Филин 18, 264), укр. *морквиця* ж.р. 'морковь' (Гринченко II, 445), *моркóвiця* (Там же; Словн. укр. мови IV, 803: *моркóвiця*, ум. к *моркóва*).

Производное с суф. *-ica* от основы \*търкѣв- (см. \*търку) и соответственно — от \*търхѣв- (см. \*ърху).

\*търкѣвина: сербохорв. диал. *mrkvina* ж.р. 'пастернак *Pastinaca sativa*' (Врбник на Крку, РСА XIII, 174; RJA VII, 69), чеш. диал. *mrkvina* ж.р. 'морковная ботва' (Jungmann II, 504; Kott I, 1078), русск. диал. *морквина* ж.р. 'одна морковь, морковка' (пск., смол., Филин 18, 264) *моркóвина* ж.р. то же (киров., Филин 18, 265), укр. *моркóвина* ж.р. 'один корнеплод моркови' (Словн. укр. мови IV, 803).

Производное с суф. *-ina* (сингулятив) от основы \*търкѣв- (см. \*търку).

\*търкѣвиšче: сербохорв. *Mrkvište* ср.р., местн. название в Хорватии (RJA VII, 70), чеш. *mrkviště* ср.р. 'поле, засеянное морковью' (Jungmann II, 504; Kott I, 1078), словц. диал. *Mrkvištie*, местн. название (Orlovský. Gemer. 185), словин. *marxóvišče* ср.р. 'поле, бывшее под морковью' (Sychta III, 51), *m'arxvišče*, увелич. от *marxev* (Sychta VII. Supplement 162), *mārxvišče* ср.р. 'поле моркови' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 604), *mārxvišče* (Lorentz. Pomor. I, 488).

Производное с суф. *-išče* (сбир.) от основы \*търкѣв- (см. \*търку).

\*търкѣвонѣѣ: ст.-чеш. *mrkvoný*, прилаг. 'морковный' (Gebauer II, 408), чеш. *mrkvoný* то же (Kott I, 1078), словц. *mrkvoný* то же (SSJ II, 192), польск. диал. *marchwiowy* 'морковный' (Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 231), др.-русск. *морковый*, прилаг. 'морковный' (Там. кн. Тихв. м., № 1346, 12 об. 1668 г. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 265), русск. диал. *моркóвый*, *-ая*, *-ое* 'из моркови, морковный' (смол., Филин 18, 266), *моркóвий*, *-ья*, *-ье* то же (арх., Филин 18, 265), укр. *моркóвий*, *-á*, *-é* 'морковный' (Гринченко II, 445).

Прилаг., образованное с суф. *-овъ* от основы \*търку/\*търкѣвѣ (см.) или от \*търху/\*търхѣвѣ (см.), как в случае с польск. *marchwiowy*.

\*търкѣвѣнка: болг. диал. *моркóвка* ж.р. 'морковка (один корешок)' (М.Младенов БД III, 107), ст.-польск. *marchewka* 'растение *Anthriscus silvestris* Hoffm.' (Sl. stpol. IV, 161), *Marchewka*, личное имя собств. (1421 etc. Słown. stpol. nazw osobowych III, 392), польск. *marchewka*, ум. от *marchew* (Warsz. II, 879), диал. *marchewka* 'молодая морковь' (Brzez. Złot. 216), словин. *marxevka* ж.р., ум. от *marxev* (Sychta III, 50), *marxevka* (Ramuš 97), русск. *моркóвка*

ж.р. 'отдельный корешок моркови', укр. *мóркiвка* ж.р., ум. от *мóрква* (Гринченко II, 445), *моркiвка*, *моркóвка* (Словн. укр. мови IV, 803), блр. *Маркóўка*, фам. (Бірыла 276).

Ум. производное с суф. *-ька* от основы \**тырквн-*, \**тырхвн-* (см. \**тырку*, \**тырху*).

\**тырквьельнъ*: ст.-чеш. *mrkevňú*, прилаг. от *mrkev* (Gebauer II, 408), чеш. *mrkevňú*, прилаг. то же (Jungmann II, 504), словин. *marčevni*, прилаг. от *marčev* (Sychta III, 50), *mārchięvni* (Lorentz Slovinz. Wb. I, 604), русск. *моркóвный*, *-ая*, *-ое*, прилаг. к *морковь*, диал. *моркóвный*: *морковные пучки* 'растение Chaerophyllum L., бутень' (камч., Филин 18, 266).

Прилаг., производное с суф. *-ельнъ* от основы \**тырквн-*, \**тырхвн-* (см. \**тырку*, \**тырху*).

\**тырку*, род.п. \**тыркье*: сербохорв. *мрќва* ж.р. 'морковь *Daucus carota*' (РСА XIII, 173; RJA VII, 69), словен. *mrkev*, род.п. *-kve*, ж.р. 'морковь *Daucus carota*' (Plet. I, 612), также *mřkva* ж.р. (Там же), ст.-чеш. *mrkev*, род.п. *-kve*, ж.р. 'морковь' (Gebauer II, 408), чеш. *mrkva* ж.р. 'морковь *Daucus*' (Jungmann II, 504; Kott VI, 1040), также *mrkev*, род.п. *-kve* ж.р. (Kott I, 1077), диал. *mrkva* (Bartoš. Slov. 208; Malina. Mistř. 60), *mrkfa* ж.р. (Gregor. Slov. slavk.-bučov. 99), слвц. *mrkva* ж.р. 'морковь' (SSJ II, 192; Kálal 325), также диал. *mrkva* (Palkovič. Z vecn. slov. Slovákov v Mad'ar. 333), *mrkeуf* (Habovštiak. Orav. 110, 228), н.-луж. *marchej*, *marchweј*, род.п. *marchwe/marchwi*, ж.р. 'морковь *Daucus carota* L.A.' (Muka Sl. I, 859), ст.-польск. *marchew* 'морковь' (Sl. stpol. IV, 161), польск. *marchew*, род.п. *-chwi*, ж.р., диал. *markiew*, *marekwia* 'морковь *Daucus*' (Warsz. II, 879), *marchew* (Sl. gw. p. III, 113—114; H. Górniewicz. Dialekt malborski II, 1, 231; Brzez. Złot. 215), *marčef/marfe* (Kucała 60), *marexf'a*, *marekf'a*, *marek'ef* (Basara 65), *mar'ef* (Tomasz. Łop. 150), словин. *mārčī*, род.п. *-čvjđ*, ж.р. 'морковь' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 604), *marxi* (Lorentz. Pomor. I, 488), *marčjev*, род.п. *-čvjě*, ж.р. (Ramult 97), *marčev* (Sychta III, 50), *marxva* (Lorentz. Pomor. I, 488), *mārčđ* ж.р. (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 604), др.-русск. *морковь*, *морква* ж.р. 'морковь' (Леч. IV, 58. XVII в. ~ XV в. и др. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 265), русск. *моркóвь* ж.р. 'овощное и кормовое растение из сем. зонтичных со сладковатым корнеплодом оранжевого цвета', также диал. *мóрквá* ж.р. 'морковь' (калуж., тул., орл., курск., зап.-брян., ворон. и др., Филин 18, 264; Ярославский областной словарь 6, 58; Словарь Красноярского края<sup>2</sup> 199), *моркóва* ж.р. 'морковь' (твер., моск., яросл., Филин 18, 265), *мóрквы* ж.р. 'морковь' (тамб., Филин 18, 264), *моркóвья* ж.р. 'морковь' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (М—Н) 33), укр. *мóрква* ж.р. 'морковь' (Гринченко II, 445; Словн. укр. мови IV, 803), блр. *мóрква* ж.р. 'морковь' (Блр.-русск.; Носов.), также *моркóва* ж.р. (Носов.), также диал. *мóрква* ж.р. (Сцяшковиč. Грод. 289; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 3, 77; Бялькевич. Магіл. 265; Тураўскі

слоўнік 3, 90), *мóркаў* ж.р. (Сцяшковіч. Грод. 289), *мóркоў* ж.р. (Тураўскі слоўнік 3, 90), *мóркув* ж.р. (Бялькевіч. Магіл. 266), *мóрхва* ж.р. (Шаталава 105). — Формы вродэ болг. *мóрков* 'морковь' явна заимствованы из русск.

Несмотря на эндемичность растения *Daucus carota* в Европе (V. Hehn. *Cultivated plants and domesticated animals in their migration from Asia to Europe*. Amsterdam, 1976, 399: *морковь* — европейское растение; ср. и свидетельства о знакомстве с морковью в швейцарских свайных поселениях каменного века), все же культурное растение морковь лишь вторично распространилось подобно другим культурным растениям с юга на север и стало известно в качестве огородного овоща, например, в Германии, как полагают, лишь на протяжении средних веков. Феномен заимствования названий культурных растений также достаточно хорошо известен; порой труднее бывает уверенно установить первоисточник заимствования. Кажется, что это в полной мере относится и к названиям моркови. Близость форм герм. названия моркови — др.-в.-нем. *moraha*, *morha*, нем. *Möhre*, герм. \**murχō*- — и слав. \**търку* побудила исследователей давно высказать мнение о герм. происхождении слав. названия. См.: Miklosich 192; C.C. Uhlenbeck. *Die germ. Wörter im Altslavischen*. — *AfsIph XV*, 1893, 489; Kluge<sup>20</sup> 484. Однако, если для варианта \**търху/ъве* (см.) заимствование из герм. представляется весьма вероятным, для формы \**търку* идея заимствования встречает фонетические трудности (слав. *k*: герм. *χ*, *h*), см. Kiparsky. *Die gemein-slav. Lehnwörter aus dem Germ.* 76. Упомянутые слав.-герм. фонетические отношения как будто укладываются в формулу исконого родства, к которому склоняется мнение большинства современных исследователей. См.: С. Младенов. *Старите герм. елементи в славянските езици*. — СбНУ XXV, II, 1909, 84; Kiparsky. *ibid.*; Младенов ЕПР 304; Фасмер II, 655—656; Skok. *Etim. rječn.* II, 469; Bezljaj. *Etim. slovar sloven. jez.* II, 202.

Однако другие наблюдения вносят неясность в эту картину. По-прежнему можно считать слав. \**търку* и герм. \**murχō* этимологически темными как на слав., так и на герм. языковой почве (ясности отнюдь не прибавляет реконструкция якобы исходного гипотетического и.-е. \**mrk-* 'съедобный корень, морковь', см. Рокотну I, 750). К тому же, герм. \**murχō-* отнюдь не стало общегерм. названием моркови, оно осталось зап.-герм. континентальным названием (впрочем, и в собственно нем., как считают, более ранним обозначением моркови было описательное — 'желтая репа', что также характерно), а в англ. и сканд. языках употребляются другие названия растения. Все это вместе с фактом древнего наличия моркови в культуре Швейцарии (см. выше) как бы подводит к мысли о первоначально локальном центральноевропейском ареале растения и его названия (ср., кстати, К. Oštir. *Japodi*. — *Etnolog* III, 1929, 112, где соотносятся слав.



\**mьrku*, герм. \**murχ-* и др.-ирл. *teccun* 'radicem', в н.-ирл. — 'морковь'; догадка Махека о "праевроп." происхождении герм. и слав. названий моркови — V. Machek. *Quelques noms slaves de plantes.* — LP II, 1950, 158 — остается, разумеется, без доказательств). Осторожности требует охотно приводимый в связи с морковью гапакс — глосса Гесихия βράκανα·τὰ ἄγρια λάχανα; форма βράκανα по меньшей мере двусмысленна (\**mьrk-*?), неясно и значение. Ср.: Chantaine. *Dictionnaire étymologique de la langue grecque* 1—2, 192; Frisk I, 263.

В плане вторичного распространения моркови и ее названия в восточную Европу весьма любопытно фактическое отсутствие исконного соответствия в балт. языках. Лит. *morkvā, markvā, markā* 'морковь' является поздним заимствованием из вост.-слав. (блр.). Лит. *burkūnas* 'морковь', лтш. *buřkans* 'морковь; собачья петрушка *Aetusa suparium*', (слово, кстати, пропущено в словаре Френкеля), возводимое Илличем-Свитычем (сб. *Этимологические исследования по русскому языку* I. М., 1960, 18) к балт. \**burkū* и сближаемое с праслав. \**mьrku* на базе и.-е. \**mьrk-/mьrk-*, служит, скорее, затемнению картины происхождения слав. слова, и, несмотря на определенную популярность в литературе (см. W. Boryś JP XLV, 2, 1965, 122; Machek<sup>2</sup> 380; ЕСУМ 3, 514—515), эта этимология все-таки нуждается в критическом пересмотре. Вряд ли бесспорно утверждение, что русск. диал. (новг., иск., ленингр., твер., калуж.) *боркán, баркán* м.р. 'морковь' (Филин 3, 99; Даль<sup>2</sup> I, 50, 115) заимств. из балт. (Иллич-Свитыч, там же, 17). Свидетельства фин. *porkkana*, эст. *porgand* 'морковь' в любом случае не очень показательны, ясно, что речь идет, как и в случае с прибалт.-нем. *Burkane, Borkan* 'морковь', о довольно позднем заимствовании (из балт.? из русск. диал.?). Упомянутые русск. диал. названия моркови лучше трактовать особо, обратив, например, при этом внимание и на близкое по форме русск. *буркун* 'донник, люцерна' и далее — на его укр. и тюрк. связи. См. о последнем: Меркулова. *Очерки по русской народной номенклатуре растений* (М., 1967), 86—87; ЕСУМ 1, 302.

\**mьrliti*: болг. (Геров) *мьрлж* 'яровать, случаться', диал. *мьрл'е* 'оплодотворять (о баране)' (П.И. Петков. Еленски речник. — БД VII, 92), *мьрл'а са* 'проявлять половой инстинкт (об овце)' (Зеленина БД X, 103), *мьрл'ь съ* 'оплодотворяться (об овце)' (Колев БД III, 306), *мьрл'ь се* (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 59), *мьрл'а се* (Стойков. Банат. 147), *мьрла са* (Понгеоргиев БД I, 212), *мьрл'ъм* 'оплодотворять (о баране)' (Т. Бояджиев. Дедеагачко. — БД V, 234), *мьрл'ам* 'марать, пачкать' (Шапкарев—Близнев БД III, 244), *мьрл'ам* то же (Гьльбов БД II, 90), *мьрла* 'оплодотворять (о баране)' (Хитов БД IX, 279), *мьрл'ж сж* 'случаться (о баране с овцой)' (П. Гьшинов. От Търново и Търновско. — СБНУ XVI/XVII, II, 405), *мьрли съ* 'совокупляться (об овцах)' (П. Китипов. Казанлъшко. — БД V, 131; Денчев.

Поповско. — БД V, 251), *марлі са* (Стойчев БД II, 204), сербохорв. диал. *мрљити* 'давить, мять, топтать' (РСА XIII, 186), *мрљати* 'спариваться (об овцах, реже — о козах)' (Бела Паланка, РСА XIII, 183), словц. диал. *mrliti* 'зудеть, грызть' (Banská Bystrica, Kálal 345), словин. стар. *màrlęc* 'морщить, собирать в складки, мять' (Sychta III, 51; Warsz. II, 883; польск. диал. *marlic się* 'покрываться морщинами').

Основа, не привлекающая достаточного внимания этимологов. Скорее всего, экспрессивное образование — расширение на *-l-* того же корня, что в *\*mьrgati*, *\*mьrkati*, *\*mьrdati* (см. s. vv.) Сюда же и *\*mьr-sk-* (см. далее), ср. знач. 'морщить' у части примеров *\*mьrliti*, выше. Отнесение *\*mьrliti* к прич. на *-l-* от гл. *\*merti* (см.) 'умирать' (R. Bernard RÉS 41, 1962, 91—92) ошибочно.

**\*mьrmati**: сербохорв. диал. *мрмати* 'рыться, копаться в земле, навозе' (Козарица код Новске, РСА XIII, 187). Ср. сюда же, возможно, обратное производное сербохорв. диал. *мрма* м.р. 'молчун, неразговорчивый человек' (РСА XIII, 187), ср. и *Mьта* (RJA VII, 71: 'имя и фам. темного происхождения'), далее — *мрмав*, прилаг. 'болезненный, хилый, слабый' (Там же), словц. *mraj* м.р. 'ворчливый, угрюмый человек' (SSJ II, 192), словин. *mërta* ж.р. 'морда скотины; рожа' (Sychta III, 74).

Звукоподражательный гл., в немалой степени восстанавливаемый по своим обратным (именным) производным, см. выше. Случай несколько затемняется возможностью слияния здесь, вплоть до неразличения, следов глагола на *-ati* от особого *\*mьrt-* < *\*vьrt-* / *\*vьrt-* 'червь', ср. также след. Впрочем, возможна также исходная правильная экспрессивная редупликация вроде *\*mьr-m(r)ati* с последующим изменением (например, корневым удлинением и диссимилацией *\*mьr(r)mati*, см. *\*mьrmati*).

**\*mьrmiса**: сербохорв. диал. *мрмица* ж.р. 'вид насекомого, живущего на капусте' (РСА XIII, 187; RJA VII, 72), кличка овцы и козы (Там же).

Возможно, производное с суф. *-ica* от преобразованного древнего *\*vьrt-* / *\*vьrt-* 'червь', наличие которого в слав. иногда оспаривается.

**\*mьrmidlo**: укр. *мурміло* м.р. 'неотеса, грубый человек' (Гринченко II, 455; Словн. укр. мови IV, 829). — Ср. сюда же производное *Мормілів* м.р. (*Морміловъ*, 1845), гидроним бассейна Северского Донца (Словн. гідронім. України 375).

Производное с суф. *-(i)dlo* от гл. *\*mьrmiti* (см.).

**\*mьrmiti** / **\*mьrmiti** / **\*mьrmiti**: макед. *мрмили* = *мрмори* (Кон.), сербохорв. *mrliti* = *mrliti* 'бормотать, ворчать; оговаривать' (RJA VII, 72, 74), *мрмољити*, *мрмољити* 'бормотать; жужжать, шуметь' (РСА XIII, 189), русск. диал. *мурмољить* 'говорить без толку' (Сл. Среднего Урала II, 148), *мормољить* 'ворчать' (калин.), 'говорить пустяки, болтать' (яросл.) (Филин 18, 268). — Ср. сюда же производные сербохорв. стар., редк. *mrliv*, прилаг. 'ворчливый'

(RJA VII, 72: "Из словарей только у Вранчица: 'mořosus'"); блр. *мормыль* м.р. 'ворчащий медведь; воркун, брюзга' (Носов.), диал. *мармыль* м.р. 'человек с невнятным произношением' (Юрчанка. Народные слова 13).

Гл. на *-iti* от экспрессивной основы, представленной в *\*търмати* (см.). Прочие приводимые здесь варианты — с йотацией (эпентезой *-i-*) и *-i-* суффиксальным суть проявления дальнейшей экспрессивизации слова.

*\*търмјати/\*търмыл(и)ати*: сербохорв. *мрмљати* 'бормотать, бурчать; ворчать, рычать; жужжать' (РСА XIII, 188; RJA VII, 72; Mažuranić I, 686), также *мрмлати* (РСА XIII, 187), *mrmlati* (RJA VII, 71), *мрмљати* (РСА XIII, 188), словен. *mrmljati* 'бормотать, ворчать' (Plet. I, 612), чеш. *mrmlati* 'бормотать' (Jungmann II, 504), также диал. *mrmlat* (Bartoš. Slov. 208), словц. *mrmlat'* 'невнятно бормотать; роптать' (SSJ II, 192), также диал. *mrmlat* (Orlovský. Gemer. 185; Palkovič. Z vecn slovn. Slovákov v Madár. 345).

В основном — гл. на *-јати* (итератив-дуратив) от *\*търмити* (см.); все остальное — *-i-* суффиксация и т.п. — дальнейшие экспрессивные преобразования местного характера.

*\*търмотогьсь/\*търмотьсь*: болг. диал. *мрморец* м.р. 'водное насекомое *Gyrinus natator*' (Хитов БД IX, 279; Геров: *мрморець* 'животина маморець'), *мьмрѣц* м.р. 'водное ракообразное насекомое *Gomphus rufex*' (Ст. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 214), макед. *мрморец* м.р. 'тритон' (И-С), диал. *мрмолец* 'рачок' (Р. Петковски. Некои карактеристични зборови од охридскиот говор. — МЈ II, 3—4, 1951, 89), сербохорв. *мрмољак*, род.п. *-ољка*, м.р. 'тритон, земноводное; головастик лягушки; медведка *Gryllotalpa vulgaris*' (РСА XIII, 188; RJA VII, 74), диал. *мрмораци*, род.п. *-орца*, м.р. 'насекомое *Gryllus campestris*' (РСА XIII, 189).

Вероятнее всего, представляет собой преобразованное по ассимиляции согласных древнее *\*вьрт-/\*вьрт-* 'червь, насекомое', оформленное здесь суффиксом *-or-* или *-ol-* (*\*-el-*), а также *-сь*.

*\*търмотати*: сербохорв. *мрмотати* 'ворчать, роптать; журчать, шуметь (о воде)' (РСА XIII, 190; RJA VII, 76), словц. *mrmotat'* 'бормотать' (SSJ II, 192), польск. диал. *marmotać* 'бурчать, бубнить' (Warsz. II, 883; Śl. gw. p. III, 117), также *murmotać* (Warsz. II, 1071), *mormotać*, *tarmotać* (Warsz. II, 870; Śl. gw. p. III, 109), словин. *měrmotać* 'бурчать под нос, ворчать' (Sychta III, 75), *mьrmotatić* (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 676), *mьormotac* (Lorentz. Pomor. I, 543), русск. диал. *мормотать* 'бормотать' (иск., твер., олон., зап.-брян., волог.), 'ворчать, урчать (о медведе)' (смол.) (Филин 18, 268; Даль<sup>3</sup> II, 908; Добровольский 418; Говоры Прибалтики 156; Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 156), укр. *мурмотати* 'бормотать; роптать; журчать' (Гринченко II, 455; Словн. укр. мови IV, 829); также *мармотати* (Гринченко II, 406), блр. *мормотаць* 'ворчать свойственно медведю; говорить невнятно, бормотать; роптать' (Носов.), также диал. *мормотаць*

(Тураўскі слоўнік 3, 90), *мармытаць* 'бормотать, ворчать' (Байкоў—Некраш. 166).

Интенсивный глагол на *-otati*, соотносительный с *\*търмати*, *\*търмити*, *\*търмјати* (см. s. vv.). Происхождение звукоподражательное.

**\*търмоть**: сербохорв. *мр̄мот* м.р. 'шум (волы)' (РСА XIII, 190; RJA VII 75), польск. диал. *tamrót* 'зайка' (Sl. gw. p. III, 109), 'ворчун' (Brzez. Złot. II, 214), *tamrʹot* то же (Tomasz. Łop. 150), *tarmot* (Warsz. II, 883; Sl. gw. p. III, 117), словин. *türmöt* м.р. 'ворчание, бормотание' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 676), *mürmʹot* (Lorentz. Pomor. I, 546), *měrmot* м.р. 'неразговорчивый человек, ворчун' (Sychta III, 75).

Обратное образование от гл. *\*търмотати* (см.).

**\*търм(ъ)гати**: болг. *мърморя* 'говорить невнятно, неразборчиво; ворчать' (БТР; Геров: *мрьморяж*, *мрьмряж* 'бормотать, лепетать, ворчать'; Дювернуа: *мрьморяж* 'бормочу'), также диал. *мрьмрем* (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 480), *мбрь* 'упрекать, переругиваться' (Ст. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 214), макед. *мрмори* 'ворчать, бормотать' (И-С), сербохорв. *мр̄мрати* 'ворчать, бормотать' (РСА XIII, 190; RJA VII, 76), также *mrmorati* (RJA VII, 74), словен. *mrmrati* 'ворчать, бормотать' (Plet. I, 612), чеш. *mrmrati* 'ворчать, бурчать' (Kott VI, 1041), польск. диал. *tamrac* 'бурчать, невнятно говорить' (Sl. gw. p. III, 109; Brzez. Złot. II, 213—214).

Звукоподражательный гл., ср. *\*търмати*, *\*търмити* (см. s. vv.), поэтому этимологические сближения, напр., с лит. *turmėti* 'бормотать' (F. Slawski RS XIV, 1, 1948, 93; И.П. Петлева. — Этимология. 1971. М., 1973, 51) имеют относительную ценность.

**\*търмтъкъ/\*търмтъсь**: сербохорв. диал. *мр̄мак*, род.п. *-мка*, м.р. 'медведка *Gryllotalpa vulgaris*' (РСА XIII, 187; RJA VII, 71; Leksika ribarstva 227: "Šta se još stavlja na udicu? *mrmak*..."), *mrmłac*, род.п. *mrmłaca*, м.р. (только в примере: *Kako crv grize drvo i mrmłac aļine* ... RJA VII, 72), *мр̄мац*, род.п. *-мца*, м.р. 'медведка *Gryllotalpa vulgaris*' (РСА XIII, 187).

По-видимому, как и *\*търмогъсь/\*търмольсь* (см.), продолжает предшествующее *\*вьт-/\*вьт-* 'червь, насекомое'. Иначе см. Skok. Etim. глѣп. II, 469, где все сводится к звукоподражанию.

**\*търмуъ**: русск. диал. *мърмышь*, *мормѣша* 'приманка для рыбы' (Словарь Красноярского края<sup>2</sup> 199), *мърмыш* 'рачок-бокоплав' (перм., оренб., сиб., см. В.А. Меркулова. — Этимология. 1971. М., 1973, 183—184 с обширной документацией и дальнейшей литературой), 'головастик' (волог., вят. Там же).

Скорее всего, здесь представлено суффиксальное производное (на *-уъ*) от преобразованного по ассимиляции древнего *\*вьт-/\*вьт-* 'червь, насекомое', ср. выше аналогичное объяснение слов *\*търмѣса*, *\*търмогъсь/\*търмольсь*, *\*търмтъкъ* (см. s. vv.). Меркулова (Там же, 184—185) предполагает тюрк. происхождение русск.

слова. Обстоятельную критику этой последней этимологии см. М.А. Осипова. К этимологии рус. *мормыш*, *мормышка*. — Этимология. 1986—1987 (М., 1989), 164 и сл., которая включает *мормыш* и близкие в число образований звукоподражательного гнезда слав. \**тъгт-* 'бормотать' (см. у нас выше). В словаре Фасмера не получило отражения.

\**mъrněti*/*\*mъrniti*: сербохорв. диал. *mъъити* 'хрюкать' (РСА XIII, 192), *mъъати* 'реветь' (RJA VII, 77), *mъъати* 'шевелить губами; бродить, блуждать; копаться' (РСА XIII, 192), словен. *mъъjati* 'ворчать, мурлыкать' (Plet. I, 613), чеш. *mъъěti* 'издавать тонкий звук, пищать' (Jungmann II, 505; Kott I, 1078), диал. *mъъit sa* (Коčka sa *mъъit*. Kott Dod. k Bart. 57), *mъъati* 'крутить, вертеть' (Kott I, 1078), сляц. диал. *mъъat* 'хныкать' (Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 345). — Ср. сюда же производное прилаг. болг. диал. *mъъи'аф* 'медленный, тягостный' (Илчев БД I, 195), сербохорв. *mъъав* 'слабый, вялый' (РСА XIII, 191; RJA VII, 78), словен. *mъъjav* 'ворчливый' (Plet. I, 613), чеш. *mъъavý* 'ворчливый' (Kott VI, 1041).

Звукоподражательное образование. См. Skok.Etim. rječn. II, 469.

\**mъrsiti* (sę): слав. мръсити са foedari (Mikl. LP), болг. *мръся* 'пачкать, загрязнять, осквернять' (БТР; Геров: *мръсж* 'поганить; есть скоромное, скоромничать; запутывать'; Дювернуа: *мръсж*), диал. *мръсе* 'скоромничать' (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 481), *мръса* 'загрязнять, осквернять; есть скоромное' (Хитов БД IX, 279; М. Младенов БД III, 108), *мръса* 'пачкать; есть скоромное в постный день; развратничать' (И. Кънчев. Пирдопско. — БД IV, 119), *мръсим се* 'есть мясо, разговляться (есть впервые в сезоне)' (Божкова БД I, 255), *мръсѐм са* 'скоромничать' (Стойчев БД II, 210), *мръсим* 'загрязнять; есть скоромное в пост' (Шапкарев—Близнев БД III, 243), макед. *мрси* 'скоромиться; спутывать, запутывать (волосы)' (И-С), диал. *мъъса*, *мъъsam* 'есть мясо во время поста' (Małeckі), сербохорв. *мръсити* 'есть скоромное в пост; хорошо питаться; давать соль (скотине)' (РСА XIII, 194; RJA VII, 79—80: "В других слав. языках нет ... родственных слов, а также нет их в других и.-е. языках"; Mažuranić I, 686), диал. *mъъsit se* 'есть мясо' (Hraste-Šimupović I, 569), *mъъsiti* 'лишать, путать; уничтожать' (RJA VII, 80: "Из других слав. языков сюда относится малорусск. *омерснутися* 'сбиться, спутаться'. Возможно, этот гл. тождествен с *mъъsiti* 1. ['скоромничать'], но трудно уловить связь значений"), словен. *mъъsiti* 'нарушать пост принятием мясной пищи', *mъъsiti se* 'забавляться с женщиной' (Plet. I, 613).

Гл. на *-iti*, производный от основы, дальнейшие этимологические связи которой представляют затруднения. Учитывая по крайней мере значения 'путать, мешать' (см. выше), можно предположить вхождение в довольно развитое гнездо корня \**тъг-* (см. у нас *passim*), точнее в данном случае — с. расшири-

телями \*mъrd-s-iti (см. далее \*mъrdati), что объяснило бы фонетические особенности (сохранность -s- в \*mъrsiti). Слово почти исключительно ю.-слав. Возобладовавшая ярко ритуальная семантика — 'есть мясо, нарушая пост', — видимо, все-таки вторична и производна от 'загрязнять' <'путать, мешать'. Весьма характерно, что Младенов (ЕИР 311) сближает болг. мърс- с мърлям (см. у нас \*mъrliti).

Из дальнейшей литературы см.: А. Bezzenberger, A. Fick BB VI, 1881, 239 (сравнение с греч. μούρσσω 'загрязнять, осквернять'); И.П. Петлева. — Этимология. 1971 (М., 1973), 52 (указанные группы значений предпочитает трактовать как \*mъrsiti 1 и \*mъrsiti 2); Skok. Etim. rječn. II, 470 (принимает иерархию знач-й: 'ошибаться, нарушать' → 'нарушать пост', в связи с чем ссылка на сближение Маценауэра с лит. smarsas 'жир, сало' повисает в воздухе); Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 203 (неоправданное возведение к и.-е. \*mer-s- 'забыть', о чем см. еще Miklosich 192); Л.В. Куркина. — Этимология. 1979 (М., 1981), 17—18 (выдвигает собственное сближение со слав. \*smъrd-/ \*smord- 'смердеть, зловоние', полагая, что это может лучше объяснить генезис понятия скверны, духовной и физической нечистоты).

\*mъrskati: сербохорв. мръскати 'собирать в складки, морщить; рябить (воду)' (РСА XIII, 195—196; РЈА VII, 80), мръскати 'разбивать на куски, дробить, крошить' (РСА XIII, 196), ст.-чеш. mrskati 'бичевать' (Gebauer II, 408), чеш. mrskati 'швырять; бросать (взгляд); бить, хлестать' (Jungmann II, 505; Kott I, 1078), диал. mъrskac 'бросать' (Kellner. Východoláš. II, 222), словц. mrskat 'стегать, хлестать, бичевать; быстро двигать' (SSJ II, 192), в.-луж. morskac 'сильно бить, колотить' (Pfuhl 379), н.-луж. marskat 'бить, сечь' (Muka Sl. I, 862), ст.-польск. merskac 'сечь, хлестать' (Sl. polszcz. XVI w., XIII, 279), укр. мёрскати 'хлестать, бить' (Гринченко II, 446; Словн. укр. мови IV, 806), мёрскатися 'шататься, слоняться' (Гринченко II, 446; Змиев. у.). — Ср. сюда же производное др.-русск., русск.-цслав. морсканый, прилаг. 'морщинистый' (Варлаам и Иоасаф, 77. XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 9, 268).

Глагольный интенсив на -sk-ati от корня \*mъr-, сюда же \*mъrkati, \*mъrgati, \*mъrdati, \*mъrliti (см. s. vv.). Знач. 'морщить, рябить' не имеет смысла отделять от 'разбивать на куски, дробить, крошить' <'бить' (см. и то, и другое выше). Сближение с экспресивным лит. žmirkšterėti 'похлопывать кнутом' (Machek<sup>2</sup> 380) мало что дает. Равным образом едва ли нужна особая этимологизация для знач. 'морщить' (см. так V. Machek. Slavische Verba mit suffixalem sk. — SR X, 1957, 71: ср. др.-инд. mîrcchati 'свертываться'). См. ЕСУМ 3, 517: "дальша етимологія неведна". См. еще Куркина Л.В. — ОЛА 1972, с. 219 и сл.

\*mъrskatiъ: русск. диал. морскатый, -ая, -ое 'морщинистый' (Говоры Прибалтики 156; Финн 18, 277; Картотека Исковского областного словаря; Картотека Новгородского ГИИ).

Прилаг., производное с суф. *-ать* от \**mъrška*/\**mъrskъ* (см.).

\**mъrskŋti*: сербохорв. диал. *mъснѹти* 'убежать, удрать' (РСА XIII, 197; RJA VII, 81), словен. *mъsniti* 'двинуть, тряхнуть' (Plet. I, 613), ст.-чеш. *mъskniti* 'бросить' (Gebauer II, 408), чеш. *mъsknouti* 'бросить, метнуть' (Jungmann II, 505), слов. *mъsknūt* 'хлестнуть, ударить; швырнуть' (SSJ II, 192), словин. *mъrsnŋc* 'дать пощечину' (E. Breza [Рец. на:] Sychta 7. Supplement. — RS XXXIX, I, 1978, 84), русск. диал. *морснѹть* 'ударить, хватить, свиснуть' (Даль<sup>3</sup> II, 911: юж.; Филин 18, 279), *морснѹть* 'внезапно скрыться' (Элиасов 211), укр. *морснѹти*, однокр. от *мърскати* (Гринченко II, 446; Словн. укр. мови IV, 806), диал. *морсонѹть* 'ударить, пихнуть (ногой)' (А.С. Лысенко. Словарь диалектной лексики северной Житомирщины. — Славянская лексикография и лексикология 35; Лысенко. Словник поліських говорів 128), блр. диал. *марсканѹць* 'ударить, пихнуть (ногой)' (Жывое слова 181), *марськанѹць* 'отскочить; быстро побежать' (Народнае слова 36).

Гл. на *-ŋti*, образованный от \**mъrskati* (см.). Ср. еще: И.П. Петлева. — Этимология. 1971 (М., 1973), 57.

В 20-м выпуске 572 словарные статьи.